



Staatskoerant Government Gazette

(As 'n Nuisblad by die Poskantoor Geregistreer)

(Registered at the Post Office as a Newspaper)

Prys 10c Price
Oorsee 15c Overseas
POSVRY - POST FREE

Vol. 15.]

PRETORIA, 5 MAART 1965.
5 MARCH

[No. 1051.]

PROKLAMASIES

VAN DIE STAATSPRESIDENT VAN DIE REPUBLIEK VAN
SUID-AFRIKA.

No. 43, 1965.]

HEFFING VAN 'N SPESIALE BELASTING VAN
DIE BALOBEDUSTAM ONDER KAPTEINE
MAKOMA MODJADJI IN DIE GEBIED
DUIWELSKLOOF, DISTRIK LETABA.

Nademaal die Balobedustam onder kapteine Makoma Modjadji in die gebied Duiwelskloof, distrik Letaba, vrywillig aansoek gedoen het om die heffing van 'n spesiale belasting ten einde fondse in te samel vir opvoedkundige doeleindes, in die besonder vir die oprigting van koshuise by die Sekondêre Skool Masalanabo en vir die bestuur en beheer van sake van die stam;

En nademaal die Minister van Bantoe-administrasie en ontwikkeling—

- (a) daarvan oortuig is dat die meerderheid van die belastingbetalers van genoemde stam so 'n heffing verlang; en
- (b) die doel waarvoor dit opgelê moet word, goedkeur;

So is dit dat ek kragtens die bevoegdheid my verleen by subartikel (1) van artikel vyftien van die Bantoe Belasting en Ontwikkeling Wet, 1925 (Wet No. 41 van 1925), hierby soos volg verklaar:—

- (1) 'n Spesiale belasting van een rand per jaar vir die jare 1965 tot en met 1967 word hierby gehef van elke lid van genoemde stam wat 'n belastingbetaler is.
- (2) Die spesiale belasting wat hierby gehef word, is betaalbaar met ingang van die jaar 1965 en is verskuldig en betaalbaar op die eerste dag van Januarie ten opsigte van die jaar 1965 en op die eerste dag van Januarie van elke daaropvolgende jaar waarin dit van krag is.

Gegee onder my Hand en die Seël van die Republiek van Suid-Afrika te Kaapstad, op hede die Derde dag van Februarie Eenduisend Negehonderd Vyf-en-sestig.

C. R. SWART,
Staatspresident.

Op las van die Staatspresident-in-rade,

M. D. C. DE W. NEL.

F.53/1167/1

1-6290078

PROCLAMATIONS

BY THE STATE PRESIDENT OF THE REPUBLIC
OF SOUTH AFRICA.

No. 43, 1965.]

LEVY OF A SPECIAL RATE ON THE BALOBEDU
TRIBE UNDER CHIEFTAINNESS MAKOMA
MODJADJI IN THE DUIWELSKLOOF AREA,
LETABA DISTRICT.

Whereas the Balobedu Tribe under Chieftainness Makoma Modjadji in the Duiwelskloof area, Letaba District, has voluntarily made application for the levy of a special rate for the purpose of collecting funds for educational purposes, in particular the erection of hostels at the Masalanabo Secondary School and for the management and control of the affairs of the tribe;

And whereas the Minister of Bantu Administration and Development—

- (a) is satisfied that the majority of the taxpayers of the said tribe desires such a levy; and
- (b) approves the purpose for which it is to be imposed;

Now, therefore, under and by virtue of the powers vested in me by sub-section (1) of section fifteen of the Bantu Taxation and Development Act, 1925 (Act No. 41 of 1925), I do hereby declare as follows:—

- (1) A special rate of one rand per annum for the years 1965 to 1967, inclusive, is hereby levied on every member of the said tribe who is a taxpayer.
- (2) The special rate hereby levied shall be payable with effect from the year 1965 and shall become due and payable on the first day of January in respect of the year 1965 and on the first day of January of each succeeding year during which it is in operation.

Given under my Hand and the Seal of the Republic of South Africa at Cape Town on this Third day of February, One thousand Nine hundred and Sixty-five.

C. R. SWART,
State President.

By Order of the State President-in-Council.

M. D. C. DE W. NEL.

F.53/1167/1

1-1051

No. 44, 1965.]

MAGALAKWINRIVIER - STAATSWATERBEHEER-
GEBIED, DISTRIKTE SOUTPANSBERG,
PIETERSBURG EN POTGIETERSRUS,
PROVINSIE TRANSVAAL.—INSLUITING VAN
SEKERE GEBIED.

Nademaal die gebied wat die Magalakwinrivier-staats-
waterbeheergebied uitmaak by Proklamasie No. 36 van
1964, omskryf is:

En nademaal die Staatspresident kragtens subartikel (1)
van artikel *nege-en-vyftig* van die Waterwet, 1956 (Wet
No. 54 van 1956), die grense van sodanige gebied van tyd
tot tyd by soortgelyke proklamasie kan wysig;

En nademaal dit wenslik is om 'n sekere gebied by
genoemde Staatswaterbeheergebied in te sluit:

So is dit dat ek kragtens die bevoegdheid my verleen
by genoemde subartikel (1) van artikel *nege-en-vyftig* van
die Waterwet, 1956 (Wet No. 54 van 1956), hierby verklaar
dat met ingang van die datum van publikasie hiervan die
gebied soos omskryf in die Bylae hiervan by genoemde
Magalakwinrivier-staatswaterbeheergebied ingesluit word.

Gegee onder my Hand en die Seël van die Republiek
van Suid-Afrika te Kaapstad, op hede die Vyfde dag van
Februarie Eenduisend Negehonderd Vyf-en-sestig.

C. R. SWART,
Staatspresident,

Op las van die Staatspresident-in-rade.

P. M. K. LE ROUX.

BYLAE.

OMSKRYWING VAN DIE GEBIED WAT DIE UITBREIDING
VAN DIE MAGALAKWINRIVIER-STAATSWATER-
BEHEERGEBIED, DISTRIKTE SOUTPANSBERG, PIETERS-
BURG EN POTGIETERSRUS, PROVINSIE TRANSVAAL,
UITMAAK.

Die volgende plaas met alle onderverdelings, as daar is:—

Distrik Potgietersrus.	Nuwe nommer.	Ou nommer.
Platteklip.....	346 M.R.	(985)

GOEWERMENSKENNISGEWINGS.

DEPARTEMENT VAN FINANSIES.

No. 319.] [5 Maart 1965.
BANKWET, 1942.—KENNISGEWING INGEVOLGE
ARTIKEL 17 (3) VAN VERHOOGING VAN
STATUTÊRE MINIMUM LIKWIEDE BATES
WAT DEUR HANDELSBANKE IN STAND
GEHOU MOET WORD.

Ingevolge paragraaf (a) van subartikel (3) van artikel
sewentien van die Bankwet, 1942 (Wet No. 38 van 1942),
soos gewysig, het die Reserwebank met die toestemming
van die Tesourie bepaal dat ten opsigte van elke handels-
bank die persentasies vermeld in paragrafe (a) en (b)
van subartikel (1) van genoemde artikel tot onderskeidelik
vier-en-dertig en *vier-en-twintig* verhoog word, vir elke
sodanige bank vanaf die datum waarop dit sy opgawe
vir die maand eindigende 31 Maart 1965 sertifiseer, wat
ingevolge paragraaf (a) van subartikel (1) van artikel
dertien aan die Registrateur van Banke verstrekk moet
word.

No. 44, 1965.]

MAGALAKWIN RIVER GOVERNMENT WATER
CONTROL AREA, DISTRICTS OF SOUTPANS-
BERG, PIETERSBURG AND POTGIETERSRUS,
PROVINCE OF THE TRANSVAAL.—INCLU-
SION OF CERTAIN AREA.

Whereas the area comprising the Magalakwin River
Government Water Control Area has by Proclamation
No. 36 of 1964 been defined:

And whereas the State President may, in terms of sub-
section (1) of section *fifty-nine* of the Water Act, 1956
(Act No. 54 of 1956), from time to time by like proclama-
tion alter the boundaries of such area:

And Whereas it is desirable to include a certain area
in the said Government Water Control Area:

Now, therefore, under and by virtue of the powers in-
me vested by the said sub-section (1) of section *fifty-nine*
of the Water Act, 1956 (Act No. 54 of 1956), I do hereby
declare that as from the date of publication hereof the
area described in the Annexure hereto shall be included
in the said Magalakwin River Government Water Control
Area.

Given under my Hand and the Seal of the Republic of
South Africa at Cape Town on this Fifth day of February,
One thousand Nine hundred and Sixty-five.

C. R. SWART,
State President.

By Order of the State President-in-Council.

P. M. K. LE ROUX.

ANNEXURE.

DESCRIPTION OF THE AREA COMPRISING THE EXTENSION
OF THE MAGALAKWIN RIVER GOVERNMENT WATER
CONTROL AREA, DISTRICTS OF SOUTPANSBERG,
PIETERSBURG AND POTGIETERSRUS, PROVINCE OF
THE TRANSVAAL.

The following farms with all subdivisions, if any:—

District of Potgietersrus.	New Number.	Old Number.
Platteklip.....	346 M.R.	(985)

GOVERNMENT NOTICES.

DEPARTMENT OF FINANCE.

No. 319.] [5 March 1965.
BANKING ACT, 1942.—NOTICE IN TERMS OF
SECTION 17 (3) OF INCREASE OF STATUTORY
MINIMUM LIQUID ASSETS TO BE MAIN-
TAINED BY COMMERCIAL BANKS.

In terms of paragraph (a) of sub-section (3) of section
seventeen of the Banking Act, 1942 (Act No. 38 of 1942),
as amended, the Reserve Bank, with the consent of the
Treasury, has determined that in respect of every commer-
cial bank the percentages mentioned in paragraphs (a)
and (b) of sub-section (1) of the said section be increased
to *thirty-four* and *twenty-four* respectively, with effect, in
respect of each such bank, from the date of certification
by it of its return for the month ending 31st March, 1965,
to be furnished to the Registrar of Banks in terms of
paragraph (a) of sub-section (1) of section *thirteen* of the
Act.

DEPARTEMENT VAN DOEANE EN AKSYNS.

DEPARTMENT OF CUSTOMS AND EXCISE.

No. 294.]

[5 Maart 1965. No. 294.]

[5 March 1965.

VOORLOPIGE OPGAWE VAN HANDELSTATISTIEK VAN DIE REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA.
PRELIMINARY STATEMENT OF TRADE STATISTICS OF THE REPUBLIC OF SOUTH AFRICA.

(N.B.—Syfers i.v.m. fisiese beweging van staafgoud is nie by die gepubliseerde handelstatistiek ingesluit nie/Figures relating to the physical movement of gold bullion are not included in the published trade statistics.

TYDPERK: JANUARIE.—PERIOD: JANUARY.

TABEL A.—TOTALE VOLGENS LANDSTREKE.—TABLE A.—TOTALS ACCORDING TO TERRITORIES.

Streek. Territory.	R. Miljoen/Million.					
	Invoere. Imports.		Uitvoere. Exports.			
			S.A. produkte. S.A. Products.		Heruitvoere. Re-exports.	
	1965.	1964.	1965.	1964.	1965.	1964.
Afrika—Africa.....	8.3	4.5	7.6	8.9	1.3	1.2
Europa—Europe.....	70.0	67.0	31.7	37.7	4.6	5.5
Amerika—America.....	30.8	27.2	7.4	5.5	0.2	0.2
Asië—Asia.....	20.0	17.6	5.8	10.0	—	—
Oseanië—Oceania.....	1.0	1.3	1.3	1.1	—	—
Opsioneel—Optional.....	—	—	5.5	4.8	—	—
Skeepsvoorrade—Ships Stores.....	—	—	0.5	0.8	0.1	0.4
Artikel deur die pos—Articles through the post.....	6.3	4.6	0.3	0.2	0.1	—
GROOTTOTAAL—GRAND TOTAL.....	136.4	122.2	60.1	69.0	6.3	7.3

TABEL B.—TOTALE VOLGENS SEKSIES.—TABLE B.—TOTALS ACCORDING TO SECTIONS.

Seksies. Sections.	Klassifikasie volgens Hersiene I.S.H.K. Classification according to S.I.T.C.—Revised.	R. Miljoen/Million.					
		Invoere. Imports.		Uitvoer. Exports.			
				S.A. produkte. S.A. Products.		Heruitvoere. Re-exports.	
		1965.	1964.	1965.	1964.	1965.	1964.
0	Voedsel en lewendige diere Food and live animals.....	5.7	4.4	10.2	20.5	0.1	0.1
1	Dranke en tabak Beverages and tobacco.....	0.7	0.7	0.5	0.4	—	0.1
2	Ru stowwe oneetbaar uitgesonderd brandstowwe Crude materials inedible except fuels.....	12.2	9.2	24.0	27.6	4.0	5.4
3	Mineraalbrandstowwe, smeermiddels en verwantestowwe Mineral fuels, lubricants and related materials.....	9.8	6.2	1.4	1.4	0.4	0.5
4	Dierlike en plantaardige oliesoorte en vetsoorte Animal and vegetable oils and fats.....	1.0	0.5	0.3	0.5	—	—
5	Chemikalieë Chemicals.....	10.2	8.6	2.7	2.7	0.1	0.1
6	Vervaardigde goedere hoofsaaklik volgens stof geklassifiseer Manufactured goods classified chiefly by materials.....	36.5	30.7	17.4	13.4	0.8	0.3
7	Masjinerie en vervoertoerusting Machinery and transport equipment.....	50.4	53.5	1.7	1.7	0.8	0.7
8	Diverse gefabriseerde artikels Miscellaneous manufactured articles.....	9.4	7.6	0.6	0.5	0.1	0.1
9	Handelsartikels en transaksies nie volgens soort geklassifiseer nie Commodities and transactions not classified according to kind.....	0.5	0.8	0.3	0.3	—	—
	GROOTTOTAAL/GRAND TOTAL.....	136.4	122.2	60.1	69.0	6.3	7.3

DEPARTEMENT VAN BINNELANDSE SAKE.

No. 301.] [5 Maart 1965.
WET OP PUBLIKASIES EN VERMAAKLIKHEDE, 1963.—ONGEWENSTE PUBLIKASIES EN VOORWERPE—VERBETERING VAN LYS No. A.16 GEPUBLISEER BY GOEWERMENSKENNISGEWING No. 156 VAN 5 FEBRUARIE 1965.

Item No. 22 moet lui:—

True Men—Vol. 2, No. 9 (uitgegee deur Trans Africa Press, Johannesburg en gedruk deur Trinity Printing and Publishing Co., Johannesburg).

A. J. VAN WYK,
 namens Voorsitter, Raad van Beheer oor Publikasies.

No. 302.] [5 Maart 1965.
DOEANEWET, 1964.—ONBETAAMLIKE, ONWELVOEGLIKE EN AANSTOOTLIKE GOEDERE: LYS No. B.17.

Die Raad van Beheer oor Publikasies het kragtens die bevoegdheid hom verleen by subartikel (3) (a) van artikel honderd-en-dertien van die Doeanewet, 1964 (Wet No. 91 van 1964), beslis dat onderstaande goedere onbetaamlik, onwelvoeglik of aanstootlik is:—

Publikasie/Publication.	Deur/By.
1. <i>And a Threefold Cord</i>	Alex La Guma.
2. <i>Calendar: 1965 Reeve Calendar</i>	—
3. <i>Calendar Studies:</i>	
(a) <i>Enchanting</i> , No. 585—V.....	—
(b) <i>Enticing Playmate</i> , No. 593—V.....	—
4. <i>Careful Man, The</i> (sagtebanduitgawes/ soft cover editions)	Richard Deming.
5. <i>City of Angels</i>	Day Keene.
6. <i>De Sade Quartet</i> (translated from the French by Margaret Crosland)—Panther Book No. 1722	—

A. J. VAN WYK,
 namens Voorsitter,
 Raad van Beheer oor Publikasies.

No. 303.] [5 Maart 1965.
WET OP PUBLIKASIES EN VERMAAKLIKHEDE, 1963.—ONGEWENSTE PUBLIKASIES EN VOORWERPE: LYS No. A.17.

Die Raad van Beheer oor Publikasies het kragtens die bevoegdheid hom verleen by artikel agt van die Wet op Publikasies en Vermaaklikhede, 1963 (Wet No. 26 van 1963), die onderstaande publikasies en/of voorwerpe as ongewens verklaar:—

Publikasie/Publication.	Deur/By.
1. <i>Calendar Studies:</i>	
(a) <i>Bronze Beauty</i> , No. D. 232.....	—
(b) <i>Yvonne</i> , No. 125-312. Distributed by Brown & Bigelow, U.S.A.	—
2. <i>Challenge</i> , Vol. 2, No. 11. Uitgegee deur/ Published by Trans Africa Press, Johan- nesburg en gedruk deur/and printed by Trinity Printing and Publishing Co., Johannesburg	—
3. <i>Kalendersketse:</i>	
(a) <i>Brons Skoonheid</i> , No. D. 232.....	—
(b) <i>Yvonne</i> , No. 125-312. Versprei deur Brown & Bigelow, U.S.A.	—
4. <i>Life World Library: South Africa</i>	Tom Hopkinson and the Editors of Life.

A. J. VAN WYK,
 namens Voorsitter,
 Raad van Beheer oor Publikasies.

DEPARTMENT OF THE INTERIOR.

No. 301.] [5 March 1965.
PUBLICATIONS AND ENTERTAINMENTS ACT, 1963.—UNDESIRABLE PUBLICATIONS AND OBJECTS—CORRECTION OF LIST No. A.16 PUBLISHED BY GOVERNMENT NOTICE No. 156, DATED THE 5TH FEBRUARY, 1965.

Item No. 22 should read:—

True Men—Vol. 2, No. 9 (published by Trans Africa Press, Johannesburg and printed by Trinity Printing and Publishing Co., Johannesburg).

A. J. VAN WYK,
 for Chairman, Publications Control Board.

No. 302.] [5 March 1965.
CUSTOMS ACT, 1964.—INDECENT, OBSCENE AND OBJECTIONABLE GOODS: LIST No. B.17.

The Publications Control Board has, by virtue of the powers vested in it by sub-section (3) (a) of section one hundred-and-thirteen of the Customs Act, 1964 (Act No. 91 of 1964), decided that the undermentioned goods are indecent, obscene or objectionable:—

Publikasie/Publication.	Deur/By.
7. <i>Erotologie de la Chine</i> (Bibliothèque Internationale D'Erotologie No. 11)	Dr. Wou-Chan Cheng.
8. <i>Kalender: 1965 Reeve Kalender</i>	—
9. <i>Kalendersketse:</i>	
(a) <i>Echanting</i> , No. 585—V.....	—
(b) <i>Enticing playmate</i> , No. 593—V.....	—
10. <i>Loverboy!</i>	Jack Lynn.
11. <i>Promiscuous Philbert</i>	Philip Stopeck.
12. <i>Wall-to-Wall Trap, The</i>	Morton Freedgood.

A. J. VAN WYK,
 for Chairman,
 Publications Control Board.

No. 303.] [5 March 1965.
PUBLICATIONS AND ENTERTAINMENTS ACT, 1963.—UNDESIRABLE PUBLICATIONS AND OBJECTS: LIST No. A.17.

The Publications Control Board has, by virtue of the powers vested in it by section eight of the Publications and Entertainments Act, 1963 (Act No. 26 of 1963), declared the undermentioned publications and/or objects to be undesirable:—

Publikasie/Publication.	Deur/By.
5. <i>Lust is no Lady</i>	Michael Avallone.
6. <i>Magic of Their Singing, The</i>	Bernard Wolfe.
7. <i>Mission for Vengeance</i>	Peter Rabe.
8. <i>Nobody Hides Forever</i>	Allan Nixon.
9. <i>Nurses and Doctors' Stories</i> , Vol. 6, No. 3, March, 1965	—
10. <i>Private Secretary</i>	Peggy Gaddis.
11. <i>Rebel to Judgment</i>	Anthony C. West.
12. <i>Shunga</i> (Images of Spring).....	Charles Grosbois.
13. <i>Someone's in the Kitchen with Dinah</i>	Gwen Davis.
14. <i>Thrilling Confessions</i> , Vol. 1, No. 12, Uitgegee deur/Published by Trans Africa Press, Johannesburg en gedruk deur/and printed by Trinity Printing and Publish- ing Co., Johannesburg	—

A. J. VAN WYK,
 for Chairman,
 Publications Control Board

No. 309.] [17 Februarie 1965.
NAAMSVERANDERING.—ARTIKEL NEGE VAN DIE WET OP VREEMDELINGE, 1937, SOOS GEWYSIG.—PLOETZ IN GOAD.

Dit het die Staatspresident behaag om, kragtens die bepalings van artikel *nege* van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet No. 1 van 1937), soos gewysig, Ronald Charles Ploetz, woonagtig te Kamer No. 4, Enkelkwartiere, Harmony, Virginia, te magtig om die van Goad aan te neem.

No. 310.] [19 Februarie 1965.
NAAMSVERANDERING.—ARTIKEL NEGE VAN DIE WET OP VREEMDELINGE, 1937, SOOS GEWYSIG.—HAO IN LEONG.

Dit het die Staatspresident behaag om, kragtens die bepalings van artikel *nege* van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet No. 1 van 1937), soos gewysig, Wei Hao, woonagtig te Eerste Laan-48, Wynberg, Johannesburg, te magtig om die van Leong aan te neem.

No. 311.] [23 Februarie 1965.
NAAMSVERANDERING.—ARTIKEL NEGE VAN DIE WET OP VREEMDELINGE, 1937, SOOS GEWYSIG.—BRUMMER IN HARTLEY.

Dit het die Staatspresident behaag om, kragtens die bepalings van artikel *nege* van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet No. 1 van 1937), soos gewysig, Robert Martin Brummer, woonagtig te Port-O-Call, Heatherstraat 8, Milnerton, te magtig om die van Hartley aan te neem.

DEPARTEMENT VAN ONDERWYS, KUNS EN WETENSKAP.

No. 308.] [5 Maart 1965.
PROKLAMERING VAN 'N GEDENKWAARDIGHEID.

VERBETERING VAN GOEWERMENSKENNISGEWING.

Onderstaande verbetering van Goewermenskennisgewing No. R. 113 van 22 Januarie 1965, word gepubliseer vir algemene inligting om 'n drukfout te korreger:—

Die vervanging onder die opskrif „Beskrywing” in die Afrikaanse teks; teenoor die plaas Solvent van die uitdrukking „No. 616—M.S.” deur die uitdrukking „No. 615—M.S.”.

DEPARTEMENT VAN BANTOE-ADMINISTRASIE EN ONTWIKKELING.

No. 307.] [5 Maart 1965.
BEPALING EN AFSONDERING VAN DORP NGWELEZANA, DISTRIK LOWER UMFOLOZI.

Ek, MICHEL DANIEL CHRISTIAAN DE WET NEL, Minister van Bantoe-administrasie en -ontwikkeling, handelende kragtens die bevoegdheid my verleen by subregulasie (1) van regulasie 4 van Hoofstuk 1 van die regulasies afgekondig by Proklamasie No. R. 293 van 1962, bepaal en sonder hierby af die grondgebied beskryf in die Bylae hiervan as 'n dorp vir die okkupasie, bewoning en ander redelike behoeftes van Bantoes.

M. D. C. DE W. NEL,
 Minister van Bantoe-administrasie en -ontwikkeling.

Pretoria, 30 Januarie 1965.

G.60/4/1183/1.

No. 309.] [17 February 1965.
CHANGE OF NAME.—SECTION NINE OF THE ALIENS ACT, 1937, AS AMENDED.—PLOETZ TO GOAD.

The State President has been pleased under the provisions of section *nine* of the Aliens Act, 1937 (Act No. 1 of 1937), as amended, to authorise Ronald Charles Ploetz, residing at Room No. 4, Single Quarters, Harmony, Virginia, to assume the surname of Goad.

No. 310.] [19 February 1965.
CHANGE OF NAME.—SECTION NINE OF THE ALIENS ACT, 1937, AS AMENDED.—HAO TO LEONG.

The State President has been pleased under the provisions of section *nine* of the Aliens Act, 1937 (Act No. 1 of 1937), as amended, to authorise Wei Hao, residing at 48 First Avenue, Wynberg, Johannesburg, to assume the surname of Leong.

No. 311.] [23 February 1965.
CHANGE OF NAME.—SECTION NINE OF THE ALIENS ACT, 1937, AS AMENDED.—BRUMMER TO HARTLEY.

The State President has been pleased under the provisions of section *nine* of the Aliens Act, 1937 (Act No. 1 of 1937), as amended, to authorise Robert Martin Brummer, residing at Port-O-Call, 8 Heather Street, Milnerton, to assume the surname of Hartley.

DEPARTMENT OF EDUCATION, ARTS AND SCIENCE.

No. 308.] [5 March 1965.
PROCLAMATION OF A MONUMENT.

CORRECTION OF GOVERNMENT NOTICE.

The following correction to Government Notice No. R. 113 of the 22nd January, 1965, is published for general information in order to correct a printing error:—

The substitution under the heading “Beskrywing” in the Afrikaans version, opposite the farm Solvent for the expression “No. 616—M.S.” of the expression “No. 615—M.S.”.

DEPARTMENT OF BANTU ADMINISTRATION AND DEVELOPMENT.

No. 307.] [5 March 1965.
DEFINING AND SETTING APART OF NGWELEZANA TOWNSHIP, DISTRICT OF LOWER UMFOLOZI.

Under and by virtue of the powers vested in me by sub-regulation (1) of regulation 4 of Chapter 1 of the regulations published under Proclamation No. R. 293 of 1962, I, MICHEL DANIEL CHRISTIAAN DE WET NEL, Minister of Bantu Administration and Development, hereby define and set apart the area of land described in the Schedule hereto as a township for the occupation, residence and other reasonable requirements of Bantu.

M. D. C. DE W. NEL,
 Minister of Bantu Administration and Development.

Pretoria, 30th January, 1965.

G.60/4/1183/1.

BYLAE.

'n Sekere stuk grond, 893·8331 acres groot, voorgestel deur die figuur A.a. middel van spruit b.B.C.D.E.A., soos aangedui op Plan No. B.D. 37 wat in die kantoor van die Sekretaris van Bantoe-administrasie en -ontwikkeling bewaar word, en geleë op 'n gedeelte van Bantoe-reservaat 7B, distrik Lower Umfolozi, Natal.

Hieronder volg die koördinate, in Engelse voet, gebaseer op Gauss se Konforme Projeksie, Stelsel Lo. 31°, van bakens A, B, C, D en E: —

Baken.	Y.	X.	Beskrywing.
Konstante..	250,000·0+	10,400,000·0	
A.....—	24,285·3+	43,825·6	Ysterpaal in beton.
B.....—	30,169·6+	44,006·5	Ysterpaal in beton.
C.....—	30,615·6+	49,277·7	Ysterpaal in beton.
D.....—	26,712·2+	49,940·8	Ysterpaal in beton.
E.....—	22,376·1+	47,846·0	Ysterpaal in beton.

No. 312.] [5 Maart 1965.

Dit het die Staatspresident behaag om kragtens die bevoegdheid hom verleen by subartikel (5) van artikel ses van die Wet op die Voorkoming van Onregmatige Plakkerie, 1951 (Wet No. 52 van 1951), te verklaar dat die Cato Manor-noodkamp met ingang van die eerste dag van die maand wat volg op dié waarin afkondiging hiervan geskied, nie meer 'n noodkamp vir die toepassing van artikel ses van genoemde Wet sal wees nie.

Goewermenskennisgewing No. 624 van 26 Maart 1954 word gevolglik hierby met ingang van die bepaalde datum herroep.

No. 317.] [5 Maart 1965.

HERBEPALING VAN DIE GETAL RAADSMANNE VAN DIE MOLEPO-STAMOWERHEID, DISTRIK PIETERSBURG.—WYSIGING VAN GOEWERMENSKENNISGEWING No. 1102 VAN 26 JULIE 1957.

Dit het die Staatspresident behaag om kragtens subartikel (1) van artikel drie van die Wet op Bantoe-owerhede, 1951 (Wet No. 68 van 1951), die getal raadsmanne van die Molepo-stamowerheid te herbepaal deur in paragraaf (3) van Goewermenskennisgewing No. 1102 van 26 Julie 1957 die syfers „10” en „13” deur onderskeidelik die syfers „23” en „29” te vervang.

F. 53/1525/16.

DEPARTEMENT VAN LANDBOU-TEGNIESE DIENSTE.

No. 290.] [5 Maart 1965.

WYSIGING VAN DIE KONSTITUSIE EN REGLEMENTE VAN DIE VARKTELERSGENOOTSAP VAN SUID-AFRIKA.

Kragtens artikel vyf van die Wet op Registrasie van Stamboekvee, 1957 (Wet No. 28 van 1957), soos gewysig, maak ek, PIETER MATTHEUS KRUGER LE ROUX, Minister van Landbou-tegniese Dienste, hierby bekend dat ek sekere wysigings in die Konstitusie en Reglemente van die Varktelersgenootskap van Suid-Afrika met ingang vanaf die datum van publikasie van hierdie kennisgewing goedgekeur het.

P. M. K. LE ROUX,
Minister van Landbou-tegniese Dienste.

SCHEDULE.

A certain area of land, 893·8331 acres in extent, represented by the figure A.a. middle of spruit b.B.C.D.E.A., as shown on Plan No. B.D. 37 filed in the office of the Secretary for Bantu Administration and Development, and situated on a portion of Bantu Reserve 7B, District of Lower Umfolozi, Natal.

The following are the co-ordinates, in English feet, based on the Gauss Conformal Projection, System Lo. 31° of the beacons A, B, C, D and E: —

Beacon.	Y.	X.	Description.
Constants	250,000·0+	10,400,000·0	
A.....—	24,285·3+	43,825·6	Iron standard in concrete.
B.....—	30,169·6+	44,006·5	Iron standard in concrete.
C.....—	30,615·6+	49,277·7	Iron standard in concrete.
D.....—	26,712·2+	49,940·8	Iron standard in concrete.
E.....—	22,376·1+	47,846·0	Iron standard in concrete.

No. 312.] [5 March 1965.

The State President has been pleased, in terms of the powers vested in him by sub-section (5) of section six of the Prevention of Illegal Squatting Act, 1951 (Act No. 52 of 1951), to declare that with effect from the first day of the month following that in which publication hereof takes place, the Cato Manor Emergency Camp shall no longer be an emergency camp for the purposes of section six of the said Act.

Government Notice No. 624 of the 26th March, 1954, is accordingly hereby repealed with effect from the fixed date.

No. 317.] [5 March 1965.

REDETERMINATION OF THE NUMBER OF COUNCILLORS OF THE MOLEPO TRIBAL AUTHORITY, PIETERSBURG DISTRICT.—AMENDMENT OF GOVERNMENT NOTICE No. 1102 OF 26TH JULY, 1957.

The State President has been pleased in terms of sub-section (1) of section three of the Bantu Authorities Act, 1951 (Act No. 68 of 1951), to redetermine the number of councillors of the Molepo Tribal Authority by the substitution, in paragraph (3) of Government Notice No. 1102 of 26th July, 1957, for the figures “10” and “13” of the figures “23” and “29”, respectively.

F. 53/1525/16.

DEPARTMENT OF AGRICULTURAL TECHNICAL SERVICES.

No. 290.] [5 March 1965.

AMENDMENT OF THE CONSTITUTION AND BYE-LAWS OF THE PIG BREEDERS' SOCIETY OF SOUTH AFRICA.

In terms of section five of the Registration of Pedigree Livestock Act, 1957 (Act No. 28 of 1957), as amended, I, PIETER MATTHEUS KRUGER LE ROUX, Minister of Agricultural Technical Services, do hereby make known that I have approved certain amendments to the Constitution and Bye-laws of the Pig Breeders' Society of South Africa with effect from the date of publication of this notice.

P. M. K. LE ROUX,
Minister of Agricultural Technical Services.

DEPARTEMENT VAN HANDEL EN NYWERHEID.

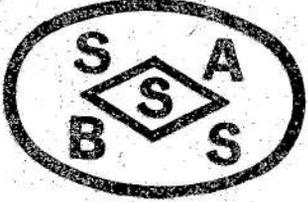
No. 305.] [5 Maart 1965.
SUID-AFRIKAANSE BURO VIR STANDAARDE.
VERKLARING VAN STANDAARDMERK.

Ek, Benjamin Gaigher, Voorsitter van die Raad van die Suid-Afrikaanse Buro vir Standaarde wat by artikel vier van die Wet op Standaarde, 1962 (Wet No. 33 van 1962) ingestel is, verklaar hierby met goedkeuring van die Minister van Ekonomiese Sake en namens voormelde Raad dat die merk hieronder afgebeeld die standaardmerk van die aangegewe handelsartikels is.

DEPARTMENT OF COMMERCE AND INDUSTRIES.

No. 305.] [5 March 1965.
SOUTH AFRICAN BUREAU OF STANDARDS.
DECLARATION OF STANDARDIZATION MARK.

I, Benjamin Gaigher, Chairman of the Council of the South African Bureau of Standards, established by section four of the Standards Act, 1962 (Act No. 33 of 1962), do hereby, with the approval of the Minister of Economic Affairs and on behalf of the said Council, declare the mark illustrated below to be the standardization mark in respect of the commodities indicated.

Spesifikasie-nommer. <i>Specification Number.</i>	Handelsartikel. <i>Commodity.</i>	Bestek van spesifikasie. <i>Scope of Specification.</i>	Merk. <i>Mark.</i>
767-1964...	Aardlekbeveiligingseenhede van die stroombalanstipe/ <i>Core balance earth leakage protection units</i>	Die spesifikasie dek vaste of draagbare aardlekbeveiligingseenhede van die stroombalanstipe vir gebruik in huishoudelike, industriële of soortgelyke installasies/ <i>The specification covers fixed and portable earth leakage protection units of the core balance (current balance) type, for use in domestic, industrial, or similar electrical installations</i>	

Bestellings vir eksemplare van die spesifikasies kan by die Suid-Afrikaanse Buro vir Standaarde, Privaatsak 191, Pretoria, geplaas word.

Orders for copies of the specification may be placed with the South African Bureau of Standards, Private Bag 191, Pretoria.

BURO VIR STATISTIEK.

No. 293.] [5 Maart 1965.
BURO VIR STATISTIEK.

Die Direkteur van Statistiek maak vir algemene inligting bekend dat die Verbruikerprysindekse, basis: Oktober 1958=100, soos volg is vir Januarie 1965:—

VERBRUIKERPRYSINDEKS, ALLE ITEMS.

Gebied.	Indeks.
1. Kaapstad.....	112.5
2. Port Elizabeth.....	110.4
3. Oos-Londen.....	110.0
4. Kimberley.....	111.9
5. Pietermaritzburg.....	109.8
6. Durban.....	111.8
7. Pretoria.....	113.0
8. Witwatersrand.....	111.1
9. Bloemfontein.....	110.8
Beswaarde gemiddelde van die nege gebiede.....	111.5

BUREAU OF STATISTICS.

No. 293.] [5 March 1965.
BUREAU OF STATISTICS.

The Director of Statistics notifies for general information that the Consumer Price Indexes, base: October, 1958=100 are as follows for January, 1965:—

CONSUMER PRICE INDEX, ALL ITEMS.

Area.	Index.
1. Cape Town.....	112.5
2. Port Elizabeth.....	110.4
3. East London.....	110.0
4. Kimberley.....	111.9
5. Pietermaritzburg.....	109.8
6. Durban.....	111.8
7. Pretoria.....	113.0
8. Witwatersrand.....	111.1
9. Bloemfontein.....	110.8
Weighted average of the nine areas.....	111.5

DEPARTEMENT VAN GESONDHEID.

No. 299.] [5 Maart 1965.
OORDRAG VAN BEVOEGDHEDE EN PLIGTE KRAGTENS DIE VOLKSGEZONDHEIDSWET, 1919.

Kragtens die bevoegdheid my verleen by subartikel (3) van artikel vyf van die Volksgezondheidswet, 1919, Wysigingswet, 1927 (Wet No. 36 van 1927), gelas ek, ALBERT HERTZOG, Minister van Gesondheid, hierby dat die bevoegdheid verleen en die pligte opgedra aan die Dorpsbestuur van Stella en wat ingevolge Goewermmentskennisgewing No. 401 van 25 Maart 1960 aan die Afdelingsraad van Vryburg oorgedra is, met ingang van 1 Januarie 1965 vir 'n verdere tydperk van hoogstens vyf jaar aan die Afdelingsraad van Vryburg oorgedra word.

A. HERTZOG,
 Minister van Gesondheid.

DEPARTMENT OF HEALTH.

No. 299.] [5 March 1965.
TRANSFER OF POWERS AND DUTIES UNDER THE PUBLIC HEALTH ACT, 1919.

Under the powers conferred on me by sub-section (3) of section five of the Public Health Act, 1919, Amendment Act, 1927 (Act No. 36 of 1927), I, ALBERT HERTZOG, Minister of Health, hereby order that the powers conferred and the duties imposed upon the Village Management Board of Stella, and which were transferred to the Divisional Council of Vryburg in terms of Government Notice No. 401 of 25th March, 1960, be transferred to the Divisional Council of Vryburg for a further period not exceeding five years with effect from the 1st January, 1965.

A. HERTZOG,
 Minister of Health.

No. 300.] [5 Maart 1965.
**OORDRAG VAN BEVOEGDHEDE EN PLIGTE
 KRAGTENS DIE VOLKSGEZONDHEIDSWET, 1919.**

Kragtens die bevoegdheid my verleen by subartikel (3) van artikel vyf van die Volksgezondheidswet, 1919, Wysigingswet, 1927 (Wet No. 36 van 1927), gelas ek, ALBERT HERTZOG, Minister van Gesondheid, hierby dat die bevoegdhe en pligte oorgedra van die Dorpsbestuur van Reivilo aan die Afdelingsraad van Vryburg ingevolge Goewermenskennisgewing No. 401 van 25 Maart 1960 met ingang van 1 Januarie 1965 weer aan die Dorpsbestuur van Reivilo oorgedra word.

A. HERTZOG,
 Minister van Gesondheid.

**DEPARTEMENT VAN LANDBOU-EKONOMIE
 EN -BEMARKING.**

No. 306.] [5 Maart 1965.
**MINIMUM PRYSE VIR WYN, TOESLAG EN
 OPBERGINGSSELDE WAT BY SODANIGE
 PRYS GEVOEG MOET WORD, TYDPERK
 WAARIN BETALINGS MOET GESKIED EN
 RENTE BETAALBAAR OP AGTERSTALLIGE
 BETALINGS.**

Ooreenkomstig subartikel (1) van artikel vyf van die Wysigingswet op die Kontrole oor Wyn en Spirituallies, 1940 (Wet No. 23 van 1940), soos gewysig, maak ek, DIRK CORNELIS HERMANUS UYS, Minister van Landbou-ekonomie en -bemarking, hierby bekend dat die Ko-operatiewe Wijnbouwers Vereniging van Zuid-Afrika Beperkt, kragtens die bevoegdheid hom verleen by gemelde subartikel, ten opsigte van die jaar wat begin op die Eerste dag van Februarie 1965—

- (a) die minimum prys vir wyn van u sterkte van hoogstens 20 persent voor versterking, teen R45.72 per lêer vasgestel het; sodanige prys kan aflewering vry op spoor by die verkoper se naaste spoorwegstasie of -halte insluit;
- (b) die toeslag vasgestel het wat by sodanige prys gevoeg moet word as die wyn gedurende die maand Julie 1965 gekoop is deur of verkoop is aan 'n persoon wat gelisensieer is om in drank handel te dryf of 'n distilleerder (uitgesonderd die Vereniging) teen 10c per bruto lêer, en die ooreenstemmende toeslag vir elk van die oorblywende maande van daardie jaar teen 20c per bruto lêer vir Augustus 1965, 30c per bruto lêer vir September 1965, 50c per bruto lêer vir Oktober 1965, 70c per bruto lêer vir November 1965, R1 per bruto lêer vir Desember 1965 en R1.40 per bruto lêer vir Januarie 1966;
- (c) die opbergingsgelde vasgestel het wat by sodanige prys gevoeg moet word as daardie wyn, nadat dit verkoop is, deur die verkoper opberg word, naamlik, as sodanige opberging gedurende die maande Desember 1965 en Januarie 1966 plaasvind, teen 20c per bruto lêer ten opsigte van elke maand of gedeelte daarvan waarin die wyn aldus opberg word; met dien verstande dat geen opbergingsgeld ten opsigte van die maand waarin daardie koop aangegaan is, betaalbaar sal wees nie;
- (d) die tydperk vasgestel het waarin sodanige prys en enige sodanige toeslae en opbergingsgelde betaal moet word, naamlik—
 - (i) ten opsigte van wyn verkoop voor die 1ste dag van Augustus 1965, moet betaling van sodanige prys en enige sodanige toeslae gedoen word op die 15de dag van die tweede maand wat volg op die maand waarin aflewering plaasgevind het, of op die 31ste dag van Augustus 1965, watter datum ook al die vroegste is, en moet betaling van enige sodanige opbergingsgelde gedoen word op die laaste dag van die maand waarin aflewering

No. 300.] [5 March 1965.
**TRANSFER OF POWERS AND DUTIES UNDER
 THE PUBLIC HEALTH ACT, 1919.**

Under the powers conferred on me by sub-section (3) of section five of the Public Health Act, 1919, Amendment Act, 1927 (Act No. 36 of 1927), I, ALBERT HERTZOG, Minister of Health, hereby order that the powers and duties transferred from the Village Management Board of Reivilo, to the Divisional Council of Vryburg in terms of Government Notice No. 401 of 25th March, 1960, be transferred back to the Village Management Board of Reivilo as from the 1st January, 1965.

A. HERTZOG,
 Minister of Health.

**DEPARTMENT OF AGRICULTURAL ECONOMICS
 AND MARKETING.**

No. 306.] [5 March 1965.
**MINIMUM PRICES FOR WINE, SURCHARGES AND
 STORAGE CHARGES TO BE ADDED TO SUCH
 PRICE, PERIOD WITHIN WHICH PAYMENT
 SHALL BE MADE AND INTEREST PAYABLE
 ON ARREAR PAYMENTS.**

In terms of sub-section (1) of section five of the Wine and Spirits Control Amendment Act, 1940 (Act No. 23 of 1940), as amended, I, DIRK CORNELIS HERMANUS UYS, Minister of Agricultural Economics and Marketing, do hereby make known that the "Ko-operatiewe Wijnbouwers Vereniging van Zuid-Afrika, Beperkt", has under the powers vested in it by the said sub-section, fixed in respect of the year commencing on the 1st day of February, 1965—

- (a) the minimum price for wine of a strength not exceeding 20 per cent. prior to fortifications, at R45.72 per leaguer; such price may include delivery free on rail at the seller's nearest station or siding;
- (b) the surcharge which shall be added to such price if such wine is purchased by or sold to a person licensed to deal in liquor or a distiller (other than the Vereniging) during the month of July, 1965, at 10c per bulk leaguer and the corresponding surcharge for each of the remaining months of such year at 20c per bulk leaguer for August, 1965, 30c per bulk leaguer for September, 1965, 50c per bulk leaguer for October, 1965, 70c per bulk leaguer for November, 1965, R1 per bulk leaguer for December, 1965, and R1.40 per bulk leaguer for January, 1966;
- (c) the storage charges which shall be added to such price if such wine is stored by the seller after the wine has been sold, viz., if such storage takes place during the months of December, 1965, and January, 1966, at 20c per bulk leaguer in respect of each month or part thereof during which the wine is so stored; provided that no storage charge shall be payable in respect of the month in which such sale was concluded;
- (d) the period within which such price and any such surcharges and storage charges shall be paid, viz.—
 - (i) in respect of wine sold prior to the 1st day of August, 1965, payment of such price and any such surcharges shall be made on the 15th day of the second month succeeding the month in which delivery was made or on the 31st day of August, 1965, whichever date shall be the earlier and payment of any such storage charges shall be made on the last day of the month in which delivery was made or on the

plaasgevind het of op die 31ste dag van Januarie 1966, watter datum ook al die vroegste is;

- (ii) ten opsigte van wyn verkoop op of na die 1ste dag van Augustus 1965, moet betaling van sodanige prys en enige sodanige toeslae gedoen word op die laaste dag van die maand wat onmiddellik volg op die maand waarin die koop aangegaan is of op die 31ste dag van Januarie 1966, watter datum ook al die vroegste is, en moet betaling van enige sodanige opbergingsgelde gedoen word op die laaste dag van die maand waarin aflewering plaasgevind het of op die 31ste dag van Januarie 1966, watter datum ook al die vroegste is;

(e) die rente wat op alle agterstallige betalings betaal moet word, vasgestel het teen—

- (i) agt persent per jaar, bereken vanaf die dag wat volg op die datum waarop die betaling opeisbaar word tot op die datum waarop die betaling geskied of tot op die 31ste dag van Januarie 1966, watter datum ook al die vroegste is;
- (ii) tien persent per jaar, op enige bedrae wat op die 31ste dag van Januarie 1966 nie betaal is nie, bereken vanaf die 1ste dag van Februarie 1966, tot op die datum van betaling;

en dat ek genoemde pryse, toeslae, tydperke, opbergingsgelde en rente goedgekeur het.

D. C. H. UYS,
Minister van Landbou-ekonomie
en -bemarking.

31st day of January, 1966, whichever date shall be the earlier;

- (ii) in respect of wine sold on or after the 1st day of August, 1965, payment of such price and any such surcharges shall be made on the last day of the month immediately succeeding the month in which the sale was concluded or on the 31st day of January, 1966, whichever date shall be the earlier, and payment of any such storage charges shall be made on the last day of the month in which delivery was made or on the 31st day of January, 1966, whichever date shall be the earlier;

(e) the interest which shall be paid on all arrear payments, at the rate of—

- (i) eight per cent per annum, calculated from the day following the date on which a payment becomes due until the date of payment, or until the 31st day of January, 1966, whichever date shall be the earlier;
- (ii) ten per cent per annum, on any amounts remaining unpaid on the 31st day of January, 1966, calculated from the 1st February, 1966, until the date of payment;

and that I have approved of the said prices, surcharges, periods, storage charges and interest.

D. C. H. UYS,
Minister of Agricultural Economics
and Marketing.

DEPARTEMENT VAN ARBEID.

No. 292.]

[5 Maart 1965.

LOONWET, 1957.

LOONRAADONDERSOEK. — ONGESKOOLDE ARBEID (PLAASLIKE OWERHEDE)—SEKERE NATALSE GEBIEDE.

Die opdrag in die Bylae wat hierby gaan, is deur die Loonraad ontvang, en kennis word hierby ingevolge artikel *nege* van die Loonwet, 1957, gegee dat die ondersoek begin het en dat die Raad te geleëner tyd 'n verslag en aanbeveling oor ongeskoolde arbeid in sekere Natalse gebiede aan die Minister van Arbeid sal voorlê.

Belanghebbende persone word hierby die geleentheid gebied om skriftelike vertoë tot die Raad te rig. Sodanige vertoë, saam met sewe afskrifte daarvan, moet die Sekretaris, Loonraad, Privaatsak 108, Pretoria, voor of op 2 April 1965 bereik.

J. T. LLEWELLYN,
Sekretaris, Loonraad.

Die Minister van Arbeid versoek die Loonraad ooreenkomstig artikel *vier* van die Loonwet, 1957, om ondersoek in te stel na en aan hom verslag te doen oor ongeskoolde arbeid ten opsigte van plaaslike owerhede in die landdrosdistrikte Durban (uitgesonderd die stadsraadgebiede van Durban en Amanzimtoti en Pinetown (uitgesonderd die stadsraadgebiede van Pinetown en New Germany).

In hierdie opdrag beteken—

- (a) „ongeskoolde arbeid”, sonder om die gewone betekenis enigins te beperk—
- (1) etikette op artikels of houers plak of dit merk, brandmerk, stempel of sjabloneer of etikette perforeer;
 - (2) posseëls op briewe, pakkette, of ander artikels plak;
 - (3) sement- of kalkdagha met die hand, met 'n sak, handskoen of op ander soortgelyke wyse aan mure smeer;
 - (4) 'n vakman behulpsaam wees op 'n ander wyse as deur die gereedskap van sy vak selfstandig te gebruik;

DEPARTMENT OF LABOUR.

No. 292.]

[5 March 1965.

WAGE ACT, 1957.

WAGE BOARD INVESTIGATION.—UNSKILLED LABOUR (LOCAL AUTHORITIES)—CERTAIN NATAL AREAS.

The reference contained in the Annexure hereto has been received by the Wage Board, and it is hereby notified in terms of section *nine* of the Wage Act, 1957, that the investigation has commenced and that the Board will in due course submit a report and recommendation on unskilled labour in certain Natal areas to the Minister of Labour.

Interested persons are hereby given the opportunity of making written representation to the Board. Such representations, accompanied by seven copies thereof, should reach the Secretary, Wage Board, Private Bag 108, Pretoria, not later than the 2nd April, 1965.

J. T. LLEWELLYN,
Secretary, Wage Board.

The Minister of Labour requests the Wage Board in terms of section *four* of the Wage Act, 1957, to investigate and report to him concerning unskilled labour in respect of local authorities in the Magisterial Districts of Durban (excluding the Borough Council Areas of Durban and Amanzimtoti) and Pinetown (excluding the Borough Council Areas of Pinetown and New Germany).

In this reference—

- (a) “unskilled labour” means, without limiting the ordinary meaning whatsoever—
- (1) affixing labels to or marking, branding, stamping or stencilling articles or containers or perforating labels;
 - (2) affixing stamps to letters, parcels or other articles;
 - (3) applying cement or lime mortar to walls by hand, with bag, glove or other similar means;
 - (4) assisting an artisan, other than by independently using the tools of his trade;

- (5) trekwerk doen, behalwe meganiese trekwerk (windas), met inbegrip van sinjale gee;
- (6) enige ou metaal, masjiene, wrak, voertuig of brug met hamers, sae, beitels, koevoete of skroefslutels buig of opbreek, of onder toesig met blaaslamp buig of sny;
- (7) onder toesig voorbrande maak of veld- of bosbrande blus;
- (8) dra, oplig, sleep, stoot, trek, verpak, opstapel, rol of verskuif van enige artikel, voertuig of houer, hetsy in of op die werkplek, pakkamer, loods, perseel, voertuig of spoorwegwa, behalwe deur die gebruik van kragtoerusting; enige artikel begrawe;
- (9) nasien, met 'n telbord telling hou of opstapel van sakke;
- (10) bene stukkend kap, vet opsny of uitbraai, of vet deur masjiene stuur;
- (11) hout of ander materiaal fynkap; brandhout met 'n handsaag saag;
- (12) verstoppings van kragstasiesiwwe of deurlope skoonmaak; riole of rioelstelsels onder toesig skoonmaak;
- (13) bakstene, klippe of beton met hamers, troffels of ander nie-kragaangedrewe gereedskap skoonmaak of afvlak;
- (14) diere skoonmaak of karkasse afwas;
- (15) afval, huide of velle skoonmaak of sorteer;
- (16) worsderms skoonmaak;
- (17) persele, deure, vensters, toerusting, gereedskap, masjinerie, meubels, voertuie, tenks, houers of ander artikels skoonmaak of was en dit sluit in meubels, vloere of voertuie poleer of tapyte uitborsel;
- (18) rots- of klipmonsters versamel;
- (19) pype koppel of ontkoppel, vas- of losskroef;
- (20) rantsone kook of tee of soortgelyke drank vir werknemers maak of aan hulle bedien of tee of ander verversings vir werkgewers of hulle gaste maak of aan hulle bedien;
- (21) koekepanne koppel of ontkoppel; spore lê of vas- of losbout;
- (22) bokseile oorgooi of afhaal;
- (23) pype onder toesig afsaag of skroefdraad daaraan sny;
- (24) draad, tou of goingsak met die hand sny;
- (25) die horings van karkasse verwyder;
- (26) boodskappe, pakkette, briewe of goedere te voet of per trapfiets, driewieler of handvoertuig aflewer of vervoer;
- (27) ongedierte onder toesig vernietig;
- (28) met die hand boor;
- (29) voertuie dryf wat deur diere getrek word;
- (30) padtekens oprig of uithang of waarskuwingslampe opstel;
- (31) steiers onder toesig oprig;
- (32) prosesvate, tenks of ander houers met die hand voer of daarvan uittap;
- (33) vervoerbande, masjiene, vultregters, platforms of tenks voer of daarvan afneem;
- (34) brandstoftenks volmaak; oliebakke leegtap of volmaak;
- (35) tuinmaak, d.w.s. spit, hark, gras sny, strooi, meng, natmaak, heinings snoei, onkruid verwyder, bome of ander plantegroei afkap of verwyder, of onder toesig plant;
- (36) persele of eiendom bewaak;
- (37) diere in- of uitspan;
- (38) metaalvate, tenks, pype, konkas of ander houers met stoom verhit;
- (39) karkasse ophys of sleep op 'n ander manier as deur middel van meganiese kragtoestelle;
- (40) pluimvee slag, pluk of skoonmaak of vis skoonmaak;
- (41) spoorbaanballas lê of vasstamp of spore of dwarslêers in verband met die instandhouding van spoorbane na kragstasies hanteer;
- (42) draad, behalwe elektriese draad, reg neerlê of vasmaak;
- (5) attending haulage, other than mechanical haulage (winch driving) including signalling;
- (6) bending or cutting under supervision by means of a blowlamp, or bending or breaking up by means of hammers, saws, chisels, crowbars or spanners, any scrap metal, machine, wreck, vehicle or bridge;
- (7) burning fire-breaks or extinguishing veld or bush fires under supervision;
- (8) carrying, lifting, pulling, pushing, hauling, packing, stacking, rolling or moving any article, vehicle or container whether in or on the workshop, storeroom, shed, premises, vehicle or railway truck, other than by the use of power equipment; burying any article;
- (9) checking, keeping tally or stacking of bags;
- (10) chopping bones, cutting up or melting fat or putting fat through machines;
- (11) chopping up wood or other material; sawing firewood by means of a hand saw;
- (12) cleaning blockages from power station screens or culverts; cleaning drains or sewerage systems under supervision;
- (13) cleaning or levelling bricks, stones or concrete by means of hammers, trowels or other non-powerdriven tools;
- (14) cleaning animals or washing carcasses;
- (15) cleaning or sorting offal, hides or skins;
- (16) cleaning sausage skins;
- (17) cleaning or washing premises, doors, windows, equipment, tools, machinery, furniture, vehicles, tanks, containers or other articles, including polishing furniture, floors or vehicles or brushing carpets;
- (18) collecting samples of rock or stone;
- (19) connecting or disconnecting screwing or unscrewing pipes;
- (20) cooking rations or making or serving tea or similar beverages for or to employees or making or serving tea or other refreshments for or to employers or their guests;
- (21) coupling or uncoupling cocopans; laying or bolting or unbolting tracks;
- (22) covering with or removing tarpaulins;
- (23) cutting or threading pipes under supervision;
- (24) cutting wire, rope or hessian by hand;
- (25) de-horning carcasses;
- (26) delivering or conveying messages, parcels, letters or goods on foot or by means of a bicycle, tricycle or manually propelled vehicle;
- (27) destruction of vermin under supervision;
- (28) drilling by hand;
- (29) driving animal drawn vehicles;
- (30) erecting or hanging out road signs or putting up warning lamps;
- (31) erecting scaffolding under supervision;
- (32) feeding or tapping from processing vats, tanks or other containers by hand;
- (33) feeding or taking off from conveyor belts, machines, hoppers, platforms or tanks;
- (34) filling fuel tanks; draining or filling oil sumps;
- (35) gardening, i.e. digging, raking, mowing, spreading, mixing, watering, trimming hedges, weeding, felling, or removing trees or other vegetation, or planting under supervision;
- (36) guarding premises or property;
- (37) harnessing or unharnessing animals;
- (38) heating metal vats, tanks, pipes, drums or other containers by steam;
- (39) hoisting or dragging carcasses otherwise than by means of power-driven mechanical appliances;
- (40) killing, plucking or cleaning poultry or cleaning fish;
- (41) laying or tamping rail track ballast or handling rails or sleepers in connection with the maintenance of railway tracks to power stations;
- (42) laying out or affixing wire, other than electric wire;

- (43) lonte onder toesig aansteek;
- (44) kampongs, latrines, stallé of buitegeboue wikkalk, skoonmaak of ontsmet, of reinigings- of ontsmettingsmiddels aan houers van nagvuil aanwend;
- (45) laai of aflaai;
- (46) klip, gruis, grond, klei, sand of ander grondstowwe losmaak, uithaal, breek of strooi; met 'n skopgraaf skep, slote, gate of fondamente grawe of ander uitgrawingswerk met die hand verrig; boomstompe uitgrawe;
- (47) mure onder toesig losmaak, afbreek of opbreek;
- (48) onder toesig planke, balke of ander soorte timmerhout, dakteëls, sinkplate, asbesplate of ander dakmateriaal losmaak of afbreek, of spykers daaruit verwyder;
- (49) vuurmaak of vure aan die brand hou, hetsy in kaggels, oonde of enige ander vuurmaakplek, afval of as verwyder, sintels uitsoek;
- (50) sakke heelmaak, skoonmaak of uitskud; sakke met die hand of masjien sny;
- (51) lewende hawe oppas, skoonmaak, aanjaag, voer of op enige ander wyse versorg;
- (52) 'n vervoerband of storter bedien;
- (53) asfalt met sand, gruis, klei of gebreekte klip met die hand meng, of gemengde asfalt met skopgrawe, harke, vurke of met kruitwaens versprei, of asfalt met pype of kanne sprei, of asfalt vasstamp;
- (54) pype of pale verlê, regsit, sleep of oplik; pale indryf of inplant;
- (55) voertuie of masjinerie, maar nie elektriese opwerkingsmasjinerie of motorvoertuie nie, olie of smeer;
- (56) steenkoolstortgeute oop- of toemaak;
- (57) onder toesig krane of kleppe oopmaak of toemaak, of masjienhefbome verstel;
- (58) deure of vensters oop- of toemaak;
- (59) filterperse oop- of toemaak of filterdoeke verwyder of vervang;
- (60) briewe, pakkette, bottels, vate, kaste, blikke, platkissies, kartonne, konkas, sakke, bale of enige ander houer oopmaak, toemaak, volmaak of leegmaak; spoorwegwaens of skeeps-luik oop- of toemaak;
- (61) baalperse of ander perse met die hand bedien of draad, hoëpels, toue of metaalbande om kiste, sakke, vesel of bale sit en vasmaak;
- (62) 'n hystoestel, goederehysbak, handpomp, kragboor, afrolmasjien, domkrag, windas, gangspil, naaimasjien of smidsblaasbalk bedien;
- (63) artikels van gelyke grootte en getal in houers verpak wat spesiaal gemaak is om sodanige artikels te bevat;
- (64) konkas verf, of skoorstene onder toesig verf;
- (65) verkeerstekens of straatlyne met die hand verf; speelgronde met kalk of verf merk;
- (66) bottels of soortgelyke houers in kragaangedrewe masjiene plaas of daaruit neem; etikette van bottels, kaste of ander artikels met die hand verwyder of etikette daarop plak; etikette aan kragaangedrewe etiketteermasjiene voer;
- (67) briewe, omsendbriewe, dokumente, biljetje, advertensies of ander geskrewe, gedrukte, getikte of afgerolde geskryfte in koeverte plaas of in pakkies opmaak;
- (68) beton-, staal- of ander pype in posisie neerlê, verskuif of regsit;
- (69) kables in posisie trek, kabelslote toemaak of die grondoppervlakte herstel deur die opvulwerk te rol of vas te stamp;
- (70) kruitwaens, trollies, waentjies of ander handvoertuie trek of stoot;
- (71) sand of gruis met die hand uitpomp, was of sif;
- (43) lighting fuses under supervision;
- (44) limewashing, cleaning or disinfecting compounds, latrines, stables or outbuildings or applying, cleansing or disinfecting substances to night soil containers;
- (45) loading or unloading;
- (46) loosening, excavating, breaking or spreading stone, gravel, soil, clay, sand or other raw materials; shovelling, digging trenches, holes or foundations or performing other excavation work by hand; digging out tree stumps;
- (47) loosening, demolishing or breaking up walls under supervision;
- (48) loosening or taking down planks, beams or other kinds of timbering, roof tiling, corrugated iron sheets, asbestos sheeting or other roofing material, or removing nails therefrom under supervision;
- (49) making or maintaining fires, whether in hearths, ovens or any other fire-place, removing refuse or ashes, sorting out cinders;
- (50) mending, cleaning or shaking out bags; cutting bags by hand or machine;
- (51) minding, cleaning, driving, feeding or in any other way tending livestock;
- (52) minding a conveyor or tripper;
- (53) mixing asphalt with sand, gravel, clay or crushed stone by hand, or spreading mixed asphalt by means of shovels, rakes, forks or wheelbarrows, or spreading asphalt with pipes or cans or ramming asphalts;
- (54) moving, placing, dragging or lifting pipes or poles; driving in or planting poles;
- (55) oiling or greasing vehicles or machinery, but not electric generating machinery or motor vehicles;
- (56) opening or closing coal chutes;
- (57) opening or closing cocks or valves or adjusting levers under supervision;
- (58) opening or closing doors or windows;
- (59) opening or closing filter presses or removing or changing filter cloths;
- (60) opening, closing, filling or emptying letters, parcels, bottles, casks, boxes, tins, trays, cartons, drums, bags, bales or any other container; opening or closing railway trucks or ships hatches;
- (61) operating baling presses or other presses by hand or placing or securing wire, hoops, ropes or metal bands around boxes, bags, fibre or bales;
- (62) operating a hoist, goods lift, hand-pump, power drill, duplicating machine, jack, winch, capstan, sewing machine or forge bellows;
- (63) packing articles of uniform size and number in containers specially made to contain such articles;
- (64) painting drums, or painting chimneys under supervision;
- (65) painting traffic signs or street lines by hand; marking playing fields with lime or paint;
- (66) placing bottles or similar containers in power-driven machines or taking therefrom; removing labels from bottles, boxes or other articles by hand or affixing labels thereto; feeding labels to powerdriven labelling machines;
- (67) placing letters, circulars, documents, handbills, advertisements or other written, printed, typed or roneoed documents in envelopes or making them up into bundles;
- (68) placing, moving or arranging concrete, steel or other pipes into position;
- (69) Pulling cables into position, filling in cable trenches or reinstating ground surface by stamping or rolling filling;
- (70) pulling or pushing wheelbarrows, trolleys, barrows or other manually propelled vehicles;
- (71) pumping, washing or screening sand or gravel by hand;

- (72) sement of beton in vorms stamp of vasstamp of beton in fondamente vasstamp, onderdelê van vorms vir sement- of betonprodukte aanmekaarbout of op 'n ander manier saamvoeg of vorms uitmekaar haal;
- (73) onsuiverhede uit going of jute met die hand verwyder;
- (74) nagemmers verwyder, leegmaak, skoonmaak of vervang;
- (75) batterye afhaal, byvul of terugsit;
- (76) dryfrieme afhaal of opsit;
- (77) wiele of buite- of binnebande van motorvoertuie, fietse of kruiwaens afhaal, terugsit, omruil of oppomp of binnebande herstel;
- (78) bokke, kratte of kiste met die hand herstel;
- (79) goedere volgens voorafbepaalde gewig by herhaling weeg, of goedere volgens voorafbepaalde maat by herhaling meet;
- (80) handdoeke, seep of toiletpapier vervang;
- (81) vleis, velle of huide sout;
- (82) vleis of bene met 'n handsaag saag;
- (83) klaargemaakte karton- of veselborddose of soortgelyke houers met die hand opstel of uitmekaar haal of papier met die hand vou;
- (84) met die hand sif;
- (85) groente, vrugte, pluimvee, blomme of ander plaasprodukte sorteer of verpak;
- (86) karkasse sorteer of stempel;
- (87) artikels, pakkette, leë bottels, sakke of ander houers sorteer, vasbind of toedraai of ou metaal, afvalglas of afvalpapier sorteer of bymeekaarmaak;
- (88) remskoene en remme bedien;
- (89) gifstowwe onder toesig spuit, spreid of aanwend;
- (90) graan met grawe of skoppe oopspreid of omkeer;
- (91) met die hand omroer of meng;
- (92) sypaadjies, strate, voetpaadjies, parke, tuine, strande, plesieroorde, swembaddens, watervore, rioolgate of slote vee of skoonmaak;
- (93) artikels, geboue of toerusting met die hand teer;
- (94) going of jute met die hand pluis;
- (95) staalversterkingsmateriaal onder toesig met draad verbind of vasheg, of sodanige materiaal sny, buig of inmeekaarsit;
- (96) rubber- of ander stempels gebruik waar seleksie of diskresie nie nodig is nie;
- (97) oorpakke, uniforms of beskermende klere was;
- (98) drade op- of afrol, in posisie lê, sleep of trek;
- (b) „plaaslike owerhede” beteken afdelingsrade, stadsrade, munisipale rade, dorpsrade, dorpsbesture, plaaslike bestuursrade, dorpsbestuursrade of gesondheidskomitees, die Gesondheidsraad vir Buitestedelike Gebiede ingestel kragtens die Ordonnansie tot Instelling van 'n Gesondheidsraad vir Buitestedelike Gebiede, 1943 (Ordonnansie No. 20 van 1943) van Transvaal, die Kommissie vir Plaaslike Gesondheid ingestel kragtens die Ordonnansie op die Kommissie vir Plaaslike Gesondheid (Beheer oor Openbare Gesondheidsgebiede), 1941 (Ordonnansie No. 20 van 1941) van Natal, en enige ander soortgelyke instelling of liggaam wat in paragraaf (f) van subartikel (1) van artikel vier-en-tagtig van die Grondwet van die Republiek van Suid-Afrika, 1961, beoog word.
- (72) ramming or tamping cement or concrete in moulds or ramming concrete in foundations, bolting or otherwise securing parts of or dismantling moulds for cement or concrete products;
- (73) removing impurities from hessian or jute by hand;
- (74) removing, emptying, cleaning or replacing sanitary pails;
- (75) removing, topping up or replacing batteries;
- (76) removing or replacing belts;
- (77) removing, replacing, changing or inflating wheels or tyres or tubes of motor vehicles, bicycles or wheelbarrows or repairing tubes;
- (78) repairing trawls, crates or boxes by hand;
- (79) repetitive weighing of goods to a predetermined weight or repetitive measuring of goods to a set measure;
- (80) replacing towels, soap or toilet paper;
- (81) salting meat, hides or skins;
- (82) sawing meat or bones by means of a hand saw;
- (83) setting up or taking apart ready-made cardboard or fibreboard boxes or similar containers or folding paper by hand;
- (84) sieving by hand;
- (85) sorting or packing vegetables, fruit, poultry, flowers or other farm produce;
- (86) sorting or stamping carcasses;
- (87) sorting, tying or wrapping articles, parcels, empty bottles, bags, or other containers or sorting or collecting scrap metal, waste glass or waste paper;
- (88) spragging or braking;
- (89) spraying, spreading or applying toxins under supervision;
- (90) spreading or turning over grain by means of spades or shovels;
- (91) stirring or mixing by hand;
- (92) sweeping or cleaning pavements, streets, footpaths, parks, gardens, beaches, pleasure resorts, swimming baths, water furrows, gullies or sluits;
- (93) tarring articles, buildings or equipment by hand;
- (94) teasing hessian or jute by hand;
- (95) tying or securing steel reinforcing materials with wire, under supervision, or cutting, bending or assembling such materials;
- (96) using rubber or other stamps where selection or discretion is unnecessary;
- (97) washing overalls, uniforms or protective clothing;
- (98) winding or unwinding, putting into position, dragging or pulling wire.
- (b) “local authorities” mean divisional councils, city councils, municipal councils, borough councils, town councils, village councils, town boards, local boards, village management boards or health committees, the Peri-Urban Areas Health Board established under the Peri-Urban Areas Health Board Ordinance, 1943 (Ordinance No. 20 of 1943) of Transvaal, the Local Health Commission constituted under the Local Health Commission (Public Health Areas Control) Ordinance, 1941, (Ordinance No. 20 of 1941) of Natal, and any other similar institution or body contemplated in paragraph (f) of sub-section (1) of section eighty-four of the Republic of South Africa Constitution Act, 1961.

Vir die doel van hierdie ondersoek gee die Minister opdrag dat die ondersoek ingestel moet word ten opsigte van alle werknemers wat „ongeskoolde arbeid” verrig.

Ooreenkomstig subartikel (1) van artikel ses van die Wet gee die Minister voorts aan die Raad opdrag om 'n aanbeveling aan hom voor te lê.

For the purpose of this investigation the Minister directs that the investigation shall be in respect of all employees performing “unskilled labour”.

In terms of sub-section (1) of section six of the Act the Minister further directs the Board to submit to him a recommendation.

No. 291.]

[5 Maart 1965.

LOONWET, No. 5 VAN 1957.

DIE BEDRYF VIR DIE VERHUUR VAN WOONSTELLE OF WOONKAMERS, SEKERE KUSGEBIEDE.

In opdrag van die Adjunk-minister van Arbeid word almal wie se belange regstreeks of onregstreeks geraak word deur die aanbeveling wat die Loonraad aan die Minister voorgelê het en wat in die Bylae hiervan verskyn, hierby ooreenkomstig paragraaf (a) van subartikel (1) van artikel *dertien* van die Loonwet, 1957, versoek om, as hulle besware het teen die maak van 'n vasstelling ooreenkomstig die aanbeveling, daardie besware binne dertig dae na die publikasie van hierdie kennisgewing skriftelik by die Sekretaris van Arbeid, Privaatsak 117, Pretoria, in te dien.

OPMERKING.—Die Loonraadverslag wat op hierdie aanbeveling betrekking het, is beskikbaar vir insae by die kantore van die Afdelingsinspekteurs, Departement van Arbeid, Johannesburg, Pretoria, Kaapstad, Durban, Port Elizabeth, Oos-Londen, Bloemfontein, Kimberley en George. Persone wat besware indien in 'n ander vorm as in manuskrip, word versoek om sewe afskrifte van hulle besware en sewe afskrifte van alle bygaande dokumente te verstrek.

BYLAE.

AANBEVELING AAN SY EDELE DIE MINISTER VAN ARBEID DEUR AFDELING B VAN DIE LOONRAAD.

DIE BEDRYF VIR DIE VERHUUR VAN WOONSTELLE OF WOONKAMERS, SEKERE KUSGEBIEDE.

1. GEBIED EN BESTEK VAN VASSTELLING.

Hierdie Vasstelling is van toepassing op alle werknemers, uitgesonderd bestuurders, in die Bedryf vir die Verhuur van Woonstelle of Woonkamers en op die werkgewers van sodanige werknemers in ondergenoemde gebiede:—

Kaapprovinsie.—Die landdrostrikte Bellville, die Kaap, Simonstad en Wynberg en die munisipale gebiede van Oos-Londen, Port Elizabeth en Walmer.

Natal.—Die landdrostrik Durban en die munisipale gebiede van Pinetown, Queensburgh en Westville.

2. WOORDOMSKRYWINGS.

(1) Tensy uit die samehang anders blyk, het iedere uitdrukking wat in hierdie Vasstelling gebesig en in die Loonwet, 1957, omskryf word, dieselfde betekenis as in daardie Wet en, tensy strydig met die samehang beteken—

- (i) „arbeider” ’n werknemer wat een of meer van ondergenoemde werksaamhede of pligte uitvoer:—
 - (a) Die dra, verskuif of opstapel van gerei, bagasie of ander artikels, die verwydering van vuilwater of die volmaak of leegmaak van waterbottels of -bekers;
 - (b) die affewer van briewe, boodskappe of pakkies te voet of met 'n trapfiets, driewiel, stootkar of soortgelyke vervoermiddel;
 - (c) die skoonmaak van baddens, wasbakke, gerei, meubels, vensters, persele, voertuie of ander artikels;
 - (d) die poleer van vloere, meubels of ander artikels;
 - (e) die maak of aan die gang hou van vure of die verwydering van afval of as;
 - (f) die stoot of trek van enige handkar of soortgelyke vervoermiddel;
 - (g) die oppas van persele, bagasie, voertuie of ander artikels hoofsaaklik tussen die ure 7 vm. en 7 nm.;
 - (h) tuinwerk; (xiv)
- (ii) „bedryfsinrigting” enige perseel waarop of in verband waarmee een of meer werknemers in diens is in die Bedryf vir die Verhuur van Woonstelle of Woonkamers; (x)
- (iii) „bestuurder” ’n werknemer wat deur sy werkgewer belas is met die algemene—
 - (a) toesig oor,
 - (b) verantwoordelikheid vir, en
 - (c) leiding van
 die bedrywighede van 'n bedryfsinrigting en die werknemers wat daarin werksaam is; (xv)
- (iv) „deeltydse werknemer” ’n werknemer wat by die week of maand in diens is vir hoogstens vyf gewone werkure op 'n dag; (xvii)
- (v) „die Bedryf vir die Verhuur van Woonstelle of Woonkamers” die bedryf soos uitgeoefen deur persone wat verplig is om 'n lisensie vir die verhuur van woonstelle of woonkamers, soos bepaal in item 4 van Deel I van die Tweede Bylae van die Wet op Lisensies, 1962, uit te neem

No. 291.]

[5 March 1965.

WAGE ACT, No. 5 OF 1957.

THE TRADE OF LETTING FLATS OR ROOMS, CERTAIN COASTAL AREAS.

By direction of the Deputy Minister of Labour, all persons whose interests may be affected directly or indirectly by the recommendation which has been submitted to the Minister by the Wage Board and which appears in the Schedule hereto, and who have any objections to the making of a determination in accordance with the recommendation are hereby, in terms of paragraph (a) of sub-section (1) of section *thirteen* of the Wage Act, 1957, invited to lodge such objections in writing with the Secretary for Labour, Private Bag 117, Pretoria, within thirty days after publication of this notice.

NOTE.—The report of the Wage Board pertaining to this recommendation is available for inspection at the offices of the Divisional Inspectors, Department of Labour, Johannesburg, Pretoria, Cape Town, Durban, Port Elizabeth, East London, Bloemfontein, Kimberley and George. Persons lodging objections other than in manuscript are requested to furnish seven copies of their statement of objections and seven copies of any accompanying documents.

SCHEDULE.

RECOMMENDATION TO THE HONOURABLE THE MINISTER OF LABOUR BY DIVISION B OF THE WAGE BOARD.

THE TRADE OF LETTING FLATS OR ROOMS, CERTAIN COASTAL AREAS.

1. AREA AND SCOPE OF DETERMINATION.

This Determination shall apply to all employees, other than managers, in the Trade of Letting Flats or Rooms and to the employers of such employees in the following areas:—

Cape Province.—The Magisterial Districts of Bellville, the Cape, Simonstown and Wynberg and the municipal areas of East London, Port Elizabeth and Walmer.

Natal.—The Magisterial District of Durban and the municipal areas of Pinetown, Queensburgh and Westville.

2. DEFINITIONS.

(1) Unless the context otherwise indicates, any expression which is used in this Determination and which is defined in the Wage Act, 1957, has the same meaning as in that Act and unless inconsistent with the context—

- (i) “bedroom attendant” means an employee who is engaged in dusting or tidying rooms or in making beds; (xix)
- (ii) “caretaker” means an employee in resident charge of a block or residential flats or rooms who directs and supervises the work of the cleaning staff or, on behalf of the proprietor, lets flats or rooms, receives payment of rent or engages, pays or discharges employees, or deals with complaints from tenants; (xviii)
- (iii) “casual employee” means an employee who is employed by the same employer on not more than three days in any week; (xiv)
- (iv) “clerk” means an employee who is engaged in writing, typing, filing or in any other form of clerical work and includes a cashier and a receptionist, but does not include any other class of employee elsewhere defined in this clause notwithstanding the fact that clerical work may form a portion of such employee's work; (viii)
- (v) “clerk, female, qualified” means a female clerk who has had not less than four years' experience; (xi)
- (vi) “clerk, female, unqualified,” means a female clerk who has had less than four years' experience; (xii)
- (vii) “clerk, male, qualified,” means a male clerk who has had not less than five years' experience; (ix)
- (viii) “clerk, male, unqualified,” means a male clerk who has had less than five years, experience; (x)
- (ix) “emergency work” means any work which, owing to unforeseen circumstances such as fire, storm, accident, epidemic, act of violence or theft, must be done without delay; (xvi)
- (x) “establishment” means any premises in or in connection with which one or more employees are employed in the Trade of Letting Flats or Rooms; (ii)
- (xi) “experience” means, in relation to a clerk, the total period or periods of employment which an employee has had in any trade or in the service of the State as a clerk: Provided that only one-half of the total period or periods of employment which an employee has had as a part-time clerk shall be deemed to be employment as a clerk; (xvii)

en omvat dit ook die agent aan wie die lisensiehouer die verhuur van woonstelle of woonkamers toevertrou en die werknemers van sodanige agent wat uitsluitlik in verband met woonstelle of woonkamers in diens geneem is; (xix)

- (vi) „faktotum” ’n werknemer wat kleinere herstel- of opknappingswerk aan meubels, installasie, toerusting- of geboue uitvoer; (xii)
- (vii) „huishoudster” ’n vroulike werknemer wat—
 - (a) toesig hou oor die werk van slaapkamerbediendes,
 - (b) voorrade uitreik, of
 - (c) algemeen verantwoordelik is vir die voorrade linne of ander artikels en verantwoordelik is vir die ontvang, bêre, nagaan, heelmaak of was en stryk van linne; (xiii)
- (viii) „klerk” ’n werknemer wat skryf-, tik-, lasseer- of enige ander soort klerklike werk verrig en omvat ook ’n kassier en ’n ontvangsklerk, maar geen ander klas werknemer wat elders in hierdie klousule omskryf word nie, al vorm klerklike werk ook ’n deel van so ’n werknemer se werk; (iv)
- (ix) „klerk, man, gekwalifiseer,” ’n manlike klerk met minstens vyf jaar ondervinding; (vii)
- (x) „klerk, man, ongekwalifiseer,” ’n manlike klerk met minder as vyf jaar ondervinding; (viii)
- (xi) „klerk, vrou, gekwalifiseer,” ’n vroulike klerk met minstens vier jaar ondervinding; (v)
- (xii) „klerk, vrou, ongekwalifiseer,” ’n vroulike klerk met minder as vier jaar ondervinding; (vi)
- (xiii) „loon” die geldbedrag aan ’n werknemer ingevolge klousule 3 (1) betaalbaar vir sy gewone werkure soos voorgeskryf in klousule 5: Met dien verstande dat as ’n werkgewer sy werknemer vir sy gewone werkure gereeld ’n hoër bedrag betaal as dié in klousule 3 (1) voorgeskryf, dit dié hoër bedrag beteken; (xx)
- (xiv) „los werknemer” ’n werknemer wat hoogstens drie dae in ’n week by dieselfde werkgewer in diens is; (iii)
- (xv) „nagwag” ’n werknemer wat, hoofsaaklik tussen die ure 7 nm. en 7 vm., persele, bagasie, voertuie of ander eiendom bewaak en wat die vuur in ’n waterverwarmer mag maak, stook of uithaal; (xvi)
- (xvi) „noodwerk” alle werk wat weens onvoorsiene omstandighede soos brande, storms, ongelukke, epidemies, gewelddaad of diefstal sonder versuim gedoen moet word; (ix)
- (xvii) „ondervinding” met betrekking tot ’n klerk, die totale dienstydperk of -tydperke wat ’n werknemer as ’n klerk in enige gedryf of in die diens van die Staat gehad het: Met dien verstande dat slegs helfte van die totale dienstydperk of -tydperke wat ’n werknemer as ’n deelydse klerk gehad het, as diens as ’n klerk geag moet word; (xi)
- (xviii) „opsigter” ’n werknemer wat inwonend toesig hou oor ’n blok verblyfwoonstelle of kamers en wat die werk van die skoonmaakpersoneel bestuur en daarvoor toesig hou of wat namens die eienaar woonstelle of kamers verhuur, huurgeld ontvang of werknemers in diens neem, betaal of afdanke of aandag skenk aan klages van huurders; (ii)
- (xix) „slaapkamerbediende” ’n werknemer wat kamers afstof of aan kant maak of beddens opmaak; (i)
- (xx) „spreiding” die tydperk op enige dag vanaf die tydstop waarop ’n werknemer begin werk totdat hy die werk vir daardie dag staak; (xviii)

(2) By die toepassing van hierdie Vastelling word ’n werknemer geag in dié klas te wees waarin hy uitsluitlik of hoofsaaklik in diens is.

3. BESOLDIGING.

(1) Die minimum loon wat ’n werkgewer aan elkeen van sy werknemers in ondergenoemde klasse moet betaal, word hieronder uiteengesit:—

(a) *Werknemers, uitgesonderd werknemers bedoel in paragrawe (b) en (c)—*

(i)	In alle gebiede per maand.
	R
Faktotum.....	45.00
Huishoudster.....	60.00
Klerk, man, gekwalifiseer.....	100.00
Klerk, man, ongekwalifiseer—	
Gedurende die eerste jaar ondervinding.....	40.00
Gedurende die tweede jaar ondervinding.....	52.00
Gedurende die derde jaar ondervinding.....	64.00
Gedurende die vierde jaar ondervinding.....	76.00
Gedurende die vyfde jaar ondervinding.....	88.00
Klerk, vrou, gekwalifiseer.....	68.00
Klerk, vrou, ongekwalifiseer—	
Gedurende die eerste jaar ondervinding.....	37.00
Gedurende die tweede jaar ondervinding.....	44.75
Gedurende die derde jaar ondervinding.....	52.50
Gedurende die vierde jaar ondervinding.....	60.25

* Soos in paragraaf 49 van die Raad se verslag aangaande hierdie bedryf aangedui, is die aanbeveling ten opsigte van lone gegrond op die veronderstelling dat Sy Edele die Minister van Arbeid die lewenskostetoelaeregulasies sal opskort wat kragtens Oorlogsmaat-reël No. 43 van 1942 opgestel is, d.w.s. die Raad se aanbeveling veronderstel die konsolidering van die lewenskostetoelae met die loon.

- (xii) “handyman” means an employee who is engaged in making minor repairs or renovations to furniture, plant, equipment or buildings; (vi)
- (xiii) “housekeeper” means a female employee who—
 - (a) supervises the work of the bedroom attendants,
 - (b) issue stores, or
 - (c) is in general charge of the stocks of linen or other articles and responsible for the receiving, storing, checking, repairing or laundering of linen; (vii)
- (xiv) “labourer” means an employee who is engaged in one or more of the following activities or operations:—
 - (a) Carrying, moving or stacking utensils, luggage or other articles, removing stops or filling or emptying water bottles or jugs;
 - (b) delivering letters, messages or parcels on foot or by means of a bicycle, tricycle, hand cart or similar conveyance;
 - (c) cleaning baths, wash basins, utensils, furniture, windows, premises, vehicles or other articles;
 - (d) polishing floors, furniture or other articles;
 - (e) making or maintaining fires or removing refuse or ashes;
 - (f) pushing or pulling any hand cart or similar conveyance;
 - (g) guarding premises, luggage, vehicles or other articles mainly between the hours of 7 a.m. and 7 p.m.;
 - (h) gardening work; (i)
- (xv) “manager” means an employee who is charged by his employer with the overall—
 - (a) supervision over;
 - (b) responsibility for; and
 - (c) direction of the activities of an establishment and the employees engaged therein; (iii)
- (xvi) “night watchman” means an employee who, mainly between the hours of 7 p.m. and 7 a.m., is engaged in guarding premises, luggage, vehicles or other property and who may make, maintain and draw the fire of a boiler; (xv)
- (xvii) “part-time employee” means an employee who is employed by the week or month for not more than five ordinary hours of work on any day; (iv)
- (xviii) “spreadover” means the period in any day from the time an employee commences work until he ceases work for that day; (xx)
- (xix) “The Trade of Letting Flats or Rooms” means the trade carried on by persons who are required to take out a licence for the letting of flats or rooms as specified in item 4 of Part I of the Second Schedule to the Licences Act, 1962, and also includes the agent to whom the licensee entrusts the letting of flats or rooms and the employees of such agent who are employed exclusively in connection with the flats or rooms; (v)
- (xx) “wage” means the amount of money payable to an employee in terms of clause 3 (1) in respect of his ordinary hours of work as prescribed in clause 5: Provided that, if an employer regularly pays an employee in respect of such ordinary hours of work an amount higher than that prescribed in clause 3 (1), it means such higher amount. (xiii)

(2) For the purpose of this Determination an employee shall be deemed to be in that class in which he is wholly or mainly engaged.

3. REMUNERATION.*

(1) The minimum wage which an employer shall pay to each member of the undermentioned classes of his employees shall be as set out hereunder:—

(a) *Employees other than employees referred to in paragraphs (b) and (c)—*

(i)	In all Areas per Month.
	R
Clerk, female, qualified.....	68.00
Clerk, female, unqualified—	
During the first year of experience.....	37.00
During the second year of experience.....	44.75
During the third year of experience.....	52.50
During the fourth year of experience.....	60.25
Clerk, male, qualified.....	100.00
Clerk, male, unqualified—	
During the first year of experience.....	40.00
During the second year of experience.....	52.00
During the third year of experience.....	64.00
During the fourth year of experience.....	76.00
During the fifth year of experience.....	88.00
Handyman.....	45.00
Housekeeper.....	60.00

* As indicated in paragraph 49 of the Board’s report concerning this trade, the recommendation in respect of wages is based on the assumption that the Honourable the Minister of Labour will suspend the Cost of Living Allowances Regulation framed under War Measure No. 43 of 1942, i.e. the Board’s recommendation implies the consolidation of the cost of living allowance with the wage.

(ii)

	In die landdrosdistrikte Bellville, die Kaap, Simonstad en Wynberg.	In die munisipale gebiede van Port Elizabeth en Walmer.	In die munisipale gebied van Oos-Londen.	In die landdrosdistrik Durban en die munisipale gebiede van Pinetown, Queensburgh en Westville.
	(Per maand.) R	(Per maand.) R	(Per maand.) R	(Per maand.) R
Arbeider, man—				
18 jaar of ouer.....	34.60	31.40	27.10	29.75
Onder 18 jaar.....	26.00	23.60	20.40	23.00
Arbeider, vrou.....	27.70	35.10	21.70	24.00
Nagwag.....	37.00	34.00	30.00	32.00
Opsigter.....	65.00	65.00	60.00	65.00
Slaapkamerbediende, man.....	36.00	33.00	33.00	32.00
Slaapkamerbediende, vrou.....	30.00	27.00	27.00	26.00
Werknemer nie elders spesifiek in hierdie subklousule genoem nie.....	37.00	34.00	30.00	32.00

(ii)

	In the Magisterial Districts of Bellville, the Cape, Simonstown and Wynberg.	In the municipal areas of Port Elizabeth and Walmer.	In the municipal area of East London.	In the Magisterial District of Durban and the municipal areas of Pinetown, Queensburgh and Westville.
	(Per month.) R	(Per month.) R	(Per month.) R	(Per month.) R
Bedroom attendant, female.....	30.00	27.00	27.00	26.00
Bedroom attendant, male.....	36.00	33.00	33.00	32.00
Caretaker.....	65.00	65.00	60.00	65.00
Labourer, female.....	27.70	25.10	21.70	24.00
Labourer, male—				
18 years of age or over.....	34.60	31.40	27.10	29.75
Under 18 years of age.....	26.00	23.60	20.40	23.00
Night watchman.....	37.00	34.00	30.00	32.00
Employee not elsewhere in this sub-clause specifically mentioned.....	37.00	34.00	30.00	32.00

Met dien verstande dat, in die landdrosdistrik Durban en die munisipale gebiede van Pinetown, Queensburgh en Westville, die minimum loon van 'n arbeider, man, 18 jaar of ouer, gedurende die eerste jaar nadat hierdie Vasstelling bindend word, R27.50 per maand moet wees.

(b) *Deeltydse werknemer.*—'n Deeltydse werknemer moet minstens drie-kwart van die loon betaal word wat in paragraaf (a) vir 'n werknemer van dieselfde geslag voorgeskryf word wat dieselfde klas werk verrig as wat van die deeltydse werknemer vereis word.

(c) *Los werknemer.*—'n Los werknemer moet vir elke dag of deel van 'n dag diens minstens een ses-en-twintigste betaal word van die maandloon voorgeskryf in paragraaf (a) vir 'n werknemer van dieselfde geslag wat dieselfde klas werk verrig as wat van die los werknemer vereis word; Met dien verstande dat as 'n werkgewer van 'n los werknemer vereis of hom toelaat om die werk te verrig van 'n klas werknemer vir wie 'n loon teen 'n stygende skaal voorgeskryf word, die uitdrukking „maandloon” die maandloon beteken wat vir 'n gekwalifiseerde werknemer van daardie klas voorgeskryf word, en voorts met dien verstande dat as 'n werkgewer van 'n los werknemer vereis of hom toelaat om 'n tydperk van hoogstens vier opeenvolgende ure op 'n dag te werk, sy loon met hoogstens 50 persent verminder kan word.

(2) *Kontrakbasis.*—Vir die toepassing van hierdie klousule berus die dienskontrak van 'n werknemer, uitgesonderd 'n los werknemer, op 'n maandelikse grondslag en, behoudens die bepaling van klousule 4 (6), moet 'n werknemer vir 'n maand minstens die volle maandloon, voorgeskryf in subklousule (1), gelees met subklousule (3), vir 'n werknemer van sy klas betaal word, of hy in elke week van so 'n maand die maksimum getal gewone werkure wat ingevolge klousule 5 op hom van toepassing is, of minder gewerk het.

(3) *Differensiële loon.*—'n Werkgewer wat vereis of toelaat dat 'n lid van een klas van sy werknemers langer as altesaam een uur op 'n dag, hetsy benewens sy eie-werk of in die plek daarvan, werk verrig van 'n ander klas waarvoor of—

- (a) 'n hoër loon as dié van sy eie klas, of
- (b) 'n stygende loonskaal wat uitloop op 'n hoër loon as dié van sy eie klas,

in subklousule (1) voorgeskryf word, moet vir dié dag aan so 'n werknemer as volg betaal—

- (i) in die geval in paragraaf (a) bedoel, minstens die dagloon bereken teen die hoër tarief, en

Provided that in the Magisterial District of Durban and the municipal areas of Pinetown, Queensburgh and Westville the minimum wage of a labourer, male, 18 years of age or over, during the first year after this Determination becomes binding shall be R27.50 per month.

(b) *Part-time Employee.*—A part-time employee shall be paid not less than three-fourths of the wage prescribed in paragraph (a) for an employee of the same sex who performs the same class of work as the part-time employee is required to do.

(c) *Casual Employee.*—A casual employee shall be paid in respect of every day or part of a day of employment not less than one twenty-sixth of the monthly wage prescribed in paragraph (a) for an employee of the same sex who performs the same class of work as the casual employee is required to do: Provided that, where the employer requires or permits a casual employee to perform the work of a class of employee for whom wages on a rising scale are prescribed, the expression “monthly wage” shall mean the monthly wage prescribed for a qualified employee of that class and provided further that, where the employer requires or permits a casual employee to work for a period of not more than four consecutive hours on any day, his wage may be reduced by not more than fifty per cent.

(2) *Basis of Contract.*—For the purpose of this clause the contract of employment of an employee, other than a casual employee, shall be on a monthly basis and, save as provided in clause 4 (6), an employee shall be paid in respect of a month not less than the full monthly wage prescribed in sub-clause (1), read with sub-clause (3), for an employee of his class, whether he has in each week of such month worked the maximum number of ordinary hours of work applicable to him in terms of clause 5 or less.

(3) *Differential Wage.*—An employer who requires or permits a member of one class of his employees to perform for longer than one hour in the aggregate on any day, either in addition to his own work or in substitution therefor, work of another class for which either—

- (a) a wage higher than that of his own class, or
- (b) a rising scale of wages terminating in a wage higher than that of his own class,

is prescribed in sub-clause (1), shall pay to such employee in respect of that day—

- (i) in the case referred to in paragraph (a), not less than the daily wage calculated at the higher rate, and

(ii) in die geval in paragraaf (b) bedoel, minstens die dagloon bereken op die kerf in die stygende skaal net bokant die loon wat die werknemer vir sy gewone werk ontvang het:

Met dien verstande—

(i) dat die bepalings van hierdie subklousule nie geld wanneer die verskil tussen klasse ingevolge subklousule (1) op ouderdom, ondervinding of geslag berus nie;

(ii) dat, tensy daar in 'n skriftelike kontrak tussen 'n werkgewer en sy werknemer uitdruklik anders bepaal word, niks in hierdie Vasstelling so uitgelê moet word dat dit 'n werkgewer belet om van 'n werknemer te vereis dat hy 'n ander klas werk verrig waarvoor die voorgeskrewe loon dieselfde of laer is as dié wat vir so 'n werknemer voorgeskryf word nie.

(4) *Berekening van lone.*—(a) Die dagloon van 'n werknemer, uitgesonderd 'n los werknemer, is sy maandloon gedeel deur ses-en-twintig.

(b) Die weekloon van 'n werknemer is sy maandloon gedeel deur vier en 'n derde.

(c) Die uurloon van 'n werknemer, uitgesonderd 'n los werknemer, is sy weekloon gedeel deur die getal gewone weeklikse werkure voorgeskryf in klousule 5 vir 'n werknemer van sy klas.

4. BETALING VAN BESOLDIGING.

(1) *Werknemers, uitgesonderd los werknemers.*—Behoudens die bepalings van klousule 6 (5) moet iedere bedrag verskuldig aan 'n werknemer, uitgesonderd 'n los werknemer, maandeliks of weekliks in kontant of, met die toestemming van die werknemer, per tjek gedurende die werkure op die gewone betaaldag van die bedryfsinrigting vir sodanige werknemer betaal word of by diensbeëindiging as dit vóór die gewone betaaldag plaasvind en sodanige bedrag moet in 'n koefert of houer wees waarop aangegee of wat vergesel gaan van 'n staat wat aantoon—

- (a) die werkgewer se naam;
- (b) die werknemer se naam of betaalstaatsnommer en sy beroep;
- (c) die getal gewone werkure wat die werknemer gewerk het;
- (d) die getal ure wat die werknemer oortyd gewerk het;
- (e) die werknemer se loon;
- (f) die besonderhede omtrent enige ander besoldiging wat uit die werknemer se diens voortspruit;
- (g) besonderhede omtrent enige bedrae wat afgetrek is;
- (h) die werklike bedrag aan die werknemer betaal; en
- (i) die tydperk waarvoor die betaling gedoen word;

en sodanige koefert of houer wat hierdie inligting verstrek of sodanige staat, word die eiendom van die werknemer.

(2) *Los werknemer.*—'n Werkgewer moet die besoldiging wat aan 'n los werknemer verskuldig is, by die beëindiging van sy diens aan hom in kontant betaal.

(3) *Premies.*—Geen bedrag mag regstreeks of onregstreeks vir die indiensneming of opleiding van 'n werknemer aan 'n werkgewer betaal of deur hom aangeneem word nie.

(4) *Koop van goedere.*—'n Werkgewer mag nie vereis dat sy werknemer van hom of van enige winkel, plek of persoon deur hom aangewys, goedere koop nie.

(5) *Etes en huisvesting.*—Behoudens die bepalings van die Bantoe (Stadsgebiede) Konsolidasiewet, 1945, mag 'n werkgewer nie vereis dat sy werknemer by hom of by enige ander persoon of plek deur hom aangewys, eet of inwoon of eet en inwoon nie.

(6) *Aftrekkings.*—'n Werkgewer mag sy werknemer geen boetes opleë of bedrae van sy werknemer se besoldiging aftrek nie: Met dien verstande dat hy die volgende kan aftrek:—

- (a) Met die skriftelike toestemming van sy werknemer, 'n bedrag vir 'n vakansie-, siektebystand-, versekerings-, spaar-, voorsorg- en pensioenfonds, of ledegeld van vakverenigings;
- (b) behoudens andersluidende bepalings in hierdie Vasstelling, wanneer 'n werknemer om 'n ander rede as op las of versoek van sy werkgewer uit sy werk afwesig is, 'n bedrag eweredig aan die tydperk van sy afwesigheid en bereken op die grondslag van die loon wat so 'n werknemer ten tyde van sodanige afwesigheid vir sy gewone werkure ontvang het;
- (c) iedere bedrag wat 'n werkgewer regtens of op bevel van 'n bevoegde hof verplig of toegelaat word om af te trek;
- (d) wanneer 'n werknemer instem, of ingevolge die Bantoe (Stadsgebiede) Konsolidasiewet, 1945, verplig word om etes of huisvesting of etes en huisvesting van sy werkgewer aan te neem, 'n bedrag hoogstens gelyk aan onderstaande bedrae:—

	Etes per maand.	Huisvesting per maand.	Etes en huisvesting per maand.
	R	R	R
(i) Klerk en huishoudster...	14.00	6.00	20.00
(ii) Alle ander werknemers...	3.47	1.73	5.20

(e) met die skriftelike toestemming van 'n werknemer, iedere bedrag wat 'n werkgewer aan 'n munisipale raad of ander plaaslike owerheid betaal het as huur van 'n huis of aan

(ii) in the case referred to in paragraph (b), not less than the daily wage calculated on the notch in the rising scale immediately above the wage which the employee was receiving for his ordinary work:

Provided—

(i) that the provisions of this sub-clause shall not apply where the difference between classes in terms of sub-clause (1) is based on age, experience or sex;

(ii) that, unless expressly otherwise provided in a written contract between an employer and his employee, nothing in this Determination shall be so construed as to preclude an employer from requiring an employee to perform work of another class for which class the same or a lower wage is prescribed than that prescribed for such employee.

(4) *Calculation of Wages.*—(a) The daily wage of an employee, other than a casual employee, shall be his monthly wage divided by twenty-six.

(b) The weekly wage of an employee shall be his monthly wage divided by four and one-third.

(c) The hourly wage of an employee, other than a casual employee, shall be his weekly wage divided by the number of the ordinary weekly hours of work prescribed in clause 5 for an employee of his class.

4. PAYMENT OF REMUNERATION.

(1) *Employees Other than Casual Employees.*—Save as provided in clause 6 (5), any amount due to an employee, other than a casual employee, shall be paid monthly or weekly in cash or, with the consent of the employee, by cheque during the hours of work on the usual pay day of the establishment for such employee or on termination of employment if this takes place before the usual pay day, and such amount shall be contained in an envelope or container on which shall be recorded, or which shall be accompanied by, a statement showing—

- (a) the employer's name;
- (b) the employee's name or payroll number and occupation;
- (c) the number of ordinary hours of work worked by the employee;
- (d) the number of overtime hours worked by the employee;
- (e) the employee's wage;
- (f) the details of any other remuneration arising out of the employee's employment;
- (g) the details of any deductions made;
- (h) the actual amount paid to the employee; and
- (i) the period in respect of which payment is made;

and such envelope or container on which these particulars are recorded or such statement shall become the property of the employee.

(2) *Casual Employee.*—An employer shall pay the remuneration due to a casual employee in cash on termination of his employment.

(3) *Premiums.*—No payment shall be made to or accepted by an employer, either directly or indirectly, in respect of the employment or training of an employee.

(4) *Purchase of Goods.*—An employer shall not require his employee to purchase any goods from him or from any shop, place or person nominated by him.

(5) *Board and Lodging.*—Save as provided in the Bantu (Urban Areas) Consolidation Act, 1945, an employer shall not require his employee to board or lodge or board and lodge with him or with any person or at any place nominated by him.

(6) *Deductions.*—An employer shall not levy any fines against his employee nor shall he make any deductions from his employee's remuneration: Provided that he may make the following—

- (a) with the written consent of his employee, a deduction for holiday, sick benefit, insurance, savings, provident or pension funds, or subscriptions to trade unions;
- (b) except where otherwise provided in this Determination, whenever an employee is absent from work, other than on the instructions or at the request of his employer, a deduction proportionate to the period of his absence and calculated on the basis of the wage which such employee was receiving in respect of his ordinary hours of work at the time of such absence;
- (c) a deduction of any amount which an employer by law or order of any competent court is required or permitted to make;
- (d) whenever an employee agrees or is required in terms of the Bantu (Urban Areas) Consolidation Act, 1945, to accept board and lodging or board or lodging with his employer, a deduction not exceeding the amounts specified hereunder:—

	Board per month.	Lodging per month.	Board and lodging per month.
	R	R	R
(i) Clerk and housekeeper...	14.00	6.00	20.00
(ii) All other employees...	3.47	1.73	5.20

(e) with the written consent of an employee, a deduction of any amount which an employer has paid to any municipal council or other local authority in respect of the rent of

huisvesting in 'n tehuis wat die werknemer in 'n lokasie of Bantoeoord, onder die beheer van so 'n raad of ander plaaslike owerheid, bewoon.

5. WERKURE, GEWONE EN OORTYD-, EN BETALING VIR OORTYD.

(1) *Gewone werkure.*—'n Werkgewer mag nie vereis of toelaat dat 'n werknemer meer gewone werkure werk nie as—

(a) in die geval van 'n werknemer uitgesonderd 'n deelydse of 'n los werknemer, twee-en-vyftig in enige week van Maandag tot en met Sondag;

(b) in die geval van 'n deelydse werknemer, vyf-en-dertig in enige week van Maandag tot en met Sondag;

(c) in die geval van 'n los werknemer, agt en 'n half op 'n dag.

(2) *Spreading.*—Die gewone werkure en alle oortydwerk van 'n werknemer, met inbegrip van alle etenspouse, moet in 'n spreading van hoogstens twaalf uur op 'n dag voltooi word.

(3) *Etenspouse.*—'n Werkgewer mag nie van 'n werknemer vereis of hom toelaat om langer as vyf uur aaneen sonder 'n etenspouse van minstens één uur te werk nie en gedurende dié pouse mag die werknemer nie verplig of toegelaat word om enige werk te verrig nie en die pouse moet nie deel van die gewone werkure of van oortydwerk geag word nie: Met dien verstande dat werktydperke wat deur pouses van minder as één uur onderbreek word, as aaneenlopend geag moet word.

(4) *Weeklikse rustyd.*—'n Werkgewer moet aan elkeen van sy werknemers, uitgesonderd los werknemers, in elke week 'n rustyd van minstens negentien opeenvolgende ure toestaan beginnende om 12-uur middag.

(5) *Oortyd.*—Alle tyd deur 'n werknemer gewerk wat langer is as die getal gewone werkure in subklousule (1) voorgeskryf, is oortyd.

(6) *Bepaling van oortyd.*—'n Werkgewer mag nie vereis of toelaat dat 'n werknemer langer oortyd werk nie as—

(a) in die geval van 'n los werknemer, twee uur op 'n dag;

(b) in die geval van enige ander werknemer, tien uur in 'n week.

(7) *Betaling vir oortydwerk.*—'n Werkgewer moet sy werknemer wat oortyd werk, betaal teen 'n tarief van minstens—

(a) in die geval van 'n los werknemer, een en 'n derde maal sy gewone loon ten opsigte van die totale tydperk aldus deur sodanige werknemer op 'n dag gewerk;

(b) in die geval van enige ander werknemer, een en 'n derde maal sy gewone loon ten opsigte van die totale tydperk aldus deur sodanige werknemer in 'n week gewerk.

(8) *Voorbehoud.*—(a) Die bepalings van hierdie klousule is nie van toepassing op 'n opsigter of 'n nagwag nie.

(b) Die bepalings van subklousules (3), (4) en (6) is nie van toepassing op 'n werknemer terwyl hy met noodwerk besig is nie.

6. JAARLIKSE VERLOF.

(1) Behoudens die bepalings van subklousules (2) en (4) moet 'n werkgewer aan sy werknemer, uitgesonderd 'n los werknemer, ten opsigte van elke voltooide tydperk van twaalf maande diens by hom verlof soos volg toestaan—

(a) in die geval van 'n opsigter of 'n nagwag, een-en-twintig opeenvolgende kalenderdae verlof.

(b) aan iedere ander werknemer, veertien opeenvolgende kalenderdae verlof, en moet hy so 'n werknemer ten opsigte van sodanige verlof soos volg betaal:—

(i) In die geval van 'n werknemer bedoel in paragraaf (a) 'n bedrag van minstens drie maal die weekloon waarop hy geregtig is met ingang van die eerste dag van die verlof;

(ii) in die geval van 'n werknemer bedoel in paragraaf (b), 'n bedrag van minstens twee maal die weekloon waarop hy geregtig is met ingang van die eerste dag van die verlof.

(2) Die verlof voorgeskryf in subklousule (1) moet toegestaan word op 'n tyd wat die werkgewer bepaal: Met dien verstande—

(i) dat, as die verlof nie vroeër toegestaan is nie, dit, behoudens die bepalings van subklousule (3), toegestaan moet word om te begin binne vier maande ná die voltooiing van die twaalf maande diens waarop dit betrekking het of, as die werkgewer en werknemer daartoe skriftelik ooreengekom het vóór die verstryking van genoemde tydperk van vier maande, die werkgewer sodanige verlof aan die werknemer moet toestaan vanaf 'n datum nie later nie as twee maande ná die verstryking van genoemde tydperk van vier maande;

(ii) dat die tydperk van verlof nie mag saamval met siekteverlof toegestaan ingevolge klousule 7 nie, ook nie, tensy die werknemer dit versoek en die werkgewer skriftelik daarmee instem, met enige tydperk van militêre opleiding ingevolge die Verdedigingswet 1957;

(iii) dat as Nuwejaarsdag, Goeie Vrydag, Hemelvaartsdag, Gelofte-dag of Kersdag binne die tydperk van sodanige verlof val, nog 'n werkdag vir elke sodanige vakansiedag by gemelde tydperk as verdere verloftyd gevoeg moet word en vir elke sodanige bygevoegde dag aan die werknemer 'n bedrag van minstens sy dagloon betaal moet word;

(iv) dat 'n werkgewer al die dae geleentheidverlof wat op die skriftelike versoek van sy werknemer met volle betaling aan hom toegestaan is gedurende die tydperk van twaalf maande diens waarop die jaarlikse verlof betrekking het, van sodanige tydperk van verlof kan aftrek.

any house or accommodation in any hostel occupied by such employee in any location or Bantu village under the control of such council or other local authority.

5. HOURS OF WORK, ORDINARY AND OVERTIME, AND PAYMENT FOR OVERTIME.

(1) *Ordinary Hours of Work.*—An employer shall not require or permit an employee to work more ordinary hours of work than—

(a) in the case of an employee other than a part-time or a casual employee, fifty-two in any week from Monday to Sunday, inclusive;

(b) in the case of a part-time employee, thirty-five in any week from Monday to Sunday, inclusive;

(c) in the case of a casual employee, eight-and-one-half on any day.

(2) *Spreadover.*—The ordinary hours of work and all overtime of an employee shall be completed and all meal intervals must be included in a spreadover of not more than twelve hours on any day.

(3) *Meal Intervals.*—An employer shall not require or permit an employee to work for more than five hours continuously without a meal interval of not less than one hour during which interval such employee shall not be required or permitted to perform any work, and such interval shall be deemed not to be part of the ordinary hours of work or overtime: Provided that periods of work interrupted by intervals of less than one hour shall be deemed to be continuous.

(4) *Weekly Time Off Duty.*—An employer shall grant to each of his employees, other than casual employees, not less time off in any week than nineteen consecutive hours commencing at 12 o'clock midday.

(5) *Overtime.*—All time worked by an employee in excess of the number of ordinary hours of work prescribed in sub-clause (1) shall be overtime.

(6) *Limitation of Overtime.*—An employer shall not require or permit an employee to work overtime for more than—

(a) in the case of a casual employee, two hours on any day;

(b) in the case of any other employee, ten hours in any week.

(7) *Payment for Overtime.*—An employer shall pay an employee who works overtime at a rate of not less than—

(a) in the case of a casual employee, one-and-one-third times his ordinary wage in respect of the total period so worked by such employee on any day;

(b) in the case of any other employee, one-and-one-third times his ordinary wage in respect of the total period so worked by such employee in any week.

(8) *Savings.*—(a) The provisions of this clause shall not apply to a caretaker or a night watchman.

(b) The provisions of sub-clause (3), (4) and (6) shall not apply to an employee while he is engaged on emergency work.

6. ANNUAL LEAVE.

(1) Subject to the provisions of sub-clauses (2) and (4), an employer shall grant to his employee, other than a casual employee, in respect of each completed period of twelve months of employment with him—

(a) in the case of a caretaker or a night watchman, twenty-one consecutive calendar days' leave;

(b) in the case of every other employee, fourteen consecutive calendar days' leave;

and shall pay such employee in respect of such leave—

(i) in the case of an employee referred to in paragraph (a), an amount of not less than three times the weekly wage to which he is entitled as from the first day of the leave;

(ii) in the case of an employee referred to in paragraph (b), an amount of not less than double the weekly wage to which he is entitled as from the first day of the leave.

(2) The leave prescribed in sub-clause (1) shall be granted at a time to be fixed by the employer: Provided—

(i) that, if such leave has not been granted earlier, it shall, save as provided in sub-clause (3), be granted so as to commence within four months after the completion of the twelve months of employment to which it relates or, if the employer and employee have agreed thereto in writing before the expiry of the said period of four months, the employer shall grant such leave to the employee as from a date not later than two months after the expiry of the said period of four months;

(ii) that the period of leave shall not be concurrent with sick leave granted in terms of clause 7 nor, unless the employee so request and the employer agrees in writing, with any period, of military training under the Defence Act, 1957;

(iii) that if New Year's Day, Good Friday, Ascension Day, the Day of the Covenant or Christmas Day falls within the period of such leave, another work day shall, for each such holiday, be added to the said period as further period of leave and the employee shall be paid an amount of not less than his daily wage in respect of each such day added;

(iv) that an employee may set off against such period of leave any days of occasional leave granted on full pay to his employee at his employee's written request during the period of twelve months of employment to which the period of leave relates.

(3) (a) Op die skriftelike versoek van sy werknemer kan 'n werkgever die verlof oor 'n tydperk van hoogstens vier-en-twintig maande diens laat ophoop: Met dien verstande—

- (i) dat so 'n werknemer sodanige versoek rig binne vier maande ná afloop van die twaalf maande diens waarop die verlof betrekking het; en
- (ii) dat die werkgever die datum van ontvangs van sodanige versoek daarop aanbring en dit onderteken en die versoek minstens drie jaar lank bewaar vanaf sodanige datum of vanaf die datum van die afloop van die tydperk van twaalf maande diens waarop die verlof betrekking het, naamlik vanaf die jongste datum.

(b) Die bepaling van subklousule (2) is *mutatis mutandis* van toepassing op die verlof bedoel in hierdie subklousule.

(4) Op die skriftelike versoek van 'n werknemer, kan 'n werkgever hom, in plaas van die verlof toe te staan wat in subklousule (1) vir sodanige werknemer voorgeskryf word, minstens die bedrag betaal wat die werkgever hom vir sodanige verlof sou moes betaal het indien die verlof toegestaan was: Met dien verstande—

- (i) die betaling in plaas van verlof nie meer dikwels as een maal in elke twee opeenvolgende tydperke van twaalf maande diens by dieselfde werkgever toegelaat word nie;
- (ii) dat die werknemer die versoek rig binne vier maande ná afloop van die tydperk van twaalf maande diens waarop die verlof betrekking het; en
- (iii) dat die werkgever die datum van ontvangs van sodanige versoek daarop aanbring en dit onderteken en die versoek minstens drie jaar lank bewaar vanaf sodanige datum of vanaf die vervaldatum van die tydperk van twaalf maande diens waarop die verlof betrekking het, naamlik vanaf die jongste datum.

(5) *Verlofbesoldiging*.—Die besoldiging ten opsigte van die jaarlike verlof voorgeskryf in subklousule (1), gelees met subklousule (3), moet voor of op die laaste werkdag vóór die ontvangsdatum van die verlof betaal word.

(6) Aan 'n werknemer wie se dienskontrak gedurende enige dienstermyn van twaalf maande by dieselfde werkgever beëindig word voordat die verloftydperk voorgeskryf in subklousule (1) ten opsigte van daardie termyn opgeloopt het, moet daar by sodanige diensbeëindiging, benewens enige ander besoldiging wat aan hom verskuldig mag wees, vir elke voltooië maand van sodanige dienstermyn 'n bedrag deur sy werkgever betaal word van minstens—

- (a) in die geval van 'n werknemer bedoel in paragraaf (a) van subklousule (1), een kwart; en
- (b) in die geval van 'n werknemer bedoel in paragraaf (d) van subklousule (e), een sesde,

van die weerkloon wat hy onmiddellik vóór die datum van sodanige diensbeëindiging ontvang het: Met dien verstande dat 'n werkgever ten opsigte van enige verloftydperk wat hy ingevolge die vierde voorbehoud in subklousule (2) aan 'n werknemer toegestaan het, 'n eweredige bedrag kan aftrek, en voorts met dien verstande dat 'n werknemer—

- (i) wat sy diens verlaat sonder om die kennis te gee wat by klousule 10 voorgeskryf word, tensy die werkgever van sodanige kennisgewing afgesien het, of die werknemer die werkgever in plaas van die kennisgewing betaal het; of
- (ii) wat sy diens sonder regsgeldige rede verlaat,

op geen betaling uit hoofde van hierdie subklousule geregtig is nie.

(7) 'n Werknemer wat geregtig geword het op 'n tydperk van verlof voorgeskryf in subklousule (1), gelees met subklousule (3), en wie se dienskontrak eindig voordat sodanige verlof toegestaan is, moet by sodanige diensbeëindiging die bedrag betaal word wat hy ten opsigte van die verlof sou ontvang het as die verlof op die datum van diensbeëindiging aan hom toegestaan was.

(8) By die toepassing van hierdie klousule word die uitdrukking „diens” geag die volgende te omvat:—

- (a) Enige tydperk ten opsigte waarvan 'n werkgever ingevolge klousule 10, 'n werknemer in plaas van kennis te gee, betaal;
- (b) enige tydperk waarin 'n werknemer afwesig is—
 - (i) met verlof ingevolge hierdie klousule;
 - (ii) met siekteverlof ingevolge klousule 7;
 - (iii) op las of op versoek van sy werkgever, wat altesaam in 'n jaar hoogstens 10 weke beloop; en
- (c) enige tydperk waarin 'n werknemer afwesig is om militêre opleiding kragtens die Verdedigingswet, 1957, te ondergaan: Met dien verstande dat 'n werknemer nie geregtig is om as diens meer as vier maande van enige tydperk van sodanige opleiding te eis nie,

en diens word geag te begin—

- (i) in die geval van 'n werknemer wat vóór die inwerking-treding van hierdie Vasstelling op 'n tydperk van verlof ingevolge enige wet geregtig geword het, op die datum waarop so 'n werknemer die vorige maal geregtig geword het op verlof ingevolge so 'n wet;
- (ii) in die geval van 'n werknemer wat vóór die datum van inwerking-treding van hierdie Vasstelling in diens was en vir wie enige wet gegeld het wat vir jaarlike verlof voorsiening maak, maar wat nog nie op 'n tydperk van verlof ingevolge daarvan geregtig geword het nie, op die ontvangsdatum van sodanige diens;

(3) (a) At the written request of his employee, an employer may permit the leave to accumulate over a period of not more than twenty-four months of employment: Provided—

- (i) that the request is made by such employee not later than four months after the expiry of the first period of twelve months of employment to which the leave relates; and
- (ii) that the date of the receipt of the request is endorsed on the request over his signature by the employer, who shall retain the request for a period of not less than three years from such date or the date of the expiry of the first period of twelve months of employment to which the leave relates, whichever is the later.

(b) The provisions of sub-clause (2) shall *mutatis mutandis* apply to the leave referred to in this sub-clause.

(4) At the written request of his employee, an employer may, in lieu of granting the leave prescribed in sub-clause (1) for such employee, pay to him not less than the amount which the employer would have had to pay to him in respect of such leave if the leave had been granted: Provided—

- (i) that payment in lieu of leave shall not be permitted more often than once in every two consecutive periods of twelve months of employment with the same employer;
- (ii) that the request is made by the employee not later than four months after the expiry of the twelve months of employment to which the leave relates;
- (iii) that the date of the receipt of the request is endorsed on the request over his signature by the employer, who shall retain the request for a period of not less than three years from such date or the date of the expiry of the period of twelve months of employment to which the leave relates, whichever is the later.

(5) *Leave Remuneration*.—The remuneration in respect of the leave prescribed in sub-clause (1), read with sub-clause (3), shall be paid not later than the last work day before the date of commencement of the leave.

(6) An employee whose contract of employment terminates during any period of twelve months of employment before the period of leave prescribed in sub-clause (1) in respect of that period has accrued shall, upon such termination and in addition to any other remuneration which may be due to him, be paid in respect of each completed month of such period of employment an amount of not less than—

- (a) in the case of an employee referred to in paragraph (a) of sub-clause (1), one-fourth; and
- (b) in the case of an employee referred to in paragraph (b) of sub-clause (1), one-sixth,

of the weekly wage he was receiving immediately before the date of such termination: Provided that an employer may make a proportionate deduction in respect of any period of leave granted to an employee in terms of the fourth proviso to sub-clause (2), and provided further that an employee—

- (i) who leaves his employment without having given the notice prescribed in clause 10, unless the employer has waived such notice or the employee has paid the employer in lieu of notice; or
- (ii) who leaves his employment without cause recognised by law as sufficient,

shall not be entitled to any payment by virtue of this sub-clause.

(7) An employee who has become entitled to a period of leave prescribed in sub-clause (1), read with sub-clause (3), and whose contract of employment terminates before such leave has been granted, shall upon such termination be paid the amount he would have received in respect of the leave had the leave been granted to him as at the date of the termination.

(8) For the purpose of this clause the expression “employment” shall be deemed to include—

- (a) any period in respect of which an employer, in terms of clause 10, pays an employee in lieu of notice;
- (b) any period during which an employee is absent—
 - (i) on leave in terms of this clause;
 - (ii) on sick leave in terms of clause 7;
 - (iii) on the instruction or at the request of his employer,

amounting in the aggregate in any year to not more than ten weeks; and

- (c) any period during which an employee is absent undergoing military training in pursuance of the Defence Act, 1957: Provided that an employee shall not be entitled to claim as employment more than four months of any one period of such training,

and employment shall be deemed to commence—

- (i) in the case of an employee who had before the coming into force of this Determination become entitled to a period of annual leave in terms of any law, on the date on which such employee last became entitled to such leave under such law;
- (ii) in the case of an employee who was in employment before the coming into force of this Determination and to whom any law providing for annual leave applied but who had not become entitled to a period of leave in terms thereof, on the date on which such employment commenced;

(iii) in die geval van enige ander werknemer, vanaf die datum waarop so 'n werknemer by sy werkgever in diens getree het of op die datum van die inwerkingtreding van hierdie Vasstelling, naamlik op die jongste datum.

7. SIEKTEVERLOF.

(1) Behoudens die bepalings van subklousule (2), moet 'n werkgever aan sy werknemer, uitgesonderd 'n los werknemer, wat weens ongeskiktheid van die werk afwesig is, minstens vier-en-twintig werkdag siekteverlof altesaam gedurende elke kringloop van vier-en-twintig opeenvolgende maande diens by hom toestaan, en moet hy so 'n werknemer vir elke tydperk van afwesigheid ingevolge hierdie subklousule minstens die loon betaal wat hy sou ontvang het as hy gedurende so 'n tydperk gewerk het: Met dien verstande—

- (i) dat gedurende die eerste vier-en-twintig opeenvolgende maande diens 'n werknemer nie op meer siekteverlof met volle betaling geregtig is nie as één werkdag ten opsigte van elke voltooide maand diens;
- (ii) dat hierdie klousule nie van toepassing is nie op 'n werknemer op wie se skriftelike versoek 'n werkgever bydraes, minstens gelyk aan dié wat die werknemer self daarin stort, betaal aan enige fonds of organisasie wat die werknemer aanwys en wat aan die werknemer waarborg dat aan hom, in geval van sy ongeskiktheid in die omstandighede in hierdie subklousule vermeld, altesaam minstens die ekwivalent van sy loon vir vier-en-twintig werkdag in elke tydkring van vier-en-twintig maande diens betaal sal word, behalwe dat gedurende die eerste vier-en-twintig maande waarin die werknemer bydraes stort, die gewaarborgde tarief nie die koers van aanwas soos uiteengesit in die eerste voorbehoud van hierdie subklousule, te bowe hoef te gaan nie;
- (iii) dat indien 'n werkgever ingevolge enige wet geld vir hospitaal of mediese behandeling ten opsigte van 'n werknemer moet betaal, en sodanige geld wel betaal, die aldus betaalde bedrag afgetrek kan word van die bedrag wat ingevolge hierdie klousule ten opsigte van afwesigheid weens ongeskiktheid verskuldig is;
- (iv) dat indien 'n werkgever by enige ander wet verplig word om 'n werknemer sy volle loon te betaal ten opsigte van enige tydperk van ongeskiktheid waarvoor hierdie klousule voorsiening maak, die bepalings van hierdie klousule nie van toepassing is nie.

(2) Voordat 'n werkgever enige bedrag betaal wat 'n werknemer kragtens hierdie klousule eis ten opsigte van enige afwesigheid uit sy werk gedurende die tydperk wat strek oor meer as drie opeenvolgende kalenderdae, kan hy vereis dat die werknemer 'n sertifikaat voorlê wat deur 'n geregistreerde mediese praktisyn geteken is en wat die aard en duur van die werknemer se ongeskiktheid bevestig: Met dien verstande dat, indien 'n werknemer gedurende enige tydperk van tot agt weke betaling kragtens hierdie klousule in twee of meer geleenthede ontvang het sonder om sodanige sertifikaat voor te lê, sy werkgever gedurende die tydperk van agt opeenvolgende weke wat onmiddellik op die laaste sodanige geval volg, van hom kan vereis om sodanige sertifikaat ten opsigte van enige afwesigheid voor te lê.

(3) Wanneer 'n werknemer gedurende die eerste tydkring van vier-en-twintig maande diens by dieselfde werkgever weens ongeskiktheid langer afwesig is as die siekteverlof wat hom ten tyde van sodanige ongeskiktheid toekom, is hy geregtig op betaling vir slegs die siekteverlof wat hom dan toekom; maar sy werkgever moet, as hy dit nie reeds gedoen het nie, by die verstryking van genoemde dienstryking, of by beëindiging van diens vóór sodanige verstryking, hom ten opsigte van sodanige langer tydperk van afwesigheid weens ongeskiktheid betaal in die mate waarin siekteverlof, wat by sodanige verstryking of diensbeëindiging opgehoop het, nie geneem is nie.

(4) By die toepassing van hierdie klousule—

(a) word die uitdrukking „diens” geag ook te omvat—

- (i) enige tydperk wat 'n werknemer afwesig is—
 - (aa) met verlof ingevolge klousule 6;
 - (bb) op las of op versoek van sy werkgever; of
 - (cc) met siekteverlof ingevolge subklousule (1), wat in 'n jaar altesaam hoogstens 10 weke beloop, en
- (ii) enige tydperk wat 'n werknemer afwesig is terwyl hy militêre opleiding ingevolge die Verdedigingswet, 1957, ondergaan: Met dien verstande dat 'n werknemer nie geregtig is om ten opsigte van enige een tydperk van sodanige opleiding meer dan vier maande as diens te eis nie,

en enige tydperk van diens wat 'n werknemer by dieselfde werkgever onmiddellik vóór die datum van die inwerkingtreding van hierdie vasstelling gehad het, vir die toepassing van hierdie klousule geag word diens ingevolge hierdie vasstelling te wees, en enige siekteverlof met volle betaling aan sodanige werknemer toegestaan gedurende sodanige tydperk, word geag ingevolge hierdie Vasstelling toegestaan te gewees het;

(b) beteken „ongeskiktheid” onvermoë om te werk weens enige siekte of besering, uitgesonderd dié veroorsaak deur—

- (i) 'n werknemer se eie wangedrag; of
- (ii) 'n ongeluk binne die bedoeling van die Ongevalwet, 1941.

(iii) in the case of any other employee, from the date on which such employee entered his employer's service or on the date of the coming into force of this Determination, whichever is the later.

7. SICK LEAVE.

(1) Subject to the provisions of sub-clause (2), an employer shall grant to his employee, other than a casual employee, who is absent from work through incapacity not less than twenty-four work day's sick leave in the aggregate during each cycle of twenty-four consecutive months of employment with him, and shall pay such employee in respect of any period of absence in terms of this sub-clause not less than the wage he would have received had he worked during such period: Provided—

- (i) that in the first twenty-four consecutive months of employment an employee shall not be entitled to sick leave on full pay at a rate of more than one work day in respect of each completed month of employment;
- (ii) that this clause shall not apply to an employee at whose written request an employer makes contributions, at least equal to those made by the employee, to any fund or organisation nominated by the employee, which fund or organisation guarantees to the employee in the event of his incapacity in the circumstances set out in this clause the payment to him of not less than in the aggregate the equivalent of his wage for twenty-four work days in each cycle of twenty-four months of employment, except that during the first twenty-four months of the payment of contributions by the employee the guaranteed rate need not exceed the rate of accrual set out in the first proviso to this sub-clause;
- (iii) that where an employer is by any law required to pay fees for hospital or medical treatment in respect of an employee, and pays such fees, the amount so paid may be set off against the payment due in respect of absence owing to incapacity in terms of this clause;
- (iv) that if, in respect of any period of incapacity covered by this clause, an employer is required by any law to pay to an employee his full wages the provisions of this clause shall not apply.

(2) An employer may, as a condition precedent to the payment by him of any amount claimed in terms of this clause by an employee in respect of any absence from work for a period covering more than three consecutive calendar days, require the employee to produce a certificate signed by a registered medical practitioner stating the nature and duration of the employee's incapacity: Provided that, when an employee has during any period of up to eight weeks received payment in terms of this clause on two or more occasions without producing such a certificate, his employer may during the period of eight consecutive weeks immediately succeeding the last such occasion require him to produce such a certificate in respect of any absence.

(3) Where, during the first cycle of twenty-four months of employment with the same employer, an employee is absent owing to incapacity for a period in excess of any sick leave accrued at the time of such incapacity, he shall be entitled to be paid only in respect of such leave as has so accrued; but his employer shall, if he has not previously done so at the expiry of the said cycle of employment or on termination of employment before such expiry, pay him in respect of such excess period of absence owing to incapacity to the extent to which sick leave, accrued at such expiry or termination, has not been taken.

(4) For the purpose of this clause the expression—

(a) “employment” shall be deemed to include—

- (i) any period during which an employee is absent—
 - (aa) on leave in terms of clause 6;
 - (bb) on the instructions or at the request of his employer; or
 - (cc) on sick leave in terms of sub-clause (1), amounting in the aggregate, in any year, to not more than ten weeks, and
- (ii) any period during which an employee is absent undergoing military training in pursuance of the Defence Act, 1957: Provided that an employee shall not be entitled to claim as employment more than four months of any one period of such training,

and any period of employment which an employee has had with the same employer immediately before the date of the coming into force of this Determination shall for the purpose of this clause be deemed to be employment under this Determination, and any sick leave on full pay granted to such an employee during such period shall be deemed to have been granted under this Determination;

- (b) “incapacity” means inability to work owing to any sickness or injury other than that caused by—
 - (i) an employee's own misconduct; or
 - (ii) an accident within the meaning of the Workmen's Compensation Act, 1941.

8. OPENBARE VAKANSIEDAE.

(1) Behoudens die bepalings van klousule 4 (6), moet 'n werkgewer aan 'n werknemer wat nie op Nuwejaarsdag, Goeie Vrydag, Hemelvaartsdag, Geloftedag of Kersdag werk nie, vir die maand waarin so 'n dag val, minstens sy maandloon betaal.

(2) Wanneer 'n werknemer op Nuwejaarsdag, Goeie Vrydag, Hemelvaartsdag, Geloftedag of Kersdag werk, moet sy werkgewer, behoudens soos bepaal in klousule 4 (6)—

(a) hom vir die maand waarin so 'n dag val, minstens sy maandloon betaal, plus sy dagloon ten opsigte van elke sodanige dag gewerk; of

(b) hom ten opsigte van elke sodanige dag gewerk, een ekstra dag jaarlikse verlof toestaan en hom ten opsigte van elke sodanige ekstra dag minstens sy dagloon betaal.

(3) Hierdie klousule is nie van toepassing op 'n opsigter, 'n nagwag of 'n los werknemer nie.

9. UNIFORMS, OORPAKKE, EN BESKERMENDE KLERE.

'n Werkgewer moet alle uniforms, oorpakke of beskermende klere wat hy vereis dat sy werknemer dra of enige wet of regulasie hom verplig om aan sy werknemer te verskaf, gratis verskaf en in bruikbare en sindelike toestand hou, en alle sodanige uniforms, oorpakke of beskermende klere bly die eiendom van die werkgewer: Met dien verstande dat 'n werkgewer sy werknemer, benewens die loon wat in klousule 3 (1) vir hom voorgeskryf word, 'n bedrag van 65 sent per maand kan betaal en sodanige werknemer moet dan sy eie uniform, oorpak of beskermende klere verskaf en dit is en bly sy eiendom.

10. BEÏNDIGING VAN DIENSKONTRAK.

(1) 'n Werkgewer of sy werknemer, uitgesoek 'n los werknemer, wat die dienskontrak wil beëindig moet—

(a) gedurende die eerste vier weke diens, minstens een werkdag,
(b) na die eerste vier weke diens, minstens een week,

kennis van die beëindiging van die kontrak gee of die werkgewer of werknemer kan die kontrak sonder kennisgewing beëindig deur, in plaas van sodanige kennisgewing, aan die werknemer of aan die werkgewer, na gelang van die geval, minstens die volgende te betaal:—

(i) In die geval van een werkdag kennisgewing, die dagloon wat die werknemer ten tyde van sodanige beëindiging ontvang;

(ii) in die geval van een week kennisgewing, die weekloon wat die werknemer ten tyde van sodanige beëindiging ontvang;

Met dien verstande dat hierdie bepaling nie die volgende raak nie—

(i) die reg van 'n werkgewer of sy werknemer om op enige regsgeldige grond die kontrak sonder kennisgewing te beëindig;

(ii) 'n skriftelike ooreenkoms tussen 'n werkgewer en sy werknemer waarin voorsiening gemaak word vir 'n kennistydperk wat vir beide partye ewe lank is en langer is as dié wat hierdie klousule voorskryf;

(iii) die inwerkingtrekking van enige verbeurings of boetes wat regtens van toepassing mag wees op 'n werknemer wat sy diens verlaat.

(2) Waar daar ingevolge die tweede voorbehoudsbepaling van subklousule (1), 'n ooreenkoms bestaan, moet die betaling in plaas van kennisgewing ooreenstem met die tydperk van kennisgewing waarvoor daar ooreengekom is.

(3) Die kennis in subklousule (1) voorgeskryf, kan op enige werkdag gegee word en is van krag vanaf die dag waarop dit gegee word: Met dien verstande—

(i) dat die kennistydperk nie mag saamval met, en die kennis nie mag geskied gedurende 'n werknemer se afwesigheid met verlof ingevolge klousule 6 of enige tydperk van militêre opleiding wat 'n werknemer ingevolge die Verdedigingswet, 1957, ondergaan nie;

(ii) dat kennis nie gedurende 'n werknemer se afwesigheid met siekteverlof ooreenkomstig klousule 7 gegee mag word nie.

(4) Ondanks andersluidende bepalings in hierdie Vasstelling mag 'n werkgewer in die geval waar 'n werknemer sy dienskontrak beëindig deur sy diens sonder kennisgewing te verlaat of sonder om sy werkgewer in plaas van kennisgewing te betaal, uit enige geld wat hy aan sodanige werknemer uit hoofde van enige bepalings van hierdie Vasstelling skuld, aan homself 'n bedrag toëien van hoogstens dié wat sodanige werknemer aan hom in plaas van kennisgewing sou moes betaal het.

11. DIENSSERTIFIKAAT.

Wanneer 'n dienskontrak om 'n ander rede as diensverlating beëindig word, moet die werkgewer aan sy werknemer, uitgesoek 'n los werknemer, 'n dienssertifikaat gee wat hoofsaaklik in die vorm is soos in die bylae van hierdie Vasstelling voorgeskryf en waarin die volle naam van die werkgewer en van die werknemer, die beroep van die werknemer, die aanvangs- en die afloopdatum van die kontrak en die werknemer se weekloon ten tyde van sodanige beëindiging aangegee word.

12. VERBOD OP INDIENSNEMING.

'n Werkgewer mag niemand onder die leeftyd van 15 jaar in diens neem nie.

8. PUBLIC HOLIDAYS.

(1) Subject to the provisions of clause 4 (6), if an employee does not work in New Year's Day, Good Friday, Ascension Day, the Day of the Covenant or Christmas Day, his employer shall pay him for the month in which such day falls not less than his monthly wage.

(2) Whenever an employee works on New Year's Day, Good Friday, Ascension Day, the Day of the Covenant or Christmas Day his employer shall, save as provided in clause 4 (6)—

(a) pay him for the month in which such day falls not less than his monthly wage, plus his daily wage in respect of each such day worked; or

(b) grant him in respect of each such day worked one extra day of annual leave and pay him in respect of each such extra day not less than his daily wage.

(3) This clause shall not apply to a caretaker, a night watchman or a casual employee.

9. UNIFORMS, OVERALLS AND PROTECTIVE CLOTHING.

An employer shall supply and maintain in serviceable and clean condition, free of charge, any uniform, overall or other protective clothing which he requires his employee to wear or which by any law or regulation he is compelled to provide for his employee and any such uniform, overall or other protective clothing shall remain the property of the employer: Provided that an employer may pay to his employee, in addition to the wage prescribed for him in clause 3 (1), the sum of sixty-five cents per month and such employee shall then provide his own uniform, overall or protective clothing, and it shall be and remain his property.

10. TERMINATION OF CONTRACT OF EMPLOYMENT.

(1) An employer or his employee, other than a casual employee, who desires to terminate the contract of employment shall give—

(a) during the first four weeks of employment, not less than one work day's;

(b) after the first four weeks of employment, not less than one week's,

notice of termination of contract, or an employer or employee may terminate the contract without notice by paying the employee or paying the employer, as the case may be, in lieu of such notice not less than—

(i) in the case of one work day's notice, the daily wage which the employee is receiving at the time of such termination;

(ii) in the case of one week's notice, the weekly wage which the employee is receiving at the time of such termination:

Provided that this shall not affect—

(i) the right of an employer or his employee to terminate the contract without notice for any cause recognised by law as sufficient;

(ii) any written agreement between an employer and his employee which provides for a period of notice of equal duration on both sides and for longer than that prescribed in this clause;

(iii) the operation of any forfeitures or penalties which by law may be applicable in respect of an employee who deserts.

(2) Where there is an agreement in terms of the second proviso to sub-clause (1), the payment in lieu of notice shall correspond to the period of notice agreed upon.

(3) The notice prescribed in sub-clause (1) may be given on any work day and shall run from the day on which it is given: Provided—

(i) that the period of notice shall not run concurrently with nor shall notice be given during an employee's absence on leave granted in terms of clause 6 or any period of military training which an employee is undergoing in pursuance of the Defence Act, 1957;

(ii) that notice shall not be given during an employee's absence on sick leave granted in terms of clause 7.

(4) Notwithstanding anything to the contrary in this Determination, where an employee terminates his contract of employment by leaving his employment without notice or without paying his employer in lieu of notice, his employer may appropriate to himself, from any monies which he owes to such employee by virtue of any provisions of this Determination, an amount of not more than that which such employee would have had to pay him in lieu of notice.

11. CERTIFICATE OF SERVICE.

An employer shall upon termination of the contract of employment, other than through the desertion of an employee, furnish his employee, other than a casual employee, with a certificate of service, substantially in the form prescribed in the Schedule to this Determination, showing the full names of the employer and his employee, the occupation of the employee, the date of commencement and the date of termination of the contract and the employee's weekly wage at the date of such termination.

12. PROHIBITION OF EMPLOYMENT.

An employer shall not employ any person under the age of fifteen years.

BYLAE.

Ek/Ons (a) _____
 wat die bedryf beoefen vir die verhuur van woonstelle of woonkamers
 te _____
 verklaar hierby dat _____
 in my/ons (a) diens was vanaf die _____
 dag van _____ 19 _____, tot die _____
 dag van _____ 19 _____, as (b) _____
 By diensbeëindiging was sy/haar (a) loon _____ rand
 sent per week/maand (a).

(Handtekening van werkgewer of
 gemagtigde verteenwoordiger.)

Datum _____

- (a) Skrap wat nie van toepassing is nie.
- (b) Meld beroep waarin werknemer uitsluitlik of hoofsaaklik in diens was, bv. opsigter, arbeider.

H. W. TINDALE, *Voorsitter.*
 R. W. GRIEVE, *Lid.*
 J. T. LLEWELLYN, *Sekretaris.*

Pretoria, 18 Januarie 1965.

SCHEDULE.

I/We (a) _____
 carrying on trade in the Trade of Letting Flats or Rooms at _____

 hereby certify that _____
 was employed by me/us (a) from the _____
 day of _____ 19 _____, to the _____
 day of _____ 19 _____, as (b) _____
 At the termination of employment his/her (a) wage was _____
 rand _____ cents per week/
 month (a).

(Signature of Employer or Authorised
 Representative.)

Date _____

- (a) Delete whichever inapplicable.
- (b) State occupation in which employee was wholly or mainly engaged, e.g., caretaker, labourer.

H. W. TINDALE, *Chairman.*
 R. W. GRIEVE, *Member.*
 J. T. LLEWELLYN, *Secretary.*

Pretoria, 18th January, 1965.

DEPARTEMENT VAN MYNWESE.

No. 296.] [5 Maart 1965.

**GROND VIR DIE AFPENNING VAN
 KLEIMS OOPVERKLAAR.**

Die Staatspresident het kragtens die bevoegdheid hom verleen by artikels *dertig* en *honderd* van die „Precious and Base Metals Act,” 1908 (Wet No. 35 van 1908 van Transvaal), verklaar dat die grond wat voorheen gehou is as kleims, waarvan besonderhede in bygaande Bylae gemeld word, vanaf 9 vm., op die 31ste dag van Maart 1965, oop is vir die afpenning van kleims ooreenkomstig die bepaling van Hoofstuk V van genoemde Wet.

M.M. 22/1/10(64).

DEPARTMENT OF MINES.

No. 296.] [5 March 1965.

**GROUND DECLARED OPEN FOR THE
 PEGGING OF CLAIMS.**

The State President, under the powers vested in him by sections *thirty* and *one hundred* of the Precious and Base Metals Act, 1908 (Act No. 35 of 1908 of the Transvaal), has declared that the ground previously held as claims, details of which appear in the attached Schedule, shall be open for the pegging of claims in accordance with the provisions of Chapter V of the said Act, as from 9 a.m., on the 31st day of March, 1965.

M.M. 22/1/10(64).

BYLAE.—SCHEDULE.

MYNDISTRIK PIETERSBURG.—MINING DISTRICT OF PIETERSBURG.

PROSPEKTEERKLEIMS.—PROSPECTING CLAIMS.

Lis. no. Lic. No.	Onderskeidingsnommers van kleims. Distinctive Numbers of Claims.	Getal kleims. No. of Claims.	Kaart-no. Diagram No.	Naam van laaste geregistreerde houër, plaas en nommer. Name of Last Registered Holder, Farm and Number.	Eienaar van plaas. Owner of Farm.
7456	Ongenommer/Unnumbered	4	—	B. P. Mocke, Vrischgewaagd No. 33 K.S.....	J. A. G. M. van Rensburg.
7458	Ongenommer/Unnumbered	1	—	J. F. Devenish, Vrischgewaagd No. 33 K.S...	T. J. J. Geysen en/and H. J. Nel.
7459	Ongenommer/Unnumbered	1	—	J. F. Devenish, Vrischgewaagd No. 33 K.S...	T. J. J. Geysen en/and H. J. Nel.
7460	Ongenommer/Unnumbered	1	—	J. F. Devenish, Vrischgewaagd No. 33 K.S.....	T. J. J. Geysen en/and H. J. Nel.
7461	Ongenommer/Unnumbered	1	—	J. F. Devenish, Vrischgewaagd No. 33 K.S.....	T. J. J. Geysen en/and H. J. Nel.

ONEDELMETAALKLEIMS.—BASE METAL CLAIMS.

23420	Ongenommer/Unnumbered	30	—	J. P. J. Grobler, Leeuwspruit No. 18 L.U. en/and Baderoukwe No. 11 L.U.	Goewerment/Government.
25521	Ongenommer/Unnumbered	10	—	P. S. Venter, Islington No. 163 K.T.....	Goewerment/Government.
26096	Ongenommer/Unnumbered	5	—	J. C. Schoeman, M'panda No. 165 K.T.....	Goewerment/Government.
26513A	Ongenommer/Unnumbered	50	—	R. Smiles, Môrelag No. 5 K.U.....	Goewerment/Government.
26846	Ongenommer/Unnumbered	100	—	M. P. van Vuuren, Appingendam No. 805 L.R.	Goewerment/Government.
26847	Ongenommer/Unnumbered	100	—	E. A. van Vuuren, Appingendam No. 805 L.R.	Goewerment/Government.
26848	Ongenommer/Unnumbered	100	—	M. A. van Vuuren, Appingendam No. 805 L.R.	Goewerment/Government.
26911	Ongenommer/Unnumbered	40	—	P. de Beer, onopgemete grond/unsurveyed land, Klein Letaba-gebied/area	Suid-Afrikaanse Bantoetrust/ South African Bantu Trust.
27071	Ongenommer/Unnumbered	44	—	C. J. L. Groenewald, onopgemete grond/unsurveyed land, Klein Letaba-gebied/area	Suid-Afrikaanse Bantoetrust/ South African Bantu Trust.
27234	Ongenommer/Unnumbered	20	—	N. J. Erasmus, onopgemete grond/unsurveyed land, Klein Letaba-gebied/area	Suid-Afrikaanse Bantoetrust/ South African Bantu Trust.
27552	Ongenommer/Unnumbered	100	—	A. C. Wheeler, Appingendam No. 805 L.R....	Goewerment/Government.
27554	Ongenommer/Unnumbered	100	—	E. A. Schertel, Appingendam No. 805 L.R....	Goewerment/Government.
27557	Ongenommer/Unnumbered	100	—	B. Homan, Appingendam No. 805 L.R.....	Goewerment/Government.
27559	Ongenommer/Unnumbered	100	—	G. J. J. Haumann, Appingendam No. 805 L.R.	Goewerment/Government.
27584	Ongenommer/Unnumbered	4	—	N. J. Erasmus, Haenertsburg Perseel/Lot No. 358	Goewerment/Government.
27671	Ongenommer/Unnumbered	50	—	B. P. Mocke, Thankerton No. 144 K.T. en/and Transport No. 145 K.T.	Goewerment/Government.
27707	Ongenommer/Unnumbered	90	—	E. J. Belstead, Natorp No. 227 L.T.....	Suid-Afrikaanse Bantoetrust/ South African Bantu Trust.
27773	Ongenommer/Unnumbered	10	—	J. A. Venter, Islington No. 163 K.T.....	Goewerment/Government.

No. 297.]

[5 Maart 1965.

INSTELLING VAN NUWE MYNDISTRIKTE
SPRINGBOK EN BARKLY-WES.

Hierby word bekendgemaak dat die Minister van Mynwese, kragtens die bevoegdheid hom verleen by sub-artikel (2) van artikel *honderd-en-elf* van die Wet op Edelgesteentes, 1964 (Wet No. 73 van 1964), bepaal het dat—

(1) ondergenoemde gebiede met ingang van die datum van publikasie hiervan in die *Staatskoerant* een myndistrik is wat bekend staan as die myndistrik Springbok:—

(a) Die myndistrikte Springbok, Hopefield Malmesbury, Tulbagh, Ceres, Sutherland, Laingsburg, Worcester, Wellington, Paarl, Stellenbosch, Bellville, Die Kaap, Wynberg, Simonstad, Somerset-Wes, Strand, Hermanus, Caledon, Robertson, Montagu, Ladismith, Riversdal, Heidelberg, Swellendam en Bredasdorp, provinsie Kaap die Goeie Hoop, soos daardie distrikte tans omskryf is;

(b) die bedding van die see binne die territoriale waters soos omskryf in artikel *twee* van die Wet op Territoriale Waters, 1963 (Wet No. 87 van 1963), wat grens aan en geleë is teenoor die gebied genoem in subparagraaf (a) hierbo; en

(c) die vastelandsplat, soos bedoel in artikel *sewe* van voormelde Wet No. 87 van 1963, wat grens aan en geleë is teenoor die gebied bedoel in subparagraaf (b) hierbo;

(2) ondergenoemde gebiede met ingang van die datum van publikasie hiervan in die *Staatskoerant* een myndistrik is wat bekend staan as die myndistrik Barkly-Wes:—

(a) Al die myndistrikte in die Provinsie Kaap die Goeie Hoop nie in subparagraaf (a) van paragraaf (1) hierbo genoem nie, soos daardie distrikte tans omskryf is;

(b) die bedding van die see binne die territoriale waters, omskryf soos voormeld, wat grens aan en geleë is teenoor die gebied genoem in subparagraaf (a) van hierdie paragraaf; en

(c) die vastelandsplat, soos hierbo bedoel, wat grens aan en geleë is teenoor die gebied bedoel in subparagraaf (b) van hierdie paragraaf; en

(3) die seewaartse grense tussen die nuwe myndistrikte Springbok en Barkly-Wes en tussen die nuwe myndistrik Barkly-Wes en die territoriale waters, omskryf soos voormeld, en die vastelandsplat, soos hierbo bedoel, wat grens aan en geleë is teenoor die myndistrik Natal, reguit lyne is wat seewaarts en reghoekig met die kus getrek is vanaf die punte waar die onderskeie gemeenskaplike grense van voormelde myndistrikte die laagwatermerk van die Indiese Oseaan kruis en dat die internasionale seewaartse grens tussen die Republiek van Suid-Afrika en Suidwes-Afrika in die Atlantiese Oseaan die noordelike seewaartse grens van die nuwe myndistrik Springbok is.

No. 298.]

[5 Maart 1965.

GROND VIR DIE AFPENNING VAN
KLEIMS OOPVERKLAAR.

Die Staatspresident het kragtens die bevoegdheid hom verleen by artikels *dertig* en *honderd* van die „Precious and Base Metals Act,” 1908 (Wet No. 35 van 1908 van Transvaal), verklaar dat die grond wat voorheen gehou is as kleims, waarvan besonderhede in bygaande bylae gemeld word, vanaf 9 v.m., op die 31ste dag van Maart 1965, oop is vir die afpenning van kleims ooreenkomstig die bepalings van Hoofstuk V van genoemde Wet.

M.M. 22/5/11(64).
22/2/10(64).

No. 297.]

[5 March 1965.

CONSTITUTION OF NEW MINING DISTRICTS OF
SPRINGBOK AND BARKLY WEST.

It is hereby notified that the Minister of Mines, under the powers vested in him by sub-section (2) of section *one hundred and eleven* of the Precious Stones Act, 1964 (Act No. 73 of 1964), has determined that—

(1) with effect from the date of publication hereof in the *Government Gazette*, the following areas shall be one mining district to be known as the Mining District of Springbok:—

(a) The Mining Districts of Springbok, Hopefield, Malmesbury, Tulbagh, Ceres, Sutherland, Laingsburg, Worcester, Wellington, Paarl, Stellenbosch, Bellville, The Cape, Wynberg, Simonstown, Somerset West, Strand, Hermanus, Caledon, Robertson, Montagu, Ladismith, Riversdale, Heidelberg, Swellendam and Bredasdorp, Province of the Cape of Good Hope, as those Districts are at present defined;

(b) the bed of the sea within the territorial waters as defined in section *two* of the Territorial Waters Act, 1963 (Act No. 87 of 1963), adjacent to and opposite the area mentioned in sub-paragraph (a) above; and

(c) the continental shelf, referred to in section *seven* of the said Act No. 87 of 1963, adjacent to and opposite the area referred to in sub-paragraph (b) above;

(2) with effect from the date of publication hereof in the *Government Gazette*, the following areas shall be one mining district to be known as the Mining District of Barkly West:—

(a) All the Mining Districts in the Province of the Cape of Good Hope not mentioned in sub-paragraph (a) of paragraph (1) above, as those Districts are at present defined;

(b) the bed of the sea within the territorial waters, defined as aforesaid, adjacent to and opposite the area mentioned in sub-paragraph (a) of this paragraph; and

(c) the continental shelf, referred to as aforesaid, adjacent to and opposite the area referred to in sub-paragraph (b) of this paragraph; and

(3) the seaward boundaries between the new Mining Districts of Springbok and Barkly West and between the new Mining District of Barkly West and the territorial waters, defined as aforesaid, and the continental shelf, referred to as aforesaid, adjacent to and opposite the Mining District of Natal, shall be straight lines drawn seawards and at right angles to the coast from the points where the respective common boundaries of the aforementioned mining districts intersect the low water mark of the Indian Ocean and that the international seaward boundary between the Republic of South Africa and South West Africa in the Atlantic Ocean shall be the northern seaward boundary of the Mining District of Springbok.

No. 298.]

[5 March 1965.

GROUND DECLARED OPEN FOR THE
PEGGING OF CLAIMS.

The State President, under the powers vested in him by section *thirty* and *one hundred* of the Precious and Base Metals Act, 1908 (Act No. 35 of 1908 of the Transvaal), has declared that the ground previously held as claims, details of which appear in the attached schedule, shall be open for the pegging of claims in accordance with the provisions of Chapter V of the said Act, as from 9 a.m., on the 31st day of March, 1965.

M.M. 22/5/11(64).
22/2/10(64).

BYLAE.—SCHEDULE.

MYNDISTRIK BARBERTON.—MINING DISTRICT OF BARBERTON.

ONEDELMETAALKLEIMS.—BASE METAL CLAIMS.

Lis. no. Lic. No.	Onderskeidingsnommers van kleims. Distinctive Numbers of Claims.	Getal kleims. No. of Claims.	Kaart-no. Diagram No.	Naam van laaste geregistreerde houër, plaas en nommer. Name of Last Registered Owner, Farm and Number.	Eienaar van plaas. Owner of Farm.
13445	Ongenommer/Unnumbered	50	—	A. J. Rosen, Barberton.....	Goewerment/Government.

PROSPEKTEERKLEIMS.—PROSPECTING CLAIMS.

17892	Ongenommer/Unnumbered	4	—	J. C. Engelbrecht, Natalshoop No. 151 J.T....	M. J. Erasmus en andere/others.
17998	Ongenommer/Unnumbered	1	—	J. J. Brandt, Natalshoop No. 151 J. T.....	M. J. Erasmus en andere/others.
17999	Ongenommer/Unnumbered	1	—	J. J. Brandt, Nootgedacht No. 153 J.T.....	Transvaal Gold Mining Estates, Limited.
18017	Ongenommer/Unnumbered	3	—	E. H. Miller, Barberton.....	Goewerment/Government.

MYNDISTRIK KLERKSDORP.—MINING DISTRICT OF KLERKSDORP.

3544	Ongenommer/Unnumbered	10	—	H. J. Maartens, Townlands of Klerksdorp No. 424 I.P.	Munisipaliteit van/Municipality of Klerksdorp.
3545	Ongenommer/Unnumbered	1	—	H. J. Maartens, Townlands of Klerksdorp No. 424 I.P.	Munisipaliteit van/Municipality of Klerksdorp.

No. 313.] [5 Maart 1965.

SKRAPPING VAN DIE REGISTER VAN BEHEERDE MYNE.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van subartikel (7) van artikel vier-en-veertig van die Pneumokoniosevergoedingswet, 1962 (Wet No. 64 van 1962), vir algemene inligting bekendgemaak dat Sy Edele die Minister van Mynwese, kragtens die bevoegdheid hom verleen by subartikel (6) van vermeldde artikel vier-en-veertig, gelas het dat die afdelings Prieska, Orcadia en Sardinia van Griqualand Exploration and Finance Company, Limited, Posbus 69, Kuruman, met ingang van ondergemelde datums nie langer beheerde myne is nie:—

Afdeling.	Plaas.	Landdros-distrik.	Datum.
Prieska...	Erfrus.....	Hay.....	1 Januarie 1960.
	Orange View.....	Prieska....	1 Januarie 1960.
	Bloubosput.....	Hay.....	1 Januarie 1960.
Orcadia...	Kameelfontein....	Hay.....	1 Januarie 1960.
	Orcadia.....	Kuruman..	1 Januarie 1962.
Sardinia..	Gamopedi.....	Kuruman..	1 Februarie 1954.
	Naturelleservaat	Kuruman..	1 Februarie 1954.

M.M. 60/225.

No. 249.] [26 Februarie 1965.

VOORGENOME PROKLAMERING VAN GROND.

Die Staatspresident is voornemens om, kragtens die bevoegdheid hom verleen by subartikel (1) van artikel ses-en-twintig van die Precious and Base Metals Act, 1908 (Wet No. 35 van 1908 van Transvaal), die grond in bygaande Bylae beskryf en aangetoon op 'n sketskaart waarvan afdrukke in die Mynbriewekantoor, Johannesburg, en die kantoor van die Mynkommissaris Johannesburg onder R.M.T. No. 2532 bewaar word, tot 'n publieke delwery vir edelmetale ooreenkomstig Hoofstuk IV van gemelde Wet te proklameer.

BYLAE.

Beskrywing van grond.	Grootte.	Geregistreerde eienaar.
Gedeelte van die suidelike gedeelte van die plaas Rietfontein No. 349, registrasieafdeling I.Q., distrik Potchefstroom, myndistrik Johannesburg, provinsie Transvaal	2 morg....	Republiek van Suid-Afrika.

M.M. 35/309.

No. 313.] [5 March 1965.

DELETION FROM THE REGISTER OF CONTROLLED MINES.

In terms of sub-section (7) of section forty-four of the Pneumoconiosis Compensation Act, 1962 (Act No. 64 of 1962), it is hereby notified that the Honourable the Minister of Mines, under the powers vested in him by sub-section (6) of the said section forty-four, has directed that the Prieska, Orcadia and Sardinia Sections of Griqualand Exploration and Finance Company, Limited, P.O. Box 69, Kuruman, shall cease to be controlled mines with effect from the dates mentioned hereunder:—

Section.	Farm.	Magisterial District.	Date.
Prieska...	Erfrus.....	Hay.....	1st January, 1960.
	Orange View.....	Prieska....	1st January, 1960.
	Bloubosput.....	Hay.....	1st January, 1960.
Orcadia...	Kameelfontein....	Hay.....	1st January, 1960.
	Orcadia.....	Kuruman..	1st January, 1962.
Sardinia..	Gamopedi.....	Kuruman..	1st February, 1954.
	Native Reserve...	Kuruman..	1st February, 1954.

M.M. 60/225.

No. 249.] [26 February 1965.

PROPOSED PROCLAMATION OF GROUND.

It is the intention of the State President, under the powers vested in him by sub-section (1) of section twenty-six of the Precious and Base Metals Act, 1908 (Act No. 35 of 1908 of the Transvaal), to proclaim as a public digging for precious metals in terms of Chapter IV of the said Act, the land described in the attached Schedule and shown on a sketch plan, copies of which are filed in the Mining Titles Office, Johannesburg, and in the office of the Mining Commissioner, Johannesburg, under R.M.T. No. 2532.

SCHEDULE.

Description of Land.	Extent.	Registered Owner.
Portion of the southern portion of the farm Rietfontein No. 349, Registration Division I.Q., District of Potchefstroom, Mining District of Johannesburg, Transvaal Province	2 morgen..	Republic of South Africa.

M.M. 35/309.

26-5-12-19

No. 207.] [19 Februarie 1965.
VOORGENOME DEPROKLAMERING VAN GROND.

Die Staatspresident is voornemens om kragtens die bevoegdheid hom verleen by subartikel (1) van artikel een-en-dertig van die „Precious and Base Metals Act”, 1908 (Wet No. 35 van 1908 van Transvaal), en daardie artikel soos by artikel honderd-en-negentien van genoemde Wet op onedelmetale van toepassing gemaak, die grond in bygaande Bylae beskryf en aangetoon op 'n sketskaart waarvan afdrucke in die Mynbriewekantoor, Johannesburg, en in die kantoor van die Mynkommissaris, Barberton, onder R.M.T. No. 2533 bewaar word, te deproklameer as 'n publieke delwery vir edel- en onedelmetale.

M.M. 27/1/170.

No. 207.] [19 February 1965.
PROPOSED DEPROCLAMATION OF LAND.

It is the intention of the State President, under the powers vested in him by sub-section (1) of section thirty-one of the Precious and Base Metals Act, 1908 (Act No. 35 of 1908 of the Transvaal), and that section as applied to base metals by section one hundred and nineteen of the said Act, to deproclaim as a public digging for precious and base metals the land described in the attached Schedule and shown on a sketch plan, copies of which are filed in the Mining Titles Office, Johannesburg, and in the office of the Mining Commissioner, Barberton, under R.M.T. No. 2533.

M.M. 27/1/170.

BYLAE.

Beskrywing van plase.	Grootte.	Geregistreerde eienaar.
Ohrig No. 428.....	54 morg 451 vierkante roede.....	Republiek van Suid-Afrika.
Op-De-Berg No. 429.....	1,183 morg 572 vierkante roede.....	Republiek van Suid-Afrika.
Belvedere Creek No. 458.....	349 morg 341 vierkante roede.....	Republiek van Suid-Afrika.
Terpen No. 466.....	318 morg 50 vierkante roede.....	Republiek van Suid-Afrika.
Diamond No. 467.....	499 morg 512 vierkante roede.....	Republiek van Suid-Afrika.
Clear Stream No. 468.....	499 morg 582 vierkante roede.....	Republiek van Suid-Afrika.
Crystal No. 497.....	499 morg 519 vierkante roede.....	Republiek van Suid-Afrika.
The Peak No. 504.....	499 morg 208 vierkante roede.....	Republiek van Suid-Afrika.
Kimberley No. 505.....	499 morg 289 vierkante roede.....	Republiek van Suid-Afrika.
Quartskop No. 533.....	499 morg 552 vierkante roede.....	Republiek van Suid-Afrika.

Almal in die registrasieafdeling K.T., distrik Pelgrimsrus

SCHEDULE.

Description of Farms.	Extent.	Registered Owner.
Ohrig No. 428.....	54 morgen 451 square roods.....	Republic of South Africa.
Op-De-Berg No. 429.....	1,183 morgen 572 square roods.....	Republic of South Africa.
Belvedere Creek No. 458.....	349 morgen 341 square roods.....	Republic of South Africa.
Terpen No. 466.....	318 morgen 50 square roods.....	Republic of South Africa.
Diamond No. 467.....	499 morgen 512 square roods.....	Republic of South Africa.
Clear Stream No. 468.....	499 morgen 582 square roods.....	Republic of South Africa.
Crystal No. 497.....	499 morgen 519 square roods.....	Republic of South Africa.
The Peak No. 504.....	499 morgen 208 square roods.....	Republic of South Africa.
Kimberley No. 505.....	499 morgen 289 square roods.....	Republic of South Africa.
Quartskop No. 533.....	499 morgen 552 square roods.....	Republic of South Africa.

All situated in the Registration Division K.T., District of Pilgrim's Rest

19-26-5-12

ALGEMENE KENNISGEWINGS.

KENNSGEWING No. 97 VAN 1965.

SITTING VAN DIE HERSIENINGSHOF VIR DIE VERHOOR VAN APPELLE INGEVOLGE ARTIKEL NEGENTIEN (4) VAN WET No. 69 VAN 1955, SOOS GEWYSIG, TEEN BASIESE WAARDES VAN GEAFFEKTEERDE EIENDOMME IN DIE GROEPSGEBIED LADY GREY A.

Eienaars van en verbandhouders oor geaffekteerde eiendomme soos in die Bylae tot hierdie kennisgewing aangeteken, wie se adresse onbekend is, word hiermee in kennis gestel dat bogemelde hof om 10 vm. op 15 Maart 1965 by die Landdroeskantoor, Lady Grey, sal sit.

Afskrifte van die Groepsgebiede-ontwikkelingsraad se kennisgewings van appel is in besit van die Streekverteenvoerder, Departement van Gemeenskapsbou, Privaat sak 6024, Port Elizabeth, en sal op versoek besorg word aan eienaars en verbandhouders.

GENERAL NOTICES.

NOTICE No. 97 OF 1965.

REVISION COURT SITTING FOR THE HEARING OF APPEALS IN TERMS OF SECTION NINETEEN (4) OF ACT No. 69 OF 1955, AS AMENDED, AGAINST THE BASIC VALUES OF AFFECTED PROPERTIES IN THE GROUP AREA, LADY GREY A.

Owners and mortgagees of affected properties as indicated in the Schedule to this notice, whose addresses are unknown, are hereby notified that the above-mentioned Court will sit at the Magistrate's Court, Lady Grey, at 10 a.m. on the 15th March, 1965.

Copies of the Group Areas Development Board's notices of appeal are in possession of the Regional Representative, Department of Community Development, Private Bag 6024, Port Elizabeth, and will be served on owners and mortgagees upon request.

BYLAE.

<i>Eienaar.</i>	<i>Beskrywing van eiendom.</i>
Ernest Lodewicus Kleynhans.....	Erf No. 75.
Roedolf Johannes Nieuwenhuis.....	Restant van Erf No. 145.
Joachim Hendrik Maartens.....	Erf No. 214.
Adam McPherson Gert Johannes Nel.....	Erf No. 436.
Boedel wyle Sarel Johannes Naude.....	Erf No. 437.
Boedel wyle Sarel Johannes Naude.....	Erf No. 438.
Edox Gerard.....	Erf No. 465.
Abdul Frans Scheepers.....	Erf No. 480.
Wilson Sibankwana.....	Erf No. 484.
David Marais.....	Erf No. 575.
Robert George Attwell.....	Erf No. 582.

SCHEDULE.

<i>Owner.</i>	<i>Description of Property.</i>
Ernest Lodewicus Kleynhans.....	Erf No. 75.
Roedolf Johannes Nieuwenhuis.....	Remainder of Erf No. 145.
Joachim Hendrik Maartens.....	Erf No. 214.
Adam McPherson Gert Johannes Nel.....	Erf No. 436.
Estate late Sarel Johannes Naude.....	Erf No. 437.
Estate late Sarel Johannes Naude.....	Erf No. 438.
Edox Gerard.....	Erf No. 465.
Abdul Frans Scheepers.....	Erf No. 480.
Wilson Sibankwana.....	Erf No. 484.
David Marais.....	Erf No. 575.
Robert George Attwell.....	Erf No. 582.

19-26-5

KENNISGEWING No. 110 VAN 1965.

DEPARTEMENT VAN LANDE.

Onderstaande kennisgewing word vir algemene inligting gepubliseer:—

C. J. WRIGHT,
Landmeter-generaal.

Kantoor van die Landmeter-generaal,
Kaapstad.

OPMETING VAN ONGEREGISTREERDE STAATSGROND (KAAP).

Hierby word, ingevolge subartikel (1) van artikel sewentien van die Opmetingswet, 1927 (Wet No. 9 van 1927), bekendgemaak dat ondergenoemde kaart van ongeregisteerde Staatsgrond in die kantoor van die Landmeter-generaal, Kaapstad, ter insae lê, en dat die kaart ingevolge die bepalings van subartikel (1) (c) van artikel drie van genoemde Wet goedgekeur sal word indien geen skriftelike beswaar teen genoemde kaart of teen 'n baken of grenslyn wat by die opmeting aangeneem is, voor of op 28 April 1965 ontvang word nie.

Kaartno. *Beskrywing van grond.*
Diagram No. Description of Land.

10765/64 Perseel Bret./Loi Bret.. Begrens deur Staatsgrond, Gedeelte 2 van die plaas Redhill en die plaas Krom Rivier/Bounded by State land, Portion 2 of the farm Redhill and the farm Krom Rivier

Ligging.
Situation.

Afdeling.
Division.

Grootte.
Area.

Kaap/Cape 47,621 vk. vt./sq. ft.

26-5

KENNISGEWING No. 127 VAN 1965.

MAATSKAPPYE VAN REGISTER GESKRAP.

Die Registrateur van Maatskappye maak ooreenkomstig artikel honderd nege-en-negentig van die Maatskappywet, 1926 (Wet No. 46 van 1926), soos gewysig, bekend dat die name van die maatskappye in Lys A hieronder van die Register geskrap is en dat gemelde maatskappye by publikasie hiervan ontbind word en dat die name van die maatskappye in Lys B by verstryking van drie maande van die datum hiervan van die Register geskrap en die maatskappye ontbind sal word tensy gegronde redes daarteen aangevoer word.

Naam van Maatskappy.
Name of Company.

Kapitaal.
Capital.

Lys/List A.

5 Maart/March 1965.

A. & S. Manufacturing Co. (Pty.), Ltd., Johannesburg..	R200
Apart Investments (Pty.), Ltd., Johannesburg.....	R200
Solomon Abraham Trust Co. (Pty.), Ltd., Port Elizabeth..	R200
Aco Properties (Pty.), Ltd., Durban.....	R20,000
Alpine Educational Publishers (Pty.), Ltd., Johannesburg..	R600
Amalgamated Holdings (Pty.), Ltd., Durban.....	R30,000
American Quilting Co. (Pty.), Ltd., Johannesburg.....	R14,000
Anan Cycle and Motor Accessories (Pty.), Ltd., Johannesburg..	R1,000
Apt Art (Pty.), Ltd., Pretoria.....	R200
Arnish Trading Co. (Pty.), Ltd., Port Elizabeth.....	R200
Arthur Hentzen South Africa (Pty.), Ltd., Port Elizabeth	R2,000
Associated Nominees (Pty.), Ltd., Johannesburg.....	R200
Assuransie-Korporasie van Suidelike Afrika, Bpk., Kaapstad.....	R60,000
Aussenkjer Investments (Pty.), Ltd., Pongola.....	R2,000
Avondstil Investments (Pty.), Ltd., Cape Town.....	R200

NOTICE No. 127 OF 1965.

COMPANIES STRUCK OFF THE REGISTER.

The Registrar of Companies hereby notifies in accordance with section one hundred and ninety-nine of the Companies Act, 1926 (Act No. 46 of 1926), as amended, that the names of the companies in List A hereunder, have been struck off the Register and that the said companies shall upon publication hereof be dissolved and that the names of the companies in List B at the expiration of three months from the date hereof will, unless cause is shown to the contrary, be struck off the Register and that the companies will be dissolved.

Naam van Maatskappy.
Name of Company.

Kapitaal.
Capital.

B.

Barritts Bethal Pharmacy (Pty.), Ltd., Bethal.....	R100
H. J. Barry (Pty.), Ltd., Cape Town.....	R4,000
Beacon Road Properties (Pty.), Ltd., Johannesburg....	R400
Bergamasco Promotions (Pty.), Ltd., Cape Town.....	R200
Bessie Baum (Pty.), Ltd., Johannesburg.....	R200
P. M. Bester & Co. (Pty.), Ltd., Germiston.....	R800
Blinkpan Crushers (Pty.), Ltd., Middelburg, Tvl.....	R300
Brakfontein Brick and Tile Co. (Pty.), Ltd., Witbank...	R3,000
British and Overseas Holdings, Ltd., Johannesburg.....	R200
Bull Hill Prospekterders (Edms.), Bpk., Odendaalsrus..	R200
Burger Familie Beleggings (Edms.), Bpk., Bloemfontein..	R602
R. Burton Barbour (Pty.), Ltd., Welkom.....	R200
Bus Ad-Services (Pty.), Ltd., Johannesburg.....	R200
Business Organisation and Promotions (Pty.), Ltd., Johannesburg.....	R2,000

Naam van Maatskappy. Name of Company. C.	Kapitaal. Capital.	Naam van Maatskappy. Name of Company. R.	Kapitaal. Capital.
C.O.L. Wholesalers (Pty.), Ltd., Johannesburg.....	R200	Rosmital Investments (Pty.), Ltd., Pretoria.....	R200
Calhen Construction Co. (Pty.), Ltd., Krugersdorp.....	R200	S.	
Cameo Sound Features (Pty.), Ltd., Johannesburg.....	R4,002	S.A. Technical Services (Pty.), Ltd., Johannesburg.....	R200
Chapter Properties (Pty.), Ltd., Johannesburg.....	R200	Schneider Builder (Pty.), Ltd., Johannesburg.....	R200
Cherniavsky Presentations (Pty.), Ltd., Johannesburg....	R200	Georgé Slabbert (Pty.), Ltd., Johannesburg.....	R200
Clay and General Holdings (Pty.), Ltd., Cape Town.....	R200,000	The Springs One Hour Dry-cleaners (Pty.), Ltd., Springs	R600
Gavin Clark (Pty.), Ltd., Johannesburg.....	R10,000	Spur Engineering Works (Pty.), Ltd., Johannesburg.....	R200
Clean-up Syndicate (Pty.), Ltd., Krugersdorp.....	R20,000	Suiteruam Investments (Pty.), Ltd., Durban.....	R30,000
Consolidated Smelting and Mining Co., Ltd., Johannesburg	R1,000	T.	
D.		Table Mountain Restaurant (Pty.), Ltd., Cape Town.....	R4,000
D. and M. Motor Supplies (Pty.), Ltd., Durban.....	R10,000	Tecel Prospecting Co. (Pty.), Ltd., Johannesburg.....	R10,000
De Fiasi (Pty.), Ltd., Cape Town.....	R100	The Transvaal Sand Co. (Pty.), Ltd., Broederstroom, District of Pretoria.....	R26,500
Des Naish (Pty.), Ltd., Nelspruit.....	R200	U.	
Dolf Kiaat Verspreiders (Edms.), Bpk., Springs.....	R200	Unear Mail Order and Loan Co. (Pty.), Ltd., Wynberg, C.P.	R200
Drasaam Beleggings (Edms.), Bpk., Delmas.....	R400	V.	
E.		Victory Development Co. (Pty.), Ltd., Johannesburg....	R200
A. M. Ebrahim (Pty.), Ltd., Rustenburg.....	R2,000	Volstoom Stene (Edms.), Bpk., Potchefstroom.....	R200
F.		W.	
Facsimile Print Productions (Pty.), Ltd., Johannesburg..	R200	Wayward Properties (Pty.), Ltd., Johannesburg.....	R200
Farm Utilities (Pty.), Ltd., Oos-Londen.....	R5,000	Z.	
G.		Zwartkop Transport (Pty.), Ltd., Pretoria.....	R2,000
G. S. Ranch (Pty.), Ltd., Durban.....	R1,000	Lys/List B. 5 Maart/March 1965.	
Gem Dry Cleaners (City) (Pty.), Ltd., Johannesburg.....	R200	A.	
General Agencies African and European (Pty.), Ltd., Cape Town.....	R50,000	Arie Mooiman (Pty.), Ltd., Klerksdorp.....	R200
H.		Athlone Delicatessen (Pty.), Ltd., Durban.....	R200
H.A.S.I. (Port Elizabeth) (Pty.), Ltd., Port Elizabeth....	R200	Avedon Finance and Investment Corporation (Pty.), Ltd., Johannesburg.....	R2,000
H.A.S.I. (Johannesburg) (Pty.), Ltd., Johannesburg.....	R200	B.	
Haddon Hotel Durban (Pty.), Ltd., Durban.....	R400	Balharry Investigations (Pty.), Ltd., Johannesburg.....	R400
Hilton-Gray Investments (Pty.), Ltd., Pietermaritzburg..	R200	Banks Brick Works (Pty.), Ltd., Johannesburg.....	R8,000
I.		Bay Metals (Pty.), Ltd., Port Elizabeth.....	R2,000
Ideal Blinds Indusing (Pty.), Ltd., Port Elizabeth.....	R12,000	Benefit Fund for the Motor Transport Undertaking Goods (Pty.), Ltd., Johannesburg.....	R200
J.		Beta Transport (Pty.), Ltd., Benoni.....	R200
J.L.S. (Pty.), Ltd., Johannesburg.....	R200	E. I. Bham & Co. (Pty.), Ltd., Roodepoort.....	R200
G. Jekyll Investments (Pty.), Ltd., Johannesburg.....	R10,000	Bilson Construction (Pty.), Ltd., Standerton.....	R400
K.		Blandy & Tomlinson (Pty.), Ltd., Durban.....	R200
Kelzac (Pty.), Ltd., Johannesburg.....	R120	Blouberg Minerals Company (South Africa) (Pty.), Ltd., Pretoria.....	R4,000
Kilian & Neumann (Pty.), Ltd., Pretoria.....	R1,000	A. G. Boyes (Proprietary), Ltd., Pretoria.....	R400
Kimberley Wrought Iron and Cane Centre (Pty.), Ltd., Kimberley.....	R200	Harry Braude (S.A.) (Pty.), Ltd., Pretoria.....	R2,000
Klipco Enterprises (Pty.), Ltd., Randfontein, Tvl.....	R200	Britz, Jordaan & Kie. (Edms.), Bpk., Johannesburg....	R2,000
L.		Bugler Construction (Pty.), Ltd., Durban.....	R200
Villa Louise (Pty.), Ltd., Johannesburg.....	R200	C.	
M.		C & C Furniture Manufacturers (Pty.), Ltd., Germiston..	R4,000
Mans Outfitters (Pty.), Ltd., Hermanus.....	R10,500	I. Cannata (Pty.), Ltd., Johannesburg.....	R200
Marais & Roberts Investments (Pty.), Ltd., Springs.....	R200	Clontarf Trading Store (Pty.), Ltd., Pietermaritzburg....	R200
Mel's Exclusive Wear (Pty.), Ltd., Johannesburg.....	R200	Continental Tours (Pty.), Ltd., Johannesburg.....	R200
Metro Theatres Pretoria (Pty.), Ltd., Johannesburg.....	R2,000	D.	
Montesse Motors (Pty.), Ltd., Pretoria.....	R200	The Dale Properties (Pty.), Ltd., Pretoria.....	R400
N.		Demas Bros. Ship Chandlers (Pty.), Ltd., Port Elizabeth	R100
Natal Commercial and Press Photographers (Pty.), Ltd., Durban.....	R1,600	E.	
O.		Eagle Erection Engineering and Contractors (Pty.), Ltd., Germiston.....	R200
Omees Agency (Pty.), Ltd., Rustenburg.....	R20	Efficient Appliances (Pty.), Ltd., Randfontein.....	R200
Orenstein & Koppel, South Africa (Pty.), Ltd., Johannes- burg.....	R10,000	Egeon Enterprises (Pty.), Ltd., Klerksdorp.....	R100
Original Contractors (Pty.), Ltd., Johannesburg.....	R100	F.	
P.		Fazel Fruit Market (Pty.), Ltd., Benoni.....	R600
Perth Investments (Pty.), Ltd., Durban.....	R1,200	Fibrous Plaster Ceilings (Natal) (Pty.), Ltd., Johannesburg	R200
Petersfold Investments (Pty.), Ltd., Johannesburg.....	R1,800	H.	
Philpot Trust Co. (Pty.), Ltd., Johannesburg.....	R10,000	Hartenbos Motorhawe (Edms.), Bpk., Port Elizabeth....	R20,000
S.A. Pipe Holdings (Pty.), Ltd., Johannesburg.....	R150,000	Hit Parade (Pty.), Ltd., Pretoria.....	R200
The Pomona Family Butchery (Pty.), Ltd., Germiston....	R6,000	I.	
Prima Pooled Purchases (Pty.), Ltd., Cape Town.....	R200	Incorporated Gold Mines, Ltd., Johannesburg.....	R500,000
Protea Bakers and Confectioners, Ltd., Johannesburg....	R40,000		
Protea Pipes and Electrical (Pty.), Ltd., Johannesburg....	R200		
Q.			
Queen's Tavern (Pty.), Ltd., Durban.....	R200		

Naam van Maatskappy. Name of Company.	Kapitaal. Capital.
K.	
Teuns Kilian Motors (Pty.), Ltd., Germiston.....	R200
Klawervallei Drankhandelaars (Edms.), Bpk., Bellville...	R200
Kutlwanoong Supply Store and Butchery (Pty.), Ltd., Pretoria.....	R1,400
L.	
Little Joker Gold Mines, Ltd., Johannesburg.....	R600
M.	
Modern Manufacturers (Pty.), Ltd., Pietermaritzburg....	R4,000
Modern Tyre Repair and Retreading Company (Pty.), Ltd., Johannesburg.....	R4,500
Mountikon Investments (Pty.), Ltd., Johannesburg.....	R200
P.	
Peninsula Trawling and Fishing Co. (Pty.), Ltd., Cape Town.....	F10,000
Pipe Installations (Pty.), Ltd., Pretoria.....	R200
A. P. Pretorius Metallurgie (Edms.), Bpk., Pretoria.....	R1,000
Putter Film Productions (Pty.), Ltd., Johannesburg.....	R3,000
R.	
Rand Rek (Pty.), Ltd., Vereeniging.....	R200
S.	
Sampo Whaling, Fishing and Development Co. (Pty.), Ltd., Cape Town.....	R200
Sandbanks (Pty.), Ltd., Durban.....	R200
T.	
Tembelihle Garage (Pty.), Ltd., Durban.....	R15,000
Tibor Investments (Pty.), Ltd., Cape Town.....	R2,000

Naam van Maatskappy. Name of Company	Kapitaal. Capital.
U.	
Uncle's Sea Point (Pty.), Ltd., Cape Town.....	R200
V.	
Vale Constructions (Pty.), Ltd., Krugersdorp.....	R2,000
J. B. Venter & Sons (Pty.), Ltd., Middelburg, C.P.....	R600
Vleikop Minerals (Pty.), Ltd., Johannesburg.....	R2,000
Vosjan Pipefitting Constructions Company (Pty.) Ltd., Germiston.....	R200
W.	
Way Cruise Motors (Pty.), Ltd., Cape Town.....	R200
Whittaker Motors (Ladysmith) (Pty.), Ltd., Pietermaritzburg.....	R40,000
Winburg Romery Maatskappy, Bpk., Winburg.....	R50,000

BUITELANDSE MAATSKAPPY WAT OPGEHOU HET OM 'N BESIGHEIDSPLEK IN DIE REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA TE HÊ.

FOREIGN COMPANIES WHICH HAVE CEASED TO HAVE A PLACE OF BUSINESS IN THE REPUBLIC OF SOUTH AFRICA.

No.	Naam van maatskappy. Name of Company.	Kapitaal. Capital.	Datum van aanvang. Date of Effect.
U.F. 136	Lintas, Limited.....	R20,000	8/2/65
F. 63/13	The Grolier Society Inc.....	R2,300	28/2/65

KENNISGEWING No. 128 VAN 1965.

GEDEELTELIKE TERUGTREKING VAN DIE UITHOU VAN GROND VIR DIE DOEL VAN 'N OPENBARE PAD.

Die Mynkommissaris vir die myndistrik Barberton het die uithou van 'n strook grond soos aangetoon op Diagram R.M.T. No. 113 vir die doel van 'n openbare pad op die geproklameerde plaas Grootfontein No. 29 (nou Grootfontein No. 196, registrasie-afdeling J.T.), distrik Pelgrimsrus, myndistrik Pelgrimsrus (nou Barberton), Provinsie Transvaal, soos vervat in algemene Kennisgewing No. 732, gepubliseer in die *Staatskoerant* van 14 Oktober 1927, teruggetrek sover dit betrekking het op daardie gedeelte wat aangedui word op sketskaart R.M.T. No. 2547.

M.M. 99/5.

KENNISGEWING No. 129 VAN 1965.

IN DIE HOOGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA. (PLAASLIKE AFDELING GRIEKWALAND-WES.)

EERSTE RONDGAANDE HOF, 1965.

Hierby word vir algemene inligting bekendgemaak dat ek, kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel sewe van die Wet op die Hoogeregshof, 1959 (Wet No. 59 van 1959), hierby gelas en beveel dat 'n rondgaande hof vir die hieronder vermelde distrikte, wat by Kennisgewing No. 469 van 1960 as rondgangdistrikte aangewys is, sal sit te Mafeking, op Maandag, 22 Maart 1965, om 9.30 vm., vir die distrik Mafeking, te Vryburg, op Donderdag, 25 Maart 1965, om 9.30 vm. vir die distrikte Vryburg, Kuruman en Taung.

Met dien verstande dat ingeval die regter deur 'n onvoorsiene omstandigheid of oponthoud verhinder word om 'n sitting van die Rondgaande Hof op genoemde plek te open op die tyd wat vir die doel vasgestel is, die sitting van die Rondgaande Hof geopen word wanneer die regter daar aankom of so spoedig daarna as wat gerieflik is.

Gedateer te Kimberley op hede die Tweede dag van Februarie 1965.

G. F. DE VOS HUGO,
Seniorregter.

NOTICE No. 128 OF 1965.

PARTIAL WITHDRAWAL OF RESERVATION OF GROUND FOR THE PURPOSE OF A PUBLIC ROAD.

The Mining Commissioner for the Mining District of Barberton has withdrawn the reservation of the strip of land shown on Diagram R.M.T. No. 113 for the purpose of a public road on the proclaimed farm Grootfontein No. 29 (now Grootfontein No. 196, Registration Division J.T.), District Pilgrim's Rest, Mining District of Pilgrim's Rest (now Barberton), Transvaal Province, as contained in General Notice No. 732 published in the *Government Gazette*, dated 14th October, 1927, in so far as it relates to that portion indicated on sketch plan R.M.T. No. 2547.

M.M. 99/5.

NOTICE No. 129 OF 1965.

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA. (GRIQUALAND WEST LOCAL DIVISION.)

FIRST CIRCUIT COURT, 1965.

It is hereby notified for general information that, under and by virtue of the powers vested in me by section seven of the Supreme Court Act, 1959 (Act No. 59 of 1959), I hereby direct and appoint that a Circuit Court for the undermentioned district, constituted as circuit districts by Notice No. 469 of 1960 shall sit at Mafeking on Monday, 22nd March, 1965, at 9.30 a.m. for the District of Mafeking, at Vryburg, on Thursday, 25th March, 1965, at 9.30 a.m., for the Districts of Vryburg, Kuruman and Taung.

Provided that in the event of the judge being prevented by any unforeseen cause or delay from opening the Circuit Court at the said place at the time fixed for the purpose, such Circuit Court shall be opened when the judge shall arrive at such place or as soon thereafter as conveniently may be.

Dated at Kimberley this Second day of February, 1965.

G. F. DE VOS HUGO,
Senior Judge.

KENNISGEWING No. 130 VAN 1965.

DEPARTEMENT VAN MYNWESE.

HANDEL OP MYNGROND.

Onderstaande kennisgewing word ooreenkomstig artikels vier en vyf van die Handel en Mynwese Wet, 1910 (Wet No. 13 van 1910 van Transvaal), soos gewysig, gepubliseer:—

M.M. 42/2/172.
M.C.A. 38/181.
18 Februarie 1965.

Geregistreer:

Die Sekretaris,
New Kleinfontein Company, Limited,
Posbus 2105,
Johannesburg.

Menere,

Geliewe kennis te neem dat ek ooreenkomstig subartikel (3) van artikel vier van Wet No. 13 van 1910 (Transvaal), soos gewysig, die terrein in die Bylae hiervan omskryf, voorlopig as 'n handelsterrein uitgekies het en dat ek om 10 vm. op 13 April 1965 in Kamer No. 609, Nuwe Goewermentsgebou, Johannesburg, besware teen die finale uithou van gemelde terrein as 'n handelsterrein sal aanhoor.

U dienswillige,
J. H. RAS,
Waarnemende Mynkommissaris.

NOTICE No. 130 OF 1965.

DEPARTMENT OF MINES.

TRADING ON MINING GROUND.

The following notice is published in terms of sections four and five of the Trading on Mining Ground Regulation Act, 1910 (Act No. 13 of 1910 of the Transvaal), as amended:—

M.M. 42/2/172.
M.C.A. 38/181.
18th February, 1965.

Registered:

The Secretaries,
New Kleinfontein Company, Limited,
P.O. Box 2105,
Johannesburg.

Gentlemen,

I have to inform you that in terms of sub-section (3) of section four of Act No. 13 of 1910 (Transvaal), as amended, I have provisionally selected the site defined in the Schedule hereto as a trading site and that I shall hear objections to the final setting apart of the said site as a trading site at Room No. 609, New Government Buildings, Johannesburg, on the 13th April, 1965 at 10 a.m.

Yours faithfully,
J. H. RAS,
Acting Mining Commissioner.

BYLAE.—SCHEDULE.

Grootte. <i>Area.</i>	Geregistreeerde houër van myntitel. <i>Registered Holder of Mining Title.</i>	Plaas en nommer. <i>Farm and Number.</i>	Ligging van terrein. <i>Situation of Site.</i>
10,000 Kaapse vierkante voet/ <i>Cape square feet</i>	New Kleinfontein Company, Limited	Weltevrede No. 118, registrasie-afdeling I.R./ <i>Registration Division I.R.</i>	Ongeveer 620 voet ten suide van No. 1-kampong van New Kleinfontein Company, Limited, 60 voet oos van die Hoofrifweg en 3,700 voet noord van die naaste hoek van Brakpandorp. <i>Approximately 620 feet south of No. 1 Compound of New Kleinfontein Company, Limited, 60 feet east of the Main Reef Road and 3,700 feet north of the nearest corner of Brakpan Township.</i>

5-12-19-26

KENNISGEWING No. 131 VAN 1965.

SUID-AFRIKAANSE RESERWEBANK.

Staat van Bates en Laste op die 19de dag van Februarie 1965.

LASTE.		BATES.	
	R c		R c
Kapitaal.....	2,000,000-00	Goud (waarvan R57,949,603-32 buite die Republiek gehou word).....	372,729,519-62
Reserwefonds.....	10,115,062-32	Buitelandse:	
Note in Omloop.....	278,253,614-00	Wissels.....	4,701,762-54
Deposito's:		Beleggings.....	29,852,412-56
Regering.....	156,228,687-26	Ander Bates.....	27,089,234-65
Provinsiale Administrasies.....	16,352,185-08	Totaal aan Goud en Buitelandse Bates.....	434,372,949-37
Bankiers.....	95,707,730-85	Binnelandse:	
Ander.....	8,726,228-34	Gediskonteerde Wissels.....	51,920,000-00
Ander Laste.....	32,031,366-00	Lenings en Voorskotte:	
		Regering.....	—
		Ander.....	32,657,181-25
		Sekuriteite:	
		Regering.....	57,394,627-58
		Ander.....	3,906,693-37
		Ander Bates.....	19,163,421-78
	<u>R599,414,873-85</u>		<u>R599,414,873-85</u>

Verhouding van goudreserwe tot verpligtings teenoor die publiek min buitelandse bates 74.6 persent.

Pretoria, 24 Februarie 1965.

J. E. SPOTSWOOD, Assistent-Hoofkassier.

KENISGEWING No. 132 VAN 1965.

KENNISGEWING INGEVOLGE SUBARTIKEL (2) VAN ARTIKEL NEGENTIEN VAN DIE WET OP DIE ONTWIKKELING VAN GROEPSGEBIEDE 1955 (WET No. 69 VAN 1955), SOOS GEWYSIG, AAN EIENAARS EN VEBANDHOUSERS WIE SE ADRESSE ONBEKEND IS.

Kennisgewing geskied hiermee dat die basiese waarde van die eiendomme hieronder vermeld voorlopig bepaal is soos in die Bylae tot hierdie kennisgewing aangetoon.

Aandag word gevestig op die bepalings van subartikel (2) (b), (3) en (6) van artikel negentien van die Wet in verband met besware teen die voorlopige basiese waarde wat binne 21 dae vanaf 5 Maart 1965, skriftelik by die Minister van Gemeenskapsbou ingedien mag word.

Enige beswaar en/of vertoë behoort in drievoud in die vorm van Bylae „G” soos voorgeskryf in regulasie 14 (1) afgekondig by Goewermentskennisgewing No. R. 734 van 11 Mei 1962, ingedien en gerig te word p/a Die Streeksvertegenwoordiger, Departement van Gemeenskapsbou, Privaatsak 4315, Durban.

NOTICE No. 132 OF 1965.

NOTICE IN TERMS OF SUB-SECTION (2) OF SECTION NINETEEN OF THE GROUP AREAS DEVELOPMENT ACT, 1955 (ACT No. 69 OF 1955), AS AMENDED, TO OWNERS AND MORTGAGEES WHOSE ADDRESSES ARE NOT KNOWN.

Notice is hereby given that the basic value of the under-mentioned properties have been provisionally determined as indicated in the Schedule to this notice.

Attention is invited to the provisions of sub-sections (2) (b), (3) and (6) of section nineteen of the Act in regard to objections against the provisional basic value which may be lodged with the Minister of Community Development in writing within 21 days after the 5th March, 1965.

Any objections and/or representations should be submitted in triplicate, in the form of Schedule “G” as prescribed in Regulation 14 (1) published in Government Notice No. R. 734, dated the 11th May, 1962, and should be addressed to the Regional Representative, Department of Community Development, Private Bag 4315, Durban.

Beskrywing van eiendom. <i>Description of Property.</i>	Grootte. <i>Extent.</i>	Voorlopige basiese waarde. <i>Provisional Basic Value.</i>	Eienaars. <i>Owners.</i>
Onderverdeling/ <i>Subdivision</i> 18 van/of 143 van/of MB 6 van/of Cato Manor No. 812	1 rde./rd. 7-20 pcs.....	R 3,340	Kistan.
Onderverdeling/ <i>Subdivision</i> 75b van/of MB 6 van/of Cato Manor No. 812	3 rde./rds. 27-4 pcs.....	8,160	Ramdillahuree.
Onderverdeling/ <i>Subdivision</i> 3 van/of B 3 van/of SB 3 van/of Cato Manor No. 812	10,858 vk. vt./sq. ft.....	1,134	Govindasamy Pillay.
Onderverdeling/ <i>Subdivision</i> 1 van/of 2 van/of Duikerfontein No. 785	10,706 vk. vt./sq. ft....	920	Vadivelu.
Onderverdeling/ <i>Subdivision</i> 5 van/of Rosehill Dorpsgebied/ <i>Township</i> van/of Rosehill van/of Victoria County No. 10663	1 rde./rd. 1-34 pcs...	750	Yves Maurice Victor.
<i>Die onderstaande eiendomme is almal in die Queensburgh groepsgebiede.</i>			
<i>The following Properties are all situated in the Queensburgh Group Area.</i>			
Perseel/ <i>Plot</i> No. 64 van/of Edward van/of Bellair No. 823.....	43502 vk. vt./sq. vt....	2,491	Kristasamy.
Restant/ <i>Remainder</i> van/of B van/of 8 van/of Y van/of Bellair No. 823	8-0817 acres.....	3,127	Meenatchi M. Mudaly, Narayansamy, K. Mudaly, L. Mudaly, V. Mudaly, R. Mudaly, Mahadav Heera.
Perseel/ <i>Plot</i> No. 11 van/of Tehmina Dorpsgebied/ <i>Township</i> van/of Bellair No. 812	14,520 vk. vt./sq. ft.....	3,364	
Onderverdeling/ <i>Subdivision</i> 38 van/of Rustomjee Dorpsgebied/ <i>Township</i> van/of Bellair No. 823	14,520 vk. vt./sq. ft.....	460	Malvern & District Sanatan Dharma Maha Mandal Sabhu.
Restant/ <i>Remainder</i> van/of 27 van/of AA van/of Buffelsbosch No. 965	32,993 vk. vt./sq. ft...	600	Moosa Amod Jadwat.
Onderverdeling/ <i>Subdivision</i> 2 van/of Q van/of Buffelsbosch No. 965.	5 acres 32 pcs.....	3,000	W. Pillay.
Onderverdeling/ <i>Subdivision</i> 6 van/of Q van/of Buffelsbosch No. 965	5 acres 28 pcs.....	2,800	John H. French en/and May Weston Bayley.
Perseel/ <i>Plot</i> 5 van/of Y van/of Buffelsbosch No. 965.....	42,895 vk. vt./sq. ft....	800	Moonsamy.
Onderverdeling/ <i>Subdivision</i> 13 van/of f van/of Roosefontein No. 820	20,909 vk. vt./sq. ft.....	725	Girdhari.
Restant/ <i>Remainder</i> van/of 26 van/of Roosefontein No. 820.....	2-7328 acres.....	1,150	Phulesri.
Onderverdeling/ <i>Subdivision</i> A van/of 17 van/of Klaarwater No. 951	1 acre.....	2,054	Rengasamy.
Onderverdeling/ <i>Subdivision</i> A van/of 19 van/of Klaarwater No. 951	1-2618 acres.....	2,052	Seocharan en/and Ramtahal.
Onderverdeling/ <i>Subdivision</i> 23 van/Klaarwater No. 951.....	3 acres 2 pcs.....	2,833	Sewbagia.
Restant/ <i>Remainder</i> van/of 38 van/of Klaarwater No. 951.....	2 acres 26,762 vk. vt./sq. ft.	2,048	Biroo Parsath.
Restant/ <i>Remainder</i> van/of 40 van/of Klaarwater No. 951.....	2 acres 1,224 vk. vt./sq. ft.	852	Biroo Parsath.

KENISGEWING No. 133 VAN 1965.

DRANKWET, 1928.

KENNISGEWING VAN 'N SPESIALE VERGADERING VAN DIE DRANKLISENSIERAAD VIR DRANKLISENSIEGEBIED No. 31 INGEVOLGE ARTIKEL TWEE-EN-TWINTIG BELÊ.

Hierby word bekendgemaak dat 'n spesiale vergadering van die Dranklisensieraad vir Dranklisensiegebied No. 31 om 9.30-uur in die voormiddag op die nege-en-twintigste

NOTICE No. 133 OF 1965.

LIQUOR ACT, 1928.

NOTICE OF A SPECIAL MEETING OF THE LIQUOR LICENSING BOARD FOR LIQUOR LICENSING AREA No. 31 CONVENED IN TERMS OF SECTION TWENTY-TWO.

It is hereby notified that a special meeting of the Liquor Licensing Board for Liquor Licensing Area No. 31 will be held at the Magistrate's Court in Durban, in the

dag van Maart 1965 by die Landdroshof te Durban, in die distrik Durban, gehou sal word vir die oorweging van die volgende aangeleentheid: —

Verlening.	Aanvraer.	Ligging.
Hoteldranklisensie (voorwaardelik)	David Panorka vir New Germany Catering Co. (Pty.), Ltd.	New Germany Hotel, restant van Perseel No. 2 van HM van Clermont op Persele Nos. 162 en 164, New Germany-dorp.

A. F. WILSON,
Voorsitter van die Dranklisensieraad
vir Gebied No. 31.

Durban, 15 Februarie 1965.

KENNISGEWING No. 135 VAN 1965.

DRANKWET, 1928.

KENNISGEWING VAN 'N SPESIALE VERGADE-
RING VAN DIE DRANKLISENSIERAAD VAN
DRANKLISENSIEGEBIED No. 41 INGEVOLGE
ARTIKEL TWEE-EN-TWINTIG BELÉ.

Hierby word bekendgemaak dat 'n spesiale vergadering van die dranklisensieraad van Dranklisensiegebied No. 41 om 9.30-uur in die voormiddag op die 19de dag van Maart 1965 by die landdroshof te Johannesburg in die distrik Johannesburg gehou sal word vir oorweging van die volgende aangeleentheid: —

Aansoek ingevolge artikel *een-en-dertig* van die Wet om die verlening van 'n restaurant-dranklisensie aan Savvas Englezagis as benoemde van El Morocco (Edms.), Bpk., ten opsigte van El Morocco Restaurant, geleë te Standplaas No. 340, hoek van Barry Hertzoglaan en Luzi-steeg, Emmarentia-uitbreiding No. 1, Johannesburg.

I. DEKENAH,
Voorsitter van die Dranklisensieraad
van Gebied No. 41.

Landdroskantoor,
Johannesburg, 19 Februarie 1965.

District of Durban, at 9.30 o'clock in the forenoon on the twenty-ninth day of March, 1965, for consideration of the following matter: —

Grant.	Applicant.	Situation.
Hotel liquor licence (conditional)	David Panorka for New Germany Catering Co. (Pty.), Ltd.	New Germany Hotel, remainder of Lot No. 2 of HM of Clermont, Lots Nos. 162 and 164 of New Germany Township.

A. F. WILSON,
Chairman of the Liquor Licensing Board
for Area No. 31.

Durban, 15th February, 1965.

NOTICE No. 135 OF 1965.

LIQUOR ACT, 1928.

NOTICE OF A SPECIAL MEETING OF THE
LIQUOR LICENSING BOARD FOR LIQUOR
LICENSING AREA No. 41 CONVENED IN
TERMS OF SECTION TWENTY-TWO.

It is hereby notified that a special meeting of the liquor licensing board for Liquor Licensing Area No. 41 will be held at the magistrate's court at Johannesburg in the district of Johannesburg at 9.30 o'clock in the forenoon on the 19th day of March, 1965, for consideration of the following matter: —

Application in terms of section *thirty-one* of the Act for the grant of a restaurant liquor licence to Savvas Englezagis as nominee of El Morocco (Pty.), Ltd., in respect of El Morocco Restaurant situate at Stand No. 340, corner Barry Hertzog Avenue and Luzi Lane, Emmarentia Extension No. 1, Johannesburg.

I. DEKENAH,
Chairman of the Liquor Licensing
Board for Area No. 41.
Magistrate's Office,
Johannesburg, 19 February, 1965.

Die Delfstowwe van Suid-Afrika

Die vierde uitgawe van *Die Delfstowwe van Suid-Afrika*
is nou beskikbaar

— Prys R3.33 —

VERKRYGBAAR VAN DIE STAATSDRUKKER, PRETORIA EN KAAPSTAD

The Mineral Resources of South Africa

The fourth edition of *The Mineral Resources in South Africa*
is now available

— Price R3.33 —

OBTAINABLE FROM THE GOVERNMENT PRINTER, PRETORIA AND CAPE TOWN

DEPARTEMENT VAN VERVOER.

AANSOEKE OM MOTORTRANSPORTSERTIFIKATE.

Die onderstaande aansoeke om Motortransportsertifikate, met aanduiding van (1) verwysingsnommer, (2) naam van applikant en aard van aansoek, (3) getal en tipe voertuie, (4) aard van voorgestelde motortransport, en (5) plekke waartussen en roetes waaroor, of gebied waarin die voorgestelde vervoer sal plaasvind, word kragtens die bepalings van artikel dertien (1) van die Motortransportwet, 1930 (Wet No. 39 van 1930), soos gewysig, en regulasie 5 van die Motortransportregulasies, 1964, soos gewysig, gepubliseer.

Skriftelike vertoë, in duplikaat, ter ondersteuning of bestryding van hierdie aansoeke moet binne tien (10) dae vanaf die datum van hierdie publikasie aan die aangeduide adres gerig word.

Adres waarheen vertoë gerig moet word: Die Sekretaris, Plaaslike Padvervoerraad, Privaatsak 13178, Windhoek, S.W.A.

- (1) TH/27 (M. 520).
- (2) S. J. Roux en J. Heck (Hero Transport), Okahandja/bykomende voertuig.
- (3) Een 10-ton vragmotor, een 10-ton sleepwa en een 7-ton vragmotor.
- (4) Goedere namens Blankes.
- (5) Binne die munisipale gebied van Okahandja.
- (1) TH/27 (M. 519).
- (2) D. J. Roux en J. Heck (Hero Transport), Okahandja/bykomende voertuig.
- (3) Een 7-ton vragmotor nog aangekoop te word.
- (4) Goedere.
- (5) Soos bestaande goedgekeurde magtiging.
- (1) TK/20 (M. 787).
- (2) Magdalena Kaufmann, Walvisbaai/bykomende voertuig en wysiging van gewigsbeperking.
- (3) Twee busse.
- (4) Blanke passasiers.
- (5) Oor alle bestaande goedgekeurde roetes.
- (4) Pakkette namens Blankes en nie-Blankes (sonder gewigsbeperking).
- (5) Tussen Walvisbaai en Swakopmund.
- (1) TC/19 (M. 781).
- (2) Hermias Cornelius Coetzee, Okahandja/bykomende voertuig.
- (3) Een 7-ton vragmotor nog aangekoop te word.
- (4) Goedere alle soorte.
- (5) Soos bestaande, goedgekeurde magtiging.
- (1) 453 (M. 796).
- (2) Suid-Afrikaanse Spoorweë, Windhoek/bykomende voertuig.
- (3) Een 10-ton vragmotor en een 15-passasiers 8-ton, dubbeldoel.
- (4) Passasiers en goedere.
- (5) Oor alle bestaande roetes (goedgekeur).
- (1) TV/34 (M. 792).
- (2) Michael, A. J. Visser, Kombat/nuwe aansoek.
- (3) Een 5-ton vragmotor.
- (4) (a) Padboumateriaal (*pro forma*).
- (5) (a) Binne Suidwes-Afrika.
- (4) (b) Goedere.
- (5) (b) Binne 'n radius van 10 myl vanaf Poskantoor, Kombat.
- (1) TP/16 (M. 776).
- (2) Bernard J. L. Poolman, Okahandja/bykomende voertuig.
- (3) Een 5-ton vragmotor.
- (4) Goedere alle soorte.
- (5) Soos bestaande goedgekeurde magtiging.
- (1) HB/6 (M. 789).
- (2) Willem Bock, Windhoek/nuwe aansoek.
- (3) Een motorkar.
- (4) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike besittings.
- (5) Binne die munisipale gebied van Windhoek.
- (1) TG/4 (M. 782/3).
- (2) John Basil Gillham, Luderitz/bykomende voertuie.
- (3) Twee 8-ton vragmotors.
- (4) Goedere namens Angra Pequena Vissery, Bpk.
- (5) Binne 'n radius van 10 myl vanaf Poskantoor, Luderitz.
- (1) TJ/9 (M. 571).
- (2) Jan D. H. Joubert, Walvisbaai/bykomende voertuig.
- (3) Een vragmotor nog aangekoop te word.
- (4) Goedere namens Blankes.
- (5) Binne die Walvisbaai landdrostdistrik en Swakopmund.
- (1) HN/2 (M. 778).
- (2) Jan Johannes Nel, Windhoek/nuwe aansoek.
- (3) Een motorkar nog aangekoop te word.
- (4) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike besittings.
- (5) (a) Binne die munisipale gebied van Walvisbaai.
- (b) Toevallige ritte buite gebied (a).
- (1) TG/27 (M. 643).
- (2) Titus Galland, Windhoek/nuwe aansoek.
- (3) Een 1½-ton vragmotor.
- (4) Leë brandstofdromme namens petrolmaatskappye.
- (5) Binne Suidwes-Afrika.

DEPARTMENT OF TRANSPORT.

APPLICATIONS FOR MOTOR CARRIER CERTIFICATES.

THE undermentioned applications for Motor Carrier Certificates indicating (1) reference number, (2) name of applicant and nature of application, (3) number and type of vehicles, (4) nature of proposed motor carrier transportation, and (5) points between and routes over or area within which the proposed Motor Carrier Transportation is to be effected, are published in terms of section thirteen (1) of the Motor Carrier Transportation Act, 1930 (Act No. 39 of 1930), as amended, and regulation 5 of the Motor Carrier Transportation Regulations, 1964, as amended.

Written representations, in duplicate, supporting or opposing these applications must be submitted to the address indicated within ten (10) days from the date of this publication.

Address to which representations must be submitted: The Secretary, Local Road Transportation Board, Private Bag 13178, Windhoek, S.W.A.

- (1) TH/27 (M. 520).
- (2) S. J. Roux en J. Heck (Hero Transport), Okahandja/additional vehicle.
- (3) One 10-ton lorry, one 10-ton trailer and one 7-ton lorry.
- (4) Goods on behalf of Europeans.
- (5) Within the municipal area of Windhoek.
- (1) TH/27 (M. 519).
- (2) D. J. Roux and J. Heck (Hero Transport), Okahandja/additional vehicle.
- (3) One 7-ton lorry to be purchased.
- (4) Goods.
- (5) As per existing approved authority.
- (1) TK/20 (M. 787).
- (2) Magdalena Kaufmann, Walvisbaai/additional vehicle and modification of weight limit.
- (3) Two busses.
- (4) European passengers.
- (5) Over all existing approved routes.
- (4) Parcels on behalf of Europeans and non-Europeans (without any weight limit).
- (5) Between Walvis Bay and Swakopmund.
- (1) TC/19 (M. 781).
- (2) Hermias Cornelius Coetzee, Okahandja/additional vehicle.
- (3) One 7-ton lorry to be purchased.
- (4) Goods all classes.
- (5) As per existing, approved authority.
- (1) 453 (M. 796).
- (2) South African Railways, Windhoek/additional vehicles.
- (3) One 10-ton lorry, one 15 passengers 8-ton, dual purpose.
- (4) Passengers and goods.
- (5) Over all existing approved routes.
- (1) TV/34 (M. 792).
- (2) Michael, A. J. Visser, Kombat/new application.
- (3) One 5-ton lorry.
- (4) (a) Road building material (*pro forma*).
- (5) (a) Within South West Africa.
- (4) (b) Goods.
- (5) (b) Within a radius of 10 miles from Post Office, Kombat.
- (1) TP/16 (M. 776).
- (2) Bernard J. L. Poolman, Okahandja/additional vehicle.
- (3) One 5-ton lorry.
- (4) Goods all classes.
- (5) As per existing approved authority.
- (1) HB/6 (M. 789).
- (2) Willem Bock, Windhoek/new application.
- (3) One motor car.
- (4) Non-European passengers and their personal effects.
- (5) Within the municipal area of Windhoek.
- (1) TG/4 (M. 782/3).
- (2) John Basil Gillham, Luderitz/additional authority.
- (3) Two 8-ton lorries.
- (4) Goods on behalf of Angra Pequena Vissery, Bpk.
- (5) Within a radius of 10 miles from Post Office, Luderitz.
- (1) TJ/9 (M. 571).
- (2) Jan D. H. Joubert, Walvis Bay/additional vehicle.
- (3) One lorry to be purchased.
- (4) Goods on behalf of Europeans.
- (5) Within the Magisterial District of Walvis Bay and Swakopmund.
- (1) HN/2 (M. 778).
- (2) Jan Johannes Nel, Windhoek/new application.
- (3) One motor car to be purchased.
- (4) Non-European passengers and their personal effects.
- (5) (a) Within the municipal area of Walvis Bay.
- (b) Casual trips outside area (a).
- (1) TG/27 (M. 643).
- (2) Titus Galland, Windhoek/new application.
- (3) One 1½-ton lorry.
- (4) Empty fuel containers on behalf of fuel companies.
- (5) Within South West Africa.

- (1) TE/11 (M. 557).
- (2) Kaima Eru, Ondangwa/nuwe aansoek.
- (3) Een 1-ton vragmotor.
- (4) Algemene handelware namens Efraim Ishishioma.
- (5) Van Otjiwarongo na Okwambi.
- (1) TS/48 (M. 227).
- (2) Daniël Michiel Shaw, Outjo/nuwe aansoek.
- (3) Een 12½-ton vragmotor.
- (4) Padboumateriaal (*pro forma*).
- (5) Binne Suidwes-Afrika.
- (1) HW/4 (M. 774).
- (2) Abraham Witbooi, Windhoek/bykomende voertuig.
- (3) Een motorkar.
- (4) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike besittings.
- (5) Binne die munisipale gebied van Windhoek.
- (1) HS/3 (M. 768).
- (2) Floors J. Smith, Windhoek/bykomende voertuig.
- (3) Een motorkar.
- (4) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike besittings.
- (5) Binne die munisipale gebied van Windhoek.
- (1) TP/9 (M. 419).
- (2) Arnold Pascheka, Windhoek/bykomende voertuig.
- (3) Een 10½-ton vragmotor.
- (4) Sand, klip en gruis.
- (5) Binne die Windhoek landdrostdistrik, Rehoboth en Okahandja.
- (1) TM/40 (M. 751).
- (2) Jan Petrus Maritz, Keetmanshoop/bykomende voertuig.
- (3) Een 5-ton vragmotor.
- (4) Goedere.
- (5) Binne die Keetmanshoop landdrostdistrik (beperk).
- (1) TS/7 (M. 361).
- (2) Jacobus J. Strauss, Windhoek/nuwe aansoek.
- (3) Een motorkar.
- (4) Klerasie vir droogskoonmaakdoeleindes.
- (5) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Hoofposkantoor, Windhoek.
- (1) TM/13 (M. 797).
- (2) A. Meyer & Co., Windhoek/nuwe aansoek.
- (3) Een 4-ton vragmotor en een 2-ton vragmotor.
- (4) Nie-Blanke werknemers.
- (5) Tussen hul wonings en werkpersele, binne die munisipale gebied van Windhoek.

- (1) TE/11 (M. 557).
- (2) Kaima Eru, Ondangwa/new application.
- (3) One 1-ton lorry.
- (4) General merchandise on behalf of Efraim Ishishioma.
- (5) From Otjiwarongo to Okwambi.
- (1) TS/48 (M. 277).
- (2) Daniël Michiel Shaw, Outjo/new application.
- (3) One 12½-ton lorry.
- (4) Road building material (*pro forma*).
- (5) Within South West Africa.
- (1) HW/4 (M. 774).
- (2) Abraham Witbooi, Windhoek/additional vehicle.
- (3) One motor car.
- (4) Non-European passengers and their personal effects.
- (5) Within the municipal area of Windhoek.
- (1) HS/3 (M. 768).
- (2) Floors J. Smith, Windhoek/additional vehicle.
- (3) One motor car.
- (4) Non-European passengers and their personal effects.
- (5) Within the municipal area of Windhoek.
- (1) TP/9 (M. 419).
- (2) Arnold Pascheka, Windhoek/additional vehicle.
- (3) One 10½-ton lorry.
- (4) Sand, stone and gravel.
- (5) Within the Magisterial District of Windhoek, Rehoboth and Okahandja.
- (1) TM/40 (M. 751).
- (2) Jan Petrus Maritz, Keetmanshoop/additional vehicle.
- (3) One 5-ton lorry.
- (4) Goods.
- (5) Within the Magisterial District of Keetmanshoop (restricted).
- (1) TS/7 (M. 361).
- (2) Jacobus J. Strauss, Windhoek/new application.
- (3) One motor car.
- (4) Cloths for dry cleaning purposes.
- (5) Within a radius of 30 miles from General Post Office, Windhoek.
- (1) TM/13 (M. 797).
- (2) A. Meyer & Co., Windhoek/new application.
- (3) One 4-ton lorry and one 2-ton lorry.
- (4) Non-European employees.
- (5) Between their residences and working premises, within the municipal area of Windhoek.

Adres waarheen vertoë gerig moet word: Plaaslike Padvervoerraad, Privaatsak 12, Johannesburg.

- (1) K. 2759 (H. 6309).
- (2) Simon Mashigo, Benoni/nuwe aansoek.
- (3) Twee voertuie.
- (4) Nie-Blanke huurmotorpassasiers.
- (5) Tussen Wattville-lokasie, Dunswart-spoorwegstasie, Benoni Bantoe-hostel, Benoni-spoorwegstasie en Benoni-stad.
- (1) K. 2985 (H. 6376).
- (2) Benjamin Zondo, Pk. Dube/nuwe aansoek.
- (3) Een voertuig.
- (4) Bantoe huurmotorpassasiers.
- (5) Tussen Chiawelo-spoorwegstasie en Dhlamini No. 1.
- (1) K. 2992 (H. 6379).
- (2) Ismael Nkabinde, Natalspruit/nuwe aansoek.
- (3) Een voertuig.
- (4) Nie-Blanke huurmotorpassasiers.
- (5) Binne die grense van Natalspruit-lokasie.
- (1) K. 2977 (H. 6373).
- (2) Ismail Mohamed Hassim, Benoni/nuwe aansoek.
- (3) Een voertuig.
- (4) Indiër huurmotorpassasiers.
- (5) Tussen Dunswart en Benoni-lokasie.
- (1) K. 2986 (H. 6378).
- (2) Freddie Dlodla, Pk. Moroka/nuwe aansoek.
- (3) Een voertuig.
- (4) Nie-Blanke huurmotorpassasiers.
- (5) Tussen Emdeni en Kwezi-spoorwegstasie.
- (1) K. 2993 (H. 6375).
- (2) Elkin Sibeko, Springs/nuwe aansoek.
- (3) Een voertuig.
- (4) Bantoe huurmotorpassasiers.
- (5) Binne die Springs landdrostdistrik.
- (1) K. 2980 (H. 6374).
- (2) Lucky Molefe, Nin. 380452, Evaton/nuwe aansoek.
- (3) Een voertuig.
- (4) Nie-Blanke huurmotorpassasiers.
- (5) Binne 'n radius van 10 myl vanaf Poskantoor, Evaton.
- (1) K. 2979 (H. 6381).
- (2) Simon Nkoanyana, Springs/nuwe aansoek.
- (3) Een voertuig.
- (4) Bantoe huurmotorpassasiers.
- (5) Binne die Springs landdrostdistrik.

Address to which representations must be submitted: Local Road Transportation Board, Private Bag 12, Johannesburg.

- (1) K. 2759 (H. 6309).
- (2) Simon Mashigo, Benoni/new application.
- (3) Two vehicles.
- (4) Non-European taxi passengers.
- (5) Between Wattville Location, Dunswart Railway Station, Benoni Bantu Hostel, Benoni Railway Station and Benoni City.
- (1) K. 2985 (H. 6376).
- (2) Benjamin Zondo, P.O. Dube/new application.
- (3) One vehicle.
- (4) Bantu taxi passengers.
- (5) Between Chiawelo Railway Station and Dhlamini No. 1.
- (1) K. 2992 (H. 6379).
- (2) Ismael Nkabinde, Natalspruit/new application.
- (3) One vehicle.
- (4) Non-European taxi passengers.
- (5) Within the boundaries of Natalspruit Location.
- (1) K. 2977 (H. 6373).
- (2) Ismail Mohamed Hassim, Benoni/new application.
- (3) One vehicle.
- (4) Indian taxi passengers.
- (5) Between Dunswart and Benoni Location.
- (1) K. 2986 (H. 6378).
- (2) Freddie Dlodla, P.O. Moroka/new application.
- (3) One vehicle.
- (4) Non-European taxi passengers.
- (5) Between Emdeni and Kwezi Railway Station.
- (1) K. 2993 (H. 6375).
- (2) Elkin Sibeko, Springs/new application.
- (3) One vehicle.
- (4) Bantu taxi passengers.
- (5) Within the Magisterial District of Springs.
- (1) K. 2980 (H. 6374).
- (2) Lucky Molefe, Nin. 380452, Evaton/new application.
- (3) One vehicle.
- (4) Non-European taxi passengers.
- (5) Within a radius of 10 miles from Post Office, Evaton.
- (1) K. 2979 (H. 6381).
- (2) Simon Nkoanyana, Springs/new application.
- (3) One vehicle.
- (4) Bantu taxi passengers.
- (5) Within the Magisterial District of Springs.

- (1) K. 2998 (H. 5184).
 (2) Peter Tshibesi, Johannesburg/nuwe aansoek.
 (3) Een voertuig.
 (4) Bantoe huurmotorpassasiers.
 (5) Binne die Johannesburg landdrosdistrik.
- (1) K. 3008 (H. 6383).
 (2) Daniel J. Coetzer, Kempton Park/nuwe aansoek.
 (3) Een voertuig.
 (4) Blanke huurmotorpassasiers.
 (5) (a) Binne die Kempton Park landdrosdistrik.
 (b) Toevallige *bona fide* huurmotorritte na punte buite gebied (a).
- (1) K. 304 (H. 6384).
 (2) C. A. F. Froneman, Johannesburg/nuwe aansoek.
 (3) Een voertuig.
 (4) Blanke huurmotorpassasiers.
 (5) (a) Binne die Johannesburg landdrosdistrik.
 (b) Toevallige *bona fide* huurmotorritte na punte buite gebied (a).
- (1) K. 3012 (H. 6385).
 (2) Laymond Mccunu, 947049, Johannesburg/nuwe aansoek.
 (3) Een voertuig.
 (4) Nie-Blanke huurmotorpassasiers.
 (5) Vanaf Denver Hostel na punte binne die munisipale gebied van Johannesburg en terugg.
- (1) K. 3029 (H. 6394).
 (2) Monnica Gumede, VF. 1732931, Johannesburg/nuwe aansoek.
 (3) Een voertuig.
 (4) Bantoe huurmotorpassasiers.
 (5) Tussen Nancefield-spoorwegstasie, Senoane-woonbuurt en Merafe-spoorwegstasie.
- (1) K. 3025 (H. 4557).
 (2) Michael Ikaneng, Roodepoort/nuwe aansoek.
 (3) Een voertuig.
 (4) Bantoe huurmotorpassasiers.
 (5) Tussen Roodepoort-spoorwegstasie en Dobsonville-lokasie.
- (1) K. 3018 (H. 6388).
 (2) Johannes H. v. d. Walt, Johannesburg/nuwe aansoek.
 (3) Een voertuig.
 (4) Blanke huurmotorpassasiers.
 (5) (a) Binne die Johannesburg landdrosdistrik.
 (b) Toevallige *bona fide* huurmotorritte na punte buite gebied (a).
- (1) K. 2984 (H. 5404).
 (2) Enoch Simelane, 993449, Johannesburg/nuwe aansoek.
 (3) Een voertuig.
 (4) Nie-Blanke huurmotorpassasiers.
 (5) Binne die Johannesburg suidwestelike Bantoe-dorpsgebiede.
- (1) K. 3015 (H. 6389).
 (2) Cornelius Stephen Masango, Ermelo/nuwe aansoek.
 (3) Een voertuig.
 (4) Bantoe huurmotorpassasiers.
 (5) Tussen Wesselton-lokasie, Camden-kragstasie en Ermelo-spoorwegstasie.
- (1) K. 3024 (H. 6392).
 (2) Josia Sibeko, Benoni/nuwe aansoek.
 (3) Een voertuig.
 (4) Nie-Blanke huurmotorpassasiers.
 (5) Binne die munisipale gebied van Benoni.
- (1) K. 3020 (H. 7025).
 (2) Ephraim Ndaba, Germiston/nuwe aansoek.
 (3) Een voertuig.
 (4) Bantoe huurmotorpassasiers.
 (5) Tussen Katlehong en Natalspruit-spoorwegstasie.
- (1) K. 3027 (H. 6390).
 (2) Ben Mazibuko, 3205180, Pk. Residensia/nuwe aansoek.
 (3) Een voertuig.
 (4) Bantoe huurmotorpassasiers.
 (5) Tussen Evaton en Vereeniging.
- (1) K. 3023 (H. 6391).
 (2) Old Man Ananias Madumo, Nin. 4300884, Benoni/nuwe aansoek.
 (3) Een voertuig.
 (4) Nie-Blanke huurmotorpassasiers.
 (5) Tussen Daveyton en Benoni-spoorwegstasie.
- (1) K. 3026 (H. 6393).
 (2) William Maiko, Johannesburg/nuwe aansoek.
 (3) Een voertuig.
 (4) Bantoe huurmotorpassasiers.
 (5) Binne die Johannesburg landdrosdistrik.
- (1) K. 3007 (H. 4038).
 (2) Allison Sithole, Johannesburg/bykomende voertuig.
 (3) Een voertuig.
 (4) Bantoe huurmotorpassasiers.
 (5) Binne die Johannesburg suidwestelike Bantoe-dorpsgebiede.
- (1) K. 2981 (H. 3860).
 (2) Petrus Nyandeni, Johannesburg/bykomende voertuig.
 (3) Een voertuig.
 (4) Bantoe huurmotorpassasiers.
 (5) Binne die Johannesburg suidwestelike Bantoe-dorpsgebiede.
- (1) K. 2998 (H. 5184).
 (2) Peter Tshibesi, Johannesburg/new application.
 (3) One vehicle.
 (4) Bantu taxi passengers.
 (5) Within the Magisterial District of Johannesburg.
- (1) K. 3008 (H. 6383).
 (2) Daniel J. Coetzer, Kempton Park/new application.
 (3) One vehicle.
 (4) European taxi passengers.
 (5) (a) Within the Magisterial District of Kempton Park.
 (b) Casual *bona fide* taxi trips to points outside area (a).
- (1) K. 304 (H. 6384).
 (2) C. A. F. Froneman, Johannesburg/new application.
 (3) One vehicle.
 (4) European taxi passengers.
 (5) (a) Within the Magisterial District of Johannesburg.
 (b) Casual *bona fide* taxi trips to points outside area (a).
- (1) K. 3012 (H. 6385).
 (2) Laymond Mccunu, 947049, Johannesburg/new application.
 (3) One vehicle.
 (4) Non-European taxi passengers.
 (5) From Denver Hostel to points within the municipal area of Johannesburg and back.
- (1) K. 3029 (H. 6394).
 (2) Monnica Gumede, VF. 1732931, Johannesburg/new application.
 (3) One vehicle.
 (4) Bantu taxi passengers.
 (5) Between Nancefield Railway Station, Senoane residential area and Merafe Railway Station.
- (1) K. 3025 (H. 4557).
 (2) Michael Ikaneng, Roodepoort/new application.
 (3) One vehicle.
 (4) Bantu taxi passengers.
 (5) Between Roodepoort Railway Station and Dobsonville Location.
- (1) K. 3018 (H. 6388).
 (2) Johannes H. v. d. Walt, Johannesburg/new application.
 (3) One vehicle.
 (4) European taxi passengers.
 (5) (a) Within the Magisterial District of Johannesburg.
 (b) Casual *bona fide* taxi trips to points outside area (a).
- (1) K. 2984 (H. 5404).
 (2) Enoch Simelane, 993449, Johannesburg/new application.
 (3) One vehicle.
 (4) Non-European taxi passengers.
 (5) Within the Johannesburg south-western Bantu residential areas.
- (1) K. 3015 (H. 6389).
 (2) Cornelius Stephen Masango, Ermelo/new application.
 (3) One vehicle.
 (4) Bantu taxi passengers.
 (5) Between Wesselton Location, Camden Power Station and Ermelo Railway Station.
- (1) K. 3024 (H. 6392).
 (2) Josia Sibeko, Benoni/new application.
 (3) One vehicle.
 (4) Non-European taxi passengers.
 (5) Within the municipal area of Benoni.
- (1) K. 3020 (H. 7025).
 (2) Ephraim Ndaba, Germiston/new application.
 (3) One vehicle.
 (4) Bantu taxi passengers.
 (5) Between Katlehong and Natalspruit Railway Station.
- (1) K. 3027 (H. 6390).
 (2) Ben Mazibuko, 3205180, P.O. Residensia/new application.
 (3) One vehicle.
 (4) Bantu taxi passengers.
 (5) Between Evaton and Vereeniging.
- (1) K. 3023 (H. 6391).
 (2) Old Man Ananias Madumo, Nin. 4300884, Benoni/new application.
 (3) One vehicle.
 (4) Non-European taxi passengers.
 (5) Between Daveyton and Benoni Railway Station.
- (1) K. 3026 (H. 6393).
 (2) William Maiko, Johannesburg/new application.
 (3) One vehicle.
 (4) Bantu taxi passengers.
 (5) Within the Magisterial District of Johannesburg.
- (1) K. 3007 (H. 4038).
 (2) Allison Sithole, Johannesburg/additional vehicle.
 (3) One vehicle.
 (4) Bantu taxi passengers.
 (5) Within the Johannesburg south-western Bantu residential areas.
- (1) K. 2981 (H. 3860).
 (2) Petrus Nyandeni, Johannesburg/additional vehicle.
 (3) One vehicle.
 (4) Bantu taxi passengers.
 (5) Within the Johannesburg south-western Bantu residential areas.

- (1) K. 3009 (H. 5847).
 (2) Hosea Puna Petrus Rantone, Nin. 2109287, Randfontein/nuwe aansoek.
 (3) Een voertuig.
 (4) Nie-Blanke huurmotorpassasiers.
 (5) Tussen Randfontein-spoorwegstasie en New Location.
- (1) K. 3005 (H. 6387).
 (2) William Dhlamini, 2596053, Johannesburg/nuwe aansoek.
 (3) Een voertuig.
 (4) Bantoe huurmotorpassasiers.
 (5) Tussen Chiawelo-spoorwegstasie en Mapetla-uitbreiding.
- (1) H. 6372 (K. 2975).
 (2) Petros Hlongwane, 582345, Evaton/nuwe aansoek.
 (3) Een voertuig.
 (4) Nie-Blanke huurmotorpassasiers.
 (5) (a) Binne 'n radius van 20 myl vanaf Poskantoor, Evaton.
 (b) Toevallige *bona fide* huurmotorritte na punte buite gebied (a).
- (1) K. 3030 (H. 4968).
 (2) Simon Serobe, 131806, Johannesburg/bykomende voertuig.
 (3) Een voertuig.
 (4) Bantoe huurmotorpassasiers.
 (5) Alleenlik binne die grense van die suidwestelike Bantoegebiede.
- (1) K. 3032 (H. 6044).
 (2) P. G. Kriel, Randfontein/bykomende voertuig.
 (3) Een voertuig.
 (4) Blanke passasiers.
 (5) (a) Binne die Randfontein landdroisdistrik.
 (b) Toevallige *bona fide* huurmotorritte na punte buite gebied (a).
- (1) K. 2997 (H. 1905).
 (2) Joseph Mokoena, Benoni/bykomende voertuig.
 (3) Een voertuig.
 (4) Bantoe huurmotorpassasiers.
 (5) Binne die munisipale gebied van Benoni.
- (1) K. 2988 (H. 6091).
 (2) Joshua Radebe, Nin. 196535, Johannesburg/nuwe aansoek.
 (3) Een voertuig.
 (4) Bantoe huurmotorpassasiers.
 (5) Tussen Mlamlankunzi en Diepkloof.
- (1) K. 2976 (H. 5988).
 (2) Aaron Simelane, Germiston/nuwe aansoek.
 (3) Een voertuig.
 (4) Nie-Blanke huurmotorpassasiers.
 (5) Binne die Germiston landdroisdistrik.
- (1) K. 3013 (H. 2663).
 (2) Lionel T. van Hall, Johannesburg/nuwe aansoek.
 (3) Een voertuig.
 (4) Blanke huurmotorpassasiers.
 (5) (a) Binne die Johannesburg landdroisdistrik.
 (b) Toevallige *bona fide* huurmotorritte na punte buite gebied (a).
- (1) K. 2022 (H. 4338).
 (2) Lawrence Letsoeny, Nin. 292468, Vereeniging/nuwe aansoek.
 (3) Een voertuig.
 (4) Nie-Blanke huurmotorpassasiers.
 (5) Binne die munisipale gebied van Vereeniging.
- (1) K. 2996 (H. 6377).
 (2) Daniel Pieterse, Boksburg/nuwe aansoek.
 (3) Een voertuig.
 (4) Nie-Blanke huurmotorpassasiers.
 (5) (a) Binne die Boksburg landdroisdistrik.
 (b) Toevallige *bona fide* huurmotorritte na punte buite gebied (a).
- (1) K. 3006 (H. 7085).
 (2) Jim Dlamini, Johannesburg/nuwe aansoek.
 (3) Een voertuig.
 (4) Bantoe huurmotorpassasiers.
 (5) Tussen Nhlanzane-spoorwegstasie en Rockville.
- (1) K. 2978 (H. 5820).
 (2) Koos Tshabalala, Standerton/nuwe aansoek.
 (3) Een voertuig.
 (4) Bantoe huurmotorpassasiers.
 (5) Tussen Palama-lokasie en Standerton-stad.
- (1) M. 3867 (A. 8686).
 (2) G. Parsons, Bethal/bykomende voertuig met bykomende magtiging.
 (3) Een vragmotor.
 (4) (a) Vars vrugte en groente.
 (5) (a) Vanaf punte binne die Bethal landdroisdistrik na punte geleë binne die Rand en Pretoria Vrygestelde Gebied.
 (4) (b) Goedere.
 (5) (b) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Poskantoor, Bethal (2 myl *pro forma*).
 (4) (c) Huistrekke (*pro forma*).
 (5) (c) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Poskantoor, Bethal.
 (4) (d) Graan.
 (5) (d) Tussen punte geleë binne 'n radius van 50 myl vanaf Poskantoor, Bethal (5 myl *pro forma*).
- (1) M. 3958 (A. 13645).
 (2) P. A. G. Rossouw, Springs/bykomende voertuig.
 (3) Een vragmotor.
- (1) K. 3009 (H. 5847).
 (2) Hosea Puna Petrus Rantone, Nin. 2109287, Randfontein/new application.
 (3) One vehicle.
 (4) Non-European taxi passengers.
 (5) Between Randfontein Railway Station and New Location.
- (1) K. 3005 (H. 6387).
 (2) William Dhlamini, 2596053, Johannesburg/new application.
 (3) One vehicle.
 (4) Bantu taxi passengers.
 (5) Between Chiawelo Railway Station and Mapetla Extension.
- (1) H. 6372 (K. 2975).
 (2) Petros Hlongwane, 582345, Evaton/new application.
 (3) One vehicle.
 (4) Non-European taxi passengers.
 (5) (a) Within a radius of 20 miles from Post Office, Evaton.
 (b) Casual *bona fide* taxi trips to points outside area (a).
- (1) K. 3030 (H. 4968).
 (2) Simon Serobe, 131806, Johannesburg/additional vehicle.
 (3) One vehicle.
 (4) Bantu taxi passengers.
 (5) Only within the boundaries of the south-western Bantu areas.
- (1) K. 3032 (H. 6044).
 (2) P. G. Kriel, Randfontein/additional vehicle.
 (3) One vehicle.
 (4) European taxi passengers.
 (5) (a) Within the Magisterial District of Randfontein.
 (b) Casual *bona fide* taxi trips to points outside area (a).
- (1) K. 2997 (H. 1905).
 (2) Joseph Mokoena, Benoni/additional vehicle.
 (3) One vehicle.
 (4) Bantu taxi passengers.
 (5) Within the municipal area of Benoni.
- (1) K. 2988 (H. 6091).
 (2) Joshua Radebe, Nin. 196535, Johannesburg/new application.
 (3) One vehicle.
 (4) Bantu taxi passengers.
 (5) Between Mlamlankunzi and Diepkloof.
- (1) K. 2976 (H. 5988).
 (2) Aaron Simelane, Germiston/new application.
 (3) One vehicle.
 (4) Non-European taxi passengers.
 (5) Within the Magisterial District of Germiston.
- (1) K. 3013 (H. 2663).
 (2) Lionel T. van Hall, Johannesburg/new application.
 (3) One vehicle.
 (4) European taxi passengers.
 (5) (a) Within the Magisterial District of Johannesburg.
 (b) Casual *bona fide* taxi trips to points outside area (a).
- (1) K. 2022 (H. 4338).
 (2) Lawrence Letsoeny, Nin. 292468, Vereeniging/new application.
 (3) One vehicle.
 (4) Non-European taxi passengers.
 (5) Within the municipal area of Vereeniging.
- (1) K. 2996 (H. 6377).
 (2) Daniel Pieterse, Boksburg/new application.
 (3) One vehicle.
 (4) Non-European taxi passengers.
 (5) (a) Within the Magisterial District of Boksburg.
 (b) Casual *bona fide* taxi trips to points outside area (a).
- (1) K. 3006 (H. 7085).
 (2) Jim Dlamini, Johannesburg/new application.
 (3) One vehicle.
 (4) Bantu taxi passengers.
 (5) Between Nhlanzane Railway Station and Rockville.
- (1) K. 2978 (H. 5820).
 (2) Koos Tshabalala, Standerton/new application.
 (3) One vehicle.
 (4) Bantu taxi passengers.
 (5) Between Palama Location and Standerton City.
- (1) M. 3867 (A. 8686).
 (2) G. Parsons, Bethal/additional vehicle with additional authority.
 (3) One truck.
 (4) (a) Fresh fruit and vegetables.
 (5) (a) From points within the Magisterial District of Bethal to points situated within the Rand and Pretoria Exempted Area.
 (4) (b) Goods.
 (5) (b) Within a radius of 30 miles from Post Office, Bethal (2-mile *pro forma*).
 (4) (c) Household removals (*pro forma*).
 (5) (c) Within a radius of 150 miles from Post Office, Bethal.
 (4) (d) Grain.
 (5) (d) From points situated within a radius of 50 miles from Post Office, Bethal (5-mile *pro forma*).
- (1) M. 3958 (A. 13645).
 (2) P. A. G. Rossouw, Springs/additional vehicle.
 (3) One truck.

- (4) Padmaakmateriaal.
 (5) Binne die Provinsie Transvaal.
- (1) M. 3982 (A. 9146).
 (2) F. Horn, Alberton/nuwe aansoek.
 (3) Twee vragmotors.
 (4) Padmaakmateriaal.
 (5) Binne die Provinsie Transvaal.
- (1) M. 3966 (A. 13419).
 (2) M. H. Manack, Johannesburg/nuwe aansoek.
 (3) Een motorkar.
 (4) Goedere alleenlik namens Standard Cash Store.
 (5) Binne die Johannesburg landdrosdistrik.
- (1) M. 3967 (A. 12435).
 (2) J. G. Slabbert, Boksburg/wysiging van magtiging.
 (3) Drie vragmotors, een meganiese perd en twee sleepwaens.
 (4) (a) Goedere.
 (5) (a) Binne die nuwe uitgebreide Randse Karweigebied.
 (4) (b) Goedere ten behoeve van en behorende aan Drudan Engineering.
 (5) (b) Vanaf Germiston direk na Sasolburg.
- (1) M. 3956 (A. 12022).
 (2) J. C. Kruger, Kinross/nuwe aansoek.
 (3) Een vragmotor.
 (4) (a) Goedere.
 (5) (a) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Poskantoor, Kinross.
 (4) (b) Huistrekke (*pro forma*).
 (5) (b) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Poskantoor, Kinross.
 (4) (c) Graan.
 (5) (c) Vanaf plase geleë binne 'n radius van 50 myl vanaf Poskantoor, Kinross.
- (4) (d) Sand, sierstene en klip.
 (5) (d) Binne 'n radius van 50 myl vanaf Poskantoor, Kinross.
- (1) M. 3984 (A. 6772).
 (2) H. F. van Vuuren, Delmas/bykomende magtiging.
 (3) Twee meganiese perde en twee sleepwaens.
 (4) Veemeel, kalfsmeel en lusern ten behoeve van Delmas Milling Co., Ltd.
 (5) Vanaf Delmas Milling Co., Ltd., se plek van besigheid na punte geleë binne 'n radius van 100 myl vanaf die gemelde besigheid.
- (1) M. 3974 (A. 14364).
 (2) D. J. J. Opperman, Meyerton/nuwe aansoek.
 (3) Een vragmotor.
 (4) (a) Goedere alle soorte.
 (5) (a) Binne die nuwe uitgebreide Randse Karweigebied.
 (4) (b) Sand, klip en stene.
 (5) (b) Binne 'n radius van 100 myl vanaf Poskantoor, Meyerton.
- (1) M. 3111 (A. 8347).
 (2) Calcined Products (Pty.), Ltd., Johannesburg/wysiging van roete.
 (3) Een bus.
 (4) Blanke passasiers wat werknemers is van Calcined Products (Pty.), Ltd.
 (5) Vanaf Calcined Products, Suurbekom, oor Main Johannesburg-Potchefstroomweg, dan Main Vereeniging/Randfonteinweg, dan Mainweg na Westonaria, en met Edwardslaan na hoek van Wesstraat en keer terug oor dieselfde roete.

Voorgestelde gewysigde tydtafel.

Oggend (Maandae tot Saterdag):	
Verlaat Calcined Products (Suurbekom)	7.20 vm.
Stop op hoek van Edwardslaan en Wesstraat, Westonaria	7.40 vm.
Keer terug en arriveer te Calcined Products	8.00 vm.
Middae (Maandae tot Vrydae):	
Verlaat Calcined Products	4.00 nm.
Stop op hoek van Edwardslaan en Wesstraat, Westonaria	4.20 nm.
Keer terug en arriveer te Calcined Products	4.40 nm.
Saterdag (Vroeë uitwaartse rit):	
Verlaat Calcined Products	11.30 vm.
Stop op hoek van Edwardslaan en Wesstraat, Westonaria	11.50 vm.
Keer terug en arriveer te Calcined Products	12.10 nm.

Tariewe: R1.50 per maand per werknemer.

- (1) M. 3978 (A. 14371).
 (2) Bagley & Steventon (1964) (Pty.), Ltd., Alberton/nuwe aansoek.
 (3) Twee-en-dertig meganiese perde, vier vragmotors en een-veertig sleepwaens.
 (4) (a) Goedere.
 (5) (a) Binne die nuwe uitgebreide Randse Karweigebied.
 (4) (b) Plofstowwe.
 (5) (b) Binne die nuwe Randse Karweigebied en binne die Heidelberg (Transvaal) en Oberholzer landdrosdistrikte (4 voertuie).
 (4) (c) Masjinerie of onderdele daarvan vir spoedeisende herstelwerk en die terugneem van sodanige herstellende masjinerie of onderdele na die oorspronklike afsendingsplek.
 (5) (c) Tussen punte binne die nuwe Randse Karweigebied en myne geleë in die distrikte Oberholzer, Klerksdorp, die Vrystaatse goudvelde, Kinross-goudmyne en steenkoolmyne in Witbank.

- (4) Roadmaking material.
 (5) Within the Province of Transvaal.
- (1) M. 3982 (A. 9146).
 (2) F. Horn, Alberton/new application.
 (3) Two trucks.
 (4) Roadmaking material.
 (5) Within the Province of Transvaal.
- (1) M. 3966 (A. 13419).
 (2) M. H. Manack, Johannesburg/new application.
 (3) One motor car.
 (4) Goods exclusively on behalf of Standard Cash Store.
 (5) Within the Magisterial District of Johannesburg.
- (1) M. 3967 (A. 12435).
 (2) J. G. Slabbert, Boksburg/amendment of authority.
 (3) Three trucks, one mechanical horse, two trailers.
 (4) (a) Goods.
 (5) (a) Within the new extended Reef Cartage Area.
 (4) (b) Goods on behalf of and belonging to Drudan Engineering.
 (5) (b) From Germiston direct to Sasolburg.
- (1) M. 3956 (A. 12022).
 (2) J. C. Kruger, Kinross/new application.
 (3) One lorry.
 (4) (a) Goods.
 (5) (a) Within a radius of 30 miles from Post Office, Kinross.
 (4) (b) Household removals (*pro forma*).
 (5) (b) Within a radius of 150 miles from Post Office, Kinross.
 (4) (c) Grain.
 (5) (c) From farms situated within a radius of 50 miles from Post Office, Kinross.
- (4) (d) Sand, face bricks and stone.
 (5) (d) Within a radius of 50 miles from Post Office, Kinross.
- (1) M. 3984 (A. 6772).
 (2) H. F. van Vuuren, Delmas/additional authority.
 (3) Two mechanical horses and two trailers.
 (4) Stockmeal, calfmeal and lucern on behalf of Delmas Milling Co., Ltd.
 (5) From Delmas Milling Co., Ltd., place of business, to points situated within a radius of 100 miles from the mentioned business.
- (1) M. 3974 (A. 14364).
 (2) D. J. J. Opperman, Meyerton/new application.
 (3) One truck.
 (4) (a) Goods all classes.
 (5) (a) Within the new extended Reef Cartage Area.
 (4) (b) Sand, stone and bricks.
 (5) (b) Within a radius of 100 miles from Post Office, Meyerton.
- (1) M. 3111 (A. 8347).
 (2) Calcined Products (Pty.), Ltd., Johannesburg/amendment of route.
 (3) One bus.
 (4) European passengers being employees of Calcined Products (Pty.), Ltd.
 (5) From Calcined Products, Suurbekom, via Main Johannesburg-Potchefstroom Road, then Main Vereeniging-Randfontein Road, then Main Road to Westonaria and along Edwards Avenue to corner West Street, return over the same route.

Proposed Amended Time-table.

Mornings (Mondays to Saturdays):	
Leave Calcined Products (Suurbekom)	7.20 a.m.
Stop corner of Edwards Avenue and West Street, Westonaria	7.40 a.m.
Return and arrive at Calcined Products	8.00 a.m.
Afternoon (Mondays to Fridays):	
Leave Calcined Products	4.00 p.m.
Stop at corner of Edwards Avenue and West Street, Westonaria	4.20 p.m.
Return and arrive at Calcined Products	4.40 p.m.
Saturdays (Early Outward Trip):	
Leave Calcined Products	11.30 a.m.
Stop at corner of Edwards Avenue and West Street, Westonaria	11.50 a.m.
Return and arrive at Calcined Products	12.10 p.m.

Scale of Charges: R1.50 per month per employee.

- (1) M. 3978 (A. 14371).
 (2) Bagley & Steventon (1964) (Pty.), Ltd., Alberton/new application.
 (3) Thirty-two mechanical horses; four trucks, forty-one trailers.
 (4) (a) Goods.
 (5) (a) Within the new extended Reef Cartage Area.
 (4) (b) Explosives.
 (5) (b) Within the new Reef Cartage Area and the Magisterial Districts of Heidelberg (Transvaal) and Oberholzer (four trucks).
 (4) (c) Machinery and/or machine parts for urgent repairs and the return of such parts after repairs to the original point of consignment.
 (5) (c) Between points within the new extended Reef Cartage Area and gold mines situated in the Districts of Oberholzer and Klerksdorp and the Orange Free State Gold Fields and Kinross Gold Mines and Witbank Coal Mines.

- (4) (d) Goedere dringend benodig deur goudmyne mits die skriftelik gesertifiseer deur die myncienaars en onderhewig aan die verstreking van opgawes soos omskryf deur die plaaslike raad.
- (5) (d) Vanaf punte binne die Randse Karweigebied na goudmyne geleë in die distrikte Oberholzer, Klerksdorp, Kinross en die Vrystaatse goudvelde.
- (4) (e) Volledige monterde eenhede van padbou- en uitgrawingsmasjinerie direk van of na padbou- of uitgrawingspersele en/of herstelplekke.
- (5) (e) Binne 'n straal van 300 myl vanaf Hoofposkantoor, Alberton.
- (4) (f) Abnormale vragte wat nie in spoortrokke vervoer kan word nie weens hul gewig of grootte.
- (5) (f) Binne 'n straal van 300 myl vanaf Hoofposkantoor, Alberton, onderhewig aan 'n beperking teen op- en affaai binne 5 myl vanaf 'n bestaande S.A.S. Padmotor-diens roetes.
- (4) (g) Transformers.
- (5) (g) Binne 'n straal van 150 myl vanaf Hoofposkantoor, Alberton.
- (4) (h) Elektriese skakelgerei.
- (5) (h) Binne 'n straal van 300 myl vanaf Hoofposkantoor, Alberton.
- (4) (i) Elektriese skakelgerei en transformers vir of na reparasies.
- (5) (i) Na of van punte binne die nuwe Randse Karweigebied en punte geleë binne 'n straal van 350 myl vanaf Hoofposkantoor, Alberton.
- (4) (j) Steenkool en kooks.
- (5) (j) Binne die Republiek van Suid-Afrika.
- (4) (k) Eie takelaar en laaigereedskap en eie onderdele vir eie gebruik.
- (5) (k) Binne die Republiek van Suid-Afrika.
- (1) M. 3955 (A. 10489).
- (2) G. M. Wolmarans, Leslie/bykomende voertuig.
- (3) Een vragmotor.
- (4) (a) Sand, klip en konkreetklip.
- (5) (a) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Poskantoor, Leslie.
- (4) (b) Steenkool.
- (5) (b) Binne die Provinsie Transvaal.
- (4) (c) Huistrekke.
- (5) (c) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Poskantoor, Leslie.
- (4) (d) Graan.
- (5) (d) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Poskantoor, Leslie.
- (4) (e) Aartappels.
- (5) (e) Vanaf punte geleë binne die munisipale gebied van Leslie direk na Johannesburg.
- (1) M. 3380 (A. 5674).
- (2) J. C. du Preez, Vereeniging/bykomende magtiging.
- (3) Een vragmotor, twee perde en twee sleepwaens.
- (4) (a) Goedere.
- (5) (a) Binne die nuwe uitgebreide Randse Karweigebied.
- (4) (b) Bakstene en dakteëls.
- (5) (b) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Poskantoor, Vereeniging.
- (4) (c) Steenkool.
- (5) (c) Vanaf Witbank na punte binne die nuwe uitgebreide Randse Karweigebied.
- (1) M. 3977 (A. 14367).
- (2) J. H. Smit, Krugersdorp/nuwe aansoek.
- (3) Een voertuig word aangekoop.
- (4) (a) Goedere.
- (5) (a) Binne die nuwe uitgebreide Randse Karweigebied.
- (4) (b) Steenkool.
- (5) (b) Vanaf steenkoolmyne geleë in die Witbank landdrosdistrik na punte geleë binne die nuwe uitgebreide Randse Karweigebied.
- (4) (c) Klip en sand.
- (5) (c) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Hoofposkantoor, Johannesburg.
- (1) M. 3948 (A. 13411).
- (2) S. Wainstein Co. (Pty.), Ltd., Johannesburg/bykomende voertuie.
- (3) Vier vragmotors.
- (4) Eie goedere.
- (5) Binne die Rand en Pretoria Vrygestelde Gebied.
- (1) M. 3954 (A. 12765).
- (2) W. Saetsane, 101036, Johannesburg/bykomende voertuig.
- (3) Een voertuig word aangekoop.
- (4) Goedere behorende alleenlik aan nie-Blankes namens nie-Blankes alleenlik.
- (5) Binne die grense van die suidwestelike Bantoe-lokasies: Emdeni, Zola, Jabulani, Naledi, Tladi, Moletsane, Zondi, Malapo, Mapetla, Phire, Chiawelo, Senasane, Dhlamini, Moroka, Jabavu, Mafolu, Dube, Meadowlands, Orlando, Pimville en Diepkloof.
- (1) M. 3704 (A. 14279).
- (2) Jacob Sibiyi, Natalspruit/nuwe aansoek.
- (3) Een paneelwa.
- (4) Goedere behorende alleenlik aan nie-Blankes vir droogskoonmaakdoeleindes of om andersyds afgehandel te word deur mnr. Diamond Dry Cleaners (Pty.), Ltd.
- (5) Binne die Gemiston landdrosdistrik.
- (4) (d) Goods urgently required by Gold Mines if certified in writing by such gold mines and the rendering of returns prescribed by the Local Board.
- (5) (d) From points within the new Reef Cartage Area to gold mines situated in the Magisterial Districts of Oberholzer and Klerksdorp, the Orange Free State Gold Fields and Kinross Gold Mines.
- (4) (e) Completely assembled units of roadmaking and excavation machinery direct to or from road construction or excavation sites and/or repair sites.
- (5) (e) Within a radius of 300 miles from General Post Office, Alberton.
- (4) (f) Abnormal loads that cannot be accommodated on rail trucks by virtue of the weight or size.
- (5) (f) Within a radius of 300 miles from Alberton, subject to a 5-mile restriction against picking up and setting off near established S.A.R. road motor transport service routes.
- (4) (g) Transformers.
- (5) (g) Within a radius of 150 miles from Post Office, Alberton.
- (4) (h) Electrical switch gear.
- (5) (h) Within a radius of 300 miles from the Post Office, Alberton.
- (4) (i) Electrical switch gear and transformers for or after repairs.
- (5) (i) To or from points within the new Reef Cartage Area and points within a radius of 350 miles from Post Office, Alberton.
- (4) (j) Coal and coke.
- (5) (j) Within the Republic of South Africa.
- (4) (k) Own rigging and loading equipment and own spares for own use.
- (5) (k) Within the Republic of South Africa.
- (1) M. 3955 (A. 10489).
- (2) G. M. Wolmarans, Leslie/additional vehicle.
- (3) One truck.
- (4) (a) Sand, stone and concrete stone.
- (5) (a) Within a radius of 150 miles from Post Office, Leslie.
- (4) (b) Coal.
- (5) (b) Within the Province of Transvaal.
- (4) (c) Household removals.
- (5) (c) Within a radius of 150 miles from Post Office, Leslie.
- (4) (d) Grain.
- (5) (d) Within a radius of 150 miles from Post Office, Leslie.
- (4) (e) Potatoes.
- (5) (e) From points situated within the municipal area of Leslie direct to Johannesburg.
- (1) M. 3380 (A. 5674).
- (2) J. C. du Preez, Vereeniging/additional authority.
- (3) One truck, two horses and two trailers.
- (4) (a) Goods.
- (5) (a) Within the new extended Reef Cartage Area.
- (4) (b) Bricks and earthen tiles.
- (5) (b) Within a radius of 150 miles from Post Office Vereeniging.
- (4) (c) Coal.
- (5) (c) From Witbank to points within the new extended Reef Cartage Area.
- (1) M. 3977 (A. 14367).
- (2) J. H. Smit, Krugersdorp/new application.
- (3) One vehicle to be purchased.
- (4) (a) Goods.
- (5) (a) Within the new extended Reef Cartage Area.
- (4) (b) Coal.
- (5) (b) From coal mines situated with the Magisterial District of Witbank to points situated within the new extended Reef Cartage Area.
- (4) (c) Stone and sand.
- (5) (c) Within a radius of 150 miles from Post Office, Johannesburg.
- (1) M. 3948 (A. 13411).
- (2) S. Wainstein Co. (Pty.), Ltd., Johannesburg/additional vehicles.
- (3) Four lorries.
- (4) Own goods.
- (5) Within the Reef and Pretoria Exempted Area.
- (1) M. 3954 (A. 12765).
- (2) W. Saetsane, 101036, Johannesburg/additional vehicle.
- (3) One vehicle to be purchased.
- (4) Goods belonging exclusively to non-Europeans on behalf of non-Europeans only.
- (5) Within the boundaries of the south-western Bantu Locations: Emdeni, Zola, Jabulani, Naledi, Tladi, Moletsane, Zondi, Malapo, Mapetla, Phire, Chiawelo, Senasane, Dhlamini, Moroka, Jabavu, Mafolu, Dube, Meadowlands, Orlando, Pimville and Diepkloof.
- (1) M. 3704 (A. 14279).
- (2) Jacob Sibiyi, Natalspruit/new application.
- (3) One panel van.
- (4) Goods exclusively belonging to non-Europeans for dry cleaning purposes or to be otherwise dealt with by Messrs. Diamond Dry Cleaners (Pty.), Ltd.
- (5) Within the Magisterial District of Germiston.

- (1) M. 3491 (A. 23).
- (2) S.A. Spoorweë (Lugdiensdepartement), Jan Smutslughawe/bykomende voertuig.
- (3) Een vragmotor.
- (4) (a) Bagasie en lugvrag.
- (5) (a) Jan Smutslughawe, Kempton Park:—
 - (i) Johannesburg.
 - (ii) Germiston.
 - (iii) Pretoria.
- (4) (b) Eie werknemers en uitrusting, geen koste.
- (5) (b) Binne die Republiek van Suid-Afrika en Suidwes-Afrika.
- (4) (c) Kosbare minerale.
- (5) (c) Tussen Pretoria, Johannesburg, Germiston, Kempton Park, Rustenburg en Jan Smutslughawe.

- (1) M. 3939 (A. 14347).
- (2) Wilkinson Manufacturing Co. (Pty.), Ltd., Springfield/nuwe aansoek.
- (3) Een kombi.
- (4) Eie vroulike werkers en vroulike werkers van verwante maatskappy The Central Engineering Works (Pty.), Ltd.
- (5) Tussen plek van besigheid te Marlboroughweg 14, Springfield, en Parkstasie, oor Eloffstraat na Parkstasie en keer terug oor dieselfde roete.

Tydtafel.

Vertrek Parkstasie 7.55 vm.

Vertrek vanaf plek van besigheid 4.30 nm.

- (1) M. 3960 (A. 14357).
- (2) F. P. J. J. Scheepers, Germiston/nuwe aansoek.
- (3) Een vragmotor.
- (4) (a) Goedere.
- (5) (a) Binne die nuwe uitgebreide Randse Karweigebied.
- (4) (b) Boumateriaal en sement.
- (5) (b) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Poskantoor, Germiston.
- (4) (c) Meubels.
- (5) (c) Binne die Republiek van Suid-Afrika.

- (1) M. 3840 (A. 13895).
- (2) D. J. Pretorius, Carletonville/bykomende magtiging met een bykomende voertuig.
- (3) Twee meubelwaens.
- (4) (a) Goedere.
- (5) (a) Binne 'n radius van 20 myl vanaf Poskantoor, Carletonville.
- (4) (b) Huistrekke.
- (5) (b) Binne die Republiek van Suid-Afrika.
- (4) (c) Meubels.
- (5) (c) Binne die Republiek van Suid-Afrika.
- (4) (d) Preekstoel, toonbanke, kerkbanke, gramradio's, klaviere, kabinette vir gramradio's, elektriese verwarmers, naaimasjiene, kandelare, spieëls, glasware (uitsluitende vensterglas), porseleinware (uitsluitende wasbakke, badens, toiletspoelbakke en gemakpanne), glasvertoonkaste, snaarmusiekinstrumente, pypmusiekinstrumente, stowe, koelkaste, radio's, elektriese skakelgerei en skakelborde.
- (5) (d) Binne 'n radius van 300 myl vanaf Poskantoor, Carletonville.

- (1) M. 3839 (A. 13895).
- (2) D. J. Pretorius, Carletonville/bykomende magtiging.
- (3) Twee vragmotors en een sleepwa.
- (4) (a) Goedere.
- (5) (a) Binne 'n radius van 20 myl vanaf Poskantoor, Carletonville.
- (4) (b) Huistrekke.
- (5) (b) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Poskantoor, Carletonville.
- (4) (c) Meubels.
- (5) (c) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Poskantoor, Carletonville.
- (4) (d) Preekstoel, toonbanke, kerkbanke, gramradio's, klaviere, kabinette vir gramradio's, elektriese verwarmers, naaimasjiene, kandelare, spieëls, glasware (uitsluitende vensterglas), porseleinware (uitsluitende wasbakke, badens, toiletspoelbakke en gemakpanne), glasvertoonkaste, snaarmusiekinstrumente, pypmusiekinstrumente, stowe, koelkaste, radio's, elektriese skakelgerei en skakelborde.
- (5) (d) Binne 'n radius van 300 myl vanaf Poskantoor, Carletonville.

- (1) M. 3970 (A. 14362).
- (2) D. J. Kriel, Vanderbijlpark/nuwe aansoek.
- (3) Een vragmotor.
- (4) Goedere alle soorte.
- (5) Binne die nuwe uitgebreide Randse Karweigebied.

- (1) M. 3963 (A. 14352).
- (2) A. M. Rajah, Delmas/nuwe aansoek.
- (3) Een paneelwa.
- (4) Algemene koopware.
- (5) Binne die Delmas landdrosdistrik.

- (1) M. 3962 (A. 14354).
- (2) W. B. Bosman, Randfontein/nuwe aansoek.
- (3) Een stasiewa.
- (4) Goedere ten behoeve van Outeniqua Droogskoonmakers.
- (5) Binne die Randfontein landdrosdistrik.

- (1) M. 3491 (A. 23).
- (2) S.A. Railways (Air Service Department), Jan Smuts Airport/additional vehicle.
- (3) One lorry.
- (4) (a) Luggage and air freight.
- (5) (a) Jan Smuts Airport, Kempton Park:—
 - (i) Johannesburg.
 - (ii) Germiston.
 - (iii) Pretoria.
- (4) (b) Own employees and equipment, free of charge.
- (5) (b) Within the Republic of South Africa and South West Africa.
- (4) (c) Valuable minerals.
- (5) (c) Between Pretoria, Johannesburg, Germiston, Kempton Park, Rustenburg and Jan Smuts Airport.

- (1) M. 3939 (A. 14347).
- (2) Wilkinson Manufacturing Co. (Pty.), Ltd., Springfield/new application.
- (3) One combi.
- (4) Own female employees and female employees of associate company, The Central Engineering Works (Pty.), Ltd.
- (5) Between place of business at 14 Marlborough Road, Springfield, and Park Station via Eloff Street to Park Station, return over same route.

Time-table.

Depart Park Station 7.55 a.m.

Depart place of business 4.30 p.m.

- (1) M. 3960 (A. 14357).
- (2) F. P. J. J. Scheepers, Germiston/new application.
- (3) One truck.
- (4) (a) Goods.
- (5) (a) Within the new extended Reef Cartage Area.
- (4) (b) Building material and cement.
- (5) (b) Within a radius of 150 miles from Post Office, Germiston.
- (4) (c) Furniture.
- (5) (c) Within the Republic of South Africa.

- (1) M. 3840 (A. 13895).
- (2) D. J. Pretorius, Carletonville/additional authority with one additional vehicle.
- (3) Two pantechonics.
- (4) (a) Goods.
- (5) (a) Within a radius of 20 miles from Post Office, Carletonville.
- (4) (b) Household removals.
- (5) (b) Within the Republic of South Africa.
- (4) (c) Furniture.
- (5) (c) Within the Republic of South Africa.
- (4) (d) Pulpits, counters, church benches, gram-radios, pianos, cabinets for gram-radios, electric heaters, sewing machines, chandeliers, mirrors, glassware (except window glass), porcelainware (except washbasins, baths, toilet cisterns and lavatory pans), glass display cabinets, string musical instruments, valve musical instruments, stoves, refrigerators, radios, electric switchgear and switchboards.
- (5) (d) Within a radius of 300 miles from Post Office, Carletonville.

- (1) M. 3839 (A. 13895).
- (2) D. J. Pretorius, Carletonville/additional authority.
- (3) Two lorries and one trailer.
- (4) (a) Goods.
- (5) (a) Within a radius of 20 miles from Post Office, Carletonville.

- (4) (b) Household removals.
- (5) (b) Within a radius of 150 miles from Post Office, Carletonville.
- (4) (c) Furniture.
- (5) (c) Within a radius of 150 miles from Post Office, Carletonville.

- (4) (d) Pulpits, counters, church benches, gram-radios, pianos, cabinets for gram-radios, electric heaters, sewing machines, chandeliers, mirrors, glassware (except window glass), porcelainware (except washbasins, baths, toilet cisterns and lavatory pans), glass display cabinets, string musical instruments, valve musical instruments, stoves, refrigerators, radios, electric switchgear and switchboards.
- (5) (d) Within a radius of 300 miles from Post Office, Carletonville.

- (1) M. 3970 (A. 14362).
- (2) D. J. Kriel, Vanderbijlpark/new application.
- (3) One lorry.
- (4) Goods all classes.
- (5) Within the new extended Reef Cartage Area.

- (1) M. 3963 (A. 14352).
- (2) A. M. Rajah, Delmas/new application.
- (3) One panel van.
- (4) General merchandise.
- (5) Within the Magisterial District of Delmas.

- (1) M. 3962 (A. 14354).
- (2) W. B. Bosman, Randfontein/new application.
- (3) One station wagon.
- (4) Goods on behalf of Outeniqua Dry Cleaners.
- (5) Within the Magisterial District of Randfontein.

- (1) M. 3973 (A. 14363).
 (2) H. J. Cronje, Johannesburg/nuwe aansoek.
 (3) Een perd en een sleepwa.
 (4) Goedere alle soorte.
 (5) Binne die nuwe uitgebreide Randse Karweigebied.
- (1) M. 3972 (A. 14361).
 (2) P. J. Kotze, Piet Retief/nuwe aansoek.
 (3) Een vragmotor.
 (4) Padmaakmateriaal.
 (5) Binne die Provinsie Transvaal.
- (1) M. 3965 (A. 14359).
 (2) Johannes Cochrane, Benoni/nuwe aansoek.
 (3) Een Thames micro-bus.
 (4) Goedere uitsluitlik behorende aan nie-Blankes vir droogskoonmaakdoeleindes, of om anders behandel te word deur Sparcling Dry Cleaners.
 (5) Binne die Boksburg en Benoni landdrostdistrikte.
- (1) M. 3971 (A. 10615).
 (2) P. J. Raath, Bethal/bykomende voertuig.
 (3) Een vragmotor.
 (4) (a) Los steenkool.
 (5) (a) Vanaf myne in Ermelo landdrostdistrik direk na plase in die Bethal landdrostdistrik.
 (4) (b) *Bona fide* huistrekke (*pro forma*).
 (5) (b) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Poskantoor, Bethal.
 (4) (c) Graanmeel.
 (5) (c) Vanaf O.T.K. Meule te Kinross regstreeks na *bona fide* boere alleenlik vir hulle eie gebruik binne 'n radius van 50 myl vanaf Poskantoor, Trichardt, onderhewig aan die bepaling dat gemelde goedere nie afgelewer mag word na punte geleë binne 'n radius van 5 myl vanaf 'n spoorweg- en/of padmotordiens goedereloods nie.
 (4) (d) Graan.
 (5) (d) Vanaf plase geleë binne 'n radius van 50 myl vanaf Poskantoor, Trichardt, na die spoorwegstasie, sylyn, bushalte of koöperasiestoor watter ookal die naaste mag wees aan sodanige plase.
 (4) (e) Goedere.
 (5) (e) Binne 'n radius van 20 myl vanaf Poskantoor, Bethal (2 myl *pro forma*).
 (4) (f) Bandiete.
 (5) (f) (i) Vanaf Leeukop Gevangenis regstreeks na Bethal Gevangenis en Davel Gevangenis.
 (ii) Vanaf Bethal Gevangenis regstreeks na plase geleë in die Bethal landdrostdistrik en terug.
 (4) (g) Kraalmis, lusern, tef, veemeel, bemestingstowwe, ruwe ongesaagde timmerhout.
 (5) (g) Vanaf punte geleë binne 'n radius van 40 myl vanaf Poskantoor, Bethal, na punte geleë binne 'n radius van 150 myl vanaf Poskantoor, Bethal.
 (4) (h) Vars vrugte en vars groente (uitgesluit ingemaakte) met die bepaling dat die houër alle vars vrugte en vars groente moet vervoer wat hom aangebied word.
 (5) (h) Vanaf punte geleë binne 'n radius van 40 myl vanaf Poskantoor, Bethal, na punte geleë binne 'n radius van 150 myl vanaf Poskantoor, Bethal.
 (4) (i) Asbesgeute, sementgeute, asbesplate, vensterglasuitrusting, winkelvensters, hout vensters, houtdeurraamwerk, houtlyswerk, houttraliewerk, portretraamlyswerk, asbesbord, houtveselbord, holkroonlyste, marmarblaaie en affeipype (direk na bouversele vir boudoeleindes en nie ter aanvulling van voorrade nie).
 (5) (i) Vanaf punte geleë binne 'n radius van 150 myl vanaf Poskantoor, Bethal.
 (4) (j) Stene, sand, klip, grond en dakteëls.
 (5) (j) Binne 'n radius van 60 myl vanaf Poskantoor, Bethal (*bou pro forma*).
- (1) M. 3968 (H. 6673).
 (2) F. J. Hyman, Alberton/bykomende voertuig.
 (3) Een vragmotor.
 (4) (a) Goedere.
 (5) (a) Binne die nuwe uitgebreide Randse Karweigebied.
 (4) (b) Asbessementplate, asbessementpype, asbessement gegote artikels, plastiese produkte en dakteëls.
 (5) (b) Vanaf punte geleë binne die nuwe uitgebreide Randse Karweigebied na punte geleë binne 'n radius van 150 myl vanaf punte van versending geleë binne die nuwe uitgebreide Randse Karweigebied.
 (4) (c) Asbesgeute, sementgeute, asbesplate, vensterglas, vensterglasuitrusting, winkelvensters, houtvensters, houtdeurraamwerk, houtlyswerk, houttraliewerk, portretraamlyswerk, asbesbord, houtveselbord, holkroonlyste, marmarblaaie, geute en affeipype (en nie ter aanvulling van voorrade nie).
 (5) (c) Vanaf punte geleë binne die nuwe uitgebreide Randse Karweigebied na punte geleë binne 'n radius van 150 myl vanaf Poskantoor, Alberton.
 (4) (d) Samestellende dele van voorafvervaardigde geboue.
 (5) (d) Vanaf punte geleë binne die nuwe uitgebreide Randse Karweigebied direk na plek van montering en oprigting geleë binne 'n radius van 150 myl vanaf Poskantoor, Alberton.
 (4) (e) Vars vrugte en vars groente (uitgesluit ingemaakte) met die bepaling dat die houër alle vars vrugte en vars groente wat hom aangebied word moet vervoer.
 (5) (e) Vanaf punte geleë binne die nuwe uitgebreide Randse Karweigebied na punte geleë binne die Republiek van Suid-Afrika en Suidwes-Afrika.

- (1) M. 3973 (A. 14363).
 (2) H. J. Cronje, Johannesburg/new application.
 (3) One horse, one trailer.
 (4) Goods all classes.
 (5) Within the new extended Reef Cartage Area.
- (1) M. 3972 (A. 14361).
 (2) P. J. Kotze, Piet Retief/new application.
 (3) One lorry.
 (4) Roadmaking material.
 (5) Within the Province of Transvaal.
- (1) M. 3965 (A. 14359).
 (2) Johannes Cochrane, Benoni/new application.
 (3) One Thames micro bus.
 (4) Goods exclusively belonging to non-Europeans for dry cleaning purposes or to be otherwise dealt with by Sparcling Dry Cleaners.
 (5) Within the Magisterial Districts of Boksburg and Benoni.
- (1) M. 3971 (A. 10615).
 (2) P. J. Raath, Bethal/additional vehicle.
 (3) One truck.
 (4) (a) Coal.
 (5) (a) From mines in Magisterial District of Ermelo to farms in the Magisterial District of Bethal.
 (4) (b) *Bona fide* household removals (*pro forma*).
 (5) (b) Within a radius of 150 miles from Post Office, Bethal.
 (4) (c) Grain meal.
 (5) (c) From O.T.K. Mills at Kinross direct to *bona fide* farmers exclusively for their own use within a radius of 50 miles from Post Office, Trichardt, subject to the proviso that mentioned goods be not delivered to points situated within a radius of 5 miles from a railway and/or road motor service goods shed.
 (4) (d) Grain.
 (5) (d) From farms situated within a radius of 50 miles from Post Office, Trichardt, to the railway station, siding, bushalt or Corporation Store, whichever happens to be the nearest to such farms.
 (4) (e) Goods.
 (5) (e) Within a radius of 20 miles from Post Office, Bethal (2-mile *pro forma*).
 (4) (f) Convicts.
 (5) (f) (i) From Leeukop Prison direct to Bethal Prison and Davel Prison.
 (ii) From Bethal Prison direct to farms situated in the Magisterial District of Bethal and return.
 (4) (g) Kraal manure, lucern, tef, stock meal, fertilisers, rough unsawn timber.
 (5) (g) From points situated within a radius of 40 miles from Post Office, Bethal, to points situated within a radius of 150 miles from Post Office, Bethal.
 (4) (h) Fresh fruit and fresh vegetables (excluding canned) with the restriction that the holder conveys all fresh fruit and fresh vegetables which are offered to him.
 (5) (h) From points situated within a radius of 40 miles from Post Office, Bethal, to points situated within a radius of 150 miles from Post Office, Bethal.
 (4) (i) Asbestos guttering, cement guttering, window glass fittings, shop windows, wooden windows, wooden door frames, wooden beadings, wooden latticework, picture frame mouldings, asbestos board, wood fibre board, cornices, marble sheets and down pipes (direct to building sites for building purposes and not for replenishing stocks).
 (5) (i) From points situated within a radius of 150 miles from Post Office, Bethal.
 (4) (j) Bricks, sand, stone, soil and roofing slates.
 (5) (j) Within a radius of 60 miles from Post Office, Bethal (*building pro forma*).
- (1) M. 3968 (H. 6673).
 (2) F. J. Hyman, Alberton/additional vehicle.
 (3) One lorry.
 (4) (a) Goods.
 (5) (a) Within the new extended Reef Cartage Area.
 (4) (b) Asbestos cement sheets, asbestos pipes, casted articles, plastic products and roofing slates.
 (5) (b) From points situated within the new extended Reef Cartage Area to points situated within a radius of 150 miles from points of despatch situated within the new extended Reef Cartage Area.
 (4) (c) Asbestos guttering, cement guttering, asbestos sheets, window glass, window glass fittings, shop windows, wooden door frames, wooden beadings, wooden latticework, picture frame mouldings, asbestos board, wood fibre board, cornices, marble sheets, guttering and down-pipes (and not for replenishing stocks).
 (5) (c) From points situated within the new extended Reef Cartage Area to points situated within a radius of 150 miles from Post Office, Alberton.
 (4) (d) Component parts of prefabricated buildings.
 (5) (d) From points situated within the new extended Reef Cartage Area direct to assembly and erection sites situated within a radius of 150 miles from Post Office, Alberton.
 (4) (e) Fresh fruit and fresh vegetables (excluding canned) with the restriction that the holder convey all fresh fruit and vegetables which is offered to him.
 (5) (e) From points situated within the new extended Reef Cartage Area to points situated within the Republic of South Africa and South West Africa.

- (4) (f) Volledige aanmeekagesitte eenhede van padmaak- en uitgrawingsmasjinerie regstreke na of vanaf padkonstruksie- of uitgrawingsterreine vir *bona fide* padkonstruksie- of uitgrawingsdoeleindes en nie om te koop aangebied te word nie.
- (5) (f) Binne 'n radius van 300 myl vanaf Poskantoor, Alberton.
- (4) (g) Meubels en matrasse.
- (5) (g) Binne die Republiek van Suid-Afrika.
- (4) (h) Preekstoel, toonbanke, kerkbanke, gramradios, klaviere, kabinette vir gramradios, elektriese verwarmers, naaimasjiene, kandelare, speëls, glasware (maar nie venster-glas nie), porseleinware (maar nie wasbakke, baddens, toiletspoelbakke en gemakspanne nie), glasvertoonkaste, snaarmusiekinstrumente, pypmusiekinstrumente, stowe, koelkaste, radios, elektriese skakelgerei en skakelborde.
- (5) (h) Binne 'n radius van 300 myl vanaf Poskantoor, Alberton. (Ten opsigte van 1 trekker en 1 toegeboude sleepwa.)
- (4) (i) Landboumasjinerie en landbougereedskap direk na plase vir boerderydoeleindes.
- (5) (i) Vanaf punte geleë binne die nuwe uitgebreide Randse Karweigebied direk na plase geleë binne 'n radius van 150 myl vanaf Poskantoor, Alberton.
- (4) (j) Onderdele wat benodig word vir die onmiddellike *bona fide* herstel van masjinerie of werktuigkundige installasies wat defek geraak het en wat weens dringende omstandighede spoedeisend herstel moet word (uitsluitende aflewering na enige koper ter aanvulling van voorrade).
- (5) (j) Vanaf punte geleë binne die nuwe uitgebreide Randse Karweigebied na punte geleë binne die Republiek van Suid-Afrika.

- (1) M. 3964 (A. 14353).
- (2) Godrich Flour Milles (Pty.), Ltd., Bronkhorstspuit/nuwe aansoek.
- (3) Sewe vragmotors en vier sleepwaens.
- (4) Mielie-meel, mout, bone, mielies, koring, voer en veemeel ten behoeve van Van der Walt se Meule (Edms.), Bpk.
- (5) Tussen Leslie en Groblersdal.

- (1) M. 3975 (A. 14365).
- (2) Jaap van Hulsteyn, Johannesburg/nuwe aansoek.
- (3) Twee meganiese perde en een sleepwa.
- (4) Renperde, skouperde, voer, saalmakersartikels, kalwers, melk-koeie en bulle.
- (5) Binne die Republiek van Suid-Afrika.

- (1) M. 3953 (A. 13178).
- (2) Boschweilbach Installations (Pty.), Ltd., Eikenhof/nuwe aansoek.
- (3) Vier vragmotors en een sleepwa.
- (4) (a) Eie goedere.
- (5) (a) Binne die Alberton, Benoni, Boksburg, Brakpan, Delmas, Germiston, Heidelberg (Tvl.), Johannesburg, Kempton Park, Krugersdorp, Nigel, Oberholzer, Pretoria, Randfontein, Roodepoort, Springs, Vanderbijlpark en Vereeniging landdrost-distrikte en daardie gebiede van die Heilbron, Sasolburg en Parys landdrost-distrikte binne 'n radius van 20 myl vanaf Hoofposkantoor, Vereeniging, sowel as tussen punte binne die bogemelde gebiede en punte binne die Fochville landdrost-distrik.

- (4) (b) Eie gereedskap vir eie gebruik alleenlik (om nie verkoop te word of te koop aangebied te word nie) en eie werknemers in die loop van hulle dienste (gratis).
- (5) (b) Binne die Republiek van Suid-Afrika.
- (4) (c) Petrolpompe, petroltenks, pype, toebehore, sand, stene, sement, voorafvervaardigde betonblokke, advertensietekens en ander toebehore soos benodig vir die behoorlike oprigting en installering van petrolpompe.
- (5) (c) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Hoofposkantoor, Johannesburg.

- (4) (d) Eie uitgrawingsmasjiene vir eie gebruik alleen (om nie verkoop te word of te koop aangebied te word nie).
- (5) (d) Vanaf eie plek van besigheid te Eikenhof direk na opgrawingsterreine en van een opgrawingsterrein na 'n ander binne die Republiek van Suid-Afrika.
- (4) (e) Gasgevulde tenks.
- (5) (e) Vanaf punte binne die Provinsie Transvaal na punte van opgrawing binne die Provinsie Transvaal.

- (1) M. 3699 (A. 14281).
- (2) A. J. van der Hulst, Boksburg/nuwe aansoek.
- (3) Een perd en een sleepwa.
- (4) Goedere.
- (5) Binne die nuwe uitgebreide Randse Karweigebied.

- (1) M. 3729 (A. 11229).
- (2) J. J. F. Marais (Senior), Volksrust/nuwe aansoek.
- (3) Een vragmotor.
- (4) Vars melk vanaf die volgende boere se plase, soos hieronder omskryf:—

- (1) M. 3699 (A. 14281).
- (2) A. J. van der Hulst, Boksburg/nuwe aansoek.
- (3) One horse and one trailer.
- (4) Goods.
- (5) Within the new extended Reef Cartage Area.

- (1) M. 3729 (A. 11229).
- (2) J. J. F. Marais (Senior), Volksrust/nuwe aansoek.
- (3) One lorry.
- (4) Fresh milk from the following farmers' farms, as mentioned hereunder:—
- P. P. Opperman, Waaihoek, Memel; M. L. Hatley, Eljoenoi, Memel; J. G. Boshoff, Ameliavlei, Volksrust; J. J. Groenewald, Koornplaas, Volksrust; G. P. Ueckerman, Paardevlei, Memel; M. J. Swart, Hendrina, Volksrust; A. P. S. von Benecke, Sewefontein, Volksrust; J. A. Olivier, Danzig, Memel; J. T. Truscott, Kid Store, Memel; T. A. Theron, Voortrekker, Memel; M. J. Uys (Jnr.), Leeudans, Memel; Kortjan Malinga, Beginsel, Memel; J. A. Theron, Goeie Hoop, Memel; E. A. Swart,

- (4) (f) Complete assembled roadmaking machinery and excavating machinery direct from or to road construction or excavating sites for *bona fide* road construction or excavating purposes and not to be offered for sale.

- (5) (f) Within a radius of 300 miles from Post Office, Alberton.

- (4) (g) Furniture and mattresses.

- (5) (g) Within the Republic of South Africa.

- (4) (h) Pulpits, counters, church benches, gram-radios, pianos, cabinets for gram-radios, electric heaters, sewing machines, chandeliers, mirrors, glassware (except window glass), porcelainware (except washbasins, baths, toilet cisterns and lavatory pans), glass display cabinets, string musical instruments, valve musical instruments, stoves, refrigerators, radios, electric switchgear and switch boards.

- (5) (h) Within a radius of 300 miles from Post Office, Alberton. (In respect of one tractor and one pantechonicon trailer.)

- (4) (i) Agricultural machinery and agricultural tools direct to farms for farming purposes.

- (5) (i) From points situated within the new extended Reef Cartage Area direct to farms situated within a radius of 150 miles from Post Office, Alberton.

- (4) (j) Spare parts which are required for the immediately *bona fide* repair of machinery or mechanical installations which have become defective and have to be expeditiously and urgently repaired (excluding delivery to any purchaser for replenishing of stock).

- (5) (j) From points situated within the new extended Reef Cartage Area to points situated within the Republic of South Africa.

- (1) M. 3964 (A. 14353).

- (2) Godrich Flour Milles (Pty.), Ltd., Bronkhorstspuit/new application.

- (3) Seven trucks and four trailers.

- (4) Mealie meal, malt, beans, mealies, corn, fodder and stock meal on behalf of Van der Walt se Meule (Edms.), Bpk.

- (5) Between Leslie and Groblersdal.

- (1) M. 3975 (A. 14365).

- (2) Jaap van Hulsteyn, Johannesburg/new application.

- (3) Two mechanical horses and one trailer.

- (4) Racehorses, show horses, fodder, saddlery, calves, dairy cows and bulls.

- (5) Within the Republic of South Africa.

- (1) M. 3953 (A. 13178).

- (2) Boschweilbach Installations (Pty.), Ltd., Eikenhof/new application.

- (3) Four lorries and one trailer.

- (4) (a) Own goods.

- (5) (a) Within the Magisterial Districts of Alberton, Benoni, Boksburg, Brakpan, Delmas, Germiston, Heidelberg (Tvl.), Johannesburg, Kempton Park, Krugersdorp, Nigel, Oberholzer, Pretoria, Randfontein, Roodepoort, Springs, Vanderbijlpark and Vereeniging, and those portions of the Magisterial Districts of Heilbron, Sasolburg and Parys within a radius of 20 miles from General Post Office, Vereeniging, as well as between points within the aforementioned areas and points within the Magisterial Area of Fochville.

- (4) (b) Own tools of trade for own use only (and not to be sold or offered for sale) and own employees in the course of their employment (free of charge).

- (5) (b) Within the Republic of South Africa.

- (4) (c) Petrol pumps, petrol tanks, pipes, fittings, sand, stone, cement, precast concrete blocks, advertising signs and such other accessories as are required for the proper erection and installation of petrol pumps.

- (5) (c) Within a radius of 150 miles from General Post Office, Johannesburg.

- (4) (d) Own excavation machinery for own use only (not to be sold or offered for sale).

- (5) (d) From own place of business at Eikenhof direct to excavation sites and from one excavation site to another within the Republic of South Africa.

- (4) (e) Gasfilled tanks.

- (5) (e) From points within the Province of Transvaal to points of erection within the Province of Transvaal.

- (1) M. 3699 (A. 14281).

- (2) A. J. van der Hulst, Boksburg/new application.

- (3) One horse and one trailer.

- (4) Goods.

- (5) Within the new extended Reef Cartage Area.

- (1) M. 3729 (A. 11229).

- (2) J. J. F. Marais (Senior), Volksrust/new application.

- (3) One lorry.

- (4) Fresh milk from the following farmers' farms, as mentioned hereunder:—

- P. P. Opperman, Waaihoek, Memel; M. L. Hatley, Eljoenoi, Memel; J. G. Boshoff, Ameliavlei, Volksrust; J. J. Groenewald, Koornplaas, Volksrust; G. P. Ueckerman, Paardevlei, Memel; M. J. Swart, Hendrina, Volksrust; A. P. S. von Benecke, Sewefontein, Volksrust; J. A. Olivier, Danzig, Memel; J. T. Truscott, Kid Store, Memel; T. A. Theron, Voortrekker, Memel; M. J. Uys (Jnr.), Leeudans, Memel; Kortjan Malinga, Beginsel, Memel; J. A. Theron, Goeie Hoop, Memel; E. A. Swart,

Hendrina, Memel; E. D. Hatley, Oudewerf, Memel; J. A. Heydenrich, Danzig, Memel; W. B. van Niekerk, Johanna, Memel; P. R. J. van Niekerk, Jagkop, Memel; Jim Sondezi, Koornplaas, Volksrust; J. M. de Beer, Elandshoek, Memel; J. J. Geldenhuys, Beginsel, Memel; C. J. Ueckerman, Paardevlei, Memel; S. J. Eksteen, Ratelkloof, Memel; S. M. Dannhauser (Jnr.), Springbokbult, Memel; J. W. J. van Rensburg, Brokhorstfontein, Memel; J. W. Sauerman, Town, Memel; F. J. van Nicker, Ratelkloof, Memel; O. R. Theron, Waaihoek, Memel; L. M. Swanepoel, Swartfontein, Memel; M. Saayman, Geluk, Volksrust; P. J. Uys, Kleinfontein, Volksrust; L. Voster, Francina, Memel; John Ngeti, Kwaggasnek, Memel; P. J. W. Fourie, Eben, Memel; Msolor Sondezi, Glen Allen, Memel; N. J. Brits, Francina, Memel; Philemon Mataung, Seekoeivleipoort, Memel; Alpheus Zwane, Elizabeth, Memel; Johannes Dhlamini, Eben, Memel; J. P. J. Swanepoel, Groothoek, Memel; D. Liebenberg, Seekoeivleipoort, Memel; H. P. Holtzhausen, Springbokbult, Memel; S. W. Kotze, Weerklank, Memel; M. L. Knopp, Franshoek, Memel; F. R. L. Swanepoel, Ravine, Volksrust; M. L. Swanepoel, Greenhead, Memel; J. Whipp, Glen Allen, Memel; F. C. Visser, Seekoeivleipoort, Memel; J. H. Vorster, Francina, Memel; T. J. du Plooy, Schoongezicht, Memel; F. J. Dreyer, Town, Memel; Joseph Ngwenya, Eben, Memel; Isak Mokiena, Voortrekker, Memel; P. J. Venter, Vastrap, Memel; J. I. de Wet, Bothasvlei, Memel; P. H. van den Berg, Noord, Memel; H. S. de Vos, Noord, Memel; A. P. Claassen, Weerklank, Volksrust; F. C. Lubbe, Town, Memel; A. H. Uys, Town, Memel; A. P. G. Rautenbach, Petrusvlei, Memel; Leuna Motlokoa, Springbokbult, Memel; Aron Magubana, Springbokbult, Memel; Molozi Mibizela, Eben, Memel.

(5) Geleë binne die Vrede en Volksrust landdrostdistrikte na Volksrust; en die leeggemaakte melkkanne op die terugreis.

- (1) M. 2039 (A. 14360).
- (2) Jim Sebeko, Carolina/nuwe aansoek.
- (3) Een vragmotor.
- (4) Goedere ten behoeve van Bantoes.
- (5) Binne die Carolina, Ermelo en Belfast landdrostdistrikte.

Hendrina, Memel; E. D. Hatley, Oudewerf, Memel; J. A. Heydenrich, Danzig, Memel; W. B. van Niekerk, Johanna, Memel; P. R. J. van Niekerk, Jagkop, Memel; Jim Sondezi, Koornplaas, Volksrust; J. M. de Beer, Elandshoek, Memel; J. J. Geldenhuys, Beginsel, Memel; C. J. Ueckerman, Paardevlei, Memel; S. J. Eksteen, Ratelkloof, Memel; S. M. Dannhauser (Jnr.), Springbokbult, Memel; J. W. J. van Rensburg, Brokhorstfontein, Memel; J. W. Sauerman, Town, Memel; F. J. van Nicker, Ratelkloof, Memel; O. R. Theron, Waaihoek, Memel; L. M. Swanepoel, Swartfontein, Memel; M. Saayman, Geluk, Volksrust; P. J. Uys, Kleinfontein, Volksrust; L. Voster, Francina, Memel; John Ngeti, Kwaggasnek, Memel; P. J. W. Fourie, Eben, Memel; Msolor Sondezi, Glen Allen, Memel; N. J. Brits, Francina, Memel; Philemon Mataung, Seekoeivleipoort, Memel; Alpheus Zwane, Elizabeth, Memel; Johannes Dhlamini, Eben, Memel; J. P. J. Swanepoel, Groothoek, Memel; D. Liebenberg, Seekoeivleipoort, Memel; H. P. Holtzhausen, Springbokbult, Memel; S. W. Kotze, Weerklank, Memel; M. L. Knopp, Franshoek, Memel; F. R. L. Swanepoel, Ravine, Volksrust; M. L. Swanepoel, Greenhead, Memel; J. Whipp, Glen Allen, Memel; F. C. Visser, Seekoeivleipoort, Memel; J. H. Vorster, Francina, Memel; T. J. du Plooy, Schoongezicht, Memel; F. J. Dreyer, Town, Memel; Joseph Ngwenya, Eben, Memel; Isak Mokiena, Voortrekker, Memel; P. J. Venter, Vastrap, Memel; J. I. de Wet, Bothasvlei, Memel; P. H. van den Berg, Noord, Memel; H. S. de Vos, Noord, Memel; A. P. Claassen, Weerklank, Volksrust; F. C. Lubbe, Town, Memel; A. H. Uys, Town, Memel; A. P. G. Rautenbach, Petrusvlei, Memel; Leuna Motlokoa, Springbokbult, Memel; Aron Magubana, Springbokbult, Memel; Molozi Mibizela, Eben, Memel.

(5) Situated within the Magisterial Districts of Vrede and Volksrust to Volksrust; and the emptied milk cans on the return journey.

- (1) M. 2039 (A. 14360).
- (2) Jim Sebeko, Carolina/new application.
- (3) One lorry.
- (4) Goods on behalf of Bantus.
- (5) Within the Magisterial Districts of Carolina, Ermelo and Belfast.

Adres waarheen vertoë gerig moet word: Die Sekretaris, Plaaslike Padvervoerraad, Privaatsak 925, Potchefstroom.

- (1) M. 2788.
- (2) Jacob Phello, Theunissen/nuwe aansoek.
- (3) Een motorkar.
- (4) Nie-Blanke taxi passasiers.
- (5) Vanaf Theunissen spoorwegstasie na lokasie en na Winburg, Brandfort, Welkom, Virginia en Bultfontein.

- (1) M. 388.
- (2) Thomas Seseane, Stilfontein/nuwe aansoek (laat hernuwing).
- (3) Een motorkar.
- (4) Nie-Blanke taxi passasiers.
- (5) Op ritte binne 'n radius van 30 myl vanaf Poskantoor, Stilfontein.

- (1) M. 1940.
- (2) Louis Gilbert Pretorius, Potchefstroom/nuwe aansoek (laat hernuwing).
- (3) Een motorkar.
- (4) Bantoe taxi passasiers.
- (5) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Hoofposkantoor, Potchefstroom.

- (1) M. 2347.
- (2) Solomon Fusi, Sasolburg/bykomende voertuig.
- (3) Een motorkar.
- (4) Bantoe taxi passasiers.
- (5) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Poskantoor, Sasolburg.

- (1) M. 2824.
- (2) Aaron Mnguni, Sasolburg/nuwe aansoek (laat hernuwing).
- (3) Een vragmotor.
- (4) (a) Eie goedere.
- (5) (a) Binne 'n radius van 30 myl vanaf plek van besigheid te Sasolburg en Rand en Pretoria Vrygestelde gebied.
- (4) (b) Goedere behorende aan nie-Blankes ten behoeve van nie-Blankes alleenlik.
- (5) (b) Bine die landdrostdistrik van Sasolburg.

- (1) M. 3129.
- (2) Lichtenburg Hoërskool, Lichtenburg/nuwe aansoek.
- (3) Een bus.
- (4) (a) Blanke hoërskool leerlinge met toesighoudende onderwysers.
- (b) Groep Hoërskool onderwysers.
- (5) Na ander skole of na strand vakansie-oorde vir sportdoeleindes of opvoedkundige uitstappies binne die Republiek van Suid-Afrika.

- (1) EB. 1250.
- (2) Turkstra Bakery (Edms.), Bpk., Potchefstroom/nuwe aansoek.
- (3) Een paneelwa.
- (4) Koerante ten behoeve van Potchefstroom Press (Edms.), Bpk.
- (5) Tussen Potchefstroom en Ventersdorp.

Address to which representations must be submitted: The Secretary, Local Road Transportation Board, Private Bag 925, Potchefstroom.

- (1) M. 2788.
- (2) Jacob Phello, Theunissen/new application.
- (3) One motor car.
- (4) Non-European taxi passengers.
- (5) From Theunissen railway station to location and to Winburg, Brandfort, Welkom, Virginia and Bultfontein.

- (1) M. 388.
- (2) Thomas Seseane, Stilfontein/new application (late renewal).
- (3) One motor car.
- (4) Non-European taxi passengers.
- (5) On trips within a radius of 30 miles from Post Office, Stilfontein.

- (1) M. 1940.
- (2) Louis Gilbert Pretorius, Potchefstroom/new application (late renewal).
- (3) One motor car.
- (4) Bantu taxi passengers.
- (5) Within a radius of 30 miles from Post Office, Potchefstroom.

- (1) M. 2347.
- (2) Solomon Fusi, Sasolburg/additional vehicle.
- (3) One motor car.
- (4) Bantu taxi passengers.
- (5) Within a radius of 30 miles from Post Office, Sasolburg.

- (1) M. 2824.
- (2) Aaron Mnguni, Sasolburg/new application (late renewal).
- (3) One lorry.
- (4) (a) Own goods.
- (5) (a) Within a radius of 30 miles from place of business at Sasolburg and Reef and Pretoria Exempted area.
- (4) (b) Goods belonging to non-Europeans on behalf of non-Europeans only.
- (5) (b) Within the Magisterial District of Sasolburg.

- (1) M. 3129.
- (2) Lichtenburg High School, Lichtenburg/new application.
- (3) One bus.
- (4) (a) European high school scholars and supervising teachers.
- (b) Groups of high school teachers.
- (5) To other schools or seaside holiday resorts for sports purposes or educational outings within the Republic of South Africa.

- (1) EB. 1250.
- (2) Turkstra Bakery (Edms.), Bpk., Potchefstroom/new application.
- (3) One panel van.
- (4) Newspapers on behalf of Potchefstroom Press (Pty.), Ltd.
- (5) Between Potchefstroom and Ventersdorp.

- (1) M. 3127.
- (2) Jacobus Nicolaas Boshoff, Odendaalsrus/nuwe aansoek.
- (3) Een vragmotor.
- (4) Passasiers (Bantoes vanaf werk na lokasie) en goedere.
- (5) Binne Welkom en Odendaalsrus gebiede.
- (1) M. 3134.
- (2) Shadrack Magape, Biesiesvlei, Distrik Lichtenburg/nuwe aansoek.
- (3) Een motorkar.
- (4) Bantoe taxi passasiers.
- (5) (a) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Poskantoor, Biesiesvlei.
- (b) Toevallig ritte na punte buite bogemelde gebied.
- (1) M. 3143.
- (2) Gert Johannes Nel, Potchefstroom/nuwe aansoek.
- (3) Een vragmotor.
- (4) Padmaakmateriaal.
- (5) Binne die Provinsie Transvaal.
- (1) M. 3139.
- (2) Gerhardus Petrus Rudolf Strauss, Doornkloof, Distrik Potchefstroom/nuwe aansoek.
- (3) Een vragmotor.
- (4) (a) Slasto klip.
- (5) (a) Binne 'n radius van 60 myl vanaf Fochville Slate Quarries, distrik Potchefstroom.
- (4) (b) Stene.
- (5) (b) Binne 'n radius van 40 myl vanaf Fochville Slate Quarries, distrik Potchefstroom.
- (4) (c) Goedere.
- (5) (c) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Poskantoor, Libanon.
- (1) M. 2920.
- (2) Maria Johanna Botha, Lichtenburg/nuwe aansoek.
- (3) Een motorkar.
- (4) Klerasie en alle linne en huishoudelike klerasie.
- (5) Binne 'n radius van 20 myl vanaf Lichtenburg en Coligny.
- (1) M. 3132.
- (2) Nicolaas Johannes Pansegrouw, Biesiesvlei, distrik Lichtenburg/nuwe aansoek.
- (3) Een motorkar.
- (4) Blanke taxi passasiers.
- (5) (a) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Poskantoor, Biesiesvlei.
- (b) Toevallige ritte na punte buite bogemelde gebied.

- (1) M. 3127.
- (2) Jacobus Nicolaas Boshoff, Odendaalsrus/new application.
- (3) One lorry.
- (4) Passengers (Bantu's from work to location) and goods.
- (5) Within Welkom and Odendaalsrus areas.
- (1) M. 3134.
- (2) Shadrack Magape, Biesiesvlei, District Lichtenburg/new application.
- (3) One motor car.
- (4) Bantu taxi passengers.
- (5) (a) Within a radius of 30 miles from Post Office, Biesiesvlei.
- (b) Casual trips to points outside above areas.
- (1) M. 3143.
- (2) Gert Johannes Nel, Potchefstroom/new application.
- (3) One lorry.
- (4) Roadmaking material.
- (5) Within the Province of Transvaal.
- (1) M. 3139.
- (2) Gerhardus Petrus Rudolf Strauss, Doornkloof, District Potchefstroom/new application.
- (3) One lorry.
- (4) (a) Slasto stone.
- (5) (a) Within a radius of 60 miles from Fochville Slate Quarries, District Potchefstroom.
- (4) (b) Bricks.
- (5) (b) Within a radius of 40 miles from Fochville Slate Quarries, District Potchefstroom.
- (4) (c) Goods.
- (5) (c) Within a radius of 30 miles from Post Office, Libanon.
- (1) M. 2920.
- (2) Maria Johanna Botha, Lichtenburg/new application.
- (3) One motor car.
- (4) Clothing and all linen and household clothing.
- (5) Within a radius of 20 miles from Lichtenburg and Coligny.
- (1) M. 3132.
- (2) Nicolaas Johannes Pansegrouw, Biesiesvlei, District, Lichtenburg/new application.
- (3) One motor car.
- (4) European taxi passengers.
- (5) (a) Within a radius of 30 miles from Post Office, Biesiesvlei.
- (b) Casual trips to points outside above area.

Adres waarheen vertoë gerig moet word: Die Sekretaris, Plaaslike Padvervoerraad, Privaatsak, Umtata.

- (1) TA. 188/P. 27.
- (2) Die Umzimkulu Busdiens (Edms.), Bpk., Harding/wysiging van tariewe.
- (3) Drie busse.
- (4) Nie-Blanke passasiers en goedere alle soorte.
- (5) Bus CDP 188.—Vanaf Harding na Madonella-spoorwegstasie oor Staffords Post en Ibisi en terug.
- Bus CDP 58.—Vanaf Harding na Umzimkulu oor Rietvlei en Staffords Post en terug.
- Bus CDP 142.—Tussen Umzimkulu en Staffords Post oor Clydesdale, Etembeni, Ibisi, Koks Hill en Rietvlei.

Voorgestelde tariewe.

Passasiers: 2c per passasier per myl.
 Kinders onder 12 jaar: Half prys.
 Goedere: 1c per 50 lb. per myl, minimum koste 5c;
 swaar goedere dubbel prys.

- (1) TA. 37/P. 32.
- (2) Louis Ferdinand Ewers, Cala/laat hernuwing.
- (3) Een bus—CCZ. 162.
- (4) Nie-Blanke passasiers en hulle persoonlike bagasie.
- (5) (a) Tussen Cala en Lady Frere oor Mnxe, Manzimahle Stockwes Basin, Askeaton en Ndonga.
- (b) Tussen Garry Owen en Cala oor Bruessow en Lower Cala.
- (c) Tussen Mnxe en Indwe oor Lower Cala, Bruessow Garry Owen en Litchfield.
- (d) Tussen Askeaton en Cala oor Stockwes Basin, Mansomaholo, Garry Owen en Bruessow en Lower Cala.

Onderworpe aan die voorwaardes dat—

- (i) op die heen reis na Lady Frere geen passasiers opgelaa sal word na Poskantoor, Stockwes Basin en met die terugreis geen passasiers afgelaai sal word voordat hulle die bogemelde punt behaal;
- (ii) op Dinsdae, Donderdae en Saterdag geen passasiers vervoer word tussen punte twee myl vanaf Poskantoor, Lafuta, na punte binne die munisipale gebied van Cala of vanaf punte binne die munisipale gebied van Cala na punte binne 'n omtrek van twee myl vanaf Poskantoor, Lafuta.

- (1) TA. 355/P. 33.
- (2) Cornelius Marthinus Venter, Mount Frere/nuwe aansoek.
- (3) Een 6-ton vragmotor—CDS 357.
- (4) Goedere (alle soorte).
- (5) Binne 'n omtrek van 30 myl vanaf Poskantoor, Mount Frere.
- (1) TA. 249/P. 28.
- (2) Denzil Kevin Addison, Umtata/aansoek om te werk wanneer nodig is, en nie teen 'n vaste tydtafel nie.
- (3) Twee busse—CDY 120 en CDY 104.
- (4) Nie-Blanke passasiers en hulle persoonlike bagasie.
- (5) Tussen Ngangelizwe en Umtata.

Address to which representations must be submitted: The Secretary, Local Road Transportation Board, Private Bag, Umtata.

- (1) TA. 188/P. 27.
- (2) The Umzimkulu Bus Service (Pty.), Ltd., Harding/amendment of scale charges).
- (3) Three buses.
- (4) Non-European passengers and all classes of goods.
- (5) Bus CDP 188.—From Harding to Madonella Railway Station via Staffords Post and Ibisi and return.
- Bus CDP 58.—From Harding to Umzimkulu via Rietvlei and Staffords Post and return.
- Bus CDP 142.—Between Umzimkulu and Staffords Post via Clydesdale, Etembeni, Ibisi, Koks Hill and Rietvlei.

Proposed Tariff.

Passengers: 2c per passenger mile.
 Children under 12 years: Half price.
 Goods: 1c per 50 lb. per mile, minimum charge 5c;
 bulky goods double rate.

- (1) TA. 37/P. 32.
- (2) Louis Ferdinand Ewers, Cala/late renewal.
- (3) One bus—CCZ. 162.
- (4) Non-European passengers and their personal effects.
- (5) (a) Between Cala and Lady Frere via Mnxe, Manzimahle Stockwes Basin, Askeaton and Ndonga.
- (b) Between Garry Owen and Cala via Bruessow and Lower Cala.
- (c) Between Mnxe and Indwe via Lower Cala, Bruessow, Garry Owen and Litchfield.
- (d) Between Askeaton and Cala via Stockwes Basin, Mansomaholo, Garry Owen and Bruessow and Lower Cala.

Subject to the conditions that—

- (i) on the forward journey to Lady Frere no passengers shall be picked up after passing Post Office, Stockwes Basin, and on the return journey no passengers shall be set down before reaching the aforementioned point;
- (ii) on Tuesdays, Thursdays and Saturdays that no passengers be conveyed from points within two miles from Post Office, Lafuta to points within the municipal area of Cala or from points within the municipal area of Cala, to points within a radius of two miles from Post Office, Lafuta.

- (1) TA. 355/P. 33.
- (2) Cornelius Marthinus Venter, Mount Frere/new application.
- (3) One 6-ton lorry—CDS 357.
- (4) Goods (all classes).
- (5) Within a radius of 30 miles from Post Office, Mount Frere.
- (1) T. 249/P. 28.
- (2) Denzil Kevin Addison, Umtata/application to operate as and when required instead of to a fixed time-table.
- (3) Two buses—CDY 120 and CDY 104.
- (4) Non-European passengers and their personal effects.
- (5) Between Ngangelizwe and Umtata.

Adres waarheen vertoë gerig moet word: Die Sekretaris, Plaaslike Padvervoerraad, Privaatsak 9015, Pietermaritzburg.

- (1) Ex. 158 (RAB 477).
- (2) B. Mahabeer, Suratweg 16, Ladysmith/nuwe aansoek.
- (3) Een motorkar—NKR 523.
- (4) Blanke en nie-Blanke passasiers en hulle persoonlike besittings.
- (5) (a) Binne 'n omtrek van 30 myl vanaf Bluebank Winkel (17 myl vanaf Ladysmith), Distrik Kliprivier.
(b) Toevallige ritte buite hierdie gebied.
- (1) Ex. 369 (RAB 500).
- (2) D. Ngcobo, Pk. Taylors Halt/nuwe aansoek.
- (3) Voertuig aangeskaf te word.
- (4) Bantoe passasiers en hulle persoonlike besittings.
- (5) Binne 'n omtrek van 30 myl vanaf Taylors Halt.
- (1) Ex. 200 (RAB 501).
- (2) T. Khathi, p/a Bulwer Garage, distrik Bulwer/nuwe aansoek.
- (3) Een voertuig aangeskaf te word.
- (4) Bantoe passasiers en hulle persoonlike besittings.
- (5) (a) Binne 'n omtrek van 30 myl vanaf Impelabantwana Skool, distrik Bulwer.
(b) Toevallige ritte buite hierdie gebied.
- (1) A. 541 (RAB 502).
- (2) G. Mccunu en Kie., Pk. Mhlangana/nuwe aansoek.
- (3) Een voertuig aangeskaf te word.
- (4) Nie-Blanke passasiers en hulle persoonlike besittings.
- (5) Vanaf Weenen na Tugela Ferry oor Mashunka en terug.
- (1) A. 539 (RAB 503).
- (2) G. H. McConnell, Posbus 102, Pietermaritzburg/nuwe aansoek.
- (3) Een motor—NP 19635.
- (4) Monsters van kantoormasjiene, toerusting en skryfbehoeftes en goedere vir aflewering, ten behoeve van Garlick's Office Equipment Co.
- (5) Binne die Provinsie Natal.
- (1) A. 540 (RAB 504).
- (2) G. H. Page, Posbus 102, Pietermaritzburg/nuwe aansoek.
- (3) Een motor—NP 13115.
- (4) Monsters van kantoormasjiene, toerusting en skryfbehoeftes, en goedere vir aflewering ten behoeve van Garlick's Office Equipment Co.
- (5) Binne die Provinsie Natal.
- (1) A. 565 (RAB 505).
- (2) F. Mhlongo, p/a Eshane B.C. Skool, Pk. Ahrens/nuwe aansoek.
- (3) Een voertuig aangeskaf te word.
- (4) Nie-Blanke passasiers en hulle persoonlike besittings.
- (5) Vanaf Lilani Hot Springs-sendingstasie na Ahrens-stasie en terug.
- (1) A. 542 (RAB 506).
- (2) H. R. C. Gosling, Leinsterweg 23, Pietermaritzburg/nuwe aansoek.
- (3) Een vragmotor—NP 14943.
- (4) Padmaakmateriaal uitsluitlik ten behoeve van Natal Earth-works (Pty.), Ltd.
- (5) Binne die Provinsie Natal.
- (1) A. 543 (RAB 507).
- (2) E. Sithole, A.I. Winkel, Pk. Mahlabatini/nuwe aansoek.
- (3) Een vragmotor—NMA 35.
- (4) (a) Goedere alle soorte ten behoeve van Bantoes alleenlik.
(a) Binne 'n omtrek van 30 myl vanaf Okuko.
(b) Huttrekke.
(b) Binne 'n omtrek van 150 myl vanaf Okuko.
(c) Nie-Blanke kerk-, sport-, piekniek en trougeselskappe.
(c) Vanaf Okuko-reserwe na punte geleë binne 'n omtrek van 75 myl vanaf Okuko-reserwe en terug (*pro forma*).
- (1) A. 548 (RAB 508).
- (2) M. Gumede, Ekuseni B.C. Skool, Pk. Hluhluwe/nuwe aansoek.
- (3) Een voertuig aangeskaf te word.
- (4) Nie-Blanke passasiers en hulle persoonlike besittings.
- (5) Vanaf Mngobokazi-skool na Hluhluwe-stasie en terug.
- (1) A. 544 (RAB 509).
- (2) Vryheid Corporation, Ltd., Pk. Coronation/nuwe aansoek.
- (3) Een Thames bus—NY 1465.
- (4) Vrouens en kinders van Blanke werknemers, sonder vergoeding.
- (5) Vanaf die myn te Coronation na Vryheid en terug een keer per week.
- (1) A. 545 (RAB 510).
- (2) H. Mbhele, Flint Farm, Inyanyadu oor Dundee/nuwe aansoek.
- (3) Een voertuig aangeskaf te word.
- (4) Bantoe passasiers en hulle persoonlike besittings.
- (5) Vanaf Flint Farm na Dundee oor Milford, Clones Farm, Malinga, Wesford, Tayside en terug.
- (1) A. 546 (RAB 511).
- (2) C. M. Pillay, Hatingspruit/nuwe aansoek.
- (3) Een vragmotor—NGC 105.
- (4) Goedere alle soorte.
- (5) (a) Binne 'n omtrek van 30 myl vanaf Poskantoor, Hatting-spruit.

Address to which representations must be submitted: The Secretary, Local Road Transportation Board, Private Bag 9015, Pietermaritzburg.

- (1) Ex. 158 (RAB 477).
- (2) B. Mahabeer, 16 Surat Road, Ladysmith/new application.
- (3) One motor car—NKR 523.
- (4) European and non-European passengers and their personal effects.
- (5) (a) Within a radius of 30 miles from Bluebank Trading Store (17 miles from Ladysmith), District of Klip River.
(b) Casual trips outside this area.
- (1) Ex. 369 (RAB 500).
- (2) D. Ngcobo, P.O. Taylor's Halt/new application.
- (3) One vehicle to be acquired.
- (4) Bantu passengers and their personal effects.
- (5) Within a radius of 30 miles from Taylor's Halt.
- (1) Ex. 200 (RAB 501).
- (2) T. Khathi, c/o Bulwer Garage, Bulwer/new application.
- (3) One vehicle to be acquired.
- (4) Bantu passengers and their personal effects.
- (5) (a) Within a radius of 30 miles from Impelabantwana School, District of Bulwer.
(b) Casual trips outside this area.
- (1) A. 541 (RAB 502).
- (2) G. Mccunu & Co., P.O. Mhlangana/new application.
- (3) One vehicle to be acquired.
- (4) Non-European passengers and their personal effects.
- (5) From Weenen to Tugela Ferry via Mashunka and return.
- (1) A. 539 (RAB 503).
- (2) G. H. McConnell, P.O. Box 102, Pietermaritzburg/new application.
- (3) One motor car—NP 19635.
- (4) Samples of office machines, equipment, stationery and goods for delivery purposes on behalf of Garlick's Office Equipment Co.
- (5) Within the Province of Natal.
- (1) A. 540 (RAB 504).
- (2) G. H. Page, P.O. Box 102, Pietermaritzburg/new application.
- (3) One motor car—NP 13115.
- (4) Samples of office machines, equipment, stationery and goods for delivery purposes on behalf of Garlick's Office Equipment Co.
- (5) Within the Province of Natal.
- (1) A. 565 (RAB 505).
- (2) F. Mhlongo, c/o Eshane B.C. School, P.O. Ahrens/new application.
- (3) One vehicle to be acquired.
- (4) Non-European passengers and their personal effects.
- (5) From Lilani Hot Springs Mission to Ahrens Station and return.
- (1) A. 542 (RAB 506).
- (2) H. R. C. Gosling, 23 Leinster Road, Pietermaritzburg/new application.
- (3) One truck—NP 14943.
- (4) Roadmaking material exclusively on behalf of Natal Earth-works (Pty.), Ltd.
- (5) Within the Province of Natal.
- (1) A. 543 (RAB 507).
- (2) E. Sithole, A.I. Store, P.O. Mahlabatini/new application.
- (3) One lorry—NMA 35.
- (4) (a) Goods all classes on behalf of Bantus only.
(a) Within a radius of 30 miles from Okuko.
(b) Hut removals.
(b) Within a radius of 150 miles from Okuko.
(c) Non-European church, sports, picnic and wedding parties.
(c) From Okuko Reserve to points within a radius of 75 miles from Okuko Reserve and return (*pro forma*).
- (1) A. 548 (RAB 508).
- (2) M. Gumede, Ekuseni B.C. School, P.O. Hluhluwe/new application.
- (3) One vehicle to be acquired.
- (4) Non-European passengers and their personal effects.
- (5) From Mngobokazi School to Hluhluwe Station and return.
- (1) A. 544 (RAB 509).
- (2) Vryheid Coronation, Ltd., P.O. Coronation/new application.
- (3) One Thames bus—NY 1465.
- (4) Wives and families of European employees, free of charge.
- (5) From the mine at Coronation to Vryheid and return once a week.
- (1) A. 545 (RAB 510).
- (2) H. Mbhele, Flint Farm, Inyanyadu via Dundee/new application.
- (3) One vehicle to be acquired.
- (4) Bantu passengers and their personal effects.
- (5) From Flint Farm to Dundee via Milford, Clones Farm, Malinga, Wesford, Tayside and return.
- (1) A. 546 (RAB 511).
- (2) C. M. Pillay, Hatingspruit/new application.
- (3) One truck—NGC 105.
- (4) (a) Goods all classes.
- (5) (a) Within a radius of 30 miles from Post Office, Hatting-spruit.

- (4) (b) *Bona fide*-huistrekke.
- (5) (b) Binne 'n omtrek van 150 myl vanaf punte binne 'n omtrek van 4 myl vanaf Poskantoor, Hattingspruit.
- (4) (c) Sport-, trou en kerkgeselskappe.
- (5) (c) Binne 'n omtrek van 150 myl vanaf Poskantoor, Hattingspruit (*pro forma*).

- (1) A. 563 (RAB 512).
- (2) S. Gumbi, Posbus 69, Hluhluwe/nuwe aansoek.
- (3) Een vragmotor—NHL 1387.
- (4) Goedere alle soorte ten behoeve van nie-Blankes alleenlik.
- (5) Binne 'n omtrek van 30 myl vanaf Hluhluwe-stasie.

- (1) A. 566 (RAB 513).
- (2) A. Ramdad, Posbus 1, Kranskop/nuwe aansoek.
- (3) Een voertuig aangeskaf te word.
- (4) Nie-Blanke passasiers en hulle persoonlike besittings.
- (5) Vanaf Lilani Hot Springs na Greytown oor Ahrens en terug.

- (1) A. 547 (RAB 514).
- (2) Zululand Contractors (Pty.), Ltd., Posbus 95, Mtubatuba/nuwe aansoek.
- (3) Drie voertuie—NHL 259, NHL 1324 en NHL 1911.
- (4) Konstruksiemateriaal.
- (5) Binne die Provinsie Natal (*pro forma*).

- (1) A. 560 (RAB 515).
- (2) G. L. van Heerden, Bellstraat 18, Howick/nuwe aansoek.
- (3) Een voertuig—NP 16615.
- (4) Padboumateriaal uitsluitlik ten behoeve van Hilton-Barber (Pty.), Ltd.
- (5) Binne die Provinsie Natal (*pro forma*).

- (1) A. 561—(RAB 516).
- (2) Alpha-Anthracite Co., Ltd., Pk. Hlobane/nuwe aansoek.
- (3) Vyf voertuie.
- (4) (a) Eie mynsmateriaal en toerusting.
- (5) (a) Binne 'n omtrek van 30 myl vanaf die myn te Hlobane.
- (4) (b) Eie mynsmasjinerie.
- (5) (b) Binne 'n omtrek van 100 myl vanaf die myn te Hlobane.
- (4) (c) Die Blanke en nie-Blanke werknemers, sonder vergoeding.
- (5) (c) Binne 'n omtrek van 30 myl vanaf die myn te Hlobane.
- (4) (d) Die Blanke en nie-Blanke sportgeselskappe.
- (5) (d) Binne 'n omtrek van 50 myl vanaf die myn te Hlobane.

- (1) A. 165 (RAB 517).
- (2) A. Bristow, Loopstraat 401, Pietermaritzburg/nuwe aansoek.
- (3) Een vragmotor—NP 20201.
- (4) Sand, klip en grond.
- (5) Binne 'n omtrek van 50 myl vanaf Pietermaritzburg.

- (1) A. 157 (RAB 519).
- (2) H. T. Calder-Potts, Posbus 11, Matatiele/nuwe aansoek.
- (3) Twee voertuie aangeskaf te word.
- (4) Eie goedere, algemene handelsware en produkte deur middel van 2 voertuie wat behoort aan F. J. van Niekerk.
- (5) Tussen Matatiele en Basutoland Grens te Ramatsiliso Hek.

- (1) A. 534 (RAB 520).
- (2) S. S. Cope (Lion Agencies), Posbus 50, Kranskop/nuwe aansoek.
- (3) Een bakkie—NKK 187.
- (4) Eie Bantoe gewerfde werkers.
- (5) Vanaf punte binne Mapumulo, Ndwedwe, Kranskop, Nqutu, Msinga en Nkandla Bantoe-reserwe na naaste spoorhoof of werksplek, wat ook al van toepassing is, binne die Provinsie Natal.

- (1) Ex. 263 (RAB 523).
- (2) H. Ntombela, Shongololo B. Skool, Privaatsak 1302, Vryheid/bykomstige sertifikaat.
- (3) Een voertuig aangeskaf te word.
- (4) Bantoe passasiers en hulle persoonlike besittings.
- (5) (a) Binne 'n omtrek van 30 myl vanaf Dwaalhoek Winkel, distrik Vryheid.
- (b) Toevallige ritte buite hierdie gebied.

- (1) Ex. 137—RAB 524.
- (2) G. B. Shongwe, Posbus 88, Dundee/laat hernuwing.
- (3) Een motorkar—NDE 339.
- (4) Nie-Blanke passasiers en hulle persoonlike besittings.
- (5) (a) Binne 'n omtrek van 15 myl vanaf Poskantoor, Dundee.
- (b) Toevallige ritte buite hierdie gebied.

- (1) A. 50 (RAB 525).
- (2) Natal Coal Exploration Co., Ltd., Privaatsak 661, Newcastle/bykomende sertifikaat.
- (3) Een vragmotor—NNC 1267.
- (4) (a) Eie mynsmateriaal.
- (5) (a) Binne 'n omtrek van 30 myl vanaf plek van besigheid te plaas Cecelia, distrik Newcastle.
- (4) (b) Eie werknemers, sonder vergoeding na en vanaf werk.
- (5) (b) Binne 'n omtrek van 30 myl vanaf plek van besigheid te plaas Cecelia, distrik Newcastle.
- (4) (c) Eie Blanke en nie-Blanke sport- en noodhulpgeselskappe.
- (5) (c) Binne 'n omtrek van 100 myl vanaf plaas Cecelia, distrik Newcastle (*pro forma*).

- (1) A. 185 (RAB 526).
- (2) H. Maharaj en Seuns, Posbus 120, Greytown/verlenging van roete.

- (4) (b) *Bona fide* household removals.
- (5) (b) Within a radius of 150 miles from points within a radius of 4 miles from Post Office, Hattingspruit.
- (4) (c) Sports, wedding and church parties.
- (5) (c) Within a radius of 150 miles from Post Office, Hattingspruit (*pro forma*).

- (1) A. 563 (RAB 512).
- (2) S. Gumbi, P.O. Box 69, Hluhluwe/new application.
- (3) One truck—NHL 1387.
- (4) Goods all classes on behalf of non-Europeans only.
- (5) Within a radius of 30 miles from Hluhluwe Station.

- (1) A. 566 (RAB 513).
- (2) A. Ramdad, P.O. Box 1, Kranskop/new application.
- (3) One vehicle to be acquired.
- (4) Non-European passengers and their personal effects.
- (5) From Lilani Hot Springs to Greytown via Ahrens and return.

- (1) A. 547 (RAB 514).
- (2) Zululand Contractors (Pty.), Ltd., P.O. Box 95, Mtubatuba/new application.
- (3) Three vehicles—NHL 259, NHL 1324 and NHL 1911.
- (4) Construction material.
- (5) Within the Province of Natal (*pro forma*).

- (1) A. 560 (RAB 515).
- (2) G. L. van Heerden, 18 Bell Street, Howick/new application.
- (3) One vehicle—NP 16615.
- (4) Roadmaking material exclusively on behalf of Hilton-Barber (Pty.), Ltd.
- (5) Within the Province of Natal (*pro forma*).

- (1) A. 561 (RAB 516).
- (2) Alpha-Anthracite Co., Ltd., P.O. Hlobane/new application.
- (3) Five vehicles.
- (4) (a) Own mining material and equipment.
- (5) (a) Within a radius of 30 miles from colliery at Hlobane.
- (4) (b) Own mining machinery.
- (5) (b) Within a radius of 100 miles from colliery at Hlobane.
- (4) (c) Own European and non-European employees, free of charge.
- (5) (c) Within a radius of 30 miles from colliery at Hlobane.
- (4) (d) Own European and non-European sports parties.
- (5) (d) Within a radius of 50 miles from colliery at Hlobane.

- (1) A. 165 (RAB 517).
- (2) A. Bristow, 401 Loop Street, Pietermaritzburg/new application.
- (3) One truck—NP 20201.
- (4) Sand, stone and soil.
- (5) Within a radius of 50 miles from Pietermaritzburg.

- (1) A. 157 (RAB 519).
- (2) H. T. Calder-Potts, P.O. Box 11, Matatiele/new application.
- (3) Two vehicles to be acquired.
- (4) Own goods, general merchandise and produce by means of 2 vehicles belonging to F. J. van Niekerk.
- (5) Between Matatiele and Basutoland border at Ramatsiliso Gate.

- (1) A. 534 (RAB 520).
- (2) S. S. Cope (Lion Agencies), P.O. Box 50, Kranskop/new application.
- (3) One van—NKK 187.
- (4) Own Bantu recruited labourers.
- (5) From points within Mapumulo, Ndwedwe, Kranskop, Nqutu, Msinga and Nkandla Native Reserves to nearest railhead or place of employment, whichever applies, within the Province of Natal.

- (1) Ex. 263 (RAB 523).
- (2) H. Ntombela, Shongololo B. School, Private Bag 1302, Vryheid/additional certificate.
- (3) Vehicle to be acquired.
- (4) Bantu passengers and their personal effects.
- (5) (a) Within a radius of 30 miles from Dwaalhoek Store, District of Vryheid.
- (b) Casual trips outside this area.

- (1) Ex. 137 (RAB 524).
- (2) G. B. Shongwe, P.O. Box 88, Dundee/late renewal.
- (3) One car—NDE 339.
- (4) Non-European passengers and their personal effects.
- (5) (a) Within a radius of 15 miles from Post Office, Dundee.
- (b) Casual trips outside this area.

- (1) A. 50 (RAB 525).
- (2) Natal Coal Exploration Co., Ltd., Private Bag 661, Newcastle/additional certificate.
- (3) One lorry—NNC 1267.
- (4) (a) Own mining material.
- (5) (a) Within a radius of 30 miles from place of business at farm Cecelia, District of Newcastle.
- (4) (b) Own employees, free of charge, to and from work.
- (5) (b) Within a radius of 30 miles from place of business at farm Cecelia, District of Newcastle.
- (4) (c) Own European and non-European sports and first-aid teams.
- (5) (c) Within a radius of 100 miles from farm Cecelia, District of Newcastle (*pro forma*).

- (1) A. 185 (RAB 526).
- (2) H. Maharaj & Sons, P.O. Box 120, Greytown/extension of route.

- (3) Een bus—NUM 560.
- (4) Bantoe passasiers en hulle persoonlike besittings.
- (5) Vanaf Greytown na Lilani-winkel oor Mispah, Ahrens en terug.
- (1) A. 101 (RAB 527).
- (2) IBrews Cartage, Alfredstraat 159, Estcourt/bykomende sertifikaat.
- (3) Een voertuig aangeskaf te word.
- (4) (a) Goedere alle soorte.
- (5) (a) Binne die landdrosdistrikte van Estcourt en Mooirivier (*pro forma*).
- (4) (b) *Bona fide*-huistrekke.
- (5) (b) Binne 'n omtrek van 150 myl vanaf Poskantoor, Estcourt (*pro forma*).
- (1) A. 357 (RAB 528).
- (2) L. Majola, 865 White City-lokasie, Ladysmith/laat hernuwing.
- (3) Een vragmotor—NL 347.
- (4) Goedere alle soorte ten behoeve van vrou, Lilian Majola.
- (5) Binne die munisipaliteit van Ladysmith.

- (3) One bus—NUM 560.
- (4) Bantu passengers and their personal effects.
- (5) From Greytown to Lilani Store via Mispah, Ahrens and return.
- (1) A. 101 (RAB 527).
- (2) IBrews Cartage, 159 Alfred Street, Estcourt/additional certificate.
- (3) Vehicle to be acquired.
- (4) (a) Goods all classes.
- (5) (a) Within the Magisterial Districts of Estcourt and Mooirivier (*pro forma*).
- (4) (b) *Bona fide* household removals.
- (5) (b) Within a radius of 150 miles from Post Office, Estcourt (*pro forma*).
- (1) A. 357 (RAB 528).
- (2) L. Majola, 865 White City Location, Ladysmith/late renewal.
- (3) One lorry—NL 347.
- (4) Goods all classes on behalf of wife, Lilian Majola.
- (5) Within the municipality of Ladysmith.

Adres waarheen vertoë gerig moet word: Die Sekretaris, Plaaslike Padvervoerraad, Privaatsak 6010, Port Elizabeth.

- (1) A. 391.
- (2) Saul Thomas Roman, Knysna/nuwe taxi.
- (3) Een 6-sitplek motorkar.
- (4) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike bagasie.
- (5) Binne 'n omtrek van 300 myl vanaf Poskantoor, Knysna.
- (1) A. 237.
- (2) Christiaan Johannes Jacobus Stander, Knysna/nuwe aansoek.
- (3) Een 8-ton vragmotor.
- (4) Rof ongesaagde houtblokke.
- (5) Vanaf plantasies binne 'n omtrek van 150 myl vanaf Poskantoor, Knysna, na saagmeulens geleë binne die Knysna landdrosdistrik.
- (1) A. 341.
- (2) Jacobus Johannes Gerber, Cradock/laat hernuwing.
- (3) Een 5-ton vragmotor.
- (4) (a) Alle soorte goedere.
- (5) (a) Tussen punte geleë binne 'n omtrek van 30 myl vanaf Poskantoor, Cradock (*pro forma*).
- (4) (b) Lewende hawe.
- (5) (b) Binne 'n omtrek van 50 myl vanaf Poskantoor, Cradock (*pro forma*).
- (1) A. 542.
- (2) Stephen Mahokoto, Cradock/nuwe taxi.
- (3) Een ligte afleweringswa.
- (4) Nie-Blanke passasiers.
- (5) (a) Binne die munisipale gebied van Cradock.
- (b) Op toevallige ritte buite (a).
- (1) E. 5175.
- (2) Bantu Church of Christ, Port Elizabeth/nuwe aansoek.
- (3) Een 42-sitplek bus.
- (4) Nie-Blanke lede van die Bantu Church of Christ (sonder vergoeding).
- (5) Binne 'n omtrek van 200 myl vanaf Nuwe Geregshof, Port Elizabeth.
- (1) A. 1052.
- (2) George Gunguluza, Jansenville/nuwe aansoek.
- (3) Een ½-ton ligte afleweringswa.
- (4) Nie-Blanke passasiers en goedere ten behoeve van nie-Blankes.
- (5) Tussen Jansenville en Steytlerville, Willowmore, Graaff-Reinet, Pearston, Aberdeen en Uitenhage.
- (1) E. 5610.
- (2) Apollo Industries (E.P.) (Pty.), Ltd., Port Elizabeth/nuwe aansoek.
- (3) Een kombi.
- (4) Eie nie-Blanke personeel.
- (5) Vanaf fabriek te Stephensonstraat, Deal Party na die Nuwe Geregshof, Port Elizabeth oor Burmanweg verby Smelly Creek, met Grahamstownweg en Adderleystraat en terug.
- (1) A. 786.
- (2) Phillip Wolseley Austin, Port Elizabeth/nuwe aansoek.
- (3) Een motorkar.
- (4) Rekenmasjiene, Flexotikmasjiene en optelmasjiene asook ambagsgereedskap vir eie gebruik ten behoeve van Friden S.A. (Pty.), Ltd.
- (5) Binne die Oostelike Kaap en Grensgebiede.

Address to which representations must be submitted: The Secretary, Local Road Transportation Board, Private Bag 6010, Port Elizabeth.

- (1) A. 391.
- (2) Saul Thomas Roman, Knysna/new taxi.
- (3) One 6-seater motor car.
- (4) Non-European passengers and their personal luggage.
- (5) Within a radius of 300 miles from Post Office, Knysna.
- (1) A. 237.
- (2) Christiaan Johannes Jacobus Stander, Knysna/new application.
- (3) One 8-ton truck.
- (4) Rough unsawn logs.
- (5) From plantations within a radius of 150 miles from Post Office, to sawmills situated within the Magisterial District of Knysna.
- (1) A. 341.
- (2) Jacobus Johannes Gerber, Cradock/related renewal.
- (3) One 5-ton truck.
- (4) (a) All classes of goods.
- (5) (a) Between points situated within a radius of 30 miles from Post Office, Cradock (*pro forma*).
- (4) (b) Livestock.
- (5) (b) Within a radius of 50 miles from Post Office, Cradock (*pro forma*).
- (1) A. 542.
- (2) Stephen Mahokoto, Cradock/new taxi.
- (3) One light delivery van.
- (4) Non-European passengers.
- (5) (a) Within the municipal area of Cradock.
- (b) On casual trips outside (a).
- (1) E. 5175.
- (2) Bantu Church of Christ, Port Elizabeth/new application.
- (3) One 42-seater bus.
- (4) Non-European members of the Bantu Church of Christ (free of charge).
- (5) Within a radius of 200 miles from New Law Courts, Port Elizabeth.
- (1) A. 1052.
- (2) George Gunguluza, Jansenville/new application.
- (3) One ½-ton light delivery van.
- (4) Non-European passengers and goods on behalf of non-European.
- (5) Between Jansenville, Steytlerville, Willowmore, Graaff-Reinet, Pearston, Aberdeen and Uitenhage.
- (1) E. 5610.
- (2) Apollo Industries (E.P.) (Pty.), Ltd., Port Elizabeth/new application.
- (3) One kombi.
- (4) Own non-European staff.
- (5) From factory at Stephenson Street, Deal Party to the New Law Courts, Port Elizabeth, via Burman Road, past Smelly Creek, along Grahamstown Road and Adderley Street and return.
- (1) A. 786.
- (2) Phillip Wolseley Austin, Port Elizabeth/new application.
- (3) One motor car.
- (4) Calculators, Flexowriters and adding machines as well as tools of trade for own use on behalf of Friden S.A. (Pty.), Ltd.
- (5) Within the Eastern Cape and Border Areas.

Adres waarheen vertoë gerig moet word: Die Sekretaris, Plaaslike Padvervoerraad, Privaatsak, Oos-Londen.

- (1) A. 1345/A. 11.
- (2) Carlton Hotel, Oos-Londen/nuwe aansoek.
- (3) Een 5-sittende stasiewa—CE 10815 en een 2-sittende 1,320-lb. vragmotor—CE 26273.
- (4) (a) Eie Blanke hotelgaste (kosteloos).
- (5) (a) Vanaf of na eie hotel te Oos-Londen na of vanaf Oos-Londen-spoorwegstasie, Lughawe of Hawe.

Address to which representations must be submitted: The Secretary, Local Road Transportation Board, Private Bag, East London.

- (1) A. 1345/A. 11.
- (2) Carlton Hotel, East London/new application.
- (3) One 5-seated station wagon—CE 10815 and one 2-seated 1,320-lb. van—CE 26273.
- (4) (a) Own European hotel guests (free of charge).
- (5) (a) From or to own hotel at East London to or from East London Railway Station, Airport or Harbour.

- (4) (b) Nie-Blanke staffede (kosteloos).
 (5) (b) Vanaf eie hotel te Oos-Londen na punte binne die Oos-Londen landdrostdistrik.
 (4) (c) Eie goedere.
 (5) (c) Binne 'n omtrek van 30 myl vanaf eie plek van besigheid te Oos-Londen en binne die Oos-Londen, King William's Town en Komgha landdrostdistrikte.

- (1) A. 1349/A. 1189.
 (2) Stefaans Mnyama, Burgersdorp/nuwe aansoek.
 (3) Een motorkar—CAC 1179.
 (4) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike bagasie.
 (5) Binne 'n omtrek van 35 myl vanaf Poskantoor, Burgersdorp.

- (1) A. 1340/A. 169.
 (2) Willie Bunzi, Adelaide/nuwe aansoek.
 (3) Een 5-ton vragmotor—CFJ 804.
 (4) (a) Alle soorte goedere.
 (5) (a) Binne die Adelaide landdrostdistrik.
 (4) (b) *Bona fide* huistrekke.
 (5) (b) Binne 'n omtrek van 150 myl vanaf Poskantoor, Adelaide.
 (4) (c) Nie-Blanke georganiseerde geselskappe.
 (5) (c) Binne 'n omtrek van 150 myl vanaf Poskantoor, Adelaide.

- (1) A. 667/A. 406.
 (2) Cornelius Johannes Greyling, Oos-Londen/bykomende voertuig.
 (3) Een voertuig aangeskaf te word.
 (4) Goedere uitsluitlik ten behoeve van Snows Quarries, Oos-Londen.
 (5) Binne 'n omtrek van 30 myl vanaf Snows Quarries se plek van besigheid te Oos-Londen en binne die Oos-Londen, King William's Town en Komgha landdrostdistrikte.

- (1) A. 1324/A. 1217.
 (2) Manual Bashman, Adelaide/wysiging.
 (3) Een 3-ton 35-passasiers vragmotor—CFJ 965.

Bestaande.

- (4) Sand, stene, klip en boupuin wat aan nie-Blankes behoort.
 (5) Binne 'n omtrek van 10 myl vanaf Poskantoor, Adelaide.

Bykomende.

- (4) (a) Alle soorte goedere wat aan nie-Blankes behoort.
 (5) (a) Binne die Adelaide landdrostdistrik.
 (4) (b) Nie-Blanke georganiseerde geselskappe.
 (5) (b) Binne die Adelaide landdrostdistrik.

- (1) A. 1353/A. 227.
 (2) Ismail Suliman Casoojee, Oos-Londen/nuwe aansoek.
 (3) Een voertuig aangeskaf te word.
 (4) Alle soorte goedere.
 (5) Binne die Oos-Londen landdrostdistrik.

- (1) A. 1344/H. 108.
 (2) Hendrik Barnard, King William's Town/nuwe aansoek.
 (3) Twee motorkarre—CD 912 en CD 994.
 (4) Blanke passasiers en hul persoonlike bagasie.
 (5) (a) Binne 'n omtrek van 30 myl vanaf Poskantoor, King William's Town.
 (b) Toevallige ritte buite gebied (a).

- (4) (b) Non-European staff members (free of charge).
 (5) (b) From own hotel at East London to points within the Magisterial District of East London.
 (4) (c) Own goods.
 (5) (c) Within a radius of 30 miles from own place of business at East London and within the Magisterial Districts of East London, King William's Town and Komgha.

- (1) A. 1349/A. 1189.
 (2) Stefaans Mnyamana, Burgersdorp/new application.
 (3) One motor car—CAC 1179.
 (4) Non-European passengers and their personal effects.
 (5) Within a radius of 35 miles from Post Office, Burgersdorp.

- (1) A. 1340/A. 169.
 (2) Willie Bunzi, Adelaide/new application.
 (3) One 5-ton lorry—CFJ 804.
 (4) (a) All classes of goods.
 (5) (a) Within the Magisterial District of Adelaide.
 (4) (b) *Bona fide* household removals.
 (5) (b) Within a radius of 150 miles from Post Office, Adelaide.
 (4) (c) Non-European organised parties.
 (5) (c) Within a radius of 150 miles from Post Office, Adelaide.

- (1) A. 667/A. 406.
 (2) Cornelius Johannes Greyling, East London/additional vehicle.
 (3) One vehicle to be acquired.
 (4) Goods exclusively on behalf of Snows Quarries, East London.
 (5) Within a radius of 30 miles from Snows Quarries place of business at East London and within the Magisterial Districts of East London, King William's Town and Komgha.

- (1) A. 1324/A. 1217.
 (2) Manual Bashman, Adelaide/amendment.
 (3) One 3-ton 35-passengers lorry—CFJ 965.

Existing.

- (4) Sand, bricks, stone and building rubble belonging to non-Europeans.
 (5) Within a radius of 10 miles from Post Office, Adelaide.

Additional.

- (4) (a) All classes of goods belonging to non-Europeans.
 (5) (a) Within the Magisterial District of Adelaide.
 (4) (b) Non-European organised parties.
 (5) (b) Within the Magisterial District of Adelaide.

- (1) A. 1353/A. 227.
 (2) Ismail Suliman Casoojee, East London/new application.
 (3) One vehicle to be acquired.
 (4) All classes of goods.
 (5) Within the Magisterial District of East London.

- (1) A. 1344/H. 108.
 (2) Hendrik Barnard, King William's Town/new application.
 (3) Two motor cars—CD 912 and CD 994.
 (4) European passengers and their personal effects.
 (5) (a) Within a radius of 30 miles from Post Office, King William's Town.
 (b) Casual trips outside area (a).

Adres waarheen vertoë gerig moet word: Die Sekretaris, Plaaslike Padvervoerraad, Privaatsak 19, Kimberley.

- (1) 527.
 (2) Advance Transport Co. (Edms.), Bpk., Kimberley/bykomende sleepwa.
 (3) Een sleepwa—CC 4454.
 (4) (a) *Bona fide* huistrekke (*pro forma*).
 (5) (a) Binne die Republieke van Suid-Afrika.
 (4) (b) Eie meubels (pers-verklaring).
 (5) (b) Binne 'n radius van 300 myl vanaf Kimberley.

- (1) 1982.
 (2) L. A. Cilliers, Petrusville/bykomende voertuig.
 (3) Voertuig aangekoop te word.
 (4) Goedere alle soorte en passasiers en lewende hawe.
 (5) Oor alle bestaande goedgekeurde en gesertifiseerde roetes en gebiede.

- (1) 2578.
 (2) G. Steenkamp, Keimoes/nuwe aansoek.
 (3) Een 3-ton vragmotor—CFO 1318.
 (4) Goedere, landbouprodukte en lewende hawe.
 (5) Binne die Gordonia en Kenhardt landdrostdistrikte.

- (1) 3768.
 (2) C. Ismail, Mafeking/nuwe aansoek.
 (3) Een ligte afleweringwa—CBN 1308.
 (4) Nie-Blanke georganiseerde partye.
 (5) Vanaf Mafeking na Johannesburg, Kimberley, Vryburg, Klerksdorp, Potchefstroom, Rustenburg en Bloemhof.

- (1) 2926.
 (2) I. S. D. Steyn, Mafeking/nuwe aansoek.
 (3) Een sleepwa en een trekker—CBN 2164 en CBN 4199.
 (4) Bousand ten behoeve van mnre. Van der Brink & Seun.
 (5) Vanaf Mareetsane en Setlagoli na punte binne Mafeking landdrostdistrik.

- (1) 2993.
 (2) B. J. Venter, Magogong/nuwe aansoek.
 (3) Voertuig aangekoop te word.

Address to which representations must be submitted: The Secretary, Local Road Transportation Board, Private Bag 19, Kimberley.

- (1) 527.
 (2) Advance Transport Co. (Pty.), Ltd., Kimberley/additional trailer.
 (3) One trailer—CC 4454.
 (4) (a) *Bona fide* household removals (*pro forma*).
 (5) (a) Within the Republic of South Africa.
 (4) (b) Own furniture (press statement).
 (5) (b) Within a radius of 300 miles from Kimberley.

- (1) 1982.
 (2) L. A. Cilliers, Petrusville/additional vehicle.
 (3) Vehicle to be acquired.
 (4) Good all classes, passengers and livestock.
 (5) Over all existing approved and certified routes and areas.

- (1) 2578.
 (2) G. Steenkamp, Keimoes/new application.
 (3) One 3-ton Lorry—CFO 1318.
 (4) Goods, farm produce and livestock.
 (5) Within the Magisterial Districts of Gordonia and Kenhardt.

- (1) 3768.
 (2) C. Ismail, Mafeking/new application.
 (3) One light delivery van—CBN 1308.
 (4) Non-European organised parties.
 (5) From Mafeking to Johannesburg, Kimberley, Vryburg, Klerksdorp, Potchefstroom, Rustenburg and Bloemhof.

- (1) 2926.
 (2) I. S. D. Steyn, Mafeking/new application.
 (3) One trailer and one tractor—CBN 2164 and CBN 4199.
 (4) Building sand on behalf of Messrs. Van der Brink & Son.
 (5) From Mareetsane and Setlagoli to points within the Magisterial District of Mafeking.

- (1) 2993.
 (2) B. J. Venter, Magogong/new application.
 (3) Vehicle to be acquired.

- (4) Nie-Blanke passasiers.
- (5) Tussen Dryharts en Warrenton.
Die tydtafel lê ter insae by die Plaaslike Raad se kantore te Marksteadgebou, h/v Markplein en Steadstraat, Kimberley.

- (1) 3559.
- (2) F. Joseph, Douglas/nuwe aansoek (laat hernuwing).
- (3) Een massa-voertuig—CBC 846.
- (4) (a) Petroleum produkte in grootmaat ten behoewe van Mobil Oil (S.A.) (Pty.), Ltd., alleenlik.
- (5) (a) (i) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Poskantoor, Douglas.
- (ii) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Oranje Rivier.
- (iii) Tussen Oranje Rivier en Petrusville.
- (iv) Tussen Oranje Rivier en Strydenburg.
- (4) (b) Premium petrol in grootmaat.
- (5) (b) Vanaf Douglas na Hopetown.
- (4) (c) Diesel en petrol in grootmaat ten behoewe van Mobil Oil.
- (5) (c) Vanaf Oranje Rivier depot na punte binne die Van der Kloofdam projek.
- (4) (d) Petrol in grootmaat ten behoewe van Mobil Oil.
- (5) (d) Vanaf Oranje Rivier na Luckhoff.
- (4) (e) Kragparaffien en diesel.
- (5) (e) Vanaf Oranje Rivier na plase Scholtz Fontein South, Zoutfontein, Wildebeest Pan, Nooitgedacht, Goede Hoop, Klip Pan en Kolkop.
- (4) (f) Kragparaffien en diesel.
- (5) (f) Vanaf Douglas na plase Scholtz Fontein North, Kameel Doorns, Wildehonde Pan, Biesjesbult West, Klipheuwel, Sluiteldam, Paardeberg G.W.22.7, Uitkyk en Brakpan.

- (1) 2985.
- (2) J. L. Faber, Kimberley/nuwe aansoek.
- (3) Voertuig aangekoop te word.
- (4) (a) Nie-Blanke georganiseerde partye (*pro forma*).
- (5) (a) Binne 'n radius van 100 vanaf Kimberley.
- (4) (b) Goedere alle soorte.
- (5) (b) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Kimberley.
- (4) (c) Huistrekke.
- (5) (c) Binne die Kimberley landdrostdistrik.

- (1) 2492.
- (2) Cyrils Transport, Kimberley/nuwe aansoek (laat hernuwing).
- (3) Een 2-ton vragmotor.
- (4) (a) Goedere uitsluitlik ten behoewe van Caltex (Afrika), Bpk.
- (5) (a) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Hoofposkantoor, Kimberley.
- (4) (b) Brandstoftens vir oprigting by applikant ten behoewe van Caltex (Afrika), Bpk., alleenlik.
- (5) (b) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Hoofposkantoor, Kimberley.

- (1) 2060.
- (2) Kimberley Busdienste (Edms.), Bpk., Kimberley/wysiging van vervoertariewe.
- (3) Vier-en-twintig voertuie.
- (4) Nie-Blanke passasiers.
- (5) Oor alle bestaande, gesertifiseerde en goedgekeurde roetes.

Bestaande tariewe.		Voorgestelde tariewe.	
Trek 1	2½c	Trek 1	2½c
Trek 2	3c	Trek 2	3c
Trek 3	4c	Trek 3	4c
		Trek 4	5c

N.B.—Die bestaande roete word met een trek verleng.

- (1) 3933.
- (2) C. H. van Wyk, Upington/nuwe aansoek.
- (3) Een 4-ton vragmotor—CAY 5908.
- (4) (a) Landbouprodukte.
- (5) (a) Binne die Gordonia landdrostdistrik (*pro forma*).
- (4) (b) Huistrekke.
- (5) (b) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Upington.
- (1) 1966.
- (2) J. Steneveld, Upington/nuwe aansoek.
- (3) Een ¼-ton bakkie—CAY 1723.
- (4) Nie-Blanke sportspanne, piekniekparty en kerkgeselskappe.
- (5) Binne 'n radius van 100 myl vanaf Upington.

N.B.—Hierdie publikasie vervang die een wat gepubliseer was op 24 Desember 1964.

Adres waarheen vertoë gerig moet word: Die Sekretaris, Plaaslike Padvervoerraad, Privaatsak X.0579, Bloemfontein.

- (1) T. 2318 (473).
- (2) Vantra Transport (Edms.), Bpk., Bloemfontein/nuwe aansoek.
- (3) Een meubelwa—OB 30653.
- (4) (a) Alle soorte goedere.
- (5) (a) Tussen punte binne 'n omtrek van 15 myl vanaf die Hoofposkantoor, Bloemfontein.
- (4) (b) Alle soorte goedere.
- (5) (b) Tussen punte binne Bloemfontein landdrostdistrik.
- (4) (c) *Bona fide* huistrekke.
- (5) (c) Binne die Republiek van Suid-Afrika.

- (4) Non-European passengers.
- (5) Between Dryharts and Warrenton.
The time-table is available for inspection at the Local Board's offices at Markstead Buildings, c/o Market Square and Stead Street, Kimberley.

- (1) 3559.
- (2) F. Joseph, Douglas/new application (late renewal).
- (3) One bulk vehicle—CBC 846.
- (4) (a) Petroleum products in bulk on behalf of Mobil Oil (S.A.) (Pty.), Ltd., only.
- (5) (a) (i) Within a radius of 30 miles from Post Office, Douglas.
- (ii) Within a radius of 30 miles from Orange River.
- (iii) Between Orange River and Petrusville.
- (iv) Between Orange River and Strydenburg.
- (4) (b) Premium petrol in bulk only.
- (5) (b) From Douglas to Hopetown.
- (4) (c) Diesel and petrol in bulk on behalf of Mobil Oil.
- (5) (c) From Orange River depot to points within the Van der Kloof Dam project.
- (4) (d) Petrol in bulk on behalf of Mobil Oil.
- (5) (d) From Orange River to Luckhoff.
- (4) (e) Power paraffin and diesel.
- (5) (e) From Orange River to farms Scholtz Fontein South, Zoutfontein, Wildebeest Pan, Nooitgedacht, Goede Hoop, Klip Pan and Kolkop.
- (4) (f) Power paraffin and diesel.
- (5) (f) From Douglas to farms Scholtz Fontein North, Kameel Doorns, Wildehonde Pan, Biesjesbult West, Klipheuwel, Sluiteldam, Paardeberg G.W.22.7, Uitkyk and Brakpan.

- (1) 2985.
- (2) J. L. Faber, Kimberley/new application.
- (3) Vehicle to be acquired.
- (4) (a) Non-European organised parties (*pro forma*).
- (5) (a) Within a radius of 100 miles from Kimberley.
- (4) (b) Goods all classes.
- (5) (b) Within a radius of 30 miles from Kimberley.
- (4) (c) Household removals.
- (5) (c) Within the Magisterial District of Kimberley.

- (1) 2492.
- (2) Cyrils Transport, Kimberley/new application (late renewal).
- (3) One 2-ton lorry.
- (4) (a) Goods exclusively on behalf of Caltex (Africa), Ltd.
- (5) (a) Within a radius of 30 miles from General Post Office, Kimberley.
- (4) (b) Fuel tanks for erection by applicant on behalf of Caltex (Africa), Ltd., only.
- (5) (b) Within a radius of 150 miles from General Post Office, Kimberley.

- (1) 2060.
- (2) Kimberley Bus Services (Pty.), Ltd., Kimberley/amendment of scale of charges.
- (3) Twenty-four vehicles.
- (4) Non-European passengers.
- (5) Over all existing approved and certified routes.

Existing Tariff.

Stage 1	2½c	Stage 1	2½c
Stage 2	3c	Stage 2	3c
Stage 3	4c	Stage 3	4c
		Stage 4	5c

N.B.—The existing route to be extended with one stage.

- (1) 3933.
- (2) C. H. van Wyk, Upington/new application.
- (3) One 4-ton lorry—CAY 5908.
- (4) (a) Farm produce.
- (5) (a) Within the Magisterial District of Gordonia (*pro forma*).
- (4) (b) Household removals.
- (5) (b) Within a radius of 150 miles from Upington.
- (1) 1966.
- (2) J. Steneveld, Upington/new application.
- (3) One ¼-ton light delivery van—CAY 1723.
- (4) Non-European sports teams, picnic parties and church gatherings.
- (5) Within a radius of 100 miles from Upington.

N.B.—This publication replaces same which appeared in the *Gazette* of 24th December, 1964.

Address to which representations must be submitted: The Secretary, Local Road Transportation Board, Private Bag X.0579, Bloemfontein.

- (1) T. 2318 (473).
- (2) Vantra Transport (Edms.), Bpk., Bloemfontein/new application.
- (3) One pantechnicon—OB 30653.
- (4) (a) Goods all classes.
- (5) (a) Between points within a radius of 15 miles from the General Post Office, Bloemfontein.
- (4) (b) Goods all classes.
- (5) (b) Between points within the Magisterial District of Bloemfontein.
- (4) (c) *Bona fide* household removals.
- (5) (c) Within the Republic of South Africa.

- (1) T. 2307 (474).
 (2) Geelbooi Stuurman, Colesberg/nuwe aansoek.
 (3) Een ligte aflewering—CAS 644.
 (4) Draad, pale, draadspangereedskap, bantowerknemers gratis.
 (5) (a) Binne 'n omtrek van 25 myl vanaf die Hoofposkantoor, Colesberg.
 (5) (b) Binne Colesberg en Venterstad landdrostdistrikte.
- (1) V. 4036 (475).
 (2) Jacob Nthatsi, Winburg/laat hernuwing.
 (3) Een motorkar—OX 7.
 (4) Nie meer dan 5 nie-Blanke passasiers en hul persoonlike bagasie.
 (5) (a) Binne die Winburg landdrostdistrik.
 (5) (b) Toevallige huurmotorritte van Winburg na punte binne die Republiek van Suid-Afrika.
- (1) V. 2305 (476).
 (2) Jacob Machobane, Harrismith/nuwe aansoek.
 (3) Een motorkar—OHS 2165.
 (4) Nie meer dan 5 nie-Blanke passasiers en hul persoonlike bagasie.
 (5) (a) Binne die Harrismith landdrostdistrik.
 (5) (b) Toevallige huurmotorritte van Harrismith na punte binne die O.V.S. Provinsie.
- (1) T. 335 (477).
 (2) Adriaan Nicolaas Peach, „The Poplars”, Fouriesburg/wysiging van sertifikaat.
 (3) Een 7½-ton vragmotor—OGB 652.
 (4) (a) Alle soorte goedere.
 (5) (a) Tussen punte binne 'n omtrek van 35 myl vanaf die Hoofposkantoor, Fouriesburg.
 (4) (b) *Bona fide* huistrekke.
 (5) (b) Binne 'n omtrek van 250 myl vanaf die Hoofposkantoor, Fouriesburg.
- (1) V. 2464 (478).
 (2) Daniel Masiteng, Vrede/nuwe aansoek.
 (3) Een motorkar—OU 1440.
 (4) Nie meer dan 5 nie-Blanke passasiers en hul persoonlike bagasie.
 (5) Binne die Vrede landdrostdistrik.
- (1) T. 2030 (480).
 (2) Pieter Everhard Kampfraath, Bloemfontein/bykomende voertuig.
 (3) Een 7-ton vragmotor—OB 9924.
 (4) Alle soorte goedere.
 (5) Tussen punte binne 'n omtrek van 15 myl vanaf die Hoofposkantoor, Bloemfontein.
- (1) T. 2287 (481).
 (2) Jacobus Johannes Albertus Olivier, Marquard/nuwe aansoek.
 (3) Een 7-ton vragmotor—ORD 92.
 (4) (a) Alle soorte goedere.
 (5) (a) Tussen punte binne 'n omtrek van 30 myl vanaf die Hoofposkantoor, Marquard.
 (4) (b) Los landboukalk in massa namens Omnia Boeredienste (Edms.), Bpk.
 (5) (b) Binne Marquard, Ficksburg en Clocolan landdrostdistrikte.
- (1) V. 2452 (483).
 (2) Regina Tshabalala, Fouriesburg/nuwe aansoek.
 (3) Een motorkar—OGB 1034.
 (4) Nie meer dan 5 nie-Blanke passasiers en hul persoonlike bagasie.
 (5) (a) Binne die Fouriesburg landdrostdistrik.
 (5) (b) Toevallige huurmotorritte van Fouriesburg na Fouriesburgstasie, Bethlehem, Ficksburg, Clarens en Caledonburg.
- (1) T. 1242 (484).
 (2) Pieter Christiaan de Jager, Warden/bykomende voertuig.
 (3) Een 10-ton vragmotor—OIC 926.
 (4) (a) Alle soorte goedere.
 (5) (a) Tussen punte binne 'n omtrek van 30 myl vanaf die Hoofposkantoor, Warden (*pro forma*).
 (4) (b) *Bona fide* huistrekke.
 (5) (b) Binne 'n omtrek van 150 myl vanaf die Hoofposkantoor, Warden.
- (1) T. 1000 (479).
 (2) Hermaans Dassic, Frankfort/nuwe aansoek.
 (3) OH 2794.
 (4) Nie-Blanke sportspanne, pieknik en kerkgroepe (*pro forma*).
 (5) Van Frankfort en Frankfort distrik na Reitz, Kroonstad en Johannesburg.
- (1) T. 2321 (482).
 (2) Philippus Jacobus Smith, Petrusburg (Smith Vervoerkontraakteur)/nuwe aansoek.
 (3) Voertuig nog aangekoop te word.
 (4) Alle soorte goedere.
 (5) Tussen punte binne 'n omtrek van 50 myl vanaf die Hoofposkantoor, Petrusburg.
- (1) T. 645 (485).
 (2) Louis Henry Dalton, Bloemfontein/wysiging van sertifikate en bykomende magtiging.
 (3) Twee 8-ton voertuie.

- (1) T. 2307 (474).
 (2) Geelbooi Stuurman, Colesberg/new application.
 (3) One light delivery van—CAS 644.
 (4) Wire, fencing poles and tools for the erection of fences, Bantu employees free of charge.
 (5) (a) Within a radius of 25 miles from the General Post Office, Colesberg.
 (5) (b) Within the Magisterial Districts of Colesberg and Venterstad.
- (1) V. 4036 (475).
 (2) Jacob Nthatsi, Winburg/late renewal.
 (3) One motor car—OX 7.
 (4) Not more than 5 non-European passengers and their personal luggage.
 (5) (a) Within the Magisterial District of Winburg.
 (5) (b) Casual taxi trips from Winburg to points within the Republic of South Africa.
- (1) V. 2305 (476).
 (2) Jacob Machobane, Harrismith/new application.
 (3) One motor car—OHS 2165.
 (4) Not more than 5 non-European passengers and their personal luggage.
 (5) (a) Within the Magisterial District of Harrismith.
 (5) (b) Casual taxi trips from Harrismith to points within the O.F.S. Province.
- (1) T. 335 (477).
 (2) Adriaan Nicolaas Peach, „The Poplars”, Fouriesburg/ amendment of certificate.
 (3) One 7½-ton lorry—OGB 652.
 (4) (a) Goods all classes.
 (5) (a) Between points within a radius of 35 miles from the General Post Office, Fouriesburg.
 (4) (b) *Bona fide* household removals.
 (5) (b) Within a radius of 250 miles from the General Post Office, Fouriesburg.
- (1) V. 2464 (478).
 (2) Daniel Masiteng, Vrede/new application.
 (3) One motor car—OU 1440.
 (4) Not more than 5 non-European passengers and their personal luggage.
 (5) Within the Magisterial District of Vrede.
- (1) T. 2030 (480).
 (2) Pieter Everhard Kampfraath, Bloemfontein/additional vehicle.
 (3) One 7-ton lorry—OB 9924.
 (4) Goods all classes.
 (5) Between points within a radius of 15 miles from the General Post Office, Bloemfontein.
- (1) T. 2287 (481).
 (2) Jacobus Johannes Albertus Olivier, Marquard/new application.
 (3) One 7-ton lorry—ORD 92.
 (4) (a) Goods all classes.
 (5) (a) Between points within a radius of 30 miles from the General Post Office, Marquard.
 (4) (b) Loose agricultural lime, in bulk on behalf of Omnia Boeredienste (Edms.), Bpk.
 (5) (b) Within the Magisterial Districts of Marquard, Ficksburg and Clocolan.
- (1) V. 2452 (483).
 (2) Regina Tshabalala, Fouriesburg/new application.
 (3) One motor car—OGB 1034.
 (4) Not more than 5 non-European passengers and their personal luggage.
 (5) (a) Within the Magisterial District of Fouriesburg.
 (5) (b) Casual taxi trips from Fouriesburg to Fouriesburg Station, Bethlehem, Ficksburg, Clarens and Caledon Bridge.
- (1) T. 1242 (484).
 (2) Pieter Christiaan de Jager, Warden/additional vehicle.
 (3) One 10-ton lorry—OIC 926.
 (4) (a) Goods all classes.
 (5) (a) Between points within a radius of 30 miles from the General Post Office, Warden (*pro forma*).
 (4) (b) *Bona fide* household removals.
 (5) (b) Within a radius of 150 miles from the General Post Office, Warden.
- (1) T. 1000 (479).
 (2) Hermaans Dassic, Frankfort/new application.
 (3) OH 2794.
 (4) Non-European sports teams, picnic and church parties (*pro forma*).
 (5) From Frankfort and District of Frankfort to Reitz, Kroonstad and Johannesburg.
- (1) T. 2321 (482).
 (2) Philippus Jacobus Smith, Petrusburg (Smith Vervoerkontraakteur)/new application.
 (3) Vehicle to be acquired.
 (4) Goods all classes.
 (5) Between points within a radius of 50 miles from the General Post Office, Petrusburg.
- (1) T. 645 (485).
 (2) Louis Henry Dalton, Bloemfontein/amendment of certificates and additional authority.
 (3) Two 8-ton vehicles.

- | | |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>(4) (a) Samestellende dele van voorafvervaardigde geboue direk na plek van montering en oprigting.</p> <p>(5) (a) Binne 'n omtrek van 150 myl vanaf die Hoofposkantoor, Bloemfontein.</p> <p>(4) (b) Sand, klip en bakstene, kalk en bemestingstowwe en landboumasjinerie en gereedskap direk na plase vir boerdery doeleindes.</p> <p>(5) (b) Binne 'n omtrek van 50 myl vanaf die Hoofposkantoor, Bloemfontein.</p> <p>(1) T. 1 (488).</p> <p>(2) S.A. Spoorweë, Bloemfontein/wysiging van sertifikaat en bykomende roete.</p> <p>(3) MT 17175 en MT 29018.</p> <p>(4) Blanke en nie-Blanke passasiers en bagasie.</p> <p>(5) Vanaf Welkom na Caledonspoor oor Senekal en Ficksburg.</p> | <p>(4) (a) Component parts of pre-fabricated buildings direct to place of assembly and erection.</p> <p>(5) (a) Within a radius of 150 miles from the General Post Office, Bloemfontein.</p> <p>(4) (b) Sand, stone, bricks, lime and fertilizer and agricultural machinery and tools direct to farms for farming purposes.</p> <p>(5) (b) Within a radius of 50 miles from the General Post Office, Bloemfontein.</p> <p>(1) T. 1 (488).</p> <p>(2) S.A. Railways, Bloemfontein/amendment of certificates and additional route.</p> <p>(3) MT 17175 and MT 29018.</p> <p>(4) European and non-European passengers and luggage.</p> <p>(5) From Welkom to Caledonspoor via Senekal and Ficksburg.</p> |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

Adres waartoe vertoë gerig moet word: Die Sekretaris, Plaaslike Padvervoerraad, Privaatsak 4307, H.P.K., Durban.

- (1) KE/3585, AR/1025.
- (2) Law & Miller (Pty.), Ltd., Durban/wysiging, uitbreiding van gebied.
- (3) Vier voertuie.
- (4) Goedere alle soorte.
- (5) Binne 'n omtrek van 25 myl vanaf die Hoofposkantoor, Durban.
- (1) KE/9893, AR/1026.
- (2) Kikimbe Bus Service, Stanger/wysiging van tydtafel.
- (3) Een bus.
- (4) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike goedere.
- (5) Tussen Stanger busstaanplek en Tinley Manor-strand oor bestaande roetes.
- (1) KE/9712, AR/1027.
- (2) Joe Borg's Transport, Durban/wysiging, uitbreiding van gebied.
- (3) Agt voertuie.
- (4) Goedere alle soorte.
- (5) Binne 'n omtrek van 25 myl vanaf Hoofposkantoor, Durban.
- (1) KE/14124, AR/1028.
- (2) I. & N. Naidoo, Durban/laat hernuwing.
- (3) Twee vragmotors.
- (4) Goedere (*pro forma*).
- (5) Binne die 4 Durban gebiede (*pro forma*).
- (1) XK/2265, AR/1029.
- (2) Philmon Luthuli, Isipingo/laat hernuwing.
- (3) Een motorkar.
- (4) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike goedere.
- (5) (a) Binne 'n omtrek van 30 myl vanaf Poskantoor, Umbumbulu.
- (b) Toevallige ritte buite hierdie gebied.
- (1) KE/3921, AR/1030.
- (2) Sookdeo Ramroop, Durban/nuwe aansoek.
- (3) Vier busse.
- (4) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike goedere.
- (5) Vanaf Eenheid 5, Chatsworth, na Durban (Victoriastraat busstaanplek) soos per voorgeskrewe roete, *Staatskoerant*, gedateer 25 Junie 1964.
- (1) KE/10562, AR/1031.
- (2) Hariparsad Gokool, Durban/nuwe aansoek.
- (3) Drie busse.
- (4) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike goedere.
- (5) Soos per AR/1030.
- (1) XK/1986, AR/1032.
- (2) Elias Mbokazi, Malakazi/laat hernuwing.
- (3) Twee motors.
- (4) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike goedere.
- (5) Binne 'n omtrek van 15 myl vanaf Bekithemba-skool, betrokke huurmotor by hierdie punt te staan en vandaar te werk.
- (1) KE/6647, AR/1033.
- (2) Citrus Promotion & Distributors (Pty.), Ltd., Durban/nuwe aansoek.
- (3) Twee vragmotors.
- (4) Goedere alle soorte.
- (5) Binne 'n omtrek van 30 myl vanaf applikante se besigheidsplek in Durban plus die Durbanse Vrygestelde Gebied.
- (1) XK/2132, AR/1034.
- (2) Albert Ngwane, Lamontville/bykomende voertuig.
- (3) Een voertuig aangeskaf te word.
- (4) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike goedere.
- (5) (a) Binne 'n omtrek van 15 myl vanaf die Superintendent se kantoor, Lamontville, betrokke huurmotor by hierdie plek te staan en vandaar te werk.
- (b) Toevallige ritte buite hierdie gebied.
- (1) KE/13829, AR/1035.
- (2) Noah Maphumulo, Umbumbulu/nuwe aansoek.
- (3) Vyf busse.
- (4) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike goedere.
- (5) Vanaf Umbogintwini-lokasië oor Thekwane-terminus. Ou Hoof-Suidkuspad, Umbogintwinirivierbrug na Isipingo-spoorwegstasie en terug (afstand 8 myl).
- (1) KE/11230, AR/1036.
- (2) Eastern Sight Seeing Tours (J. M. Choubae), Durban/nuwe aansoek, om die plek te neem van diens wat deur B. Sewpaul, KE/918, opgegee is.

Address to which representations must be submitted: The Secretary, Local Road Transportation Board, Private Bag 4307, G.P.O., Durban.

- (1) KE/3585, AR/1025.
- (2) Law & Miller (Pty.), Ltd., Durban/amendment, extension of area.
- (3) Four vehicles.
- (4) Goods all classes.
- (5) Within a radius of 25 miles from General Post Office, Durban.
- (1) KE/9893, AR/1026.
- (2) Kikimbe Bus Service, Stanger/amendment of time-table.
- (3) One bus.
- (4) Non-European passengers and their personal effects.
- (5) Between Stanger bus rank and Tinley Manor Beach via existing routes.
- (1) KE/9712, AR/1027.
- (2) Joe Borg's Transport, Durban/amendment, extension of area.
- (3) Eight vehicles.
- (4) Goods all classes.
- (5) Within a radius of 25 miles from General Post Office, Durban.
- (1) KE/14124, AR/1028.
- (2) I. & N. Naidoo, Durban/late renewal.
- (3) Two lorries.
- (4) Goods (*pro forma*).
- (5) Within the 4 Durban areas (*pro forma*).
- (1) XK/2265, AR/1029.
- (2) Philmon Luthuli, Isipingo/late renewal.
- (3) One motor car.
- (4) Non-European passengers and their personal effects.
- (5) (a) Within a radius of 30 miles from Umbumbulu Post Office.
- (b) Casual trips outside this area.
- (1) KE/3921, AR/1030.
- (2) Sookdeo Ramroop, Durban/new application.
- (3) Four buses.
- (4) Non-European passengers and their personal effects.
- (5) From Unit No. 5, Chatsworth, to Durban (Victoria Street bus rank) as per prescribed route, *Official Gazette*, dated 25th June, 1964.
- (1) KE/10562, AR/1031.
- (2) Hariparsad Gokool, Durban/new application.
- (3) Three buses.
- (4) Non-European passengers and their personal effects.
- (5) As per AR/1030.
- (1) XK/1986, AR/1032.
- (2) Elias Mbokazi, Malakazi/late renewal.
- (3) Two motor cars.
- (4) Non-European passengers and their personal effects.
- (5) Within a radius of 15 miles from Bekithemba School, relative taxi to be stationed at and operated from this point.
- (1) KE/6647, AR/1033.
- (2) Citrus Promotion & Distributors (Pty.), Ltd., Durban/new application.
- (3) Two lorries.
- (4) Goods all classes.
- (5) Within a radius of 30 miles from Applicants' place of business in Durban plus the Durban Exempted Area.
- (1) XK/2132, AR/1034.
- (2) Albert Ngwane, Lamontville/additional vehicle.
- (3) One vehicle to be acquired.
- (4) Non-European passengers and their personal effects.
- (5) (a) Within a radius of 15 miles from the Superintendent's office, Lamontville, relative taxi to be stationed at and operated from this point.
- (b) Casual trips outside this area.
- (1) KE/13829, AR/1035.
- (2) Noah Maphumulo, Umbumbulu/new application.
- (3) Five buses.
- (4) Non-European passengers and their personal effects.
- (5) From Umbogintwini Location via Thekwane Terminus, Old Main South Coast Road, Umbogintwini River Bridge to Isipingo Railway Station and return (distance 8 miles).
- (1) KE/11230, AR/1036.
- (2) Eastern Sight Seeing Tours (J. M. Choubae), Durban/new application, to take the place of service abandoned by B. Sewpaul, KE/918.

- (3) Een bus.
 (4) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike goedere.
 (5) Tussen Durban (Lornestraat busstaanplek) en Church Square, Newlands, oor Lornestraat, Centenaryweg, Alicestraat, Greystraat, Beatricestraat en Albertstraat, Verkeerskakelpaai, Umgeniweg, Noordkusweg, Sea Cow Lakeweg en Inandaweg, Eerste Laan, Rooms Katolieke Skoolpad na terminus en terug oor Rooms Katolieke Skoolpad, Eerste Laan, Inandaweg, Sea Cow Lakeweg, Noordkusweg en Umgeniweg, Beatricestraat, Greystraat en Lornestraat na terminus.
- (1) XK/1659, AR/1037.
 (2) Japhet Ndhlovu, Durban/nuwe aansoek.
 (3) Een motorkar.
 (4) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike goedere.
 (5) (a) Binne 'n omtrek van 30 myl vanaf kaptein Siphoso se huis, betrokke huurmotor by hierdie plek te staan en vandaar te werk.
 (b) Toevallige ritte buite hierdie gebied.
- (1) KE/14377, AR/1038.
 (2) Dr. F. M. L. Stoker, Port Shepstone/nuwe aansoek.
 (3) Een Mini-paneelwa.
 (4) Goedere uitsluitlik ten behoeve van Rathboneville Winkel.
 (5) Binne 'n omtrek van 30 myl vanaf Poskantoor, Port Shepstone.
- (1) KE/13987, AR/1039.
 (2) Orio Transport (Pty.), Ltd., Durban/wysiging, bykomende magtiging.
 (3) Twee vragnomotors en twee sleepwaens.
 (4) Vloeibare suurstowwe in grootmaat.
 (5) Binne 'n omtrek van 25 myl vanaf Hoofposkantoor, Durban.
- (1) KE/6182, AR/1040.
 (2) Heavy Transport & Plant Hire (Pty.), Ltd., Durban/bykomende voertuig.
 (3) Een vragnomotor.
 (4) Goedere alle soorte.
 (5) Binne 'n omtrek van 25 myl vanaf Hoofposkantoor, Durban.
- (1) XK/1781, AR/1041.
 (2) C. Dwakapersad, Hillcrest/bykomende voertuig.
 (3) Een motorkar.
 (4) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike goedere.
 (5) (a) Binne 'n omtrek van 30 myl vanaf Hillcrest-huurmotorstaanplek, betrokke huurmotor by hierdie plek te staan en vandaar te werk.
 (b) Toevallige ritte buite hierdie gebied.
- (1) KE/13950, AR/1042.
 (2) Zibuse Bantu Bus Co., Verulam/nuwe aansoek.
 (3) Een bus aangeskaf te word.
 (4) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike goedere.
 (5) Vanaf Durban (Lornestraat busstaanplek) na Indoena Mazibuko se plaas oor Centenaryweg, Alicestraat, Albertstraat, Umgeniweg, Noordkuspad, Inandaweg, Phoenixweg, Rietrivierweg na buite eindpunt en andersom.
- (1) KE/13950, AR/1043.
 (2) Zibuse Bantu Bus Co., Verulam/nuwe aansoek.
 (3) Een bus aangeskaf te word.
 (4) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike goedere.
 (5) Vanaf Durban (Lornestraat busstaanplek) oor Centenaryweg, Alicestraat, Greystraat, Beatricestraat en Albertstraat, Umgeniweg, Noordkuspad, Inandaweg, Phoenixweg en Rietrivierweg na Indoena Mazibuko se plaas met gewone Inanda beperking.
- (1) KE/3776, AR/1044.
 (2) S. & R. S. Rugnath, Durban/nuwe aansoek.
 (3) Twee busse aangeskaf te word.
 (4) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike goedere.
 (5) Vanaf Durban (Lornestraat busstaanplek) na Narainsamytempelplaas (Begraafplaas) oor Centenaryweg, Alicestraat, Greystraat, Beatricestraat en Albertstraat, Umgeniweg, Sea Cow Lakeweg en Inandaweg na Amod Bros. Winkel, draai dan regs na naamlose pad na Begraafplaas, Tempelplaas en andersom.
- (1) KE/13743, AR/1045.
 (2) Lodovik Paul Fuhri, Rossburgh/bykomende voertuie plus twee wysigings.
 (3) Vier vragnomotors.
 (4) Padmaakmateriaal uitsluitlik ten behoeve van Highway Construction Co. (Pty.), Ltd.
 (5) Binne die Provinsie van Natal, uitsluitende vervoer binne die Port Shepstone landdrosdistrik en die Scottburgh-dorpsgebied.
- (1) KE/13838, AR/1046.
 (2) Hari Singh, Groutville/bykomende voertuie.
 (3) Twee vragnomotors.
 (4) Boerebenodigdhede.
 (5) Binne 'n omtrek van 15 myl vanaf Groutville-spoorwegstasie.
- (1) KE/7100, AR/1047.
 (2) Ukututuka Kwa Maqadi Bus Co. (Pty.), Ltd., Inanda/verandering van buite beperkingspunt vanaf Goba se winkel na Avoca-aansluiting.
 (3) Sewe busse.
 (4) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike goedere.
 (5) Vanaf Durban (Lornestraat busstaanplek) na Inanda (roetes 1 tot 12 soos goedgekeur aan Inanda Bantoe busoperateurs) oor:—

Uitwaarts.—Lornestraat, Centenaryweg, Alicestraat en Albertstraat, Umgeniweg, Avoca, Inanda (Goba se winkel) na respektiewe eindpunte.

- (3) One bus.
 (4) Non-European passengers and their personal effects.
 (5) Between Durban (Lorne Street bus rank) and Church Square, Newlands, via Lorne Street, Centenary Road, Alice Street, Grey Street, Beatrice Street and Albert Street, Traffic Link Roads, Umgeni Road, North Coast Road, Sea Cow Lake Road and Inanda Road, First Avenue, Roman Catholic School Road to terminus and return via Roman Catholic School Road, First Avenue, Inanda Road, Sea Cow Lake Road, North Coast Road and Umgeni Road, Beatrice Street, Grey Street and Lorne Street to terminus.
- (1) XK/1659, AR/1037.
 (2) Japhet Ndhlovu, Durban/new application.
 (3) One motor car.
 (4) Non-European passengers and their personal effects.
 (5) (a) Within a radius of 30 miles from Chief Siphoso's home, relative taxi to be stationed at and operated from this point.
 (b) Casual trips outside this area.
- (1) KE/14377, AR/1038.
 (2) Dr. F. M. L. Stoker, Port Shepstone/new application.
 (3) One Mini panelvan.
 (4) Goods exclusively on behalf of Rathboneville Store.
 (5) Within a radius of 30 miles from Post Office, Port Shepstone.
- (1) KE/13987, AR/1039.
 (2) Orio Transport (Pty.), Ltd., Durban/amendment, additional authority.
 (3) Two lorries and two trailers.
 (4) Liquid acids in bulk.
 (5) Within a radius of 25 miles from General Post Office, Durban.
- (1) KE/6182, AR/1040.
 (2) Heavy Transport & Plant Hire (Pty.), Ltd., Durban/additional vehicle.
 (3) One lorry.
 (4) Goods all classes.
 (5) Within a radius of 25 miles from General Post Office, Durban.
- (1) XK/1781, AR/1041.
 (2) C. Dwakapersad, Hillcrest/additional vehicle.
 (3) One motor car.
 (4) Non-European passengers and their personal effects.
 (5) (a) Within a radius of 30 miles from Hillcrest Taxi Rank, relative taxi to be stationed and operated from this point.
 (b) Casual trips outside this area.
- (1) KE/13950, AR/1042.
 (2) Zibuse Bantu Bus Co., Verulam/new application.
 (3) One bus to be acquired.
 (4) Non-European passengers and their personal effects.
 (5) From Durban (Lorne Street bus rank) to Induna Mazibuko's farm via Centenary Road, Alice Street and Albert Street, Umgeni Road, North Coast Road, Inanda Road, Phoenix Road and Riet River Road to outer terminal and vice versa.
- (1) KE/13950, AR/1043.
 (2) Zibuse Bantu Bus Co., Verulam/new application.
 (3) One bus to be acquired.
 (4) Non-European passengers and their personal effects.
 (5) From Durban (Lorne Street bus rank) via Centenary Road, Alice Street, Grey Street, Beatrice Street and Albert Street, Umgeni Road, North Coast Road, Inanda Road, Phoenix Road, Riet River Road to Induna Mazibuko's farm with usual Inanda restriction.
- (1) KE/3776, AR/1044.
 (2) S. & R. S. Rugnath, Durban/new application.
 (3) Two buses to be acquired.
 (4) Non-European passengers and their personal effects.
 (5) From Durban (Lorne Street bus rank) to Narainsamy Temple Farm (Graveyard) via Centenary Road, Alice Street, Grey Street, Beatrice Street and Albert Street, Umgeni Road, Sea Cow Lake Road, Inanda Road to Amod Bros. Store, then turn right to unnamed road to Graveyard, Temple Farm and vice versa.
- (1) KE/13743, AR/1045.
 (2) Lodovik Paul Fuhri, Rossburgh/additional vehicles plus two amendments.
 (3) Four lorries.
 (4) Roadmaking material exclusively on behalf of Highway Construction Co. (Pty.), Ltd.
 (5) Within the Province of Natal, excluding operations within the Magisterial District of Port Shepstone and the borough of Scottburgh.
- (1) KE/13838, AR/1046.
 (2) Hari Singh, Groutville/additional vehicles.
 (3) Two lorries.
 (4) Farmers' requirements.
 (5) Within a radius of 15 miles from Groutville Railway Station.
- (1) KE/7100, AR/1047.
 (2) Ukututuka Kwa Maqadi Bus Co. (Pty.), Ltd., Inanda/variation of outer restriction point from Goba's Store to Avoca Junction.
 (3) Seven buses.
 (4) Non-European passengers and their personal effects.
 (5) From Durban (Lorne Street bus rank) to Inanda (Routes 1 to 12 as approved to Inanda Bantu bus operators) via:—

Outwards.—Lorne Street, Centenary Road, Alice Street, Albert Street, Umgeni Road, Avoca, Inanda (Goba's Store) to respective terminal points.

Inwaarts.—Oor bogenoemde roetes na Umgeniweg, vandaar oor Beatricestraat, Greystraat en Lornestraat na busstaaanplek, onderhewig aan die voorwaarde dat op ritte vanaf Durban geen passasiers afgelaai word totdat Avoca-aansluiting bereik is nie en dat op ritte na Durban geen passasiers opgelaai word na Avoca verbygegaan is nie.

- (1) KE/14450, AR/1048.
- (2) Canadian Parkhill Pipe Stringing, Ltd., Pietermaritzburg/nuwe aansoek.
- (3) Ses voertuie (vier 19-ton, twee 1-ton).
- (4) Staalpype ten behoeve van McAlpine Somerville en die Suid-Afrikaanse Spoorweë.
- (5) Vanaf verskeie voorraadopgaarplekke by spoorlynpunte na punte geleë langs die petroleum pyplynslot tussen Durban en Johannesburg.
- (1) KE/12522, AR/1049.
- (2) K. Jugoo Bros., Sydenham/nuwe aansoek.
- (3) Twee busse.
- (4) Nie-Blanke passasiers en hul persoonlike goedere.
- (5) Vanaf Chatsworth-eenheid 3 (hoek van Paaie Nos. 301 en 309), na kruising van Collingwoodweg en Chamberlainweg oor Higginson-hoofweg, Grimsbyweg, Leicesterweg en Pendleburyweg, oor Suidkuspad tot in Beachweg, langs Beachweg, Himalayaweg, Lansdowneweg, Lerwickweg en Chamberlainweg na terminus en terug oor Collingwoodweg, Suidkuspad, Grimsbyweg, Higginson-hoofweg, Pad No. 301, dan na terminus by kruising van Paaie Nos. 301 en 309.

Adres waarheen vertoë gerig moet word: Plaaslike Padvervoerraad. Privaatsak 155, Pretoria.

- (1) V. 216.
- (2) J. G. Vermeulen, Boshoeck/bykomende voertuig.
- (3) Een 7-ton vragmotor.
- (4) Sand, gruis en klip vir padmaak- en damboudoeleindes.
- (5) Binne die Provinsie Transvaal.
- (1) D. 129.
- (2) Douglas Colliery, Ltd., Van Dyksdrif, Transvaal/nuwe aansoek.
- (3) Een bus.
- (4) Eie werknemers en hul families (gratis) vir ontspanning en opvoedkundige doeleindes.
- (5) (a) Binne die Witbank en Middelburg (Tvl.) landdrosdistrikte.
- (b) Tussen Douglas-koolmyn en Cullinan (Premiermyn).
- (1) A. 189.
- (2) African Bus Service, Pretoria/bykomende roete.
- (3) Een bus—TP 48216.
- (4) Nie-Blanke passasiers, hul persoonlike bagasie en possakke.
- (5) Tussen Makapanstad en Wildebeeskui No. 173 oor Goedgewaagd No. 60, Boschbult No. 59 en Syferpan No. 53.
- Tydtabel—**
Soos en wanneer benodig.
- Tariewe—**
Volwassenes, 10c; kinders, 5c.
- (1) P. 279.
- (2) P. I. du Plessis, Bronkhorstspuit/nuwe aansoek.
- (3) Een paneelwa.
- (4) Spoorwegwerkers—P. J. du Plessis, J. J. van Dyk, L. Erasmus, F. van Vuuren, J. Janse, H. Basson, S. Reynders, L. van Wyk, W. Mulder (Sen.), W. Mulder (Jun.), F. Pieterse, R. du Plessis, H. du Toit, F. Veldmann, J. Felk en J. Smit.
- Tydtabel—**
Vertrek van Leeufontein 5.45 vm.
Vertrek van Koedoespoort 5.00 nm.
- (1) D. 153.
- (2) Francis Delekisa, Messina/nuwe aansoek.
- (3) Een bus.
- (4) Nie-Blanke passasiers.
- (5) Tussen Messina, Beitbrug, Tshipise, Mopane, distrik Messina.
- Tydtabel—**
Soos en wanneer benodig.
- Tariewe—**
3 myl: 7½c per passasier.
9 myl: 15c per passasier.
- Spesiale ritte—**
3 myl: 65c.
9 myl: R1.80.
Lokasie na stasie of dorp: 5c per passasier.
- (1) M. 1029.
- (2) Mafuta's Road Motor Service, Barberton/bykomende roete.
- (3) Voertuig aangekoop te word.
- (4) Nie-Blanke passasiers en hulle persoonlike bagasie.
- (5) Tussen Nelspruit en Sabie oor Brondal, Roschaugh en Hendriksdal.

Inwards.—Via above routes to Umgeni Road, thence via Beatrice Street, Grey Street and Lorne Street to bus rank, subject to the restriction that on trips from Durban no passengers be set down until Avoca Junction has been reached and that on trips to Durban no passengers be picked up after Avoca has been passed.

- (1) KE/14450, AR/1048.
- (2) Canadian Parkhill Pipe Stringing, Ltd., Pietermaritzburg/new application.
- (6) Six vehicles (four 19-ton, two 1-ton).
- (4) Steel pipe on behalf of McAlpine Somerville and the South African Railways.
- (5) From various stockpiles at rail points to points strung along the petroleum pipe-line ditch between Durban and Johannesburg.
- (1) KE/12522, AR/1049.
- (2) K. Jugoo Bros., Sydenham/new application.
- (3) Two buses.
- (4) Non-European passengers and their personal effects.
- (5) From Chatsworth Unit 3 (corner of Roads Nos. 301 and 309) to intersection of Collingwood and Chamberlain Roads via Higginson Highway, Grimsby Road, Leicester Road and Pendlebury Road, across South Coast Road into Beach Road, along Beach Road, Himalaya Road, Lansdowne Road, Lerwick Road and Chamberlain Road to terminus and return via Collingwood Road, South Coast Road, Grimsby Road, Higginson Highway, Road No. 301, then to terminus at intersection of Roads Nos. 301 and 309.

Address to which representations must be submitted: Local Road Transportation Board, Private Bag 155, Pretoria.

- (1) V. 216.
- (2) J. G. Vermeulen, Boshoeck/additional vehicle.
- (3) One 7-ton truck.
- (4) Sand, gravel and stone for roadmaking and dambuilding purposes.
- (5) Within the Province of Transvaal.
- (1) D. 129.
- (2) Douglas Colliery, Ltd., Van Dyksdrif, Transvaal/new application.
- (3) One bus.
- (4) Own employees and their families (free of charge) for recreational and educational purposes.
- (5) (a) Within the Magisterial Districts of Witbank and Middelburg (Tvl.).
- (b) Between Douglas Colliery and Cullinan (Premier Mine).
- (1) A. 189.
- (2) African Bus Service, Pretoria/additional route.
- (3) One bus—TP 48216.
- (4) Non-European passengers, their personal luggage and post-bags.
- (5) Between Makapanstad and Wildebeeskui No. 173 via Goedgewaagd No. 60, Boschbult No. 59 and Syferpan No. 53.
- Time-table—**
As and when required.
- Tariffs—**
Adults: 10c; children: 5c.
- (1) P. 279.
- (2) P. I. du Plessis, Bronkhorstspuit/new application.
- (3) One panel van.
- (4) Railway workers—P. J. du Plessis, J. J. van Dyk, L. Erasmus, F. van Vuuren, J. Janse, H. Basson, S. Reynders, L. van Wyk, W. Mulder (Sen.), W. Mulder (Jun.), F. Pieterse, R. du Plessis, H. du Toit, F. Veldman, J. Felk and J. Smit.
- Time-table—**
Depart from Leeufontein 5.45 a.m.
Depart from Koedoespoort 5.00 p.m.
- (1) D. 153.
- (2) Francis Delekisa, Messina/new application.
- (3) One bus.
- (4) Non-European passengers.
- (5) Between Messina, Beit Bridge, Tshipise, Mopane, District of Messina.
- Time-table—**
As and when required.
- Tariffs—**
3 miles: 7½c per passenger.
9 miles: 15c per passenger.
- Special Trips—**
3 miles: 65c.
9 miles: R1.80.
Location to station or town: 5c per passenger.
- (1) M. 1029.
- (2) Mafuta's Road Motor Services, Barberton/additional route.
- (3) Vehicle to be purchased.
- (4) Non-European passengers and their personal effects.
- (5) Between Nelspruit and Sabie via Brondal, Roschaugh and Hendriksdal.

Tydtafel/Time-table—

Daaglik (Sondae en Publieke Vakansiedae ingesluit)/Daily (including Sundays and Public Holidays).

Nelspruit..... 4.00 nm./p.m.
 Sabie..... 8.30 vm./a.m.

Sabie..... 6.30 nm./p.m.
 Nelspruit..... 10.30 vm./a.m.

Tarief/Tariff—

2½c per passasier per myl/2½c per passenger per mile.
 Kinders: Halfprys/Children: Half price.

- (1) J. 180.
- (2) M. G. Joubert, Pk. Kloofsig/nuwe aansoek.
- (3) Een 8½-ton vragmotor.
- (4) Sand, klip en gruis vir padmaak- en spoorboudoeleindes (*pro forma*).
- (5) Binne die Provinsie Transvaal.

- (1) P. 398.
- (2) W. A. du Plessis, Pretoria/nuwe aansoek.
- (3) Een 7-ton vragmotor.
- (4) Sand, klip en gruis vir padmaakdoeleindes (*pro forma*).
- (5) Binne die Provinsie Transvaal.

(1) B. 256.

- (2) Aaron Bohale, Atteridgeville/nuwe aansoek.
- (3) Een bus.
- (4) Bantoe passasiers.
- (5) Tussen Schoemansville en Parktown (hoek van Paul Kruger- en Louis Trichardtstraat).

Tarief—
 2½c per myl.

Tydtafel.

Soos en wanneer benodig.

- (1) M. 1038.
- (2) Mafuta's Trading Co. (Pty.), Ltd., Barberton/nuwe aansoek.
- (3) Een ligte afleweringswa.
- (4) (a) Nie-Blanke passasiers.
- (b) Goedere alle soorte
- (5) Tussen Barberton en die Swaziland grens.

- (1) M. 1083.
- (2) P. J. Meyer, Pk. Wouend/nuwe aansoek.
- (3) Een vragmotor.
- (4) (a) Sand, klip en gruis vir padmaakdoeleindes (*pro forma*).
- (5) (a) Binne die Provinsie Transvaal.
- (b) Werksmense van Labour Construction.
- (5) (b) Vanaf woonplekke na werk binne die Provinsie Transvaal.

- (1) V. 10.
- (2) C. P. Vorster, Pietersburg/bykomende magtiging.
- (3) Vier voertuie.
- (4) Goedere, verslappings volgens persverklaring.
- (5) (c) Binne die Republiek van Suid-Afrika.
- (b) Binne 'n radius van 300 myl vanaf Poskantoor, Pietersburg.
- (c) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Poskantoor, Pietersburg.

- (1) J. 16.
- (2) G. J. J. Joubert, Middelburg/nuwe aansoek.
- (3) Een vragmotor.
- (4) (a) Goedere alle soorte.
- (5) (a) Binne die Middelburg landdrostdistrik (met 2-myl beperking oor spoor- en gereelde padmotordiensroetes).
- (b) Steenkool.
- (5) (b) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Poskantoor, Middelburg (Tvl.), (met 2-myl beperking oor spoor- en gereelde padmotordiensroetes).
- (c) Melk op die heenreis en leë kanne op die terugreis.
- (5) (c) (i) Tussen Elandsplaagte en Middelburg (Tvl.).
- (ii) Tussen Uitkyk No. 337- en Elandspruit No. 507, distrik Middelburg (Tvl.).
- (iii) Tussen Elandsplaagte en Middelburg (Tvl.) oor Driefontein en Doornkop.

- (1) V. 219.
- (2) G. J. von Vollenstein, Tzaneen/nuwe aansoek.
- (3) Een 6-ton vragmotor.
- (4) (a) Hout.
- (5) (a) Binne die distrik Letaba.
- (b) Handelsgoedere.
- (5) (b) Tussen Duiwelskloof en Bend Store.

- (1) V. 225.
- (2) P. P. Vorster, Pretoria/nuwe aansoek.
- (3) Een vragmotor.
- (4) Sand, klip en gruis vir padmaak en spoorboudoeleindes (*pro forma*).
- (5) Binne die Provinsie Transvaal.

- (1) R. 321.
- (2) R. Rubenstein, Pretoria/nuwe aansoek.
- (3) Een voertuig.
- (4) Eie goedere met voertuig behorende aan Ace Import Agencies.
- (5) Binne die Provinsie Transvaal.

- (1) D. 182.
- (2) Dikolobe Bus Service, Tzaneen/oordrag vanaf F. Mathole, een bus ingesluit.
- (3) Nuwe bus aangekoop te word.

- (1) J. 180.
- (2) M. G. Joubert, P.O. Kloofsig/new application.
- (3) One 8½-ton truck.
- (4) Sand, stone and gravel for roadmaking and rail building purposes (*pro forma*).
- (5) Within the Province of Transvaal.

- (1) P. 398.
- (2) W. A. du Plessis, Pretoria/new application.
- (3) One 7-ton truck.
- (4) Sand, stone and gravel for roadmaking purposes (*pro forma*).
- (5) Within the Province of Transvaal.

- (1) B. 256.
- (2) Aaron Bohale, Atteridgeville/ new application.
- (3) One bus.
- (4) Bantu passengers.
- (5) Between Schoemansville and Parktown (c/o Paul Kruger and Louis Trichardt Street).

Tariff—
 2½c per mile.

Time-table—
 As and when required.

- (1) M. 1038.
- (2) Mafuta's Trading Co. (Pty.), Ltd., Barberton/new application.
- (3) One light delivery van.
- (4) (a) Non-European passengers.
- (b) Goods all classes.
- (5) Between Barberton and Swaziland Border.

- (1) M. 1083.
- (2) P. J. Meyer, P.O. Wouend/new application.
- (3) One truck.
- (4) (a) Sand, stone and gravel for roadmaking purposes (*pro forma*).
- (5) (a) Within the Province of Transvaal.
- (b) Employees of Labour Construction.
- (5) (b) From dwellings to work within the Province of Transvaal.

- (1) V. 10.
- (2) C. P. Vorster, Pietersburg/additional authority.
- (3) Four vehicles.
- (4) Goods, relaxations per press statement.
- (5) (a) Within the Republic of South Africa.
- (b) Within a radius of 300 miles from Post Office, Pietersburg.
- (c) Within a radius of 150 miles from Post Office, Pietersburg.

- (1) J. 16.
- (2) G. J. J. Joubert, Middelburg/new application.
- (3) One truck.
- (4) (a) Goods all classes.
- (5) (a) Within the Magisterial District of Middelburg (with 2-mile restriction over rail and regular road motor service routes).

- (4) (b) Coal.
- (5) (b) Within a radius of 30 miles from Post Office, Middelburg (Tvl.) (with 2-mile restriction over rail and regular road motor service routes).
- (c) Milk on the forward journey and empty containers on the return journey.
- (5) (c) (i) Between Elandsplaagte and Middelburg (Tvl.).
- (ii) Between Uitkyk No. 337 and Elandspruit No. 507, District of Middelburg (Tvl.).
- (iii) Between Elandsplaagte and Middelburg (Tvl.) via Driefontein and Doornkop.

- (1) V. 219.
- (2) G. J. von Vollenstein, Tzaneen/new application.
- (3) One 6-ton truck.
- (4) (a) Timber.
- (5) (a) Within District of Letaba.
- (b) General merchandise.
- (5) (b) Between Duiwelskloof and Bend Store.

- (1) V. 225.
- (2) P. P. Vorster, Pretoria/new application.
- (3) One truck.
- (4) Sand, stone and gravel for roadmaking and rail building purposes (*pro forma*).
- (5) Within the Province of Transvaal.

- (1) R. 321.
- (2) R. Rubenstein, Pretoria/new application.
- (3) One vehicle.
- (4) Own goods; with vehicle belonging to Ace Import Agencies.
- (5) Within the Province of Transvaal.

- (1) D. 182.
- (2) Dikolobe Bus Service, Tzaneen/transfer from F. Mathole, one bus included.
- (3) New bus to be purchased.

- (4) Nie-Blanke passasiere en hul bagasie.
- (5) Oor goedgekeurde Roete No. 6: Tussen Tzaneen en Pietersburg oor Tzaneen Estates, Politsi, Duiwelskloof, Mokeetsi, Segopa-lokasie, Munnik en Legalies-lokasie oor Solomondale; volgens bestaande tydtafel en tariewe en beperking soos gehou deur die oordraer.
- (1) E. 178.
- (1) J. C. Esterhuizen, Pk. Derby/nuwe aansoek.
- (3) Een vragmotor.
- (4) Sand, klip en gruis vir padmaakdoeleindes (*pro forma*).
- (5) Binne die Provinsie Transvaal.
- (1) M. 1015.
- (2) R. J. Madiba, Thabazimbi/nuwe aansoek.
- (3) Een ligte afleweringswa.
- (4) Bantoe passasiere en hul persoonlike bagasie.
- (5) (a) Tussen Thabazimbi en Witfontein oor Mooivlei, Stratford, Kaaldraai, Makoppa en Kwa Venter.

Tydtabel—

- (i) Vertrek vanaf Thabazimbi op Saterdag om 12.00 middag en keer terug om 4.00 nm.
- (ii) Vertrek vanaf Thabazimbi op Sondag om 11.00 vm. en keer terug om 4.00 nm.

Tariewe/Tariffs—

Thabazimbi-Mooivlei.....	30c
Thabazimbi-Stratford.....	45c
Thabazimbi-Kaaldraai.....	50c
Thabazimbi-Makoppa.....	65c
Thabazimbi-Kwa Venter.....	75c
Thabazimbi-Witfontein.....	R1

- (b) Tussen Thabazimbi en Matjiesfontein oor Cornwall, Leeubosch, Vlakplaas, Heuningvley, Sentrum, Wegdraai, Somerset-Oos en Canterbury.

Tydtabel—

- (i) Vertrek vanaf Thabazimbi op Saterdag om 4.30 nm. en keer terug om 7.30 nm.
- (ii) Vertrek vanaf Thabazimbi op Sondag om 4.30 nm. en keer terug om 7.30 nm.

Tariewe/Tariffs—

Thabazimbi-Cornwall.....	30c
Thabazimbi-Leeubosch.....	40c
Thabazimbi-Vlakplaas.....	45c
Thabazimbi-Heuningvley.....	50c
Thabazimbi-Sentrum.....	55c
Thabazimbi-Wegdraai.....	66c
Thabazimbi-Somerset-Oos.....	76c
Thabazimbi-Canterbury.....	R1.00
Thabazimbi-Matjiesfontein.....	R1.25

- (c) Tussen Thabazimbi en Rooiberg oor Tamatie, Klipgat, Brakvlei en Rooiwal.

Tydtabel—

- (i) Vertrek vanaf Thabazimbi op Vrydae om 5.00 nm. en keer terug om 7.30 nm.
- (ii) Vertrek vanaf Thabazimbi op Sondag om 7.30 nm. en keer terug om 9.00 nm.

Tariewe/Tariffs—

Thabazimbi-Tamatie.....	25c
Thabazimbi-Klipgat.....	30c
Thabazimbi-Brakvlei.....	35c
Thabazimbi-Rooiwal.....	50c
Thabazimbi-Rooiberg.....	75c

- (1) S. 668.
- (2) J. H. van Staden, Witbank/bykomende voertuig.
- (3) Een vragmotor.
- (4) (a) Goedere alle soorte.
- (5) (a) Binne 'n radius van 20 myl vanaf Poskantoor, Witbank (met 2-myl beperking oor spoor- en gereelde padmotor-diensroetes).
- (4) (b) Huistrekke (*pro forma*).
- (5) (b) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Poskantoor, Witbank.
- (4) (c) Mielies.
- (5) (c) Vanaf plase na die naaste spoorwegstasie of graansuier watter ookal die naaste is aan sodanige plase binne die Witbank landdrosdistrik.
- (4) (d) Dieseltanks en tankstanders vir installering ten behoeve van Caltex (Afrika) Bpk.
- (5) (d) Vanaf spoorwegstasies of -sylyne wat die naaste is aan plase na sodanige plase vir regstreekse installering aldaar binne 'n radius van 50 myl vanaf Poskantoor, Witbank.
- (4) (e) Leë petroltromme.
- (5) (e) Vanaf plase binne 'n radius van 50 myl vanaf Poskantoor, Witbank, na die naaste spoorwegstasie of depot naaste aan daardie plase.
- (4) (f) Steenkool.
- (5) (f) Vanaf Spitzkoolmyn na Ermelo-stasie.
- (1) S. 668.
- (2) J. H. van Staden, Witbank/vervanging van vragmotor met perd en sleepwa; met nuwe magtiging.
- (3) Een perd, een sleepwa.

- (4) Non-European passengers and their luggage.
- (5) Over approved Route No. 6: Between Tzaneen and Pietersburg via Tzaneen Estates, Politsi, Duiwelskloof, Mokeetsi, Segopa Location, Munnik and Legalies Location via Solomondale; subject to existing time-tables, tariffs and restrictions as held by the transferor.
- (1) E. 178.
- (2) J. C. Esterhuizen, P.O. Derby/new application.
- (3) One truck.
- (4) Sand, stone and gravel for roadmaking purposes (*pro forma*).
- (5) Within the Province of Transvaal.
- (1) M. 1015.
- (2) R. J. Madiba, Thabazimbi/new application.
- (3) One light delivery van.
- (4) Bantu passengers and their personal luggage.
- (5) (a) Between Thabazimbi and Witfontein via Mooivlei, Stratford, Kaaldraai, Makoppa and Kwa Venter.

Time-table—

- (i) Depart from Thabazimbi on Saturdays at 12.00 midday and return at 4.00 p.m.
- (ii) Depart from Thabazimbi on Sundays at 11.00 a.m. and return at 4.00 p.m.

Time-table—

Thabazimbi-Mooivlei.....	30c
Thabazimbi-Stratford.....	45c
Thabazimbi-Kaaldraai.....	50c
Thabazimbi-Makoppa.....	65c
Thabazimbi-Kwa Venter.....	75c
Thabazimbi-Witfontein.....	R1

- (b) Between Thabazimbi and Matjiesfontein via Cornwall, Leeubosch, Vlakplaas, Heuningvley, Sentrum, Wegdraai, Somerset-Oos and Canterbury.

Time-table—

- (i) Depart from Thabazimbi on Saturdays at 4.30 p.m. and return at 7.30 p.m.
- (ii) Depart from Thabazimbi on Sundays at 4.30 p.m. and return at 7.30 p.m.

Time-table—

Thabazimbi-Cornwall.....	30c
Thabazimbi-Leeubosch.....	40c
Thabazimbi-Vlakplaas.....	45c
Thabazimbi-Heuningvley.....	50c
Thabazimbi-Sentrum.....	55c
Thabazimbi-Wegdraai.....	66c
Thabazimbi-Somerset-Oos.....	76c
Thabazimbi-Canterbury.....	R1.00
Thabazimbi-Matjiesfontein.....	R1.25

- (c) Between Thabazimbi and Rooiberg via Tamatie, Klipgat, Brakvlei and Rooiwal.

Time-table—

- (i) Depart from Thabazimbi at 5.00 p.m. on Fridays and return at 7.30 p.m.
- (ii) Depart from Thabazimbi on Sundays at 7.30 p.m. and return at 9.00 p.m.

- (1) S. 668.
- (2) J. H. van Staden, Witbank/additional vehicle.
- (3) One truck.
- (4) (a) Goods all classes.
- (5) (a) Within a radius of 20 miles from Post Office, Witbank (with 2-mile restriction over rail and regular road motor service routes).
- (4) (b) Household removals (*pro forma*).
- (5) (b) Within a radius of 150 miles from Post Office, Witbank.
- (4) (c) Mealies.
- (5) (c) From farms to the nearest railway station or grain elevator, whichever may be the nearest to such farms, within the Magisterial District of Witbank.
- (4) (d) Diesel tanks and tank stands for installation on behalf of Caltex (Africa) Ltd.
- (5) (d) From railway stations or sidings nearest to farms, to such farms for direct installation, within a radius of 50 miles from Post Office, Witbank.
- (4) (e) Empty petrol drums.
- (5) (e) From farms within a radius of 50 miles from Post Office, Witbank, to the railway station or depot nearest to such farms.
- (4) (f) Coal.
- (5) (f) From Spitz Coal Mine to Ermelo Station.
- (1) S. 668.
- (2) J. H. van Staden, Witbank/replacement of truck with mechanical horse and trailer, with new authority.
- (3) One mechanical horse, one trailer.

- (4) (a) Boumateriaal, klip en sand.
- (5) (a) Binne 'n radius van 50 myl vanaf Poskantoor, Witbank.
- (4) (b) Mielies.
- (5) (b) Vanaf plase na die spoorwegstasie of graansuier naaste aan sodanige plase binne die Witband landdrostrik.
- (4) (c) Vars groente en vrugte.
- (5) (c) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Poskantoor, Witbank.
- (1) S. 661.
- (2) S.A.S.K.O. Bpk., Pretoria/wysiging van roete.
- (3) Een bus.
- (4) Blanke personeellede (gratis).

Gewysigde roete.

- (5) Vanaf eindpunt Atterburyweg, Menlo Park oor Lynnwoodweg, Kirknessstraat tot by Parkstraat, met Parkstraat tot by Troyestraat, met Troyestraat tot by Rissikstraat, oor Rissikstraat en Jacob Maréstraat tot by Paul Krugerstraat, met Paul Krugerstraat oor die pad na die Noorde tot by bogenoemde maatskappy se perseel te Bon Accord, terug oor dieselfde roete:

Tydtafel—

Begin 7.30 vm.; eindig 8.30 vm.
 Retoer begin 4.30 nm.; eindig 5.30 nm.

- (1) L. 261.
- (2) H. J. J. Luus, Warmbad.
- (3) Een 7-ton vragmotor.
- (4) Sand, klip en gruis vir padmaakdoeleindes (*pro forma*).
- (5) Binne die Provinsie Transvaal.
- (1) K. 309.
- (2) A. C. J. Kruger, Witbank/nuwe aansoek.
- (3) Een 7-ton vragmotor.
- (4) Sand, klip en gruis vir padmaak- en spoorboudoeleindes (*pro forma*).
- (5) Binne die Provinsie Transvaal.
- (1) S. 443.
- (2) Moses Short, Middelburg (Tvl.)/nuwe aansoek.
- (3) Een motorkar.
- (4) Vyf nie-Blanke passasiërs.
- (5) Tussen Middelburg en Middelburg-lokasie.
- (1) L. 2.
- (2) J. M. Lukoto, Sibasa/oordrag van Native Recruiting Corp., Ltd.
- (3) Vyf busse—TAL 8671, 7130, 3022, 1595 en 1802.
- (4) Nie-Blanke passasiërs en hul persoonlike bagasie.
- (5) *Roetes—*
 Roete No. 15: Sibasa na Rambuda.
 Roete No. 16: Sibasa na Makuya.
 Roete No. 17: Sibasa na Mhinga oor Lambane.
 Roete No. 18: Sibasa na Hoofman Sibasa se kraal.
 Roete No. 19: Sibasa na Khalavha.
 Roete No. 20: Sibasa na Ntengwe.
 Roete No. 30: Sibasa na Mtate Kamp oor Mavambe.
 Roete No. 32: Sibasa na Hoofman Masia (Marseille Diep).
 Roete No. 33: Sibasa na Shibulane.
 Roete No. 34: Sibasa na Mabilikwe.

Met tydtafels en tariewe soos gehou deur die oordraers.

- (4) (a) Building material, stone and sand.
- (5) (a) Within a radius of 50 miles from Post Office, Witbank.
- (4) (b) Mealies.
- (5) (b) From farms to the railway station or grain elevator nearest to such farms, within the Magisterial District of Witbank.
- (4) (c) Fresh fruit and vegetables.
- (5) (c) Within a radius of 150 miles from Post Office, Witbank.
- (1) S. 661.
- (2) S.A.S.K.O. Ltd., Pretoria/amendment of route.
- (3) One bus.
- (4) European staff members (free of charge).

Amended Route.

- (5) From terminus at Atterbury Road, Menlo Park, via Lynnwood Road, Kirkness Street to Park Street, along Park Street to Troye Street, along Troye Street to Rissik Street, via Rissik Street and Jacob Maré Street to Paul Kruger Street, along Paul Kruger Street via the road to the North to the above-mentioned company's premises at Bon Accord, return via the same route.

Time-table—

Start at 7.30 a.m.; end at 8.30 a.m.
 Return journey: Start at 4.30 p.m.; end at 5.30 p.m.

- (1) L. 261.
- (2) H. J. J. Luus, Warm Baths.
- (3) One 7-ton truck.
- (4) Sand, stone and gravel for roadmaking purposes (*pro forma*).
- (5) Within the Province of Transvaal.
- (1) K. 309.
- (2) A. C. J. Kruger, Witbank/new application.
- (3) One 7-ton truck.
- (4) Sand, stone and gravel for roadmaking and rail building purposes (*pro forma*).
- (5) Within the Province of Transvaal.
- (1) S. 443.
- (2) Moses Short, Middelburg (Tvl.)/new application.
- (3) One motor car.
- (4) Five non-European passengers.
- (5) Between Middelburg and Middelburg Location.
- (1) L. 2.
- (2) J. M. Lukoto, Sibasa/transfer from Native Recruiting Corp., Ltd.
- (3) Five buses—TAL 8671, 7130, 3022, 1595 and 1802.
- (4) Non-European passengers and their personal effects.
- (5) *Routes—*
 Route No. 15: Sibasa to Rambuda.
 Route No. 16: Sibasa to Makuya.
 Route No. 17: Sibasa to Mhinga via Lambane.
 Route No. 18: Sibasa to Chief Sibasa's Kraal.
 Route No. 19: Sibasa to Khalavha.
 Route No. 20: Sibasa to Ntengwe.
 Route No. 30: Sibasa to Mtate Camp via Mavambe.
 Route No. 32: Sibasa to Chief Masia (Marseille Dip).
 Route No. 33: Sibasa to Shibulane.
 Route No. 34: Sibasa to Mabilikwe.

With time-table and tariffs as held by the transferors.

Adres waarheen vertoë gerig moet word: Die Sekretaris, Plaaslike Padvervoerraad, Privaatsak, Kaapstad.

- (1) A/Z. 8/A5003.
- (2) Daniel Christiaan van Zyl, Albertinia/nuut en laat hernuwing.
- (3) Een vragmotor—CES 1141.
- (4) Goedere.
- (5) Binne 'n radius van 15 myl vanaf Hoofposkantoor, Albertinia (*pro forma*).
- (1) A/K. 5/A5116.
- (2) Martin Koks, Athlone/nuut en laat hernuwing.
- (3) Twee vragmotors.
- (4) Goedere.
- (5) Binne die Kaapse Skiereiland.
- (1) A/K. 68/A5650.
- (2) Mogamet Zain Keraan, Kaapstad/bykomende voertuig.
- (3) Een vragmotor—CA 135665.
- (4) (a) Goedere.
- (5) (a) Binne die Kaapse skiereiland.
- (4) (b) Sand, gruis, klip en stene.
- (5) (b) Binne 'n radius van 50 myl vanaf Hoofposkantoor, Kaapstad.
- (1) A. 1255/41/A5079.
- (2) S.A. Spoorwegadministrasie, Kaapstad/bykomende voertuie.
- (3) Drie voertuie.
- (4) Brandstof in massa ten behoeve van oliemaatskappye.
- (5) Oor bestaande goedgekeurde roetes.
- (1) A. 1255/41/A5079.
- (2) S.A. Spoorwegadministrasie, Kaapstad/bykomende voertuig.
- (3) Een bus—MT 15573.
- (4) Passasiërs, lewendehawe en goedere.
- (5) Oor bestaande goedgekeurde roetes en in ooreenstemming met bestaande tydtafels en tariewe.

Address to which representations must be submitted: The Secretary, Local Road Transportation Board, Private Bag, Cape Town.

- (1) A/Z. 8/A5003.
- (2) Daniel Christiaan van Zyl, Albertinia/new and late renewal.
- (3) One truck—CES 1141.
- (4) Goods.
- (5) Within a radius of 15 miles from General Post Office Albertinia (*pro forma*).
- (1) A/K. 5/A5116.
- (2) Martin Koks, Athlone/new and late renewal.
- (3) Two trucks.
- (4) Goods.
- (5) Within the Cape Peninsula.
- (1) A/K. 68/A5650.
- (2) Mogamet Zain Keraan, Cape Town/additional vehicle.
- (3) One truck—CA 135665.
- (4) (a) Goods.
- (5) (a) Within the Cape Peninsula.
- (4) (b) Sand, gravel, stone and bricks.
- (5) (b) Within a radius of 50 miles from General Post Office, Cape Town.
- (1) A. 1255/41/A5079.
- (2) S.A. Railway Administration, Cape Town/additional vehicles.
- (3) Three vehicles.
- (4) Fuel in bulk on behalf of oil companies.
- (5) Over existing approved routes.
- (1) A. 1255/41/A5079.
- (2) S.A. Railway Administration, Cape Town/additional vehicle.
- (3) One bus—MT 15573.
- (4) Passengers, livestock and goods.
- (5) Over existing approved routes and in accordance with existing time-tables and scale of charges.

- (1) A/C. 9/A5053.
- (2) Cape Hauliers (Edms.), Bpk., Bellville/bykomende voertuie.
- (3) Agt voertuie.
- (4) Asbes sementprodukte uitsluitlik ten behoeve van Everite Bpk.
- (5) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Brackenfell.
- (1) A/P. 91/A5048.
- (2) Abdulhay Patel, Huguenot/nuwe aansoek.
- (3) Een voertuig—CJ 10633.
- (4) Goedere uitsluitlik ten behoeve van Patel Stores.
- (5) Binne die Kaapse Vrygestelde Gebied.
- (1) A/P. 93/A5062.
- (2) Pipeline Transport, Umtata/nuwe aansoek.
- (3) Een voertuig aangekoop te word.
- (4) Huishoudelike meubels uitsluitlik ten behoeve van Bantoes.
- (5) Vanaf Kaapstad na die Transkei en Ciskei.
- (1) A/A. 79/A5080.
- (2) Dennis Aaron, Claremont/nuwe aansoek.
- (3) Een vragmotor—CA 109.935.
- (4) Pakette ten behoeve van international Xmas Club.
- (5) Binne die Kaapse Skiereiland.
- (1) A/B. 227/A5074.
- (2) Johannes Frederik Hermanus Basson, Bellville/nuwe aansoek.
- (3) Een Kombi—CFM 4613.
- (4) Eie nie-Blanke werknemers (sonder vergoeding).
- (5) Vanaf Eikeboom, Somerset-Wes distrik regstreeks na Spekenham, Brackenfell en terug.
- (1) H/G. 16/A5068.
- (2) Nicolaas Johannes Geldenhuys, Stellenbosch/bykomende voertuig en bykomstige magtiging.
- (3) Een 1,000 lb. sleepwa.
- (4) Goedere (bagasie).
- (5) (a) Binne 'n radius van 30 myl van Hoofposkantoor, Stellenbosch.
- (5) (b) Toevallige ritte.
- (1) A/V. 28/A4927.
- (2) Thomas Petrus Arnoldus Visagie, Ceres/bykomstige magtiging.
- (3) Drie voertuie.
- (4) Vars vrugte en groente.
- (5) Binne 'n radius van 100 myl vanaf Hoofposkantoor, Ceres.
- (1) A/R. 27/A5051.
- (2) Cornelius Johannes le Roux, Stellenbosch/nuut en laat hernuwing.
- (3) Een vragmotor—CL 3937.
- (4) (a) Goedere.
- (5) (a) Binne die Stellenbosch landdrostdistrik (*pro forma*).
- (5) (b) Meubels en huistrekke (*pro forma*).
- (5) (b) Binne 'n radius van 50 myl vanaf Hoofposkantoor, Stellenbosch.
- (4) (c) Sand, klip, gruis en stene.
- (5) (c) Binne 'n radius van 50 myl vanaf Hoofposkantoor, Stellenbosch.
- (1) H/R. 10/A5029.
- (2) Frederick Peter Roos, Die Strand/bykomende voertuig.
- (3) Een motorkar—CEY 3769.
- (4) Nie-Blanke passasiers.
- (5) (a) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Hoofposkantoor, Die Strand.
- (5) (b) Toevallige ritte.
- (1) A/H. 44/A5055.
- (2) Hepik Transport (Edms.), Bpk., Somerset-Wes/nuut en laat hernuwing.
- (3) Een vragmotor—CFM 4391.
- (4) (a) Sand, gruis, klip en stene.
- (5) (a) Binne 'n radius van 50 myl vanaf Hoofposkantoor, Somerset-Wes.
- (4) (b) Sand, gruis en klip vir paaanlegdoeleindes.
- (5) (b) Binne die Kaapprovinsie.
- (1) A/D 73/A5070.
- (2) Angelo Michael Dipaola, Laaiplek/nuwe aansoek.
- (3) Een voertuig—CFP 259.
- (4) Blankes en nie-Blankes in diens van Dipaola Visserye (sonder vergoeding).
- (5) Vanaf Laaiplek na Stompneusbaai, Saldanha, Hopefield en Houtbaai.
- (1) A/L. 25/A5036.
- (2) Jacobus Casparus Lamprecht, Blanco/nuut, laat hernuwing.
- (3) Een bus—CAW 4087.
- (4) Blanke georganiseerde geselskappe.
- (5) Vanaf Blanco na punte binne 'n radius van 100 myl vanaf Hoofposkantoor, Blanco.
- (1) A/B. 222/EB2981.
- (2) Willem Hendrik Laubscher Buckle, Laaiplek/nuwe aansoek.
- (3) Een vragmotor—CFP 434.
- (4) (a) Eie goedere.
- (5) (a) Binne 'n radius van 30 myl vanaf plek van besigheid te Laaiplek.
- (4) (b) Eie vissermanne (sonder vergoeding).
- (5) (b) (i) Tussen aanleplekke en wonings binne 'n radius van 40 myl vanaf Laaiplek.
- (5) (b) (ii) Tussen aanleplekke binne 'n radius van 40 myl vanaf Laaiplek na Kaapstad, Die Strand en Houtbaai.

- (1) A/C. 9/A5053.
- (2) Cape Hauliers (Pty.), Ltd., Bellville/additional vehicles.
- (3) Eight vehicles.
- (4) Asbestos cement products exclusively on behalf of Everite Ltd.
- (5) Within a radius of 150 miles from Brackenfell.
- (1) A/P. 91/A5048.
- (2) Abdulhay Patel, Huguenot/new application.
- (3) One vehicle—CJ 10633.
- (4) Goods exclusively on behalf of Patel Stores.
- (5) Within the Cape Exempted Area.
- (1) A/P. 93/A5062.
- (2) Pipeline Transport, Umtata/new application.
- (3) One vehicle to be purchased.
- (4) Household furniture exclusively on behalf of Bantus.
- (5) From Cape Town to the Transkei and Ciskei.
- (1) A/A. 79/A5080.
- (2) Dennis Aaron, Claremont/new application.
- (3) One truck—CA 109.935.
- (4) Parcels on behalf of International Xmas Club.
- (5) Within the Cape Peninsula.
- (1) A/B. 227/A5074.
- (2) Johannes Frederik Hermanus Basson, Bellville/new application.
- (3) One combi—CFM 4613.
- (4) Own non-European employees (free of charge).
- (5) From Eikeboom in the Somerset West District
- (5) From Eikeboom in the District of Somerset West to Spekenham, Brackenfell and back.
- (1) H/G. 16/A5068.
- (2) Nicolaas Johannes Geldenhuys, Stellenbosch/additional vehicle and additional authority.
- (3) One 1,000 lb. trailer.
- (4) Goods (luggage).
- (5) (a) Within a radius of 30 miles from General Post Office, Stellenbosch.
- (5) (b) Casual trips.
- (1) A/V. 28/A4927.
- (2) Thomas Petrus Arnoldus Visagie, Ceres/additional authority.
- (3) Three vehicles.
- (4) Fresh fruit and vegetables.
- (5) Within a radius of 100 miles from General Post Office, Ceres.
- (1) A/R. 27/A5051.
- (2) Cornelius Johannes le Roux, Stellenbosch/ new and late renewal.
- (3) One truck—CL 3937.
- (4) (a) Goods.
- (5) (a) Within the Magisterial District of Stellenbosch (*pro forma*).
- (4) (b) Furniture and household removals (*pro forma*).
- (5) (b) Within a radius of 50 miles from General Post Office, Stellenbosch.
- (4) (c) Sand, stone, gravel and bricks.
- (5) (c) Within a radius of 50 miles from General Post Office, Stellenbosch.
- (1) H/R. 10/A5029.
- (2) Frederick Peter Roos, The Strand/additional vehicle.
- (3) One motor car—CEY—3769.
- (4) Non-European passengers.
- (5) (a) Within a radius of 30 miles from General Post Office, The Strand.
- (5) (b) Casual trips.
- (1) A/H. 44/A5055.
- (2) Hepik Transport (Pty.), Ltd., Somerset West/new and late renewal.
- (3) One truck—CFM 4391.
- (4) (a) Sand, gravel, stone and bricks.
- (5) (a) Within a radius of 50 miles from General Post Office, Somerset West.
- (4) (b) Sand, gravel and stone for road construction purposes.
- (5) (b) Within the Cape Province.
- (1) A/D 73/A5070.
- (2) Angelo Michael Dipaola, Laaiplek/ new application.
- (3) One vehicle—CFP 259.
- (4) Europeans and non-Europeans employed by Dipaola Fisheries (free of charge).
- (5) From Laaiplek to Stompneus Bay, Saldanha, Hopefield and Hout Bay.
- (1) A/L. 25/A5036.
- (2) Jacobus Casparus Lamprecht, Blanco/new and late renewal.
- (3) One bus—CAW 4087.
- (4) White organised parties.
- (5) From Blanco to points within a radius of 100 miles from General Post Office, Blanco.
- (1) A/B. 222/EB2981.
- (2) Willem Hendrik Laubscher Buckle, Laaiplek/new application.
- (3) One truck—CFP 434.
- (4) (a) Own goods.
- (5) (a) Within a radius of 30 miles from place of business at Laaiplek.
- (4) (b) Own fishermen (free of charge).
- (5) (b) (i) Between quays and dwellings within a radius of 40 miles from Laaiplek.
- (5) (b) (ii) Between quays within a radius of 40 miles from Laaiplek to Cape Town, the Strand and Hout Bay.

- (1) A. 1133/39/A4996.
- (2) The City Tramways Mpy. Bpk., Kaapstad/bykomende voertuie.
- (3) Twee busse—CA 134682 en CA 134683.
- (4) Blanke en nie-Blanke passasiers.
- (5) Oor bestaande goedgekeurde roetes en in ooreenstemming met bestaande tydtafel en tariewe.

- (1) A/C. 131/A5081.
- (2) Cappies Transport and Services, Bantrybaai/bykomstige magtiging.
- (3) Een vrugmotor—CA 30083.
- (4) (a) Goedere.
- (5) (a) Binne die Kaapse Skiereiland.
- (4) (b) Verf slegs in noodgevalle.
- (5) (b) Vanaf Kaapstad na Port Elizabeth (General Motors).

- (1) A/A. 29/A5093.
- (2) Christoffel Cornelius Arends, Caledon/nuut, laat hernuwing en vervanging.
- (3) Een vrugmotor—CAM 1280.
- (4) (a) Goedere.
- (5) (a) Binne die landdrosdistrik van Caledon (*pro forma*).
- (4) (b) Meubels en huistrekke (*pro forma*).
- (5) (b) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Hoofposkantoor, Caledon.
- (4) (c) Nie-Blanke georganiseerde geselskappe.
- (5) (c) Vanaf Caledon na punte binne 'n radius van 100 myl vanaf Hoofposkantoor, Caledon.
- (4) (d) Eie goedere.
- (5) (d) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Caledon.
- (4) (e) Eie vars vrugte, groente, botter, kaas, eiers en vars vis.
- (5) (e) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Caledon.
- (4) (f) Toevallige nie-Blanke passasiers.
- (5) (f) Binne 'n radius van 10 myl vanaf Hoofposkantoor, Caledon.

- (1) A/B. 27/A4993.
- (2) Willem Johannes Botha, Calvinia/nuut en laat hernuwing.
- (3) Een vrugmotor—CAN 1377.
- (4) (a) Goedere.
- (5) (a) Binne die Calvinia landdrosdistrik (*pro forma*).
- (4) (b) Meubels en huistrekke (*pro forma*).
- (5) (b) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Hoofposkantoor, Calvinia.

- (1) A/B. 20/TA3333.
- (2) Gysbert Christiaan v. d. Berg, Fraserburg/bykomstige magtiging.
- (3) Een vrugmotor—CAV 778.
- (4) Sand, gruis en klip.
- (5) Binne die Kaapprovinsie.

- (1) A/B. 21/TA3332.
- (2) Coert Johannes v. d. Berg, Fraserburg/bykomstige magtiging.
- (3) Twee vrugmotors—CAV 1100 en CAV 515.
- (4) Sand, gruis en klip.
- (5) Binne die Kaapprovinsie.

- (1) A/J. 65/A4856.
- (2) Jowells Garage en Transport Bpk., Springbok/bykomende voertuig.
- (3) Een voertuig—CBU 2190.
- (4) Nie-Blanke passasiers en goedere.
- (5) (a) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Hoofposkantoor, Springbok.
- (b) Binne die Namakwaland landdrosdistrik.
- (c) Toevallige ritte.

- (1) A/J 65/A5096.
- (2) Jowells Garage en Transport, Bpk., Springbok/bykomende voertuie.
- (3) Vyf voertuie.
- (4) Goedere.
- (5) Oor bestaande goedgekeurde roetes en in ooreenstemming met bestaande tydtafel en tariewe.

- (1) A/L. 72/A5113.
- (2) Benjamin Lötter, Maitland/nuut en laat hernuwing.
- (3) Drie vrugmotors.
- (4) Goedere.
- (5) Binne die Kaapse Skiereiland.

- (1) A/M. 5/A5058.
- (2) Petrus Jacobus Mostert, Darling/bykomende voertuig.
- (3) Een vrugmotor—CK 5975.
- (4) (a) Goedere.
- (5) (a) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Hoofposkantoor, Darling (*pro forma*).
- (4) (b) Meubels en huistrekke (*pro forma*).
- (5) (b) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Hoofposkantoor, Darling.
- (4) (c) Lewendehawe.
- (5) (c) (i) Binne 'n radius van 50 myl vanaf Hoofposkantoor, Darling (*pro forma*).
- (ii) Tussen punte en veevendasies binne 'n radius van 100 myl vanaf Hoofposkantoor, Darling.
- (4) (d) Vars vrugte en groente.
- (5) (d) Binne 'n radius van 100 myl vanaf Hoofposkantoor, Darling.

- (1) A. 1133/39/A4996.
- (2) The City Tramways Co., Ltd., Cape Town/additional vehicles.
- (3) Two buses—CA 134682 and CA 134683.
- (4) European and non-European passengers.
- (5) Over existing approved routes and in accordance with existing timetable and scale of charges.

- (1) A/C. 131/A5081.
- (2) Cappies Transport and Services, Bantry Bay/additional authority.
- (3) One truck—CA 30083.
- (4) (a) Goods.
- (5) (a) Within the Cape Peninsula.
- (4) (b) Paint in emergencies only.
- (5) (b) From Cape Town to Port Elizabeth (General Motors).

- (1) A/A. 29/A5093.
- (2) Christoffel Cornelius Arends, Caledon/new, late renewal and replacement.
- (3) One truck—CAM 1280.
- (4) (a) Goods.
- (5) (a) Within the Magisterial District of Caledon (*pro forma*).
- (4) (b) Furniture and household removals (*pro forma*).
- (5) (b) Within a radius of 150 miles from General Post Office, Caledon.
- (4) (c) Non-European organised parties.
- (5) (c) From Caledon to points within a radius of 100 miles from General Post Office, Caledon.
- (4) (d) Own goods.
- (5) (d) Within a radius of 30 miles from Caledon.
- (4) (e) Own fresh fruit, vegetables, butter, cheese, eggs and fresh fish.
- (5) (e) Within a radius of 150 miles from Caledon.
- (4) (f) Casual non-European passengers.
- (5) (f) Within a radius of 10 miles from General Post Office, Caledon.

- (1) A/B. 27/A4993.
- (2) Willem Johannes Botha, Calvinia/new and late renewal.
- (3) One truck—CAN 1377.
- (4) (a) Goods.
- (5) (a) Within the Magisterial District of Calvinia (*pro forma*).
- (4) (b) Furniture and household removals (*pro forma*).
- (5) (b) Within a radius of 150 miles from General Post Office, Calvinia.

- (1) A/B. 20/TA3333.
- (2) Gysbert Christiaan v. d. Berg, Fraserburg/additional authority.
- (3) One truck—CAV 778.
- (4) Sand, gravel and stone.
- (5) Within the Cape Province.

- (1) A/B. 21/TA3332.
- (2) Coert Johannes v. d. Berg, Fraserburg/additional authority.
- (3) Two trucks—CAV 1100 and CAV 515.
- (4) Sand, gravel and stone.
- (5) Within the Cape Province.

- (1) A/J. 65/A4856.
- (2) Jowells Garage and Transport, Ltd., Springbok/additional vehicle.
- (3) One vehicle—CBU 2190.
- (4) Non-European passengers and goods.
- (5) (a) Within a radius of 30 miles from General Post Office, Springbok.
- (b) Within the Magisterial District of Namakwaland.
- (c) Casual trips.

- (1) A/J 65/A5096.
- (2) Jowells Garage and Transport, Ltd., Springbok/additional vehicles.
- (3) Five vehicles.
- (4) Goods.
- (5) Over existing approved routes and in accordance with existing timetables and scale of charges.

- (1) A/L. 72/A5113.
- (2) Benjamin Lötter, Maitland/new and late renewal.
- (3) Three trucks.
- (4) Goods.
- (5) Within the Cape Peninsula.

- (1) A/M. 5/A5058.
- (2) Petrus Jacobus Mostert, Darling/additional vehicle.
- (3) One truck—CK 5975.
- (4) (a) Goods.
- (5) (a) Within a radius of 30 miles from General Post Office, Darling (*pro forma*).
- (4) (b) Furniture and household removals (*pro forma*).
- (5) (b) Within a radius of 150 miles from General Post Office, Darling.
- (4) (c) Livestock.
- (5) (c) (i) Within a radius of 50 miles from General Post Office, Darling (*pro forma*).
- (ii) Between points and auctions within a radius of 100 miles from General Post Office, Darling.
- (4) (d) Fresh fruit and vegetables.
- (5) (d) Within a radius of 100 miles from General Post Office, Darling.

- (1) A/D. 71/A5120.
- (2) Deining Vervoerdiens (Edms.), Bpk., Saldanha/bykomende voertuie en bykomstige magtiging.
- (3) Drie voertuie.
- (4) (a) Goedere.
- (5) (a) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Hoofposkantoor, Saldanha (*pro forma*).
- (4) (b) Meubles en huistrekke (*pro forma*).
- (5) (b) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Hoofposkantoor, Saldanha.
- (4) (c) Vars vis en kreef.
- (5) (c) (i) Tussen Saldanha en Kaapstad.
- (ii) Tussen Stompneusbaai, Velddrif en Saldanha.
- (4) (d) Gereedskap en onderdele ten behoeve van Southern Sea Fishing Enterprises (*pro forma*).
- (5) (d) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Hoofposkantoor, Saldanha.
- (4) (e) Nie-Blanke vissermanne.
- (5) (e) Tussen Saldanha en kusplekke sover as Houtbaai.

- (1) A/D. 71/A5120.
- (2) Deining Vervoerdiens (Edms.), Bpk., Saldanha/bykomende voertuig en bykomstige magtiging.
- (3) Een bus—CFG 679.
- (4) (a) Nie-Blanke en Bantoe georganiseerde geselskappe.
- (5) (a) Vanaf Saldanha na punte binne 'n radius van 100 myl vanaf Hoofposkantoor, Saldanha.
- (4) (b) Nie-Blanke vissermanne.
- (5) (b) Tussen Saldanha; en
 - (i) Vredenburg;
 - (ii) Paternoster;
 - (iii) Stompneus;
 - (iv) Velddrif;
 - (v) Moorreesburg;
 - (iv) Houtbaai.
- (4) (c) Nie-Blanke passasiers en hul goedere.
- (5) (c) Tussen Saldanha, Vredenburg, Stompneus, Paternoster, Velddrif en Hopefield.

Vertrek Saldanha 7 vm.
Vertrek Hopefield 9 nm.

- (1) A/O. 42/A5121.
- (2) Kamoldien Omar, Ladismith/nuwe aansoek.
- (3) Een bus aangekoop te word.
- (4) (a) Nie-Blanke georganiseerde geselskappe.
- (5) (a) Vanaf Ladismith na punte binne 'n radius van 100 myl vanaf Hoofposkantoor, Ladismith, Kaap.
- (4) (b) Nie-Blanke passasiers en bagasie.
- (5) (b) Vanaf Zoar na Amalienstein; Amalienstein na Zoar; Zoar na Hoeko; Hoeko na Ladismith; Ladismith na Hoeko; Hoeko na Zoar; Zoar na Amalienstein; Amalienstein na Zoar.

Tydfafel/Time-table—

	Vertrek/Depart.
Zoar.....	6.40 vm./a.m.
Amalienstein.....	7.00 vm./a.m.
Zoar.....	7.20 vm./a.m.
Hoeko.....	7.40 vm./a.m.
Ladismith.....	2.30 nm./p.m.
Hoeko.....	3.10 nm./p.m.
Zoar.....	3.30 nm./p.m.
Amalienstein.....	3.50 nm./p.m.
Zoar.....	4.50 nm./p.m.
Amalienstein.....	5.10 nm./p.m.
Zoar.....	5.30 nm./p.m.
Hoeko.....	5.30 nm./p.m.
Ladismith.....	7.30 nm./p.m.
Hoeko.....	8.10 nm./p.m.
Zoar.....	8.30 nm./p.m.
Amalienstein.....	8.50 nm./p.m.

Tarief/Scale of charges—

Amalienstein—Ladismith.....	50c retoer/return	26c enkel/single
Zoar—Ladismith.....	40c retoer/return	22c enkel/single
Hoeko—Ladismith.....	25c retoer/return	15c enkel/single

Kinders onder 12 halfprys/Children under 12 half fare.

- (1) A/E. 59/A4731.
- (2) Excelsior Winkel en Kafee, Koekenaap/nuwe aansoek.
- (3) Een voertuig—CV 478.
- (4) (a) Eie goedere.
- (5) (a) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Koekenaap.
- (4) (b) Eie goedere.
- (5) (b) Vanaf Lutzvillestasie en Koekenaap sylyn na plek van besigheid te Koekenaap.
- (4) (c) Eie klandisie en hul inkopies (sonder vergoeding).
- (5) (c) Binne 'n radius van 25 myl vanaf plek van besigheid te Koekenaap.

- (1) A/A. 61/A5082.
- (2) Abobakar Arnolds, Stellenbosch/nuut en laat hernuwing.
- (3) Twee vragmotors—CL 5187 en CL 10033.

Ten opsigte van albei voertuie.

- (4) (a) Goedere.
- (5) (a) Binne die Stellenbosch landdrostdistrik (*pro forma*).

- (1) A/D. 71/A5120.
- (2) Deining Vervoerdiens (Pty.), Ltd., Saldanha/additional vehicles and additional authority.
- (3) Three vehicles.
- (4) (a) Goods.
- (5) (a) Within a radius of 30 miles from General Post Office, Saldanha (*pro forma*).
- (4) (b) Furniture and household removals (*pro forma*).
- (5) (b) Within a radius of 150 miles from General Post Office, Saldanha.
- (4) (c) Fresh fish and rock lobsters.
- (5) (c) (i) Between Saldanha and Cape Town.
- (ii) Between Stompneus Bay, Velddrif and Saldanha.
- (4) (d) Tools and spare parts on behalf of Southern Sea Fishing Enterprises (*pro forma*).
- (5) (d) Within a radius of 150 miles from General Post Office, Saldanha.
- (4) (e) Non-European fishermen.
- (5) (e) Between Saldanha and points along the coast as far as Hout Bay.

- (1) A/D. 71/A5120.
- (2) Deining Vervoerdiens (Pty.), Ltd., Saldanha/additional vehicle and additional authority.
- (3) One bus—CFG 679.
- (4) (a) Non-European and Bantu organised parties.
- (5) (a) From Saldanha to points within a radius of 100 miles from General Post Office, Saldanha.
- (4) (b) Non-European fishermen.
- (5) (b) Between Saldanha; and
 - (i) Vredenburg;
 - (ii) Paternoster;
 - (iii) Stompneus;
 - (iv) Velddrif;
 - (v) Moorreesburg;
 - (iv) Hout Bay.
- (4) (c) Non-European passengers and their goods.
- (5) (c) Between Saldanha, Vredenburg, Stompneus, Paternoster, Velddrif and Hopefield.

Depart Saldanha 7 a.m.
Depart Hopefield 9 a.m.

- (1) A/O. 42/A5121.
- (2) Kamoldien Omar, Ladismith/new application.
- (3) One bus to be purchased.
- (4) (a) Non-European organised parties.
- (5) (a) From Ladismith to points within a radius of 100 miles from General Post Office, Ladismith, Cape.
- (4) (b) Non-European passengers and luggage.
- (5) (b) From Zoar to Amalienstein; Amalienstein to Zoar; Zoar to Hoeko; Hoeko to Ladismith; Ladismith to Hoeko; Hoeko to Zoar; Zoar to Amalienstein; Amalienstein to Zoar.

	Aankoms/Arrive.
Amalienstein.....	6.50 vm./a.m.
Zoar.....	7.10 vm./a.m.
Hoeko.....	7.30 vm./a.m.
Ladismith.....	8.00 vm./a.m.
Hoeko.....	3.00 nm./p.m.
Zoar.....	3.20 nm./p.m.
Amalienstein.....	3.40 nm./p.m.
Zoar.....	4.00 nm./p.m.
Amalienstein.....	5.00 nm./p.m.
Zoar.....	5.20 nm./p.m.
Hoeko.....	5.40 nm./p.m.
Ladismith.....	6.30 nm./p.m.
Hoeko.....	8.00 nm./p.m.
Zoar.....	8.20 nm./p.m.
Amalienstein.....	8.40 nm./p.m.
Zoar.....	9.00 nm./p.m.

- (1) A/E. 59/A4731.
- (2) Excelsior Winkel en Kafee, Koekenaap/new application.
- (3) One vehicle—CV 478.
- (4) (a) Own goods.
- (5) (a) Within a radius of 30 miles from Koekenaap.
- (4) (b) Own goods.
- (5) (b) From Lutzville Station and Koekenaap siding to place of business at Koekenaap.
- (4) (c) Own clientele and their purchases (free of charge).
- (5) (c) Within a radius of 25 miles from place of business at Koekenaap.

- (1) A/A. 61/A5082.
- (2) Abobakar Arnolds, Stellenbosch/new and late renewal.
- (3) Two trucks—CL 5187 and CL 10033.

In respect of both vehicles.

- (4) (a) Goods.
- (5) (a) Within the Magisterial District of Stellenbosch (*pro forma*).

- (4) (b) Meubels en huistrekke (*pro forma*).
- (5) (b) Binne 'n radius van 150 myl vanaf Hoofposkantoor, Stellenbosch.
- (4) (c) Vars vrugte en groente.
- (5) (c) Binne 'n radius van 50 myl vanaf Hoofposkantoor, Stellenbosch.

Slegs ten opsigte van CL 5187.

- (4) (d) Nie-Blanke georganiseerde geselskappe.
- (5) (d) Vanaf Stellenbosch na punte binne 'n radius van 100 myl vanaf Hoofposkantoor, Stellenbosch.

- (1) A/S. 229/A4966.
- (2) Steamwell (Edms.), Bpk., Pinelands/nuwe aansoek.
- (3) Vier voertuie.
- (4) Eie goedere en werksmense (sonder vergoeding).
- (5) Binne die Kaapse Vrygestelde Gebied.

- (1) H/J 13/A5006.
- (2) Jowells Garage en Transport, Bpk., Springbok/nuut, laat hernuwing en vervanging.
- (3) Een motorkar—CU 382.
- (4) Blanke passasiers.
- (5) (a) Binne 'n radius van 30 myl vanaf Hoofposkantoor, Springbok.
- (5) (b) Toevallige ritte.

- (1) A/G. 72/A5149.
- (2) Gaffley's Transport (Edms.), Bpk., Grabouw/bykomstige magtiging.
- (3) Vier voertuie.
- (4) Nie-Blanke fabriekswerkers ten behoeve van Gant's Foods.
- (5) Vanaf Grabouw, Ryke's, Sawmills, Highlands Canning, Delmore, Prendore Hopedale, Sweetwater, Elgin Timbers, Jagersvlakte en Newtown na Gant's Foods fabriek, Die Strand.

- (4) (b) Furniture and household removals (*pro forma*).
- (5) (b) Within a radius of 150 miles from General Post Office, Stellenbosch.
- (4) (c) Fresh fruit and vegetables.
- (5) (c) Within a radius of 50 miles from General Post Office, Stellenbosch.

In respect of CL 5187 only.

- (4) (d) Non-European organised parties.
- (5) (d) From Stellenbosch to points within a radius of 100 miles from General Post Office, Stellenbosch.

- (1) A/S. 229/A4966.
- (2) Steamwell (Pty.), Ltd., Pinelands/new application.
- (3) Four vehicles.
- (4) Own goods and employees (free of charge).
- (5) Within the Cape Exempted Area.

- (1) H/J 13/A5006.
- (2) Jowells Garage and Transport Ltd., Springbok/new, late renewal and replacement.
- (3) One motor car—CU 382.
- (4) European passengers.
- (5) (a) Within a radius of 30 miles from General Post Office, Springbok.
- (5) (b) Casual trips.

- (1) A/G. 72/A5149.
- (2) Gaffley's Transport (Pty.), Ltd., Grabouw/additional authority.
- (3) Four vehicles.
- (4) Non-European factory workers on behalf of Gant's Foods.
- (5) From Grabouw, Ryke's, Sawmills, Highlands Canning, Delmore, Prendore, Hopedale, Sweetwater, Elgin Timbers, Jagersvlakte and Newtown to Gant's Foods factory, The Strand.

VAKANTE DEELTYDSE DISTRIKSGENEESHEER-SKAPPE.

Aansoeke om ondergenoemde poste van distriksgeneeshere met vermelding van datum en land van geboorte, kwalifikasies, ondervinding, vorige en huidige betrekkinge en die vroegste datum waarop diens aanvaar kan word, indien aangestel, word deur die Sekretaris van Gesondheid, Posbus 386, Pretoria, ingewag en moet hom voor of op 7 April 1965 bereik. Afskrifte van getuigskrifte kan aangeheg word.

Applikante moet ook vermeld of hulle albei amptelike tale kan praat, lees en skryf.

Die aanstelling is deelyds en privaattraktyk word toegelaat.

Indien daar om meer as een pos aansoek gedoen word, moet 'n afsonderlike aansoek ten opsigte van elkeen ingedien word.

Plek.	Salaris per jaar.	Medisyne-toelae per jaar.
	R	R
<i>Transvaal.</i>		
Alberton.....	2,400	Kontrak.
Blyderivier-gebied (Pelgrimsrus).....	746	120
Dendron.....	2,700	200
Gelukspan (Lichtenburg).....	1,500	840
*Laersdrift (Middelburg).....	2,250	350
Morgenzon (Ermelo).....	2,160	1,080
Nigel.....	2,648	Kontrak.
Perdekop (Volksrust).....	2,400	1,200
<i>Oranje-Vrystaat.</i>		
Clocolan.....	2,400	1,524
Cornelia.....	1,320	444
Harrismith.....	4,800	1,920
Lindley.....	1,798	1,216
Philippolis.....	2,040	1,200
Thaba 'Nchu.....	1,872	250
Virginia.....	1,404	424
Warden.....	3,300	2,388
<i>Kaapprovinsie.</i>		
Alice.....	510	120
Albertinia (Riversdal).....	1,500	480
Bonnievale (Swellendam).....	480	170
Cala (Xalanga).....	2,280	1,200
Ceres.....	900	130
Cradock.....	2,400	240
De Doorns (Worcester).....	780	96
Garies (Namakwaland).....	2,100	600
Graaff-Reinet.....	1,416	180
Jamestown (Aliwal-Noord).....	1,030	516
Marydale (Prieska).....	620	120

VACANT PART-TIME DISTRICT SURGEONCIES.

Applications for the undermentioned district surgeoncies accompanied by full particulars as to date and country of birth, qualifications, experience, previous and present appointments of the applicants and the earliest date on which they can assume duty if appointed, should reach the Secretary for Health, P.O. Box 386, Pretoria, not later than the 7th April, 1965. Copies of testimonials may be attached.

Applicants must also state whether they can speak, read and write both official languages.

The appointments are on a part-time basis and private practice is permitted.

If more than one post is applied for, a separate application must be submitted in respect of each one.

Place.	Salary per Annum.	Drug Allowance per Annum.
	R	R
<i>Transvaal.</i>		
Alberton.....	2,400	Contract.
Blyde River area (Pilgrim's Rest).....	746	120
Dendron.....	2,700	200
Gelukspan (Lichtenburg).....	1,500	840
*Laersdrift (Middelburg).....	2,250	350
Morgenzon (Ermelo).....	2,160	1,080
Nigel.....	2,648	Contract.
Perdekop (Volksrust).....	2,400	1,200
<i>Orange Free State.</i>		
Clocolan.....	2,400	1,524
Cornelia.....	1,320	444
Harrismith.....	4,800	1,920
Lindley.....	1,798	1,216
Philippolis.....	2,040	1,200
Thaba 'Nchu.....	1,872	250
Virginia.....	1,404	424
Warden.....	3,300	2,388
<i>Cape Province.</i>		
Alice.....	510	120
Albertinia (Riversdale).....	1,500	480
Bonnievale.....	480	170
Cala (Xalanga).....	2,280	1,200
Ceres.....	900	130
Cradock.....	2,400	240
De Doorns (Worcester).....	780	96
Garies (Namakwaland).....	2,100	600
Graaff-Reinet.....	1,416	180
Jamestown (Aliwal North).....	1,030	516
Marydale (Prieska).....	620	120

Plek.	Salaris per jaar.	Medisyne-toelae per jaar.
	R	R
Merweville (Beaufort-Wes).....	840	600
Middeldrift (Keiskammahoek).....	832	472
Murraysburg.....	2,400	720
Niekerkshoop (Hay).....	1,320	200
Pearston.....	1,136	516
Port Alfred (Bathurst).....	1,436	288
Port Nolloth (Namaqualand).....	1,774	250
Steytlerville.....	1,368	516
Stutterheim.....	1,150	828
Taung.....	1,310	20
Touwsrivier (Worcester).....	462	180
Vanwyksvlei (Carnarvon).....	1,740	900
Velddrif.....	570	90
Victoria-Wes.....	1,258	360
Vosburg (Victoria-Wes).....	1,212	50
Vryburg.....	3,480	1,920
<i>Natal.</i>		
Babanango.....	3,120	576
Colenso (Estcourt).....	992	120
Eshowe.....	1,948	140
Mahlabatini.....	1,008	48
Mapumulo.....	2,250	50
Ndwedwe.....	3,000	900
Nongoma.....	2,100	294

Place.	Salary per Annum.	Drug Allowance per Annum.
	R	R
Merweville (Beaufort-Wes).....	840	600
Middeldrift (Keiskammahoek).....	832	472
Murraysburg.....	2,400	720
Niekerkshoop.....	1,320	200
Pearston.....	1,136	516
Port Alfred (Bathurst).....	1,436	288
Port Nolloth (Namaqualand).....	1,774	250
Steytlerville.....	1,368	516
Stutterheim.....	1,150	828
Taung.....	1,310	20
Touwsrivier (Worcester).....	462	180
Vanwyksvlei (Carnarvon).....	1,740	900
Velddrif.....	570	90
Victoria West.....	1,258	360
Vosburg (Victoria West).....	1,212	50
Vryburg.....	3,480	1,920
<i>Natal.</i>		
Babanango.....	3,120	576
Colenso (Estcourt).....	992	120
Eshowe.....	1,948	140
Mahlabatini.....	1,008	48
Mapumulo.....	2,250	50
Ndwedwe.....	3,000	900
Nongoma.....	2,100	294

Die sentrums tussen hakies is die landroesdistrikte.
 * Die spoorweegaanstelling is ook vakant. Die suksesvolle applikant vir die distriksgeneesheerskap mag ook vir aanstelling as spoorweggeneesheer aansoek doen.

The centres in brackets are the magisterial districts.
 * The Railway appointment is also vacant. The successful applicant may also apply for the appointment as Railway Medical Officer.

Bogenoemde salaris dek alle dienste waarvoor die Departement van Gesondheid in die onderhawige gebied verantwoordelik is. Geen bykomende gelde is betaalbaar nie, behalwe—

The abovementioned salary covers all services for which the Department of Health is responsible in the area concerned. No additional fees are payable, except—

- (a) Mylgelde teen 10 sent per myl bereken en alleen ten opsigte van ritte na plekke buite 'n omtrek van 3 myl van die hoofstandplaas;
- (b) verblyfkooste teen R2 per nag wanneer die Distriksgeneesheer uithuisig is; en
- (c) operasiegelde teen 'n vasgestelde tarief ten opsigte van sekere operasies wat op 'n vrywillige basis deur die Distriksgeneesheer op Staatspasiente uitgevoer word en wat nie as 'n deel van sy roetinepligte beskou word nie. Ten aansien van die medisyne-toelae moet die bekleër van die pos medisyne aan behoefdiges op eie koste verskaf, maar—
 - (i) entstof word gratis verskaf;
 - (ii) tuberkulose- en veneriese siektemiddels word deur die Departement van Gesondheid voorsien;
 - (iii) in die geval van pasiënte vir wie se behandeling die Departemente van Polisie, Gevangenis, Verdediging en Pensioene verantwoordelik is, word die bekleër toegelaat om voorskrifte aan kontrakterende aptekers vir die bereiding van die medisyne op koste van die betrokke departement uit te reik.

- (a) Mileage calculated at 10c per mile, only in respect of journeys to places outside a radius of 3 miles from headquarters;
- (b) subsistence allowance at R2 per night when the District Surgeon is away from home; and
- (c) operation fees at a fixed tariff in respect of certain operations which are performed on a voluntary basis by the District Surgeon on State patients and which are not regarded as part of his routine duties. In regard to the drug allowance the incumbent must supply drugs to indigent patients at his own expense, but—
 - (i) vaccine is supplied free of charge;
 - (ii) tuberculosis and venereal disease preparations are supplied by the Department of Health; and
 - (iii) in the case of patients for whose treatment the Department of Police, Prisons, Defence or Pensions are responsible, the incumbent is permitted to issue prescriptions to contracting chemists at the expense of the department concerned.

5-12-19-26

Offisiële Publikasies Uitgegeë gedurende Januarie 1965.

Official Publications Issued during January, 1965.

BLOU-BOEKE.

BLUE BOOKS.

Verslag van die Tegnieke Komitee oor Bank- en Bouverenigingswetgewing (R.P. 50/1964). Prys R0.90 (oorsee R1.15, posvry).
 Jaarverslag van die Hoofbestuurder van die Suid-Afrikaanse Spoorweë en Hawens, 1963-1964 (R.P. 52/1964). Prys R3.20 (oorsee R4.00, posvry).
 Verslag van die Kontroleur en Ouditeur-generaal oor die Rekenings van die Kaapstadmelkraad vir die tydperk 1 Januarie 1962 tot 31 Julie 1962 (R.P. 61/1964). Prys R0.20 (oorsee R0.25, posvry).
 Verslag van die Kontroleur en Ouditeur-generaal oor die Rekenings van die Suid-Afrikaanse Wolkommissie, 1962/63 (R.P. 62/1964). Prys R0.35 (oorsee R0.45, posvry).
 Verslag van die Kontroleur en Ouditeur-generaal oor die Rekenings van die Melkraad, 1962/63 (R.P. 63/1964). Prys R0.40 (oorsee R0.50, posvry).

Report of the Technical Committee on Banking and Building Society Legislation (K.P. 50/1964). Price R0.90 (overseas R1.15, post free).
 Annual Report of the General Manager of the South African Railways and Harbours, 1963-64 (K.P. 52/1964). Price R3.20 (overseas R4.00, post free).
 Report of the Controller and Auditor-General on the Accounts of the Cape Town Milk Board, 1st January to 31st July, 1962 (R.P. 61/1964). Price R0.20 (overseas R0.25, post free).
 Report of the Controller and Auditor-General on the Accounts of the South African Wool Commission, 1962/63 (R.P. 62/1964). Price R0.35 (overseas R0.45, post free).
 Report of the Controller and Auditor-General on the Accounts of the Milk Board, 1962/63 (R.P. 63/1964). Price R0.40 (overseas R0.50, post free).

- Verslag van die Kontroleur en Ouditeur-generaal oor die Rekenings van die Lusernsaadbeheerraad, 1962/63 (R.P. 64/1964). Prys R0.25 (oorsee R0.35, posvry).
- Verslag van die Kontroleur en Ouditeur-generaal oor die Rekenings van die Oliesaadbeheerraad, 1961/62 (R.P. 65/1964). Prys R0.65 (oorsee R0.85, posvry).
- Verslag van die Kontroleur en Ouditeur-generaal oor die Rekenings van die Eierbeheerraad, 1962/63 (R.P. 67/1964). Prys R0.30 (oorsee R0.40, posvry).
- Verslag van die Kontroleur en Ouditeur-generaal oor die Rekenings van die Suid-Afrikaanse Wolraad, 1962/63 (R.P. 68/1964). Prys R0.25 (oorsee R0.35, posvry).
- Verslag van die Kontroleur en Ouditeur-generaal oor die Rekenings van die Rooibostebeheerraad, 1963 (R.P. 71/1964). Prys R0.30 (oorsee R0.40, posvry).
- Verslag van die Kontroleur en Ouditeur-generaal oor die Rekenings van die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede, 1962/63 (R.P. 74/1964). Prys R0.65 (oorsee R0.80, posvry).
- Verslag van die Departement van Arbeid, 1963 (R.P. 75/1964). Prys R0.60 (oorsee R0.80, posvry).

PUBLIKASIES VAN DIE BURO VAN STATISTIEK.

- Verslag No. N.S.1—Nywerheidsensusse, 1950/51 tot 1960/61 (1) Bereiding en Preservering van Vleis, Worsderms, Hardevet, Sagtevet en Varkvet. (2) Kreef, Vispreservering en ander Visprodukte. Prys R0.30 (oorsee R0.40, posvry).
- Nasionale Rekening en Finansies Verslag No. 38, Statistieke van Verbanne, 1946-1963. Prys R0.30 (oorsee R0.40, posvry).
- Nasionale Rekening en Finansies Verslag No. 39, Sensus van Effektemakelaars, 1958/59, 1960/61 en 1963/1964. Prys R0.30 (oorsee R0.40, posvry).
- Spesiale Verslag No. 275—Nywerheidsensusse, 1958/59 en 1959/60, Private Inrigtings. Besonderhede van materiale aangekoop en vervaardigde artikels verkoop. Prys R0.30 (oorsee R0.40, posvry).
- Maandbulletin van Statistiek, Desember 1964. Prys R0.60 (oorsee R0.75, posvry).

HANDBOEKE.

- Wet op Winkels en Kantore, 1964, en Regulasies. Prys R0.40 (oorsee R0.50, posvry).

LOONVASTSTELLING.

- No. 251—Stuwadoorsbedryf in die Landdrosdistrikte Die Kaap, Port Elizabeth, Oos-Londen en Durban. Prys R0.35 (oorsee R0.45, posvry).
- No. 252—Verversingsbedryf, Kleiner Dorpe. Prys R0.20 (oorsee R0.25, posvry).

GEOLOGIESE OPNAME.

- Annale van die Geologiese Opname. Prys R4.10 (oorsee R5.15, posvry).

LANDKAARTE.**1/50,000 S.A. Topo Reeks.**

- Vel 3321 CA—Algernyskraal. Prys R0.60 (oorsee R0.75, posvry).
- Vel 3219 DA—Tulfontein. Prys R0.60 (oorsee R0.75, posvry).
- Vel 3219 DB—Kapelsfontein. Prys R0.60 (oorsee R0.75, posvry).
- Vel 3219 DD—Kareeklok. Prys R0.60 (oorsee R0.75, posvry).
- Vel 3029 AD—Franklin. Prys R0.60 (oorsee R0.75, posvry).
- Vel 3028 AD—Thaba Chitja. Prys R0.60 (oorsee R0.75, posvry).
- Vel 3219 CC—Keerom. Prys R0.60 (oorsee R0.75, posvry).

DIVERSE.

- Maandelikse Uittreksel van Handelstatistieke, Januarie-Julie 1964. Prys R1 (oorsee R1.25, posvry).

VERKRYGBAAR VAN DIE STAATSDRUKKER,
PRETORIA EN KAAPSTAD.

- Report of the Controller and Auditor-General on the Accounts of the Lucerne Seed Control Board, 1962/63 (R.P. 64/1964). Price R0.25 (overseas R0.35, post free).
- Report of the Controller and Auditor-General on the Accounts of the Oilseeds Control Board, 1961/62 (R.P. 65/1964). Price R0.65 (overseas R0.85, post free).
- Report of the Controller and Auditor-General on the Accounts of the Egg Control Board, 1962/63 (R.P. 67/1964). Price R0.30 (overseas R0.40, post free).
- Report of the Controller and Auditor-General on the Accounts of the South African Wool Board, 1962/63 (R.P. 68/1964). Price R0.25 (overseas R0.35, post free).
- Report of the Controller and Auditor-General on the Accounts of the Rooibos Tea Control Board, 1963 (R.P. 71/1964). Price R0.30 (overseas R0.40, post free).
- Report of the Controller and Auditor-General on the Accounts of the Livestock and Meat Industries Control Board, 1962/63 (R.P. 74/1964). Price R0.65 (overseas R0.80, post free).
- Report of the Department of Labour, 1963 (R.P. 75/1964). Price R0.60 (overseas R0.80, post free).

PUBLICATIONS OF THE BUREAU OF STATISTICS.

- Report No. I.C.1—Industrial Censuses, 1950/51 to 1960/61 (1) Preparation and Preserving of Meat, Sausage Casings, Tallow, Dripping and Lard. (2) Crayfish, Fish Preserving and other Fish Products. Price R0.30 (overseas R0.40, post free).
- National Accounts and Finance Report No. 38, Mortgage Bond Statistics, 1946-1963. Price R0.30 (overseas R0.40, post free).
- National Accounts and Finance Report No. 39, Census of Stockbrokers, 1958/59, 1960/61 and 1963/64. Price R0.30 (overseas R0.40, post free).
- Special Report No. 275—Industrial Censuses 1958-1959 and 1959-1960, Private Establishments. Particulars of Materials Purchased and Manufactures Sold. Price R0.30 (overseas R0.40, post free).
- Monthly Bulletin of Statistics, December, 1964. Price R0.60 (overseas R0.75, post free).

HANDBOOKS.

- Shops and Offices Act, 1964, and Regulations. Price R0.40 (overseas R0.50, post free).

WAGE DETERMINATION.

- No. 251—Stevedoring Trade in the Magisterial Districts of the Cape, Port Elizabeth, East London and Durban. Price R0.35 (overseas R0.45, post free).
- No. 252—Catering Trade, Smaller Towns. Price R0.20 (overseas R0.25, post free).

GEOLOGICAL SURVEYS.

- Annals of the Geological Survey, Volume I, 1962. Price R4.10 (overseas R5.15, post free).

MAPS.**1/50,000 S.A. Topo Series.**

- Sheet 3321 CA—Algernyskraal. Price R0.60 (overseas R0.75, post free).
- Sheet 3219 DA—Tulfontein. Price R0.60 (overseas R0.75, post free).
- Sheet 3219 DB—Kapelsfontein. Price R0.60 (overseas R0.75, post free).
- Sheet 3219 DD—Kareeklok. Price R0.60 (overseas R0.75, post free).
- Sheet 3029 AD—Franklin. Price R0.60 (overseas R0.75, post free).
- Sheet 3028 AD—Thaba Chitja. Price R0.60 (overseas R0.75, post free).
- Sheet 3219 CC—Keerom. Price R0.60 (overseas R0.75, post free).

MISCELLANEOUS.

- Monthly Abstract of Trade Statistics, January-July, 1964. Price R1 (overseas R1.25, post free).

OBTAINABLE FROM THE GOVERNMENT PRINTER,
PRETORIA AND CAPE TOWN.

Koop Nasionale Spaarsertifikate

Buy National Savings Certificates

Staatskoerant

VAN DIE REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA.

ALGEMENE VOORWAARDES VIR DIE PUBLIKASIE VAN WETLIKE KENNISGEWINGS.

Publikasie op Vrydae—Sluitingstyd vir advertensies 3 nm. op Maandae, behalwe in geval van Openbare Feesdae, wanneer die sluitingsdatums vertraeg word (Sien Staatskoerant.)

Slegs wetlike advertensies word vir publikasie in die *Staatskoerant* aangeneem en hulle is onderworpe aan die goedkeuring van die Staatsdrukker, wat kan weier om enige advertensie aan te neem of verder te publiseer.

Die Staatsdrukker behou hom die reg voor om kopie te redigeer en te hersien en om oortollige besonderhede te skrap.

Geen aanspreeklikheid word vir vertraging in die publikasie van 'n advertensie of vir die publikasie daarvan op 'n ander datum as dié deur die adverteerder bepaal, aanvaar nie. Insgelyks word geen aanspreeklikheid vir verliese wat deur weglatings of tipografiese foute of foute weens dowwe of onduidelike kopie ontstaan, aanvaar nie.

Die adverteerder word aanspreeklik gehou vir alle skadevergoeding en koste wat mag voortvloei uit enige aksie wat weens die publikasie van sy of haar advertensie teen die Staatsdrukker ingestel mag word.

L.W.—Die Staatsdrukker behou hom die reg voor om kennisgewings of advertensies onder 'n algemene opskrif sonder afsonderlike titels te publiseer en is nie vir die foutiewe klassifisering van sodanige kennisgewings of advertensies in die „Staatskoerant” of vir enigiets wat daaruit mag voortvloei, aanspreeklik nie.

Die kopie van advertensies moet slegs op een kant van die papier geskryf word en nie as deel van die begeleidende brief nie. Alle eiename moet duidelik leesbaar wees, en ingeval 'n naam verkeerd gedruk word as gevolg van onduidelike skrif, kan die advertensie alleen na betaling van die koste van 'n tweede plasing weer gepubliseer word.

Geen advertensies kan geplaas word nie tensy daarvoor vooruitbetaal is.

Alle tjeks, bankwissels, posorders of poswissels moet betaalbaar gemaak word aan die Staatsdrukker, Pretoria, en gekruis word „Suid-Afrikaanse Reserwebank”. Inkomsteseëls kan alleenlik vir kennisgewings in verband met bestorwe boedels aangeneem word, en in sulke gevalle moet die seëls op die vorms *geplak* word. (Raadpleeg „Advertensietariewe” hieronder.)

Eksemplare van die *Staatskoerant* of uitknipsels van advertensies wat as bewysstukke moet dien, word NIE gratis verskaf nie. Eksemplare van die *Staatskoerant* kan teen 10c per eksemplaar verkry word.

ADVERTENSIETARIEWE.

WETLIKE KENNISGEWINGS, Verlore Aktes, Sertifikate, ens. Kennisgewings van Geregsbodes, Bevele van die Hof, Boedel-oorgawes, Tenders en Verkoop, Maatskappykennisgewings, ens.

Die advertensietarief is R1.00 per duim enkelkolom; herhalings, R0.80.

Ten einde die ruimte wat 'n advertensie sal beslaan, by benadering te bereken, moet adverteerders die woorde in die advertensie tel en die ruimte bereken teen 45 woorde per duim, enkelkolom.

In elke geval moet 'n ekstra halfduim bo- en onderkant die advertensie onderskeidelik vir die opskrif en die ondertekening toegelaat word. Gedeeltes van 'n halfduim moet as 'n halfduim gereken word.

AANSTELLINGS AS BEEIDIGDE TAKSATEURS: R2.00 per plasing.

NAAMSVERANDERING (INDIERS): R2.00 per plasing.

BESTORWE BOEDELS: Kennisgewings moet op of in die regte vorm ingestuur word en ongeroefde inkomsteseëls ter waarde van R1.00 per boedel moet op die vorm *geplak* word.

INSOLVENSIEWET: 'n Vaste bedrag van R1.50 per boedel word gevorder vir die publikasie, in lysvorm, van kennisgewings voorgeskryf by die regulasies wat kragtens die Insolvensiewet, 1916 en 1936 opgestel is, en sulke kennisgewings moet op of in die regte vorm soos in die Insolvensiewet voorgeskryf, ingestuur word.

Let wel.—In die geval van vorms 1, 2 en 6 moet adverteerders die woorde in die advertensie tel en die koste bereken teen R1.50 vir die eerste 36 woorde (of gedeelte daarvan) en R0.20 vir elke addisionele 12 woorde (of gedeelte daarvan).

NATURALISASIE: Aansoeke om naturalisasie word vir R1.35 geplaas en hierdie bedrag dek die koste van 'n eksemplaar van die *Staatskoerant*.

MOTORVOERTUIGASSURANSIEWET (EISE): R1.50 per eis per plasing.

VERLORE LEWENSVERSEKERINGSPOLISSE. R1.50 per polis per plasing.

S. A. MYBURGH,
Staatsdrukker.

Government Gazette

OF THE REPUBLIC OF SOUTH AFRICA.

GENERAL CONDITIONS FOR PUBLICATION OF LEGAL NOTICES.

Published on Fridays—Closing time for Advertisements 3 p.m. Mondays except in cases of Public Holidays when closing times advanced. (See Gazette.)

Only Legal Advertisements are accepted for publication in the *Government Gazette*, and they are subject to the approval of the Government Printer, who can refuse to accept or decline the further publication of any advertisement.

The Government Printer reserves the right to edit and revise copy and to eliminate therefrom any superfluous detail.

No responsibility is accepted for any delay in publishing an advertisement or for publishing it on any other date than that stipulated by the advertiser. Similarly, no responsibility is accepted for losses incurred as a result of omissions or typographical errors or errors resulting from faint or indistinct copy.

The advertiser will be held responsible for all compensation and costs arising from any action which may be instituted against the Government Printer as a result of the publication of his or her advertisement.

N.B.—The Government Printer reserves the right to publish notices or advertisements under a general heading without separate titles and is not responsible for the erroneous classification of such notices or advertisements in the “Government Gazette” or for anything resulting therefrom.

The copy of advertisements should be written on one side of the paper only and not as part of the covering letter. All proper names must be clearly legible, and in the event of any name being incorrectly printed as a result of indistinct writing, the advertisement can be republished only on payment of the cost of another insertion.

No advertisement can be inserted unless it is prepaid.

All cheques, bank drafts, postal orders or money orders must be made payable to the Government Printer, Pretoria, and crossed “South African Reserve Bank”. Revenue stamps are not acceptable except for deceased estate notices in which case revenue stamps *must be affixed* to the forms. (Refer to “Advertisement Rates” below.)

Free voucher copies of the *Gazette* or cuttings of advertisements are NOT supplied. Copies of the *Gazette* may be obtained at 10c per copy.

ADVERTISEMENT RATES.

LEGAL NOTICES, Lost Deeds, Certificates, etc., Messengers' Notices Orders of the Court, Surrenders, Tenders and Sales, Company Notices, etc.

The advertisement rates are R1.00 per inch single column; repeats R0.80.

In order to determine the approximate space which an advertisement will occupy, advertisers should count the words in the advertisement, and calculate the space at 45 words per inch single column.

In each case an additional half-inch above and below the advertisement should be allowed for the heading and the signature respectively. Fractions of half an inch should be taken as half an inch.

APPOINTMENTS AS SWORN APPRAISERS: R2.00 per insertion.

CHANGE OF NAME (INDIANS): R2.00 per insertion.

DECEASED ESTATES: Notices must be sent on or in the correct form and uncancelled revenue stamps to the value of R1.00 per estate must be affixed to the form.

INSOLVENCY ACT: A fixed charge of R1.50 per estate is made for publishing notices in the schedule forms prescribed in the Regulations made under the Insolvency Act, 1916 and 1936 such notices to be sent on or in the correct form as prescribed by the Insolvency Act.

N.B.—In the case of forms 1, 2 and 6 advertisers should count the words in the advertisement and calculate the cost at R1.50 for the first 36 words (or portion thereof) and R0.20 for every additional 12 words (or portion thereof).

NATURALIZATION: Application for naturalization are inserted for R1.35, and this charge includes the cost of a copy of the *Gazette*.

MOTOR VEHICLE INSURANCE ACT (CLAIMS): R1.50 per claim per insertion.

LOST LIFE INSURANCE POLICIES: R1.50 per policy per insertion.

S. A. MYBURGH,
Government Printer.

Wetlike Advertensies—Legal Advertisements**BESIGHEIDSKENNISGEWINGS.—BUSINESS NOTICES.**

Adresveranderings, Staking van Besighede, Verkope, Oordragte, Verandering van Vennote.
Sales, Transfers, Change of Partnerships, Removal of Businesses, Abandonment of Businesses.

TRANSVAAL.**NOTICE.**

Notice is hereby given that the partnership carried on by MANUEL SARDINHA and VIRGINIA MARY DE ATOUGUIA, under the style of BLUE BIRD CAFE & STORES, at 11 Voortrekker Road, New Redruth, Alberton, District of Germiston, was dissolved on the 31st day of December, 1964, from which date the said VIRGINIA MARY DE ATOUGUIA retired from the said business; the said MANUEL SARDINHA has taken over all assets and liabilities, and will carry on the same business under the same style, and at the same address, for his sole account and benefit.—Max Levine, Attorney for the Parties, 101/5 United Buildings, 177 President Street, Germiston. 3365—19-26-5

DISSOLUTION OF PARTNERSHIP.

Notice is hereby given that the partnership business heretofore carried on by HANS JURIE BOTHA and PETER MULDER under the style of LINEX MOTORS at 63 West Street, Linden Extension, Johannesburg, has been dissolved as and from the 22nd day of January, 1965. The said PETER MULDER will henceforth carry on the said business for his sole account and benefit.—Drutman & David, Attorneys for the Parties, Mainford House, 59 Main Road, Fordsburg, Johannesburg. 3785—19-26-5

KENNISGEWING.

Geliewe kennis te neem dat die haarkappersbesigheid gevoer deur ELAINE WAGNER, onder die naam van ELAINE WAGNER, in Braun's Gebou, geleë aan Voortrekkerstraat 11b, Lydenburg, op die 1ste Maart 1965, oorgeneem word deur M. C. FENSHAM, wat die besigheid voortaan vir eie voordeel op dieselfde plek en onder die naam MOLLY'S HAIRDRESSING SALON sal voer.—G. C. O. Lategan, Agent vir Partye, Kantoorstraat, Lydenburg. 4156—26-5

NOTICE.

Notice is hereby given that the partnership existing between CYPHA CHESLER (widow), HARRY CHESLER, NATHAN CHESLER and LEAH JAFFE, married out of community of property to HARRY JAFFE, in respect of the business carried on under the style or name of CHESLERS CAP & CLOTHING MANUFACTURERS at 153 President Street, Johannesburg, will be dissolved by the retirement therefrom of the said LEAH JAFFE with effect from the 28th February, 1965. The business will be carried on by the said CYPHA CHESLER, HARRY CHESLER and NATHAN CHESLER at the same address and under the same style or name for their sole account and benefit. The said CYPHA CHESLER, HARRY CHESLER and NATHAN CHESLER have taken over the assets and liabilities of the former partnership. Dated at Johannesburg this 17th day of February, 1965.—Philip Bersohn, Attorney for the Parties, 511-513 His Majesty's Building, Joubert Street, Johannesburg. 4167—26-5-12

TRANSFER OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that the business conducted by HERBERT PRESTON under the style of D. PRESTON at 515 Voortrekker Road, Brakpan, will be transferred to FLORENCE CHETWYN DITTBERNER, married out of community of property to Ehrick Dittberner, and DOUGLAS COWAN, with effect from the 1st March, 1965, who will from the said date carry on the business under the same style and at the same address for their own account.—Trollip, Solomon & Joubert, Attorneys for the Parties, Glenley House, 116 Kingsway Avenue (P.O. Box 38), Brakpan. 4175—26-5

NOTICE OF SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that it is the intention of JOHN DRACOPOULOS, carrying on business as TRIPOLIS SUPERMARKET and CINDA PARK TEA ROOM, at 35 and 37 Killian Avenue, Cinderella, Boksburg, to dispose of the said business together with all assets thereof, as from 30 days from the date of publication hereof, to GERRY'S DRACOPOULOS and CHRISTOPOULOS, who will thereafter carry on the said business in co-partnership at the same address and under the same name for their account and benefit.—I. Kramer, Attorney for the Parties, 101 Ashton Place, Cranbourne Avenue (P.O. Box 41), Benoni. 4260—26-5

NOTICE OF SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that it is the intention of HARRIS DRACOPOULOS, carrying on business as NORTHERN CASH STORE, at 155 Northern Road, Nigel, to dispose of the said business together with all assets thereof, as from 30 days from the date of publication hereof, to GREGORIS DRACOPOULOS, who will thereafter carry on the said business at the same address and under the same name for his account and benefit.—I. Kramer, 101 Ashton Place, Cranbourne Avenue (P.O. Box 41), Benoni. 4259—26-5

NOTICE OF SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that it is the intention of HENRY ALEXANDER PARSONS, carrying on business as a milk distributor as FAIRLEADS DAIRY, at 7 Vlakfontein, District Benoni, to dispose of the said business, together with all the assets and goodwill thereof, as from 30 days from the date of publication hereof, to EAMON PATRICK WILLIAM STRAUSS, who will thereafter carry on the said business as 140 Pretoria Road, Rynfield, District of Benoni for his own account and benefit.—I. Kramer, 101 Ashton Place, Cranbourne Avenue (P.O. Box 41), Benoni. 4258—26-5

KENNISGEWING.

Ingevolge subartikel (9) van Artikel 12, soos toegepas by subartikel (1) van Artikel 17 van die Wet op Beheer van Effektebeurse, 1947, soos gewysig, word hierby bekendgemaak dat die Maatskappy GOSFORTH INVESTMENTS, LIMITED, van

Gosforth Park, Germiston, die Tesourie oortuig het dat hy opgehou het om die besigheid van geldskietier teen Aandeel te dryf en aansoek gedoen het om teruggawe van die deposito wat hy kragtens paragraaf (c) van subartikel (3) van Artikel 12, soos toegepas by subartikel (2) van Artikel 16 van genoemde Wet, gemaak het.

Ingevolge genoemde subartikel (9) word alle persone met vorderings teen GOSFORTH INVESTMENT, LIMITED, wat voortspruit uit transaksies wat hulle met die Maatskappy ten opsigte van Effekte en Aandeel aangegaan het, en met besware teen die teruggawe van die deposito aan die Maatskappy, aangesê om sodanige besware op of voor die 21ste April 1965 by die Tesourie, Privaatsak 238, Pretoria, in te dien. 4306—26-5-12

KENNISGEWING.

Kennis word hiermee gegee kragtens Artikel 34 (1) van Wet No. 24 van 1936, soos gewysig, dat PIETER JOSEPH DU PLESSIS, wat sake doen te hoek van Voortrekkerweg en Cavendishstraat, Brakpan, as ASSEMBLIES BILLIARD CLUB, van voorneme is om die saak te verkoop aan THOMAS MAREE, JOHANNES VAN DER WATT MAREE en THOMAS VAN DER WESTHUIZEN, wat die bates sal oorneem maar nie die laste nie en wat sake daar sal doen vir hul voordeel sodra die nodige magtiging verkry kan word.—P. J. du Plessis, Prokureur vir die Partye, Apexgebou, Brakpan, 19 Februarie 1965. 4231—26-5

NOTICE.

(In terms of Section 34 of the Insolvency Act.)

Be pleased to take notice that ANTONIO HOMEM DE GOUVEIA, who hitherto carried on business as POWER FISH & CHIPS at 214 Railway Street, Germiston, has sold the aforesaid business to ANTONIO NICOLAU RIBIERO and ANTONIO PEREIRA DE GOUVEIA, which latter mentioned parties will henceforth continue to conduct the aforesaid business under the same name and style and at the same address for their own account.—Herbert N. Krouse, Attorney for the Parties, 209 Rutland Place, Odendaal Street (P.O. Box 112), Germiston. Telephone 51-6531. 4301—26-5

NOTICE.

It is hereby notified, in terms of sub-section (9) of Section 12, as applied by sub-section (1) of Section 17, of the Stock Exchanges Control Act, 1947, as amended, that the Company GOSFORTH INVESTMENTS, LIMITED, of Gosforth Park, Germiston, has satisfied the Treasury that it has ceased to carry on the business of a carrier against Shares and has applied for the return of the deposit made by it in terms of paragraph (c) of sub-section (3) of Section 12, as applied by sub-section (2) of Section 16 of the said Act.

In terms of the said sub-section (9) all persons who have any claim against GOSFORTH INVESTMENTS, LIMITED, arising out of any transactions entered into with the Company in respect of Stocks and Shares and who object against the return of such deposit to the Company, are hereby called upon to lodge their objections with the Treasury, Private Bag 238, Pretoria, on or before the 21st April, 1965. 4305—26-5-12

NOTICE OF SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that it is the intention of GEORGE MPOMPOLAS, carrying on business as a general dealer, at 1051 Piërneef Street, Villieria, Pretoria, under the style of PIERNEEF STREET CASH STORE, to dispose of the said business, together with all the assets thereof, after expiration of a period of 30 days from the last publication hereof, to EVANGELOS MARTAKIS, who will thereafter carry on the said business at the same address under the same style, for his own account and benefit.—P. B. Angelopulo & Company, Attorneys for the Parties, 306 Savelkous Buildings, P.O. Box 589, Pretoria. 4539—5

DISSOLUTION OF PARTNERSHIP.

Notice is hereby given that the partnership between ATALANTA GREYLING (married out of community of property to PAUL JACOBUS GREYLING) and ALMA CUNNINGHAM, widow, in respect of the photographic business DALMAE STUDIO at 51c Princes Avenue Benoni, was dissolved on 31st January, 1965, and that since that date Mrs. CUNNINGHAM alone conducts business under that style and at that address.—A. Greyling. 4707—5-12-19

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that it is the intention of NICHOLAS PETER KYRIAKIDES, trading as PARKWOOD FISHERIES AND GROCERS at 142 Jan Smuts Avenue, Parkwood, Johannesburg, to dispose of the said business, together with all assets thereof, after the expiry of a period of 30 (thirty) days from the date of the last publication of this notice to AGGELIKI STYLIANOU, who will thereafter carry on the said business at the same address under the same style for her own account and benefit. Dated at Johannesburg this 22nd day of February, 1965.—Levitt, Gordon & Daniels, Attorneys for the Parties, Ninth Floor, Palace Buildings, Pritchard Street, Johannesburg. 4651—5

ALIENATION OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended that it is the intention of FELIX COETZEE, carrying on business at 149 Eloff Street Extension, Johannesburg, under the style of MERLEN SANDWICH SERVICE, to dispose of the said business together with all the assets thereof as from the 1st day of February, 1965, to THEODOROS BOURTSOUKLIS and NICOLAOS ARGYRIOU, who will thereafter carry on the said business at the same address for their own account and benefit.—Felix von Zwiklitz, Attorney for the Parties, 1 Baxter's Buildings, 3 Geranium Street, Rosettenville, Johannesburg. 4652—5

ONTBINDING VAN VENNOOTSKAP.

Kennisgewing geskied hiermee dat die vennootskap tussen HESTER CATHARINE BURGER (gebore CRAWFORD), getroud in gemeenskap van goedere met JOHN HENRY BURGER, en ELSIE MAGDALENA KRUGER (gebore HARTZENBERG), getroud in gemeenskap van goedere met JOHANNES JACOBUS KRUGER, wat besigheid dryf as WESTONARIA GLAS & YSTERWARE, te Allenstraat, Westonaria, ontbind is deur die uitrede daaruit van gesegde HESTER CATHARINE BURGER en dat gesegde ELSIE MAGDALENA KRUGER voortaan die gesegde besigheid sal dryf by dieselfde adres en onder dieselfde naam vir haar eie rekening en voordeel.—Truter, Crous & Wiggill, Prokureurs vir die Partye, Westfieldsentrum 102, Edwardslaan, Westonaria. 4503—5

CHANGE OF BUSINESS NAME.

ATALANTA GREYLING (married out of community of property to PAUL JACOBUS GREYLING) who as hitherto conducted a photographic studio at 602 Voortrekker Road, Brakpan, under the style of DALMAE STUDIO, hereby gives notice that with effect from 1st February, 1965, she will conduct that business under the new style STUDIO LAMAE.—A. Greyling. 4708—5-12-19

KENNISGEWING VAN ONTBINDING VAN VENNOOTSKAP.

Kennis word hiermee gegee dat die Vennootskap wat bestaan het tussen JOHANNES JACOBUS SMIT, en PETRUS FRANS JACOBUS NEL, wat besigheid gedoen het as SMIT EN NEL HAAR-KAPPERS, te Scholtzstraat 55, Lichtenburg, ontbind is met effek vanaf, 16 Februarie 1965.

Die gesegde JOHANNES JACOBUS SMIT sal voortaan die besigheid voortset by dieselfde adres vir sy eie voordeel.—Bosman & Bosman, Prokureurs vir Partye, Buchananstraat 32 (Posbus 1), Lichtenburg. 4600—5-12-19

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that it is the intention of ALEXANDROS MICHAELITOS, carrying on business as a tea room and cafe, at 596 Frederika Street, Gezina, Pretoria, under the style of GEZINA TEA ROOM, to dispose of the said business together with all the assets thereof after expiration of a period of thirty (30) days from the 5th day of March, 1965, to KYRIAKOS GEORGIADES, who will thereafter carry on the said business at the same address under the same style for his own account and benefit.—Weavind and Weavind, Attorneys for Parties, P.O. Box 34, Pretoria. 4760—5

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given that the business carried on by JOAO DE JESUS DOS PASSOS, at 30 Glamorgan Avenue, Dalview, Brakpan, under the name of UNCLE SID'S MILK BAR AND UNCLE SID'S SUPPLY STORE, has been sold to SANTANA VENTURES (PROPRIETARY), LIMITED, with effect from the 16th day of February, 1965.

The latter will hereafter carry on the businesses at the same address under the same style and firm, for its sole benefit and account. Dated at Springs on this the 22nd February, 1965.—M. G. Panovka, Cooper and Platt, Attorneys for Parties, P.O. Box 266, Springs. 4736—5

NOTICE OF SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given that the outfitting business carried on by HARRY GREEN at 121 Hay Street, Turfontein, under the style and firm of TURF OUTFITTERS, has been sold and will be transferred to TURF OUTFITTERS (PTY.), LTD., on the 1st March, 1965, from which date the said Company will carry on business at the same address for its own benefit and account.—Harry Green, Director, c/o P.O. Box 7269, Johannesburg. 4769—5

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of the Insolvency Act, that it is the intention of JANETTA FRANCINA DE VILLIERS MULLER, carrying on business as a general dealer under the style of CONSTANTIA WINKEL at 5 Randburg Sentrum, Hendrik Verwoerd Drive, Randburg, to alienate the said business to MATTHYS JANSE VAN VUUREN, thirty days after the last publication hereof.

The said alienation will be retrospective to the 1st of March, 1965, from which date the business will be carried on by the said MATTHYS JANSE VAN VUUREN for his sole benefit and account. Dated at Johannesburg, this 24th day of February, 1965.—Alec Oshry, Attorney for the Parties, 122 Maritime House, Loveday Street, Johannesburg. 4777—5

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given that the business carried on by APOSTOLOS BAILANIS under the style of RADIUM TEAROOM at 24 Fourth Avenue, Geduld Township, Springs, has been sold with effect from the 1st January, 1965, to ANNA MARIA HELENA MULLER, a public trader. The Purchaser will continue to carry on the business under the same style and at the same address.—S. Judes & Company, Attorneys for the Parties, 5, 6 and 7 Renesta House, 44 Third Street (P.O. Box 313), Springs. 4800—5-12

VERKOOP VAN BESIGHEID.

Kennisgewing geskied hiermee, in terme van Artikel 34 van Wet No. 24 van 1936, dat BEULAH MARGARET MARY MACKAY, handeldrywend as SALON SPES BONA te No. 5, Steyn's Deurloop, Schoemanstraat, Pretoria, genoemde besigheid verkoop het aan GIUSEPPE D'ELIA, wat die besigheid sal dryf vir sy eie rekening op dieselfde adres onder die naam SALON GIUSEPPE. Geteken te Pretoria, op die 26ste dag van Februarie 1965.—Rorich, Wolmarans & De Beer, Prokureurs vir die Partye, Nasionale Bouvereniging-gebou 608, Kerkplein, Pretoria. 4781—5

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given that the business carried on by JOACOUIM DE CONCEICAO RODRIGUES as PRESIDENT DELICATESSEN at 161 President Street, Germiston, was, on the 30th November, 1964, sold to JULIO DOS RAMOS and FRANCISCO JEUS SERRAO, who will carry on the said business under the same style and at the same address.—Abe Dinner, Attorney for the Parties, 202 United House, Meyer Street, Germiston. 4797—5

NOTICE.

Notice is hereby given that the business heretofore carried on by HENDRIK FREDERIK CHRISTOFFEL VISSER under the style of NORTHERN HOMES at 29 O'Brien Avenue, Northcliffe, Extension 3, Johannesburg, has been disposed of to NORTHERN HOMES (PROPRIETARY), LIMITED, who will carry on the business under the style of NORTHERN HOMES (PROPRIETARY), LIMITED, at the same address thirty (30) days from the date of the last publication of this notice.—Goldman, Savell & Goodman, Attorneys for the Parties, 142 Maritime House, 26 Loveday Street, Johannesburg. 4778—5

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given that the business of general dealer, carried on by PHILLIP NORMAN under the style of SELPARK STORES at 55a Oppenheimer Circle, Selection Park, Springs, has been sold with effect from the 1st day of March, 1965, to SELPARK STORES (PROPRIETARY), LIMITED, a Company in the course of registration. The Purchasers will carry on the business under the same style and at the same address.—S. Judes & Company, Attorneys for the Parties, 5, 6 and 7 Renesta House, 44 Third Street (P.O. Box 313, Springs. 4668—5-12

NOTICE OF ABANDONMENT OF BUSINESS.

Notice is hereby given that the fresh produce dealer's business carried on by MANILAL VASSAN, NARSAI VASSAN, KESHAV VASSAN and ISHWARLAL KHUSAL under the style or firm of the FARMERS FRUIT AND PRODUCE DISTRIBUTORS on Stand No. 524 at 42 President Street, Johannesburg, was abandoned on the 31st day of May, 1964.—B. A. S. Smits, Attorney, 22 Balgownie House, 66 Commissioner Street, Johannesburg. 4779—5-12-19

VERKOOP VAN BESIGHEID.

Kennisgewing geskied hiermee, kragtens Artikel 24 van Wet No. 24 van 1936, soos gewysig dat THEODOR HEINRICH WENHOLD sy meule en algemene handelaarsbesigheid, bekend as T. H. WENHOLD MEULE en voortgesit te Soutpansdrift, Distrik Brits, vervreem aan WENHOLD MEULE (EIENDOMS), BEPERK, vanaf die 12de April 1965, wat met die besigheid sal aangaan en vir hulle eie voordeel sal dryf onder die naam van WENHOLD MEULE (EIENDOMS), BEPERK, by dieselfde adres.—D. J. Smuts & Kock, Prokureurs vir Partye, Murraylaan (Posbus 32), Brits. 4725—5

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that it is the intention of NOAHS ARK (PROPRIETARY), LIMITED, carrying on business as a Delicatessen, Restaurant and General Dealers, at 154b Pritchard Street, Johannesburg, under the style of NOAHS ARK CAFE, to alienate the goodwill, stock-in-trade and other assets of the said business after the expiration of thirty (30) days from the last publication of this advertisement, to ANDREAS SOLOMOU, in his capacity as Trustee for a Company to be formed and which Company will carry on such business at the same address under the same style for its own benefit and account.—N. E. Feinstein & Partners, Attorneys for Seller, P.O. Box 8210, Johannesburg. J. Klotz, Attorney for Purchaser, P.O. Box 8739, Johannesburg. 4894—5

KENNISGEWING.

Kennisgewing geskied hiermee, ingevolge Artikel 34 van Wet No. 24 van 1936, soos gewysig, dat KONEX MELKERY (EIENDOMS), BEPERK, sy besigheid bekend as KONEX MELKERY (EIENDOMS), BEPERK, en wat deur hom gedryf was te Besterstraat, Nelspruit, Distrik Nelspruit, verkoop het aan NELSPRUIT UNITED DAIRIES (PROPRIETARY), LIMITED, wat die voormelde besigheid voortaan vir sy eie rekening sal dryf by dieselfde adres.—C. I. Delpont, Prokureur vir die Partye, Afrikagebou, Besterstraat, Nelspruit. 4884—5-12

ALIENATION OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that it is the intention of DOMENICO BONVISSUTO, carrying on business as OBSERVATORY FISHERIES AND PROVISIONS, at 30 Rockey Street, Bellevue, Johannesburg, under the style of OBSERVATORY FISHERIES AND PROVISIONS, to dispose of the said business together with all the assets thereof as from the 7th day of April, 1965, to YOLANDA BONVISSUTO as Trustee for a Company in the course of formation to be known as OBSERVATORY FISHERIES AND PROVISIONS (PROPRIETARY), LIMITED, who will thereafter carry on the said business at the same address for its own account and benefit.—Reeders, Teeger & Rosettenstein, Attorneys for the Parties, Fifth Floor, Palace Buildings, corner of Pritchard and Rissik Streets, Johannesburg. 4971—5

TRANSFER OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, that it is the intention of ALEXANDER JOHANNES CILLIERS, carrying on business as a leather manufacturer at 10a Jeppe Street, Johannesburg, under the style or firm of MONUMENT LEATHER WORKS, to transfer all the assets of such business at the expiration of a period of 30 days from the date of last publication hereof, to MONUMENT LEATHER WORKS (PTY.), LTD. (in course of registration) which will continue to carry on the said business at the same address for its own account.—H. Barton Myers, Attorney for Monument Leather Works, Washington House, 68 Commissioner Street, Johannesburg. 4896—5

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of the Insolvency Act, No. 24 of 1936, that it is the intention of EDEN CAFE (PTY.), LTD., to dispose of the business conducted by it under the style XAI XAI RESTAURANT, at Old Arcade Buildings, Market Street, Johannesburg, and the furniture, stocks and effects to PIETRO DONOFRIO as Trustee for a Company about to be formed, which will conduct the business for its own account under the same style and at the same address.—Bowman, Gilfillan & Blacklock, Attorneys for the Seller, United Buildings, corner of Eloff and Fox Streets, Johannesburg. 4900—5

OORDRAG VAN BESIGHEID.

Kennisgewing geskied hiermee kragtens Artikel 34 van Wet No. 24 van 1936, soos gewysig dat MNR. CHRISTIAAN JOHANNES JACOBS wat besigheid gedoen het as SALLY'S (n dameshaar-kappersalon) Loukun House, Kerkrstraat 49, Klerksdorp, van voorneme is om dit te verkoop aan MNR. IZAK JACOB CAMPHER, 30 (dertig) dae na die verskyning van die laaste kennisgewing van hierdie publikasie en dat laasgenoemde daarna onder dieselfde naam en styl handel sal dryf by dieselfde adres. Gedateer te Klerksdorp, op hierdie 26ste dag van Februarie 1965.—H. J. D. van der Walt, vir Erasmus, Jooste & Kie., Prokureurs vir Partye, Joostegebou, Andersonstraat, Klerksdorp. 4917—5

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that it is the intention of NICOLAS GEORGE ZARIS, carrying on business as tearoom and general dealer at 874 Meyer Street, Rietfontein, Pretoria, under the style of POTGIETER PARK CAFE, to dispose of the said business, together with all the assets thereof, after expiration of a period of 30 days from the last publication hereof, to ANDREAS SAVVA THOUPOS and THEODOROS KYRIACOU, who will thereafter carry on the said business at the same address under the same style for their own account and benefit.—P. B. Angelopulo & Company, Attorneys for the Parties, 306 Savelkoul Buildings, Pretoria. 4922—5

NOTICE.

The business of PORTO SANTO FISH & CHIPS, carried on by ALVARO BRASAO DINIZ, at 317 Commissioner Street, Fairview, Johannesburg, has been sold to ADELINO FERREIRA DE LIMA and AGOSTINHO FERREIRA, and will be transferred to them on the final expiry of these notices. They will thereafter carry on the business at the same address, and under the same style or firm for their sole benefit and account. Dated at Johannesburg this 5th day of March, 1965.—Shenker Shenker & Gross, Attorneys for Parties, 218 Loveday House, Johannesburg. 4970—5

ALIENATION OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that it is the intention of COSTAS THERMISTOCLEUS, carrying on business as general dealer, at Booyens, under the style of NAT'S TEAROOM, to dispose of the said business together with all the assets thereof as from the 10th day of February, 1965, to COSTAS CONSTANTINOU ANDREOU, who will thereafter carry on the said business at the same address for his own account and benefit.—Geo. Isserou & T. L. Friedman, P.O. Box 88, Cleveland. 4972—5

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that it is the intention of ELIZABETH MARIE DEAN, carrying on business as a hairdresser, at 63a Turf Club Street, Rietfontein, Johannesburg, under the style of SALON ANTONIA, to dispose of the said business, together with all assets thereof, after expiration of a period of 30 days from the last publication hereof, to HERMINA CATHERINA POTGIETER, who will thereafter carry on the said business at the same address under the same style for her own account and benefit.—Henry Dolowitz, Attorney for the Parties, 1/3 King's Chambers, 49 Commissioner Street, Johannesburg. 4973—5

ALIENATION OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that it is the intention of BARNEY TABATCHNIK carrying on business as men's outfitters at 503 Paul Kruger Street, Pretoria, under the style of SELFAST OUTFITTERS, to dispose of the said business together with all the assets thereof as from the 1st day of March, 1965, to SELFAST OUTFITTERS (PROPRIETARY), LIMITED, which will thereafter carry on the said business at the same address for its own account and benefit.—B. Tabatchnik. 5019A—5

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given that the businesses heretofore carried on by CONSTANTINOS PAIZES under the styles of WHITE SANDS UITSPAN (or WHITE SANDS ROADHOUSE) and EL GRECO TAVERN, at 188 Main Reef Road, Westgate, Johannesburg, have been sold and will be transferred to RALPH CLIVE BARRET, in his capacity as Trustee for a Company to be formed under such style as may be approved by the Registrar of Companies, thirty (30) days after the last publication of this notice, from which date the said Company to be formed will carry on the said businesses under the same styles for its own account.—Mess Morris & Etlinger, Attorneys for the Parties, Eighth Floor, P.B.S. Building, 98 Market Street, Johannesburg. 5002—5

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, that it is the intention of ALBERT EVANS, carrying on business under the name and style of EIDERDOWN HOUSE at 148 Jeppe Street, Johannesburg, to dispose of the said business, together with all the assets thereof, after the expiration of a period of not less than 30 days from the 5th day of March, 1965, to EIDERDOWN HOUSE (PTY.), LTD. which Company will for its own account thereafter carry on the said business under the same name and style and at the same address.—Bowen, Sessel & Gouey, Attorneys for the Parties, Amcor House, 88 Marshall Street, Johannesburg. 4966—5

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 33 of Act No. 24 of 1936, as amended, that the restaurant business conducted by DEMITROS LAZANAKIS, trading as TRICHARD CAFÉ at Erf No. 262, Voortrekker Road, Trichard, has been sold and will be transferred to HERMANUS THEODORUS VERMAAK 30 days after expiration of this advertisement and the latter will trade at the same address under the same name and style for his sole benefit.—Feldman & Cohen, Attorneys for Parties, Feldco Buildings, Bethal. 4998—5

ABANDONMENT OF BUSINESS.

The business hitherto carried on by JESSIE MAY FREAN at 187 Andries Street, in Bourke Trust Buildings, Pretoria, under the style and name of THE LITTLE TEAROOM, has been abandoned with effect from the 3rd day of March, 1965.—Macintosh, Cross & Farquharson, Attorneys for The Little Tearoom, Permanent Buildings, 246 Paul Kruger Street, Pretoria. 4994—5

DISSOLUTION OF PARTNERSHIP.

Notice is hereby given, in terms of Section 3 (i) of the Registration of Businesses Act (Transvaal No. 36 of 1909), that the partnership hitherto existing between J. A. DU PLESSIS and G. J. J. BOTHA in respect of the estate agency business known as COLIGNY EIENDOMSAGENTIE at Voortrekker Street, Coligny, has been dissolved with effect from the 9th day of February, 1965.—Bosman & Bosman, Attorneys for the Parties, 32 Buchanan Street (P.O. Box 1), Lichtenburg. 4963—5

DISSOLUTION OF PARTNERSHIP.

Notice is hereby given that the partnership between ROBERT JAMES LAND and IGNATIUS WILHELMUS FRANCISCUS MARIA KEULEMANS, carrying on business as building contractors under the style and firm of KELAN CONSTRUCTION at 2 Beyers Street, Northcliff, Johannesburg, has been dissolved as from the 10th February, 1965.

As from the 11th February, 1965, the said IGNATIUS WILHELMUS FRANCISCUS MARIA KEULEMANS will continue carrying on the said business under the same name and style for his sole account and benefit. Dated at Johannesburg on this the 23rd day of February, 1965.—O. Mitchley & Co., 92-98 Seventh Floor, Annan House, 86 Commissioner Street, Johannesburg. 4962—5

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that GYSBERTUS SPRONG, carrying on business as a retail butcher at 130 Shamrock Street, Florida, under the style of ECONOMIC BUTCHERY, has disposed of the said business, together with all the assets thereof on the 1st day of March, 1965, to JOHANNES SCHNETLER, who will carry on this said business at the same address under the same style for his own account and benefit.—J. Gus Ackerman, Attorney for the Parties, 6 Karl Street, Roodepoort. 4967—5

ALIENATION OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that it is the intention of Mrs. GERTRUDE APPEL, carrying on business as BEAUFORT TEAROOM at 46 Twist Street, Joubert Park, Johannesburg, under the style of BEAUFORT TEAROOM, to dispose of the said business, together with all the assets thereof, as

from the 1st day of April, 1965, to CONSTANTINO ROSA GONCALVES ARLINDO HENRIQUES GONCALVES, who will thereafter carry on the said business at the same address for their own account and benefit.—L. K. Jacobs & Co. (Pty.), Limited, Agents for the Purchasers, Walbrook, c/o Commissioner and Von Brandis Streets, Johannesburg. Edgar Seelig & Partners, Attorneys for the Seller, Fourth Floor, York House, 57 Rissik Street, Johannesburg. 4968—5

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given that the business heretofore carried on by MULDRERS-DRIFT OUTFITTERS AND DRAPERS (PROPRIETARY) LIMITED, at 251 Muldersdrift Road, Blackheath, District of Roodepoort, under the style of BLACK-HEATH OUTFITTERS AND DRAPERS has been sold and is intended to be transferred to AARON HARRY GLASSER after the expiration of thirty (30) days from the last publication of this notice, whereupon the said AARON HARRY GLASSER will carry on the said business under the same name or style at the same address for his own benefit and account.—Sasto & Louis, Attorneys for Sellers, Sixth Floor, Steytler's Building, corner Loveday and Market Streets, Johannesburg. I. Mendelow & Browde, Attorneys for Purchaser, Fourth Floor, Innes Chambers, Pritchard Street, Johannesburg. 4969—5

KAAP.-CAPE.

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that the business of restaurant, aerated mineral waters and fresh produce dealer carried on by Mr. GRAHAM REINDERS, under the style or firm of TEENHAVEN, on Erf No. 515 Donkin Street, Beaufort West, has been sold to JARDOO DE FREITAS VIEIRA, who will carry on the said business at the same address under the style or firm of MADEIRA FRUIT MARKET, for his own benefit. Dated at Beaufort West on this 19th day of February, 1965.—H. W. Gird & Co., Attorneys for the Parties, 75 Donkin Street (P.O. Box 6), Beaufort West. 4214—26-5

VERKOOP VAN BESIGHEID.

Kennisgewing geskied hiermee kragtens Artikel 34 van Wet No. 24 van 1936, soos gewysig, dat WYDEMAN LATEGAN, wat handel drywe as boukontrakteur van Industriestraat 17, Malmesbury, onder die naam van W. LATEGAN, sy besigheid as 'n lopende saak verkoop het aan IZAK PETRUS FREDERICK LATEGAN en GABRIEL NATHANIEL LATEGAN, van Malmesbury, wat die genoemde besigheid in vennootskap en vir eie voordeel en rekening by dieselfde adres en onder dieselfde naam sal voortsit vanaf 17 Februarie 1965. Gedateer te Malmesbury, die 17de dag van Februarie 1965.—Pierre du Plessis & Schapiro, Prokureurs vir die Partye, Piketbergweg 21 (Posbus 5), Malmesbury, K.P. 4212—26-5

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that ARTHUR RHODES intends to dispose of the hairdressing business heretofore carried on by him at 39 Victoria Road, Camps Bay, Cape Province, under the style of SALON EDWARD, to CHARLES JOHN SIEFF. Dated at Cape Town this 23rd day of February, 1965.—Francis Thompson, Attorney for the Parties, 401 City Centre House, 34 St. George's Street, Cape Town. 4675—5-12

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that MABEL LARKIN (born GRAHAM), carrying on a general dealer's business at 136 Hurd Street, Newton Park, Port Elizabeth, and known as CAPE ROAD FISHERIES, has alienated the said business as a going concern to IGNATIUS JACOBUS HUMAN MEYER as from the 4th February, 1965, who will thereafter carry on the said business under the same style, at the same address and for his own account.—G. J. van der Linde & Co., Attorneys for the Parties, 508 Sanlam Building, Strand Street, Port Elizabeth. 4676—5

KENNISGEWING VAN VERKOOP VAN BESIGHEID.

Kennis word hiermee gegee, ooreenkomsig Artikel 34 van Wet No. 24 van 1936, soos gewysig, deur CHARLÉ PETRUS MARAIS, dat hy sy visbesigheid gedryf onder die naam DIE MOSSELBAAI VISSERY, Erf No. 124, Montagustraat, Blanco, as 'n lopende besigheid, tesame met alle meubels, voorraad, toerusting, ens., tans in die gesegde winkel verkoop aan STEPHANUS JOHANNES PRETORIUS VAN HUYSTEEN, met ingang 15 April 1965, wat vanaf hierdie datum, besigheid sal doen onder die naam DIE MOSSELBAAI VISSERY, by die gesegde adres vir sy eie belang en voordeel.—Heunis & Heunis, Prokureurs vir die Partye, Van Kervel-huis, Yorkstraat 117, George. 4934—5

NOTICE OF SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, that Mrs. MABEL BIRT, carrying on business as a general dealer under the style of M. BIRT, on Erf No. 402, Dirkie Uys Street, Elliot, intends to dispose of the said business to ABRAHAM CAREL PLEKKER, who will carry on the said business at the same address for his own benefit.—Elliot, 25th February, 1965. 4836—5-12

NOTICE.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 (1) of Act No. 24 of 1936, as amended, that it is the intention of HASSAN MIA DALVI, to dispose of the business heretofore conducted by him, under the style of H. M. DALVI, at 43 Addison Street, Salt River, Cape to EBRAHIM ISMAIL KAPADI. Dated at Cape Town this 19th day of February, 1965.—Schaeffer & Schaeffer, Attorneys for the Parties, 117, St. George's Street, Cape Town. 4931—5

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, that it is the intention of ANASTASIOS JANOULIS, carrying on business as JAN'S PROVISIONS, at Main Road, Fish Hoek, to sell the said business to JAN'S PROVISIONS (PTY.), LTD., who will carry on such business at the same address. Dated at Cape Town this 27th day of February, 1965.—H. A. Cohen, Attorneys for the Parties, 88 St. George's Street, Cape Town. 4929—5

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, that JACK BLEIMAN, carrying on business as J. BLEIMAN, at 208 Albert Road, Woodstock, has sold the said business to J. CHARLES NOLAN, who has carried on such business at the same address for his own account as from the 1st October, 1964. Dated at Cape Town this 18th day of February, 1965.—J. Bleiman, 210 Albert Road, Woodstock, C.P. 4982—5

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that it is the intention of JOHANNA MARIA SCHREUDER (born DUMAS, married out of community of property to MICHEL ROSSOUW SCHREUDER), carrying on business as a general dealer, fresh produce and aerated mineral water dealer under the style of SUIKERBOSSIE KAFEE at 11 Fountain Street, Wellington, to dispose of the said business, together with all the assets, thereof, to FRANS ALBERTUS KOTZE, of 25 Market Street, Wellington, who will henceforth carry on the said business at the same address under the same style for his own account and benefit. Dated at Wellington this 24th day of February, 1965.—Philip Sarembok, Attorney for the Parties, 17 Church Street, Wellington. 4672—5

NOTICE.

(In terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936.)

Notice is hereby given that PETRONELLA SCOTT, married in community of property to HERBERT CHRISTIAN SCOTT, intends selling and alienating the fish and chips, general dealer and fresh produce business carried on by her at Station Road, Heathfield, under the name of PROGRESS FISHERIES, to ANDREW GEORGE GODDARD, together with all fixtures, fittings, equipment and stock-in-trade, within 30 days from the last date of publication of this notice. The said ANDREW GEORGE GODDARD, from date of alienation, will carry on the business in the same premises under the same name for his sole benefit. Dated at Woodstock, this 25th day of February, 1965.—Chas. Barnett, Barnett & De Beer, Attorneys for Parties, 97 Victoria Road, Woodstock. 4925—5

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that EDUARDO CALISTO DE SOUSA, trading as ADELPHI FISHERIES, 76a Main Road, Sea Point, intends to dispose of the said business to JOAO GASTAO FERNANDES. Dated at Cape Town this 26th day of February, 1965.—Simon Abel, Attorney for the Parties, 206 Dumbarton House, corner of Adderley & Church Streets, Cape Town. 4985—5

NATAL

NOTICE OF SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that MAHOMED HAJEE MOOSA, carrying on business as general dealer in his own name at Sub. 1 of Lot No. 837, Port Shepstone, intends disposing of such business to EBRAHIM ABDOOL LATIFF and HAROON ABDOOL LATIFF, who will continue to carry on the said business under the style of CROWN STORES, at the same address. Dated at Port Shepstone this 16th day of February, 1965.—V. S. Rajah & Co., Attorneys for the Parties, Moosa Bux Buildings, Escombe Street (P.O. Box 194), Port Shepstone. 4505—5-12

NOTICE OF SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Act No. 24 of 1936, that it is the intention of LESLIE GORDON KALIL carrying on business as KRAAL COFFEE BAR, at 5 Cennewa House, 347 West Street, Durban, to dispose of the said business to REGINALD PERCY SKILTON. Dated at Durban, this 24th February, 1965.—Roy Lentin (Proprietary), Limited, Agents for the Parties, 204 West Walk, West Street, Durban. 4910—5

NOTICE OF SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that it is the intention of RICHARD MOSES SIMELANE to dispose of the business carried on by him under the name and style of SIMELANE & SON, at Nozanethla, Ndwedwe, to DINGABAKUBO JOHANNES SHABANE, who will carry on the business under the same style and at the same address. Dated at Verulam this 23rd day of February, 1965.—C. O. Burne & Rindel, Attorneys for the Parties, Temple Chambers, 10 Moss Street, Verulam. 4755—5

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, that it is the intention of JOHN ERIC ALBERT SHEPHERD to dispose of his business known as WYNDENE SUPPLY STORE, 925 Jan Smuts Highway, Sherwood, Durban.—J. H. Isaacs, Geshen & Co. (Pty.), Ltd., Agents for the Parties, Land and Estate Agents, Realty House, 375 Smith Street, Durban. 4912—5

NOTICE OF SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Act No. 24 of 1936, that it is the intention of JOHANNES JANSE VAN RENSBURG to dispose of the business of WARWICK CAFÉ carried on by him at 570 Point Road, Durban, to FREDERICK JAMES GREEN. Dated at Durban this 22nd day of February, 1965.—Roy Lentin (Proprietary), Limited, Agents for the Parties, 204 West Walk, Durban. 4915—5

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, as amended, that it is the intention of AGNES DUFFY MOON carrying on business as a general dealer on the remainder of Lot No. 55, Weenen Township, under the style of WEENEN SUPPLY STORE, to dispose of the said business together with all the assets thereof, to WILLIAM DONALD HYSLOP, who will thereafter carry on business at the same address for his own account and benefit.—Rudolph H. Dreyer, Attorney for the Parties, 81b Harding Street (P.O. Box 202), Estcourt. 4920—5

SALE OF BUSINESS.

Notice is hereby given, in terms of Section 34 of Act No. 24 of 1936, that it is the intention of INTERTOWN PASSENGER SERVICES to dispose of its business at 94 Old Main Road, Pinetown, to INTERTOWN PASSENGER SERVICES (PROPRIETARY), LIMITED, who will trade under the same style and at the same address.—McClung, Le Marchand, Goudge & Co., Attorneys, 2 Crompton Street (P.O. Box 4), Pinetown. 4916—5

O.V.S.—O.F.S.

VERKOOP VAN BESIGHEID.

Kennisgewing geskied hiermee, kragtens Artikel 34 van Wet No. 24 van 1936, soos gewysig, dat JACOBUS WILLEM JOHANNES DE MEYER, wat besigheid dryf onder die naam PRIMA VLEISMARK, te Presidentstraat, Bothaville, van voorneme is om die bogemelde besigheid met alle bates te verkoop aan MARTHINUS CHRISTIAAN VAN DEN HEEVER wat die besigheid onder dieselfde naam by dieselfde adres vir sy eie voordeel sal voortsit vanaf 1 Maart 1965. Gedateer te Bothaville, hierdie 12de dag van Februarie 1965.—Rafferty & Rafferty, Prokureurs vir Partye, Presidentstraat 21d (Posbus 33), Bothaville. 3889—26-5

VERKOOP VAN BESIGHEID.

Kennisgewing geskied hiermee, ingevolge Artikel 34 van Wet No. 24 van 1936, soos gewysig, dat JOHANNES GERHARDUS CLAASSEN en ADRIAAN PETRUS JOHANNES CLAASSEN, wat in vennootskap sake gedoen het onder die naam ORANJE GARAGE te Piet Retiefstraat, Clocolan, die gemelde besigheid verkoop het aan JAN JOHANNES FOURIE wat die besigheid sal voortsit vir sy eie rekening by dieselfde perseel onder die naam CLOCOLAN MOTORHAWE—Steinbach & Oelofse, Prokureurs vir die Partye, Posbus 5, Clocolan. 4679—5

VERKOOP VAN BESIGHEID.

Kennisgewing geskied hiermee, ingevolge Artikel 34 van Wet No. 24 van 1936, soos gewysig, dat JOHANNES PETRUS CORNELIS PRETORIUS, wat sake doen as 'n slagter onder die naam SPRINGBOK SLAGHUIS te Erf No. 207, Andries Pretoriuslaan, Clocolan, van voorneme is om die bates in gemelde saak op 5 April 1965 te verkoop aan PIETER CHRISTIAAN VILJOEN en JACOBUS CAROLUS LODEWIKUS VAN DER WALT.—Steinbach & Oelofse, Prokureurs vir die Partye, Posbus 5, Clocolan. 4680—5

KENNISGEWING.

Kennisgewing geskied hiermee ooreenkomstig Artikel 34 van Wet No. 24 van 1936, dat dit die voorneme is van SUSARA MARIA VORSTER (gebore VAN NIEKERK), om die besigheid, bekend as PROTEA KAFEE, Hoofstraat, Zastron, te verkoop aan HARRYS DEMETRIOU, van Zastron.—Malherbe, Saayman & Vermaak, Prokureurs vir die Partye, Posbus 44, Zastron. 4596—5-12

VERKOOP VAN BESIGHEID.

Kennis word hiermee gegee, in terme van Artikel 34 van Wet No. 24 van 1936, dat dit die voorneme is van JOHANNES LOURENS ERASMUS om sy besigheid bekend as HIGHWAY FISH AND CHIPS met die klandisie waarde en oerusting en geleë te Erf No. 428, Beechstraat, Parys, te vervreem aan ANTONIO JESUS DE PONTE en JESUINO JESUS DE PONTE, met effek vanaf die 5de April 1965.—De Villiers & Joynt, Prokureurs vir Partye, Middelstraat 12 (Posbus 43), Parys. 4816—5

KENNISGEWING.

Kennisgewing geskied hiermee, ingevolge Artikel 34 van Wet No. 24 van 1936, soos gewysig, dat Mev. C. E. BASTONE wat sake gedoen het onder die naam X. SAVA CASH STORE, te hoek van Reidstraat en Eerste Laan die gemelde besigheid verkoop het aan ARTHUR JOHN BOETTCHER, wat die besigheid sal voortsit vir sy eie rekening op dieselfde perseel onder die naam van HAPPY VALLEY CASH STORE.—McIntyre & Van der Post, Prokureur vir die Partye, Permanentgebou, Maitlandstraat 45 (Posbus 540), Bloemfontein. 4996—5

Koop Nasionale
Spaarsertifikate

Buy National Savings
Certificates

MAATSKAPPY-KENNISGEWINGS.—COMPANY NOTICES.

TRANSVAAL.

HILLMAN BROS., LIMITED.

CLOSING OF SHARE REGISTERS.

For the purpose of determining those Shareholders entitled to receive the Interim Ordinary Dividend declared on the 23rd February, 1965, the Ordinary Transfer and Share Registers will be closed from the 13th to the 21st March, 1965, both dates inclusive. By Order of the Board.—R. Macfarlane, Secretary. 4578—5

NATIONAL CHEMICAL PRODUCTS, LIMITED.

(Incorporated in the Republic of South Africa.)

CAPITALISATION ISSUE.

Notice is hereby given that, for the purpose of determining the Holders of Ordinary Shares in the Capital of the Company to whom new Ordinary Shares will be issued in terms of the Capitalisation Issue, the Transfer Books and Registers of Holders of Ordinary Shares will be closed from 12th March, to 18th March, 1965, both days inclusive. By Order of the Board.—K. J. Richardson, Secretary, Power Street (P.O. Box 344), Industries East, Germiston, 23rd February, 1965. 4550—5

COMPANY NOTICES.

NOTICE OF SPECIAL RESOLUTION TO WIND UP VOLUNTARILY.

[Pursuant to Section 163 (1) of the Companies Act, 1926, as amended.]

REIDCO HOLDINGS (PROPRIETARY), LIMITED.

Notice is hereby given that on the 23rd day of January, 1965, at an Extraordinary General Meeting of Shareholders of the above Company duly convened and held at Johannesburg, the following Special Resolutions were duly passed:—

- (1) That the Company shall cease to carry on business as an Investment Trust Company forthwith and that it apply for its Voluntary Liquidation as soon as possible.
- (2) That in Order to give effect to the foregoing Resolution, MR. N. KNOOP be and is hereby authorised to appoint a Liquidator and make such other arrangements as he considers appropriate, including arrangements for the Assets of the Company to be realised or distributed in specie.
- (3) That MR. STANLEY WILFRED LIEF of PHILIP HILL EXECUTOR AND TRUST COMPANY, LIMITED, be appointed as the Liquidator of the Company.

It is hereby specifically recorded that it shall not be necessary for the said Liquidator to furnish a Bond of Security to the Master of the Supreme Court for the administration of the Liquidation.

- (4) That the Liquidator's remuneration be fixed at the sum of R300.
- (5) That the Liquidator is hereby authorised to make the necessary application to the Bondholders of CHATHAM COURT (PROPRIETARY), LIMITED, to release Reidco Holdings (Pty.), Limited, of its contingent liability in respect of the Mortgage Bond which amounted to R60,526 at 30th June, 1964.
- (6) That in view of the fact that the Company has no liabilities, the Directors are hereby exempted from furnishing any security in respect thereof.

Dated at Johannesburg this 23rd day of January, 1965.—N. Knoop, Director, c/o Tenth Floor, Eagle Star House, 70 Fox Street, Johannesburg. 4577—5

TIGER CLOTHING MANUFACTURERS, LIMITED.

(Incorporated in the Republic of South Africa.)

INTERIM ORDINARY DIVIDEND No. 18.

Notice is hereby given that an Interim Dividend at the rate of 5 per cent (2½ cents per Share) has been declared payable to Shareholders registered in the books of the Company as at the close of business on the 19th March, 1965.

The Transfer Journal and Register of Members in respect of Ordinary Shareholders will be closed from the 20th March, 1965, to the 27th March, 1965, both days inclusive, and Dividend Warrants will be posted on or about the 1st April, 1965.

In terms of the Income Tax Act, 1941, as amended, Non-Resident Shareholders' Tax at the prescribed rates will be deducted by the Company from Dividends payable to Shareholders whose addresses in the Register are outside the Republic. By Order of the Board.—I. Pelkowitz, Secretary, Transfer Secretaries: Stability Services (Pty.), Limited, 701 Zambesi House, 44 Von Wielligh Street, Johannesburg. 4534—5

TIGER CLOTHING MANUFACTURERS, LIMITED.

(Incorporated in the Republic of South Africa.)

PREFERENCE DIVIDEND No. 38.

Notice is hereby given that a Dividend at the rate of 6 per cent per annum for the six months ending 31st March, 1965, has been declared payable to 6 Per Cent Cumulative Preference Shareholders registered in the books of the Company at the close of business on the 9th March, 1965.

The Transfer Journal and Register of Members in respect of Preference Shareholders will be closed from the 20th March, 1965, to the 27th March, 1965, both days inclusive, and Dividend Warrants will be posted on or about the 1st April, 1965.

In terms of the Income Tax Act, 1941, as amended, Non-Resident Shareholders' Tax at the prescribed rates will be deducted by the Company from Dividends payable to Shareholders whose addresses in the Register are outside the Republic. By Order of the Board.—I. Pelkowitz, Secretary, Transfer Secretaries: Stability Services (Pty.), Limited, 701 Zambesi House, 44 Von Wielligh Street, Johannesburg. 4533—5

BURLINGTON HOSIERY MILLS (S.A.), LIMITED.

CLOSURE OF REGISTERS.

DIVIDEND No. 9.

The Register of Members and Transfer Register will be closed from Tuesday, 9th March, 1965, to Monday, 15th March, 1965, both days inclusive, for the purpose of paying a Dividend of 7½ per cent equivalent to 3¼ cents per Share. By Order of the Board.—S. S. Faiga C.A. (S.A.), Secretary. 4649—5

WEIL AND ASCHHEIM (HOLDINGS), LIMITED.

CLOSURE OF REGISTERS.

INTERIM DIVIDEND No. 25.

The Register of Members and Transfer Register will be closed from Wednesday, 10th March, 1965, to Friday, 19th March, 1965, both days inclusive, for the purpose of paying a Dividend of 12½ per cent equivalent to 6¼ cents per Share. By Order of the Board.—S. S. Faiga C.A. (S.A.), Secretary. 4650—5

FREE STATE SAAIPLAAS GOLD MINING COMPANY, LIMITED

(Incorporated in the Republic of South Africa.)

NOTICE TO HOLDERS OF 6½ PER CENT REGISTERED UNSECURED CONVERTIBLE NOTES, 1965.

Notice is hereby given that interest at the rate of 6½ per cent per annum for the period 1st October, 1964, to 31st March, 1965, will be paid to Noteholders registered in the books of the Company at the close of business on 9th March, 1965.

The Register of Noteholders will be closed from 10th to 30th March, 1965, both days inclusive.

Interest Warrants will be posted to all Noteholders on 30th March, 1965. By Order of the Board.—Gold Fields of South Africa, Limited, Secretaries, per R. A. J. Williams, Head Office, Gold Fields Building, 75 Fox Street (P.O. Box 1167), Johannesburg, 19th February, 1965. 4530—5

THE STANDARD BRASS, IRON AND STEEL FOUNDRIES, LIMITED.

(Incorporated in the Republic of South Africa.)

[Directors: * W. B. Coetzer (Chairman), P. R. Botha (Deputy-Chairman), J. Barclay, F. M. L. P. Cattoir (Belgian), G. B. Hobbs, D. C. Irish, J. W. Nesbit, G. N. Nicholson, * Alternate Dr. H. M. Coetzer.]

INTERIM REPORT AND DECLARATION OF DIVIDEND ON PREFERENCE AND ORDINARY SHARES.

The Directors have pleasure in advising that the Net Profit before taxation for the six months ended 31st December, 1964, was R411,901 (subject to audit) compared with R668,262 for the previous financial year. Shareholders are reminded that the last-mentioned figure was not subject to the full rate of taxation. It is anticipated that this rate of profit will be maintained for the second half of this financial year.

Notice is hereby given that the following Dividends have been declared in South African currency payable to Shareholders registered in the books of the Company at the close of business on the 12th March, 1965:—

- (a) Preference Shares.—Dividend No. 43 of 2½ per cent (5½ cents per R2 share) on the issued 5½ Per Cent Cumulative Preference Shares of the Company.
- (b) Ordinary Shares.—Interim Dividend No. 107 of 12½ per cent (6¼ cents per 50 cent share) on the issued Ordinary Shares of the Company.

The Preference and Ordinary Share Transfer Books and Registers of Members will be closed from the 13th to the 30th March, 1965, both days inclusive, and Dividend Warrants will be posted to Shareholders on or about the 31st March, 1965.

In terms of the Income Tax Act, 1962, as amended, Non-Resident Shareholders' Tax of 7½ per cent will be deducted by the Company from Dividends payable to Shareholders whose addresses in the Share Registers are outside the Republic of South Africa. By Order of the Board.—F. Bleazard, Secretary, Transfer Secretaries: The Johannesburg Board of Executors and Trust Company, Limited, Executors Building, 102 Commissioner Street (P.O. Box 271), Johannesburg; Registered Office: Portion 21, Kleinfontein No. 2, Main Reef Road (P.O. Box 229), Benoni, 25th February, 1965. 4814—5

ANGLO-TRANSVAAL CONSOLIDATED INVESTMENT COMPANY, LIMITED.

(Incorporated in the Republic of South Africa.)

GROUP COMPANIES ANNUAL GENERAL MEETINGS AND CLOSING OF TRANSFER REGISTERS.

The annual general meetings of the undermentioned companies will be held in the Board Room, Ground Floor, Anglovaal House, 56 Main Street, Johannesburg, on the dates listed below. The transfer books and registers of members of these companies will be closed for the periods specified.

Name of Company.	Date of Meeting.	Time.	Date of Closing of Transfer Books and Registers of Members (both Days inclusive).
	1965.		1965.
Zandpan Gold Mining Company, Limited.....	Tuesday, 30th March.....	11.00 a.m.	23rd March to 30th March.
Virginia Orange Free State Gold Mining Company, Limited..	Thursday, 22nd April.....	11.30 a.m.	16th April to 22nd April.
Consolidated Murchison (Transvaal) Goldfields and Development Company, Limited.....	Friday, 22nd April.....	11.30 a.m.	17th April to 23rd April.
Middle Witwatersrand (Western Areas), Limited.....	Thursday, 29th April.....	11.00 a.m.	23rd April to 29th April.
The Associated Manganese Mines of South Africa, Limited..	Tuesday, 25th May.....	11.00 a.m.	19th May to 25th May.

Any member entitled to attend and vote at any of the abovementioned meetings is entitled to appoint a proxy, or proxies, to attend and speak, and, on a poll, to vote in his stead; the person so appointed need not be a member.

By Order of the Boards.

ANGLO-TRANSVAAL CONSOLIDATED INVESTMENT COMPANY, LIMITED, Secretaries.

per: R. E. FINNEMORE.

Anglovaal House, 56 Main Street, Johannesburg.
1st March, 1965.

4709-5

NATIONAL TRADING COMPANY, LIMITED.

(Incorporated in the Republic of South Africa.)

NOTICE TO HOLDERS OF ORDINARY SHARES.

Notice is hereby given that the Registers of Members and the Transfer Registers will be closed from the 13th March, 1965, to the 28th March, 1965, both days inclusive. By Order of the Board.—A. H. Ward-Smith, Secretary, Natco House, 21 Village Road, Johannesburg, 25th February, 1965.
4647-5

AFRICAN METALS CORPORATION, LIMITED.

SHARE AND TRANSFER REGISTERS.

The Ordinary Share and Transfer Registers will be closed from the 1st to the 9th April, 1965, both days inclusive. By Order of the Board.—L. A. Frames, Secretary, Amcor House, 88 Marshall Street, Johannesburg, 25th February, 1965.
4722-5

HEPWORTHS LIMITED.

(Incorporated in the Republic of South Africa.)

ORDINARY DIVIDEND No. 60.

Notice is hereby given that the Ordinary Share Transfer Books and Register of Members of the Company will be closed from the 15th March to the 19th March, 1965, both days inclusive, in connection with the payment of the above Dividend. By Order of the Board.—J. L. Brinkworth, Secretary, Registered Office, 110 Loop Street, Cape Town; Share Transfer Office, Bon Accord House, 19 Harrison Street, Johannesburg, 26th February, 1965.
4786-5

GOODWEAR SHOES, LIMITED.

(Incorporated in South Africa.)

ORDINARY SHARE DIVIDEND No. 49.

Notice is hereby given that an Interim Dividend of 4 cents per Ordinary Share, has been declared by the Directors, payable on or about the 31st March, 1965, to Shareholders registered at the close of business on the 12th March, 1965.

In terms of the Income Tax Act of 1962, as amended, Non-Resident Shareholders' Tax of 7½ per cent will be deducted in the

case of Shareholders whose addresses in the Share Register are outside South Africa.

The Ordinary Share Transfer Books and Register of Members will be closed from the 13th to the 19th March, 1965, both days inclusive.

As forecast by the Chairman in his statement to Shareholders at the Annual General Meeting held on the 23rd November, 1964, the net consolidated profits (subject to audit) for the half-year ended 31st December, 1964, reflect the expected improvement. In order to conserve resources to finance the expansion programme of the Group and the higher level of activity, the Directors have decided to maintain the Interim Dividend at the same rate as last year, that is 4 cents per Ordinary Share. By Order of the Board.—R. C. Dickson, Secretary. Registered Office: 158 Market Street, Johannesburg. Transfer Office: 19 Harrison Street, Johannesburg, and 62 London Wall, London E.C. 2, 24th February, 1965.
4648-5

NOTICE TO SHAREHOLDERS.

WIRE INDUSTRIES STEEL PRODUCTS AND ENGINEERING COMPANY, LIMITED.

Notice is hereby given that for the purpose of the payment of Interim Dividend No. 51 to the Ordinary Shareholders of the Company, the Transfer Books and Registers of Members will be closed from the 20th March to the 3rd April, 1965, both days inclusive. By Order of the Board.—G. L. Dodds, Secretary.
4764-5

S.A. MOTOR AND GENERAL INSURANCE CO., LTD. (in Voluntary Liquidation) (Master's Reference No. CA. 265/64).

NOTICE TO CREDITORS.

Creditors of the above Company are hereby called upon to file their claims with the undersigned by not later than noon, 19th March, 1965.—R. G. du Plessis, Liquidator, Room No. 210, M.T.A. Building, 33 Village Road, Selby, Johannesburg.
4991-5

RORA BELEGGINGS (EIENDOMS), BEPERK.

KENNISGEWING AAN SKULDEISERS.

Kennisgewing geskied hiermee, in terme van Artikel 160 ter (3) van die Maatskappywet, soos gewysig, dat na 'n Buitengewone Algemene Vergadering van

Aandelhouders waarby 'n Spesiale Besluit voorgestel sal word om die Maatskappy in likwidasië te plaas, gelaasgevind het 'n Vergadering van Skuldeisers van RORA BELEGGINGS (EIENDOMS), BEPERK gehou sal word by die kantore van mnr. Hamersma en Van Zyl, Kerkstraat, Bronkhorstspuit, op 19 Maart 1965, om 3.30 nm., vir doeleindes van—

- ontvangs en oorweging van Staat van Bates en Laste en lys van Skuldeisers en die beraamde bedrag van die eise;
- nominasie van 'n Likwidateur ingevolge Artikel 160 ter (3).

Gedateer te Bronkhorstspuit, merdie 22ste dag van Februarie 1965. Op las van die Raad.—B. I. du Toit, Sekretaris.
4918-5

ANGLO AMERICAN INDUSTRIAL CORPORATION, LIMITED.

DECLARATION OF DIVIDEND No. 2 ON THE ORDINARY SHARES.

In connection with Dividend No. 2 on the Ordinary Shares, which has been declared payable to Shareholders registered in the books of the Company at the close of business on 15th March, 1965, the Share Transfer Books and Registers of Members will be closed from 16th March, 1965 to the 23rd March, 1965, both days inclusive. By Order of the Board.—Anglo American Corporation of South Africa, Limited, Secretaries, per P. A. Tomsett, Johannesburg, 25th February, 1965.
4892-5

THE UNION STEEL CORPORATION (OF SOUTH AFRICA), LIMITED.

(Incorporated in the Republic of South Africa.)

NOTICE TO PREFERENT AND ORDINARY SHAREHOLDERS.

Notice is hereby given that in connection with Preferent and Ordinary Final Dividends payable to Shareholders registered on the 22nd March, 1965, the Transfer Books and Registers of Members of the Corporation will be closed from the 23rd March, 1965, to the 3rd April, 1965, both days inclusive. By Order of the Board.—A. H. R. West, Secretary, Head Office, P.O. Box 48, Vereeniging, 23th February, 1965.
4975-5

VANDERBIJ-INGENIEURSWERK-KORPORASIE, BEPERK.

(Met regs persoonleikheid in die Republiek van Suid-Afrika.)

VERKLARING VAN TUSSENTYDSE DIVIDEND No. 19, EN KENNISGEWING AAN 5½ PERSENT KUMULATIEWE VOORKEURAAANDEELHOUERS.

Voorkeuraandele.—Kennisgewing geskied hiermee dat Voorkeurdividend No. 19, synde 'n tussentydse Dividend van 2½ persent ten opsigte van die jaar eiendigende 30 Junie 1965, verklaar is, betaalbaar aan die Houers van 5½ Persent Kumulatiewe Voorkeuraandele geregistreer in die boeke van die Korporasie by afsluiting van besigheid op 22 Maart 1965.

Algemeen.—Die Oordragboek en Lede-register vir 5½ Persent Kumulatiewe Voorkeuraandele sal gesluit wees vanaf 23 Maart 1965, tot 26 Maart 1965, albei datums ingesluit.

Dividendbewyse ter betaling van genoemde Dividende sal omstreeks 29 Maart 1965, geos word.

Aandeehouers word versoek om adresveranderingis onmiddellik aan die oordragsekretarisse, Consolidated Share Registrars, Ltd., Mainstraat 76, Johannesburg, te verstrek.

Ingevolge die bepalings van die Wet op Inkomstebelasting 1941, soos gewysig, sal 'n belasting van 7½ persent op buitelandse Aandeehouers afgetrek word van Dividende betaalbaar aan Aandeehouers van die adres, wat volgens die Aandeehouersregister buite die Republiek van Suid-Afrika is. Op las van die Raad.—R. A. L. Cordouan, Sekretaris, Vyfde Vloer, Amkorgebou, Marshallstraat 88, Johannesburg, 3 Maart 1965.

VANDERBIJ ENGINEERING CORPORATION, LIMITED.

(Incorporated in the Republic of South Africa.)

DECLARATION OF INTERIM DIVIDEND No. 19 AND NOTICE TO 5½ PER CENT CUMULATIVE PREFERENCE SHAREHOLDERS.

Preference Shares.—Notice is given that Preference Dividend No. 19, being an Interim Dividend of 2½ per cent in respect of the year ending 30th June, 1965, has been declared payable to all Holders of 5½ Per Cent Cumulative Preference Shares registered in the books of the Corporation at the close of business on the 22nd March, 1965.

General.—The Share Transfer Book and Register of Shareholders of 5½ Per Cent Cumulative Preference Shares will be closed from 23rd March, 1965, to 26th March, 1965, both days inclusive.

Dividend Warrants in payment of the aforementioned Dividend will be posted on or about 29th March, 1965.

Shareholders are requested to notify the Transfer Secretaries, Consolidated Share Registrars, Ltd., 76 Main Street, Johannesburg, immediately of any change of address.

In terms of the Income Tax Act, 1941, as amended, a Non-Resident Shareholders' Tax of 7½ per cent will be deducted from Dividends due to Shareholders whose addresses in the Share Register are outside the Republic of South Africa. By Order of the Board.—R. A. L. Cordouan, Secretary, Fifth Floor, Amcor House, 88 Marshall Street, Johannesburg, 3rd March, 1965. 4921—5

THE METAL BOX COMPANY OF SOUTH AFRICA, LIMITED.

(Incorporated in the Republic of South Africa.)

DECLARATION OF DIVIDEND.

FIVE PER CENT REDEEMABLE CUMULATIVE PREFERENCE STOCK.

Notice is hereby given that a Preference Dividend (No. 34) at the rate of 5% (five per cent) per annum for the half-year ended

1st April, 1965, will be paid to the Holders of the 5 Per Cent Redeemable Cumulative Preference Stock registered in the books of the Company as at the close of business on Tuesday, 23rd March, 1965.

The Dividend is payable in the currency of the Republic of South Africa and cheques in payment thereof will be despatched on or about the 1st April, 1965.

The Transfer Books and Register of Members will be closed from Wednesday, 24th March, 1965, to Wednesday, 31st March, 1965, both days inclusive. By Order of the Board.—L. H. D. Holmes, Secretary, Registered Office: 40 Commissioner Street, Johannesburg. 5019B—5

KAAP—CAPE.

INDUSTRIAL DYERS AND BLEACHERS (PROPRIETARY), LIMITED (in Voluntary Liquidation) (No. C. 2342).

Notice is hereby given, in terms of Section 136 (2) of the Companies Act, No. 46 of 1926, as amended, that the First and Final Liquidation and Distribution Account, in connection with the liquidation of the above Company, will lie for inspection at the Office of the Master of the Supreme Court, Cape Town, for a period of fourteen (14) days calculated from 8th March, 1965.—W. H. de Beer Liquidator, 4 Wale Street, Cape Town. 4561—5

SANKOR.

SANLAM BELEGGINGSKORPORASIE, BEPERK.

KENNISGEWING AAN AANDEELHOUERS.

Kennisgewing geskied hiermee dat die Oordragboeke en Lederegisters van die Maatskappy gesluit sal wees van 22 Maart 1965 tot en met 24 Maart 1965 vir die doeleindes van die Algemene Jaarvergadering en 'n Buitengewone Algemene Vergadering wat om 9.30 vm. en 10 vm. onderskeidelik op 24 Maart 1965 in die Sanlamgebou, Strandweg, Bellville, gehou sal word. Die Buitengewone Algemene Vergadering word gehou om die verhoging van die gemagtigde kapitaal van die Maatskappy en 'n regte-uitgifte te oorweeg. Besonderhede van die regte-uitgifte is reeds aan Aandeehouers geos. Op las van die Raad van Direkteure.—H. C. Sandrock, Sekretaris, Bellville, 23 Februarie 1965. 4811—5

SOUTH AFRICAN MOTOR ASSEMBLERS AND DISTRIBUTORS, LIMITED.
(Incorporated in the Republic of South Africa.)

[Directors: Prof. Dr. H. Nordhoff (German), Chairman; W. Erdmann (German), Deputy-Chairman; E. G. H. H. Blohm; N. H. Gillfillan; H. C. Payne; Dr. W. Siebert (German); A. B. Theunissen, Managing.]

DECLARATION OF DIVIDEND No. 16.

Notice is hereby given that an Ordinary Dividend amounting to 17½ cents per 50 cent Shares (35%) has been declared in respect of the year ended 31st December, 1964.

The Dividend will be paid in South African currency on or about the 21st April, 1965, to all Shareholders registered in the Books of the Company at the close of business on the 16th March, 1965.

In terms of the Income Tax Act, 1962, as amended, a Non-Resident Shareholders' Tax will be deducted from Dividends payable to Shareholders whose addresses in the Share Register are outside the Republic. The effective rate of tax for this Dividend is 7½ per cent.

For the purpose of determining Shareholders entitled to such Dividend, the Transfer Books and Register of Members will be closed from the 17th March, 1965, to the 27th March, 1965, both days inclusive.

The Transfer Secretaries must be notified of any change of domicile and Dividend instructions by not later than the 16th March, 1965.

The audited net profit of the Company for the year ended 31st December, 1964, after providing for taxation, is R1,205,654 (1963: R1,131,167). By Order of the Board.—A. B. Melrose, Secretary, Registered Offices and Plant: P.O. Box 80, Uitenhage, C.P. Transfer Office: City Trust House, 106 Fox Street, Johannesburg, 2nd March, 1965. 4753—5

CYMOT LIMITED.

(Incorporated in the Republic of South Africa.)

NOTICE TO SHAREHOLDERS.

ORDINARY DIVIDEND No. 63.

Notice is hereby given that an Interim Dividend of 10 per cent, equivalent to 10 cents per share, on the Ordinary Shares of the Company has been declared payable to Shareholders registered in the books of the Company at the close of business on the 20th March, 1965.

The Ordinary Share Register and Transfer Books of the Company will be closed from the 22nd March to the 25th March, 1965, both days inclusive.

Dividend Cheques will be posted to Shareholders on or about the 31st March, 1965.

Non-Resident Shareholders' Tax will be deducted from the Dividends of Shareholders whose registered addresses are outside the Republic.—By Order of the Board.—G. Schmitt, Secretary, 40 Sir Lowry Road, Cape Town, 25th February, 1965. 4907—5

CHAMPIONS, BEPERK.

SLUITING VAN REGISTERS.

Kennisgewing geskied hiermee dat die Oordrag- en Aandelerregisters van CHAMPIONS, BEPERK, gesluit sal wees vanaf 12 Maart 1965, tot 19 Maart 1965, beide dae ingesluit, om te bepaal aan watter Aandeehouers die regte op nuwe Aandele toekom. 5018—5

CHAMPIONS, BEPERK.

SLUITING VAN REGISTERS.

Kennis geskied hiermee dat die Oordrag- en Aandelerregisters van CHAMPIONS, BEPERK, gesluit sal wees vanaf 12 Maart 1965, tot 19 Maart 1965, beide dae ingesluit, om te bepaal aan watter Aandeehouers die Dividend toekom. 5017—5

NATAL.

WOOL BROKERS' FEDERATION, LIMITED, DURBAN.

(Incorporated in the Republic of South Africa.)

DECLARATION OF PREFERENCE DIVIDEND No. 35 AND INTERIM OF ORDINARY SHARES.

Notice is hereby given that the Thirty-fifth Preference Dividend at the rate of 6 per cent per annum for the half-year ending 31st March, 1965, has been declared payable to all Holders of 6 Per Cent Preference Shares registered at the close of business on the 20th March, 1965.

Notice is hereby given that an Interim Dividend of 5 per cent (equivalent to 2½c per Share) has been declared payable to all Holders of the Ordinary Shares of the Company registered at the close of business on 20th March, 1965.

The relative Transfer Books for the above will be closed from the 23rd March, 1965, to 31st March, 1965, both days inclusive. Payment to be made on or about 1st April, 1965. By Order of the Board.—F. H. Dickens, for Wool Brokers' Federation, Limited, 375/385, Congella Road, Durban. 4802—5

ILLOVO SUGAR ESTATES, LIMITED.
(Incorporated in the Republic of South Africa.)

NOTICE OF PAYMENT OF INTEREST ON 6½ PER CENT DEBENTURES OF R100 EACH.

Notice is hereby given that the First Payment of Interest on the 6½ per cent Debentures of the Company due in respect of the period ending 31st March, 1965, will be paid to all Debenture Holders registered in the books of the Company on that date.

The relative Transfer Books will be closed from 17th March, 1965, to 30th March, 1965, both days inclusive. By Order of the Board.—J. T. Dunlop, Secretary, First Floor, Provident Assurance House, Smith Street, Durban, 24th February, 1965. 4667—5

**Koop Nasionale
Spaarsertifikate
Buy National Savings
Certificates**

VERLORE DOKUMENTE.—LOST DOCUMENTS.

TRANSVAAL.

VERLORE AKTE VAN TRANSPORT.

Hiermee word kennis gegee dat ons voornemens is om aansoek te doen vir 'n gesertifiseerde afskrif van Akte van Transport No. 26029/1945, gedateer 20 Oktober 1945, gemaak ten gunste van Cornelius Pieter du Plessis (gebore op 5 Junie 1895), ten opsigte van—

- (1) sekere Lot No. 272, geleë in Settlementweg-Noord, in die Dorp Witkop, Distrik Vereeniging (voorheen Distrik Heidelberg), groot 105 vierkante roede 23 vierkante voet;
- (2) sekere gedeelte gemerk A van Lot No. 271, geleë in Sewendelaan, in die Dorp Witkop, Distrik Vereeniging (voorheen Distrik Heidelberg), groot 357 vierkante roede 72 vierkante voet.

Alle persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrif beswaar maak, word hierby versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes vir die Transvaal, te Pretoria, binne drie (3) weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Gedateer te Vereeniging, op die 12de dag van Februarie 1965.—Steyn, Nolte, Wiid & Nash, Unitedgebou, hoek van Voorrekkerstraat en Krugerlaan, Vereeniging. 3875—26-5

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for certified copy of Deed of Transfer No. F. 215/37, dated 11th January, 1937, passed by the Estate of the late Rosa Wilson, in favour of Esther Katz (born Swil), in respect of certain Erf No. 114, situate in Fourth Avenue, in the town of Springs, District of Springs, measuring sixty-eight (68) square rods thirty-eight (38) square feet; and certain Erf No. 116, situate on Fourth Avenue and Eleventh Street, in the town of Springs, District of Springs, measuring forty-eight (48) square rods one hundred and forty-two (142) square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Rand Townships Registrar at Johannesburg within three (3) weeks from the last publication of this notice. Dated at Johannesburg this 15th day of February, 1965.—Philip Hilewitz, Applicant's Attorneys, 98 Shakespeare House, Commissioner Street, Johannesburg. 4038—26-5

PRUDENTIAL BUILDING SOCIETY.

Notice is hereby given that Pass Book No. 30287, in the name of Martha Mosholi, of 710 Bryanston Drive, Bryanston, Johannesburg, having been lost, duplicate thereof will be issued unless the original be produced at the Offices of the Society, 126 Fox Street, Johannesburg, within one (1) month from date hereof. Johannesburg, this 24th day of February, 1965. By Order of the Board. 4768—5

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. F.6432/1960, dated the 3rd August, 1960, passed by Margarete Irma Schick (formerly Brett, born Redwitz, on the 19th January, 1905, Divorcee), in favour of John Alkema Noble (born on the 18th September, 1931), in respect of certain Freehold Residential Erf marked No. 201, situate on Van der Walt Road, township of Dalview, District of Brakpan, measuring ten thousand five hundred (10,500) square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Rand Townships Registrar at Johannesburg, within 3 (three) weeks from the last publication of this notice. Dated at Brakpan this 26th day of February, 1965.—Trollip, Solomon & Joubert, Attorneys for the Applicant, Glenley House, 116 Kingsway Avenue, Brakpan. 4833—5

KENNISGEWING.

VERLORE TRANSPORTAKTE.

Kennis word hiermee gegee dat ons voornemens is om aansoek te doen om 'n gesertifiseerde afskrif van Transportakte No. 23067/1943, gedateer die 17de September 1943, gepasseer deur die Boedel van wyle Petronella Maria van Staden (gebore Prinsloo) en Johannes Jurie van Staden (gebore op 11 Desember 1880), ten gunste van Andries Gerhardus Schutte (gebore op 10 Julie 1899), ten aansien van—

- (a) seker Gedeelte 10 ('n gedeelte van Gedeelte 1) van die plaas Vaalpan No. 13, geleë in die Distrik Bethal, groot 213·9984 morg;
- (b) seker resterende gedeelte van Gedeelte 1 van Gedeelte A van die plaas Nooitgedacht No. 23, Distrik Bethal, groot as sulks 250 morg.

Alle persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrif beswaar maak word versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes te Pretoria, binne (3) drie weke van die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Gedateer te Bethal, hierdie 23ste dag van Februarie 1965.—Ferreira & Fourie, Prokureurs vir die Applikant, S. & S. Gebou, Eeufesstraat, Bethal, Tvl. 4827—5

LOST CERTIFICATE OF RIGHTS TO MINERALS.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Certificate of Rights to Minerals No. 53/1948, dated 2nd February, 1948 [issued under the provisions of Section 71 of the Deeds Registries Act, 1937 (Act No. 47 of 1937)], issued in the name of Alfred Christo Malan, born on 25th December, 1889, as registered holder of all rights to minerals and precious stones in, on and under certain Portion 76 (now known as Sunset View Agricultural Holdings), a portion of Portion 74 of the farm Uitzicht alias Rietvalei No. 586, situate in the District of Pretoria, measuring 120·5454 morgen. Held under Certificate of Registered Title No. 3069/48, dated 31st of January, 1948.

All persons having objection to the issue of the said copy are hereby required to lodge the same in writing with the Registrar of Deeds at Pretoria within three (3) weeks from the last publication of this notice. Dated at Pretoria on this the 26th day of February, 1965.—Savage, Jooste & Adams, Attorneys for the Applicants, 210 Permanent Buildings, Pretoria. 4954—5

VERLORE TRANSPORTAKTE.

Hiermee word kennis gegee dat ons voornemens is om aansoek te doen vir gesertifiseerde afskrifte van—

- (a) Transportakte No. 29044/1954, gedateer 5 November 1954, ten gunste van Lourens Badenhorst, gebore op 18 Oktober 1921 en Jurgens Johannes Badenhorst, gebore op 20 Augustus 1930, ten aansien van een-halwe (½) aandeel van die hierna-vermelde drie eiendomme; en
- (b) Transportakte No. 29043/1954, gedateer 5 November 1954, ten gunste van Maria Margaretha Badenhorst, gebore Achenbach, op 14 Julie 1900, weduwee, ten aansien van een-halwe (½) aandeel van die hierna-vermelde drie eiendomme, naamlik:—

- (1) Seker resterende gedeelte van Gedeelte K van die plaas Rietfontein No. 163, geleë in die Distrik Potchefstroom, groot as sulks 72·5251 morg;
- (2) seker Gedeelte 27 ('n gedeelte van Gedeelte K) van gesegde plaas, groot 72·1114 morg; en
- (3) seker Gedeelte 28 ('n gedeelte van Gedeelte K) van gesegde plaas, groot 72·1100 morg.

Alle persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrifte beswaar het, word hiermee versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes te Pretoria, binne drie (3) weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Gedateer te Potchefstroom, op hede die 5de Maart 1965.—Meyer & Meyer, Prokureurs vir Applikant, Kerkstraat 153, Potchefstroom. 4825—5

JOHANNESBURG BUILDING SOCIETY.

JOHANNESBURG BRANCH.

Notice is hereby given that Share Certificate No. 14128, in the name of Mrs. Alice Smithdorf, having been lost, a duplicate will be issued failing production of the original at this office, J.B.S. Building, 107 Commissioner Street, Johannesburg, within 30 days from date hereof. 4770—5

NOTICE.

Notice is hereby given that Fixed Deposit Receipt No. 6509, in the name of Elias Matsatsi, having been lost, a duplicate thereof will be issued failing production of the original at the Office of the Society, 88 Fox Street, Johannesburg, within 14 days from date hereof. By Order of the Board.—B. V. Caldecott, General Manager. 4766—5

NOTICE.

Notice is hereby given that Fixed Deposit Receipt No. C. 5721, in the name of Mrs. Jemina Mokuene Kisi, having been lost, a duplicate thereof will be issued failing production of the original at the Office of the Society, 88 Fox Street, Johannesburg, within 14 days from date hereof. By Order of the Board.—B. V. Caldecott, General Manager. 4767—5

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 2156/1945, dated the 30th day of January, 1945, in favour of Willem Jan Labotski (born 23rd April, 1902) in respect of—

- (1) certain Lot No. 405, situate on Second Lane, in the township of Fontainebleau, District of Johannesburg, measuring 125 (one hundred and twenty-five) square roods;
- (2) certain Lot No. 406, situate on Second Lane, in the township of Fontainebleau, District of Johannesburg, measuring 125 (one hundred and twenty-five) square roods.

All persons having objection to the issue of such certified copy are hereby requested to lodge such objection with the Assistant Registrar of Deeds for the Transvaal at Pretoria within a period of three weeks reckoned as from the date of the last publication of this notice. Dated at Johannesburg this 24th day of February, 1965.—Messrs. Van den Bergh, Melamed & Nathanson, Applicants, Yorkshire House, 104 Marshall Street, Johannesburg. 4823—5

LOST MORTGAGE BOND.

Notice is hereby given that we intend applying for cancellation of the entry of Mortgage Bond No. 29850/1952, passed by Willem Jan Labotski (born 23rd April, 1902), in favour of The William Moir Trust Fund, for an amount of £700 (seven hundred pound) on the 15th December, 1952, in respect of—

- (1) certain Lot No. 405, situate on Second Lane, in the township of Fontainebleau, District of Johannesburg, measuring 125 (one hundred and twenty-five) square roods;
- (2) certain Lot No. 406, situate on Second Lane, in the township of Fontainebleau, District of Johannesburg, measuring 125 (one hundred and twenty-five) square roods.

All persons having objection to the cancellation of such entry of the said Bond, are hereby requested to lodge such objection with the Assistant Registrar of Deeds for the Transvaal at Pretoria within a period of three weeks reckoned from the date of the last publication of this notice. Dated at Johannesburg on the 24th February, 1965.—Van den Bergh, Melamed & Nathanson, Attorneys for Applicant, Yorkshire House, 104 Marshall Street, Johannesburg. 4822—5

VERLORE TRANSPORTAKTE.

Hiermee word kennis gegee dat ek voornemens is om aansoek te doen vir 'n gesertifiseerde afskrif van Transportakte No. 17306/43, gedateer 17 Julie 1943, in die naam van Jan Petrus Schoeman (gebore op 26 Februarie 1899), ten opsigte van Gedeelte A, Erf No. 142, Lydenburg, groot 161 vierkante roede 66 vierkante voet; en Gedeelte C, Erf No. 141, Lydenburg, groot 80 vierkante roede 105 vierkante voet.

Alle persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrif beswaar maak, word hiermee versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes te Pretoria, binne drie weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Gedateer te Lydenburg, op 24 Februarie 1965.—J. du T. de Villiers, Posbus 21, Lydenburg. 4702—5

LOST DEED OF CESSION.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Cession No. 520/1931 S., registered on 12th November, 1931, passed by Carl Sebastian van Heerden Grobler in favour of Gertrude Mildred Hoy, in respect of a one-third share of and in all rights to minerals in and upon the remaining extent of a portion of the farm Buffelspruit No. 893, District of Waterberg, now No. 443, Registration Division K.R., District of Warmbaths.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds for the Transvaal, at Pretoria, within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Pretoria this 25th day of February, 1965.—Lunnon & Tindall, Standard Bank Chambers, Pretoria. 4735—5

VERLORE TRANSPORTAKTE.

Hiermee word kennis gegee dat ons voornemens is om aansoek te doen vir 'n gesertifiseerde afskrif van Transportakte No. 13112/1956, gedateer 4 Junie 1956, ten gunste van Izak Johannes Meyer (gebore 5 September 1882), ten aansien van Gedeelte 1 van gedeelte van Erf No. 127, geleë in King Edwardstraat, Sentraal, in die dorp Potchefstroom, groot 128 vierkante voet.

Alle persone wat teen die uitreik van sodanige afskrif beswaar maak, word hiermee versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes te Pretoria, binne drie (3) weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Gedateer te Potchefstroom, op hede die 5de Maart 1965.—Meyer & Meyer, Prokureurs vir Applikant, Kerkstraat 153 (Posbus 122), Potchefstroom. 4666—5

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that on behalf of the Transferee hereinafter mentioned, we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 23002/1947, dated the 2nd August, 1947, passed by the Estate of the late William McClure Sole in favour of Margaret Blackburn Hill (born Cole, on the 15th April, 1907), married out of community of property to Alfred Hill in respect of one-half (½) share to Holding No. 52, situate on Main Road, Halfway House Estate, measuring 2 (two) morgen 289 (two hundred and eighty-nine) square roods.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds in Pretoria within three (3) weeks from the last publication of this notice. Dated at Johannesburg this 24th day of February, 1965.—Bowman, Gilfillan & Blacklock, Applicant's Attorneys, Fifth Floor, United Building Society, Fox Street, Johannesburg. 4654—5

VERLORE AKTE VAN TRANSPORT.

Hiermee word kennis gegee dat ons van voornemens is om aansoek te doen vir 'n gesertifiseerde afskrif van Akte van Transport No. 16538/60, gedateer 23 Junie 1960, gegee deur Vaalwater Development Company (Proprietary), Limited, ten gunste van Jacobus Christoffel Snyman, gebore op 2 Junie 1908, ten aansien van—

- (1) Erf No. 239, geleë op Sanddrifweg, in die dorp Vaalwater, Distrik Waterberg, groot 30,000 vierkante voet;
- (2) Erf No. 241, geleë aan Sanddrifweg, in die dorp Vaalwater, Distrik Waterberg, groot 30,000 vierkante voet.

Alle persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrif beswaar maak, word hiermee versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes te Pretoria binne 3 weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Gedateer op hede die 23ste dag van Februarie 1965.—J. C. de Beer, vir Dr. De Beer & Kie., Prokureurs vir Applikant, Hertzogstraat 56 (Posbus 327), Nylstroom. 4689—5

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that I intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. L.276/1950, dated the 23rd October, 1950, passed in favour of Economic Investments (Proprietary), Limited, in respect of certain Lease No. 1037, dated 4th March, 1899, of Stand No. 1037, Jeppes town, Mining District of Johannesburg.

All persons having objections to the issue of such copy are required to lodge objections, in writing, with the Rand Townships Registrar at Johannesburg, within 3 weeks from the last publication of this notice. Johannesburg this 26th day of February, 1965.—J. L. Narundale, P.O. Box 1965, Johannesburg. 4956—5

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 22226/42, dated the 11th day of November, 1942, passed by Mabel Judith Levine (born Goodman), married out of community of property to Morris Leon Levine, and Morris Leon Levine, in favour of Rudolph Magidson and another, in respect of certain Portion K of Portion C of the eastern portion of the farm Rietfontein No. 9, District of Germiston (Portion 175, a portion of portion of the farm Rietfontein No. 63; Registration Division I.R., Germiston), measuring 14.1742 (fourteen decimal one seven four two) morgen.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds, Pretoria, within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Johannesburg this 25th day of February, 1965.—Pencharz, Pencharz & Morgan, Attorneys for Applicant, 215 Yorkshire House, 104 Marshall Street, Johannesburg. 4712—5

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that on behalf of the Transferees mentioned hereunder, we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. F.13466/1948, dated the 20th October, 1948, passed in favour of Douglas Maytham Robinson (born on the 20th February, 1899), Vera Doris Anderson (born on the 5th March, 1901), married out of community of property to George Green MacPherson Anderson, Maurice Connell Robinson (born on the 14th May, 1903), Athol Aubrey Robinson (born on the 16th November, 1905) and Harold Desmond Robinson (born on the 28th September, 1908), carrying on business in partnership under the style or firm of W. C. Robinson & Sons, in respect of certain freehold Stands Nos. 240 and 242, each measuring 34 (thirty-four) square roods 104 (one hundred and four) square feet and situate on Central Avenue, in the township of Mayfair, District of Johannesburg, and six (6) other properties since transferred away by the aforementioned transferees.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Rand Townships Registrar in Johannesburg, within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Johannesburg this 23rd day of February, 1965.—Bowman, Gilfillan & Blacklock, Applicants' Attorneys, Fifth Floor, United Building, Fox Street, Johannesburg. 4898—5

ALLIED BUILDING SOCIETY.

Lost Share Certificates Nos. E.9953 and E.9954, in the name of JOHN GREY COLLETT.

Notice is hereby given that unless the above document is produced at the Society's Offices, 27 Third Street, Springs, within 30 days from date of publication, a duplicate will be issued.—F. van Malsen, Branch Manager. 4893—5

KENNISGEWING.

Kennisgewing geskied hiermee dat ons voornemens is om aansoek te doen om gesertifiseerde afskrifte van—

- (1) S.G.T. No. 14804/49, gedateer 27 Junie 1949, ten gunste van Andries Johannes Gerhardus Oosthuizen, gebore op 9 Januarie 1898, waarkragens hy 1373/18,000ste aandeel hou in die hierna vermelde eiendom;
- (2) Transport No. 24968/49, gedateer 23 November 1949 en Transport No. 24969/49, gedateer 23 November 1949, ten gunste van Jan Andreas Adrian Kruger, gebore op 13 Januarie 1891, waarkragens hy 4119/27,000ste en 1373/36,000ste aandeel respektiewelik hou in die hierna vermelde eiendom;
- (3) Transport No. 53/37, gedateer 5 Januarie 1937 en Transport No. 24971/49, gedateer 22 November 1949, ten gunste van Gerhardus Petrus Jacobus Grobler, gebore op 20 Mei 1909, waarkragens hy 1373/48,000ste en 1373/48,000ste aandeel hou in die hierna vermelde eiendom.

Die eiendom synde: Die resterende gedeelte van Gedeelte 1 (bekend as Rusoord) van die plaas Diepkloof No. 592, Registrasie-afdeling L.T., Distrik Pietersburg, groot 4-0058 morg.

Alle persone wat beswaar wil maak teen die uitreiking van sodanige afskrifte word hiermee versoek om sodanige besware in te lewer by die Registrateur van Aktes te Pretoria binne drie weke vanaf datum van die laaste publikasie hiervan.—Ross & Jacobsz, Nasionale Bouvereniginggebou, Kerkplein, Pretoria. 4987—5

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 6366/1947, dated the 5th day of March, 1947, passed by Eric Lewis George Jacobs (born on the 5th May, 1892), in favour of George Lawrence Lochee Stirton (born on the 15th September, 1910), in respect of a one-quarter share of certain Portion 88 (a portion of Portion 9) of the farm Rietfontein No. 2, Registration Division I.R., District Johannesburg, measuring 23-6224 (twenty-three decimal six two two four) morgen.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds, at Pretoria, Transvaal, within three (3) weeks from the last publication of this notice.—Kraut, Wagner, Hutchinson & Mostert, Attorneys for Applicant, Sixth Floor, U.D.C. Building, 28 Church Square (P.O. Box 1317), Pretoria. 4976—5

LOST MORTGAGE BOND.

Notice is hereby given that we intend applying for cancellation of the entry in the Deeds Registry at Pretoria, relating to Mortgage Bond No. 24275/1949, dated the 23rd November, 1949, passed by Edward Charles Gilham (born on the 14th day of April, 1906), in favour of John Michael Caradoc-Davies (born on the 7th day of March, 1912), for the sum of R2,200 (two thousand two hundred rand), over certain Holding No. 33, situate in Unitas Park Agricultural Holdings of the farm Steyn No. 79, District of Vereeniging, measuring 2-6366 (two decimal six three six six) morgen.

All persons having objections to such cancellation are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pretoria within three (3) weeks from the last publication of this notice. Dated at Vereeniging this 20th day of February, 1965.—Smijman & Smullen, Attorneys for Applicant, 17b Leslie Street, Vereeniging. 4740—5

LOST CERTIFICATE OF RIGHTS TO MINERALS.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Certificate of Rights to Minerals No. 412/1948 RM, registered in favour of the Joint Estate of the late John Mason Gordon and surviving spouse Frances Magdalena Mason Gordon (born Joubert-Pienaar, on the 19th November, 1888), widow, in respect of the rights to minerals in and upon certain farm Hertzog No. 1296, situate in the District of Zoutpansberg, measuring 1579 (one thousand five hundred and seventy-nine) morgen 380 (three hundred and eighty) square roods.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pretoria, within three weeks from the last publication of this notice.—MacRobert, De Villiers & Hitge, Attorneys for the Applicant, 601 United Building, 243 Pretorius Street, Pretoria. 4905—5

VERLORE AKTE VAN VERDELING EN SESSIE VAN MINERALE REGTE.

Hiermee word kennis gegee dat ons voornemens is om aansoek te doen vir 'n gesertifiseerde afskrif van Akte van Verdeling en Sessie van Minerale Regte No. 327/1931—S, geregistreer op 14 Julie 1931, ten gunste van—

- (1) Herculina Johanna van Tonder (gebore Pretorius), gehuud buite gemeenskap van goedere met Roelof Jacobus Petrus van Tonder ten aansien van die minerale regte in en onder—

- (i) seker een-vierde aandeel van en in Gedeelte A van die plaas Morgenstond No. 418 (voorheen No. 76), geleë in die Registrasie-afdeling I.T., Distrik Piet Retief, groot 400 morg;

- (ii) seker resterende gedeelte van Gedeelte A van die plaas Joubertfontein No. 138 (voorheen No. 280), geleë in die Registrasie-afdeling I.T., Distrik Ermelo, groot as sodanig 6 morg 401 vierkante roede;

- (2) Petronella Magrietha Pretorius (meerderjarige jongedogter), ten aansien van die minerale regte in en onder seker een-vierde aandeel van en in Gedeelte A van die plaas Morgenstond No. 418 (voorheen No. 76), geleë in die Registrasie-afdeling I.T., Distrik Piet Retief, groot 400 morg;

- (3) Aletta Magdalena Nel (gebore Pretorius), gehuud buite gemeenskap van goedere met Charles Nel ten aansien van die minerale regte in en onder—

- (i) seker resterende gedeelte van die plaas Morgenstond No. 418 (voorheen No. 76), geleë in die Registrasie-afdeling I.T., Distrik Piet Retief, groot as sodanig 2,059 morg 300 vierkante roede;

- (ii) seker een-vierde aandeel van en in Gedeelte A van die plaas Morgenstond No. 418 (voorheen No. 76), geleë in die Registrasie-afdeling I.T., Distrik Piet Retief, groot 400 morg;

- (iii) seker Gedeelte A van die plaas Blaauwkop No. 271 (voorheen No. 22), geleë in die Registrasie-afdeling I.T., Distrik Ermelo, groot 800 morg;

- (4) JACOBA STEFINA NEL (gebore Pretorius), gehuud buite gemeenskap van goedere met Johannes van der Merwe Nel, ten aansien van die minerale regte in en onder seker resterende gedeelte van gedeelte van die plaas Rietvlei No. 375 (voorheen No. 96), geleë in die Registrasie-afdeling I.T., Distrik Belfast, groot as sodanig 2,053 morg 440 vierkante roede;

- (5) Daniel Pieter Pretorius Pretorius (meerderjarige jongedogter), ten aansien van die minerale regte in en onder seker een-vierde aandeel van en in Gedeelte A van die plaas Morgenstond No. 418 (voorheen No. 76), geleë in die Registrasie-afdeling I.T., Distrik Piet Retief, groot 400 morg.

Alle persone wie teen die uitreik van sodanige afskrif beswaar maak word hiermee versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes te Pretoria binne drie (3) weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Gedateer te Pretoria op hede die 5de dag van Maart 1965.—Tim du Toit & Kie., Aanvraers-se Prokureurs, Volksgebou 122 Van der Waltstraat 229, Pretoria. 4746—5

LOST CERTIFICATE OF RIGHTS TO MINERALS.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Certificate of Rights to Minerals No. 585/1947 RM, registered in favour of the Joint Estate of the late John Mason Gordon and surviving spouse Frances Magdalena Mason Gordon (born Joubert-Pienaar, on the 19th November, 1888), widow, in respect of the rights to minerals in and upon certain farm Olive No. 1303, situate in the District of Zoutpansberg, measuring 2410 (two thousand four hundred and ten) morgen 137 (one hundred and thirty-seven) square roods.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pretoria, within three weeks from the last publication of this notice.—MacRobert, De Villiers & Hitge, Attorneys for the Applicant, 601 United Building, 243 Pretorius Street, Pretoria. 4902—5

LOST CERTIFICATE OF RIGHTS TO MINERALS.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Certificate of Rights to Minerals No. 767/1943 RM, registered in favour of John Mason Gordon (born on the 2nd day of November, 1880), in respect of the rights to minerals in and upon certain Farm Veenen No. 821, situate in the District of Zoutpansberg, measuring 1,802 (one thousand eight hundred and two) morgen 38 (thirty-eight) square roods.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pretoria, within three weeks from the last publication of this notice.—MacRobert, De Villiers & Hitge, Attorneys for the Applicant, 601 United Building, 243 Pretorius Street, Pretoria. 4904—5

SOUTH AFRICAN PERMANENT BUILDING SOCIETY

Notice is hereby given that Share Certificate No. 66683, in the name of Wenda Brink, having been lost, a duplicate hereof will be issued unless the original be produced at the Offices of the Society at 200 Pretorius Street, Pretoria, within one month from the date hereof. Dated at Pretoria this 5th day of March, 1965. By Order of the Board.—C. J. Broom, Manager. 4803—5

LOST CERTIFICATE OF RIGHTS TO MINERALS.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Certificate of Rights to Minerals No. 356/1944 RM, registered in favour of the Estate of the late John Mason Gordon, in respect of the rights to minerals in and upon certain farm Koedoesfontein No. 1295, situate in the District of Zoutpansberg, measuring 1,399 (one thousand three hundred and ninety-nine) morgen 279 (two hundred and seventy-nine) square roods.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing with the Registrar of Deeds at Pretoria, within three weeks from the last publication of this notice.—MacRobert, De Villiers & Hitge, Attorneys for the Applicant, 601 United Building, 243 Pretorius Street, Pretoria. 4903—5

KAAP.—CAPE.

JOHANNESBURG BUILDING SOCIETY.

Notice is hereby given that Share Certificate No. 4691, in the name of Marvin Graham Levitas, having been stolen or lost a duplicate thereof will be issued unless the original be produced at this office at Port Elizabeth, within 30 days from date hereof. 4749—5

SUID KAAPSE VOOGDY, BEPERK, SWELLENDAM.

VERLORE VASTE DEPOSITO KWITANSIE.

Aangesien aansoek gedoen is deur Matthys Johannes Streicher, van Kerkstraat, Swellendam, vir die uitreiking van 'n duplikaat van Deposito Kwitansie No. 090 vir R24.000, gedateer 3 Oktober 1964, wat beweer word verlore of verlé te wees so word hiermee kennis gegee dat tensy die oorspronklike kwitansie by hierdie kantoor ingehandig word binne 21 dae vanaf datum hiervan, aan die versoek van die applikant voldoen sal word. Gedateer te Swellendam, op hierdie 18de dag van Februarie 1965.—P. Ravenscroft, Takbestuurder, Posbus 146, Swellendam. 4745—5

VERLORE AKTE VAN SESSIE VAN MINERALE REGTE.

Hiermee word kennis gegee dat ons voornemens is om aansoek te doen vir 'n gesertifiseerde afskrif van Notariële Akte van Sessie van Minerale Regte No. 8/1946, gedateer 7 Maart 1946, en geregistreer op 18 Maart 1946, waarvolgens—

„Onverdeelde een-halwe Aandeel van die regte op alle Aandeel Minerale tesame met sekere ondergeskikte regte”, in en op sekere stuk grond synde Lot No. 86 BB, genoem Lomoteng, in die afdeling van Kuruman geleë, groot 7,500 morg, min of meer, gesedeer is aan die Boedel van wyle LYDIA MARIA SMITH, aan en ten gunste van Jan Carél Fourie (gebore 10 September 1890).

Alle persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrif beswaar maak, word hiermee versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes, Vryburg, binne drie (3) weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Gedateer te Vryburg, op hede die 22ste dag van Februarie 1965.—Wessels, De Kock & Van Rooyen, Prokureurs vir Aanvrager. 4748—5

VERLORE TRANSPORTAKTE.

Hiermee word kennis gegee dat ons van voorneme is om aansoek te doen vir 'n gesertifiseerde afskrif van Transportakte No. 1268, gedateer 11 Februarie 1943, ten gunste van Gert Albertus van Zyl (gebore op 5 Augustus 1884, ten opsigte van seker stuk afgeskafte erfpaggrond, synde Erf No. 5, Wahlheim Onderverdeelde Landgoed, geleë in die munisipaliteit en afdeling Paarl, groot 7,373 vierkante voet.

Alle persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrif beswaar maak word hiermee versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes te Kaapstad, binne drie weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Gedateer te Kaapstad, op die 5de dag van Maart 1965.—Jan S. de Villiers en Seun, Prokureurs vir Applikant, Waalstraat 28, Kaapstad. 4758—5

VERLORE TRANSPORTAKTE.

Hiermee word kennis gegee dat ons voornemens is om aansoek te doen om 'n gesertifiseerde afskrif van Transportakte No. 21300, gedateer die 8ste Desember 1951, ten gunste van Jacobus Coetzee Wium (gebore op 26 Oktober 1921), ten aansien van seker stuk grond, geleë in die Munisipaliteit en Afdeling van Malmesbury, synde Erf No. 736, Malmesbury, groot 68 vierkante roede 8 vierkante voet.

Alle persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrif beswaar maak, word hierby versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes te Kaapstad, binne drie weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Gedateer te Kaapstad op hede die 24ste dag van Februarie 1965.—Kamfer & Carse, 1001 Guardian-gebou, Adderleystraat 33, Kaapstad. 4726—5

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that Aaron Jaffe (born 1st September 1897) and Joseph Jaffe (born 5th February, 1904), intend making application to the Registrar of Deeds, Cape Town, for a certified copy of Deed of Transfer No. 2383, dated 29th February, 1944, in terms whereof they are the registered owners in equal shares of the under-mentioned immovable property:—

1. A one-half ($\frac{1}{2}$) share of certain abolished quitrent land, situate in the Division of Malmesbury, being Portion 8 (a portion of Portion 1) of the farm Patrysenberg, measuring 319 (three hundred and nineteen) morgen.
2. A one-half ($\frac{1}{2}$) share of certain abolished quitrent land as above, being the remainder of Annex Uitvlugt, a portion of part of Soldatenpost, measuring as such 85.5278 (eighty-five decimal five two seven eight) morgen.
3. A one-half ($\frac{1}{2}$) share of certain land, situate as above, being Portion 21 (a portion of Portion 12) of the farm Patrysenberg, measuring 100 (one hundred) morgen.

All persons having objection to the issuing of such certified copy are requested to lodge their objections, in writing, with the Registrar of Deeds at Cape Town within 3 (three) weeks after the date of the last publication of this notice. Dated at Vredenburg this 20th day of February, 1965.—Swemmer & Levin, Attorneys for the Parties, Main Street, Vredenburg. 4688—5

SOUTH AFRICAN PERMANENT BUILDING SOCIETY.

Notice is hereby given that A4 Share Certificate No. Y2255, issued to Mr. Hendrik van Rooyen, having been lost, a duplicate thereof will be issued unless the original be produced at the Offices of the Society, 69 Main Street, Port Elizabeth, within one full month from date hereof. Dated this 25th day of February, 1965. By Order of the Board.—H. W. Glover, Manager. 4818—5

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 13854, dated 10th September, 1963, in favour of Blake's Bricks (Proprietary), Limited, in respect of—

- (1) certain piece of land, situate in the Division of Stellenbosch, being Portion 3 of the farm Ruytershove, measuring 5 morgen;
- (2) certain piece of land, situate as above, being Portion 4 of the farm Ruytershove, measuring 25.0044 morgen;
- (3) certain piece of land, situate as above, being Portion 2 of the farm Ruytershove, measuring 17.1747 morgen.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Cape Town within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Cape Town this 25th day of February, 1965.—Tennant Brown Chiddy & De Beer, Attorneys for Applicant, 4 Wale Street, Cape Town. 4821—5

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 7488, dated 23rd May, 1955, passed in favour of David Johannes Brits (born on 12th July, 1919), in respect of certain piece of land situate in that part of the Goodwood Township within the Municipality of Goodwood, in the Cape Division, being Lot No. 120, Townsend Estate (Deeds Registry No. 4012, Goodwood), measuring 34 square roods 104 square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same in writing with the Registrar of Deeds at Cape Town within three weeks from the date of the last publication of this notice. Dated at Cape Town on this the 26th day of February, 1965.—Frank, Bernadt & Joffe, 85 St. George's Street, Cape Town. 4205—5

VERLORE AKTE VAN TRANSPORT.

Kennis word hiermee gegee dat ek van voornemens is om aansoek te doen vir 'n gesertifiseerde afskrif van Transportakte No. 18104, gedateer 17 November 1953, gepasseer ten gunste van Daniel Andries Kotze (gebore op 12 Mei 1904) ten opsigte van sekere opgehefte erfpaggrond, geleë in die dorpsbestuurgebied van Merweville, afdeling van Beaufort-Wes, synde Erf No. 177, gedeelte van Erf No. 79, Merweville, groot sesduisend vyfhonderd twee-en-veftig (6.552) vierkante voet.

Alle persone wat beswaar het teen die uitreiking van sulke afskrif word hierdeur verlang om sulke beswaar skriftelik in te dien by die Kantoor van die Registrateur van Aktes te Kaapstad binne drie weke vanaf die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Gedateer te Beaufort-Wes, op die 5de dag van Maart 1965.—D. A. Kotze, Applikant. 4597—5

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 1583, dated 11th February, 1964, passed in favour of Ethel Allen, born Cornofski, on the 22nd August, 1900, a widow, in respect of—

- (1) certain piece of land, situate in the Municipality of Hermanus, Division of Caledon, being the remaining extent of Lot No. 2, comprising Portion 2 of Lot No. 1 and Portion 2 of Lot No. A2, now known as the remaining extent of Erf No. 598, Hermanus, measuring forty-one (41) square roods one hundred and thirty-one decimal four (131.4) square feet;
- (2) certain piece of land, situate as above, being Lot No. 1, portion of Lots Nos. 1 and A2, now known as Erf No. 599, Hermanus, measuring fifty-one (51) square roods one hundred and twenty-nine (129) square feet.

All persons having objections to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Cape Town, within three weeks of the last publication of this notice. Dated at Cape Town this 19th day of February, 1965.—Aubrey Luck & Michael Sarembock, Applicant's Attorneys, 85 St. George's Street, Cape Town. 4926—5

VERLORE AKTE VAN TRANSPORT.

Kennis word hiermee gegee dat ons van voorneme is om aansoek te doen vir 'n gesertifiseerde afskrif van Akte van Transport No. 6976, gedateer 13 Mei 1953, gepasseer deur Boedel wyle Alfred August Weich ten gunste van Magdalena Johanna Stella Weich (gebore op die 11de November 1898), 'n jongnooi (twee-derde aandeel) en Vera Louw Kolbe (gebore Weich op die 29ste Desember 1899), 'n geskeide vrou (een-derde aandeel), ten opsigte van sekere stuk grond, geleë in die Munisipaliteit Bellville, Kaapse Afdeling, synde Persele Nos. 272 en 274, Boston Landgoed, groot 62 vierkante rōede 72 vierkante voet. Akteskantoor nommer 2042, Bellville.

Enige persoon wat beswaar maak teen die uitreiking van sodanige gesertifiseerde afskrif word hiermee versoek om dit skriftelik in te dien by die Kantoor van die Registrateur van Aktes te Kaapstad binne 21 dae vanaf die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Geteken te Bellville, op hierdie 22ste dag van Februarie 1965.—Haak, Marais & Pienaar, Prokureurs vir Applikant, Voortrekkerweg 20, Bellville. 4638—5

LOST MORTGAGE BOND.

Notice is hereby given that we intend applying for the cancellation of the entry relating to the registration of certain Mortgage Bond No. 2680, dated 12th March, 1953, passed by Hassan Abbas Shabodien (born 20th October, 1916) and Osman Omar (born 15th February, 1932), in favour of Mohamed Abbass Badroodien (born 20th April, 1929), for R900 and hypothecating the remaining extent of Lots Nos. 6, 7, 9 and 11 of the subdivided Portion B, now known as the Balmoral Estate of Lot No. 67, situate at Claremont, in the City of Cape Town, Cape Division, measuring 2,701 square feet.

All persons having objections to the cancellation of the said entry are hereby required to lodge same, in writing, with the Registrar of Deeds at Cape Town, within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Wynberg, Cape, this 19th day of February, 1965.—Pincus, Matz & Feinberg, Applicant's Attorneys, Maynard House, Maynard Street, Wynberg. 4928—5

JOHANNESBURG BUILDING SOCIETY.

Notice is hereby given that Share Certificate No. 12886, in the name of Mervyn Conrad Lee A/C H.M., of 306 Trafalgar Place, Regent Road, Sea Point, having been lost/stolen, a duplicate thereof will be issued unless the original be produced at the Office of the Society, at 47/49 St. George's Street, Cape Town, within 30 days from date hereof. By Order of the Board.—A. E. McLean, Local Manager. 4980—5

FEDERALE LENINGS- EN ADMINISTRASIEMAATSKAPPY, BEPERK.

KENNISGEWING INSAKE VERLORE SKULDBRIEFSERTIFIKAAT.

Kennisgewing geskied hiermee dat Skuldbriefsertifikaat No. 3503, ten opsigte van twee skuldbriewe van R100 elk, geregistreer in die naam van Mev. Heletje Susanna Theron, verlore of vernietig is.

Aansoek om 'n vervangende sertifikaat is gedoen en indien daar nie binne 21 dae na die verskyning van hierdie advertensie beswaar teen die uitreiking van 'n vervangende sertifikaat by die Maatskappy se kantoor te Leeuwenstraat 4, Kaapstad, ingedien word nie, sal 'n vervangende sertifikaat aan die aansoeker uitgereik word. Op las van die Direksie.—Federale Volksbeleggings, Beperk, Oordragsekretarisse, per P. T. van der Merwe, Assistent-bestuurder. 5000—5

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 20324, dated 23rd November, 1951, passed in favour of—

- (1) Jacoba Johanna Siebrits (born de Villiers, on the 20th May, 1904), a widow, as to 7/12th share;
- (2) Lambertus Bernardus Siebrits (born on 25th December, 1928), as to 1/12th share;
- (3) Pieter Daniel Siebrits (born on 5th May, 1930), as to 1/12th share;
- (4) Andries Meyer Siebrits (born on 5th June, 1934), a minor, as to 1/12th share;
- (5) Johannes de Villiers Siebrits (born on 22nd July, 1942), a minor, as to 1/12th share;
- (6) Maria Elizabeth Siebrits (born on 24th August, 1945), spinster, minor, as to 1/12th share;

in respect of certain four pieces of land being—

- (1) certain piece of freehold land, situate at Franschhoek, Division of Paarl, being the remaining extent of part of the farm La Terra de Luc, measuring 2 morgen 76 square roods 25 square feet;
- (2) certain piece of freehold land, situate in the Municipality of Fransch Hoek, Division of Paarl, being Erf No 87, Fransch Hoek, measuring 70 square roods 54 square feet;
- (3) certain piece of redeemed quitrent land, being Erf No. 1595, Kleinmond, situate in the Village Management Board Area of Kleinmond, Division of Caledon, measuring 41 square roods 96 square feet;
- (4) certain piece of redeemed quitrent land, situate in the Village Management Board Area of Kleinmond, Division of Caledon, being Erf No. 1590, Kleinmond, measuring 41 square roods 96 square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Cape Town, within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Cape Town this 26th day of February, 1965.—Galloway & Company, Applicant's Attorneys, 106 Adderley Street, Cape Town. 4981—5

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that application will be made for a certified copy of Deed of Transfer No. 3394, dated 9th April, 1937, in favour of Josephina de Nobrega (born Tavares), widow, in respect of—

- (1) certain piece of land, situate in the City of Cape Town, Cape Division, being Erf No. 1157, Green Point, measuring 54 square roods 111 square feet 72 square inches;
- (2) certain piece of land, situate as above, being Erf No. 1156, Green Point, measuring 3 square roods 68 square feet.

All persons having objections to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Cape Town, within 3 weeks from the last publication of this notice. Dated at Cape Town this 24th day of February, 1965.—MacCallum's, Applicant's Attorney. 5016—5

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 4579, dated 6th April, 1950, passed in favour of Deborah Susanna van der Byl (born Joubert, on 6th April, 1892), widow, in respect of certain piece of extinguished quitrent land, situate at Mosster's Bay, in the Municipality of The Strand,

Division of Stellenbosch, being Erf No. 1062, The Strand, measuring 39 square roods 14 square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge same, in writing, with the Registrar of Deeds at Cape Town, within three weeks of the last publication of this notice. Dated at Cape Town this 24th day of February, 1965.—Buchanan, Boyes & Sampson, Attorneys for Applicant, 46 St. George's Street, Cape Town. 4930—5

SUID-KAAPSE VOOGDY, BEPERK.

VERLORE VASTE DEPOSITO KWITANSIE.

Kennisgewing geskied hiermee dat aansoek gedoen is om 'n duplikaat Kwitansie No. 1787, uitgereik deur Caledon-Voogdy, Beperk, nou geregistreer as Suid-Kaapse Voogdy, Beperk, vir 'n vaste deposito van R2295.32 ten gunste van dr. W. E. Birkenstock, die oorspronklike waarvan as verlore aangemeld is en dat, indien die oorspronklike nie binne 30 dae vanaf publikasie vertoon word nie, 'n duplikaat uitgereik sal word.—P. B. van Wyk, Algemene Bestuurder en Sekretaris, Posbus 26, Caledon. Foon 28. 5004—5

FEDERALE LENINGS- EN ADMINISTRASIEMAATSKAPPY, BEPERK.

KENNISGEWING INSAKE VERLORE SKULDBRIEFSERTIFIKAAT.

Kennisgewing geskied hiermee dat Skuldbriefsertifikaat No. 3682, ten opsigte van nege-en-dertig skuldbriewe van R100 elk, geregistreer in die naam van mev. Maria Elizabeth Fourie, verlore of vernietig is.

Aansoek om 'n vervangende sertifikaat is gedoen en indien daar nie binne 21 dae na die verskyning van hierdie advertensie beswaar teen die uitreiking van 'n vervangende sertifikaat by die Maatskappy se kantoor te Leeuwenstraat 4, Kaapstad, ingedien word nie, sal 'n vervangende sertifikaat aan die aansoeker uitgereik word. Op las van die Direksie.—Federale Volksbeleggings, Beperk, Oordragsekretarisse, per P. T. van der Merwe, Assistent-bestuurder. 5009—5

NATAL.

ALLIED BUILDING SOCIETY.

Notice is hereby given that Fixed Deposit Receipt No. 4431, issued in the name of Agnnette Mavundla, having been lost, a duplicate thereof will be issued failing the production of the original at the Society's Offices, 240 Church Street, Pietermaritzburg, fourteen days from date hereof. By Order of the Board.—G. Campbell, Branch Manager. 4663—5

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 3924/1950, dated 14th June, 1950, in favour of Hugh Ralston Jardine Lockhart, in respect of—

- (1) Lot No. 244 Howick Township, situate in the township of Howick, Province of Natal, in extent 1 rood 13-33 perches;
- (2) Lot No. 245 Howick Township, situate in the township of Howick, Province of Natal, in extent 1 rood 13-33 perches.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pietermaritzburg, within three (3) weeks from the last publication of this notice. Dated at Pietermaritzburg this 23rd day of February, 1965.—Smythe & Company, Applicant's Attorneys, P.O. Box 104, Pietermaritzburg. 4575—5

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 411/1963, dated the 21st January, 1963, in favour of Germiston Sporting Club, in respect of certain Amanzimtoti Lot No. 147 of Sub. A of Umlazi Native Location No. 4676, situate in the Borough of Amanzimtoti and in the Amanzimtoti Regional Water Supply Area, County of Durban, Province of Natal, in extent twenty-four thousand nine hundred and fifteen (24,915) square feet.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pietermaritzburg, within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Pietermaritzburg this 5th day of March, 1965.—Hathorn, Cameron & Company, Applicant's Attorneys, 225 Church Street, Pietermaritzburg. 4637—5

LOST REGISTERED DEED OF LEASE AND NOTARIAL DEED AMENDING THE SAID DEED OF LEASE.

Notice is hereby given that Blue Lagoon Tearoom (Proprietary), Limited, No. 54/361, intends applying for a certified copy of—

- (a) Deed of Lease, dated 17th day of September, 1954, entered into by and between the City Council of the City of Durban and Blue Lagoon Tearoom (Proprietary), Limited, in respect of certain piece of land being Sub. 1 of VP Block EV of the Town Lands of Durban No. 1737, situate in the City and County of Durban, Province of Natal, in extent twenty-two thousand three hundred and thirteen (22,313) square feet, which said lease was registered on the 10th day of November, 1954, in the Deeds Registry of the Province of Natal and numbered ^{64L} 1954; and
- (b) Notarial Deed, dated 22nd July, 1957, entered into by and between the City Council of the City of Durban and Blue Lagoon Tearoom (Proprietary), Limited, recording amendments to the provisions of the aforementioned Deed of Lease. The said Notarial Deed was registered on the 2nd day of October, 1957, in the Deeds Registry of the Province of Natal and numbered ^{81L} 1957.

All persons having objection to the issue of such copies are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pietermaritzburg, Natal within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Durban this 24th day of February, 1965.—H. L. Magid & L. S. Ditz, Applicant's Attorneys, Fifth Floor, West Walk Buildings, Smith Street, Durban. 4609—5

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that Dirkie Cornelia Luyt, formerly Badenhorst (born Uys), intends applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 2374/1919, dated 18th July, 1919, passed by Coenraad Marthinus Uys in his private capacity and in his capacity as Executor of the Estate of Peternella Wilhelmina Susanna Helena Uys in her favour in respect of certain land called Subdivision A of the quitrent farm Goedgeloof No. 180, situate in the District of Utrecht, Ward No. 1, Province of Natal, in extent 1,036 morgen, 244 square roods.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pietermaritzburg, within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Pietermaritzburg this 26th day of February, 1965.—Francis Becker, Forsyth & Co., Applicant's Attorneys. 4832—5

Notice is hereby given that I intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 3614/1960, dated 5th May, 1960, in favour of Ayliff Magudulela (born about the year 1910), a member of the Bantu Group, in respect of a certain piece of land being an eleven-twelfth share of Subdivision 16 of B of the farm Roodepoort No. 1069, situate in the County of Klip River, Province of Natal, in extent thirty-three (33) acres.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pietermaritzburg, within three (3) weeks of publication of this notice. Dated at Ladysmith, Natal, this 26th day of February, 1965.—G. M. F. Simpson, Conveyancer, Applicant, P.O. Box 337, Ladysmith, Natal. 4813—5

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that I intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 3856/1941, dated the 22nd August, 1941, passed by Hendrik Jacobus Buys, of Babanango, Natal, farmer, in his capacity as Executor Testamentary, in the Estate of the late Stephanus Bernardus Buys, acting under Letters of Administration No. 30069, dated 19th January, 1940, and in his capacity as Executor Dative in the Estate of the late Isabella Margaretha Buys, born Lotter, acting under Letters of Administration No. 13636, dated 26th June, 1940, in respect of—

- (1) the remainder of Subdivision A of the farm Koringsdal No. 220, situate in the District of Vryheid, Province of Natal, in extent two hundred and thirty-eight decimal three six six six (238.3666) morgen;
- (2) the remainder of the farm Bond Lijst No. 536, situate in the District of Vryheid, Province of Natal, in extent one thousand six hundred and seven (1,607) acres one (1) rood twenty-five (25) perches.

All persons having objections to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, within three (3) weeks from the last publication of this notice. Dated at Vryheid, Natal, this 23rd day of February, 1965.—Douglas H. T. Hannah, Applicant's Attorney, P.O. Box 34, Vryheid, Natal. 4888—5

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 7056/1958, dated the 28th day of August, 1958, passed by Herbert Cecil Langham, Trustee of the Moonoo Panday Family Trust, created by Notarial Deed of Trust executed on the 5th March, 1948, acting under certificate granted by the Master of the Supreme Court of South Africa, Natal Provincial Division, dated 1st December, 1950, in favour of Sunhuder Panday, colonial-born Indian (Birth Register No. 69/1913) (born 15th December, 1912), in respect of remainder of Sub. B 15 of G of the farm Brickfield No. 806, situate in the City and County of Durban, Province of Natal, in extent 8,062 square feet and for a certified copy of Deed of Transfer No. 7059/1958, dated 28th August, 1958, passed by Sunhuder Panday, Roopnarain Panday, Ramcharan Panday and Sewpersadh Panday, in favour of Sunhuder Panday, in respect of Sub. A of 21 of G of the farm Brickfield No. 806, situate in the City and County of Durban, Province of Natal, in extent 8,182 square feet.

All persons having objection to the issue of such copies are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pietermaritzburg, within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Durban this 26th day of February, 1965.—Lionel Meskin, Levy and Brink, Applicant's Attorneys, Parity House, 27/29, Flied Street, Durban. 4835—5

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 7405/1951, dated the 11th day of September, 1951, passed by Patrick O'Connor (born on the 5th day of January, 1895), in favour of Florence May Wallman (formerly Siggs, born Fotheringham, on the 10th June, 1900), wife of and married in England to Jacob Wallman, the marriage being governed by the Laws of England, in respect of certain piece of land, situate and being Sub. 34 (a Sub. of 1) of the farm Zigzag No. 9064, situate in the County of Pietermaritzburg, Province of Natal, in extent two decimal four five one three (2.4513) acres.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pietermaritzburg, within three weeks from the last publication of this notice. Dated at Durban this 23rd day of February, 1965.—Julian Leites & Co., Attorneys for Applicant, Realty House, 375 Smith Street, Durban. 4914—5

LOST DEEDS OF TRANSFER.

Notice is hereby given that I intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 1249/1932, dated the 28th May, 1932, made in favour of the Insolvent Estate of Hoosen Cassim Amra and Ismail Cassim Amra, and Deed of Transfer No. 1250/1932, dated the 28th May, 1932, made in favour of Ismail Cassim Amra, in respect of Lot No. 22, Block R, of the Townlands of Durban, No. 1737, situate in the City and County of Durban, Province of Natal, in extent eighteen (18) perches two hundred and forty-nine (249) square feet.

All persons having objection to the issue of such copies are hereby required to lodge the same, in writing, with the Registrar of Deeds at Pietermaritzburg, within three (3) weeks from the last publication of this notice. Dated at Durban this 24th day of February, 1965.—G. A. F. Brett and Wills, Attorneys for Applicant, 423-431 Permanent Building, Field Street, Durban. 4913—5

O.V.S.—O.F.S.

VERLORE AANDELE SERTIFIKATE.

Geliewe kennis te neem dat aangesien die Sertifikate van Aandeel Nos. 28801—2900 en 28602—28604 in Rautenbach's Vereniging (Eiendoms), Beperk, uitgereik in naam van Martha Dorethea Alberts (gebore Broli) verlore geraak het, 'n duplikaat uitgereik sal word tensy die oorspronklikes daarvan ingelewer word by kantore van die Maatskappy p/a J. A. Rautenbach & Kie., hoek van Reitz- en Cross-sstraat, Kroonstad, binne veertien (14) dae vanaf datum hiervan.—G. P. Botha & Kie, Prokureurs vir die Maatskappy, Posbus 51, Kroonstad. 4576—5

VERLORE AKTE VAN TRANSPORT.

Hierby word kennis gegee dat ons voornemens is om aansoek te doen vir 'n gesertifiseerde afskrif van Akte van Transport No. 5965/1951, geregistreer op 9 Oktober 1951, ten gunste van Elsie Catharina Gottwald (gebore Wentzel), ten aansien van seker Gedeelte A van Erf No. 129, geleë in die Stad en Distrik Bloemfontein, groot 69 vierkante roede 64 vierkante voet.

Alle persone wat teen die uitreik van sodanige afskrif beswaar maak word hiermee versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes te Bloemfontein, binne drie (3) weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Gedateer te Bloemfontein, hierdie 16de dag van Februarie 1965.—Goodrick & Franklin, Prokureurs, Aliwalstraat 20, Bloemfontein. 4747—5

NOTICE.

LOST DEED OF TRANSFER.

Notice is hereby given that we intend applying for a certified copy of Deed of Transfer No. 4927/1954, dated 24th September, 1954, passed in favour of Hermanus Wilhelm Swanepoel (born on the 4th April, 1924), in respect of certain Plot No. 26, Vallombrosa Small Holdings, situate on the remaining extent of the farm Vallombrosa No. 1263, District of Bloemfontein, measuring five (5) morgen.

All persons having objection to the issue of such copy are hereby required to lodge same, in writing, with the Registrar of Deeds, at Bloemfontein, within three weeks

from last publication of this notice. Dated at Bloemfontein this 24th day of February, 1965.—A. W. McHardy & De Bruyn, P.O. Box 367, Bloemfontein. 4673-5

VERLORE TRANSPORTAKTE.

Hiermee word kennis gegee dat ons voornemens is om aansoek te doen vir 'n gesertifiseerde afskrif van Akte van Transport No. 5596/1957, geregistreer op 27 November 1957, gepasseer deur die Boedel van wyle Hermanus Lucas Smith, No. 556/1956, ten gunste van (1) Hermanus Lucas Smith, gebore op 23 Februarie 1903; (2) Wouter Alexander Westerdijk Smith, gebore op 6 Maart 1921; (3) Anna Elizabeth Visser, gebore Smith op 24 Maart 1915, getroud buite gemeenskap van goedere

met James Visser; (4) Anna Maria Cornelia Smith, gebore Lombaard, gebore op 1 Desember 1906, weduwee; en (5) Helen Viola Smith, gebore De Viliers, gebore op 25 Oktober 1897, weduwee, ten opsigte van seker Gedeelte gemerk B van Erf No. 5 geleë in die dorp Fauresmith, Distrik Fauresmith, groot 29 vierkante roede 56 vierkante voet.

Alle persone wat teen die uitreiking van sodanige afskrif beswaar maak word hiermee versoek om dit skriftelik in te dien by die Registrateur van Aktes te Bloemfontein, binne drie weke na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing. Gedateer te Bloemfontein, op hede die 23ste dag van Februarie 1965.—Kannemeyer, Wardhaugh & Ashman, Aanvraders se Prokureurs. 4610-5

ORDERS VAN HOF, ENS.—ORDERS OF COURT, ETC.

TRANSVAAL.

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.
(Witwatersrand Local Division.)

Johannesburg, Thursday, the 18th day of February, 1965.

Before the Honourable Mr. Justice Claassen.

In the matter between MARMON INVESTMENTS (PROPRIETARY), LIMITED, Applicant, and WELVERDIEND BOTTLE STORE (PROPRIETARY), LIMITED, Respondent.

Having heard Mr. Katz, Counsel for the Applicant, and having read the petition and the other documents filed of record;

It is Ordered:

1. That the aforementioned Respondent Company be and is hereby placed provisionally under judicial management in terms of Act No. 46 of 1926, as amended, and directs—

- that as from this date the persons hitherto vested with the management of the Company's affairs shall be divested thereof;
- that the Company shall be under Management, subject to the supervision of the Court, of a provisional Judicial Manager or Managers who might be appointed by the Master and any Judicial Manager or Managers who might be appointed thereafter as provided by the Act;
- that all actions and the Execution of all Writs, Summonses and other processes against the Company be stayed and shall not be proceeded with without the leave of this Court being had and obtained;
- if a Provisional Judicial Manager is appointed by the Master he shall have such powers as may be given to him by the Master and without derogating from the generality of this provision shall have the powers generally vested in the board of Directors of the said Company and shall further with the consent of the Master be empowered to borrow money with or without security on behalf of the said Company for the purpose of meeting essential commitments such as for salaries, wages and other necessary expenses in and about the business of the said Company.

2. That a rule *nisi* do hereby issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court, at 10 a.m., on the 30th day of March, 1965—

- why this Order should not be made final and the said Company be placed under Judicial Management in terms of Section 195 of Act No. 46 of 1926,

as amended, and why the Court should not grant such Order with the following directions:—

- The Company shall be under the Management, subject to the supervision of the Court, of such Judicial Manager or Managers as may thereafter be appointed;
- that the Judicial Manager or Managers shall upon appointment proceed forthwith to take over the Management proceed forthwith to take over the Management of the Company, and shall as soon as practicable and, unless with the consent of the Master, not later than one month, but in any case not later than three months after the date of the assumption of this Management, and at intervals thereafter of not more than six months, or if the Master so instructs, at any time before the expiry of any such period of six months, submit to a Meeting of the Company, to a Meeting of the Creditors of the Company and to the Master, a report showing the assets and liabilities of the Company, its debts and obligations, as verified by the Auditors of the Company, and all such other information as may be necessary to enable the Master and Shareholders and the Creditors to become fully acquainted with the Company's position;
- that all actions and executions of all Writs, Summonses and other processes against the Company be stayed and be not proceeded with or without the leave of this Court first being obtained by the Creditors concerned;
- that without the authority of the Shareholders, but subject to the authority of Creditors, the said Judicial Managers be empowered to borrow money with or without security on behalf of the of meeting Essential Commitments, for the purpose of meeting essential commitments, such as for salaries and wages and other necessary expenses in and about the business of the said Company and in particular with power to pledge the Credit of the said Company for any goods or services required under a condition whereby such Creditors so accrued after the granting of the Judicial Management Order by this Court, rank preferent to existing unsecured Creditors, and be paid in full out of the first monies received by the said Company from time to time;

(v) that the remuneration of the Provisional Judicial Manager or Managers and the Judicial Manager or Managers be deferred until the Master of the Supreme Court has reported thereon.

(b) Why the costs of this application should not be costs in the Judicial Management.

3. That service of this Order be effected upon the Respondent Company at its registered office and by one publication forthwith in each of the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper; and by registered post on all known Creditors.

4. That this Rule operate as a temporary Judicial Management Order.

5. That a copy of the petition be served on the Respondent. By Order of the Board.
—I. F. R. du Preez, Registrar. 4964-5

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.

(Witwatersrand Local Division)

Before the Honourable Mr. Justice de Vos.

Johannesburg, Monday, 1st February, 1965.

In the application of QUINTON INVESTMENTS (PROPRIETARY), LIMITED, Applicant, and ARLEAMDER (PROPRIETARY), LIMITED, with registered office at 1 Frimley Road, Robertsham, Respondent.

Upon the motion of Mr. R. Kruger, Counsel for the Applicant, and upon reading the petition and the other documents filed of record;

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional liquidation in the hands of the Master;

2. That a rule *nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 23rd day of February, 1965, at 10 a.m., why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up Order;

3. That the said rule *nisi* be served on the Respondent Company at its registered office; and on the Creditors by registered post; and be published once forthwith in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper. By Order of the Court.—I. F. R. du Preez, Registrar. (J. S. G. Coetzee.)

POSTEA.

Before the Honourable Mr. Justice Snyman.
Johannesburg, 23rd of February, 1965.

Upon the motion of Mr. Kruger, Counsel for the Applicant and having read the rule *nisi* issued out of this Court on the 1st day of February, 1965:

It is Ordered:

That the said rule *nisi* be and is hereby extended to the 16th March, 1965. By Order of the Court.—Assistant Registrar. 4895-5

GRANITE AND MARBLE INDUSTRIES (PROPRIETARY), LIMITED.

Notice is hereby given that, in terms of an Order of Court granted by the Supreme Court of South Africa (Transvaal Provincial Division) on the 23rd day of February, 1965, Meetings in terms of Section 103 of Act No. 46 of 1926, as amended, of Preferent and Secured Creditors and of Concurrent Creditors of the above Company will be held on Tuesday, the 23rd day of March, 1965, at the Office of the Chairman, Room No. 424, Fourth Floor, 239 Pretorius Street, Pretoria, the Meeting of Preferent and Secured Creditors to take place at 10 a.m. and the Meeting of Concurrent Creditors to take place at 10.15 a.m. for the purpose of considering and, if thought fit, of accepting an Offer of Compromise with or without modification.

A copy of the said Order of Court, the terms of the said Offer of Compromise, a list of Creditors of the Company and a statement of the assets of the Company with their estimated value, may be inspected at any time during business hours prior to the said Meeting, at the Office of the said Granite and Marble Industries (Proprietary), Limited, at 711 Welthagen Street, Hermanstad, District of Pretoria.

A copy of the statement required by Section 103 *quat* of the Companies Act may be obtained free of charge by any Creditor entitled to attend the said Meetings by making application therefor to Gideon Nell at 711 Welthagen Street, Hermanstad, District of Pretoria. By Order of the Court.—Gideon Nell, 711 Welthagen Street, Hermanstad, District of Pretoria. 4714—5

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA.
(Transvaalse Provinsiale Afdeling.)

Te Pretoria, Dinsdag, die 23ste dag van Februarie 1965.

Voor Sy Edele Regter Clayden.

In die saak tussen HILGREN BELEGINGS (EIENDOMS), BEPERK. Applikant, en BRUMMERIA UITBREIDINGS (EIENDOMS), BEPERK. met geregistreerde hoofkantoor en plek van besigheid geleë te City Centre 510, Pretoriusstraat, Pretoria, Respondent.

Na aanhoor van Advokaat Van der Walt, namens die Applikant, en na deurlies van die Petisie;

Gelas die Hof:

1. Dat bogenoemde Respondent Maatskappy hierby in Voorlopige Likwidasie geplaas word;
2. Dat 'n bevel *nisi* hierby uitgereik word wat alle belanghebbendes oproep om redes, indien enige, voor hierdie Hof aan te voer op die 16de dag van Maart 1965, om 10-uur vm., waarom die Respondent Maatskappy nie onder finale Bevel van Likwidasie geplaas sal word nie;
3. Dat bestelling van hierdie bevel *nisi* op die Respondent Maatskappy geskied by sy geregistreerde kantoor; en
4. Dat hierdie bevel *nisi* onverwyld gepubliseer word eenmaal in elk van die Staatskoerant en Pretoria News nuusblad. Op las van die Hof.—N. E. J. Ehlers, Assistent-griffier. (Adams & Adams.) 4710—5

NOTICE OF SURRENDER.

Notice is hereby given that application will be made to the Transvaal Provincial Division of the Supreme Court on Tuesday, the 30th March, 1965, at 9.30 o'clock in the forenoon or as soon thereafter as the matter can be heard for the acceptance of the surrender of the Estate of JACOBUS JOHANNES VAN DER MERWE, a lorry driver, c/o Everite, Limited, Brackenfel, Cape Province, and previously a farmer

of Lichtenburg in the Transvaal; and that a statement of his affairs will lie for inspection at the Offices of the Master of the Supreme Court at Pretoria and the Magistrate at Lichtenburg for a period of fourteen days as from the date of publication hereof.—Macintosh, Cross & Farquharson, Attorneys for the Applicant, Permanent Buildings, 246 Paul Kruger Street, Pretoria. 4643—5

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.
(Transvaal Provincial Division.)

At Pretoria, Thursday, the 25th day of February, 1965.

Before the Honourable Mr. Justice Clayden.

In the *ex parte* application of GERRIT FREDERICK MEYER, Applicant, and KINROSS DRY CLEANERS (PROPRIETARY), LIMITED, having its registered office at First Floor, Suite 3, Maubern House, Third Street, Springs, Respondent.

Upon the motion of Mr. Kirk-Cohen, of Counsel, for the Applicant, and upon reading the petition filed;

It is Ordered:

1. That the above-named Respondent Company be and is hereby placed in provisional liquidation;
2. That a rule *nisi* do hereby issue calling upon all persons concerned to appear and show cause, if any, to this Court at 10 a.m. on the 16th day of March, 1965, why the Respondent Company should not be placed under final winding-up Order;
3. That service of this rule *nisi* be effected upon the Respondent Company at its registered office and on all known Creditors by registered post; and
4. That the rule *nisi* be published forthwith once in each of the *Government Gazette* and the *Star* newspaper. By the Court.—N. E. J. Ehlers, Assistent Registrar. (Friedland, Hart, Cooper & Novis.) 4686—5

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA.
(Transvaalse Provinsiale Afdeling.)

In die saak tussen PIETER FREDERICK RENIER SWANEPOEL, Applikant, en DANIEL STEPHANUS MARTHINUS THERON, 'n boer van Rietvlei, Distrik Bronkhorstspuit, Verweerder.

Kennisgewing geskied hiermee dat die Voorlopige Bevel van Sekwestrasie uitgereik in hierdie geval op die 8ste dag van Desember 1964, deur die Hooggeregshof van Suid-Afrika (Transvaalse Provinsiale Afdeling), tersyde gestel is, en die aansoek afgewys is deur 'n Bevel van gesegde Hooggeregshof, gedateer die 19de dag van Januarie 1965.—N. W. Punt, Meester van die Hooggeregshof.

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.
(Transvaal Provincial Division.)

In the matter between PIETER FREDERICK RENIER SWANEPOEL, Applicant, and DANIEL STEPHANUS MARTHINUS THERON, a farmer of Rietvlei, District of Bronkhorstspuit, Respondent.

Notice is hereby given that the Provisional Order of Sequestration granted in this case on the 8th day of December, 1964, by the Supreme Court of South Africa (Transvaal Provincial Division), has been superseded, and the petition discharged by Order of the said Court, dated the 19th day of January, 1965.—N. W. Punt, Master of the Supreme Court. 4935—5

KENNISGEWING VAN SKULDENAAR SE VOORNEME TOT BOEDELOORGAWE.

[Artikel 4 (1) van die Insolvensiewet No. 24 van 1936.]

Kennisgewing geskied hiermee dat aansoek gedoen sal word by die Transvaalse Provinsiale Afdeling van die Hooggeregshof van Suid-Afrika, op Dinsdag, die 30ste dag van Maart 1965, om 10-uur in die voormiddag of so spoedig moontlik daarna as wat die aansoek gehoor kan word vir die aanname van die Boedeloorgawe van JAMES WINDELL, 'n sakeman van beroep en woonagtig te Hornstraat 16a, Pretoria-Noord in die Distrik Pretoria; en dat 'n vermoëstaaf van die Applikant by die Weesheer van die Hooggeregshof, Pretoria, ter insae sal lê vir die periode van 14 dae vanaf die 10de dag van Maart 1965. Geteken te Pretoria, hierdie 26ste dag van Februarie 1965.—P. J. Kotzé, vir Couzyn, Hertzog & Horak, Applikant se Prokureurs, Trust Bank Sentrum, Sentraalstraat, Pretoria. 4955—5

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.
(Witwatersrand Local Division.)

Before the Honourable Mr. Justice Snyman.

Johannesburg, Tuesday, 23rd February, 1965.

In the matter between BERNARD JOFFE, Applicant, and HALFWAY HOUSE FARMERS SUPPLY COMPANY (PROPRIETARY), LIMITED, having its registered head office and carrying on business at Plot No. 10, Halfway House, District of Johannesburg, Respondent.

Upon the motion of Mr. L. O. Miller, Counsel for the Applicant, and upon reading the petition and the other documents filed of record;

It is Ordered:

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional liquidation in the hands of the Master;
2. That a rule *nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 16th March, 1965, at 10 a.m., why the said Company shall not be placed under final winding-up Order;
3. That a copy of this rule *nisi* be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper. By Order of the Court.—P. S. Oberholster, Acting Registrar. (J. Melamed & H.) 5015—5

KENNISGEWING VAN OORGAWA VAN 'N SKULDENAARSBOEDEL.
[Artikel 4 (1) van die Insolvensiewet.]

Kennisgewing geskied hiermee dat 'n aansoek gerig sal word aan die Transvaalse Provinsiale Afdeling van die Hooggeregshof te Pretoria op Dinsdag, die 30ste dag van Maart 1965, om tienuur in die voormiddag of so spoedig moontlik daarna as wat die aansoek gehoor kan word vir die aanname van die oorgawe van die Boedel van MARTHINUS SWART, 'n melkery-eienaar van die plaas Blinkwater, Distrik Potgietersrus; en dat 'n staaf van sy vermoë ter insae sal lê vir inspeksie by die Kantoor van die Meester van die Hooggeregshof te Pretoria en by die Kantoor van die Landdros te Potgietersrus vir 'n periode van 14 (veertien) dae vanaf die 8ste dag van Maart 1965.—M. Swart, p/a Borman, Snyman & Barnard, Unitasgebou, Voortrekkerweg, Potgietersrus, 26 Februarie 1965. 4817—5

Case No. M. 194/65.
IN THE SUPREME COURT OF
SOUTH AFRICA.
(Witwatersrand Local Division.)

Before the Honourable Mr. Justice Snyman.

Johannesburg, Tuesday, 23rd February,
1965.

In the matter between PETER BRANDON NAIRN, Applicant, and NAIRN CHEMICAL COMPANY (PROPRIETARY), LIMITED, having its registered offices c/o Mr. K. R. Harris, Seventh Floor, Elizabeth House, Smit Street, Braamfontein, Johannesburg, Respondent.

Upon the motion of Mr. A. J. Swersky, Counsel for the Applicant, and upon reading the Notice of Motion and the other documents filed of record;

It is Ordered:

1. That the Judicial Management Order granted by this Court on the 3rd February, 1965, be and is hereby discharged;
2. That notice of the discharge be given to all Creditors by registered post;
3. That Nairn Chemical Company (Proprietary), Limited, be and is hereby placed under provisional liquidation in the hands of the Master;
4. That a rule nisi do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 16th March, 1965, at 10 a.m., why an order should not be granted placing the said Company under final winding-up Order;
5. That a copy of this rule nisi be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper;
6. That a copy of this rule nisi be served on all known Creditors by registered post;
7. That all costs be costs of liquidation. By Order of the Court.—P. S. Oberholster, Acting Registrar.
(W. Gluckman.) 4965—5

IN THE SUPREME COURT OF
SOUTH AFRICA.
(Transvaal Provincial Division.)

At Pretoria, Tuesday, the 23rd day of
February, 1965.

Before the Honourable Mr. Justice Clayden.

In the *Ex Parte* Application of PETER D INVESTMENTS (PROPRIETARY), LIMITED, Applicant, and MARTIN CARAVAN COMPANY (PROPRIETARY), LIMITED, having its registered office at Fifth Floor, South Wing, Pretorium Buildings, 267 Church Street, Pretoria, Respondent.

Upon the motion of Mr. Preiss, of Counsel for the Applicant, and upon reading the petition filed;

It is Ordered:

1. That the above-named Respondent Company be and is hereby placed in Provisional Liquidation;
2. That a rule nisi do hereby issue calling upon all persons concerned to appear and show cause, if any, to this Court at 10 a.m. on the 16th day of March, 1965, why the Respondent Company should not be placed under final winding-up Order;
3. That service of this rule nisi be effected upon the Respondent Company at its registered office and on all known Creditors by registered post; and
4. That the rule nisi be published forthwith once in each of the *Government Gazette* and the *Pretoria News* newspaper. By the Court.—N. E. J. Ehlers, Assistant Registrar.
(Savage, Jooste & Adams.) 4901—5

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN
SUID-AFRIKA.

(Transvaalse Provinsiale Afdeling.)

In die saak tussen WILLIAM CHARLES CALDWELL, Applikant, en A. P. VENTER, Reitzlaan 17, Boksburg, Verweerder.

Kennisgewing geskied hiermee dat die voorlopige Bevel van Sekwestrasie/Likwidasie uitgereik in hierdie geval op die 14de dag van Oktober 1964, deur die Hoogeregshof van Suid-Afrika (Witwatersrandse Plaaslike Afdeling), tersyde gestel is, en die aansoek afgewys is deur 'n Bevel van gesegde Hoogeregshof, gedateer die 17de dag van November 1964.—N. W. Punt, Meester van die Hoogeregshof.

IN THE SUPREME COURT OF
SOUTH AFRICA.

(Transvaal Provincial Division.)

In the matter between WILLIAM CHARLES CALDWELL, Applicant, and A. P. VENTER, 17 Reitz Avenue, Boksburg, Respondent.

Notice is hereby given that the Provisional Order of Sequestration/Liquidation granted in this case on the 14th day of October, 1964, by the Supreme Court of South Africa (Witwatersrand Local Division), has been superseded and the petition discharged by Order of the said Court, dated the 17th day of November, 1964.—N. W. Punt, Master of the Supreme Court.
4936—5

OORGAWE VAN BOEDEL.

Kennis word hiermee gegee dat aansoek gedoen sal word by die Hoogeregshof van Suid-Afrika (Transvaalse Provinsiale Afdeling) te Pretoria, op die 30ste dag van Maart 1965, om 10-uur in die voormiddag of so spoedig moontlik daarna as wat die saak gehoor kan word vir die vrywillige oorgawe van die Boedel van SARA GERTRUIDA DELAREY JANSE VAN RENBURG, van Muirlaan 80, Brakpan, en dat 'n afskrif van sy vermoëstaat vir doeleindes van insae sal lê by die Kantore van die Meester van die Hoogeregshof te Pretoria en by die Kantore van die Landdros van Brakpan vir 'n period van 14 dae vanaf die 11de dag van Maart 1965.—Grobler Broers, Prokureurs vir Applikant, Posbus 6, Witbank, 23 Februarie 1965. 4677—5

NOTICE OF SURRENDER.

Notice is hereby given that application will be made to the Transvaal Provincial Division of the Supreme Court of South Africa on the 30th day of March, 1965, at 10 o'clock in the forenoon, or as soon thereafter as the matter can be heard, for the acceptance of the Surrender of the Estate of PETER HENRY WESTLEY, carrying on business as PETERS BUTCHERY, at 26 Kweper Street, Extension 3, Kempton Park, and that a statement of his affairs will lie for inspection at the offices of the Master of the Supreme Court, Pretoria, and at the Magistrate's Office, Kempton Park, for a period of 14 days from the 8th March, 1965. Dated at Kempton Park on this the 24th day of February, 1965.—Golach & Schumann, Applicant's Attorneys, Ebena Buildings, West Street, Kempton Park. 4754—5

KAAP.—CAPE.

KENNISGEWING VAN
BOEDELORGAWE.

Kennisgewing geskied hiermee dat aansoek gedoen sal word by die Kaap die Goëie Hoop Provinsiale Afdeling van die Hoogeregshof op die 31ste dag van Maart 1965, om 10.30 vm., of so spoedig moontlik

daarna as wat die aansoek gehoor kan word vir die aanname van die oorgawe van die Boedel CHRISTIAAN FREDERIK SCHEEPERS, en dat sy vermoëstaat ter insae sal lê by die Weesheer van die Hoogeregshof te Kaapstad, en die Kantoor van die Landdros te Strand, vir 'n periode van veertien (14) dae vanaf die 10de dag van Maart 1965. Gedateer te Die Strand, hierdie 24ste dag van Februarie 1965.—Dr. T. van Tromp & Kie., per R. Dreyer, Prokureurs vir Applikant, Friedman & Conen Geboue, Hoofweg, Die Strand. 4706—5

M.9/1965.

IN THE SUPREME COURT OF
SOUTH AFRICA.
(Griqualand West Local Division.)

Kimberley, Tuesday, the 23rd day of
February, 1965.

Before the Honourable Mr. Justice De Vos
Hugo, in Chambers.

In the matter of the Petition of WILFRED JOHN DYASON VOGET for a Judicial Management Order in respect of OLD BILL'S INN (PROPRIETARY), LIMITED.

Upon the motion of Mr. Basson, Counsel for the Petitioner; and

Having read the Petition and the other documents filed of record, including the report of the Assistant Master of the Supreme Court dated 23rd February, 1965;

It is Ordered:

1. That pending the confirmation or discharge of the rule nisi hereinafter granted OLD BILL'S INN (PROPRIETARY), LIMITED, be and is hereby placed provisionally under judicial Management in the custody and control of the Assistant Master of the Court, in terms of Act No. 46 of 1926, as amended;

and it is Directed:

2. (a) That as from this date the persons hitherto vested with management of the Company's affairs shall be divested thereof;
- (b) That the Company shall be under Management, subject to the supervision of the Court, of a Provisional Judicial Manager or Managers who might be appointed by the said Assistant Master and any Judicial Manager or Managers who might be appointed thereafter as provided by the Act;
- (c) That the remuneration of any Provisional Judicial Manager or Managers shall be fixed by the said Assistant Master;
- (d) That all actions and the execution of all Writs, Summonses and other processes against the Company be stayed and shall not be proceeded with without the leave of this Court being had and obtained;
- (e) Without derogating from all and any general powers vested by law in any Provisional Judicial Manager or Managers who may be appointed, he shall have all the powers presently vested in the Board of Directors of OLD BILL'S INN (PROPRIETARY), LIMITED, and he shall further with the consent of the said Assistant Master be empowered to borrow money with or without security on behalf of OLD BILL'S INN (PROPRIETARY), LIMITED, for the conduct of its business, and to pledge the Credit of OLD BILL'S INN (PROPRIETARY), LIMITED for any goods or services required in connection with its business;

It is Further Ordered:

3. That a rule nisi do issue calling upon all persons concerned to show cause, if any, to this Court at 10 a.m., on the 2nd day of April, 1965;
- (a) Why the Provisional Order of Judicial Management shall not be made final and the said Company be placed under Judicial Management in terms of Section 195 (2) of Act No. 46 of

1926, as amended, and why the Court shall not grant such Order with the following directions:—

- (i) The Company shall be under the management, subject to the supervision of the Court, of such Judicial Manager or Managers as may be appointed;
- (ii) That the said Judicial Manager or Managers shall upon appointment proceed forthwith to take over the management of the Company and that they shall render accounts in terms of Section 196 (1) (b) of Act No. 46 of 1926, as amended; and that they shall include therein an Account of any moneys distributed to Creditors in accordance with the provisions of Section 197 (B) (1) *bis* of Act No. 46 of 1926, as amended;
- (iii) That all actions and executions of all Writs, summonses and other processes against the Company be stayed and be not proceeded with, without the leave of this Court first being obtained by the Creditors concerned;
- (iv) That without derogating from all and any general powers vested by law in the said Judicial Manager or Managers they shall have all powers presently vested in the Board of Directors of OLD BILL'S INN (PROPRIETARY), LIMITED, and they shall further be empowered to borrow money with or without the authority of Shareholders subject to the rights of Creditors on behalf of OLD BILL'S INN (PROPRIETARY), LIMITED,

for the conduct of its business and to pledge the Credit of OLD BILL'S INN (PROPRIETARY), LIMITED, for any goods or services required in connection with its business;

- (v) That generally the Judicial Manager or Managers shall have the power to exercise all such powers under the provisions of the Companies Act No. 46 of 1926, as amended, as they may find it necessary to use in order to conduct the business of OLD BILL'S INN (PROPRIETARY), LIMITED, with a view to the just and expeditious payment of the debts of the Company and in accordance with the provisions of Section 197 (B) of the said Act;
 - (vi) That the remuneration of the said Judicial Manager or Managers shall be fixed by the said Assistant Master.
- (b) Why the costs of this application shall not be costs in the Judicial Management;
4. That service of this Order be made on the Company at its registered office at Old Mutual Buildings, Market Square, Kimberley, and by one publication in the *Government Gazette* and by two publications at an interval of not less than three and not more than ten days in the *Diamond Fields Advertiser* newspaper;
5. That leave is reserved to any person interested to anticipate the return day of the rule *nisi*. By the Court.—P. Smuts, Registrar.
(Lezard, Robins, Edmeades & Roux.) 4734—5

O.V.S.—O.F.S.

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA.
(Oranje-Vrystaatse Provinsiale Afdeling.)

Meesterskantoor,
Bloemfontein,
24 Februarie 1965.

In die saak tussen JAN AUGUSTUS VAN DER SCHYFF, Applikant, en CHRISTOFFEL CAROLUS BESTER, 'n boukontraakteur en kafee-eienaar woonagtig te Skoolstraat, Hertzogville, Distrik Hertzogville, O.V.S., Respondent.

Kennis word hiermee gegee dat die Voorlopige Order van Sekwestrasie in die saak verleen op die 28ste dag van Januarie 1965, deur die Hooggereshof van Suid-Afrika (Oranje - Vrystaatse Provinsiale Afdeling), is tersyde gesit en die petisie geweer deur Order van gesegde Hof, gedateer die 18de dag van Februarie 1965.—Meester van die Hooggereshof.

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.
(Orange Free State Provincial Division.)

Master's Office,
Bloemfontein,
24th February, 1965.

In the matter between JAN AUGUSTUS VAN DER SCHYFF, Applicant, and CHRISTOFFEL CAROLUS BESTER, a building contractor and café owner, residing at Skool Street, Hertzogville, District of Hertzogville, O.F.S., Respondent.

Notice is hereby given that the Provisional Order of Sequestration granted in this case on the 28th day of January, 1965, by the Supreme Court of South Africa (Orange Free State Provincial Division), has been superseded and the petition discharged by Order of the said Court, dated the 18th day of February, 1965.—Master of the Supreme Court. 5011—5

Koop Nasionale Spaarsertifikate

Buy National Savings Certificates

GEREGTELIKE VERKOPE—SALES IN EXECUTION.

TRANSVAAL.

Case No. 23979/1964.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF PRETORIA, HELD AT PRETORIA.

Between EQUITY BUILDING SOCIETY (PERMANENT), Plaintiff, and D. J. SMIT, Defendant.

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Pretoria and Warrant of Execution, dated the 3rd December, 1964, the property listed hereunder will be sold in Execution on the 15th day of March, 1965, at 11 in the forenoon, in front of the Magistrate's Court, Pretorius Street, Pretoria, to the highest bidder:—

Portion 6 of Lot No. 193, township of Claremont, City of Pretoria.

The following improvements are reported to be on the property but nothing is guaranteed:—

A dwelling-house built of brick under iron roof, consisting of three rooms, kitchen, pantry, bathroom and outbuildings.

The Conditions of Sale may be inspected at the Office of the Messenger of the Court, Magistrate's Court, Pretoria. Dated at Pretoria on this 29th day of January, 1965.

—Austin, Goudvis & Levy, Plaintiff's Attorneys, Fifth Floor, Hamilton House, corner of Andries and Bureau Lane, Pretoria. 4537—5

Case No. 891/65.

NOTICE

SALE IN EXECUTION.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF GERMISTON, HELD AT GERMISTON.

Between NATAL BUILDING SOCIETY (PERMANENT), Plaintiff, and JACOBUS JOHANNES GRAHAM, Defendant.

In pursuance of a judgement in the Court for the Magistrate of Germiston and Writ of Execution, dated the 12th day of February, 1965, the property listed hereunder will be sold in execution on Friday, the 26th day of March, 1965, at 11 a.m., in front of the main entrance of the Magistrate's Court, Boksburg, to the highest bidder:—

Certain Portion 28 (a portion of Portion C) of Erf No. 174, situate on Biddulph Street (known as 1 Bester Street), in the township of Witfield, District of Boksburg, measuring 12,347 square feet.

The following improvements are reported to be on the property, but nothing is guaranteed:—

New but incomplete residence built of brick, roofed with tiles, comprising lounge, dining-room, 3 bedrooms, tiled kitchen, tiled bathroom, separate w.c.,

front and back verandahs, with outbuildings built of brick, roofed with iron, comprising garage, servant's room and native w.c.

The Conditions of Sale which will be read immediately prior to the sale, may be inspected at the Office of the Messenger of the Court, Boksburg. Dated at Germiston, on this the 24th day of February, 1965.—W. E. Vardy, Attorney for Plaintiff, 5-9 Netherlands Bank Building, President Street, Germiston. 4636—12

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.

(Transvaal Provincial Division.)
(L.S. 136/64.)

In the matter between MECENAT (PROPRIETARY), LIMITED, Plaintiff, and SERIAL INVESTMENTS (PROPRIETARY), LIMITED, Defendant.

Notice is hereby given that the Account and Plan of Distribution of the Proceeds of the Immovable Property sold under attachment in this case will lie, for the inspection of all parties interested, at this Office for 14 days from the date of publication hereof, after which, should no appeal be made, it will be reported to the Court for confirmation.—D. F. Joubert, Acting Sheriff, Sheriff's Office, Pretoria, 5th March, 1965. 4763—5

Saak No. 11086/1964.
GEREGTELIKE VERKOPING.

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE
DISTRIK VAN PRETORIA, GEHOU
TE PRETORIA.

In die saak tussen DIE STADSRAAD VAN
PRETORIA, Eiser, en J. A. KRIEL,
Verweerder.

Ter uitvoering van 'n vonnis van die
Landdroshof van Pretoria, Transvaal, en 'n
Lasbrief tot Eksekusie, gedateer die 10de
dag van Junie 1964, sal 'n verkoping van
die volgende eiendom van die bogenoemde
Verweerder voor die Landdroshofkantoor,
Pretoriusstraat, Pretoria, gehou word om
11-uur in die voormiddag op Maandag, die
29ste dag van Maart 1965, naamlik:—

Sekere Gedeelte 1 van Lot No. 1214,
geleë aan Parklaan, Pretoria-Noord,
Distrik Pretoria, groot 12,650 vierkante
voet.

Die volgende inligting word verstrek,
maar in hierdie opsig word niks gewaarborg
nie:—

Verbeterde eiendom: 'n Steenwoning
met motorhuis en twee bediende kamers
onder sinkdak. Die woning bestaan uit
twee slaapkamers, sitkamer, kombuis,
badkamer en stoep.

Die Verkoopvoorwaardes lê ter insae by
die Kantoor van die Geregskode, Pretoria,
gedurende kantoorure.—J. C. Oelofse, vir
Peens, Smit & Oelofse, Prokureurs vir
Eiser, N.B.S. Gebou, Pretoriusstraat,
Pretoria. 4623—5

IN THE SUPREME COURT OF
SOUTH AFRICA.

(Transvaal Provincial Division.)

(L.S. 118/64.)

In the matter between CHAIM WOOLF
SEEFF, Plaintiff, and DOROTHEA
MOHALE, Defendant.

Notice is hereby given that the Account
and Plan of Distribution of the Proceeds
of the Immovable Property sold under
attachment in this case will lie, for the
inspection of all parties interested, at this
Office for 14 days from the date of publica-
tion hereof, after which, should no
appeal be made, it will be reported to the
Court for confirmation.—D. F. Joubert,
Acting Sheriff, Sheriff's Office, Pretoria,
5th March, 1965. 4761—5

No. 5473/1964.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR
THE DISTRICT OF PRETORIA,
HELD AT PRETORIA.

Between EQUITY BUILDING SOCIETY
(PERMANENT), Plaintiff, and H. N.
LUBBE, Defendant.

In pursuance of a judgment in the Court
of the Magistrate of Pretoria and Warrant
of Execution, dated the 11th December,
1964, the property listed hereunder will be
sold in Execution on the 15th day of
March, 1965, at 11 in the forenoon, in
front of the Magistrate's Court, Pretorius
Street, Pretoria, to the highest bidder:—

Portion 1 of Lot No. 627, situate on
General Beyers Street, township of
Pretoria North, City of Pretoria.

The following improvements are reported
to be on the property but nothing is
guaranteed:—

A dwelling-house built of brick under
iron roof, consisting of three rooms,
kitchen and bathroom.

The Conditions of Sale may be inspected
at the Office of the Messenger of the Court,
Magistrate's Court, Pretoria. Dated at
Pretoria on this 29th day of January, 1965.
—Austin, Goudvis & Levy, Plaintiff's Attor-
neys, Fifth Floor, Hamilton House, corner
of Andries and Bureau Lane, Pretoria. 4536—5

IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN
SUID-AFRIKA.

(Transvaalse Provinsiale Afdeling.)

(L.S. 133/64.)

In die saak tussen SAAMBOU (PERMA-
NENTE) BOUVERENIGING, Eiser,
en ROSALINE ELIZABETH FOURIE,
Verweerder.

Hierby word kennis gegee dat die
Rekening en Plan van Distribusie van die
Opbrengs van die Onroerende Goed, gereg-
telik in hierdie saak verkoop, vir 14 dae
na die datum van publikasie hiervan by
hierdie kantoor ter insae van al die belang-
hebbende partye sal lê, waarna dit, as
geen beswaar ingedien word nie, aan die
Hof vir bevestiging gerapporteer sal word.
—D. F. Joubert, Waarnemende Balju,
Kantoor van die Balju, Pretoria, 5 Maart
1965. 4762—5

SALE IN EXECUTION.

In the matter between THE BOURKE
TRUST AND ESTATE COMPANY
(PROPRIETARY), LIMITED, Plaintiff,
and HENRI VON STEEN, Defendant.

In terms of a judgment of the Supreme
Court of South Africa (Transvaal Provincial
Division) and Writ, dated 23rd December,
1964, in the abovementioned matter, a sale
by public auction and without reserve, will
be held by me at my office, at Bourke Trust
Building, 177 Andries Street, Pretoria, on
Wednesday, the 31st day of March, 1965,
at 10 a.m., upon conditions which may now
be inspected at my said office and which
will be read by me at the time of the sale,
of the following property owned by the
defendant:—

Certain remaining extent of portion of
the farm Welgegund No. 481 (now No.
491, Registration Division J.Q.), District
of Pretoria, measuring as such 574-6178
morgen, as held by the Defendant under
Deed of Transfer No. 10527/1947, dated
the 15th April, 1957.

Payment.—Ten per cent (10%) of the
purchase price in cash on the day of the
sale and the balance against registration of
transfer to be secured by a bank or building
society guarantee which must be handed to
me within 14 days of the date of sale.
Pretoria, this 22nd day of February, 1965.
Pat Dyer, Deputy Sheriff, District of
Pretoria. 4529—5

Case No. 4115/64.

NOTICE OF SALE IN EXECUTION.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR
THE DISTRICT OF BENONI, HELD
AT BENONI.

In the matter between UNITED BUILD-
ING SOCIETY, Plaintiff, and ELIZA-
BETH JOHANNA CLAUDINA VAN
DER MERWE, Defendant.

In pursuance of a judgment in the Court
of the Magistrate of Benoni, and Writ of
Execution, dated the 8th September, 1964,
the property listed hereunder will be sold
in Execution on Friday the 26th day of
March, 1965, at 2.15 o'clock in the after-
noon, in front of the Magistrate's Court,
Harpur Avenue, Benoni, to the highest
bidder:—

Certain Holding No. 319, situate in the
Benoni Agricultural Holdings, District of
Benoni, measuring 2-414 (two point four
one four) morgen, held by the Defendant
in her name under Deed of Transfer No.
4269/1959, dated the 18th February,
1959.

Improvements on the property are as
follows:—

Single-storey dwelling, brick under iron
roof, entrance hall, lounge, three bed-
rooms, kitchen, w.c., bathroom, pantry,
scullery, veranda.

Outbuildings.—Brick under concrete,
servant's room, brick under iron garage,
w.c.

In this respect, however, no representa-
tions or warranties are given by any party
whosoever.

The material conditions of sale are:—

- the sale will be held by public auction
and without reserve and will be
"voetstoots";
- immediately after the sale the Pur-
chaser shall sign the Conditions of
Sale which can be inspected at the
Messenger of the Court's Office,
Magistrate's Court, Harpur Avenue,
Benoni;
- the Purchaser shall pay all amounts
necessary to obtain transfer of the
property, including costs of transfer,
transfer duty, rates, taxes, licences,
sanitary fees, interest, etc.
- the purchase price shall be paid as to
10% (ten per centum) thereof on the
day of the sale and the unpaid
balance, together with interest on the
full amount of the judgment Creditor's
claim at the rate of 6½% (six
and one-half per centum) per annum
to date of payment, within fourteen
days to be paid or secured by a bank
or building society guarantee;
- the property shall be sold subject to
any existing tenancy;
- failing compliance with the provisions
of the Conditions of Sale, the Pur-
chaser will forfeit for the benefit of
the Execution Creditor the deposit
referred to in (d) above, without
prejudice to any claim against him
for damages.

Dated at Benoni on this the 10th day of
February, 1965.—H. J. Falconer, Attorney
for Execution Creditor of A. E. Cook and
Cook, United Buildings, Amthill Avenue
(P.O. Box 52), Benoni. 4535—5

Saak No. 812/64.

GEREGTELIKE VERKOPING.

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE
DISTRIK WOLMARANSSTAD
GEHOU TE WOLMARANSSTAD.

Tussen SOUTH AFRICAN PERMANENT
BUILDING SOCIETY, Eiser, en
HELGARD PETRUS DE CLERQ, Ver-
weerder.

Ingevolge uitspraak van die Landdros
van Wolmaransstad en Lasbrief tot Gereg-
telike verkoop met datum 11 Januarie 1965,
sal die ondervermelde eiendom op Sater-
dag, 20 Maart 1965, om 10-uur voormiddag
voor die Kantoor van die Geregskode van
die Hof te Wolmaransstad, aan die hoogste
bieder verkoop word, naamlik:—

Sekere Erf No. 534, geleë op Kokstraat
in die dorp Wolmaransstad Uitbreiding,
Distrik Wolmaransstad, groot 200 (twee
honderd) vierkante roede.

Die volgende verbeterings word beweer
op die eiendom te wees:—

'n Apartgeboude enke verdieping woon-
huis, gebou met bakstene onder 'n sink-
dak, bestaande uit vyf kamers, kombuis
en spens, tesame met die normale buite-
geboue. Die eiendom is in die geheel
omhein, en is geleë te Kokstraat 12, Wol-
maransstad.

Die Voorwaardes van verkoop mag
gedurende kantoorure by die Kantoor van
die Geregskode, Wolmaransstad, nagesien
word.—Louis M. Hoffman, Prokureur vir
Eiser, 15-20 Permanentgebou, hoek van
Boom- en Andersonstraat, Klerksdorp. 4599—5

Koop Nasionale
Spaarsertifikate

Buy National Savings
Certificates

KAAP.-CAPE.

Case No. 406/1964.
SALE IN EXECUTION.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF MOUNT CURRIE, HELD AT KOKSTAD.

Between MUNICIPALITY OF KOKSTAD, Plaintiff, and ESTATE DECKMAN AARONS, Defendant.

In pursuance of a judgment of the Court of the Magistrate, Mount Currie, and a Writ of Execution, dated the 24th November, 1964, the immovable property listed hereunder will be sold in Execution, on Saturday the 20th day of March, 1965, at 10 a.m., in front of the Magistrate's Court at Kokstad, to the highest bidder:—

An undivided one-eighth Share in certain piece of land situate in the Municipality of Kokstad, in the District of Mount Currie, Griqualand East, being Erf No. 93, Kokstad, measuring 228 square roods 3 square feet.

Improvements on the property consist of fencing and buildings, but no guarantee as to their quality, quantity or situation is given.

The postal address of the property is 37 Hawthorn Street, Kokstad.

The full Conditions of Sale which may be inspected at the Office of the Messenger of the Court, will be read immediately prior to the sale. Dated at Kokstad this 19th day of February, 1965.—Eagle & Barnes, Plaintiff's Attorneys, 63 Main Street (P.O. Box 11), Kokstad. 4528—5

Case No. 15484/1964.
SALE IN EXECUTION.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF PORT ELIZABETH, HELD AT PORT ELIZABETH.

In the matter between SOUTH AFRICAN PERMANENT BUILDING SOCIETY, Plaintiff, and JOHN KENNEDY, Defendant.

In pursuance of a judgment in the Magistrate's Court for the District of Port Elizabeth, dated the 21st day of October, 1964, and a Warrant of Execution, the property hereunder described will be sold in execution on the 2nd day of April, 1965, at 2.15 p.m. at the front entrance of the New Law Courts, Adderley Street, Port Elizabeth:—

14 Wykeham Avenue, Cotswold Extension No. 1, Port Elizabeth, more fully described as certain piece of redeemed quitrent land, situate in the Municipality of the City of Port Elizabeth, Division of Port Elizabeth, being Erf No. 203, Cotswold Township Extension No. 1 (now called Erf No. 203, Cotswold), measuring 11,195 (eleven thousand one hundred and ninety-five) square feet.

CONDITIONS OF SALE.

1. The property shall be sold without reserve to the highest bidder.

2. The purchase price shall be paid as to 10 per cent thereof immediately on conclusion of the sale, and the unpaid balance, together with interest thereon at 7 per cent per annum from the date of sale to the date of payment shall be paid or secured by a bank or other approved guarantee to be furnished to the Messenger of the Court within 21 days of the date of sale.

3. The full Conditions of Sale which shall be binding upon the Purchaser shall be read out by the Messenger of the Court, Port Elizabeth, immediately prior to the sale, and same may be inspected at his office prior to the sale. Dated at Port Elizabeth this 18th day of February, 1965. Pagden, Christian, Hanley & Parkin, Plaintiff's Attorneys, Permanent Buildings, 69 Main Street, Port Elizabeth. 4545—5

Saak No. 632/63.
VERKOPING IN EKSEKUSIE.

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK MIDDELBURG (KAAP), GEHOU TE MIDDELBURG (KAAP).

Tussen MIDDELBURG FINANSIELE & TRUST MAATSKAPPY, BEPERK, Eiser, en LAZYLA WILHELMINA VAN DER WALT (gebore VORSTER), getroud buite gemeenskap van goed met en bygestaan deur JOHANNES CHRISTOFFEL VAN DER WALT, Verweerder.

Ter uitvoering van 'n vonnis van die Landdroshof en 'n Lasbrief vir Eksekusie gedateer 7 Februarie 1964, sal die volgende eiendom per openbare veiling verkoop word voor die Landdroskantoor, Middelburg (Kaap), op Saterdag, 20 Maart 1965, om 10-uur vm., naamlik:—

Sekere opgehefte erfpaggrond, geleë in die Munisipaliteit en Afdeling van Middelburg, synde Erf No. 999, Middelburg (gedeelte van Erf No. 984), groot 11,340 vierkante voet.

Verbeterings.—Die volgende inligting word sonder waarborg verstrekk:—

Woonhuis, bestaande uit 3 slaapkamers, kombuis, spens, badkamer, eetkamer, woonkamer, sonkamer, binne spoellatrine, motorhuis en pakkamer.

Voorwaardes.—Een-tiende van die koopprijs in kontant na afloop van die veiling en die balans teen registrasie van transport.

Die volledige Verkoopvoorwaardes is te besigtig by die Kantore van die Geregsbode, Middelburg (Kaap), en die Afslaers, mnr. Du Plessis & Post, Loopstraat 26, Middelburg, Kaap. 4237—5

NATAL.

SALE IN EXECUTION.

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA.
(Natal Provincial Division.)

Between COLONIAL BANKING AND TRUST CO., LTD., Plaintiff, and GREIGS INVESTMENTS (PTY), LTD., Defendant.

My Plan of Distribution in the above-mentioned matter has been prepared and will lie for inspection by all interested parties at my office for a period of 14 days as from 5th March, 1965.—S. Gauché, Sheriff of Natal, Supreme Court, Pietermaritzburg, 22nd February, 1965. 4573—5

Case No. 25261/62.

IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF DURBAN, HELD AT DURBAN.

Between BERTONJON INVESTMENTS (PROPRIETARY) LIMITED, Plaintiff, and ESSOP and SULTAN, Defendant.

In pursuance of a judgment in the Court of the Magistrate of Durban and Writ of Execution, dated the 31st day of July, 1962, the immovable property listed hereunder will be sold in Execution, on the 19th day of March, 1965, at 10 a.m., in front of the Magistrate's Court, to the highest bidder:—

Lot No. 101 of Portion V of the farm Dunn's Grant No. 873, situate in the City and County of Durban, Province of Natal, in extent 2 roods 5.60 perches.

Postal Address.—67 Richborough Road, Clairwood, Durban.

Improvements.—Wood and iron dwelling-house under iron roof consisting of four living rooms, kitchen and bathroom, 2 outbuildings each consisting of three rooms, further outbuilding consisting of 2 w.c.'s and bathroom.

MATERIAL CONDITIONS.

1. The sale shall be subject to the Terms and Conditions of the Magistrates' Courts Act, and the rules made thereunder.

2. The Purchaser shall pay 10 per cent of the purchase price immediately after the sale and the balance against registration of the transfer into the name of the Purchaser.

3. The attention of prospective Purchasers is directed to the provisions of the Group Areas Act.

The full conditions may be inspected at our Office and/or at the Office of the Messenger of the Court, Durban.—Thorpe & Hands, Plaintiff's Attorneys, Third Floor, Prudential Assurance Buildings, 269 Smith Street, Durban. 4911—5

O.V.S.—O.F.S.

GEREGTELIKE VERKOPING.

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK BLOEMFONTEIN, GEHOU TE BLOEMFONTEIN.

Tussen F. SIEBERT, Eiser, en H. B. COETZEE, Verweerder.

Ingevolge uitspraak in die Hof van die Landdros, Bloemfontein, en Lasbrief tot Geregtelelike verkoping, gedateer die 15de dag van Julie 1964, sal die ondervermelde goedere op Vrydag, die 26ste dag van Maart 1965, om 11-uur vm. te die Landdroskantoor, Peetlaan ingang, Bloemfontein, aan die hoogste bieder geregtelelike verkoop word, naamlik:—

Erf No. 9237, Bloemfontein (Koplik-singel 4, Bloemfontein.

C. M. van Niekerk, Geregsbode. Siebert & Groenewald, Doricegebou, Elizabethstraat 29 (Posbus 379), Bloemfontein. 4611—5

Saak No. 14810/64.

KENNISGEWING VAN VERKOPING.

IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK BLOEMFONTEIN, GEHOU TE BLOEMFONTEIN.

Gehou tussen BLOEMFONTEIN MUNISIPALITEIT, Eiser, en J. B. MAREE, Verweerder.

Geliewe kennis te neem dat die hiernamgeliede eiendom per publieke veiling verkoop sal word voor die Landdros Hofgebou, Peetlaan-ingang, Bloemfontein, op Vrydag, 9 April 1965, om 11-uur voormiddag:—

Seker Erf No. 7114, geleë in die Stad en Distrik Bloemfontein, groot 8,776 vierkante voet, bekend as Gerhardus du Toitstraat 2, Bloemfontein.

Die volgende besonderhede van die eiendom word verstrekk, maar word nie gewaarborg nie:—

Die woning bestaan uit vier slaapkamers, sitkamer, kombuis, badkamer met w.k., en 'n gang, alles onder 'n sinkdak. Die buitegeboue bestaan uit 'n dubbele motorhuis, pakkamer en bediende kamer met w.k.

Die Verkoopvoorwaardes lê ter insae by die Kantore van die Geregsbode, Bloemfontein. Gedateer te Bloemfontein, hierdie 24ste dag van Februarie 1965.—C. M. van Niekerk, Geregsbode. J. G. Kriek & Cloete, Prokureur vir Eiser, Sasbankgebou, Maitlandstraat 51 (Posbus 299), Bloemfontein. 5003—5

Koop Nasionale Spaarsertifikate

Buy National Savings Certificates

NAAMSV ERANDERING.—CHANGE OF NAME.

TRANSVAAL

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, FEIZAL SAKOOR KALLA, residing at 25 Market Street, Pietersburg, a scholar, intend to apply to the State President for authority, under Section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of KALLA for the reason that my name was incorrectly registered at the time of my birth. My full and correct names are FEIZAL SAQOOR KALLA.

I previously bore the name FEIZEL SACOOR.

Any person who objects to my assumption of the said name of FEIZAL SAKOOR KALLA should, as soon as may be, lodge his objection in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Pietersburg.—F. S. Kalla, 2nd February, 1965. 3792—19-26-5-12

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, NATHAN POLITZKY, residing at 55 Eighth Street, Orange Grove, Johannesburg, being a medical student, intend to apply to the State President for authority under Section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of PEARCE for the reasons that POLITZKY is of Russian origin and is difficult to pronounce and spell. It has given the impression that I am of Russian origin and have ties or sympathies with Russia which I have not. The name has caused me embarrassment and is likely to be prejudicial to my future career as a medical practitioner.

I have not previously borne any other names.

Any person who objects to my assumption of the said surname of PEARCE should, as soon as may be, lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Johannesburg.—N. Politzky, 2nd February, 1965. 3118—12-19-26-5

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, ROCKY MARIO ENRICO VALENTE PONTES, residing at 121 Sidlaw House, Kerk Street, Johannesburg, and employed as salesman, intend to apply to the State President for authority, under Section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of VALENTE for the reason that my mother was divorced from my father 15 years ago and I have not seen him since and I wish to adopt my mother's maiden name in accordance with Portuguese custom.

I previously bore the names ROCKY ENRICO VALENTE PONTES.

Any person who objects to my assumption of the said name of VALENTE should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Johannesburg.—R. M. E. Valenté Pontes, 17th February, 1965. 4327—26-5-12-19

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, ZIRK JULIUS DE KLERK, residing at 206 Sylvadale, 69 Claim Street, Hillbrow, Johannesburg, and employed as a radiotrician, intend to apply to the State president for authority, under Section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of KAPLAN for the reason that this was my mother's name prior to her

marriage to my father. My mother is Jewish and I have been regarded as Jewish and brought up in the Jewish faith. My father divorced my mother when I was very young and I have never seen or known my father. I was brought up by my maternal grandparents bearing the name KAPLAN.

Any person who objects to my assumption of the said name of KAPLAN should, as soon as may be, lodge his objection in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Johannesburg.—Z. J. de Klerk, 4th February, 1965. 3544—19-26-5-12

DIE WET OP VREEMDELINGE, 1937.

KENNISGEWING VAN VOORGENOME NAAMSV ERANDERING.

Ek, CECILIA JUANA KRUGER, wat woonagtig is te Green Fields 17, Crown Gardens, Johannesburg, en werksaam is as huisvrou, is voornemens om by die Staatspresident aansoek te doen om magtiging kragtens Artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937, om die van VAN DER WALT aan te neem om die volgende redes: Dat ek vir die laaste 18 jaar alreeds bekend staan as VAN DER WALT deur almal wat my ken en met wie ek van dag tot dag verkeer.

Ek het voorheen die naam gedra van CECILIA JUANA KRUGER.

Enigeen wat daarteen beswaar het dat ek bovermelde naam VAN DER WALT aanneem, moet sy beswaar met vermelding van redes daarvoor, so gou moontlik skriftelik by die Landdros van Johannesburg indien.—C. J. Kruger, 16 Februarie 1965. 4370—26-5-12-19

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, MAHOMED AMIN ISMAIL, residing at 3a Market Avenue, Vereeniging, a student, intend to apply to the State President for authority, under Section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of PATEL for the reasons that I was registered at the Primary School and later at Johannesburg Indian High School and at the Durban University College under the surname PATEL and my Degrees and Diplomas are all in that name. PATEL is family name.

I previously bore the name MAHOMED AMIN ISMAIL.

Any person who objects to my assumption of the said surname of PATEL should, as soon as may be, lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Vereeniging.—Mahomed Amin Ismail, 6th February, 1965. 4104—26-5-12-19

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, CEKA RADOJKA ULEMEK, divorcée, residing at 25 Ridge Road, Parktown, Johannesburg, and employed as a clerk, intend to apply to the State President for authority, under Section 9 of the Aliens Act, 1937, for my minor daughter VIDA ELIZABETH BREDEL to assume the surname of ULEMEK for the reasons that—

- my said daughter's father has not seen her since one month after her birth, twelve years ago;
- I resumed my maiden name of ULEMEK after my divorce on the 2nd December, 1953;
- I am now my daughter's sole guardian;
- my daughter has always been, and is still known, at school and socially by the surname of ULEMEK.

My daughter previously bore the name of VIDA WLADYSLAVA BREDEL.

Any person who objects to my daughter's assumption of the said name of ULEMEK should, as soon as may be, lodge his objection, in writing, with a statement of his reason therefor, with the Magistrate of Johannesburg.—C. R. Ulemek, Mother and Sole Guardian of Vida Elizabeth Bredel, 18th February, 1965. 4168—26-5-12-19

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, LEO OSSENDRYVER, residing at 43 Los Angeles, corner of Paul Nel and Banket Streets, Hillbrow, Johannesburg, and employed as a sales manager, intend to apply to the State President for authority, under Section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of DRIVER for the reason that it is more convenient to use the name DRIVER and that I have been known to friends, acquaintances and business associates for many years as DRIVER.

I also intend to apply for authority to change the surname of my wife, ZELDA OSSENDRYVER, and minor children, ALAN OSSENDRYVER and RUSSELL OSSENDRYVER to DRIVER.

Any person who objects to our assumption of the said name of DRIVER should, as soon as may be, lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Johannesburg.—L. Ossendryver, 5th February, 1965. 4142—26-5-12-19

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE SURNAME.

I, RAE ELIZABETH MACLEOD, formerly JAMIESON, born JONES, married out of community of property to DONALD MACLEOD, residing at 8 Arran Avenue, Melrose, Johannesburg, a housewife, intend to apply to the State President for authority under Section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the name of MACLEOD in respect of my minor children EDITH CATHERINE JAMIESON, LYNNE MAXWELL JAMIESON and SUSAN ALEXANDER JAMIESON to EDITH CATHERINE MACLEOD, LYNNE MAXWELL MACLEOD and SUSAN ALEXANDER MACLEOD.

Any person who objects to my assumption of the name of MACLEOD in respect of my said minor children should as soon as may be, lodge such objection, in writing, with a statement of his reasons therefor with the Magistrate, Johannesburg.—R. E. MacLeod, 23rd February, 1965. 4999—5-12-19-26

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, STEPHEN MELLVEL VAN NIEKERK, residing at 103 Rockas Court, Woburn Avenue, Benoni, and employed as a seamer mechanic in the canning industry, intend to apply to the State President for authority, under Section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of PELATI for the reason that I have been known for some years socially, in my employment and generally by the surname of PELATI, being the surname of my stepfather who has cared for me since childhood and guided me in my employment.

I previously bore the name STEPHEN MELLVEL VAN NIEKERK.

Any person who objects to my assumption of the said name of PELATI should, as soon as may be lodge his objection in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Benoni.—S. M. van Niekerk, 23rd February, 1965. 4831—5-12-19-26

KAAP.—CAPE.

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, LESLIE JACOB LEISEROWITZ, residing at 15 Scouts Place, Pinelands, Cape Province, employed as a draughtsman by Cape Town City Council, intend to apply to the State President for authority under Section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of LUCAS for the reason that my mother, who became my legal guardian following on the death of my father, is now married to EDMUND CHARLES LUCAS and it is desired by her, her present husband and myself that I assume the surname of LUCAS.

Any person who objects to my assumption of the said name of LUCAS should, as soon as may be, lodge his objection in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Cape Town.—L. J. Leiserowitz, 13th February, 1965. 3609—19-26-5-12

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, RICHARD JOHN MINAAR, residing at 135 Prospect Road, Walmer, Port Elizabeth, an art teacher, intend to apply to the State President for authority, under Section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of STANDER for the reason that STANDER is the surname of my stepfather and I have for all purposes been known by this surname of STANDER since my stepfather married my divorced mother.

I previously bore the name RICHARD JOHN MINAAR.

Any person who objects to my assumption of the said name of STANDER should, as soon as may be, lodge his objection in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Port Elizabeth.—R. J. Stander, 2nd February, 1965. 3579—19-26-5-12

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, FREDERICK JACQUES KNOETZE, residing at 18 Strathmore, Sydenham Road, Port Elizabeth, and employed as a sales clerk, intend to apply to the State President for authority, under Section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of MALAN for the reason that I have always been known by this name.

Any person who objects to my assumption of the said name of MALAN should, as soon as may be, lodge his objection in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Port Elizabeth.—F. J. Knoetze, 27th January, 1965. 3796—19-26-5-12

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, ROSEMARIE CATHARINA BREEDT KING, residing at 13 Lawrence Road, Maitland, Cape, intend to apply to the State President for authority under Section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of BREEDT for the reason that I was born BREEDT and is known by that name.

I previously bore the names ROSEMARIE CATHARINA BREEDT KRIEL and ROSEMARIE CATHARINA BREEDT KING.

Any person who objects to my assumption of the said name of BREEDT should, as soon as may be, lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Cape Town.—R. C. B. King, 4th February, 1965. 3107—12-19-26-5

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, ADOLF KAKOL, residing at 30 Grove Street, Parow, employed as a foreman, intend to apply to the State President for authority under Section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of KONKOL for the reason that I am known to everyone as KONKOL.

I previously bore the name ADOLF KAKOL.

I also intend to apply for authority to change the surname of my wife, STELLA KAKOL, and minor children EDWARD KAKOL, KEVIN KAKOL and LINDA KAKOL, to KONKOL.

Any person who objects to our assumption of the said name of KONKOL should, as soon as may be, lodge his objection in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Parow.—A. Kakol, 25th February, 1965. 4979—5-12-19-26

NATAL.

THE ALIENS ACT, 1937.

NOTICE OF INTENTION TO CHANGE NAME.

I, DAVID CHRISTOPHER KING-LARSEN, residing at 15 Cathcart Road, Woodlands, Durban and employed as a representative, intend to apply to the State President for authority, under Section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname of LARSEN for the reason that I have always been known by this name.

I also intend to apply for authority to change the surname of my wife, LAETICIA MARY SUSANNA KING-LARSEN to LARSEN.

Any person who objects to our assumption of the said name of LARSEN should, as soon as may be, lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Durban.—D. C. King-Larsen, 12th February, 1965. 2921—12-19-26-5

SLAGTERSKENNISGEWINGS.—BUTCHERS' NOTICES.

TRANSVAAL.

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE-EN VLEISNYWERHEDE.

Kennis word hiermee gegee dat ek, MICHAEL ANTONIE JANSE VAN RENSBURG, die ondergetekende, voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om registrasie as 'n kleinhandelslagter ten opsigte van 'n besigheid wat ek voornemens is om te hê by Lantern- en Dekemastraat, Wadeville, Germiston te dryf.

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgenoemde besigheid kan sy beswaar by die Takbestuurder, Posbus 4357, Johannesburg, indien binne 14 dae vanaf die verskyning van hierdie kennisgewing.—M. A. J. van Rensburg. 4773—5

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE-EN VLEISNYWERHEDE.

Kennis word hiermee gegee dat ek, FRANCOIS CHRISTIAN BOTHA, die ondergetekende, voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om registrasie as 'n kleinhandelslagter ten opsigte van 'n besigheid wat ek voornemens is om te Vyfde Laan 37, Springs Nuwe Dorp, Crown Slaghuys, Erf No. 779, te dryf.

Kennis word ook hiermee gegee dat ek voornemens is om tegelykertyd by genoemde Raad aansoek te doen om die registrasie wat ek ten opsigte van 'n kleinhandelslag-

huis geleë te Vyfde Laan 30a, Springs Nuwe Dorp, Crown Slaghuys hou, te kanselleer indien my aansoek hierbo goedgekeur word.

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgenoemde besigheid of die kansellering van die genoemde registrasie kan sy beswaar in die vorm van 'n eedsverklaring, in drievoud, by die Takbestuurder, Posbus 4357, Johannesburg, indien binne 14 dae vanaf die verskyning van hierdie kennisgewing.—F. C. Botha. 4774—5

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

It is hereby notified that we, ABRAHAM SEIDEL and FREDERICK BAILEY, the undersigned, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which we propose to conduct at Trading Stand No. 59, farm Turfontein No. 21, District of Johannesburg.

Notice is also given hereby that MEYER JANKLOWITZ and ALLICK BICKOF intends to apply simultaneously to the said Board for the registration which they hold in respect of the place referred to above to be cancelled if the above application is granted.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business or the cancellation of the said registration may lodge such objections in the form of an affidavit, in triplicate, with the Branch Manager, P.O. Box 4357, Johannesburg, within 14 days of the publication of this notice.—A. Seidel, F. Bailey. 4765—5

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE-EN VLEISNYWERHEDE.

Kennis word hiermee gegee dat ek, LOURENCE BADENHORST VAN DEN BERG, die ondergetekende, voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om registrasie as 'n kleinhandelslagter ten opsigte van 'n besigheid wat ek voornemens is om te Klerksdorp op Landbouhoeve No. 75, h/v Lewis- en Ottostraat, Wilkoppies, te dryf.

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgenoemde besigheid kan sy beswaar in die vorm van 'n eedsverklaring, in drievoud, by die Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, indien binne 30 dae vanaf die verskyning van hierdie kennisgewing.—L. B. van den Berg. 4776—5

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

It is hereby notified that I, MARIN ZELJKO BERKOVIC, the undersigned, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which I propose to conduct at Stand No. 212, Glenhazel, District of Germiston.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business may lodge such objection in the form of an affidavit in triplicate with the Branch Manager, P.O. Box 4357, Johannesburg, within 30 days of the publication of this notice.—M. Z. Berkovic. 4958—5

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES
CONTROL BOARD.

It is hereby notified that I, LUCAS KALUSHI, the undersigned, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which I propose to conduct at Site No. 7188, Kagiso Bantu Township, Krugersdorp.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business may lodge such objection in the form of an affidavit, in triplicate, with the Branch Manager, P.O. Box 4357, Johannesburg, within 30 days of the publication of this notice.—L. Kalushi. 4653—5

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES
CONTROL BOARD.

It is hereby notified that I, JOSEPH LOPES CUNHA, the undersigned, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which I propose to conduct at Stand Outside Townships No. 141, Luipaardsvlei No. 246—I.Q., District of Krugersdorp.

Notice is also given hereby that JAN JOHANNES DIEDERIKS intends to apply simultaneously to the said Board for the registration which he holds in respect of the place referred to above to be cancelled if the above application is granted.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business or the cancellation of the said registration may lodge such objection with the Branch Manager, P.O. Box 4357, Johannesburg, within 14 days of the publication of this notice. Dated at Krugersdorp this 23rd day of February, 1965.—J. L. Cunha. 4703—5

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE-
EN VLEISNYWERHEDE.

Kennis word hiermee gegee dat ek, MARTHA SOPHIA BOTHA, die ondergetekende, voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om registrasie as 'n kleinhandelslagter ten opsigte van 'n besigheid wat ek voornemens is om te Plot 14, Sunset View, Distrik Pretoria, te dryf.

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgename besigheid kan sy beswaar in die vorm van 'n eedsverklaring, in drievoud, by die Takbestuurder, Posbus 2314, Pretoria, indien binne 30 dae vanaf die verskyning van hierdie kennisgewing.—M. S. Botha. 4986—5

KAAP.—CAPE.

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE-
EN VLEISNYWERHEDE.

Kennis word hiermee gegee dat ek, CHRISTOFFEL JOHANNES DE CLERK, die ondergetekende, voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om registrasie as 'n kleinhandelslagter ten opsigte van 'n besigheid wat ek voornemens is om te hoek van Hutton en MacKenziestraat 1 en 2, Blok DD, Danielskuil, te dryf.

Kennis word ook hiermee gegee dat SAREL ADOLF FOURIE voornemens is om tegelykertyd by genoemde Raad aansoek te doen om die registrasie wat hy ten opsigte van die plek hierbo genoem hou, te kanselleer indien my aansoek hierbo goedgekeur word.

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgename besigheid of die kansellering van die genoemde registrasie kan sy beswaar in die vorm van 'n eedsverklaring, in drievoud, by die Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, indien binne 14 dae vanaf die verskyning van hierdie kennisgewing.—C. J. de Clerk, p/a Chapman & Campbell, Voortrekkerstraat, Kuruman. 3972—5

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE-
EN VLEISNYWERHEDE.

Kennis word hiermee gegee dat ek, ANDREN THAMSANGA TEISE, die ondergetekende, voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om registrasie as 'n kleinhandelslagter ten opsigte van 'n besigheid wat ek voornemens is om te Gamothibi Kuruman, te dryf.

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgename besigheid kan sy beswaar in die vorm van 'n eedsverklaring, in drievoud, by die Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, indien binne 30 dae vanaf die verskyning van hierdie kennisgewing.—A. T. Teise. 4538—5

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE-
EN VLEISNYWERHEDE.

Kennis word hiermee gegee dat ek, FRANCISCUS FREDERIKUS DE VRIES, die ondergetekende, voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om registrasie as 'n kleinhandelslagter ten opsigte van 'n besigheid wat ek voornemens is om te Paulstraat 226, Erf No. 410, Richmond, Kaap, te dryf.

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgename besigheid, kan sy beswaar in die vorm van 'n eedsverklaring, in drievoud, by die Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, indien binne 30 dae vanaf die verskyning van hierdie kennisgewing.—F. F. de Fries. 4589—5

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE-
EN VLEISNYWERHEDE.

Kennis word hiermee gegee dat ek, ANDREAS STEPHANUS DE KOKER, die ondergetekende, voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om registrasie as 'n kleinhandelslagter ten opsigte van 'n besigheid wat ek voornemens is om te Erf No. 1384, Sylestraat, Ceres, K.P., te dryf.

Kennis word ook hiermee gegee dat J. S. SMITH SLAGTERY CERES (EDMS.), BPK., voornemens is om tegelykertyd by genoemde Raad aansoek te doen om die registrasie wat hy ten opsigte van die plek hierbo genoem hou, te kanselleer indien my aansoek hierbo goedgekeur word.

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgename besigheid of die kansellering van genoemde registrasie kan sy beswaar in die vorm van 'n eedsverklaring, in drievoud, by die Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, indien binne 14 dae vanaf die verskyning van hierdie kennisgewing.—A. S. de Koker. 4598—5

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES
CONTROL BOARD.

It is hereby notified that I, ISAAC SITSHONGAYE, of No. 23 N.Y. 61, Guguletu, the undersigned, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which I propose to conduct at No. 15 Jabavu Street, Langa.

Notice is also given hereby that VICTOR PETU, Executor in the Estate late PLAATJIE KILANI PETU, intends to apply simultaneously to the said Board for the registration which the Estate late PLAATJIE KILANI PETU holds in respect of the place referred to above to be cancelled if the above application is granted.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business or the cancellation of the said registration may lodge such objections in the form of an affidavit, in triplicate, with the Branch Manager, P.O. Box 96, Maitland, within 14 days of the publication of this notice.—I. Sitshongaye. 4698—5

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE-
EN VLEISNYWERHEDE.

Kennis word hiermee gegee dat ek, ANDREW THAMSANGA TEISE, die ondergetekende, voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om registrasie as 'n kleinhandelslagter ten opsigte van 'n besigheid wat ek voornemens is om te Mothibistat Bantoeorp, Afdeling Kuruman, te dryf.

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgename besigheid kan sy beswaar in die vorm van 'n eedsverklaring, in drievoud, by die Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, indien binne dertig (30) dae vanaf die verskyning van hierdie kennisgewing.—A. T. Teise, p/a Minre Chapman & Campbell, Prokureurs vir Applikant, Voortrekkerstraat, Kuruman. 4639—5

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE-
EN VLEISNYWERHEDE.

Kennis word hiermee gegee dat ons, JAN PETRUS BOSMAN, JACOBA ELIZABETH BOSMAN, HERMANUS FRANCOIS BOSMAN en DIRK CHRISTIAAN BOSMAN, in ons onderskeie hoedanigheid as Direkteur van BOSMAN BROERS (EIENDOMS), BEPERK, voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om registrasie as 'n groothandelslagter ook in bees-, skaap- en kalfvleis ten opsigte van 'n besigheid wat ons voornemens is om te Minsipale Slaggale, Maitland, te dryf.

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgename besigheid kan sy beswaar in die vorm van 'n eedsverklaring, in drievoud, by die Takbestuurder, Posbus 96, Maitland, indien binne 30 dae vanaf die verskyning van hierdie kennisgewing. 4204—5

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE-
EN VLEISNYWERHEDE.

Hiermee word kennis gegee dat LYDIA JANSEN van voorneme is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerhede aansoek te doen om registrasie as 'n kleinhandelslagter ten opsigte van 'n slaaghuisbesigheid wat sy van voorneme is om te Erf No. 897, Nuwe Kleuringwoudbaart, Upington, te dryf.

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgename besigheid kan sy beswaar by die Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, aanteken binne 14 dae vanaf die verskyning van hierdie kennisgewing. Geteken te Upington, hierdie 23ste dag van Februarie 1965.—Lydia Jansen. 4678—5

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES
CONTROL BOARD.

It is hereby notified that we, NATIONAL MEAT SUPPLIERS (PTY.), LTD. (Directors: I. J. D. Wentzel, I. Albow, L. Salber, Z. Feitelson, L. Waynik, R. L. Barry, A. J. Liebenberg), intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which we propose to conduct at the corner of Main and Marais Roads, Sea Point.

Notice is also hereby given that we intend to apply simultaneously to the said Board for the registration which we hold in respect of a retail butchery situated at 30 Main Road, Three Anchor Bay, to be cancelled if the above application is granted.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business or the cancellation of the said registration, may lodge such objection in the form of an affidavit in triplicate with the Branch Manager, P.O. Box 96, Maitland, Cape, within 14 days of the publication of this notice.—National Meat Suppliers, (Pty.), Ltd. 4927—5

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

It is hereby notified that we, **THE PIXOWN (PROPRIETARY), LIMITED** (Directors: David Pick and Fanny Pick), intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher, in respect of a business which we propose to conduct at the **KALK BAY BUTCHERY**, Main Road, Kalk Bay, Cape.

Notice is also given hereby that **NATIONAL MEAT SUPPLIERS (PROPRIETARY), LIMITED**, intend to apply simultaneously to the said Board for the registration which they hold in respect of the place referred to above, to be cancelled if the above application is granted.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business or the cancellation of the said registration, may lodge such objection in the form of an affidavit, in triplicate, with the Branch Manager, P.O. Box 96, Maitland, Cape, within 14 days of the publication of this notice. 4933-5

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

It is hereby notified that we, **FAROS & CO. (PTY.), LTD.**, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a wholesale butcher in respect of a business which we propose to conduct at 16-20 Tennant Street, Cape Town.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business may lodge such objection in the form of an affidavit, in triplicate, with the Branch Manager, P.O. Box 96, Maitland, within 30 days of the publication of this notice. 4899-5

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

It is hereby notified that I, **ALFRED WILLIAM EAYRS**, the undersigned, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business I propose to conduct on Erf No. 226, Main Street, Mount Frere.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business may lodge such objection in the form of an affidavit, in triplicate, with the General Manager, P.O. Box 1357, Pretoria, within 30 days of the publication of this notice.—A. W. Eayrs. 5013-5

NATAL.

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

It is hereby notified that we, **WILFRED GEORGE CLARKE** and **ANNE ROSEMARY CLARKE**, the undersigned, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as retail butchers in respect of a business which we propose to conduct at Boston, Natal, on the farm, Elands River Drift, Impendhle Magisterial District.

Notice is also given hereby that Estate **WILLIAM FREDERICK GEBERS**, intends to apply simultaneously to the said Board for the registration which it holds in respect of the place referred to above to be cancelled if the above application is granted.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business or the cancellation of the said registration may lodge such objections in the form of an affidavit, in triplicate, with the Manager, P.O. Box 1357, Pretoria, within 14 days of the publication of this notice.—W. G. Clarke and A. R. Clarke, c/o J. Leslie Smith & Co., Applicants' Attorneys, 250 Longmarket Street, Pietermaritzburg. 4670-5

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

It is hereby notified that I, **DESMOND COWAN PEDDIE**, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which I propose to conduct at farm Mayfield No. 5403, District of Umzinto.

Notice is also given hereby that **RUN-GASAMY CHINNIH** intends to apply simultaneously to the said Board for the registration which he holds in respect of the place referred to above to be cancelled if the above application is granted.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business or the cancellation of the said registration, may lodge such objections in the form of an affidavit, in triplicate, with the Branch Manager, P.O. Box 2246, Durban, within 14 days of the publication of this notice.—R. O. Parsons, Applicant's Attorney, Main Road, P.O. Box 7, Umzinto. 5006-5

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

It is hereby notified that I, **COSTAS ANAGNASTATOS**, the undersigned intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which I propose to conduct at 269 Umhlanga Rocks Drive, Durban North, Durban.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business may lodge such objection in the form of an affidavit, in triplicate, with the Branch Manager, P.O. Box 2246, Durban, within 30 days of the publication of this notice. Dated at Durban this 26th day of February, 1965.—C. Anagnostatos, c/o Marcus Lewis & Son, Solicitors for the Applicant, 303-307 Union Club Building, 353 Smith Street, Durban. 4974-5

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

It is hereby notified that I, **WILLIAM LESLIE WYATT**, the undersigned, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which I propose to conduct at Sub. 7 of Loaf's, Illovo Beach.

Notice is also given hereby that **ALBERT HENDRIK DE WET** intends to apply simultaneously to the said Board for the registration which he holds in respect of the place referred to above to be cancelled if the above application is granted.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business or the cancellation of the said registration, may lodge such objections in the form of an affidavit, in triplicate, with the Branch Manager, P.O. Box 2246, Durban, within 14 days of the publication of this notice.—W. L. Wyatt. 4909-5

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

It is hereby notified that **L. GODWIN (PTY.), LTD.** (Directors: Antony Merton Brokensha, Roy Lawrence Godwin), the undersigned, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher, in respect of a business which we propose to conduct at 281 Church Street, Pietermaritzburg.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business may lodge such objection in the form of an affidavit, in triplicate, with the Branch Manager, P.O. Box 512, Pietermaritzburg, within 30 days of the publication of this notice.—L. Godwin (Pty.) Ltd. 4750-5

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

It is hereby notified that I, **ABDUL KADIR** the undersigned, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which I propose to conduct at Lot No. 237, Edendale, District of Pietermaritzburg.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business may lodge such objection in the form of an affidavit, in triplicate with the Branch Manager, P.O. Box 512, Pietermaritzburg, within 30 days of the publication of this notice.—A. Kabir. 4881-5

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

It is hereby notified that I, **DAVID CECIL OXFORD MATIWANE**, the undersigned, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which I propose to conduct at Kwezi Bantu Township, Market Hall, Borough of Estcourt, Natal.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business may lodge such objection in the form of an affidavit, in triplicate with the General Manager, P.O. Box 1357, Pretoria, within 30 days of the publication of this notice.—D. C. O. Matiwane. 4820-5

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

It is hereby notified that **PIGLY WIGGLY** (Directors: Warren Glyn Thornton-Dibb, William Sharp and Roy Lawrence Godwin), the undersigned, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which we propose to conduct at 31 Mayor's Walk, Pietermaritzburg.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business may lodge such objection in the form of an affidavit, in triplicate, with the Branch Manager, P.O. Box 512, Pietermaritzburg, within 30 days of the publication of this notice.—Pigly Wiggly. 4751-5

O.V.S.-O.F.S.

LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD.

It is hereby notified that I, **STANLEY MERVYN COLMAN**, in my capacity as Trustee for a Company about to be formed, the undersigned, intend to apply to the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a wholesale butcher and retail butcher in respect of a business which I propose to conduct at 38 Fort Street, Bloemfontein.

Notice is also given hereby that **ADA LAPINSKY** and **AUBREY MITCHELL LAPINSKY**, in our capacities as the Joint Executors Testamentary in the Estate of the late **ISAAC KIMMEL**, intends to apply simultaneously to the said Board for the registration which the Estate of the late **ISAAC KIMMEL** holds in respect of the place referred to above to be cancelled if the above application is granted.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business or the cancellation of the said registration may lodge such objections with the General Manager, P.O. Box 1357, Pretoria, within 14 days of the publication of this notice.—S. M. Colman, c/o Wessels & Smith, Attorneys for Applicant, P.O. Box 721, Welkom. 4730-5

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE- EN VLEISNYWERHEDE.

Kennis word hiermee gegee dat HARRY MULLER SEGAL en NICOLAAS BERRY (HARRY & BERRY EDMS., BEPERK), die ondergetekende, voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerheade aansoek te doen om registrasie as 'n kleinhandelslagter ten opsigte van 'n besigheid wat ek voornemens is om te Erf No. 261, Krugerstraat, Venterstad, te dryf.

Kennis word ook hiermee gegee dat WILLEM PETRUS LOUW COETZEE voornemens is om tegelykertyd by genoemde Raad aansoek te doen om die registrasie wat hy ten opsigte van die plek hierbo genoem hou, te kanselleer indien my aansoek hierbo goedgekeur word.

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgenoemde besigheid of die kansellering van die genoemde registrasie kan sy beswaar in die vorm van 'n eedsverklaring, in drievoud, by die Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, indien binne 14 dae vanaf die verskyning van hierdie kennisgewing.—H. M. Segal, N. Berry. 4798—5

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE- EN VLEISNYWERHEDE.

Kennis word hiermee gegee dat ek, JACOBUS FREDERICK VAN BILJON, in my hoedanigheid as Trustee vir 'n Maatskappy nog geregistreer te word, die ondergetekende, voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerheade aansoek te doen om registrasie as 'n vervaardiger van vleisprodukte ten opsigte van 'n besigheid wat ek voornemens is om te Industriële Standplaas No. 6431, Welkom, te dryf.

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgenoemde besigheid kan sy beswaar in die vorm van 'n eedsverklaring, in drievoud, by die Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, indien binne 30 dae vanaf die verskyning van hierdie kennisgewing.—J. F. van Biljon, vir Wessels & Smith, Prokureurs vir Applikant, Permanentgebou, Posbus 721, Welkom. 4830—5

RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE- EN VLEISNYWERHEDE.

Kennis word hiermee gegee dat ek, JACOBUS FREDERICK VAN BILJON, in my hoedanigheid as Trustee vir 'n Maatskappy nog geregistreer te word, die ondergetekende, voornemens is om by die Raad van Beheer oor die Vee- en Vleisnywerheade aansoek te doen om registrasie as 'n kleinhandelslagter ten opsigte van 'n besigheid wat ek voornemens is om te Industriële Standplaas No. 6431, Welkom, te dryf.

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting van die voorgenoemde besigheid kan sy beswaar in die vorm van 'n eedsverklaring, in drievoud, by die Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, indien binne 30 dae vanaf die verskyning van hierdie kennisgewing.—J. F. van Biljon, vir Wessels & Smith, Prokureurs vir Applikant, Permanentgebou, Posbus 721, Welkom.

4829—5

ALGEMEEN.—GENERAL.

TRANSVAAL.

VERKLARING TOT SLUM.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van Artikel 6 van die Slumswet, 1934 (Wet No. 53 van 1934), soos gewysig, bekendgemaak dat die Slumopruimingshof van die plaaslike bestuursdistrik, Johannesburg, kragtens die bevoegdheid hom verleen by genoemde Wet die perseel in die ondergenoemde Bylae beskryf, tot 'n slum verklaar het.

Kragtens paragraaf (b) van subartikel (1) van Artikel 5 van genoemde Wet het die Slumopruimingshof die eienaar van genoemde perseel gelas om al die geboue bestaande uit 44 kamers, op gemelde perseel te sloop en om met sodanige slooping voor of op 1 November 1965, te begin.

H. KEYSER,
Sekretaris, Slumopruimingshof.

BYLAE.

Sekere geboue en kamers geleë te Bettystraat 36, Jeppestown, naamlik Erf No. 93, Jeppestown, geregistreer op naam van D. John.

DECLARATION OF SLUM.

Notice is hereby given, in terms of Section 6 of the Slums Act, 1934 (Act No. 53 of 1934), as amended, that the Slum Clearance Court of the local authority, District of Johannesburg, acting under the powers conferred upon it by the said Act, has declared the premises in the Annexure hereto to be a slum.

In terms of paragraph (b) of sub-section (1) of Section 5 of the said Act, the Slum Clearance Court has directed the owner to demolish all the buildings, consisting of 44 rooms on the said premises, and to commence such demolition on or before the 1st November, 1965.

H. KEYSER,
Secretary, Slum Clearance Court.

ANNEXURE.

Certain buildings and rooms situate at 36 Betty Street, Jeppestown, on Erf No. 93, Jeppestown, registered in the name of D. John. 4563—5

VERKLARING TOT SLUM.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van Artikel 6 van die Slumswet, 1934 (Wet No. 53 van 1934), soos gewysig, bekendgemaak dat die Slumopruimingshof van die plaaslike bestuursdistrik, Johannesburg, kragtens die bevoegdheid hom verleen by genoemde Wet die perseel in die ondergenoemde Bylae beskryf, tot 'n slum verklaar het.

Kragtens paragraaf (b) van subartikel (1) van Artikel 5 van genoemde Wet het die Slumopruimingshof die eienaar van genoemde perseel gelas of Kamers Nos. 1 tot 7 en 9 tot 12 op die gemelde perseel te sloop en om met sodanige slooping voor of op 1 Augustus 1966, te begin, en om Kamer No. 8 af te breek en met sodanige slooping voor of op 1 April 1965, te begin.

H. KEYSER,
Sekretaris, Slumopruimingshof.

BYLAE.

Sekere geboue en kamers geleë te Hansstraat 60, Jeppestown, naamlik Erf No. 519, Jeppestown, geregistreer op naam van G. van Ehrenberg.

DECLARATION OF SLUM.

Notice is hereby given, in terms of Section 6 of the Slums Act, 1934 (Act No. 53 of 1934), as amended, that the Slum Clearance Court of the local authority, District of Johannesburg, acting under the powers conferred upon it by the said Act, has declared the premises described in the Annexure hereto to be a slum.

In terms of paragraph (b) of sub-section (1) of Section 5 of the said Act, the Slum Clearance Court has directed the owner to demolish Rooms Nos. 1 to 7 and 9 to 12 on the said premises, and to commence such demolition on or before the 1st August, 1966, and to demolish Room No. 8 on the said premises, and to commence such demolition on or before 1st April, 1965.

H. KEYSER,
Secretary, Slum Clearance Court.

ANNEXURE.

Certain buildings and rooms situate at 60 Hans Street, Jeppestown, on Erf No. 519, Jeppestown, registered in the name of G. van Ehrenberg. 4564—5

DRANKWET, 1928.

KENNISGEWING VAN 'N SPESIALE VERGADERING VAN DIE DRANKLISENSIERAAD VAN DRANKLISENSIEGEBIED No. 41, INGEVOLGE ARTIKEL 22 BELÊ.

Hierby word bekendgemaak dat 'n spesiale vergadering van die Dranklisensieraad van Dranklisensiegebied No. 41, om 9.30-uur in die voormiddag op die 19de dag van Maart 1965, by die landdroshof te Johannesburg, in die Distrik Johannesburg, gehou sal word vir oorweging van die volgende aangeleentheid:—

Aansoek ingevolge Artikel 31 van die Wet om die verlening van 'n restaurantdranklisensie aan STANISLAW CZESLAW PIETRUSZKA, ten opsigte

van AUBERGE OF JOHANNESBURG, geleë te Standplaas No. 1106, hoek van Fox- en Maclarenstraat, Marshalls, Johannesburg.

I. Dekenah, Voorsitter van die Dranklisensieraad van Gebied No. 41, Landdroshofkantoor, Johannesburg, 23 Februarie 1965.

LIQUOR ACT, 1928.

NOTICE OF A SPECIAL MEETING OF THE LIQUOR LICENSING BOARD FOR LIQUOR LICENSING AREA No. 41 CONVENED IN TERMS OF SECTION 22.

It is hereby notified that a special meeting of the Liquor Licensing Board for Liquor Licensing Area No. 41, will be held at the Magistrate's Court at Johannesburg, in the District of Johannesburg, at 9.30 o'clock in the forenoon, on the 19th day of March, 1965, for consideration of the following matters:—

Application in terms of Section 31 of the Act for the grant of a restaurant liquor licence to STANISLAW CZESLAW PIETRUSZKA in respect of AUBERGE OF JOHANNESBURG, situate at Stand No. 1106, corner of Fox and Maclaren Streets, Marshalls, Johannesburg.

I. Dekenah, Chairman of the Liquor Licensing Board for Area No. 41, Magistrate's Office, Johannesburg, 23rd February, 1965. 4757—5

PHIL MINNAAR & COMPANY'S SALES.

Instructed by the Trustee in the Insolvent Estate of NICOLAAS BENJAMIN JONKER (Master's Reference No. C. 167/64) and the Executrix in the Estate of the late M. C. DU TOIT, we will sell, without reserve, subject to confirmation by the Trustee and the Executrix, on the spot at 33 Somerset Street, Geduld Extension, on Friday, 19th March, 1965, at 11 a.m., sharp:—

Erf No. 702, Geduld Extension (Springs), and also known as 33 Somerset Street, Geduld Extension.

Description:—

A well-built house with all modern conveniences, comprising 3 bedrooms, American kitchen, block flooring, usual outbuildings, nicely laid out garden, near schools and shopping centre.

Phil Minnaar & Co. (Pty.), Ltd., Auctioneers, Sworn Appraiser, Estate Agents and Stock Liquidators, 251 Prinsloo Street (P.O. Box 2317), Pretoria. Phones 2-9177 and 2-7332. 4924—5

BARCLAYS BANK D.C.O.
with which is amalgamated
THE NATIONAL BANK OF SOUTH AFRICA, LIMITED
(registered commercial bank).

TRUSTEE DEPARTMENT.

STATEMENT OF UNCLAIMED MONEYS AS AT 31st DECEMBER, 1964.

(Published pursuant to section ninety-two of Act No. 24 of 1913.)

(Name and Address of Rightful Owner unknown.)

<i>Dividends or Interest on Stocks or Shares in.</i>	<i>Paid to, but not the Property of.</i>	<i>Schedule of Unclaimed Funds of R20 or more.</i>
Daggafontein Mines, Ltd.	Estate late C. H. Alexander	R 50.00
Elgin Fireclay Holdings, Ltd.	Estate late J. D. Corlyon Trust	30.00
The Luipaardsvlei Estate and Gold Mining Co., Ltd.	(Mrs.) M. B. Jackson	40.00
Marievale Consolidated Mines, Ltd.	Estate late E. M. Floquet	26.67
The South Africa Land and Exploration Co., Ltd.	Estate late J. E. Cowin	27.50
Southern Van Ryn Reef Gold Mining Co., Ltd.	Estate late W. F. Bleloch	99.17
Western Holdings, Ltd.	Estate late R. G. Goudie	320.00
		<i>Schedule of Unclaimed Funds of less than R20.</i>
		R
African Caterers, Ltd.	Estate late E. J. Johnson	5.00
Anglo Alpha Cement Co., Ltd.	Estate late C. Vlassopoulos	0.17
Apex Mines, Ltd.	Estate late W. L. C. Palfrey	14.19
Broadacres Investments, Ltd.	Estate late P. M. Lamb	4.62
Coronation Syndicate, Ltd.	Estate late H. Abrahams	0.58
Cullinan Refractories, Ltd.	Estate late A. W. Judge Trust	3.30
East Rand Consolidated Mines, Ltd.	Estate late H. Abrahams	1.02
	Estate late A. Dewar	1.01
Eclipse Engineering, Ltd.	Estate late S. Edwards	6.25
Greatermans Stores, Ltd.	Estate late A. E. Hart Trust	0.55
Gresham Industries, Ltd.	Estate late T. A. Gardner	1.25
Grootvlei Proprietary Mines, Ltd.	Estate late C. Bentley	11.57
The Luipaardsvlei Estate and Gold Mining Co., Ltd.	E. Jacob	10.00
Lydenburg Platinum, Ltd.	Estate late G. A. Denny Trust	8.33
	Estate late D. John	2.25
Modderfontein B. Gold Mines, Ltd.	Estate late M. Tolmie	10.00
Natal Coal Exploration Co., Ltd.	(Mrs.) N. M. Little	10.00
New Modderfontein Gold Mining Co., Ltd.	Estate late E. Green	6.67
	Estate late E. M. Hayne	6.67
	L. Ziervogel	0.57
New Union Goldfields, Ltd.	Estate late W. G. Pedler	6.25
Nigel Finance Corporation, Ltd.	Estate late M. Tolmie	1.15
Nigel Gold Mining Co., Ltd.	Estate late M. M. Abrahams	5.55
Republic of South Africa 3½% Local Registered Stock, 1955-65	Estate late G. G. W. Herring	7.00
Rhodesian Corporation, Ltd.	Estate late M. Tolmie	0.63
Simmer and Jack Mines, Ltd.	Estate late J. R. Janish	1.25
South African Druggists, Ltd.	G. Cleaton Jones	5.50
Southern Van Ryn Reef Gold Mining Co., Ltd.	Estate late A. E. Bird Trust	2.92
Tavistock and Uitspan Collieries, Ltd.	Estate late J. A. Hunter	15.00
Union Platinum Mining Co., Ltd.	Estate late G. A. Denny Trust	11.46
Union Wine and Spirit Corporation, Ltd.	Estate late M. Tolmie	13.50
Unjted Fish Cannery, Ltd.	Estate late P. D. Oliver Trust	2.50
Venterspost Gold Mining Co., Ltd.	Estate late R. W. Yule	8.75
Waverly Gold Mines, Ltd.	Estate late L. G. Paton	10.00
West Rand Investment Trust, Ltd.	Estate late W. Lowry	10.00
West Witwatersrand Areas, Ltd.	Estate late M. Tolmie	3.75
Witwatersrand Nigel, Ltd.	Estate late A. M. Houghton	1.25
	Estate late M. Tolmie	2.50
		4742-5

DUNLOP INDUSTRIAL PRODUCTS (PTY.), LTD.

STATEMENT OF UNCLAIMED MONEYS.

(Published pursuant to section ninety of Act, No. 24 of 1913.)

Notice is hereby given that the following moneys in the hands of this Company at 31st December, 1964, have remained unclaimed for a period of at least five years and if same are not claimed within three months from the date of publication of this notice, the moneys will be deposited in the Guardian's Fund in terms of the above-mentioned Act.

Name and Last Known Address.

<i>Name and Last Known Address.</i>	<i>Amount.</i>
Benjam, unknown	R 5.17½
Johannes, unknown	5.47½
Wellington, unknown	2.68
	<u>R13.33</u>
	5005-5

Koop Nasionale Spaarsertifikate
Buy National Savings Certificates

DORPSRAAD VAN SABIE.

INSAKE AGTERSTALLIGE EIENDOMSBELASTING OP ERF No. 28, SABIE.

Ek moet u aandag daarop vestig dat eiendomsbelasting ten bedrae van R85.61 tot op datum agterstallig is. Die bedrag word as volg saamgestel (tot 30 Junie 1965, plus rente).

Jaar.	Eienaar en plek.	Bedrag eiendomsbelasting.	Tydperk agterstallig.	Rente.	Totaal.
		R		R	R
1963-64	J. H. Kruger, Pk. Ohrigstad.....	37.26	1/7/63-30/6/65	3.72	40.98
1964-65	J. H. Kruger, Pk. Ohrigstad.....	42.50	1/7/64-30/6/65	2.13	44.63
		<u>R79.76</u>		<u>R5.85</u>	<u>R85.61</u>

Dit is aan my opgedra om u hiermee te versoek om gemelde bedrag binne 14 dae vanaf datum hiervan te betaal by gebreke waarvan die Raad uitvoering gaan gee aan die bepalings van artikel 28 van die Plaaslike Bestuursbelastingsordonnansie No. 20 van 1933.

Die uwe,
P. VAN RENSBURG, Stadsclerk.

Kantoor van die Stadsclerk, Sabie, Transvaal.
18 Februarie 1965.

4373-26-5-12

DORPSRAAD VAN SABIE.

INSAKE AGTERSTALLIGE EIENDOMSBELASTING OP ERF No. 133, SABIE.

Ek moet u aandag daarop vestig dat eiendomsbelasting ten bedrae van R121.63 tot op datum agterstallig is. Die bedrag word as volg saamgestel (tot 30 Junie 1965, plus rente).

Jaar.	Eienaar en plek.	Bedrag eiendomsbelasting.	Tydperk agterstallig.	Rente.	Totaal.
		R		R	R
1961-62	H. G. Brooks, Pk. Ohrigstad.....	16.15	1/3/62-30/6/65	2.62	18.77
1962-63	H. G. Brooks, Pk. Ohrigstad.....	31.25	1/7/62-30/6/65	4.68	35.93
1963-64	H. G. Brooks, Pk. Ohrigstad.....	31.25	1/7/63-30/6/65	3.13	34.38
1964-65	H. G. Brooks, Pk. Ohrigstad.....	31.00	1/7/64-30/6/65	1.55	32.55
		<u>R109.65</u>		<u>R11.98</u>	<u>R121.63</u>

Dit is aan my opgedra om u hiermee te versoek om gemelde bedrag binne 14 dae vanaf datum hiervan te betaal by gebreke waarvan die Raad uitvoering gaan gee aan die bepalings van artikel 28 van die Plaaslike Bestuursbelastingsordonnansie No. 20 van 1933.

Die uwe,
P. VAN RENSBURG, Stadsclerk.

Kantoor van die Stadsclerk, Sabie, Transvaal.
18 Februarie 1965.

4374-26-5-12

STADSRAAD VAN VENTERSDORP.

KENNISGEWING VAN ONTEIENING.

Kennisgewing aan eienaar(s) in verband met vaste eiendom deur die Stadsraad omtrent te wete oostelike gedeelte van Erf No. 12, Koekemoer- en Carmichaelstraat Ventersdorp, A/TR 5035/1919, in die distrik Ventersdorp, geregistreer in die naam van AMAJEE & SON LTD. (wie se adres onbekend is).

Nademaal 'n ooreenkoms kragtens subartikel (1) van Artikel 13 van die Wet op die Ontwikkeling van Groepsgebiede No. 69 van 1955, tussen die Stadsraad van Ventersdorp (hierna die Raad genoem) en die Groepsgebiede Ontwikkelingsraad (hierna die Ontwikkelingsraad genoem) aangegaan is waarby sekere magte, funksies en pligte wat by genoemde Wet aan die Ontwikkelingsraad opgedra is, ten opsigte van sekere Groepsgebiede soos omskryf in paragrafe (a) en (b) van die Skedule van Proklamasie No. 6148 van die 5de Desember 1958, aan die Raad gedelegeer is; en Nademaal die Minister van Gemeenskapsbou kragtens subartikel (2) van Artikel 13 van genoemde Wet by Goewermentskennisgewing No. 475 van 30 Maart 1962, bepaal het dat die Raad met ingang van die 30ste dag van Maart 1962, die magte en funksies het en aan die pligte onderworpe is wat in genoemde Kennisgewing uiteengesit word; en

Nademaal die Minister van Gemeenskapsbou kragtens subartikel (3) van Artikel 13 van genoemde Wet in voornoemde Goewermentskennisgewing verklaar het dat die bepalings van die Wet wat in genoemde Kennisgewing gespesifiseer is in die aldus uiteengesette gebiede met betrekking tot die Raad van toepassing is; en

Nademaal u volgens die Raad se wete die geregistreerde eienaar/mede-eienaar is van sekere onroerende eiendom, omskryf as oostelike gedeelte van Erf No. 12, Koekemoer- en Carmichaelstraat, Ventersdorp, A/TR 5035/1919, geleë te Koekemoer- en

Carmichaelstraat in die Distrik Ventersdorp, groot 189 vierkante roede 28 vierkante voet welke eiendom in een van die in voornoemde kennisgewing uiteengesette gebiede is.

Nademaal dit vir die Raad wenslik is om die hierin uiteengesette eiendomme te verkry vir die behoorlike ontwikkeling van die Groepsgebiede waarin dit geleë is; en

Nademaal die Minister van Gemeenskapsbou kragtens die bepalings van subartikel (1) van Artikel 24 van bedoelde Wet op 2 Desember 1963, die Onteiening van bedoelde eiendom goedgekeur het;

Neem kennis dat die Stadsraad van Ventersdorp hierby bedoelde eiendom omtrent vanaf die eerste verskyning (5 Maart 1965), van hierdie kennisgewing; en

Word u hierby versoek om die bedrag wat u ten opsigte van bedoelde eiendom eis, te noem en moet u binne 30 dae vanaf 5 Maart 1965, of binne so 'n verdere tydperk as wat die Stadsraad van Ventersdorp mag toelaat, aan ondergetekende lewer, of laat lewer:—

- 'n Skriftelike verklaring waarin die bedrag van vergoeding (as daar is) wat u vir die onroerende eiendom hierin beskryf, eis, uiteengesit word; en
- die stukke wat u titelbewyse op die onroerende eiendom uitmaak, indien dit in u besit of onder u beheer is; en
- indien bedoelde stukke nie in u besit of onder u beheer is nie, en deur u ondertekende lys van bedoelde stukke, met vermelding van die registrasienuommers en datums daarvan en die naam en adres van die persoon in wie se besit of onder wie se beheer daardie stukke is en die registrasienuommers en datums van verbande op die onroerende eiendom (as daar is) en die name en adresse van die houders daarvan.

Neem verder kennis dat die eiendomsreg op die onroerende eiendom hierin beskryf, by die eerste verskyning (5 Maart 1965),

hiervan oorgaan op die Stadsraad van Ventersdorp en die Stadsraad van Ventersdorp na verstryking van 'n tydperk van 3 (drie) maande na 5 Maart 1965, bedoelde eiendom in besit sal neem naamlik op 5 Junie 1965. Gedateer te Ventersdorp op hede die 24ste dag van Februarie 1965.—
L. A. Welgemoed, Klerk van die Raad.
(Munisipale Kennisgewing No. 12/65.)

TOWN COUNCIL OF VENTERSDORP.

NOTICE OF EXPROPRIATION.

Notice to owner(s) in respect of immovable property expropriated by the Town Council of Ventersdorp to wit: eastern portion of Erf No. 12, Koekemoer- and Carmichael Streets, Ventersdorp, A/TR 5035/1919, in the District of Ventersdorp, registered in the name of AMAJEE & SON, LTD. (whose address is unknown).

Whereas an agreement has been concluded in terms of sub-section (1) of Section 13 of the Group Areas Development Act No. 69 of 1955, between the Town Council of Ventersdorp (hereinafter referred to as the Council) and the Group Areas Development Board (hereinafter referred to as the Board) whereby certain powers, functions and duties conferred by the said Act upon the Board have been delegated to the Council in respect of certain Group Areas as defined in paragraphs (a) and (b) of the Schedule of Proclamation No. 296 of 1958, published in *Government Gazette* No. 6148 of the 5th December, 1958;

And whereas the Minister of Community Development has, in terms of sub-section (2) of Section 13 of the said Act, by Government Notice No. 475 of the 30th March, 1962, specified that the Council shall have the powers and functions and be subject to the duties as set out in the said Notice as from 30th March, 1962;

And whereas the Minister of Community Development in terms of sub-section (3) of Section 13 of the said Act, in the Government Notice aforesaid declared that the provisions of the Act specified in the said notice shall apply with reference to the Council in the Areas so set out;

And whereas to the knowledge of the Council you are the registered owner/co-owner of certain immovable property, described as eastern portion of Erf No. 12, Koekemoer and Carmichael Streets, Ventersdorp, A/TR 5035/1919, situate at Koekemoer and Carmichael Streets, in the District of Ventersdorp, measuring 189 square roods 28 square feet which property is situate within the area set out in the notice aforementioned.

And whereas it is expedient for the Council to acquire the property set out for the proper development of the Group Area in which it is situate;

And whereas the Minister of the Community Development has in terms of sub-section (1) of Section 24 of the aforesaid Act on the 2nd December, 1963, approved of the expropriation of the said property;

Now therefore take notice that the Town Council of Ventersdorp, hereby expropriates with effect from the first publication of this notice (5th March, 1965), the property described above.

You are hereby invited to state the amount claimed by you for the said property and you are further required to deliver or cause to be delivered to the undersigned within 30 days from 5th March, 1965, or within such further period as the Town Council of Ventersdorp allow:—

- (a) A statement, in writing setting forth the amount of compensation, if any, claimed for the immovable property described herein;
- (b) your documents of title to the immovable property if these are in your possession or under your control;
- (c) if the said documents are not in your possession or under your control, a list, signed by you, of the said documents, setting forth the registration numbers and dates thereof and the name and address of the person in whose possession or under whose control those documents are and the registration numbers and dates of mortgage bonds, if any, on the immovable property and the names and addresses of the holders thereof;

Further take notice that the ownership in the immovable property described herein shall pass to the said Town Council of Ventersdorp, upon the first publication hereof (5th March, 1965), and the Town Council shall, after the expiry of a period of three months from 5th March, 1965, take possession of the said property viz. 5th June, 1965. Dated at Ventersdorp on this 24th day of February, 1965.—L. A. Welgemoed, Clerk of the Council.

(Municipal Notice No. 12/65.)

4731—5-12-19

STADSRAAD VAN VENTERSDORP.

KENNISGEWING VAN ONTEIENING.

Kennisgewing aan eienaar(s) in verband met vaste eiendom deur die Stadsraad omtrent te wete resterende gedeelte van Erf No. 12, Koekemoer- en Carmichaelstraat, A/TR 17594/1956, in die Distrik Ventersdorp, geregistreer in die naam van ISMAIL RAJAH en FATIMA AKOOJE RAJAH (wie se adres onbekend is).

Nademaal 'n ooreenkoms kragtens subartikel (1) van Artikel 13 van die Wet op die Ontwikkeling van Groepsgebiede No. 69 van 1955, tussen die Stadsraad van Ventersdorp (hierna die Raad genoem)

en die Groepsgebiede Ontwikkelingsraad (hierna die Ontwikkelingsraad genoem) aangegaan is waarby sekere magte, funksies en pligte wat by genoemde Wet aan die Ontwikkelingsraad opgedra is, ten opsigte van sekere Groepsgebiede soos omskryf in paragrafe (a) en (b) van die Skedule van Proklamasie No. 6148 van die 5de Desember 1958, aan die Raad gedelegeer is; en

Nademaal die Minister van Gemeenskapsbou kragtens subartikel (2) van Artikel 13 van genoemde Wet by Goewermentskennisgewing No. 475 van 30 Maart 1962, bepaal het dat die Raad met ingang van die 30ste dag van Maart 1962, die magte en funksies het en aan die pligte onderworpe is wat in genoemde Kennisgewing uiteengesit word; en

Nademaal die Minister van Gemeenskapsbou kragtens subartikel (3) van Artikel 13 van genoemde Wet in voornoemde Goewermentskennisgewing verklaar het dat die bepalinge van die Wet wat in genoemde Kennisgewing gespesifiseer is in die aldus uiteengesette gebiede met betrekking tot die Raad van toepassing is; en

Nademaal u volgens die Raad se wete die geregistreerde eienaar/mede-eienaar is van sekere onroerende eiendom, omskryf as resterende gedeelte van Erf No. 12, Koekemoer- en Carmichaelstraat, Ventersdorp, A/TR 17594/1956, geleë te Koekemoer- en Carmichaelstraat, in die Distrik Ventersdorp, groot 172 vierkante roede 48 vierkante voet, welke eiendom in een van die in voornoemde Kennisgewing uiteengesette gebiede is;

Nademaal dit vir die Raad wenslik is om die hierin uiteengesette eiendomme te verkry vir die behoorlike ontwikkeling van die Groepsgebiede waarin dit geleë is; en

Nademaal die Minister van Gemeenskapsbou kragtens die bepalinge van subartikel (1) van Artikel 24 van bedoelde Wet op 2 Desember 1963, die Onteiening van bedoelde eiendom goedgekeur het;

Neem kennis dat die Stadsraad van Ventersdorp hierby bedoelde eiendom omtrent vanaf die eerste verskyning (5 Maart 1965), van hierdie kennisgewing; en

Word u hierby versoek om die bedrag wat u ten opsigte van bedoelde eiendom eis, te noem en moet u binne 30 dae vanaf 5 Maart 1965, of binne so 'n verdere tydperk as wat die Stadsraad van Ventersdorp mag toelaat, aan ondergetekende lewer, of laat lewer:—

- (a) 'n Skriftelike verklaring waarin die bedrag van vergoeding (as daar is) wat u vir die onroerende eiendom hierin beskryf, eis, uiteengesit word; en
- (b) die stukke wat u titelbewyse op die onroerende eiendom uitmaak, indien dit in u besit of onder u-beheer is; en
- (c) indien bedoelde stukke nie in u besit of onder u beheer is nie, en deur u ondertekende lys van bedoelde stukke, met vermelding van die registrasienommers en datums daarvan en die naam en adres van die persoon in wie se besit of onder wie se beheer daardie stukke is en die registrasienommers en datums van verbande op die onroerende eiendom (as daar is) en die name en adresse van die houers daarvan.

Neem verder kennis dat die eiendomsreg op die onroerende eiendom hierin beskryf, by die eerste verskyning (5 Maart 1965), hiervan oorgaan op die Stadsraad van Ventersdorp en die Stadsraad van Ventersdorp na verstryking van 'n tydperk van 3 (drie) maande na 5 Maart 1965; bedoelde eiendom in besit sal neem naamlik op 5 Junie 1965. Gedateer te Ventersdorp op hede die 24ste dag van Februarie 1965.—L. A. Welgemoed, Klerk van die Raad. (Munisipale Kennisgewing No. 11/65.)

TOWN COUNCIL OF VENTERSDORP.

NOTICE OF EXPROPRIATION.

Notice to owner(s) in respect of immovable property expropriated by the Town Council of Ventersdorp to wit remaining portion of Erf No. 12, Koekemoer and Carmichael Street, Ventersdorp, A/TR 17594/1956, in the District of Ventersdorp, registered in the name of ISMAIL RAJAH and FATIMA AKOOJE RAJAH (whose address is unknown).

Whereas an agreement has been concluded in terms of sub-section (1) of Section 13 of the Group Areas Development Act No. 69 of 1955, between the Town Council of Ventersdorp (hereinafter referred to as the Council) and the Group Areas Development Board (hereinafter referred to as the Board) whereby certain powers, functions and duties conferred by the said Act upon the Board have been delegated to the Council in respect of certain Group Areas as defined in paragraphs (a) and (b) of the Schedule of Proclamation No. 290 of 1958, published in Government Gazette No. 6148 of the 5th December, 1958;

And whereas the Minister of Community Development has, in terms of sub-section (2) of Section 13 of the said Act, by Government Notice No. 475 of the 30th March, 1962, specified that the Council shall have the powers and functions and be subject to the duties set out in the said Notice as from 30th March, 1962;

And whereas the Minister of Community Development in terms of sub-section (3) of Section 13 of the said Act, in the Government Notice aforesaid declared that the provisions of the Act specified in the said notice shall apply with reference to the Council in the Areas so set out;

And whereas to the knowledge of the Council you are the registered owner/co-owner of certain immovable property, described as remaining portion of Erf No. 12, Koekemoer and Carmichael Streets, Ventersdorp, A/TR 17594/1956, situate at Koekemoer and Carmichael Streets, in the District of Ventersdorp, measuring 172 square roods 48 square feet which property is situate within the area set out in the notice aforementioned.

And whereas it is expedient for the Council to acquire the property set out above for the proper development of the Group Area in which it is situate;

And whereas the Minister of the Community Development has in terms of sub-section (1) of Section 24 of the aforesaid Act on the 2nd December, 1963, approved of the expropriation of the said property.

Now therefore take notice that the Town Council of Ventersdorp, hereby expropriates with effect from the first publication of this notice (5th March, 1965), the property described above.

You are hereby invited to state the amount claimed by you for the said property and you are further required to deliver or cause to be delivered to the undermentioned within 30 days from 5th March, 1965, or within such further period as the Town Council of Ventersdorp allow:—

- (a) A statement, in writing setting forth the amount of compensation, if any, claimed for the immovable property described herein;
- (b) your documents of title to the immovable property if these are in your possession or under your control;
- (c) if the said documents are not in your possession or under your control, a list, signed by you, of the said documents, setting forth the registration numbers and dates thereof and the name and address of the person in whose possession or under whose control those documents are and the registration numbers and dates of mortgage bonds, if any, on the immovable property and the names and addresses of the holders thereof;

Further take notice that the ownership in the immovable property described herein shall pass to the said Town Council of Ventersdorp, upon the first publication hereof (5th March, 1965), and the Town Council shall, after the expiry of a period of three months from 5th March, 1965, take possession of the said property viz. 5th June, 1965. Dated at Ventersdorp on this 24th day of February, 1965.—L. A. Welgemoed, Clerk of the Council, (Municipal Notice No. 11/65.)

4732—5-12-19.

PHIL MINNAAR & COMPANY'S SALES.

CAPITAL BUILDING SOCIETY (in Liquidation).

Liquidation Sale of Shops in Wolmer (Pretoria North) and Dwelling-house in Waverley, Pretoria.

Instructed by the Liquidator in the matter Capital Building Society (in Liquidation) (Master's Reference No. CA. 324/63/A), we will sell, without reserve, subject to confirmation by the Liquidator, at our property sales rooms, 261 Prinsloo Street (in the Robert Koch Medical Buildings), Pretoria, on Saturday, 20th March, 1965, at 11 a.m. and 11.15 a.m., respectively:—

- Certain Lot No. 1100, situate on Dunwoodie Avenue, Waverley, Pretoria, in extent 178 square rods 108 square feet, and also known as 135 Dunwoodie Avenue, Waverley, Pretoria.
- Certain Portion 1 of Lot No. 338, situate on corner of President Steyn Street and Broodryk Street, Wolmer, Pretoria, and also known as 123 President Steyn Street, Wolmer, Pretoria.

Description.—(a) A well-built three-bedroomed house with all modern conveniences, in one of Pretoria's leading suburbs.

(b) This property with full business rights and three shops is situated on a very prominent corner in a very fast growing area, and with border industries and future development assured is definitely a proposition.

The shops which are all let, nett a substantial monthly return.

For full particulars apply to the Liquidator, J. R. R. Wells, Security Building, 95 Commissioner Street, Johannesburg (Telephone: 838-5341) or to the Auctioneers.—Phil Minnaar & Co. (Pty.), Ltd., 261 Prinsloo Street, Auctioneers, Sworn Appraisers, Estate Agents and Stock Liquidators, P.O. Box 2317, Pretoria. Telephone: 2-9177 and 2-7332. 4923—5

SALE BY PUBLIC TENDER.

MARTIN CARAVAN COMPANY (PTY.), LIMITED (in Liquidation), 30 Eland Street, Koedoespoort, Pretoria.

Tenders are hereby invited for the assets of the above-mentioned Company as a going concern which manufactures all types of trailers, truck bodies and canopies and specialises in the manufacture of luxury caravans and mobile homes of an approved make.

The monthly turnover is approximately R25,000, which can be improved by the injection of further capital.

The premises of 48,700 square feet, consisting of workshops and three offices, are on a lease at R270 per month expiring on the 31st August, 1966, with an option to renew. Further enquiries from the undersigned are invited, from whom copies of the Stock List are available.

Tenders, in duplicate, in sealed envelopes, marked "Tenders — Martin Caravan Company (Pty.), Limited (in Liquidation, No. C.A. 38/65)" should be lodged with the Master of the Supreme Court, Private Bag 60 or Room No. 75, Palace of Justice, Pretoria, by not later than noon on Friday, 12th March, 1965.—J. G. A. Leyds, c/o Syfret's Executor and Trust Company Ltd., 28 Church Square, Pretoria. Telephone: 2-1824. A. Ruskin, c/o Albert Ruskin Trust Board (Pty.), Limited, 101 Empire Building, corner of Market and Kruis Streets, Johannesburg. Telephone: 224964. 4978—5

UNITED AUCTIONEERING CO.'S SALES.

HICLARE INVESTMENTS (PTY.) LTD. (in Liquidation) No. C.A. 248/63.

Duly instructed by the Joint Liquidators in the above matter we will offer for sale by public auction the following:—

- Certain freehold Stand No. 433, situate 35 Clare Road, corner of High Road, in the township of Fordsburg, District of Johannesburg, measuring approximately 17 square rods 52 square feet (50 x 50); and
- Certain freehold Stand No. 434, situate 37 Clare Road in the township of Fordsburg, District of Johannesburg, measuring approximately 17 square rods 52 square feet (50 x 50).

Upon which is erected a three-storey factory building, built of face-brick under flat concrete roof.

For further particulars and viewing please apply to the auctioneers.

Sale takes place at our mart, Zambesi House, corner of Fox and Von Wielligh Streets, Johannesburg, on Friday, 19th March, 1965, at 11 a.m.—United Auctioneering Company, Auctioneers and Stock Liquidators, Zambesi House, corner of Fox and Von Wielligh Streets, Johannesburg. Telephones: 22-7858/9. 4957—5

KAAP.—CAPE.

STAD OOS-LONDEN.

SLUMSWET No. 53 VAN 1934, SOOS GEWYSIG.

Nademaal die Slumpruimingshof op 3 Junie 1964, bekleë met magte kragtens die bepaling van die Slumswet, No. 53 van 1934, soos gewysig, die volgende perseel as 'n slum verklaar het:—

Perseel.—Afdeling No. 44 van Perseel No. 5A, Blok N.I. Persele, Stanmoreweg 22, Oos-Londen.

Eienaar.—Mnr. H. P. Laubscher.

Dit word hiermee ingevolge Artikel 15 (4) (c) van die Slumswet, No. 53 van 1934, soos gewysig, bekendgemaak dat die verklaring as 'n slum van die perseel soos hierbo beskryf, herroep is.—A. H. Ingpen, Waarnemende Stadsclerk, Stadsaal, Oos-Londen (29), 24 Februarie 1965.

CITY OF EAST LONDON.

SLUMS ACT No. 53 OF 1934, AS AMENDED.

Whereas the Slum Clearance Court on the 3rd June, 1964, acting under powers vested in it by the provisions of the Slums Act, No. 53 of 1934, as amended, declared the following premises to be a slum:—

Premises.—Division No. 44 of Lot No. 5A, Block N.I. Lots, 22 Stanmore Road, East London.

Owner.—Mr. H. P. Laubscher.

Notice is hereby given, in terms of Section 15 (4) (c) of the aforesaid Act, that the declaration as a slum of the premises described above has been rescinded.—A. H. Ingpen, Acting Town Clerk, City Hall, East London (29), 24th February, 1965. 5019—5

INSOLVENTE VEILING.

Behoorlik daartoe gelas deur die Trustee in die Insolvente Boedel van HERMANUS ADRIAAN VAN ZYL (No. 11818) sal ons die ondervermelde eiendom en losgoed per publieke veiling verkoop op die ondervermelde perseel, beter bekend as Uitkyk, Sauer, om 10.30 vm., op Woensdag, 10 Maart 1965:—

Eiendom.—Seker stuk opgehefte erfpaggrond, synde die restant van Gedeelte 12 ('n gedeelte van Sterkfontein) van die plaas Wittewater, geleë in die Afdeling van Piketberg, groot as sulks 3.9588 morg.

Losgoed.—Ellis de Luxe houtstoof, kombuistafel, 4 kombuisstoele, linoleum groot 9 vt. by 9 vt., 2 spitgrave, tuinverk, 2 skoffels, rol ogiesdraad en 13 lengtes 2 dm. goukoppel pype.

Nadere besonderhede verkrygbaar van R. K. van der Spuy, Trustee, Voortrekkerstraat, Piketberg of J. S. Cruywagen, Afslaer, Piet Retiefstraat 32, Porterville.

4824—5

In Voluntary Liquidation CAYENNE HILLS (PTY.), LTD.

The farm property described as the remaining extent of farm No. 68, in extent 227.0208 morgen and Part 4 of farm No. 52, in extent 130.4017 morgen, together with the movable assets will be sold by public auction at the farm two miles off the main Peddie Road (turn right at 28th Milestone from East London), on Thursday, 1st April, at 10 a.m.—A. K. Mc Glashan, Liquidator, 32 Union Street, Chas. P. Perks & Son, Auctioneers, 38 Caxton Street, East London, Friday, 5th March, 1965. 4274—5

In die Insolvente Boedel van JACOBUS KIES (No. 11804).

In opdrag van die Trustee, sal die ondergetekendes, op Woensdag, 10 Maart 1965, die volgende goedere te koop aanbied in openbare veiling voor die Bioskoopzaal te Reitzstraat, Robertson:—

Anglia motorkar, 1960 model, in uitstekende toestand, volledige kafee toerusting en voorraade.

Alles moet verkoop word.

TENDERS.

Tenders word ook ingewag deur die Trustee, p/a Robertson Trust en Agentskap, Beperk, Kerkstraat, Robertson, om hom te bereik nie later as 10 Maart 1965 om 3 nm., vir die verkoop van 'n 500 Rayburn koolstoof met warmwaterslinder. Die Tenderaar wie se tender aanvaar word sal self verantwoordelik wees vir die die aftakeling en verwydering van die stoof waar dit nou installeer is.

Raadpleeg ons vir besonderhede en besigtiging van goedere.—S. L. Muller en Baard, Afslaers en Beëdigde Waardeerders, Robertsonstraat 6 (Posbus 41), Robertson. M. du Preez, Trustee, p/a Robertson Trust en Agentskap, Beperk, Kerkstraat, Robertson. 5014—5

Koop Nasionale

Spaarsertifikate

Buy National Savings

Certificates

MUNISIPALITEIT KAAPSTAD.

REGULASIES OPGESTEL KRAGTENS ARTIKEL TIEN VAN DIE STRANDWET (No. 21 VAN 1935), SOOS GEWYSIG.

Ingevolge magtiging verleen deur die Minister van Lande by Goewormenskennisgewing No. 450, gedateer 29 Maart 1963, maak die Stadsraad van die Stad Kaapstad hierby bekend dat hy voornemens is om na verloop van 'n tydperk van dertig dae na die datum van publikasie hiervan, die Minister van Lande te nader vir sy goedkeuring van die onderstaande regulasies met betrekking tot die strand en die see wat binne die regsgebied van die genoemde Raad geleë is of daaraan grens en vir die beheer van daardie gedeelte van die strand wat in die genoemde Raad gevestig is en van die see wat aan daardie gedeelte grens, en dat sodanige regulasies met goedkeuring van Sy Edele die Administrateur van die Provinsie die Kaap die Goeie Hoop, *mutatis mutandis* van toepassing sal wees op alle grond wat die eiendom van die genoemde Raad is en wat aan die strand grens.

1. *Omskrywing.*—(a) Vir sover dit hierdie regulasies betref, tensy dit strydig is met die verband, beteken—
 - „Baaigebied” die gedeelte van die strand en die see wat gewoonlik deur lede van die publiek gebruik word om te baai;
 - „Ingeslote baaiplek” ’n ingeslote baaigebied;
 - „Pawiljoen” ’n gebou wat deur die Raad opgerig is as akkommodasie, vir verversing of vermaak van baaiers en ander persone;
 - „Raad” die Raad van die Munisipaliteit van die Stad Kaapstad;
 - „Swendam” ’n swembassin wat deur die Raad verskaf is en eiendom is van en beheer word deur die Raad.
- (b) Enige woord waarvan die betekenis kragtens die Strandwet, 1935, bepaal is, het dieselfde betekenis waar dit in hierdie regulasies gebruik word.
2. *Toegang tot pawiljoene.*—(a) Enigiemand wat toegang tot ’n pawiljoen wil verkry, moet die bedrag betaal wat deur die eerste skedule hierby voorgeskryf word as toegangsgeld tot sodanige pawiljoen.
 - (b) Die Raad kan te eniger tyd deur middel van ’n kennisgewing by of naby die ingang tot ’n pawiljoen, verklaar dat sodanige pawiljoen of ’n deel daarvan gesluit, verhuur of in gebruik is vir ’n tydperk en doel wat in sodanige kennisgewing vermeld word. Gedurende sodanige tydperk mag geen ongemagtigde persoon die pawiljoen of sodanige deel daarvan binnegaan of daar bly nie, na gelang van die geval.
3. *Toegang tot ingeslote baaiplekke, sweddamme en badhokkies.*—(a) Tensy hy andersins daartoe gemagtig is, moet iedereen wat ’n ingeslote baaiplek, swendam of badhokkie wil binnegaan of gebruik wil maak van enige ander akkommodasie wat in verband daarmee verskaf word, eers teen betaling van die bedrag wat in die eerste skedule hiervan voorgeskryf is, ’n kaartjie van die kaartjeskantoor koop wat hom toegangsreg tot sodanige ingeslote baaiplek, swendam of badhokkie gee of die reg om sodanige akkommodasie te gebruik. Die Raad kan toelaat dat ’n badhokkie deur meer as een persoon tegelyk gebruik word.
 - (b) Die houer van sodanige kaartjie moet op aanvraag en voordat hy in sodanige ingeslote baaiplek, swendam of badhokkie toegelaat word of sodanige akkommodasie gebruik, sodanige kaartjie aan die toesighoudende beampte oorhandig.
 - (c) Op sodanige kaartjie moet die voorgeskryfde bedrag en besonderhede oor die klas of soort ingeslote baaiplek, swendam of badhokkie waartoe die houer toegelaat kan word, vermeld word.
4. *Eerste toegangsreg.*—Niemand mag met geweld of op onbehoorlike wyse enige ingeslote baaiplek, swendam of badhokkie binnegaan voor ’n persoon wat die eerste toegangsreg daartoe het nie.
5. *Toegang wanneer ingeslote baaiplek, ens. vol is.*—Niemand mag enige ingeslote baaiplek, swendam of badhokkie binnegaan of probeer binnegaan nie nadat die beampte hom in kennis gestel het dat dit in gebruik is deur die volle getal persone wat daarin toegelaat mag word.
6. *Ongemagtigde akkommodasie.*—Niemand mag opsetlik enige ingeslote baaiplek, swendam of badhokkie van ’n hoër klas of soort as dié wat op sy toegangskaartjie vermeld is, binnegaan of gebruik daarvan maak nie.
7. *Persone wat wag op toegang.*—Iedereen wat op persele wat die eiendom van die Raad is, wag op toegang tot enige ingeslote baaiplek, swendam of badhokkie, mag alleen op daardie deel van die perseel vertoef wat bestem is as wagplek vir voornemende baaiers.
8. *Rondsletter.*—Niemand mag, nadat hy ’n ingeslote baaiplek, swendam of badhokkie verlaat het, in enige gang wat daarheen of daaruit lei, rondsletter of sonder wettige verskoning daarin vertoef nie.
9. *Toegang tot ander badhokkies, ens.*—Niemand mag enige badhokkie binnegaan of probeer binnegaan of enige kas, houer of ander akkommodasie oopmaak as dit deur enige ander persoon gebruik word, sonder toestemming van sodanige ander persoon nie, tensy hy deur die toesighoudende beampte daartoe gemagtig is.
10. *Afsondering van geslagte.*—Geen manlike persoon wat ouer as sewe jaar is, mag enige badhokkie binnegaan wanneer dit uitsluitend vir die gebruik van vroulike persone bestem is of baai of rondsletter in enige pawiljoen, baaigebied of ingeslote baaiplek of gedeelte daarvan wat uitsluitlik vir die gebruik van vroulike persone bestem is nie, en geen vroulike persoon mag enige badhokkie binnegaan wanneer dit uitsluitlik vir manlike persone bestem is of in enige pawiljoen, baaigebied of ingeslote baaiplek of gedeelte daarvan baai of rondsletter as dit uitsluitlik vir die gebruik van manlike persone gereserveer is nie.
11. *Baaiers.*—Niemand mag in enige swembad, ingeslote baaiplek, swendam of baaigebied baai of verskyn tensy gekleed in ’n baaierskostuum wat aan die eise van welvoeglikheid voldoen nie.
12. *Graaff se swendam.*—Regulasie 11 is nie van toepassing op die baaigebied wat bekend staan as Graaff se swendam en geleë is in Seepunt nie—daardie baaigebied is gereserveer vir gebruik as baaiplek deur manlike persone, met dien verstande dat—
 - (a) sonbaaiery sonder klere alleen in die skuiling van die betonmuur toegelaat word; en
 - (b) niemand onder die ouderdom van sestienn jaar die sonbaaiersgebied of swendam binnegaan nie.
13. *Reddingsapparaat.*—Geen ongemagtigde persoon mag gebruik maak van of knoei met enige reddingstoue of ander apparaat wat bestem is om baaiers in nood te help nie, behalwe wanneer dit die bedoeling is om sodanige baaiers te help.
14. *Rook.*—Niemand mag rook waar ’n kennisgewing dit verbied nie.
15. *Gevaarlike artikels.*—Niemand mag enige artikel of rommel of vullis van watter aard ookal wat ’n bron van gevaar of besering kan wees, of gevaarlik vir die gesondheid van ander persone, of wat die gerief of gemak van ander persone kan versteur, in die see of in enige swendam gooi of op enige plek plaas waarop hierdie regulasies van toepassing is nie.
16. *Rommel en afval.*—Niemand mag enige rommel of afval op enige plek gooi of laat waarop hierdie regulasies van toepassing is nie, behalwe in sodanige houters en op sodanige plekke as wat deur die Raad vir daardie doel verskaf is.
17. *Wanordelike gedrag.*—Niemand mag deur wanordelike of onbehoorlike gedrag enigiemand anders wat na behore ’n ingeslote baai plek, swendam of baaigebied gebruik, steur, hinder of lastig val nie, of enige beampte van die Raad in die uitvoering van sy pligte hinder, lastig val of hom met so ’n werknemer bemoei nie.
18. *Honde.*—Niemand mag toelaat of duld dat enige hond wat aan hom behoort of onder sy beheer is—
 - (a) enige pawiljoen, ingeslote baaiplek, swendam of badhokkie binnegaan of daar bly;
 - (b) enige baaigebied binnegaan of daar bly tensy sodanige hond behoorlik daarvan weerhou word om ergernis aan enige persoon te veroorsaak nie.
19. *Gebruik van seep.*—Niemand mag in enige badhokkie, stortbad of gang daarmee verbind, enige seep of dergelyke materiaal gebruik behalwe waar warm water en seep deur die Raad beskikbaar gestel word nie.
20. *Persone wat aan siektes ly.*—Niemand wat aan ’n huid-, aansteeklike of besmetlike siekte ly mag enige ingeslote baaiplek, swendam of baaigebied binnegaan of gebruik nie.
21. *Watersport.*—Niemand mag waterpolo speel of organiseer of enige swemwedstryd organiseer of meeding in enige georganiseerde swemwedstryd of ander watersport in enige ingeslote baaiplek, swendam of baaigebied nie, behalwe met die goedkeuring van die Raad en op sodanige tye en plekke as wat die Raad mag bepaal. Niemand mag in die water in enige ingeslote baaiplek, swendam of baaigebied duik behalwe van die kant van sodanige ingeslote baaiplek, swendam of baaigebied, of vanaf ’n duikplank wat vir daardie doel verskaf is nie.
22. *Visvang.*—Niemand mag visvang van of enige vislyn gooi in enige ingeslote baaiplek, swendam of baaigebied nie; met dien verstande dat niks in hierdie regulasie enige reg sal raak wat verkry is deur enige persoon voor die afkondiging van hierdie regulasies om vis te vang vanaf enige deel van die seekus wat ’n baaigebied is nie.
23. *Ongemagtigde gebruik van perseel.*—Niemand mag as ’n badhokkie enige Raadseiendom gebruik wat nie bedoel is om as sodanig gebruik te word nie.
24. *Deelneem aan spele.*—Niemand mag in enige ingeslote baaiplek, swendam of baaigebied deelneem aan enige spel of enige bal of ander artikel gebruik of homself op enige ander manier gedra wat moontlik ongemak aan, besering van of ongerief aan ander persone kan veroorsaak nie, met dien verstande dat aan spele deelgeneem kan word in gebiede spesiaal afgesonderd vir sodanige spele en duidelik in dier voege deur kennisgewings aangedui.

25. *Voertuie en diere.*—Niemand behalwe 'n werknemer van die Raad in die loop van sy werk of 'n ander persoon deur die Raad gemagtig om dit te doen, mag enige voertuig of dier bestuur of daarop ry in enige ingeslote baaipelek of baagebied nie.

26. *Brander-ry.*—Niemand mag in enige deel van die see brander-ry waar die Raad brander-ry deur 'n kennisgewing ter plase vertoon, verbied het nie.

27. *Tente en kampering.*—Niemand mag enige gebou of struktuur van watter aard ook al, bou, oprig of aanbring, of enige tent of iets dergeliks opslaan of enige karavaan of iets dergeliks parkeer, behalwe met die goedkeuring van die Raad en onder sodanige omstandighede as wat die Raad mag bepaal nie. Niemand mag tussen die ure 8 nm. en 6 vm. kampeer, vure aansteek of slaap behalwe op sodanige plekke as wat die Raad mag aanwys en deur 'n openbare kennisgewing of advertensie aangewys is en dan alleen op sodanige voorwaardes as wat die Raad mag bepaal.

28. *Tewaterlating van vaartuie.*—Behalwe in noodgevalle mag niemand enige kano, skuitjie of ander vaartuig te water laat indien, omrede die bou daarvan, of die weerstoestande, of vir enige ander rede, volgens die mening van 'n behoorlik gemagtigde werknemer van die Raad, menselewens moontlik daardeur in gevaar gestel kan word nie.

29. *Landingsplekke, ens.*—(a) Niemand mag enige boot of ander vaartuig te water laat vir die doel om vis te vang nie, en niemand wat 'n boot of ander vaartuig gebruik het vir die doel om vis te vang of waaruit vis gevang is, of ander vaartuig aan land bring nie, behalwe in geval van nood, op enige strand omskryf in die tweede skedule hieraan, en niemand mag enige vis vanaf enige boot of ander vaartuig op sodanige strand aan land bring nie.

(b) Die woorde „vis” en „vissersboot” in hierdie regulasies of enige skedule daarby het die betekenis daaraan toegeken by artikel een van Wet No. 10 van 1940, soos gewysig.

(c) 'n Verbod of beperking opgelê kragtens hierdie regulasie is van nul en gener waarde tensy 'n kennisgewing in verband hiermee op 'n in die ooglopende plek waarop dit van toepassing is, vertoon word.

30. *Vent en smous.*—Niemand, ongeag of hy in besit van 'n venters- of smoulsensie is al dan nie, mag met goedere vent of daarmee smous in enige plek waarop hierdie regulasies van toepassing is, sonder die vooraf verkreeë spesiale toestemming van die Raad nie. Sodanige toestemming mag verleen word onderworpe aan sodanige voorwaardes as wat die Raad mag bepaal, en niemand wat sodanige toestemming verkry het, mag met goedere behalwe dié vermeld in sodanige toestemming, vent of daarmee smous, of behalwe ooreenkomstig sodanige voorwaardes as wat die Raad mag opgelê het nie.

31. *Dryf van besigheid.*—Niemand mag enige voedsel of drañ verkoop, of 'n mallemeule of ander toestel bedoel vir vermaak, oprig of enige vermaaklikheid hou of aanbied, of enige ander soort besigheid doen in enige plek waarop hierdie regulasies van toepassing is. Sonder die vooraf verkreeë toestemming van die Raad nie.

32. *Verwydering van sand, ens.*—Niemand mag van enige plek waarop hierdie regulasies van toepassing is, enige sand, gruis, rots, klippe, skulpe of seewier verwyder nie, behalwe van sodanige plekke as wat deur die Raad vir sodanige doel bepaal is, en onderworpe aan die vooraf verkreeë toestemming van die Raad.

33. *Luidsprekers, ens.*—Niemand mag enige luidspreker, openbare luidsprekerstelsel of iets dergeliks in enige plek gebruik waarop hierdie regulasies van toepassing is, sonder die vooraf verkreeë toestemming van die Raad nie.

34. *Kinderdamme en speelterreine.*—Waar die Raad 'n swemdam of speelterrein vir die gebruik van kinders onder 'n serkere ouderdom afgesonder het, mag niemand van of bo daardie ouderdom, in sodanige swemdam baai of gebruik maak van enige van die toerusting op sodanige speelterrein verskaf nie.

35. *Gevaarlike baaipekke.*—Niemand mag baai in enige plek waar baaiery deur die Raad verbied is omrede dit onveilig is nie. Sodanige verbode gebiede word aangedui deur kennisgewings ter plase aangebring.

36. *Reg van toegang voorbehou.*—Die Raad behou die reg voor om toegang te weier tot enige ingeslote baaipelek, pawiljoen, swemdam of ander plek onder sy beheer.

37. *Onderwatoerusting.*—Niemand mag in enige ingeslote baaipelek, swemdam, of swembad enige paddavoete, skermbrille of ander onderwaterswemtoerusting of enige visspiestoerusting gebruik sonder die goedkeuring van die Raad nie.

38. *Skade en ontsiering.*—Niemand mag opsetlik of deur nalatigheid op enige manier hoegenaamd, enige muur, sitplek, deur, meubels of toerusting, of enige deel van 'n badhokkie, waterkloset, retirade of urinaal in of by enige baagebied, ingeslote baaipelek, pawiljoen of swemdam beskadig, ontsier of skend nie.

39. *Vaartuie naby baaiers.*—Behalwe met die doel om bystand in 'n geval van nood te verleen, of in die wettige uitoefening van enige reeds bestaande visregte, mag niemand opsetlik veroorsaak dat enige boot, wat nie 'n modelboot is nie, binne een honderd tree van enige baaier nader nie.

40. *Administrasie.*—Die Raad kan deur sy behoorlik gemagtigde werknemers hierdie regulasies administreer en kan al sodanige optrede onderneem of laat onderneem wat nodig is om sodanige administrasie doeltreffend te maak.

41. *Boetes en gelde.*—Iedereen wat enigeen van die bepalinge van hierdie regulasies oortree of in gebreke bly om daaraan te voldoen, is skuldig aan 'n misdryf en kan by skuldigbevinding beboet word met hoogstens R50. Alle gelde en boetes kragtens hierdie regulasies verhaalbaar, kom die Raad toe.

MUNISIPALITEIT KAAPSTAD: EERSTE SKEDULE TOT DIE REGULASIES OPGESTEL Kragtens ARTIKEL TIEN VAN DIE STRANDWET (No. 21 VAN 1935), SOOS GEWYSIG.

TARIEF—PAWILJOENE EN SWEMBADDENS.

	R.
Net vir toeskouers:—	
Volwassene.....	0.06
Kind.....	0.03
Toegang: Muizenberg-promenade (Winter: 9 vm. tot 6 nm.; Somer: 6 vm. tot 7 nm.).....	0.03
Bewaring van waardevolle artikels.....	0.05
Die ondervermelde tarief sluit toegang in:—	
Boekies, baai: (12 kaartjies per boekie).....	0.95
Boekies, baai: (20 kaartjies per boekie, soggens vroeg).....	1.00
Swem—kind.....	0.05
Swem—volwassene.....	0.10
Swem (by vertoon van klubkaart).....	0.08
Swemlesse:—	
Kind.....	0.50
Volwassene.....	0.75
Skoolkonsessie per kind per skoolkwartaal.....	1.50
Maandkaart, ongeldig op Sondae en openbare vakansiedae:—	
Kind.....	1.00
Volwassene.....	1.50
Net tussen 12-uur en 2 nm.....	1.00
Warm baddens (met handdoek en seep).....	0.25
Huur van dekstoel (twee huurtye per dag: 9 vm. tot 1 nm. en 1 nm. tot 6 nm.):—	
Gewone stoel, per huurtyd.....	0.05
Stoel met kappe, per huurtyd.....	0.10
Huur van strandsambrele:—	
Per halfdag.....	0.25
Per dag.....	0.35
PAWILJOEN, KALKBAAI (HAWEGEBIED).	
Bewaring van waardevolle artikels.....	0.05
Die ondervermelde tarief sluit toegang in:—	
Swem—kind.....	0.04
Swem—volwassene.....	0.08

MUNISIPALITEIT KAAPSTAD: TWEDE SKEDULE BY DIE REGULASIES OPGESTEL KRAGTENS ARTIKEL TIEN VAN DIE STRANDWET (No. 21 VAN 1935), SOOS GEWYSIG.

1. DRIANKERBAAL.

Die kuslyn tussen bakens 3 en 4 met die volgende koördinate:—

Koördinatestelsel LO 19°.

	Y.	X.
Koperpen No. 3 aan die voet van die seemuur.....	+176823·21	+11920176·88
Koperpen No. 4 aan die voet van die seemuur.....	+176747·36	+11919883·24

2. ROCKLANDS.

Die kuslyn tussen bakens 1 en 2 met die volgende koördinate:—

Koördinatestelsel LL 19°.

	Y.	X.
Koperpen No. 1 aan die voet van die seemuur.....	+178198·42	+11920972·80
Koperpen No. 2 aan die voet van die seemuur.....	+177876·43	+11920898·06

3. BAKOVEN.

Die kuslyn tussen bakens 148 tot 152 en die kuslyn tussen bakens 157 tot 168 met die volgende koördinate:—

Koördinatestelsel LO 19°.

	Y.	X.
Koperpen No. 148.....	+183288·94	+11938966·11
Koperpen No. 149.....	+183378·82	+11939037·25
Koperpen No. 150.....	+183477·20	+11939005·00
Koperpen No. 151.....	+183504·53	+11938984·38
Koperpen No. 152.....	+183544·47	+11938959·47
Koperpen No. 157.....	+183969·36	+11938972·37
Koperpen No. 158.....	+184024·66	+11939021·14
Koperpen No. 159.....	+183972·92	+11939124·35
Koperpen No. 160.....	+183807·95	+11939117·60
Koperpen No. 161.....	+183773·40	+11939212·06
Koperpen No. 162.....	+183751·34	+11939232·54
Koperpen No. 163.....	+183790·00	+11939301·50
Koperpen No. 164.....	+183788·27	+11939322·05
Koperpen No. 165.....	+183795·68	+11939330·41
Koperpen No. 166.....	+183790·90	+11939334·83
Koperpen No. 167.....	+183839·79	+11939354·89
Koperpen No. 168.....	+183902·85	+11939348·61

4. OUDEKRAAL.

Die kuslyn tussen bakens A en B met die volgende koördinate:—

Koördinatestelsel LO 19°.

	Y.	X.
Baken A.....	+190949·40	+11949089·70
Baken B.....	+190187·00	+11948916·50

CAPE TOWN MUNICIPALITY.

REGULATIONS MADE UNDER SECTION TEN OF THE SEA-SHORE ACT (No. 21 OF 1935), AS AMENDED.

In terms of the authority granted by the Minister of Lands by Government Notice No. 450, dated 29th March, 1963, the Municipal Council of the City of Cape Town hereby makes known that after expiration of a period of thirty days following the date of publication hereof it intends approaching the Minister of Lands for his approval to the undermentioned regulations in regard to the sea-shore and the sea situation within and adjoining the area of jurisdiction of the said Council and for the control of that portion of the sea-shore that is vested in the said Council and of the sea adjoining that portion, and that, with the approval of His Hon. the Administrator of the Province of the Cape of Good Hope, such regulations apply *mutatis mutandis* to all land owned by the said Council and abutting on the sea-shore.

1. *Definitions.*—(a) For the purpose of these regulations, unless inconsistent with the context:—

“Bathing area” means that portion of the sea-shore and the sea habitually used by members of the public for the purpose of bathing.

“Bathing enclosure” means an enclosed bathing area.

“Council” means the Council of the Municipality of the City of Cape Town.

“Pavilion” means a building erected by the Council for the accommodation, refreshment or entertainment of bathers and other persons.

“Pool” means a bathing pool provided by, belonging to, or under the control of, the Council.

(b) Any terms to which a meaning has been assigned in the Sea-Shore Act, 1935, shall when used in these regulations bear the same meaning.

2. *Entrance to pavilions.*—(a) Any person wishing to enter a pavilion shall pay the fee prescribed in the first schedule hereto for entry to such pavilion.

(b) The Council may at any time, by notice exhibited at or near the entrance to a pavilion, declare such pavilion or any part thereof to be closed, or let or appropriated, for a period and purpose to be stated in such notice. During such period no unauthorised person shall enter or remain in the pavilion or any such part thereof, as the case may be.

3. *Entrance to Bathing Enclosures, Pools and Cubicles.*—(a) Unless otherwise authorised, every person wishing to enter a bathing enclosure, pool or cubicle, or to use any other accommodation provided in connection therewith, shall first obtain from the ticket office, on payment of the amount prescribed in the first schedule hereto, a ticket entitling him to admission to such enclosure, pool or cubicle, or to the use of such accommodation. The Council may allow occupation of any cubicle by more than one person at the same time.

(b) The holder of such ticket, shall, upon demand and before being admitted to such enclosure, pool or cubicle, or using such accommodation, deliver such ticket to the attendant in charge.

(c) On such ticket shall be shown the prescribed fee and particulars as to the class or description of enclosure, pool or cubicle, to which the holder thereof may be admitted.

4. *Right of Prior Entry.*—No person shall by force or improper means enter or attempt to enter any bathing enclosure, pool or cubicle, before any person who is entitled to prior admission thereto.

5. *Entry when Enclosure, etc., full.*—No person shall enter or attempt to enter any bathing enclosure, pool or cubicle after having been advised by the attendant that it is occupied by the full number of persons for whose accommodation it is authorised.

6. *Unauthorised Accommodation.*—No person shall wilfully enter or make use of any bathing enclosure, pool or cubicle of a higher class or description than that indicated on his ticket of admission.

7. *Persons awaiting Admission.*—Every person shall, while waiting on premises belonging to the Council, for admission to any bathing enclosure, pool or cubicle, remain only in that part of the premises set aside as a waiting place for intending bathers.

8. *Loitering.*—No person shall, after leaving any bathing enclosure, pool or cubicle, loiter or remain without lawful excuse in any passage leading to or from it.

9. *Entry to Other Cubicles, etc.*—No person shall enter or seek access to any cubicle, or open or attempt to open any cupboard, container or other accommodation, occupied or in use by any other person, without the consent of such other person, or unless authorised to do so by the attendant in charge.

10. *Segregation of Sexes.*—No male person above the age of seven years shall enter any cubicle when it is appropriated solely to the use of females, or bathe or loiter in any pavilion, bathing area or enclosure, or any part thereof, reserved exclusively for the use of females, and no female person shall enter any cubicle when it is appropriated solely to the use of males, or bathe or loiter in any pavilion, bathing area or enclosure, or any part thereof, reserved exclusively for the use of males.

11. *Bathing Costume.*—No person shall bathe or appear in any swimming bath, bathing enclosure, pool or bathing area unless wearing a bathing costume complying with the requirements of decency.

12. *Graaff's Pool.*—Regulation 11 shall not apply to the bathing area known as Graaff's Pool, Sea Point, which area is set apart for bathing by male persons only: provided that—

(a) sunbathing in the nude is allowed only within the shelter of the concrete screen; and

(b) no person under the age of sixteen years shall enter the sunbathing area or pool.

13. *Safety Appliances.*—No unauthorised person shall interfere with or disturb any safety ropes or other appliances provided for the assistance of distressed bathers, except for the purpose or assisting any such bather.

14. *Smoking.*—No person shall smoke in disregard of any notice prohibiting smoking.

15. *Dangerous Articles.*—No person shall throw into the sea or into any pool, or deposit in any place to which these regulations apply, any article or rubbish or refuse of any kind liable to be a source of danger or injury to, or dangerous to the health of, or liable to disturb the convenience or comfort of, other persons.

16. *Rubbish and Offal.*—No person shall deposit any rubbish or offal in any place to which these regulations apply, except in such receptacles and at such places as have been provided for the purpose by the Council.

17. *Disorderly Conduct.*—No person shall, by disorderly or improper conduct, disturb, interrupt or interfere with any other person in the proper use of any bathing enclosure, pool or bathing area, or hinder, interfere with or obstruct any employee of the Council in the execution of his duty.

18. *Dogs.*—No person shall cause or suffer any dog belonging to him or in his charge:—

(a) To enter or remain in any pavilion, bathing enclosure, pool or cubicle;

(b) To enter or remain in any bathing area unless such dog be effectively restrained from causing annoyance to any person.

19. *Use of Soap.*—No person shall in any cubicle, shower-bath or passage connected therewith use any soap or similar substance, except where hot water and soap are made available by the Council.

20. *Diseased Persons.*—No person shall enter or use any bathing enclosure, pool or bathing area while suffering from any cutaneous, infectious or contagious disease.

21. *Aquatic Sports.*—No person shall play or organise water polo or organise or compete in any organised swimming race or other aquatic sport in any bathing enclosure, pool or bathing area, except with the consent of the Council and at such times and places as the Council may appoint. No person shall dive into the water in any bathing enclosure, pool or bathing area, except from the side of such bathing enclosure, pool or bathing area, or from a diving platform provided for that use.

22. *Fishing.*—No person shall fish from or throw or cast any fishing line in any bathing enclosure, pool or bathing area; provided that nothing in this regulation shall affect any right acquired by any person before the promulgation of these regulations to fish from any part of the sea-shore that is a bathing area.

23. *Unauthorised Use of Premises.*—No person shall use as a bathing cubicle any Council property not intended to be so used.

24. *Playing of Games.*—No person shall in any bathing enclosure, pool or bathing area play any game or use any ball or other article, or conduct himself in any other way which is likely to cause discomfort, injury or inconvenience to other persons, provided that games may be played in areas specially set aside for such games and clearly indicated by notices to that effect.

25. *Vehicles and Animals.*—No person other than an employee of the Council in the course of his employment, or other person authorised by the Council to do so, shall drive or ride any vehicle or animal in any bathing enclosure or bathing area.

26. *Surfing.*—No person shall surf in any portion of the sea where the Council has prohibited surfing by notice exhibited on the spot.

27. *Tents and Camping.*—No person shall construct, erect or fix any building or structure of whatsoever kind, or pitch any tent or the like or park any caravan or the like, except with the consent of the Council and under such conditions as the Council may determine. No person shall between the hours of 8 p.m. and 6 a.m. camp, light fires or sleep, except at such sites as may be assigned by the Council and designated by public notice or advertisement, and then only on such conditions as the Council may determine.

28. *Launching of Craft.*—Save in cases of emergency, no person shall launch any canoe, dinghy or other craft if, by reason of its construction, or weather conditions, or for any other reason, human life, is in the opinion of a duly authorised employee of the Council, likely to be thereby endangered.

29. *Landing Places, etc.*—(a) No person shall launch for the purpose of catching fish, any boat or other vessel, nor shall any person who has used a boat or other vessel for the purpose of catching fish, or from which a fish has been caught, or which contains any fish, land such boat or other vessel, save in case of emergency, on any beach described in the second schedule hereto, nor may any person land any fish from any boat or other vessel on such beach.

(b) The words "fish" and "fishing boat" in these regulations or any schedule thereto shall bear the meanings assigned to them by section one of Act No. 10 of 1940, as amended.

(c) No prohibition or restriction imposed in terms of this regulation shall be of any force or effect unless notified by notice prominently displayed at the place to which it applies.

30. *Hawking and Peddling.*—No person, whether or not he be in possession of a hawker's or pedlar's licence, shall hawk or peddle goods in any place to which these regulations apply without the prior special permission of the Council. Such permission may be given subject to such conditions as the Council may impose, and no person who has obtained such permission shall hawk or peddle goods otherwise than those mentioned in such permission, or other than in accordance with such conditions as may have been imposed by the Council.

31. *Carrying on Business.*—No person shall sell any food or drink, or erect a merry-go-round or other contrivance designed for amusement, or give or perform any entertainment, or carry on any other class of business, in any place to which these regulations apply, without having first obtained the permission of the Council.

32. *Removal of Sand, etc.*—No person shall remove from any place to which these regulations apply any sand, shingle, rock, stone, shells or seaweed, save from such places as have been set aside by the Council for the purpose, and subject to the prior consent of the Council.

33. *Loudspeakers, etc.*—No person shall use any loudspeaker, public address amplifying system or the like in any place to which these regulations apply, without the prior consent of the Council.

34. *Children's Pools and Playgrounds.*—Whenever the Council has set aside a pool or playground for the use of children under a certain age, no person of or above that age shall bathe in such pool or make use of any of the equipment provided on such playground.

35. *Unsafe Bathing.*—No person shall bathe in any place where bathing has been prohibited by the Council on the ground that it is unsafe. Such prohibited areas shall be indicated by notices exhibited on the spot.

36. *Right of Admission Reserved.*—The Council reserves the right to refuse admission to any bathing enclosure, pavilion, pool or other place under its control.

37. *Underwater Equipment.*—No person shall in any bathing enclosure, pool or swimming bath use any frog feet, goggles or other underwater swimming equipment, or any spear-fishing equipment, without the consent of the Council.

38. *Damage and Defacement.*—No person shall either wilfully or negligently damage, deface or defile in any way whatsoever any wall, seat, door, furniture or equipment, or any part of any cubicle, water closet, lavatory or urinal in or at any bathing area, bathing enclosure, pavilion or pool.

39. *Boating near Bathers.*—Save for the purpose of rendering assistance in an emergency, or in the lawful exercise of any presently existing fishing rights, no person shall wilfully cause any boat, not being a model boat, to approach within one hundred yards of any bather.

40. *Administration.*—The Council shall through its duly authorised employees administer these regulations, and shall perform or cause to be performed all acts necessary to render such administration effective.

41. *Penalties and Fees.*—Any person who contravenes or fails to comply with any of the provisions of these regulations shall be guilty of an offence, and liable on conviction to a fine not exceeding R50. All fees and fines recovered under these regulations shall accrue to the Council.

CAPE TOWN MUNICIPALITY: FIRST SCHEDULE TO REGULATIONS MADE UNDER SECTION TEN OF THE SEA-SHORE ACT (No. 21 OF 1935), AS AMENDED.

TARIFF OF CHARGES—PAVILIONS AND SWIMMING BATHS.

Spectators only:—	R
Adult.....	0.06
Child.....	0.03
Admission: Muizenberg Promenade (Winter: 9 a.m. to 6 p.m.; Summer: 6 a.m. to 7 p.m.).....	0.03
Valuables depository.....	0.05
The undermentioned tariff of charges all include admission:—	
Books, bathing: (12 tickets per book).....	0.95
Books, bathing: (20 tickets per book early morning only).....	1.00
Swim—Child.....	0.05
Swim—Adult.....	0.10
Swim (upon production of Club Card only).....	0.08
Swimming Instruction:—	
Child.....	0.50
Adult.....	0.75
School concession per child per term.....	1.50
Monthly Card (not valid Sundays and public holidays):—	
Child.....	1.00
Adult.....	1.50
Luch hour only.....	1.00
Hot baths (including towel and soap).....	0.25
Hire of Deck Chairs (two sessions per day: 9 a.m. to 1 p.m. and 1 p.m. to 6 p.m.):—	
Ordinary chairs, per session.....	0.05
Chairs with canopies per session.....	0.10
Hire of Beach Umbrellas:—	
Half day.....	0.25
Day.....	0.35
KALK BAY PAVILION (HARBOUR AREA).	
Valuables depository.....	0.05
The Undermentioned Tariff of Charges all include Admission:—	
Swim—Child.....	0.04
Swim—Adult.....	0.08

CAPE TOWN MUNICIPALITY: SECOND SCHEDULE TO REGULATIONS MADE UNDER SECTION TEN OF THE SEA-SHORE ACT (No. 21 OF 1935), AS AMENDED.

1. THREE ANCHOR BAY.

The Coast Line between Beacons 3 and 4 with the following Co-ordinates:—

Co-ordinate System LO 19°.

	Y.	X.
Brass Peg No. 3, at base of sea wall.....	+176823·21	+11920176·88 Cape feet.
Brass Peg No. 4, at base of sea wall.....	+176747·36	+11919883·24 Cape feet.

2. ROCKLANDS.

The Coast Line between Beacons 1 and 2 with the following Co-ordinates:—

Co-ordinate System LO 19°.

	Y.	X.
Brass Peg No. 1, at base of sea wall.....	+178198·42	+11920972·80 Cape feet.
Brass Peg No. 2, at base of sea wall.....	+177876·43	+11920898·06 Cape feet.

3. BAKOVEN.

The Coast Line between Beacons 148 to 152 and the Coast Line between Beacons 157 to 168 with the following Co-ordinates:—

Co-ordinate System LO 19°.

	Y.	X.
Brass Peg No. 148.....	+183288·94	+11938966·11 Cape feet.
Brass Peg No. 149.....	+183378·82	+11939037·25 Cape feet.
Brass Peg No. 150.....	+183477·20	+11939005·00 Cape feet.
Brass Peg No. 151.....	+183504·53	+11938984·38 Cape feet.
Brass Peg No. 152.....	+183544·47	+11938959·47 Cape feet.
Brass Peg No. 157.....	+183969·36	+11938972·37 Cape feet.
Brass Peg No. 158.....	+184024·66	+11939021·14 Cape feet.
Brass Peg No. 159.....	+183972·92	+11939124·35 Cape feet.
Brass Peg No. 160.....	+183807·95	+11939117·60 Cape feet.
Brass Peg No. 161.....	+183773·40	+11939212·06 Cape feet.
Brass Peg No. 162.....	+183751·34	+11939232·54 Cape feet.
Brass Peg No. 163.....	+183790·00	+11939301·50 Cape feet.
Brass Peg No. 164.....	+183788·27	+11939322·05 Cape feet.
Brass Peg No. 165.....	+183795·68	+11939330·41 Cape feet.
Brass Peg No. 166.....	+183790·90	+11939334·83 Cape feet.
Brass Peg No. 167.....	+183839·79	+11939354·89 Cape feet.
Brass Peg No. 168.....	+183902·85	+11939348·61 Cape feet.

4. OUDEKRAAL.

The Coast Line between Beacons A and B with the following Co-ordinates:—

Co-ordinate System LO 19°.

	Y.	X.
Beacon A.....	+190949·40	+11949089·70 Cape feet.
Beacon B.....	+190187·00	+11948916·50 Cape feet.

JOHANNESBURG BUILDING SOCIETY, PORT ELIZABETH BRANCH.

STATEMENT OF UNCLAIMED MONEYS.

In terms of section ninety-two (1) of the Administration Estates Act, 1913, notice is hereby given that the undermentioned amounts, which were held by Johannesburg Building Society, Port Elizabeth Branch Office, on the 31st December, 1964, have remained unclaimed for a period of five (5) years or more by the rightful owners.

Should these amounts not be claimed within three (3) months of the date of publication hereof, they will be deposited in the Guardians' Fund to the credit of the rightful owners after deduction of the cost of publication.

Dated at Port Elizabeth this 8th day of February, 1965.

D. H. ZINN, Branch Manager.

SAVINGS ACCOUNTS.

Account Number.	Name and Address.	Amount.
		R.
5941	Adams, Ismail and Sadie, 19 Thomas Street, South End, Port Elizabeth.	1 27
5924	Adams, John, 28 Twenty-eighth Avenue, Salisbury Park, Port Elizabeth.	2 40
7728	Adlem, Willem Helm Johannes, c/o 19 St. Philips Street, Port Elizabeth.	1 19
8048	The Arrow Dart Club, 170 Commercial Road, Port Elizabeth.	5 37
379	Barnard, Frans Anthonie (a/c Francois), 5 Gainsboro, 62 Parliament Street, Port Elizabeth.	5 86
5984	Bereng, Samuel (a/c Ernestina), 15 Sephazi Street, New Brighton, Port Elizabeth.	3 21
51063	Bezuidenhout, M. (Mrs.), 34 Uitenhage Road, Port Elizabeth.	4 90
3921	Booyesen, Isaac, 35 James Road, Port Elizabeth.	14 98
51334	Bosman, Abraham Josepy, 8 Twenty-fifth Avenue, Salisbury Park, Port Elizabeth.	14 61
221	Braude, Doris (Mrs.), 6 Hazelhurst Drive, Mount Road Township, Port Elizabeth.	15 14
50095	Brooks, Sophia (Mrs.), 34 Emily Street, South End, Port Elizabeth.	15 97
50981	Brower, L. (Mrs.) (a/c A.), Hillside, Grahamstown.	2 57
8480	Brown, Tilly (Mrs.), 26 Kynoch Street, Village Board, Port Elizabeth.	2 47
7741	Buchner, Freda (Mrs.) (a/c Michael Otgaar), 12 Brightways, Summerstrand, Port Elizabeth.	4 59
51739	Calcerley, Henrietta Dorothy (Mrs.), Sunny Glen, P.O. Grahamstown.	8 54
4196	Calvert, Achmat and Mariam, 9 Foley Street, Neave Township, Port Elizabeth.	2 95
5785	Campher, P., 4 Liebenberg Road, Galvindale Extension, Port Elizabeth.	2 55
3908	Cardinals Dart Club, 4 Victoria Lane, South End, Port Elizabeth.	11 47
12076	Cele, Muriel (Miss), c/o Livingstone Hospital, Port Elizabeth.	4 57
476	Chikambure, Dickson, Felsted Hotel, 14 Bird Street, Port Elizabeth.	2 49
12180	Condon, Brenda Yvonne (Miss), c/o Fire Station, Albany Road, Port Elizabeth.	2 28
5997	Cope, Donovan James Cooper, 108 Fifth Avenue, Newton Park, Port Elizabeth.	3 40
5551	Cowley, G. (Mrs.), 109 Villiers Road, Walmer, Port Elizabeth.	2 40
5578	Cunningham, John Jacobus, 19 Mimosa Road, Fairview, Walmer, Port Elizabeth.	2 40
50201	Dare, Maureen Hilda (Mrs.), 33 George Street, Grahamstown.	4 15
8106	Dasa, George, 23 Mguebela Street, New Brighton, Port Elizabeth.	3 16
578	Dlula, Gilbert, c/o P.O. Box 524, Port Elizabeth.	3 58
3983	Doro, Grace, 47 Madala Street, New Brighton, Port Elizabeth.	2 65
6401	Faba, David, 28 Alkona Street, Korsten, Port Elizabeth.	6 37
50239	Faku, Jessie (Mrs.), 57 Charles Street, Korsten, Port Elizabeth.	1 64
6025	Felix, Claude, 37 Sprigg Street, South End, Port Elizabeth.	6 98
744	Fincham, Sheila Ruth (a/c Chrystal Elizabeth), 93 Fifth Avenue, Newton Park, Port Elizabeth.	6 56
40256	Foley, Pearl N., 17 "J" Street, Grahamstown.	3 32
7904	Fourie, Estate late Petrus Johannes, 57 Shorlock Street, Port Elizabeth.	1 11
774	Fournerat, Dorothea, 4 Hillside Mansions, 49 Irvine Street, Port Elizabeth.	2 57
5927	Frans, Barbara Mathilda (a/c Robert Kent), 140 Cape Road, Port Elizabeth.	1 33
3302	Galant, G. S. (a/c B.), 23 Mitchell Street, Port Elizabeth.	6 22
50280	Gouws, Susarah Susanna, 84 Suttan Road, Sidwell, Port Elizabeth.	10 39
51984	Groenewald, Hester (a/c Johanna), P.O. Box 51, Krikwood.	4 69
8578	Grundlingh, Sheila (Mrs.) (a/c Joanne), P.O. Box 293, Port Elizabeth.	4 68
1069	Harker, Mavis Gladys (Mrs.) (a/c C.), 9 Haupt Street, Port Elizabeth.	1 78
980	Harker, Mavis Gladys (Mrs.) (a/c Jeannette), 14 Leipoldt Street, Marais Township, Port Elizabeth.	2 31
5980	Hawes, E. R., 38 River Road, Walmer, Port Elizabeth.	5 62
7756	Henegan, E. J. (a/c Penelope), 57 Victoria Park Drive, Port Elizabeth.	13 71
6120	Henninger, Maria Rita Gisela (Mrs.), 2 Barbara Court, St. Patricks Road, Port Elizabeth.	2 37
7196	Hulett, Lynne Doris (Miss), P.O. Box 1315, Port Elizabeth.	3 58
52780	Ingman, Waldeman, P.O. Box 3002, Port Elizabeth.	18 52
50380	Jantjes, Peter Daniel (a/c No. 2), 13 Frost Lane, Sidwell, Port Elizabeth.	11 39
6956	January, Ezekiel and Mgangxela France, 98 Ntshokisa Road, New Brighton, Port Elizabeth.	1 48
6579	Jonas, Milda, 18 Brady Street, Korsten, Port Elizabeth.	4 71
8123	Konjwa, Washington, 15 Senuka Street, Korsten, Port Elizabeth.	2 55
6267	Kotobe, Beatrice (Miss), P.O. Box 279, Standerton, Transvaal.	2 86
3769	Kweltana, Phidelia Nomvula (Mrs.), c/o 15 Second Avenue, Walmer, Port Elizabeth.	7 01
4670	Lekhooana, Tlali John, 28 Aggrey Road, New Brighton, Port Elizabeth.	1 59
3575	Loots, Lodrina Johanna (a/c Michiel Adriaan), 53 Compton Road, Cotswold, Port Elizabeth.	16 88
51517	Mabona, Matthews Daniel, 46 M Street, Grahamstown.	2 60
6363	Maboep, William, 52 Sandla Road, New Brighton, Port Elizabeth.	5 46
51667	Mangele, Johanna, 8 A Street, Grahamstown.	2 39
6041	Mannie, Jellicoe, 7110 Site and Service, New Brighton, Port Elizabeth.	2 38
51733	Manquanyana, Wilson, 82 Thirty-nine Zakela Location, New Brighton, Port Elizabeth.	7 14
51668	Masizake Club, 3 S Street, Grahamstown.	3 07
51874	Matshobongwana, Nelson, 17 Teya Street, New Brighton, Port Elizabeth.	3 42
51871	Mazantsi, Andrew Alex Themba, New Bethesda Bantu School, P.O. New Bethesda.	2 34
51911	Mei, James, S.A. Police, Uitenhage.	7 00
7923	Melvin, Marie Antonette, 11 Shelley Crescent, P.E. Kensington.	1 21
7460	Menze, Headwell, 109 Gunguluza Street, New Brighton, Port Elizabeth.	6 90
51948	Methodist Church Brigade, 47 Victoria Road, Grahamstown.	1 41
51922	Minnie, Catherine (Mrs.), 5 Fitchat Street, Grahamstown.	1 17
5966	Mottalepula, Simon, Beach Hotel, Summerstrand, Port Elizabeth.	1 67
7201	Moyake, James, 122 Tsewu Street, New Brighton, Port Elizabeth.	1 10
51153	Muller, Rachel (Mrs.), 36 Wattle Road, Fairview, Walmer, Port Elizabeth.	3 97
7747	Ndalasi, Vuyiswa (Miss), 32 Mtimka Street, New Brighton, Port Elizabeth.	4 57
7215	Needham, Annie, 40 Cecil Street, Glen Hurd, Port Elizabeth.	1 70
6018	Nel, Pieter Willem, 256 Harrower Road, Port Elizabeth.	4 59
5943	Nieuwoudt, Christina, 1 Fraser Flats, Southdene, Port Elizabeth.	2 38
7286	Minana, Richard, 2882 Site and Service, New Brighton, Port Elizabeth.	2 60
50642	Njobe, Solomon Phanziso, 18 Wood Street, Grahamstown.	5 07
8370	Ntsabo, Ethel, 4639 Site and Service, New Brighton, Port Elizabeth.	2 90
4584	Phili, John, 1 Second Avenue, Summerstrand, Port Elizabeth.	5 69
51751	Potgieter, H. G. (Mrs.), 6 Molteno Street, Uitenhage.	2 58
8381	Potgieter, Lourencis (Mrs.) (a/c John Daniel), 58 Kirkwood Street, Port Elizabeth.	7 98
51884	Potgieter S. P. (Mrs.) (a/c L. P.), 20 Lawrence Street, Port Elizabeth.	7 70
50698	Prag, Ishner Mohan, 13 Phillipott Street, Uitenhage.	9 28
2190	Qamata, T. S., 10776 Site and Service, New Brighton, Port Elizabeth.	3 77
8073	Rania, Rachel (Mrs.), 20 Pemba Street, Korsten, Port Elizabeth.	2 85

Account Number.	Name and Address.	Amount. R.
6512	Rhaga, Jackson (a/c Whitney), P.O. Box 1131, Port Elizabeth.....	6.71
8875	Richardson, J. S. and (Mrs.) S. A. O. (for a/c L. R.), 12A Centenard Road, Walmer, Port Elizabeth.....	7.12
6681	Rudd, Evelyn Veronica (Miss), 26 Recreation Street, Mt. Pleasant, Port Elizabeth.....	1.31
6452	Saunders, Yvonne Veronika, 35 Arthur Street, Sydenham, Port Elizabeth.....	2.88
5901	Senzangabom, Jeanette (Miss), 11 Tarbet Street, Korsten, Port Elizabeth.....	14.41
50798	Serbon, James Andrew, 25 Taai Street, Location, Cradock.....	5.61
51707	Shone, Brian Desmond, Becker Street, Port Alfred.....	7.90
50792	Shovell, Hamish Basqual, 11 Cooede Street, South End, Port Elizabeth.....	2.44
7674	Sidzazana, Johnson (a/c No. 2), 288 Mendi Road, New Brighton, Port Elizabeth.....	1.40
6349	Sihluku, Evelyn, c/o Marine Hotel, Port Elizabeth.....	2.31
6307	Sokuyeka, Henry Temba, 5 Desmond Street, Perl Road, Korsten, Port Elizabeth.....	2.40
3605	Solombela, Hildagade Nomfahelo (Miss), c/o Livingstone Hospital, Port Elizabeth.....	5.62
8414	Sompani, Eliminah (Mrs.), 4434 Site and Service, New Brighton, Port Elizabeth.....	7.14
52136	Stassen, M., unknown.....	6.49
6387	Suter, Patricia (Mrs.), 31 Villiers Road, Walmer, Port Elizabeth.....	1.53
51692	Tau, Phillip, Mankowitz Stores, Uitenhage.....	5.19
52792	Thomas, Arthur Edward, 22 Hudson Street, Newton Park, Port Elizabeth.....	3.10
2646	Touhy, Thomas Patrick, 22 Burnes Avenue, Kensington, Port Elizabeth.....	1.62
52793	Tuswa, Joe John, 189 Dubula Street, New Brighton, Port Elizabeth.....	1.98
2700	van Eyssen, John, P.O. Box 1510, Port Elizabeth.....	4.56
5692	van Tonder, Matthys Daniel, 8 Peter Graham Avenue, Glen Hurd, Port Elizabeth.....	1.69
52127	van Vuuren, Waldemar Jansen, 20 Grahamstadweg, Uitenhage.....	4.60
7740	Venter, Sophia (Mrs.), c/o S.A.P. New Law Courts, Port Elizabeth.....	7.11
2857	Wardone Municipal Voters Association, 19 Harvard Avenue, Port Elizabeth.....	2.32
6580	Wellman, Willie, 16 Joko Street, Korsten, Port Elizabeth.....	8.13
4327	Wentworth, Grace (Miss), 31 Richmond Hill, Port Elizabeth.....	4.52
3774	Wood, Leon, 18 Bridge Street, South End, Port Elizabeth.....	2.67
8764	Wright, Noeleen Georgina (Mrs.), 3 Roosevelt Road, Millard Grange, Port Elizabeth.....	2.46
5852	Zeelie, Frederick Johannes Petrus, National Road, Hanover, Cape Province.....	2.79
8327	Zinober, G. H. (Dr.), 85 Adderley Street, North End, Port Elizabeth.....	3.63
TOTAL.....		R551.17

5007-5

TRANSVAAL.

STADSRAAD VAN VENTERSDORP.

KENNISGEWING VAN ONTEIENING.

Kennisgewing aan eienaar(s) in verband met vaste eiendom deur die Stadsraad onteien te wete sekere Gedeelte van Erf No. 106 (voorheen Gedeelte G van Blok E) A/TR 6184/1918, in die Distrik Ventersdorp, geregistreer in die naam van RAHMAN, LIMITED (wie se adres onbekend is).

Nademaal 'n ooreenkoms kragtens subartikel (1) van Artikel 13 van die Wet op die Ontwikkeling van Groepsgebiede, No. 69 van 1955, tussen die Stadsraad van Ventersdorp (hierna die Raad genoem) en die Groepsgebiede Ontwikkelingsraad (hierna die Ontwikkelingsraad genoem) aangegaan is waarby sekere magte, funksies en pligte wat by genoemde Wet aan die Ontwikkelingsraad opgedra is, ten opsigte van sekere Groepsgebiede soos omskryf in paragrawe (a) en (b) van die Skedule van Proklamasie No. 290 van 1958, gepubliseer in Staatskoerant No. 6148 van 5 Desember 1958, aan die Raad gedelegeer is; en

Nademaal die Minister van Gemeenskapsbou kragtens subartikel (2) van Artikel 13 van genoemde Wet by Goewermentskennisgewing No. 475 van 30 Maart 1962 bepaal het dat die Raad met ingang van die 30ste dag van Maart 1962 die magte en funksies het en aan die pligte onderworpe is wat in genoemde kennisgewing uiteengesit word; en

Nademaal die Minister van Gemeenskapsbou kragtens subartikel (3) van Artikel 13 van genoemde Wet in voornoemde Goewermentskennisgewing verklaar het dat die bepalinge van die Wet wat in genoemde kennisgewing gespesifiseer is in die aldus uiteengesette gebiede met betrekking tot die Raad van toepassing is; en

Nademaal u volgens die Raad se wete die geregistreerde eienaar/mede-eienaar is van sekere onroerende eiendom, omskryf as sekere gedeelte van Erf No. 106 (voorheen Gedeelte G van Blok E), A/TR 6184/1918, geleë te Carmichael- en Brecstraat, Ventersdorp, in die Distrik Ventersdorp, groot 17 vierkante roede 52 vierkante

voet, welke eiendom in een van die in voornoemde kennisgewing uiteengesette gebiede is;

Nademaal dit vir die Raad wenslik is om die hierin uiteengesette eiendomme te verkry vir die behoorlike ontwikkeling van die Groepsgebiede waarin dit geleë is; en

Nademaal die Minister van Gemeenskapsbou kragtens die bepalinge van subartikel (1) van Artikel 24 van bedoelde Wet op 21 September 1964 die onteiening van bedoelde eiendom goedgekeur het;

Neem kennis dat die Stadsraad van Ventersdorp hierby bedoelde eiendom onteien vanaf die eerste verskyning (5 Maart 1965) van hierdie kennisgewing; en

Word u hierby versoek om die bedrag wat u ten opsigte van bedoelde eiendom eis, te noem en moet u binne dertig dae vanaf 5 Maart 1965, of binne so 'n verdere tydperk as wat die Stadsraad van Ventersdorp mag toelaat, aan ondergetekende lewer, of laat lewer:—

- (a) 'n Skriftelike verklaring waarin die bedrag van vergoeding (as daar is) wat u vir die onroerende eiendom hierin beskryf, eis, uiteengesit word; en
- (b) die stukke wat u titelbewyse op die onroerende eiendom uitmaak, indien dit in u besit of onder u beheer is; en
- (c) indien bedoelde stukke nie in u besit of onder u beheer is nie, 'n deur u ondertekende lys van bedoelde stukke, met vermelding van die registrasienuommers en datums daarvan en die naam en adres van die persoon in wie se besit of onder wie se beheer daardie stukke is en die registrasienuommers en datums van verbande op die onroerende eiendom (as daar is) en die name en adresse van die houters daarvan.

Neem verder kennis dat die eiendomsreg op die onroerende eiendom hierin beskryf, by die eerste verskyning (5 Maart 1965), hiervan oorgaan op die Stadsraad van Ventersdorp en die Stadsraad van Ventersdorp na verstryking van 'n tydperk van 3 (drie) maande na 5 Maart 1965 bedoelde eiendom in besit sal neem, nl. op 5 Junie 1965. Gedateer te Ventersdorp op hede die 22ste dag van Februarie 1965.—L. A. Welgemoed, Klerk van die Raad. (Munisipale Kennisgewing No. 10/65.)

TOWN COUNCIL OF VENTERSDORP.

NOTICE OF EXPROPRIATION.

Notice to owner(s) in respect of immovable property expropriated by the Town Council of Ventersdorp to wit certain portion of Erf No. 106 (previously Portion G of Block E) A/TR No. 6184/1918, in the District of Ventersdorp, registered in the name of RAHMAN, LIMITED (whose address is unknown).

Whereas an agreement has been concluded in terms of sub-section (1) of Section 13 of the Group Areas Development Act No. 69 of 1955, between the Town Council of Ventersdorp (hereinafter referred to as the Council) and the Group Areas Development Board (hereinafter referred to as the Board) whereby certain powers, functions and duties conferred by the said Act upon the Board have been delegated to the Council in respect of certain Group Areas as defined in paragraphs (a) and (b) of the Schedule of Proclamation No. 290 of 1958, published in Government Gazette No. 6148 of the 5th December, 1958;

And whereas the Minister of Community Development has, in terms of sub-section (2) of Section 13 of the said Act, by Government Notice No. 475 of the 30th March, 1962, specified that the Council shall have the powers and functions and be subject to the duties set out in the said Notice as from 30th March, 1962;

And whereas the Minister of Community Development in terms of sub-section (3) of Section 13 of the said Act, in the Government Notice aforesaid declared that the provisions of the Act specified in the said Notice shall apply with reference to the Council in the Areas so set out;

And whereas to the knowledge of the Council you are the registered owner/co-owner of certain immovable property, described as certain portion of Erf No. 106 (previously Portion G of Block E), A/TR No. 6184/1918, situate at Carmichael and Bree Streets, Ventersdorp, in the District of Ventersdorp, measuring 17 square roods 52 square feet which property is situate within the area set out in the Notice aforesaid;

And whereas it is expedient for the Council to acquire the property set out above for the proper development of the Group Area in which it is situate;

And whereas the Minister of Community Development has in terms of sub-section (1) of Section 24 of the aforesaid Act on the 21st September, 1964, approved of the expropriation of the said property;

Now therefore take notice that the Town Council of Ventersdorp hereby expropriates with effect from the first publication of this Notice (5th March, 1965), the property described above;

You are hereby invited to state the amount claimed by you for the said property and you are further required to deliver or cause to be delivered to the undersigned within 30 days from 5th March, 1965, or within such further period as the Town Council of Ventersdorp allow:—

- (a) A statement in writing setting forth the amount of compensation, if any, claimed for the immovable property described herein;
- (b) your documents of title to the immovable property if these are in your possession or under your control;
- (c) if the said documents are not in your possession or under your control, a list, signed by you, of the said documents, setting forth the registration numbers and dates thereof and the name and address of the person in whose possession or under whose control those documents are and the registration numbers and dates of mortgage bonds, if any, on the immovable property and the names and addresses of the Holders thereof.

Further take notice that the ownership in the immovable property described herein shall pass to the said Town Council of Ventersdorp upon the first publication hereof (5th March 1965); and the Town Council shall, after the expiry of a period of three months from 5th March, 1965, take possession of the said property, viz., 5th June, 1965. Dated at Ventersdorp on this 22nd day of February, 1965.—L. A. Welgemoed, Clerk of the Council.

(Municipal Notice No. 10/65.)

4642—5-12-19

STADSRaad VAN VENTERSDORP.

KENNISGEWING VAN ONTEIENING.

Kennisgewing aan eienaar(s) in verband met vaste eiendom deur die Stadsraad onteien, te wete gedeelte van Erf No. 104 (voorheen bekend as Blok C), A/TR 6629/1918, in die Distrik Ventersdorp, geregistreer in die naam van TAKOLI, LIMITED (wie se adres onbekend is).

Nademaal 'n ooreenkoms kragtens sub-artikel (1) van Artikel 13 van die Wet op die Ontwikkeling van Groepsgebiede, No. 69 van 1955, tussen die Stadsraad van Ventersdorp (hierna die Raad genoem) en die Groepsgebiede Ontwikkelingsraad (hierna die Ontwikkelingsraad genoem) aangegaan is waarby sekere magte, funksies en pligte wat by genoemde Wet aan die Ontwikkelingsraad opgedra is, ten opsigte van sekere Groepsgebiede soos omskryf in paragrawe (a) en (b) van die Skedule van Proklamasie No. 290 van 1958, gepubliseer in Staatskoerant No. 6148 van 5 Desember 1958, aan die Raad gedelegeer is; en

Nademaal die Minister van Gemeenskapsbou kragtens subartikel (2) van Artikel 13 van genoemde Wet by Goewermentskennisgewing No. 475 van 30 Maart 1962 bepaal het dat die Raad met ingang van die 30ste dag van Maart 1962 die magte en funksies het en aan die pligte onderworpe is wat in genoemde kennisgewing uiteengesit word; en

Nademaal die Minister van Gemeenskapsbou kragtens subartikel (3) van Artikel 13 van genoemde Wet in voornoemde Goewermentskennisgewing verklaar het dat die bepalings van die Wet wat in genoemde kennisgewing gespesifiseer is in die aldus uiteengesette gebiede met betrekking tot die Raad van toepassing is; en

Nademaal u volgens die Raad se wete die geregistreerde eienaar/mede-eienaar is van sekere onroerende eiendom, omskryf as gedeelte van Erf No. 104 (voorheen bekend as Blok C), A/TR 6629/1918, geleë te Carmichaelstraat, Ventersdorp, in die Distrik Ventersdorp, groot 76 vierkante roede 56 vierkante voet, welke eiendom in een van die in voornoemde kennisgewing uiteengesette gebiede is.

Nademaal dit vir die Raad wenslik is om die hierin uiteengesette eiendomme te verkry vir die behoorlike ontwikkeling van die Groepsgebiede waarin dit geleë is; en

Nademaal die Minister van Gemeenskapsbou kragtens die bepalings van subartikel (1) van Artikel 24 van bedoelde Wet op 21 September 1964 die onteiening van bedoelde eiendom goedgekeur het;

Neem kennis dat die Stadsraad van Ventersdorp hierby bedoelde eiendom onteien vanaf die eerste verskyning (5 Maart 1965) van hierdie kennisgewing; en

Word u hierby versoek om die bedrag wat u ten opsigte van bedoelde eiendom eis, te noem en moet u binne dertig dae vanaf 5 Maart 1965, of binne so 'n verdere tydperk as wat die Stadsraad van Ventersdorp mag toelaat, aan ondergetekende lewer, of laat lewer:—

- (a) 'n Skriftelike verklaring waarin die bedrag van vergoeding (as daar is) wat u vir die onroerende eiendom hierin beskryf, eis, uiteengesit word; en
- (b) die stukke wat u titelbewyse op die onroerende eiendomme uitmaak, indien dit in u besit of onder u beheer is; en
- (c) indien bedoelde stukke nie in u besit of onder u beheer is nie, 'n deur u ondertekende lys van bedoelde stukke, met vermelding van die registrasienuummers en datums daarvan en die naam en adres van die persoon in wie se besit of onder wie se beheer daardie stukke is en die registrasienuummers en datums van verbande op die onroerende eiendom (as daar is) en die name en adresse van die houters daarvan.

Neem verder kennis dat die eiendomsreg op die onroerende eiendom hierin beskryf, by die eerste verskyning (5 Maart 1965), hiervan oorgaan op die Stadsraad van Ventersdorp en die Stadsraad van Ventersdorp na verstryking van 'n tydperk van 3 (drie) maande na 5 Maart 1965 bedoelde eiendom in besit sal neem, nl. op 5 Junie 1965. Gedateer te Ventersdorp op hede die 22ste dag van Februarie 1965.—L. A. Welgemoed, Klerk van die Raad.

(Munisipale Kennisgewing No. 8/65.)

TOWN COUNCIL OF VENTERSDORP.

NOTICE OF EXPROPRIATION.

Notice to owner(s) in respect of immovable property expropriated by the Town Council of Ventersdorp to wit Portion of Erf No. 104 (previously known as Block C), A/TR No. 6629/1918, in the District of Ventersdorp, registered in the name of TAKOLI, LIMITED (whose address is unknown).

Whereas an agreement has been concluded in terms of sub-section (1) of Section 13 of the Group Areas Development Act, No. 69 of 1955, between the Town Council of Ventersdorp (hereinafter referred to as the Council) and the Group Areas Development Board (hereinafter referred to as the Board) whereby certain powers, functions and duties conferred by the said Act upon the Board have been delegated to the Council in respect of certain Group Areas as defined in paragraphs (a) and (b) of the Schedule of Proclamation No. 290 of 1958, published in *Government Gazette* No. 6148 of the 5th December, 1958;

And whereas the Minister of Community Development has, in terms of sub-section (2) of Section 13 of the said Act, by Government Notice No. 475 of the 30th March, 1962, specified that the Council shall have the powers and functions and be subject to the duties set out in the said Notice as from 30th March, 1962;

And whereas the Minister of Community Development in terms of sub-section (3) of Section 13 of the said Act, in the Government Notice aforesaid declared that the provisions of the Act specified in the said Notice shall apply with reference to the Council in the Areas so set out;

And whereas to the knowledge of the Council you are the registered owner/co-owner of certain immovable property, described as portion of Erf No. 104 (previously known as Block C), A/TR No. 6629/1918, situate at Carmichael Street, Ventersdorp, in the District of Ventersdorp, measuring 76 square roods 56 square feet which property is situate within the area set out in the Notice aforesaid.

And whereas it is expedient for the Council to acquire the property set out above for the proper development of the Group Area in which it is situate;

And whereas the Minister of the Community Development has in terms of sub-section (1) of Section 24 of the aforesaid Act on the 21st September, 1964, approved of the expropriation of the said property;

Now therefore take notice that the Town Council of Ventersdorp hereby expropriates with effect from the first publication of this Notice (5th March, 1965), the property described above;

You are hereby invited to state the amount claimed by you for the said property and you are further required to deliver or cause to be delivered to the undersigned within 30 days from 5th March, 1965, or within such further period as the Town Council of Ventersdorp allow:—

- (a) A statement in writing setting forth the amount of compensation, if any, claimed for the immovable property described herein;
- (b) your documents of title to the immovable property if these are in your possession or under your control;
- (c) if the said documents are not in your possession or under your control, a list, signed by you, of the said documents, setting forth the registration numbers and dates thereof and the name and address of the person in whose possession or under whose control those documents are and the registration numbers and dates of mortgage bonds, if any, on the immovable property and the names and addresses of the Holders thereof.

Further take notice that the ownership in the immovable property described herein shall pass to the said Town Council of Ventersdorp upon the first publication hereof (5th March 1965); and the Town Council shall, after the expiry of a period of three months from 5th March, 1965, take possession of the said property, viz., 5th June, 1965. Dated at Ventersdorp on this 22nd day of February, 1965.—L. A. Welgemoed, Clerk of the Council.

(Municipal Notice No. 8/65.)

4641—5-12-19

STADSRaad VAN VENTERSDORP.

KENNISGEWING VAN ONTEIENING.

Kennisgewing aan eienaar(s) in verband met vaste eiendom deur die Stadsraad onteien, te wete Gedeelte 3 van Erf No. 101, Marktstraat, Ventersdorp, A/TR 5108/1920, in die Distrik Ventersdorp, geregistreer in die naam van AMAJEE & SON, LIMITED (wie se adres onbekend is).

Nademaal 'n ooreenkoms kragtens sub-artikel (1) van Artikel 13 van die Wet op die Ontwikkeling van Groepsgebiede, No. 69 van 1955, tussen die Stadsraad van Ventersdorp (hierna die Raad genoem) en die Groepsgebiede Ontwikkelingsraad (hierna die Ontwikkelingsraad genoem) aangegaan is waarby sekere magte, funksies en pligte wat by genoemde Wet aan die Ontwikkelingsraad opgedra is, ten opsigte van sekere Groepsgebiede soos omskryf in paragrawe (a) en (b) van die Skedule van Proklamasie No. 290 van 1958, gepubliseer in Staatskoerant No. 6148 van 5 Desember 1958, aan die Raad gedelegeer is; en

Nademaal die Minister van Gemeenskapsbou kragtens subartikel (2) van Artikel 13 van genoemde Wet by Goewermentskennisgewing No. 475 van 30 Maart 1962 bepaal het dat die Raad met ingang van die 30ste

dag van Maart 1962 die magte en funksies het en aan die pligte onderworpe is wat in genoemde kennisgewing uiteengesit word; en

Nademaal die Minister van Gemeenskapsbou kragtens subartikel (3) van Artikel 13 van genoemde Wet in voornoemde Goewermentkennisgewing verklaar het dat die bepalings van die Wet wat in genoemde kennisgewing gespesifiseer is in die aldus uiteengesette gebiede met betrekking tot die Raad van toepassing is; en

Nademaal u volgens die Raad se wete die geregistreerde eienaar/mede-eienaar is van sekere onroerende eiendom, omskryf as Gedeelte 3 van Erf No. 101, Marktstraat, Ventersdorp, A/TR 5108/1920, geleë te Marktstraat, Ventersdorp, in die Distrik Ventersdorp, groot 20 vierkante roede 120 vierkante voet, welke eiendom in een van die voornoemde kennisgewing uiteengesette gebiede is.

Nademaal dit vir die Raad wenslik is om die hierin uiteengesette eiendomme te verkry vir die behoorlike ontwikkeling van die Groepsgebiede waarin dit geleë is; en

Nademaal die Minister van Gemeenskapsbou kragtens die bepalings van subartikel (1) van Artikel 24 van bedoelde Wet op 21 September 1964 die oentiening van bedoelde eiendom goedgekeur het;

Neem kennis dat die Stadsraad van Ventersdorp hierby bedoelde eiendom oentien vanaf die eerste verskyning (5 Maart 1965) van hierdie kennisgewing; en

Word u hierby versoek om die bedrag wat u ten opsigte van bedoelde eiendom eis, te noem en moet u binne dertig dae vanaf 5 Maart 1965, of binne so 'n verdere tydperk as wat die Stadsraad van Ventersdorp mag toelaat, aan ondergetekende lewer, of laat lewer:—

- (a) 'n Skriftelike verklaring waarin die bedrag van vergoeding (as daar is) wat u vir die onroerende eiendom hierin beskryf, eis, uiteengesit word; en
- (b) die stukke wat u titelbewyse op die onroerende eiendom uitmaak, indien dit in u besit of onder u beheer is; en
- (c) indien bedoelde stukke nie in u besit of onder u beheer is nie, 'n deur u ondertekende lys van bedoelde stukke, met vermelding van die registrasienuommers en datums daarvan en die naam en adres van die persoon in wie se besit of onder wie se beheer daardie stukke is en die registrasienuommers en datums van verbande op die onroerende eiendom (as daar is) en die name en adresse van die houters daarvan.

Neem verder kennis dat die eiendomsreg op die onroerende eiendom hierin beskryf, by die eerste verskyning (5 Maart 1965), hiervan oorgaan op die Stadsraad van Ventersdorp en die Stadsraad van Ventersdorp na verstryking van 'n tydperk van 3 (drie) maande na 5 Maart 1965 bedoelde eiendom in besit sal neem, nl. op 5 Junie 1965. Gedateer te Ventersdorp op hede die 22ste dag van Februarie 1965.—L. A. Welgemoed, Klerk van die Raad.

(Munisipale Kennisgewing No. 9/65.)

TOWN COUNCIL OF VENTERSDORP.

NOTICE OF EXPROPRIATION.

Notice to owner(s) in respect of immovable property expropriated by the Town Council of Ventersdorp to wit Portion 3 of Erf No. 101, Market Street, Ventersdorp, A/TR No. 5108/1920, in the District of Ventersdorp, registered in the name of AMAJEE & SON, LIMITED (whose address is unknown).

Whereas an agreement has been concluded in terms of sub-section (1) of Section 13 of the Group Areas Development Act, No. 69 of 1955, between the Town Council of Ventersdorp (hereinafter referred to as the Council) and the Group Areas Development Board (hereinafter referred to as the Board) whereby certain powers, functions and duties conferred by the said Act upon the Board have been delegated to the Council in respect of certain Group Areas as defined in paragraphs (a) and (b) of the Schedule of Proclamation No. 290 of 1958, published in *Government Gazette* No. 6148 of the 5th December, 1958;

And whereas the Minister of Community Development has, in terms of sub-section (2) of Section 13 of the said Act, by Government Notice No. 475 of the 30th March, 1962, specified that the Council shall have the powers and functions and be subject to the duties set out in the said Notice as from 30th March, 1962;

And whereas the Minister of Community Development in terms of sub-section (3) of Section 13 of the said Act, in the Government Notice aforesaid declared that the provisions of the Act specified in the said Notice shall apply with reference to the Council in the Areas so set out;

And whereas to the knowledge of the Council you are the registered owner/co-owner of certain immovable property, described as Portion 3 of Erf No. 101, Market

Street, Ventersdorp, A/TR 5108/1920, situate at Market Street, Ventersdorp, in the District of Ventersdorp, measuring 20 square roods 120 square feet which property is situate within the area set out in the Notice aforesaid.

And whereas it is expedient for the Council to acquire the property set out above for the proper development of the Group Area in which it is situate;

And whereas the Minister of the Community Development has in terms of sub-section (1) of Section 24 of the aforesaid Act on the 21st September, 1964, approved of the expropriation of the said property;

Now therefore take notice that the Town Council of Ventersdorp hereby expropriates with effect from the first publication of this Notice (5th March, 1965), the property described above;

You are hereby invited to state the amount claimed by you for the said property and you are further required to deliver or cause to be delivered to the undersigned within 30 days from 5th March, 1965, or within such further period as the Town Council of Ventersdorp allow:—

- (a) A statement in writing setting forth the amount of compensation, if any, claimed for the immovable property described herein;
- (b) your documents of title to the immovable property if these are in your possession or under your control;
- (c) if the said documents are not in your possession or under your control, a list, signed by you, of the said documents, setting forth the registration numbers and dates thereof and the name and address of the person in whose possession or under whose control those documents are and the registration numbers and dates of mortgage bonds, if any, on the immovable property and the names and addresses of the Holders thereof.

Further take notice that the ownership in the immovable property described herein shall pass to the said Town Council of Ventersdorp upon the first publication hereof (5th March 1965), and the Town Council shall, after the expiry of a period of three months from 5th March, 1965, take possession of the said property, viz., 5th June, 1965. Dated at Ventersdorp on this 22nd day of February, 1965.—L. A. Welgemoed, Clerk of the Council.

(Municipal Notice No. 9/65.)

4640—5-12-19



Wapen van die
Republiek van Suid-Afrika
In Kleure

Groot 11½ duim by 9 duim

Herdruk volgens plan opgemaak
deur die Kollege van Heraldiek

PRYS:

R1.10 per kopie, posvry in die Republiek
R1.15 per kopie, buite die Republiek

Verkrygbaar by die Staatsdrukker
Pretoria en Kaapstad



Republic of South Africa
Coat of Arms
In Colours

Size 11½ inches by 9 inches

Reprinted to design prepared
by the College of Heraldry

PRICE:

R1.10 per copy, post free within the Republic
R1.15 per copy, outside the Republic

Obtainable from the Government Printer
Pretoria and Cape Town

KENNISGEWING.

Dit word vir algemene inligting bekendgemaak dat betaling ten opsigte van bestorwe boedelkennisgewings, bestem vir plasing in die Staatskoerant op die volgende wyse moet geskied:—

In alle gevalle moet 'n ongekanselleerde R1 Inkomsteseël op die boedelvorm wat vir publikasie ingestuur word, vasgeplak word.

L.W.—Betalings by wyse van tjeks, posorders of kontant sal nie meer aanvaar word nie.

NOTICE.

It is hereby notified for general information that payment in respect of deceased estate notices intended for publication in the *Government Gazette* should be effected as follows:—

In every instance an uncanceled R1 revenue stamp should be affixed to the relative estate notice which is submitted for publication in the *Government Gazette*.

N.B.—Cheques, postal orders or cash cannot be accepted as payment.

VERKIESING VAN EKSEKUTEURS EN VOOGDE.

Aangesien die Boedels van die Persone vermeld in onderstaande Bylae nie verteenwoordig is nie, word hierby deur Meesters van die Hoogeregshof van Suid-Afrika aan belanghebbendes kennis gegee, dat byeenkomste ten opsigte van die verskillende Boedels op die datums, tye en plekke vermeld, gehou sal word, met die doel om 'n Persoon of Persone te kies vir goedkeuring deur die onderskeie Meesters as geskik en bekwaam om deur hulle aangestel te word as Eksekuteurs of Voogde, na gelang van omstandighede.

In 'n stad waarin 'n Kantoor van 'n Meester is, word die byeenkoms voor die Meester gehou en in ander plekke voor die Landdros.

ELECTION OF EXECUTORS AND TUTORS.

The Estates of the Persons mentioned in the subjoined Schedule being unrepresented, interested parties are hereby given notice by Masters of the Supreme Courts of South Africa, that meetings will be held in the several Estates at the dates, times and places specified, for the purpose of selecting some Person or Persons, for approval by the respective Masters, as fit and proper to be appointed by them as Executors or Tutors, as the case may be.

Meetings in a town in which there is a Master's Office, will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

BYLAE.—SCHEDULE.

L.W.—Items aan die linkerkant met 'n * gemerk, dui aan die verkiesing van 'n Voog; andersins word 'n Eksekuteur gekies.

N.B.—Items indicated by a * on the left hand side, denote the election of a Tutor; otherwise an Executor is to be elected.

KAAP.—CAPE.

Registrasie- nommer van boedel. Registered Number of Estate.	Familienaam en voorname van oorlede persoon en beroep. <i>Surname and Christian Names of Deceased and Occupation.</i>	Datum van oorlyde. <i>Date of Death.</i>	Datum, tyd en plek van byeenkoms. <i>Date, Time and Place of Meeting.</i>
*508/62	Grierson, Wilhelmina Noeline, huisvrou.....	9/1/62	19/3/65, 10 vm., George.
736/65	Fourie, Adriaan Johannes, assistent landdros.....	4/12/64	17/3/65, 10 vm., Springbok.
820/65	Jordaan, Hendrik Lodewikus, telefoonwerksman.....	30/1/65	10/3/65, 10 vm., Strand.
773/65	Finnie, Margaret, housewife.....	23/1/65	16/3/65, 10 a.m., Cape Town.
657/65	Frank, Isaac, pensioner.....	6/2/65	16/3/65, 10 a.m., Cape Town.
737/65	Furness, William Richard, timekeeper.....	14/2/65	16/3/65, 10 a.m., Cape Town.
706/65	de Kock, Ethel Annie, housewife.....	8/1/65	16/3/65, 10 a.m., Cape Town.
239/58	Friday, Galija, housewife.....	16/10/57	16/3/65, 10 a.m., Cape Town.
658/65	Arendse, Wilhelmina, pensioner.....	27/9/64	16/3/65, 10 a.m., Cape Town.
745/65	Burger, Hendrik Schalk Erns Jacobus, klerk.....	16/1/65	17/3/65, 10 vm., Strand.
767/65	Buchanan (born Mundy), Phyllis Hayward, farmer.....	18/1/65	16/3/65, 10 a.m., Cape Town.
3179/63	Burger (gebore Venter), Maria Elizabeth Magdalena, spoorwegwerker.....	21/6/56	17/3/65, 10 vm., Oudtshoorn.
741/65	Scott, Eileen Rita, domestic servant.....	15/2/65	11/3/65, 10 a.m., Cape Town.
6212/50	van Eeden, Willem, boer.....	25/10/50	12/3/65, 10 vm., George.
797/65	du Preez, Gideon Petrus, prison warden.....	29/11/64	11/3/65, 10 a.m., Cape Town.
453/65	Potgieter, John George Wait, klerk.....	12/12/64	10/3/65, 10 vm., Humansdorp.
481/65	Woods, William Richard Houghton, school teacher.....	2/10/64	18/3/65, 10 a.m., Cape Town.
6157/64	Worsley, Joyce Marjorie Comyns, retired assistant superintendent.....	14/12/64	18/3/65, 10 a.m., Cape Town.
552/65	van der Westhuizen, Hester Johanna, huisvrou.....	2/7/63	18/3/65, 10 vm., Kaapstad.
94142	Thomas, James, active service (Cape Corps).....	4/8/44	11/3/65, 10 a.m., Cape Town.
171/874/183/20	Visagie, Pieter Adrian Zacharias, general merchant.....	20/12/19	17/3/65, 10 a.m., Philipstown.
587/65	van Zyl, Christiaan Jacobus, invalide.....	12/1/65	17/3/65, 10 vm., Mosselbaai.
724/65	van Wyk, Elizabeth Francina, huisvrou.....	13/1/65	17/3/65, 10 vm., Mosselbaai.
6951/55B	Roman, John Johannes Jacobus, railway labourer.....	14/10/55	16/3/65, 10 a.m., Bellville.
680/65	Myburgh, Ganief, pensioner.....	25/12/64	16/3/65, 10 a.m., Cape Town.
4241/62	Reading, Frederick Wilmot, retired miner.....	20/3/62	16/3/65, Cape Town.
664/65	Muller, John James, labourer.....	30/12/64	16/3/65, Cape Town.
747/65	Meyer, Henrietta, opsigter.....	5/10/63	17/3/65, 10 vm., Paarl.
73/61	Olivier, Maria Susanna, pensionaris.....	17/10/60	16/3/65, 10 vm., Willowmore.
2646/51	Okkers, Rosina Catharina, housewife.....	10/1/51	17/3/65, 10 a.m., Stellenbosch.
1724/58	Mazier, Cornelia Catharina, fish hawker.....	16/12/57	16/3/65, 10 a.m., Cape Town.

TRANSVAAL.

88589	du Plooy, Pieter Hendrik Rudolf, boer.....	14/4/35	19/3/65, 10 vm., Middelburg.
969/65	Keoson, Henry, foreman fitter.....	18/11/64	12/3/65, 9.30 a.m., Johannesburg.
6187/64	Rautenbach, Adriana Wilhelmina, pensionaris.....	2/8/64	10 vm., Pretoria.
3057/61	Coetzee, Margaretha Jacoba.....	1/4/61	12/3/65, 10 vm., Roodepoort.
1967/58	Yellema, Pieterella, pensionaris.....	3/1/58	13/2/65, 10 vm., Standerton.
1217/65	Joubert, Izak, Jacob, messelaar.....	28/1/65	12/3/65, 10 vm., Roodepoort.
1167/65	van Ronge, Hendrik Ernest, maintainer.....	10/1/65	12/3/65, 10 a.m., Krugersdorp.
1187	Opperman, Nicolina Jacoba, boer.....	23/3/64	9/3/65, 10 vm., Pretoria.
1210/65	Jordaan, Petrus Jacobus Johannes, diesel masjienis.....	23/1/65	19/3/65, 9.30 vm., Germiston.
360/65	Serralheiro, Amelia, retired.....	27/11/64	23/3/65, 10 a.m., Cape Town.
1170/65	Kruger, Frederik Christoffel, boer.....	20/1/65	19/3/65, 10 vm., Pietersburg.
9956/64	Beytell, Aletta Catharina, huisvrou.....	8/11/64	10/3/65, 10 vm., Klerksdorp.

Registrasie- nommer van boedel. Registered Number of Estate.	Familienaam en voorname van oorlede persoon en beroep. Surname and Christian Names of Deceased and Occupation.	Datum van oorlyde. Date of Death.	Datum, tyd en plek van byeenkoms. Date, Time and Place of Meeting.
4446/64	de Souza, Manuel, shopkeeper.....	28/4/64	12/3/65, 9.30 a.m., Johannesburg.
9586/64	Coetzer, Marthinus Stephanus, konstabel.....	29/10/64	12/3/65, 10 vm., Sabie.
7478/62	Breytenbach, Daniel Jacobus, vragmotorbestuurder.....	26/9/62	12/3/65, 10 vm., Randgate.
1258/65	Tolmie, Keith Alexander, insurance representative.....	31/1/65	12/3/65, 10 a.m., Nelspruit.
85508	Oosthuizen, Andries Petrus Cornelis, boer.....	11/7/34	9/3/65, 10 vm., Pretoria.
4428/52	Soller, Morris, produce merchant.....	7/8/52	12/3/65, 9.30 a.m., Germiston.
1171/65	Dutton, John Arthur, company director.....	30/1/65	12/3/65, 9.30 a.m., Johannesburg.
402/65	Riekert, Martha Maria Francina, huisvrou.....	18/11/64	12/3/65, 9.30 vm., Roodepoort.
1253/65	Venter (voorheen Nel, gebore Herbst), Susanna Catharina, huisvrou	23/1/65	12/3/65, 10 vm., Middelburg, Tvl.
9263/64	de Bruyn, Christiaan Joel Andries (ook bekend as Christman), skof- baas op myn	30/10/64	12/3/65, 9.30 vm., Johannesburg.
1373/65	Bentley, Charles Miles, lorry driver.....	10/12/64	12/3/65, 9.30 a.m., Johannesburg.
1363/65	Wenhold, Christian Hermann Karl, landmeter.....	4/2/65	11/3/65, 10 vm., Rustenburg.
1383/65	Kelly, James, fitter and turner.....	13/2/65	29/3/65, 10 a.m., Vereening.
973/65	Misselbrook, Fred, truck driver.....	2/12/64	12/3/65, 2 p.m., Port Elizabeth.
1114/65	van der Westhuizen, Frans Hendrik Sadie, amptenaar.....	28/1/65	12/3/65, 10 vm., Kempton Park.
705/65	Rees-Poole, Vivian Sydney, architect.....	24/1/65	9/3/65, 10 a.m., Pretoria.
5515/64	Muller, Harvey Rudolph, boorman.....	6/7/64	12/3/65, 10 vm., Delmas.
1065/65	Voster, Charlotte Elizabeth.....	27/1/65	12/3/65, 9.30 vm., Johannesburg.
9915/64	Smit, Lando Holtzhausen, boekkeeper.....	26/10/64	12/3/65, 9.30 a.m., Germiston.
2775/57	Herman, Charles Benzil, miller.....	4/3/57	9/3/65, 10 a.m., Pretoria.
1385/65	Schumyn, Lodewikus Stephanes, busdrywer.....	27/1/65	12/3/65, 10 vm., Brakpan.
3465/63	Riekert, Burgert, opsigter.....	16/4/63	9/3/65, 10 vm., Pretoria.

NATAL.

51/65	Thompson, Hilda Marion, retired.....	31/12/64	18/3/65, 9 a.m., Durban.
19805	Hill, Charles Breda, sugar planter.....	30/6/33	17/3/65, 10 a.m., Pietermaritzburg.
56/65	Smith, Charles, textile technologist.....	1/12/64	18/3/65, 9 a.m., Durban.
114/65	Somaria, retired artisan.....	28/7/58	18/3/65, 9 a.m., Durban.
210/53	Zietsman, Johan Hendrik, boer.....	18/12/52	25/3/65, 10 vm., Babanango.
500/65	Riddle, Henry, retired fitter and turner.....	7/1/65	18/3/65, 9 a.m., Durban.
503/65	Wheeler, Dorothy Beryl Joyce, clerk, wholesale merchant.....	20/1/65	18/3/65, 9 a.m., Durban.
265/65	Howell, John (also known as John Claudwin), retired.....	31/12/64	18/3/65, 9 a.m., Durban.
524/65	Singleton, Katie Alice, none.....	1/2/65	25/3/65, 9 a.m., Durban.
1983/64	Casimiro, Manuel de Agrela, shopkeeper.....	26/6/64	11/3/65, 9 a.m., Durban.
148/65	Boi, Fernand Emile, retired fitter.....	11/1/65	11/3/65, 9 a.m., Durban.
3490/64	Narsammah, fresh produce dealer.....	2/7/61	25/3/65, 10 a.m., Verulam.
526/65	Omar, Adam, tailor.....	20/12/64	25/3/65, 9 a.m., Durban.
541/65	Parsad, Sanker, carpenter.....	31/10/64	25/3/65, 9 a.m., Durban.
540/65	Powell, Gordon David, fitter and turner.....	6/2/65	22/3/65, 10 a.m., Ladysmith.
543/65	Newton, Gertrude Emma, medical practitioner.....	6/1/65	26/3/65, 2.30 p.m., Dundee.
2685/64	Ndlovu, Mussumi Jacob, delivery boy.....	8/7/64	25/3/65, 10 a.m., Ixopo.
1435/63	Osborn, Charles Kenelm, retired farmer.....	12/4/63	25/3/65, 9 a.m., Durban.
588/65	Maple, Edwin Rigby George, checker.....	11/2/65	25/3/65, 9 a.m., Durban.

ORANJE-VRYSTAAT.—ORANGE FREE STATE.

267/65	van Rooyen, Jane, huisvrou.....	10/6/64	10/3/65, 10.30 vm., Clocolan.
187/65	Botha, Jacobus Philipus, boer.....	13/1/65	12/3/65, 10 vm., Trompsburg.
243/65	Benade, Johannes Tobias, geen.....	30/1/65	12/3/65, 10 vm., Bloemfontein.
239/65	van Niekerk, Hendrik Petrus, masjienis.....	31/1/65	12/3/65, 10 vm., Bloemfontein.
1263/58	Howell, Mary Louise, farmer.....	10/9/58	10/3/65, 10 a.m., Dewetsdorp.
1935/64	Minnny, Dorothea Magdalena, huisvrou.....	13/9/64	10/3/65, 9.30 vm., Bethlehem.
41015	van Es, Gerhardus Laurentius, groentekweker.....	21/1/48	12/3/65, 10 vm., Bloemfontein.

GRIKWALAND-WES.—GRIQUALAND WEST.

710/64	La Cock, Jacobus Wilhelmus, boer.....	5/9/60	10/3/65, 10 vm., Upington.
44/65	Lotter, Sarel Johannes, voorraadopnameklerk.....	2/11/64	11/3/65, 10 vm., Klerksdorp.
74/65	McDermid, Stanley Desmond, electrician.....	17/1/65	10/3/65, 10 a.m., East London.

OOS-KAAP.—EASTERN CAPE.

1956/64	O'Donoghue (born Melato), Maria, housewife.....	3/6/64	12/3/65, 10 a.m., Matatiele.
1043/62	Judd, William Edward, auctioneer/accountant.....	9/5/62	12/3/65, 2 p.m., Port Elizabeth.
2922/64	Hewitt, Frederick, tailor and pensioner.....	22/11/64	9/3/65, 10 a.m., King Williams' Town.
366/65	Nagel, Daniel Stephanus, schoolground caretaker.....	11/1/65	10/3/65, 10 a.m., Graaff-Reinet.
2193/64	Cokoto, Joel Ntsukumbini, pensioner.....	10/9/64	12/3/65, 10 a.m., Flagstaff.
207/65	Cadle (born Joubert), Catharina, farmer.....	16/12/64	10/3/65, 10 a.m., Murraysburg.
362/65	Blom, Nicolaas Willem, gaoler.....	10/6/64	10/3/65, 10 a.m., Aliwal North.
215/65	Hunter, Ian Ferguson, marine engineer.....	5/1/65	10/3/65, 10 a.m., East London.
421/65	Hurwitz (born Harris), Ella, housewife.....	9/2/65	12/3/65, 2 p.m., Port Elizabeth.

LIKWIDASIE- EN DISTRIBUSIEREKENINGS IN BESTORWE BOEDELS WAT TER INSAE LÊ.

Hierby word kragtens artikel *agf-en-sestig* van Wet No. 24 van 1913, kennis gegee, dat duplikate van die Likwidasië- en Distribusierekenings in die Boedels in die onderstaande Bylae vermeld, in die Kantore van die Meesters en Landdroste, soos vermeld en gedurende 'n tydperk van 21 dae (of langer, indien spesiaal vermeld) vanaf gemelde datums of vanaf datums van publikasie hiervan, as dit later is, ter insae sal lê van alle persone wat daarby belang het.

Indien binne genoemde tydperk geen besware daarteen by die betrokke Meesters ingedien word nie, gaan die Eksekuteurs oor tot die uitbetaling ingevolge gemelde rekenings.

LIQUIDATION AND DISTRIBUTION ACCOUNTS IN DECEASED ESTATES LYING FOR INSPECTION.

Notice is hereby given, in terms of section *sixty-eight* of Act No. 24 of 1913, that copies of the Liquidation and Distribution Accounts in the Estates specified in the subjoined Schedule will be open for the inspection of all persons interested therein for a period of 21 days (or longer if specially stated) from the dates specified or from the date of publication hereof, whichever may be the later, and at the Offices of the Masters and Magistrates as stated.

Should no objection thereto be lodged with the Masters concerned during the specified period, the Executors will proceed to make payments in accordance with the accounts.

BYLAE.—SCHEDULE.

KAAP.—CAPE.

Boedel No.	Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening.	Beginindatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae. Commencing Date for Inspection if not longer than 21 days.	Kantoor van die Meester, Kaapstad, of Kimberley in die geval van die items met 'n * gemerk en die Landdros. Office of the Master, Cape Town, or Kimberley in the case of the items indicated by a * and the Magistrate.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent. Name and Address of Executor or Authorised Agent.
1529/64	Lourens, Petrus Cornelius, van Vogelvlei, Bredasdorp; Verbeterde Eerste en Finale	—	Bredasdorp.....	C. F. de Villiers, Takbestuurder, Caledon en S.W.D. Eksekuteurskamer, Bepark, Posbus 18, Bredasdorp, Agent vir Eksekutrisse Testamentêr.
4710/56	Campher, Magdalena (gebore du Plessis), weduwee; Eerste en Finale	—	George.....	G. O'Connell, Prokureur vir Eksekuteur Testamentêr, Posbus 73, George.
619/64	Hough, Johanna (voorheen de Wet, gebore Bruwer), en nagelate eggenoot Andries Petrus Hough; Eerste en Finale	—	Mafeking.....	Volkkas, Bepark (geregisteerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Adderleystraat 134 (Posbus 3981), Kaapstad.
4289/64	du Toit, Andries Petrus, passer, van Woonstel D, Edwinihof, Beaufortstraat, Goodwood, K.P., en nagelate eggenote Elizabeth Maria du Toit (gebore le Roux); Eerste en Laaste	—	Bellville.....	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Bepark (geregisteerde handelsbank), Westelike Kaap Trustee-tak, Posbus 883, Kaapstad, Agent vir Eksekutrisse Testamentêr.
942/64	Swart, Wilhelm Jacobus; Eerste en Finale.....	—	Bredasdorp....	J. A. Kruger, Algemene Bestuurder en Sekretaris, Bredasdorpse Eksekuteurskamer, Bepark, Bredasdorp.
13/64	van Rooyen, Peter Edward, rustende prokureur, van Van Niekerkstraat 34, Vryburg; Eerste en Finale	—	Vryburg.....	Wessels, De Kock & Van Rooyen, Posbus 82, Vryburg, Prokureurs vir Eksekuteurs.
2553/64	da Silva, Charles Edward, and surviving spouse, Gladys Magdalena da Silva (born Hendricks); First and Final	—	Wynberg.....	Buchanan & Berman, Attorneys for Executrix Testamentary, C.N.A. Buildings, corner of Main and Maynard Roads, Wynberg.
141/63	Pretorius, Lavina Catherina (gebore Vorster); Gewysigde Eerste en Finale	—	Postmasburg...	P. Jungnickel & Van der Westhuizen, Progressgebou, Hoogstraat, Postmasburg.
4410/63	Elsie Sophia Otto (gebore Nieuwenhuys), en nagelate eggenoot Casparus Daniel Otto; Eerste en Finale	—	Riversdal.....	J. C. Carse, Takbestuurder, Caledon & S.W.D. Eksekuteurskamer, Posbus 12, Riversdal.
4259/64	Genis, Jacob Hendrik, van Whitestraat 10, Robertson; Eerste en Laaste	—	Robertson.....	G. J. van Zyl, Agent vir Eksekuteurs Testamentêr, Robertson Trust en Agentskap, Bepark, Posbus 62, Robertson.
322/64	Hugo, Wouter Jacobus, van Pampoenpoort, distrik Victoria-Wes; Eerste en Finale	8/3/65	Victoria-Wes...	Kempen & Kempen, Prokureurs vir Eksekuteurs Testamentêr, Kerkstraat (Posbus 24), Victoria-Wes.
539/64	Steyn, Engela Elizabeth (gebore van Vuuren), van Jonesstraat 7, Olifantshoek, en nagelate eggenoot Johannes Joachim Steyn; Eerste en Finale	—	Olifantshoek...	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 1714, Bloemfontein.
4613/64	Scheltema, Johannes Jurgens, wewenaar, van Willowmore, Kaap; Eerste en Laaste	—	Willowmore....	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Bepark (geregisteerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 54, Kaapstad, Eksekuteurs Testamentêr.
3918/64	Cloete, Catharina Aletta Adriana, van Van Wyksvlei, Kaap Provinsie; Eerste en Laaste	—	Carnarvon.....	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Bepark (geregisteerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 54, Kaapstad, Agent vir Eksekutrisse Datief.
5377/63	Oosthuizen, Hendrik, van Middeldrift, Albertinia, K.P.; Eerste en Laaste	—	Albertinia.....	T. E. Stanford, Takbestuurder, Caledon en S.W.D. Eksekuteurskamer, Bepark, Posbus 5, Albertinia, K.P., Agent vir die Boedel.
3904/64	van Niekerk, Hendrik Cornelius (ook Cornelis), 26 Bylaan, Durbanville, Kaapstad; Eerste en Finale	—	Bellville.....	Pretorius & Bosman, Posbus 160, Vrede, O.V.S., Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr.
4900/64	Lourens, Hester Maria (gebore Kleynhans); Duncanstraat 54, Tiervlei, K.P., en nagelate eggenoot Marthinus Jacobus Lourens; Eerste en Finale	—	Bellville.....	D. P. de Klerk & Van Gend, Posbus 1857, Volkasgebou, Kaapstad.
4770/64	Lourens, Helie Aletta (gebore van Rhyn), van Groenvlei, Bottelary, Kuilsrivier, K.P.; Eerste en Finale	—	Stellenbosch....	D. P. de Klerk & Van Gend, Posbus 1857, Volkasgebou, Kaapstad.
5852/63	van Rensburg, Coenraad Jacobus Breytenbach Janse, van Asségaafbosch, Van Wyksdorp, distrik Ladismith, en nagelate eggenote Anna Sophia Janse van Rensburg (gebore Britz); Eerste en Finale	—	Ladismith.....	J. W. Marais, Posbus 59, Ladismith, K.P.

Boedel No. Estate No.	Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening. Name of Estate and Description of Account.	Begindatum van Inspekte indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae. Commencing Date for Inspection if not longer than 21 days.	Kantoor van die Meester, Kaapstad, of Kimberley in die geval van die items met 'n * gemerk en die Landdros. Office of the Master, Cape Town, or Kimberley in the case of the items indicated by a * and the Magistrate.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent. Name and Address of Executor or Authorised Agent.
1994/64	Williams, Maria, weduwee, van Heidelberg, K.P.; Eerste en Finale	—	Heidelberg.....	Caledon & S.W.D. Eksekuteurskamer, Beperk, Posbus 3, Heidelberg, K.P., Agente vir Eksekuteur Testamentêr.
760/64	Loots, Johannes Hendrik, van Penryn, distrik Kuruman, en nagelate eggenote Johanna Cornelia Petronella Loots (gebore Benade); Eerste en Finale	—	*Kuruman.....	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Adderleystraat 134 (Posbus 2981), Kaapstad.
4377/63	Swart, Gert Cornelius, van Palgravestraat, George, en nagelate eggenote Petronella Cornelia Sophia Swart (gebore du Preez); Eerste en Finale	—	George.....	G. O'Connell, Prokureur vir Eksekutrisse Testamentêr, Posbus 73, George.
1942/64	Janse van Noordwyk, Elsabe Susanna, van Du Preezstraat, Bredasdorp, en nagelate eggenoot Dirk Cornelis Janse van Rensburg; Eerste en Finale	—	Bredasdorp....	J. A. Kruger, Algemene Bestuurder en Sekretaris, Bredasdorpse Eksekuteurskamer, Beperk, Bredasdorp.
520/64	Liebenberg, Hendrik Jacobus, van Paardevley, Kenhardt, en nagelate eggenote Elizabeth Zacharias Petronella Liebenberg (gebore van Rooyen); Eerste en Laaste	—	*Kenhardt.....	C. B. Schultz & Kie., Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr, Posbus 7, Kenhardt.
2900/64	Jordaan, Louis Hendrik, van Paul Krugerstraat 21, Tiervlei, K.P., en nagelate eggenote Magdalena Maria Susanna Jordaan (gebore van den Berg); Eerste en Finale	—	Bellville.....	W. G. van Rensburg, Prokureur vir Eksekutrisse Testamentêr, Louis Trichardtstraat 5 (Posbus 75), Parow.
6241/54	Reinecke, David Andries, van Opzoek, distrik Ladismith, K.P., en nagelate eggenote Johanna Magdalena Wilhelmina Reinecke (gebore Linde); Gewysigde Eerste en Finale	—	Ladismith.....	Barry & De Beer, Prokureurs, Andries Pretoriusstraat, Calitzdorp, vir Eksekuteur Testamentêr.
641/64	Botha, Schalk Jacobus, van Wilgenhoutsdrift, afdeling Kenhardt, en nagelate eggenote Magdalena Catherina Botha (gebore de Klerk); Eerste en Finale	—	Upington.....	Lange, Joubert, Carr & Blaauw, Posbus 53 Upington.
413/64	Badenhorst, Charl Henry, van Mafeking; Eerste en Finale	—	Mafeking.....	Loubser & Meiring, Posbus 4, Philipstown.
5245/64	van der Vyver, Elizabeth Cecilia (gebore du Toit), van Hoogstraat, Worcester, en nagelate eggenoot Izak Wilhelm Johannes van der Vyver; Eerste en Finale	—	Worcester.....	I. W. J. van der Vyver, Hoogstraat, Worcester.
386/64	Lewin, Solomon Morris, of Arcadia Hotel, Sea Point, Cape; First and Final	—	—	Pocock & Bailey, Attorneys for Executor Testamentary, 117 Church Street, Oudtshoorn.
5057/64	Schmidt, Allen Edgar, of Aldor, Rustenburg Avenue, Rondebosch; First and Final	—	Wynberg.....	J. J. Glick & Company, Attorneys for Executrix Testamentary, 303/306 Sam Newman House, 28 Burg Street, Cape Town.
3191/63	Vintcent, Howard Nelles, of 45 Nineteenth Avenue, Mossel Bay; Supplementary Account	—	Mossel Bay....	A. J. Acker & Son, Chartered Accountants (S.A.), P.O. Box 10, Oudtshoorn.
540/63	Economon, Christina Sophia (also known as Sophia Economon (born Swartz), of 7 Dixon Place, Beaconsfield; Amended First and Final	—	—	Haarhoff, Hertog, Mout, Horn & Company, Attorneys for Executor Testamentary, 30 Stockdale Street, Kimberley.
2736/64	Lawrence, Elizabeth Catharine, of Fairbairn Street, Worcester; First and Final	—	Worcester.....	J. E. Krige & Sons, Attorneys for Executor Testamentary, 33 Baring Street, Worcester.
—	Manshon, Martin Wan, of 56 Searle Street, Cape Town; Amended First	—	Cape Town.....	Metcalf & Company, Allied Buildings, Cradock, Attorneys for Executors Testamentary.
4729/64	Fisher, Majorie, Flat 3, Lo Hillside Road, Fishhoek; First and Final	—	Simonstown....	Syfret, Godlonton & L. Low, Court Chambers, 24 Wale Street, Cape Town.
617/63	Wright, Edgar Mulock, of Twenty-fifth Avenue, La Croix, Fresnaye, Cape; Second and Final	—	—	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town, Co-Executor Testamentary.
5547/63	Louw, Johannes Arnoldus, of 38 Fairfield Road, Parow, Cape; Supplementary First and Final	—	Bellville.....	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town, Agent for Co-Executors Testamentary.
2918/64	Louw, Leonard Cornelius Jacobus, of 40 Forrest Way Glencairn, C.P., and surviving spouse, Sylvia Elizabeth Louw; First and Final	—	Simonstown....	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town, Agent for Executrix Testamentary.
4927/64	Meaker, Gertrude Wilhelmina Kathleen, of Tubby's Farm, Botteleray Road, Kathleen; First and Final	—	Stellenbosch....	Findlay & Tait, 140 St. George's Street, Cape Town.
4926/64	Meaker, William Frank, of Tubby's Farm, Botteleray Road, Kuils River; First and Final	—	Stellenbosch....	Findlay & Tait, 140 St. George's Street, Cape Town.
2455/64	Adams, Christiaan Laban, van Langstraat, Saron, en nagelate eggenote Maria Salome Adams (gebore Frantz); Eerste en Laaste	—	Tulbagh.....	Grimbeek & Goosen, Van der Stelstraat (Posbus 6), Tulbagh.
321/64	Visagie, Adam Jacobus, of No. 85, corner of Thirty-ninth and Fortieth Street, Elsies River, and surviving spouse, Wilhelmina Christina Visagie (born Muller); First and Final	—	Bellville.....	Hofmeyer & Marquard, 1 Teddington Street (P.O. Box 1), Bellville, C.P.
26/50	van der Merwe, Martina Francina (gebore Jonker), van Reguitstraat, Noupoot, en nagelate eggenoot Willem Gabriel van der Merwe (oorlede op 17 Augustus 1964); Gewysigde Eerste en Finale	—	Noupoot.....	Wentzel Christoffel van der Merwe, Reguitstraat, Noupoot.
2872/64	Burger, Gert Daniel, van Prinses Elizabethstraat 24, Epping, K.P.; Eerste en Finale	—	Bellville.....	Nederlandse Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handels bank), Trustafdeling, Posbus 688, Kaapstad, Agent vir Eksekutrisse Datief.

Boedel No. Estate No.	Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening. Name of Estate and Description of Account.	Begindatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae. Commencing Date for Inspection if not longer than 21 days.	Kantoor van die Meester, Kaapstad, of Kimberley in die geval van die items met 'n * gemerk en die Landdros. Office of the Master, Cape Town, or Kimberley in the case of the items indicated by a * and the Magistrate.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent. Name and Address of Executor or Authorised Agent.
4468/64	Louw, Helena Alberta (gebore de Jongh), van Skoolstraat, Malmesbury; Eerste en Laaste	—	Malmesbury....	I. S. Cronje, Bestuurder, Die Bolandse Eksekuteurskamer, Beperk, Posbus 16, Malmesbury, Eksekuteur Testamentêr.
1928/64	Esterhuizen, Gerhardus Marthinus, of Lady Grey Bridge Hotel, Lady Grey Street, Paarl; First and Final	—	Paarl.....	Solomon Miller and Maisel, Attorneys for Executrix Dative, 49 Lady Grey Street, Paarl.
4189/64	Morgan, Ernest Travis; First and Final.....	—	Knysna.....	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 4, Cape Town, Agents for Executor Dative.
1263/61	Boks, Andreas Jacobus; Eerste en Finale....	—	Calvinia.....	Nel & Laurence, Prokureurs vir Eksekuteur Dative, Stiglingstraat (Posbus 5), Calvinia.
672/64	Henkins, Louisa Maud (formerly Fields, born Fox), married out of community of property to Charles Robert Henkins; Amended First and Final.	—	Wynberg.....	Tennant, Brown, Chiddy & De Beer, Attorneys for Executor Testamentary, 4 Wale Street, Cape Town.
2769/63	Samuels, Philip, and surviving spouse, Magdalena Samuels (born Meyer); First and Final	—	Wynberg.....	G. M. Guthrie & Company, 107 St. George's Street, Cape Town.
1147/62	Buisman, Herman Garreth; First and Final..	—	Wynberg.....	W. E. Moore & Son, 52 St. George's Street, Cape Town.
5276/64	Petersen, Harry, and surviving spouse, Rachel Maria Petersen (born Jordaan); First and Final	—	Paarl.....	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 4, Cape Town, Agent for Executrix Testamentary.
3761/64	Morgan, William; First and Final.....	—	—	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 4, Cape Town, Agents for Executor Dative.
5065/64	Wylde, Agnes Keith (formerly Holmes, born Paul); First and Final	—	—	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 4, Cape Town, Agents for Executor Testamentary.
4434/64	Lamoral, Arnold Benedikt Frans Lodewyk (or Lodewijk), and surviving spouse, Gilberte Lamoral (born de Coene); First and Final	—	—	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 4, Cape Town, Agent for Executor Dative.
6058/63	Rees, Edgar Charles; Second and Final.....	—	Somerset West	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 4, Cape Town, Agent for Executor Testamentary.
5568/64	Peters, Frederick Ernest, of Sugarloaf House, Portishead, Somerset, England; First and Final	—	—	Hogan-Fleming & Company, Attorneys for the Executors Dative, P.O. Box 2211, Cape Town.
5508/64	Timmerman, Dorothea Regina (born Smit), of 4A Union Street, Montagu, and surviving spouse, James Peter Timmerman; First and Final	—	Montagu.....	David Sandler, Attorney for Executor Testamentary, Bath Street (P.O. Box 40), Montagu.
5532/62	Addison-Williamson, Ceridwen Parry, of 2 Pakington Street, Melbourne, Victoria, Australia; First and Final	—	—	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town, Agents for Executors Testamentary.
4742/64	Harwood, Edward Ernest Moore, widower, of Harewood Nursing Home, Tiverton Road, Plumstead, C.P.; First and Final	—	Wynberg.....	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 4, Cape Town, Agent for Executor Testamentary.
2264/64	Huxtable, Vera Kathleen (born Hare), of 17 Drama Street, Somerset West, C.P.; Supplementary, Redrawn First and Second and Final	—	Somerset West	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 4, Cape Town, Agent for Executor Testamentary.
42/65	Jalis, Magdalena Lydia Frederika, van Torongoweg 115, Lansdowne; Eerste en Finale	—	Wynberg.....	M. J. Dreyer, Trustbestuurder, S.A.N.T.A.M., Beperk, Waalstraat 28, Kaapstad, Agent vir Eksekuteur Testamentêr.
4519/64	Lombard, Hester Johanna Maria (gebore le Roux), van Riebeek Kasteel; Eerste en Finale	—	Malmesbury....	Burger & Dewdney, Agente vir Boedel, Kerkstraat 54, Wellington.
5098/64	Stoffberg, Elsie Maria (gebore Basson), van Olifantskop, Malmesbury; Eerste en Finale	6/3/65	Malmesbury....	F. P. van Dyk, Sekretaris, Malmesbury Eksekuteurskamer, Posbus 16, Malmesbury.
1183/63	Meyer, Elzie Sophia Maria (gebore Meyer), van Noll, afdeling George, en nagelate eggenoot James Lourens Meyer; Eerste en Finale	—	George.....	J. A. Strauss, Besturende Direkteur, Willowmore Trust Maatskappy, Beperk, Posbus 72, Uniondale, Agente vir Eksekuteur Testamentêr.
1017/64	Purcell, Evangeline Blanche, of 308 "Rockaways", Main Road, Three Anchor Bay; First and Final	—	—	Coulter & Company, 33 Adderley Street, Cape Town.
2083/64	de Klerk, Andries Abraham Bosman, van Brummerwoonstelle No. 3, Blythstraat, Beaufort-Wes, en nagelate eggenote Huibrecht Margaretha de Klerk (gebore Victor); Eerste en Laaste	—	Beaufort-Wes...	H. W. Gird & Kie., Prokureurs vir die Eksekutrisse Testamentêr, Donkinstraat 75 (Posbus 6), Beaufort-Wes.

Boedel No. Estate No.	Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening. Name of Estate and Description of Account.	Begindatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae. Commencing Date for Inspection if not longer than 21 days.	Kantoor van die Meester, Kaapstad, of Kimberley in die geval van die items met 'n * gemerk en die Landdros. Office of the Master, Cape Town, or Kimberley in the case of the items indicated by a * and the Magistrate.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent. Name and Address of Executor or Authorised Agent.
3567/64	Wright, William Arthur, of 13 Seventh Avenue, Fish Hoek, and surviving spouse, Phyllis Kathleen Wright (born Middleton); First and Final	—	Simonstown....	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town, Agents for Executor Dative.
494/64	Russell, Peter John, of 26 Lyndale Road, Sybrand Park, Cape; First and Final	—	Wynberg.....	Arthur E. Abrahams & Gross, Attorneys for Executor Testamentary, Greenmarket Place, Shortmarket Street, Cape Town.
2819/64	Marcuse, George, of 2 Flower Street, Gardens, Cape Town; First and Final	—	—	Arthur E. Abrahams & Gross, Attorneys for Executrix Testamentary, Greenmarket Place, Shortmarket Street, Cape Town.
262/63	Goldschmidt, Owen John, of Salisbury, Rhodesia; Amended First and Final	—	—	Nell & Jacobson, 117 St. George's Street, Cape Town.
2881/64	van Schoor, Jan Cornelius, van Kingsweg 219, Brooklyn, Kaap, en nagelate eggenote Petronella Johanna Susanna van Schoor (gebore van der Berg); Eerste en Laaste	—	—	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-tak, Posbus 54, Kaapstad, Eksekuteur Testamentêr.
3643/64	Church, Henry Mathew (Matthew), of 3 Harman Road, Claremont; First and Final	—	Wynberg.....	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town, Agent for Executrix Testamentary.
3677/64	Saubergue, Agnes Phyllis, spinster, of False Bay Flats, Main Road, Kalk Bay, Cape; First and Final	—	Simonstown....	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town, Executor Testamentary.
800/64	van der Westhuizen, Jacobus Hendrik, p/a Die Kontant Winkel, Neilersdrift, K.P.; Eerste en Laaste	—	*Keimoes.....	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustafdeling, Posbus 626, Kimberley, Agent vir Eksekutrisse Testamentêr.
906/64	Roberts, Hugh Bleddyn, of 1D Schoongezicht, Main Road, Kenilworth, Cape; First and Final	—	Wynberg.....	Silberbauer, Sampson, Van Niekerk & Liefeldt, Attorneys for Executor Dative, 118 St. George's Street, Cape Town.
2082/64	Jansen, Majorie Elizabeth (born Cedeman), of "Matrose", Herbrandt Street, Hazendal, and surviving spouse, Joseph Peter Jansen; First and Final	—	Wynberg.....	Isaac Volkwyn & Company, Attorneys for Executor Testamentary, Gregory House, Klipfontein Road, Athlone.
1974/64	Knowles, Frederick William, of Observatory, and surviving spouse, Alice Helen Knowles (born Moore); First and Final	—	—	Mostert & Bosman, 204/9 Groote Kerk Building, Adderley Street, Cape Town, Attorneys for Executor Testamentary.
5469/64	Norman, Maria Louisa Elizabeth, of Beach Road, Muizenberg; First and Final	—	Simonstown....	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Western Cape Trustee Branch, P.O. Box 883, Cape Town, Agent for Executor Testamentary.
481/64	Louw, Michael Casparus, van Fluitjieskraal, distrik Hopetown, K.P.; Eerste en Laaste	—	*Hopetown....	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustafdeling, Posbus 626, Kimberley, Eksekuteur Testamentêr.
584/64	Hay, James, of Harmony Home, Kimberley....	—	*	D. P. Veary, P.O. Box 189, Kimberley.
290/64	Hunter, Roland Samuel, van Herbertsdale, distrik Mosselbaai; Eerste en Finale	—	Mosselbaai....	M. J. Harris & Kie., Prokureurs-vir Eksekuteur Datief, Marshstraat 82 (Posbus 132), Mosselbaai.
4718/64	Daley, Wilfred Cochrane, of High Street, Mossel Bay; First and Final	—	Mossel Bay....	Scholtz & Van Renen, P.O. Box 3, Mossel Bay, Attorneys for Executor Testamentary.
5757/63	Naude, David Jacob, van Excelsior, Overhex, distrik Worcester, en nagelate eggenote Emmarentia Catharina Naude; Eerste	—	Worcester.....	C. Kloppers, Bestuurder van die Worcesterse Eksekuteurskamer, Beperk, Baringstraat 29 (Posbus 34), Worcester, Agent vir die Eksekutrisse Testamentêr.
2181/64	le Roux, Ignatius Johannes, van Rietfontein-Wes, Richmond, en nagelate eggenote Ella Hendrika le Roux; Eerste en Finale	—	Richmond.....	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Adderleystraat 134 (Posbus 3981), Kaapstad.
3850/64	Nuthall, Ernest Edwin Tallent, of Grosvenor Square, College Road, Rondebosch; First and Final	—	Wynberg.....	Syfret's Trust Company, Limited, 24 Wale Street, Cape Town.
2813/64	Hendry, Clement Crafer, of Louis Botha Avenue, Somerset West; First and Final	—	Somerset West	A. J. Solomon & Morkel, 3 Church Street, Somerset West.
4271/64	Thackray, Henry Vane, of 27 Pinewood Street, Somerset West, Cape; First and Final	—	Somerset West	Syfret's Trust Company, Limited, 24 Wale Street, Cape Town.
4217/64	Parkes, Anna Jessie; First and Final.....	—	—	Haldane Carey Parkes, and Frank Miller Parkes, 63 Third Avenue, Parktown North Johannesburg.
4268/64	Katie Mary (or Kathleen) Heslop (born Hennesy), widow, of 5 Caledon Court, Somerset West; First and Final	—	Wynberg and Somerset West	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 54, Cape Town, Agent for Executrix Testamentary.
4577/64	Elizabeth Catharina Laney, of Pinelands; First and Final	—	—	Silberbauer, Sampson, Van Niekerk & Liefeldt, Attorneys for Executor Dative, United House, Adderley Street, Cape Town.
5660/63	Ernest William Lasbrey, retired clergyman, of Rocklands Farm, Simonstown; First and Final	—	Wynberg.....	J. E. P. Close & Company, Agent for Executrix Testamentary, P.O. Box 829, Cape Town.
4311/63	Rex Percival Robertson, of Mouille Point, Cape Town; Supplementary	—	—	R. P. Gain, Executor Dative, c/o Board of Executors, 4 Wale Street, Cape Town.
5597/64	John Cole, of England; First and Final.....	—	—	J. D. Allen, Secretary, Agent for Executors, Board of Executors, 4 Wale Street, Cape Town.

Boedel No. Estate No.	Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening. Name of Estate and Description of Account.	Begindatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae. Commencing Date for Inspection if not longer than 21 days.	Kantoor van die Meester, Kaapstad, of Kimberley in die geval van die items met 'n * gemerk en die Landdros. Office of the Master, Cape Town, or Kimberley in the case of the items indicated by a * and the Magistrate.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent. Name and Address of Executor or Authorised Agent.
5272/64	William Arthur Bruce Grierson, company director, of Bergvliet, C.P.; First and Final	—	Wynberg.....	Dichmont & Dichmont, Attorneys for Executor Testamentary, P.O. Box 469, Cape Town.
3577/64	Clifford William Smith, retired bank manager, of London, England; First and Final	—	—	Dichmont & Dichmont, Attorneys for Executrix Testamentary, P.O. Box 469, Cape Town.
3312/64	Ian William Liefeldt, of Newlands; First and Final	—	Wynberg.....	Silberbauer, Sampson, Van Niekerk & Liefeldt, Attorneys for Executrix Testamentary, United House, Adderley Street, Cape Town.
3679/63	Wilhelmina Johanna Magdalena Stuart (born van Wielen, or van Wieling), of Kensington; First and Final	—	—	M. Kahn, Gurland & Kaplan, Attorneys for Executor Testamentary, 117 St. George's Street, Cape Town.
2563/63	Braine Leah Goldberg (also known as Briana Leah Goldberg) (born Rochman), of 191 Buitenkant Street, Cape Town; First and Final	—	—	Aubrey Luck & Michael Sarembok, Attorneys Executor Dative, 85 St. George's Street, Cape Town.
785/64	Joe Sousa (also known as Jose de Sousa), and his surviving spouse, Conceicao Sousa, of Maitland East; First and Final	—	—	Dichmont & Dichmont, Attorneys for Executrix Dative, P.O. Box 469, Cape Town.
5547/64	Fatima Abrahams (also known as Fatima Williams), and her surviving spouse, Ismail Abrahams, of Wynberg; First and Final	—	Wynberg.....	Dichmont & Dichmont, Attorneys for Executor Testamentary, P.O. Box 469, Cape Town.
6031/63	Maria Ann Jeftha (born Delight), of Claremont, Cape; First and Final	—	Wynberg.....	Herold, Gie & Broadhead, Attorneys for Executor Testamentary, 8 Darling Street, Cape Town.
2942/64	Edwin Patrick Douglas Hamilton, of Sea Point; First and Final	—	—	MacCallums, Attorneys for Executrix Testamentary, 85 St. George's Street, Cape Town.
1222/64	Susanna Sophia du Toit Louwrens, of Hermanus; First and Final	—	Caledon.....	Bisset, Boehmke & McBlain, Attorneys for Executrix Testamentary, 301 Cape Times Buildings, St. George's Street, Cape Town.
4764/64	Charles Richard King, of 11 Balfour Street, Woodstock; First and Final	—	—	Chas. Barnett, Barnett & De Beer, Attorneys for Executor Testamentary, 97 Victoria Road, Woodstock.
5138/64	Gladys Martin (born Pinto), formerly of "Joan Villa", Melbourne Road, Woodstock; First and Final	—	—	M. S. Frank & Frank, Attorneys for Executor Testamentary, 543 Grand Parade Centre, 3 Castle Street, Cape Town.
3565/64	Gertie Williams (born Davids), and subsequently deceased spouse, John Williams, of Tiger Valley; First and Final	—	Bellville.....	Cohen & Company, 5 Station Road, Parow, Attorneys for Executor Testamentary.

TRANSVAAL.

Boedel No. Estate No.	Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening. Name of Estate and Description of Account.	Begindatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae. Commencing Date for Inspection if not longer than 21 days.	Kantoor van die Meester, Pretoria, en die Landdros. Office of the Master, Pretoria, and the Magistrate.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent. Name and Address of Executor or Authorised Agent.
9251/62	Gerber, Johannes; Eerste en Finale.....	—	Ermelo.....	Nederlandse Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustafdeling, Posbus 52, Ermelo.
2931/64	Nicholl, Claude Alexander (Junior); First and Final	—	Roodepoort....	C. A. Nicholl (senior), c/o Phillips & Osmond, P.O. Box 168, Krugersdorp.
1991/64	Fourie, Hendrina Margaretha; Eerste en Finale	—	Vereeniging....	Hanekom & Vermaak, Posbus 338, Vereeniging.
2951/63	Snyman, Francois Alwyn, en nagelate eggenote Charlotte Wilhelmina (Wilhelmine) Snyman (gebore Stapel); Eerste en Finale	—	Swartruggens...	Van Wyk De Vries, Malan & Steyn, Posbus 5892, Johannesburg. Prokureurs vir die Eksekutrisse Testamentêr.
4919/63	Kourie, Ramon Cecil; Eerste en Finale.....	—	Delareyville....	Herman du Plessis (junior), Eksekuteur Testamentêr, Generaal Delareystraat (Posbus 23), Delareyville.
9352/63	Knowler, Madge Crespen, of 125 Manners Mansions, 166 Jeppe Street, Johannesburg, framed in terms of section 48 (3) (a) of Act No. 24 of 1913; First and Final	—	Johannesburg..	Syfret's Trust & Executor Company, Natal Limited, P.O. Box 135, Durban, Agents for Executrix Testamentary.
278/65	Ferreira, Elizabeth, van Eerste Straat 106, Linden, Johannesburg; Eerste en Finale	—	Johannesburg..	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
7907/64	van Niekerk, Luiitha Magrietha Johanna, van Langestraat 55, Carolina; Eerste en Finale	—	Carolina.....	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
5130/64	van Rooyen, Leunis Adriaan, boer, van „Winburg”, Posbus 231, Nylstroom, en nagelate eggenote Gertruida Magdalena van Rooyen (gebore Heystek); Eerste en Finale	—	Nylstroom.....	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
1265/64	Fuhri, George Lodewyk, leier rangeerder, van Brownweg 19, Newlands, Johannesburg, en nagelate eggenote Johanna Elizabeth Fuhri (gebore Greyling); Eerste en Finale	—	Johannesburg..	(Mev.) J. E. Fuhri, Eksekutrisse Testamentêr, Brownweg 19, Newlands, Johannesburg.

Boedel No. Estate No.	Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening. Name of Estate and Description of Account.	Begindatum van Inspeske indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae, if not Commencing Date for inspection and/or Period if longer than 21 days.	Kantoor van die Meester, Pretoria, en die Landdros. Office of the Master, Pretoria, and the Magistrate.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent. Name and Address of Executor or Authorised Agent.
5757/64	Visser, Herklas Jacobus, oorgangbewaker, van Picardyweg 28, Unigray, Johannesburg, en nagelate eggenote Wilhelmina Hendrina Jakoba Visser (gebore Herbst); Eerste en Finale	—	Johannesburg..	(Mev.) W. H. J. Visser, Eksekutrisse Testamentêr, Picardyweg 28, Unigray, Johannesburg.
1731/64	Theron, Pieter Francois, vakwerker, van Elandstraat 3, Elandsfontein, en nagelate eggenote Maria Elizabeth Theron (gebore Ehlers); Eerste en Finale	—	Germiston.....	(Mev.) M. E. Theron, Eksekutrisse Testamentêr, Posbus 324, Brits.
6320/64	du Preez, Theunis Johannes Jacobus, losspoorwerker, van Klipdamstraat 19, Ladanna, Pietersburg, en nagelate eggenote Maria Elizabeth Hermina du Preez (voorheen Hugo, gebore Cronje); Eerste en Finale	—	Pietersburg.....	(Mev.) M. E. H. du Preez, Eksekutrisse Testamentêr, Klipdamstraat 19, Ladanna, Pietersburg.
4984/64	Jansen van Vuuren, Aletta Sophia, en nagelate eggenoot Philippus Jacobus Wilhelmus Jansen van Vuuren; Eerste en Finale	—	Vanderbijlpark.	P. J. W. J. van Vuuren, Posbus 251, Germiston.
9437/64	de Bruyn, Mattheus Hendricus; Eerste en Finale	—	—	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
7810/64	van Heerden, Hermanus, van Oom Jacobstraat 11, Meirings Park, Klerksdorp, en nagelate eggenote Gesiena Wilhelmina van Heerden (gebore Senekal); Eerste en Finale	—	Klerksdorp.....	N. B. Gous, Kampstraat 68, Potchefstroom.
4407/62/7	Kruger, Carolina Susanna, van Vyfhoek, distrik Potchefstroom; Eerste en Finale	—	Potchefstroom..	Williams, Gainsford & Steyn, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr, Kerkstraat 176, Posbus 71, Potchefstroom.
4779/64	van der Merwe, Catharina Maria, van Joubertstraat 29, Meyerton; Eerste en Finale	—	Vereeniging....	Japie van Vuuren, Bermangebou, Lochstraat, Posbus 208, Meyerton.
66/64	du Preez, Barend Petrus, van Pk. Clewer, distrik Witbank; Eerste en Finale	—	Witbank.....	M. Schech, Escombe Chambers, Escombestraat, Witbank.
1197/64	de Wet, Philip Rudolph, van Pretoriusstraat, Christiana, en nagelate eggenote Johanna Elizabeth (gebore Morris); Eerste en Finale	—	Christiana.....	D. B. Harrison, Pretoriusstraat 94b (P.O. Box 33), Christiana, Executor Testamentary.
3676/64	van der Berg, Jan Johannes Jacobus, van Derde Laan 39, Westdene, Johannesburg, en nagelate eggenote Catrina Jacoba van der Berg; Eerste en Finale	—	Johannesburg..	Van den Bergh, Melamed & Nathanson, 109 Yorkshiregebou, Marshallstraat 104, Johannesburg.
7149/64	Stephens, Janet Walkinshaw Wilson, 3 Douglas Road, Dunnottar, District Nigel, and surviving spouse, William Leslie Stephens; First and Final	—	Nigel.....	Lockett & Van den Heever, P.O. Box 99, Nigel.
2580/63	Kriel, Catharina (Katrina) Maria, of 24 Cross Street, Germiston; First and Final	—	Germiston.....	Massel & Massel, P.O. Box 5092, Boksburg North.
5318/64	Ferero, Stephanus, of 105 Fifth Street, Boksburg-North, and surviving spouse, Martha Johanna Ferero (born Bornman); First and Final	—	Boksburg.....	(Mrs.) M. J. Ferero, c/o The Standard Bank of South Africa, Limited, P.O. Box 76, Boksburg.
3338/60	Joubert, Johannes Wilhelmus Jakobus, van Blinkwater, Middelburg, Transvaal, en nagelate eggenote Francina Petronella Johanna Elizabeth van Niekerk (vroeër Joubert); Eerste en Finale	—	Middelburg....	Herman Grobler & Joubert, Posbus 23, Groblersdal.
4540/64	de Wet, Hendrik Christoffel, sakeman, van Oxfordweg 99, Kensington, Johannesburg, en nagelate eggenote Martha Catherina de Wet (gebore Roodt); Eerste en Finale	—	Johannesburg..	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578 Pretoria.
7471/64	Buys, Jurie Jacobus, van Elandsdrif, Pk. Mooiooi, distrik Rustenburg, en nagelate eggenote Anna Elizabeth Buys; Eerste en Finale	—	Rustenburg....	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
2082/64	van Dyk, Cornelia (gebore O'Connell), van Twintigste Laan 391, Villieria, Pretoria; Eerste en Finale	—	—	J. A. J. van Dyk, Eksekuteur Testamentêr, Vyftiende Laan 919, Wonderboomsuid, Pretoria.
1348/64	Johnson, Edward Cecil, van Farendenstraat 426, Synnyside, Pretoria, en nagelate eggenote Martha Maria Elizabeth Johnson; Eerste en Finale	—	—	W. E. Johnson, Pretorium 315, Kerkstraat 267, Pretoria.
6240/64	Schuster, Wilhelm Ferdinand Hendrik, of 461 Carl Street, Pretoria West; First and Final	—	—	A. M. C. L. Schuster, 461 Carl Street, Pretoria West, Executrix Testamentary.
9091/64	Oosthuysen, Leonardus Pretorius, van Skoolstraat 13, Randfontein, en nagelate eggenote Alida Christina Oosthuysen; Eerste en Finale	—	Randfontein....	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
3586/64	Meyer, Wilhelmina Johanna (gebore Raubach), van Joubertstraat 29, Potchefstroom, en nagelate eggenoot Petrus Johannes Meyer; Eerste en Finale	—	Potchefstroom..	Williams, Gainsford & Steyn, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr, Kerkstraat 176 (Posbus 71), Potchefstroom.
9501/64	Kunneke, Johan Detlifd (Deetlifd), van Keatslaan 53, Orkney, en nagelate eggenote Fransiena (Francina) Johanna Kunneke (gebore Lindeque); Eerste en Finale	—	Klerksdorp.....	Van Wyk de Vries, Malan & Steyn, Posbus 5892, Johannesburg, Prokureurs vir die Eksekutrisse Testamentêr.
1363/61	Gous, Gabriel Jacobus, van Victorialaan 84b, Brakpan; Eerste en Finale	—	Springs.....	Van Wyk de Vries, Malan & Steyn, Posbus 5892, Johannesburg, Prokureurs vir die Eksekuteur Datief.
4291/64	du Toit, Thomas Price, of 147A Park Street North, Randfontein, Transvaal, and surviving spouse, Joyce Evelyn du Toit; First and Final	—	Oberholzer.....	Joyce Evelyn du Toit, c/o The Standard Bank of South Africa, Limited, P.O. Box 14, Carletonville, Transvaal.

Boedel No. Estate No.	Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening. Name of Estate and Description of Account.	Begindatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae. Commencing Date for Inspection if not longer than 21 days.	Kantoor van die Meester, Pretoria, en die Landdros. Office of the Master, Pretoria, and the Magistrate.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent. Name and Address of Executor or Authorised Agent.
6935/61/5	Wiggill, Alida Magdalena (gebore Botha), van Huis 154, Redan, Vereeniging; Aanvullend	—	Vereeniging...	Smit & Coetzee, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr, Loumor Court, Voortrekkerstraat, Posbus 165, Vereeniging.
8800/64	Krynauw, Louisa Susanna, van Mercuryhof 10, Schoemanstraat 744, Pretoria; Eerste en Finale	—	—	G. N. Krynauw, Mercuryhof 10, Schoemanstraat 744, Pretoria.
1960/63	Nortje, Hendrik Cornelius, of P.O. Box 889, Pretoria; First and Final	—	—	Slot, Broido & Hesselson, P.O. Box 1793, Johannesburg.
6081/64	Breedt, Maria Susanna Elizabeth, van Kwaggafontein, distrik Vereeniging, en nagelate eggenoot George Cornelius Breedt; Eerste en Finale	—	Vereeniging....	Smit & Coetzee, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr, Loumor Court, Voortrekkerstraat, Posbus 165, Vereeniging.
9446/63	Otto, Christina Heila Francina, van Witpoort, Ottosdal; Eerste en Finale	—	Ottosdal.....	F. v. D. Otto, p/a Van der Wal & Otto, Posbus 1, Ottosdal.
4376/64	Barnard, Aletta Cathrina (born Gerber), of Graskop, and surviving spouse, Christian Lourens Barnard; First and Final	—	Graskop.....	Douglas F. Blane, Main Street Pilgrimsrest, Attorneys for Executors Testamentary.
8914/64	van der Merwe, Christiaan Lourens, van Hartebesfontein, Pk. Die Moot, en nagelate eggenote Anna Maria van der Merwe; Eerste en Finale	—	Krugersdorp...	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
7349/62	Jordaan, Gert Johan Daniël, van Rutgersweg 7, Brits; Eerste en Finale	—	Brits.....	D. J. Smuts & Kock, Posbus 32, Brits.
9846/63	van Heerden, Hermina Catharina (gebore Groesbeek) (geskei) van Kromdraai, Koedoeskop, distrik Thabazimbi; Eerste en Finale	—	Thabazimbi...	H. H. Wicht, Posbus 55, Pietersburg.
4643/47/588	Betsy Lee, spinster; First and Final.....	—	Johannesburg..	Christiana Lee, Executrix Dative, J. N. Benjamin, c/o Executor Dative, 11th Floor, His Majesty's Building, Eloff Street, P.O. Box 9717, Johannesburg.
5221/63	James Henry Evans, retired; Second and Final	—	Johannesburg..	Sidney M. Lewis, Attorney for Executor Testamentary, 52, Howard House, Loveday Street, P.O. Box 2563, Johannesburg.
10025/63	Druckman, Sydney Solomon, secretary; First and Final	—	Johannesburg..	Levitt, Gordon & Daniels, Ninth Floor Palace Buildings Pritchard Street, Johannesburg.
2814/63	Richards, John; First and Final.....	—	Johannesburg..	Maurice Stein, Eight Floor, Dunvegan Chambers, 46 Joubert Street, Johannesburg.
4420/64	Hands, Geoffrey Walter; First and Final.....	—	Benoni.....	Barclays Bank D.C.O. (registered commercial bank), with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited, Trustee Department, Reef Branch, P.O. Box 8000, Johannesburg.
8095/64	Lambert Hendrik Steenkamp, van Zeemanstraat 27, Brenthurst, Brakpan, en nagelate eggenote Maria Jacoba Steenkamp; Eerste en Finale	—	Brakpan.....	Agent vir Eksekutrise (Mev.) A. S. Meyer, p/a A. S. Meyer Agentskappe, Posbus 1803, Bloemfontein.
2341/64	Pieterse, Jan George, verkoopsman, van Milnerlaan 23, Brakpan, Transvaal, en nagelate eggenote Hester sophia Pieterse (gebore Pienaar); Eerste en Finale	—	Brakpan.....	Barclays Bank D.C.O. (geregistreerde handelsbank) waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk, Trusteefdeling, Reef-tak, Posbus 8000, Johannesburg.
3172/64/2	Koch, Gerhardus Petrus, van Reserve, Distrik Utrecht; Eerste en Finale	—	Utrecht.....	B. Nathan, Posbus 86, Volksrust, Prokureur vir Eksekuteur Testamentêr.
495/64	Olivier, Martin Petrus Johannes Stefanus, opsigter, van Seymourstraat 17, Westdene, Johannesburg, en nagelate eggenote Maria Elizabeth Olivier; Eerste en Finale	—	Johannesburg..	Van Den Bergh, Melamed & Nathanson, Prokureur vir Eksekuteur, Yorkshiregebou 123, Marshall en Rissikstraat, Johannesburg.
4241/64	Bennett, Joseph Ernest; First and Final.....	—	—	MacRobert de Villiers & Hitge, 601 United Buildings, 243 Pretorius Street (P.O. Box 276), Pretoria.
4231/64	Taylor, Florence Laura (born van Beek), of 6 Ridgeview Mansions, Willie Street, Hillbrow, Johannesburg; First and Final	—	Johannesburg..	Barclays Bank D.C.O. (registered commercial bank), with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited, Trustee Department, P.O. Box 2036, Johannesburg.
5642/64	Fischer, Susanna Johanna, of 12 Beaumont Street, Oaklands, Johannesburg; First and Final	—	Johannesburg..	(Miss) Ilse Fischer, 12 Beaumont Street, Oaklands, Johannesburg.
7201/60	Ramokgopa, Noel, Stand 8608, Orlando West, P.O. Phirima; First and Final	—	Johannesburg..	Louis de Jager, Attorney for Executrix Testamentary, 401 His Majesty's Buildings, Joubert Street (P.O. Box 7642), Johannesburg.
8551/63	Gaigals, Charles (also known as Karolis Gaigalas), of c/o Township Hotel, cor. of Main and Betty Streets, Jeppestown, Johannesburg; First and Final	—	Johannesburg..	Barclays Bank D.C.O. (registered commercial bank), with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited, Trustee Department, Reef Branch, P.O. Box 8000, Johannesburg.
4162/63	Tennant, Edith Daisy, of 16 Ninth Avenue, Parktown North, Johannesburg; First and Final	—	Johannesburg..	Barclays Bank D.C.O. (registered commercial bank), with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited, Trustee Department, Reef Branch, P.O. Box 8000, Johannesburg.
4085/64	Laubscher, Christian Cornelius, van Brick Cottages 41, Simmer and Jack, Germiston, en nagelate eggenote Helena Elizabeth Laubscher; Eerste en Finale	—	Germiston.....	Barclays Bank D.C.O. (geregistreerde handelsbank), waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk, Trusteefdeling, Reef-tak, Posbus 8000, Johannesburg.

Boedel No. Estate No.	Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening. Name of Estate and Description of Account.	Begindatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydsperk indien langer as 21 dae. Commencing Date for Inspection if not longer than 21 days.	Kantoor van die Meester, Pretoria, en die Landdros. Office of the Master, Pretoria, and the Magistrate.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent. Name and Address of Executor or Authorised Agent.
8366/63	Morris, Hugh James, of 22 Frances Road, Norwood, Johannesburg; First and Final	—	Johannesburg..	Bowen, Sessel & Goudvis, Attorneys for Executrix Testamentary, Seventh Floor Amcor House, 88 Marshall Street, Johannesburg.
8996/64	Shan, Shin, of 80 Sievwright Avenue, Doornfontein, Johannesburg; First and Final	—	Johannesburg..	Alec Oshry, Attorney for Executor Testamentary, 122 Maritime House, Loveday Street, Johannesburg.
8846/63	Economakis, Nicolas, 17 Kroep Street, Rustenburg; First and Final	—	Rustenburg....	(Mrs.) C. Economakis, c/o Rustenburg Fisheries, cor. of Plein and Boom Streets, Rustenburg.
7455/64	Liebenberg, Barend Jacobus, van Dugganstraat, Belfast, Transvaal, en nagelate eggenote Hester Petronella Liebenberg (gebore v.d. Merwe); Eerste en Finale	—	Belfast.....	Barclays Bank D.C.O. (geregisteerde handelsbank), waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk, Trusteefdeling, Laeveld-tak, Posbus 600, Nelspruit.
8297/64	Hart, Frederick Charles, of 16 Bray Street, Barberton, and surviving spouse, Joanne (Joan) Wylie (born Ferguson); First and Final	—	Barberton.....	Barclays Bank D.C.O. (registered commercial bank), with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited, Trustee Department, Lowveld Branch, P.O. Box 600, Nelspruit.
3748/64	Millichip, Johanna Catharina, Devenishstraat 47a, Pietersburg, Transvaal; Eerste en Finale	—	Pietersburg....	(Mej.) G. L. Potgieter, Eksekutrise Testamentêr, 30 Twickenhamhof, Simmondsstraat 106, Clifton, Johannesburg.
7859/63	White, Anna Elizabeth, of 138 Twelfth Avenue, Edenvale, Germiston; First & Final	—	Germiston.....	D. F. Berrange, Executor Testamentary, P.O. Box 63, Germiston.
2597/64	Jonker, Wilhemina Johanna (gebore Campher), van Coetzeestraat 12, Pienaarsdorp, Klerksdorp, en nagelate eggenoot Johannes Petrus Jonker; Eerste en Finale	—	Klerksdorp.....	J. J. Oosthuizen, vir Eksekuteur, Posbus 755, Klerksdorp.
7456/64	van der Merwe, Gerbrech Elizabeth (voorheen Venter, gebore van Dyk), van Suidstraat 1, Volksrust; Eerste en Finale	—	Volksrust.....	B. Nathan, Posbus 86, Volksrust, Prokureur vir Eksekuteur Testamentêr.
4866/64	Schwab, Jacob Adolf, van c/o Volksrust Hotel, Volksrust, en nagelate eggenote Helena Magdalena Schwab (gebore Bignaut); Eerste en Finale	—	Volksrust.....	B. Nathan, Posbus 86, Volksrust, Prokureur vir Eksekutrise Testamentêr.
4637/64	Folkus, Petrus Johannes, boer, van Groenpan, Pk. Baltimore, distrik Potgietersrus, en nagelate eggenote Johanna Helena Petronella (gebore Nel); Eerste en Finale	—	Potgietersrus...	R. Cary Coles, Barclays Bank, Posbus 2024, Pretoria.
1708/60	Viljoen, Gerbrecht Elizabeth, van Twaalfde Laan 859, Wonderboom-Suid Pretoria; Verbeterde Eerste en Finale	—	—	MacRobert De Villiers & Hitge, Unitedgebou 601, Pretoriusstraat 243, Pretoria.
98/55	Senior, Aaron, of 17 Webber Road, Germiston Transvaal, and surviving spouse, Zena Senior; First and Final	—	Germiston.....	Moss-Morris & Ettlinger, Eight Floor, Provincial Building Society Buildings, 98 Market Street, Johannesburg.
8799/63	Gründling, Pieter Johannes Louis, van Jubileeweg 7, White Ridge, distrik Roodepoort; en nagelate eggenote Catharina, Maria Gründling; Verbeterde Eerste en Finale	—	Johannesburg..	Volkskas, Beperk (geregisteerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
3468/64	Boshoff, Frederick Johannes, van Kennedystraat 205, Kenilworth, Johannesburg, en nagelate eggenote Hermina Maria (gebore Byleveld); Eerste en Finale	—	Johannesburg..	P. Z. R. Booysen, Posbus 6160, Johannesburg.
5151/64	Naude, Jan Barend, van Carolweg 144, Silverfields, Krugersdorp, en nagelate eggenote Hendrika Josephine (gebore Strydom); Eerste en Finale	—	—	P. Z. R. Booysen, Posbus 6160, Johannesburg.
6251/64	Marais, Wiets Louwrens du Milandre, van Bereaweg 14(A), Bertrams, Johannesburg; Eerste en Finale	—	Johannesburg..	Volkskas, Beperk (geregisteerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
1090/65	Roos, Johanna Maria (gebore Otto), van de Beerstraat 691, Wonderboom-Suid, Pretoria; Eerste en Finale	30 dae	—	Volkskas, Beperk (geregisteerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
176/65	van Wyk, Gerrit Jacobus, van Vaalbult, Pk. Carolina, en nagelate eggenote Catharina Maria van Wyk (gebore Joubert); Eerste en Finale	—	Carolina.....	Volkskas, Beperk (geregisteerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
1604/64	van Zyl, Johan Waldeck, van Messina; Eerste en Finale	—	Messina.....	Dr. J. P. van Zyl, Posbus 102, Messina.
6214/63	Pogorelsky, Miriam, of 8 Ashwold Road, Saxonwold, Johannesburg; First and Final	—	Johannesburg..	Weston & Porter, Attorneys for Executor Testamentary, 400 Surrey House, Rissik Street, Johannesburg.
2612/63/2	Mackenzie, George, of Stonehouse, Rockridge Road, Parktown, Johannesburg; First and Final	—	Johannesburg..	Northern Trust Company, Limited, Northern Trust Building, 28 Harrison Street, Johannesburg, for Executors Testamentary.
4906/64	Darke, Arthur Thomas; First and Final.....	—	Johannesburg..	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.
5241/64/1	Albert Rigby, retired; First and Final.....	—	Johannesburg..	Langstaffe, Bird & Company, Traduna House, 58 Frederick Street, Johannesburg.
174/46	John woods, retired municipal employee; First and Final	—	Springs.....	Colman V. Cohen, Attorney for Executrix Testamentary, 602/4 N.I.C. House, 12 New Street South, Johannesburg.
1900/64	Suliman Mohamed Mangera, a retired hawker, who resided at Johannesburg; First and Final	—	Johannesburg..	A. H. Cohen & Montague Koppel, Attorneys for Executor Dative, 618 His Majesty's Building, Joubert Street, Johannesburg.

Boedel No. Estate No.	Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening. Name of Estate and Description of Account.	Registardatum van Inspekste indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydsperk indien langer as 21 dae. Commencing Date for Inspection if not longer than 21 days.	Kantoor van die Meester, Pretoria, en die Landdros. Office of the Master, Pretoria, and the Magistrate.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent. Name and Address of Executor or Authorised Agent.
2793/61	Robert de Villiers van Oudtshoorn, also known as Robert de Villiers van Rheede van Oudtshoorn, of Boksburg; First and Final	—	Boksburg.....	J. D. Cilliers, Attorney for the Executor Dative, 276 Commissioner Street (P.O. Box 83), Boksburg.
8650/63	Nortje, Petrus Cornelius; First and Final....	—	Johannesburg..	Executor Dative, Joel Melamed and S. E. Hurwitz, Thirteenth Floor, His Majesty's Buildings, Eloff Street, Johannesburg.
7818/64	Hartmann, August Georg; First and Final....	—	Johannesburg..	Attorney for the Executor Dative, Edgar Seelig, and Partners, Fourth Floor, York House, 57 Rissik Street, Johannesburg.
2300/64	Miller, Ray; First and Final.....	—	Johannesburg..	Fredman & Fredman, Attorneys for Executors Testamentary, 60 Security Building, 95 Commissioner, Street, Johannesburg.
7636/64	Horwitz, Olga; First and Final.....	—	Johannesburg..	Greenfield & Greenfield, Attorneys for the Executor Testamentary, 305 Lewis and Marks Building, 65 President Street (P.O. Box 8870), Johannesburg.
684/65	Blignaut, Andries Gerrit; Eerste en Finale....	8/3/65	—	H. J. Viljoen, Posbus 430, Pretoria.
5705/64	Adams, Jurgens Johannes, of 95 Manning Street, Colbyn, Pretoria; Amended First and Final	—	—	Vorster & Prinsloo, P.O. Box 1167, Pretoria, Attorneys for Executrix Testamentary.
7843/64	Williams, Ernest Godfrey, of 254 Lotty Street, Pretoria Gardens, Pretoria, and surviving spouse, Rachel Williams (born Holman); First and Final	—	—	Savage, Jooste & Adams, Attorneys for Executor Testamentary, 210 Permanent Buildings, Pretoria.
169/65	Lotz, Benoni, van Kerkstraat 829, Arcadia, Pretoria, en nagelate eggenote Wilhelmina Fredrika Lotz (gebore Coetzer); Eerste en Finale	—	—	Volkscas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
9105/64	Vermeulen, Johannes Andrianus, motorwerktuigkundige, van De Beerstraat 16, Brits, en nagelate eggenote Hendrika Wilhelmina Vermeulen (gebore Meyer); Eerste en Finale	—	Brits.....	Volkscas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
7414/64	van Wyk, Octavia, Snell-Ryalaan 36, Florida Park, en nagelate eggenoot Abraham Christoffel van Wyk; Eerste en Finale	—	Roodepoort....	Volkscas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
3340/62	Miller, Ruth Elizabeth (born Grotjohn), of 13a Fourth Street, Malvern, Johannesburg, and surviving spouse, Hans Joseph Miller; First and Final	—	Johannesburg..	J. H. Braude & Company, Attorneys for Executors Dative, 701-7 Provident Assurance House, cor. of Simmonds and Commissioner Streets, Johannesburg.
7050/64	du Preez, Johan Gotfried Mocke, van Willies Hillstraat 743, Pretoria-Tuine, en nagelate eggenote Wilhelmina Maria du Preez; Eerste en Finale	—	—	Volkscas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
10135/64	Roux, Petrus Philippus, van Kincora 410, Pretoriusstraat 574, Pretoria; Eerste en Finale	—	—	Volkscas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
7547/63	Naar, Rosie (born Davidow), of Jocelyn Hotel, Claim Street, Johannesburg; First and Final	—	Johannesburg..	J. D. Naar, Executor Testamentary, 1 Cornice Flats, 17 Olivia Road, Berea, Johannesburg.
5710/64	Cox, Edith, Rhenosterfontein, District Rustenburg; First and Final	—	Rustenburg....	Cliffe, Dekker & Todd, Attorneys for Executors Testamentary, Prudential Assurance Building, 94 Main Street, Johannesburg.
695/64	Momple, Dora, of 289 Paul Kruger Street, Mayville, Pretoria; First and Final	—	—	Savage, Jooste & Adams, Attorneys for Executrix Dative, 210 Permanent Buildings, Paul Kruger Street, Pretoria.
2592/63	Roux, Hendrik, van Kerkstraat 11, Brits, Transvaal; Eerste en Finale	—	Brits.....	Eksekuteurskamer Drakenstein, Beperk, Hoofstraat 335 (Posbus 236), Paarl, K.P.
2236/64	Breytenbach, Pieter Jacobus, van Pretoriusstraat 74, Volksrust, en nagelate eggenote Petronella Susanna Jozina Breytenbach; Eerste en Finale	—	Volksrust.....	Kuit & Snyman, Posbus 12, Volksrust, Prokureurs vir Eksekutriese.
161/38	Botha, Theunis Johannes, en nagelate eggenote Martha Susanna Janse van Vuuren (voorheen Botha, gebore Pretorius); Supplémentêre	—	Standerton.....	Kotzé & Vlok, Stuartstraat 12 (Posbus 72), Balfour, Transvaal.
9182/64	van Wyk, Maria Johanna Magdalena (gebore Nortje, en nagelate eggenoot Hendrik Jacobus van Wyk, van Elandshoek; Eerste en Finale	—	Nelspruit.....	Volkscas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
173/65	le Roux, Jacobus Petrus, van Bellevue, distrik Ermelo; Eerste en Finale	—	Ermelo.....	Volkscas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
6968/64	du Preez, Johannes Stephanus George, van Aloestraat 8, Arcon Park, Vereeniging, en nagelate eggenote Susanna Elizabeth du Preez (gebore Roets); Eerste en Finale	—	Vereeniging....	Volkscas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
7				
407/64	Nel, Nicolaas Johannes Albertus, van Plot 658, van Heerdenlaan, Bethal; Eerste en Finale	—	Bethal.....	Volkscas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
4				
866/60	Elizabeth Maria Denecker.....	—	—	A. F. de Necker, Churchill-laan 14, Crosby, Johannesburg.
7466/59	de Kamper, Klaas, van Negende Laan 525, Gezina, Pretoria, en nagelate eggenote Gerretje de Kamper (gebore van Offeren); Verbeterde Eerste en Finale	—	—	Volkscas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
9848/64	Faber, Frans Petrus, van Smitsstraat 15, Piet Retief, en nagelate eggenote Susanna Maria Faber; Eerste en Finale	—	Piet Retief.....	Volkscas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
1964/64	Viljoen, Izak Gerhardus Johannes, van Plot 151, Benoni, North Agricultural Holdings, Benoni, and surviving spouse, Elzebi Maria Susanna Cornelia Viljoen; First and Final	—	Benoni.....	Lovell, Miller & Dreyer, Attorneys for Executrix Dative Elgin House, 36 Princes Avenue, Benoni.

Boedel No. Estate No.	Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening. Name of Estate and Description of Account.	Begindatum van Inspesie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae. Commencing Date for Inspection if not longer than 21 days.	Kantoor van die Meester, Pretoria, en die Landdros. Office of the Master, Pretoria, and the Magistrate.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent. Name and Address of Executor or Authorised Agent.
5438/64	Kotze, Wilhelmina Jacoba Johanna Hendrika, van Raizegaaiskraal, distrik Ventersdorp; Eerste en Finale	—	Ventersdorp...	Ludolf Kniep, Prokureur, vir Eksekutriese Datief, Posbus 54, Ventersdorp.
4483/64	Janson, Willem Constantyn, Tweede Laan 44, Linden, Johannesburg, en nagelate eggenote Hendrina Sophia Janson (gebore Steyn); Eerste en Finale	—	Johannesburg..	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
1818/38	William Royden Morrison; Supplementary....	—	Johannesburg..	Scott, Brown & Tunnell, Attorneys for Executor Dative, Fifth Floor, Surrey House, Cor. of Rissik and Commissioner Streets, Johannesburg.
1839/60	Claase, Catherina Jane, en nagelate eggenoot Osrice Nicolaas Claase; Eerste en Finale	—	Germiston.....	Santam Versekeringmaatskappy, Beperk namens Eksekuteur Datief, Mediese Sentrum, Vyfde Laan, Springs.
4661/63	Rossouw Anna Margaretha, en nagelate eggenoot Mathys Johannes Rossouw; Eerste en Finale	—	—	L. F. Smuts & Kie, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr, Centenarygebou 406, Bureaulaan, (Posbus 1384), Pretoria.
2370/62	Rankin, Theodora Eileen Muriel, of P.O. Box 77, White River, Eastern Transvaal; Third	—	White River....	H. Heimann, Maasdorp & Barker, P.O. Box 1289, Johannesburg.
4714/59	Jenkin, Oliver Trevillion, widower, at 82 North Street, Oakdene, Johannesburg; First and Second and Final	—	Johannesburg..	H. Heimann, Maasdorp & Barker, P.O. Box 1289, Johannesburg.
9128/63	Atkins, Hoda, of 407 Roxdale, Second Avenue, Houghton, Johannesburg; First and Final	—	Johannesburg..	H. Heimann, Maasdorp & Barker, Attorneys for Executor Dative, 200 Aegis Building, 34 Loveday Street, Johannesburg.
996/64	Roux, Lukas Georg, of 5 Wyngaard Street, Stilfontein, and surviving spouse, Magrietha Aletta Roux; First and Final	—	Klerksdorp.....	D. M. Kantor & Kantor, Attorneys for Executor Dative, Third Floor, J.B.S.-Building, cor. of Church and Boom Streets, Klerksdorp.
956/64	Kalish, Rosey, of 164 Seventh Avenue, Mayfair, Johannesburg; First and Final	—	Johannesburg..	Moss Freedman & Company, Attorney for Executor Testamentary, 114 Guardian Buildings, Leslie Street (P.O. Box 403), Vereeniging.
7288/63	Lucas, Annie Vera, of 206 Bouquet Street, Rosettenville, Johannesburg; First and Final	—	Johannesburg..	McEwan, Fearnhead, Pinkerton & Paver, Allied Building, 236 Bree Street, cor. of Rissik Street, Johannesburg, Attorneys for Executors Testamentary.
—	Stevens, Laurence (Lawrence), of Elandsvallei, Old Age Home, Rietfontein Road, Primrose; First and Final	—	Germiston.....	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.
5430/62	Zoutendijk, Johannes Petrus, of 5 Baker Street, Rosebank; First and Final	—	Johannesburg..	Langstaffe, Bird & Company, Traduna House, 58 Frederick Street, Johannesburg.
2048/64/8	Stokes, Philip George, of c/o Mrs. A. Russell Hill, 975 Eccleston Crescent, Bryanston; First and Final	—	Johannesburg..	Bowman, Gilfillan & Blacklock, United Buildings, cor. of Fox and Eloff Streets, Johannesburg.
3634/64	Dovey, Douglas Lloyd, of 164 Kimberley Road, Robertsham, Johannesburg; First and Final	—	Johannesburg..	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.
6507/63	Hefer, Frederick Jacobus, of 109 De Villiers Street, Turffontein, Johannesburg, and surviving spouse, Aletta Johanna Elizabeth Hefer; Second and Final	—	Johannesburg..	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.
3471/64	Helman, Philip, of 904 Grand National Buildings, Rissik Street, Johannesburg; First and Final	—	Johannesburg..	Henry Helman, Attorney for Executrix Testamentary, 605 Princes House, 42 Kerk Street, Johannesburg.
6214/62	Bulbulia, Ayesha Suliman, 30 Fifteenth Street, Vrededorp, Johannesburg, and surviving spouse, Suliman Hassim Bulbulia; First and Final	—	Johannesburg..	Ahmed Suliman Bulbulia, 14 Fourteenth Street, Vrededorp, Johannesburg, and Ebrahim Suliman Bulbulia, 14 Fourteenth Street, Vrededorp, Johannesburg.
7632/64	Friend, George Forrester, of Adarelaan 2, Crosby, Johannesburg; Eerste en Finale	—	Johannesburg..	Delpont, Horn & Delpont, Prokureurs, Posbus 3125, Port Elizabeth.
2801/64	Anderson, Avis Elizabeth, of 6 Klaburn Court, Ockerse Street, Krugersdorp; First and Final	—	Krugersdorp...	J. B. Hugo & Cronje, Attorneys for Executor Testamentary, 43 Human Street (P.O. Box 115), Krugersdorp.
8646/63	Fell, Martha Johanna, of Zeekoigat No. 80, District Pretoria; First and Final	—	—	Schwartz & Goldblatt, Charter House, 179 Bosman Street, Pretoria.
6703/62	Gey van Pittius, Johann Wilhelm, van Berastraat 436, Muchleneuk, Pretoria; Eerste en Finale	—	—	Ross en Jacobsz, Posbus 46, Pretoria.
9982/63	du Preez, Cornelius Frederick, of Stand 4546, Beacon Road, Kliptown, Johannesburg, and surviving spouse, Maria Magdalena du Preez (born Burns); First and Final	—	Johannesburg..	Singer, Horwitz & Baker, 910/18 Winchester House, Loveday Street, Johannesburg. Attorneys for Executor Dative.
9945/63	Ramarumo, Johanna, widow, of House 2192, Moroka, Johannesburg; First and Final	—	Johannesburg..	Podlashuc, Liebson & Klagsbrun, Attorneys for Executors Testamentary, Second Floor, J.B.S. Building, Church Square, Pretoria.
2106/64	Jansen van Vuuren, Frans Jacob, van Driehoek weg 65, Germiston, en nagelate eggenote Paulina Jacoba Jansen van Vuuren; Boedel	24 dae	Germiston.....	Paulina, Jacoba Jansen van Vuuren, Driehoek weg 65, Germiston.
2168/63	Brits, Petrus Christiaan Johannes, van Bothastraat 110, Westonaria, en nagelate eggenote Hester Sophia Brits	—	Westonaria.....	H. S. Brits, Eksekutriese Testamentêr, p/a A. H. Venter & Kie, Posbus 174, Fochville, Transvaal.
2699/63	Aletta Sophia Barnard, huisvrou, van Plot 32, Riversdale; Eerste en Finale	—	Vereeniging....	Grevelink & Mills, Guardiangebou, Lesliestraat 121 (Posbus 462), Vereeniging, Prokureurs vir Eksekuteur Datief.

Boedel No. Estate No.	Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening. Name of Estate and Description of Account.	Begindatum van Inspekte indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae. Commencing Date for Inspection if not longer than 21 days.	Kantoor van die Meester, Pretoria, en die Landdros. Office of the Master, Pretoria, and the Magistrate.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent. Name and Address of Executor or Authorised Agent.
9056/63	van Rensburg, Adam Jacobus Janse, van Kafferskraal, Pk. Marikana, en nagelate eggenote Martha Magdalena Janse van Rensburg; Tweede en Finale	—	Rustenburg....	Barclays Bank D.C.O. (geregistreerde handelsbank), waarby ingelyf is Die Nasionale Bank Suid-Afrika, Beperk, Trustee-afdeling, Westelike Transvaal-tak, Posbus 1365, Pretoria.
8460/	Coetsee, Anna Irene Rubidge, of Doornpoort, P.O. Koster, and surviving spouse, Andrew (Andries) Coetsee; First and Final	—	Koster.....	Barclays Bank D.C.O. (registered commercial bank), with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited, Trustee Department, Western Transvaal Branch, P.O. Box 1365, Pretoria.
5613/64	Skinner, Victor Alexander, 23 Michael Road, Valhalla, Pretoria, and surviving spouse, Nora Ethel Skinner (born Weatherhead); First and Final	—	—	Barclays Bank D.C.O. (registered commercial bank), with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited, Trustee Department, Western Transvaal Branch, P.O. Box 1365, Pretoria.
7203/64	Coetsee, Gert Hendrik Jacobus, van Goedeheop, Christiana, Transvaal, en nagelate eggenote Lavina Catharina Coetsee; Eerste en Finale	—	Christiana....	Barclays Bank D.C.O. (geregistreerde handelsbank), waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk, Trustee-afdeling, Westelike Transvaal-tak, Posbus 1365, Pretoria.
7821/65	Coetzer, Frederik Wilhelm Christiaan, van Wonderfontein, Groot Marico, en nagelate eggenote Charlotte Catharina Coetzer; Eerste en Finale	—	Groot Marico..	Barclays Bank D.C.O. (geregistreerde handelsbank), Trustee-afdeling, Westelike Transvaal-tak, Posbus 1365, Pretoria.
4300/64	Venter, Jacobus Daniël, van Nootgedacht No. 128, Bronkhorstspuit, en nagelate eggenote Anna Catharina Maria Venter; Eerste en Finale	—	Bronkhorstspuit	(Mev.) A. C. M. Venter, Posbus 193, Bronkhorstspuit.
4405/58	van Staden, Marthinus Jacobus, van "Geluksoord", Hazelwoodweg, Menlopark, Pretoria, en nagelate eggenote Elizabeth Egberdina van Staden (gebore Orbon); Eerste en Finale	—	—	(Mev.) J. C. J. de Friedland, Strubenstraat 287, Pretoria.
2396/64	Coetsee, Martha Magdalena Susanna (gebore Notnagel), van Maricostraat 10, Krugersdorp, Transvaal; Eerste en Finale	—	Krugersdorp...	Barclays Bank D.C.O. (geregistreerde handelsbank), waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk, Trustee-afdeling, Posbus 8000, Johannesburg.
2871/64	Groenewald, Lukas (Lucas) Johannes, vragmotorbestuurder, van Arundel Hof 4, Vyfde laan, Mayfair, Johannesburg, Transvaal, en nagelate eggenote Anna Margaretha Joubert (voorheen Combrink, gebore van Niekerk); Eerste en Finale	—	Johannesburg..	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-afdeling, Reefat, Posbus 8000, Johannesburg.
587/64	Pienaar, Nicolaas Abraham, wewenaar, van Rooipoort Nr. 17, distrik Oberholzer; Eerste en Finale	—	Oberholzer....	P. Schutte, Prokureur, vir Eksekuteur Datief, Uniestraat 21, Randgate, Randfontein.
1174/59/15	Liebenberg, Hendrina Magrietha, van Evaton, distrik Vereeniging, en nagelate eggenoot Barend Johannes Liebenberg; Gewysigde Eerste en Finale	—	Vereeniging....	Smit & Coetsee, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr, Loumor Court, Voortrekkerstraat (Posbus 165), Vereeniging.
4693/64/3	Fox, Peter John, of 18 Marshall Street, Pietersburg, and surviving spouse, Ivy Sarah Fox; First and Final	—	Pietersburg....	Nederlandse Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Posbus 194, Pietersburg.
5058/63	Cilliers, Sarel Arnoldus, van Tiende Laan 329, Gezina, en nagelate eggenote Susanna Margaretha Jacoba Cilliers; Eerste en Finale	—	Pretoria.....	S. M. J. Cilliers, Spuystraat 427, Sunnyside, Pretoria.
1533/63	Kirkman, Lionel Wyndham, of 1221 Pretorius Street, Hatfield, Pretoria; Second and Final	—	—	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1330, Pretoria, Executors Testamentary.
7943/64	Love, Emmerentia Johanna Catharina, of 340 Rupert Street, Brooklyn, Pretoria; First and Final	—	—	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, Western Transvaal Branch, P.O. Box 1365, Pretoria.
1170/64	Iverson, Kenneth James, of 7 Cathay Mansions, Browning Street, Fairview, Johannesburg, and surviving spouse, Anna Maria Iverson; First and Final	—	Johannesburg..	The Standard Bank of South Africa, Limited Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.
1797/64	Winter, Thomas, of 91 Wooton Avenue, Benoni; First and Final	—	Benoni.....	Sapire, Jacobson & Creswich, 101-5 United Buildings, 107 Rietfontein Road, Primrose, Germiston.
5628/64/8	Douglas, John Percie Elers, of 27A Murray Street, Waverley, Johannesburg; First and Final	—	Johannesburg..	Routledge, Douglas Wilson, Auret & Wimble, St. Andrew's Building, 39 Rissik Street, Johannesburg, Attorneys for Executor Testamentary.
2996/59	Bekker, Frederik Albertus, of 76 Twelfth Avenue, Edenvale, Germiston, and surviving spouse, Anna Christina Bekker (born van Zyl); First and Final	8/3/65	Germiston....	A. I. Myers, Executor Dative, c/o Weston & Porter, 400-6 Surrey House, 35 Rissik Street (P.O. Box 2943), Johannesburg.
3561/64	Gordon, Moses Bernard, of 33 Sunnyside Road, Gardens, Johannesburg; First and Final	—	Johannesburg...	William Aronsohn, Attorneys for Executrix Dative, Eighth Floor, St. Andrew's Buildings, Rissik Street, Johannesburg.
5668/62	Melman, Adolph David, of 61 Fifth Street, Lower Houghton, Johannesburg; First and Final	—	Johannesburg...	M. L. Rosin, Rosin & Partners, Attorneys for Executors Testamentary, 206 Maritime House, Loveday Street, Johannesburg.

Boedel No. Estate No.	Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening. Name of Estate and Description of Account.	Begindatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae. Commencing Date for inspection if not longer than 21 days.	Kantoor van die Meester, Pretoria, en die Landdros. Office of the Master, Pretoria, and the Magistrate.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent. Name and Address of Executor or Authorised Agent.
4625/62	McKenzie, Andrew, of Plot 27, Crystal Gardens, Bramley, Johannesburg; First and Final	—	Johannesburg..	A. W. Hemp, Manager, Northern Trust Company, Limited, Northern Trust Building, 28 Harrison Street, Johannesburg, Executor Testamentary.
6504/64	Lennox, Mary, of 120 Middel Street, New Muckleneuk, Pretoria; First and Final	—	—	M. & I. Geffen, Attorneys for Executrix Testamentary, 805-7 Volkskas Buildings, 76 Market Street, Johannesburg.
8377/64	Sham, Frederick, of 42 Haig Street, Rosettenville, Transvaal, and surviving spouse, Gertrude Sham; First and Final	—	Johannesburg..	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, Reef Branch, P.O. Box 8000, Johannesburg.
7302/64	Ward, Henry, of 12 Steadman Mansions, 65 Joubert Street, Johannesburg; First and Final	—	Johannesburg..	Dell, Dewar & Hall, P.O. Box 4284, Johannesburg.
3042/63	Adam, Ahmed, of 39 West Street, Johannesburg; Amended First and Final	—	Johannesburg..	William M. Salakoff, Investment Buildings, 97 Commissioner Street, Johannesburg.
5321/64	Skinner, Irene, of 6 Craigavon, 33 Old Pretoria Road, Craighall, Johannesburg; First and Final	—	Johannesburg..	Bowen, Sessel & Goudvis, P.O. Box 6434, Johannesburg.
7860/64	Naude, Margaretha Isabella, of 36A Seventh Avenue, Parktown North, Johannesburg; First and Final	—	Johannesburg..	Rom & Rom, Attorneys for Executor Testamentary, 211-2 Beacon House, cor. of Fox and West Streets, Johannesburg.
10042/63	Goldstein, Solomon, of 41 Lusam Mansions, Eloff Street, Johannesburg, and surviving spouse, Heather Irene Goldstein	—	Johannesburg..	Adler, Belcher & Kessly, Tenth Floor, Old Arcade Buildings, 100 Market Street, Johannesburg.
9444/61	Roberts, Anna Catherina; Amended First and Final	—	Brakpan.....	Langstaffe, Bird & Company, Traduna House, 58 Frederick Street, Johannesburg.
2894/64	Rendell, Emily, of 31 Eighth Street, La Rochelle, Johannesburg; First and Final	—	Johannesburg..	Daleski & Edelstein, Attorneys for Executrix Testamentary, 86-91 Alliance Building, Rissik Street, Johannesburg.
8551/64	Stewart, Olive Natiya, of 28 Fourth Avenue, Melville, Johannesburg; First and Final	—	Johannesburg..	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 2036, Johannesburg.
6426/63	van der Walt, Hendrik Willem, van Sterkfontein Hospitaal, Krugersdorp; Eerste en Finale	—	Krugersdorp...	Volkskas; Beperk (geregisteerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.

NATAL

Boedel No. Estate No.	Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening. Name of Estate and Description of Account.	Begindatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae. Commencing Date for inspection if not longer than 21 days.	Kantoor van die Meester, Pietermaritzburg, en die Landdros. Office of the Master, Pietermaritzburg, and the Magistrate.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent. Name and Address of Executor or Authorised Agent.
3918/63/4	Muriel Iris Surgey, widow, of Durban, Natal; First and Final	—	Durban.....	Mooney, Ford & Partners, Attorneys for Executrix Testamentary, P.O. Box 565, Durban, Natal.
2416/63/2	Dawood Ebrahim Haffejee, book-keeper, of Flat 1, Medina Court, First Avenue, Durban, Natal, and surviving spouse, Zuleka Dawood Haffejee; First and Final	—	Durban.....	V. S. Rajah & Company, Attorneys for Executrix Dative, Moosa Bux Buildings, Escombe Street (P.O. Box 194), Port Shepstone.
3667/64/4	Robert, William Walker, of Richmond, Natal; First and Final	—	Richmond.....	L. Carey Miller, Attorney for Executrix Testamentary, Shepstone Street (P.O. Box 4), Richmond, Natal.
3557/62	Margaret Gelling (born MacLeod), widow, and predeceased spouse, John Thomas Gelling, of Estcourt, Natal; Second and Final	—	Estcourt.....	P. R. Dreyer and Company, Agents for Executors Testamentary, P.O. Box 62, Estcourt, Natal.
1663/64	Parseramen (also known as Parseramen Govender) (104009/104010), of 20 Simeon Road, Raisethorpe, Pietermaritzburg; First and Final	—	—	K. Parseramen, Executor Testamentary, 456 Greyling Street, Pietermaritzburg, Natal
2090/64/1	Acton, Alfred Wynne, of Durban; First and Final	—	Durban.....	Cowley & Cowley, Second Floor, Southern Lane Buildings, Southern Place, Off 320 Smith Street, Durban, Attorneys for Executrix Testamentary.
3290/64	Burgess, Hendrina Hermina (formerly Groeber, born Wolfaardt), of 4 Kinnoull Road, Pietermaritzburg; First and Final	—	—	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 381, Pietermaritzburg, Agents for Executrix Testamentary.

Boedel No. Estate No.	Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening. Name of Estate and Description of Account.	Begindatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae. Commencing Date for Inspection if not longer than 21 days.	Kantoor van die Meester, Pietermaritzburg, en die Landdros. Office of the Master, Pietermaritzburg, and the Magistrate.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent. Name and Address of Executor or Authorised Agent.
2140/64	Gelling, John Alexander; First...	—	Estcourt...	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 381, Pietermaritzburg, Executor Testamentary.
530/64	Havemann, Emily Louisa Adriana; First and Final	—	Greytown...	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 381, Pietermaritzburg, Agents for Executor Testamentary.
167/59	Hirst, Edward Jermyn, of c/o Fort Napier Hospital, Pietermaritzburg; Amended Supplementary	—	—	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 381, Pietermaritzburg, Executor Dative.
2263/64	Sparks, David Kenneth Willard; First and Final	—	—	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 381, Pietermaritzburg, Executor Testamentary.
2535/64	Trytsman, Barend Christoffel; Eerste en Laaste	—	Vryheid...	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 917, Pietermaritzburg, Agent vir Eksekutrisse Testamentêr.
2449/64	Currie, Doris Mary; First and Final...	—	—	Phillip David Lionel Currie, 250 Berg Street, Pietermaritzburg, Executor Testamentary.
1243/64	Edmonds, Margaret Ethel; First and Final...	—	Howick...	J. Leslie Smith & Company, Attorneys for Executors, 250 Longmarket Street, Pietermaritzburg.
901/63	Gibb, Isobel Judson (gebore Allison); Eerste en Finale	—	Pinetown...	D. Macrae Bath & Kie., Prokureur vir Eksekuteur, Dalesgebou 9-11, Cromptonstraat, Pinetown.
3296/64/3	Nichols, Nora Louise; First and Final...	—	Durban...	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743 Durban, Agents for Executor Dative.
649/64/3	Mulock, George Frances Arthur; First and Final	—	—	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban, Agent for Executor Dative.
1761/64	King, Edith Maude (born Webber); First and Final	—	Durban...	M. E. Douglas, 52 Ottawa Court, Gillespie Street, Durban.
2147/63/2	Edith Grace Herbert, widow; First and Final	—	Durban...	Nupen & Goodman, Attorneys for Executrix Dative, 802 Aegis Buildings, Loveday Street, Johannesburg.
1900/64	Davies, Mary Ann; First and Final...	—	Durban...	N. V. Comley-White, Agent for Executor Testamentary, 707/9 Protea House, 332/4 West Street, Durban
2777/64/4	Schwegmann, Alfred Rudolph William; First and Final	—	Durban...	Livingston, Doull, Winterton & Essery, P.O. Box 180, Durban, Solicitors for Executrix Testamentary.
3274/64/4	Thomson, Margaret Young; Supplementary	—	Pinetown...	Livingston, Doull, Winterton & Essery, P.O. Box 180, Durban, Solicitors for Executor Testamentary.
3442/64	Porteous, David John Moir, of 18 Marine Plaza, Marine Parade, Durban, Natal; First and Final	—	Durban...	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 3409, Durban.
2289/63/2	Markus, Romaine Hagglund, retired; First and Final	—	Durban...	John Anton Hagglund, 8 Monthaven, 605 Currie Road, Durban.
1360/64	Birkenstock, Johann Josef August, and surviving spouse, Engela Elizabeth Agatha Birkenstock; First and Final	—	—	Engela Elizabeth Agatha Birkenstock, 125 Pine Street, Pietermaritzburg.
2988/64	Burton, Florence Rose; Executors First and Final	—	—	J. Leslie Smith & Company, 250 Longmarket Street, Pietermaritzburg, Executor's Attorneys.
2569/64	Cyril George Dakers, retired, of 29 Mayor's Walk, Pietermaritzburg; First and Final	—	—	R. Tomlinson, Francis & Company, P.O. Box 271, Pietermaritzburg, Attorneys for Executrix Testamentary.
1189/64	Hopkins, Walter Henry Ebbs; Supplementary Account	—	Howick...	Hathorn, Cameron & Company, 225 Church Street, Pietermaritzburg.
1855/64	Stewart, Edith Mary, and subsequently deceased spouse, Alexander Clyde Stewart; Executors First and Final	—	—	J. Leslie Smith & Company 250 Longmarket Street, Pietermaritzburg, Executor's Attorneys.
1578/64/4	Maureen Stella Scheepers (gebore Delpont), huisvrou, en nagelate eggenoot Christiaan de Jager Scheepers; Eerste en Finale	—	Durban...	Viljoen & Snyman, Prokureurs vir Eksekuteur Dative, Saambougebou 906, Gardinerstraat, Durban.
1145/63	Pearson, Dora Alexandrina; First and Final...	—	Durban...	Hull, Pearson, Taylor & Favish, 60 Cranbourne Avenue (P.O. Box 265), Benoni.
1934/64	Hartley, Olive Isabella, spinster; First and Final	—	—	Hathorn, Cameron & Company, 225 Church Street, Pietermaritzburg.
2348/62/2	Kent, Herbert Hounsell; First and Final...	—	Eshowe...	Shaw & Company, Attorneys for Executrix Testamentary.
49/64/4	Spilsbury, Eric Arthur; First and Final...	—	Umzinto...	Forder, Ritch & Eriksson, Attorneys for Executrix Dative, P.O. Box 18, Port Shepstone.

Boedel No. Estate No.	Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening. Name of Estate and Description of Account.	Beginnatum van Inaspekto indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydsperk langer as 21 dae. Commencement Date for liquidation if not longer than 21 days.	Kantoor van die Meester, Pietermaritzburg, en die Landdros. Office of the Master, Pietermaritzburg, and the Magistrate.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent. Name and Address of Executor or Authorised Agent.
3068/64	Dell, Laura May; Executors First.....	—	Durban.....	J. Leslie Smith & Company, 250 Longmarket Street, Pietermaritzburg, Executors Attorneys.
3033/64	Bezuidenhout, Sarah Maria Johanna (gebore Grobler); Eerste en Finale	—	Newcastle.....	Kuit & Snyman, Posbus 12, Volksrust, Prokureurs vir Eksekuteur.
122/65	Smith, Frans Jacob, van Essex-Laning 14, West-Ridge, Durban, en nagelate eggenote Annie Irene Smith (gebore Kriel); Eerste en Finale	—	Durban.....	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
2173/64	Smit, Sarel Johannes Marais, van Cellestraat 49, Glencoe, Natal, en nagelate eggenote Elizabeth Maria Smit (gebore O'Neil); Supplementêre Eerste en Finale	—	Glencoe.....	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
2664/63	Violet Edith Gielink (born Barnes), of Kloof, Natal; First and Final	—	Pinetown.....	C. W. Gielink, Executor Testamentary, P.O. Box 72, Stanger, Natal.
3526/64	Hartmann, Theodor (or Theodore) Karl Adolf; First and Final	—	Port Shepstone.	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 917, Pietermaritzburg, Agents for Executrix Testamentary.
2396/64/1	Beswetherick, Noel Ivor, of Berkeley Hotel, Durban; First and Final	—	Durban.....	Cowley & Cowley, Second Floor, Southern Lane Buildings, Southern Place, Off 320 Smith Street, Durban, Attorneys for Executor Testamentary.
523/64/4	Roux, Connie Johanna Cornelia (gebore Breytenbach), huisvrou, en nagelate eggenoot Joseph Henry Roux; Eerste en Laaste	—	Stanger.....	Douglas H. T. Hannah, g.g. Eksekuteur Testamentêr, Posbus 34, Vryheid, Natal.
3528/64/1	Dancer, Peter John de Villiers, and surviving spouse, Sadie Fowler Angus Dancer; First and Final	—	Durban.....	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), P.O. Box 287, Durban, Agents for Executrix Testamentary.
3927/64/1	Elliott, Marguerite Lambert (born Wood); First and Final	—	Durban.....	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), P.O. Box 287, Durban, Agents for Executrix Testamentary.
3232/64/2	Francis, Alexander Worrall, and surviving spouse, Joy Francis; First and Final	—	Durban.....	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), P.O. Box 287, Durban, Agents for Executrix Testamentary.
2209/64/3	Mitchell, Robert; First and Final.....	—	Durban.....	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), P.O. Box 287, Durban, Executor Testamentary.
3529/64/3	Pendlebury, Selina (born Wahl), widow; First and Final	—	Durban.....	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), P.O. Box 287, Durban, Executor Testamentary.
3445/64/4	Woolmore, Erick Boswell, and surviving spouse, Margaret May Woolmore (born Bruss); First and Final	—	Durban.....	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), P.O. Box 287, Durban, Agents for Executrix Testamentary.
2616/64/4	Whitwam, Ernest; First and Final.....	—	Durban.....	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), P.O. Box 287, Durban, Agents for Executrix Testamentary.
893/62/3	Naidoo Durgia (or Duriga) Rajoo, No. 3585/25, and surviving spouse, Sarojini, No. 1605/32; Third and Final	—	Durban.....	G. C. Cox, Attorneys for Executors Dative, Third Floor, Southern House, Mercury Lane, Durban.
2566/62/3	Munsamy, colonial-born Indian, No. 41960/41961, Birth Register No. 497/1939, widower; Amended First and Final	—	Durban.....	G. S. Naidu, Attorney for Executor Dative, Durban.
3513/64	Rassol, Shaik, and surviving spouse, Ayesha Bee Bee, of 23 Cross Street, Durban; First and Final	—	Durban.....	Thorpe & Hands, Attorneys for Executor Testamentary, 315-325 Prudential Assurance Building, 269 Smith Street, Durban.
3308/60/2	Geall, Thomas Frank; First and Final.....	—	Durban.....	Shepstone & Wylie, Attorneys for Executrix Dative, P.O. Box 205, Durban.
1185/64	Vengatasamy, colonial-born Indian, Birth Register No. 293/1903, and surviving spouse, Munniammah, Birth Register No. 826/1911; First and Final	—	Durban.....	G. S. Naidu, Attorney for Executor Dative, 24 Rajab Buildings, 114-116 Queen Street, Durban.
1349/64	Bosman, Eduard Gerhard (also known as Bosman, Edward); First and Final	—	Durban.....	Thorpe & Hands, 315-325 Prudential Assurance Building, 269 Smith Street, Durban.
1842/64	Bassett, Winifred (born Torre); First and Final	—	Durban.....	Stocken & McClean, Plowright House, 7-9 Plowright Lane, Durban, Attorneys for Executors Testamentary.
2765/64/2	Jackson, Daisy Florence, and surviving spouse, Alfred Jackson; First and Final	—	Durban.....	C. H. Hills, Yorkshire House, Field Street, Durban, Attorney for Executor Testamentary.
3372/60/4	Nicholl, Alexander Cornelius; Second and Final	—	Durban.....	C. G. Leisegang, Attorney for Executrix Dative, 382 Smith Street, Durban.
2783/64/2	Grubb, Ronald, bachelor; First and Final.....	—	Durban.....	Clarkson & Driver, Lex Chambers, 24 Parry Road, Durban, Attorneys for Executor Dative.
3563/63/3	Morrell, Neville Vernon, of 17 Wallace Road, Pietermaritzburg, and surviving spouse, Eirene Morrell; First and Final	—	—	M. J. Ensor, Executor Dative, c/o Founders' Trust Company (Proprietary), Limited, P.O. Box 1050, Durban.

Boedel No. Estate No.	Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening. Name of Estate and Description of Account.	Begindatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae. Commencing Date for Inspection if not longer than 21 days.	Kantoor van die Meester, Pietermaritzburg, en die Landdros. Office of the Master, Pietermaritzburg, and the Magistrate.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent. Name and Address of Executor or Authorised Agent.
3706/64	Veary, Elsie Muriel (formerly Cruickshank, born Bridge); First and Final	—	Durban.....	Henwood, Britter & Caney, Attorneys for Executor Testamentary, Ninth Floor, Cennewa House, 347 West Street (P.O. Box 862), Durban.
3676/64	Charles, Mary Elizabeth Florence (formerly Fowles, born Goid); First and Final	—	Pinetown.....	Henwood, Britter & Caney, Attorneys for Executor Testamentary, Ninth Floor, Cennewa House, 347 West Street (P.O. Box 862), Durban.
865/63	Jankee (also known as Janakee Maharaj), colonial-born Indian woman, Nos. 18508/9085; First and Final	—	Verulam.....	Y. S. Chinsamy, Agent for Executors Datives, 33 Moss Street, or P.O. Box 138, Verulam.
2316/63	Chinnasamy, Indian Immigrant No. 136603, of Magdelan Avenue, Reservoir Hills, and surviving spouse, Muniamma, colonial-born Indian woman, Nos. 111878/11197; Amended First and Final	—	Verulam.....	Y. S. Chinsamy, Agent for Executor Testamentary, 33 Moss Street, or P.O. Box 138, Verulam.
815/63	Perumall (Permall), colonial-born Indian, Nos. 52066/22024/22025; First and Final	—	Verulam.....	Y. S. Chinsamy, Agent for Executor Dative, 33 Moss Street, or P.O. Box 138, Verulam.
282/65/1	Briggs, Frederick Charles; First and Final	—	Durban.....	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), P.O. Box 287, Durban, Agents for Executor Testamentary.
2879/64/4	Robinson, William Henry; First and Final.....	—	Durban.....	E. R. Browne, Brodie & Company, Solicitors to the Estate, 201 United Building, 291 Smith Street, Durban.
2389/64/1	Cunningham, Clarence Reginald, and surviving spouse, Christina Alwynna Alida Cunningham (born Minne); First and Final	—	Durban.....	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), P.O. Box 287, Durban, Agents for Executor Testamentary.
931/63/3	Mlangeni, Madikeni (Unexempted Native), divorcee; First and Final	—	Pinetown.....	G. S. Naidu, Attorney for Executor, 24 Rajab Buildings, 114-116 Queen Street, Durban.
2713/64	Cuppamma, Birth Register No. 3985/1911, widow, of 19 Holmford Lane, Overport, Durban; First & Final	—	Durban.....	Thorpe & Hands, Attorneys for Executor Testamentary, 315-325 Prudential Assurance Building, Durban.
414/64/2	Fraser, William Howie; First and Final.....	—	Durban.....	Higgs, Henderson & Partners, Attorneys for Executors Testamentary, 301 Traduna House, Old Well Court, 376 Smith Street, Durban.
434/64	Jagesar (Indian Immigrant No. 148203); First	—	Durban.....	G. A. F. Brett & Wills, Attorneys for Executrix Testamentary, Fourth Floor, S.A. Permanent Buildings, corner of Field and Smith Streets, Durban.
3054/64	Greaves, Arthur, and surviving spouse, Hettie Winifred Greaves; First and Final	—	Durban.....	Stocken & McClean, Plowright House, 7-9 Plowright Lane, Durban, Attorneys for Executrix Testamentary.
3663/64	Notly, Archibald Louis, of 49 San Remo, Snell Parade, Durban, Natal; First and Final	—	Durban.....	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 3409, Durban.
2894/64	Iris Marie Batten; First and Final.....	—	Durban.....	E. R. Browne, Brodie & Company, Attorneys for Executor Testamentary, P.O. Box 714, Durban.
599/60/3	Narasumulu, laundryman; First and Final....	—	Durban.....	Chapman, Dyer & Partners, P.O. Box 81, Durban.
2399/64	Louis, Maurice Apathie, retired; First and Final	—	Durban.....	A. D. Millar & Kimber, 107/113 Volkskas Building, 23 Gardiner Street, Durban.
3429/64/2	Haynes, John, of 72 Danville Avenue, Virginia, Durban, and surviving spouse, Esther Deborah Haynes; First and Final	—	Durban.....	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 3409, Durban.
806/64	Strauss, Jacobus Petrus, of Stanger, Natal, and surviving spouse, Catharina Jacoba Strauss; First and Final	—	Stanger.....	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 3409, Durban.
3395/64	Arthur Reuben Teague; First and Final.....	—	Durban.....	E. R. Browne, Brodie & Co., Attorneys for Executrix Testamentary, P.O. Box 714, Durban.
2400/64	Estate Late Daphne Teague; First and Final	—	Durban.....	E. R. Browne, Brodie & Company, Attorneys for Executor Testamentary, P.O. Box 714, Durban.
3400/64	McNaught, George Esther, Willsborough Mansions, 23 Seaview Street, Durban; First and Final	—	Durban.....	Syfret's Trust & Executor Company, Natal, Limited, P.O. Box 135, Durban, Agents for Executors Testamentary.
2513/64	Subhani, Marie Edith, and surviving spouse, Lewis George Herbert Subhani; First and Final	—	Mtunzini.....	W. E. White, P.O. Box 131, Eshowe, Attorney for Executor.

ORANJE-VRYSTAAT.—ORANGE FREE STATE.

Boedel No. Estate No.	Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening. Name of Estate and Description of Account.	Begindatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae. Commencing Date for Inspection if not longer than 21 days.	Kantoor van die Meester, Bloemfontein, en die Landdros. Office of the Master, Bloemfontein, and the Magistrate.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent. Name and Address of Executor or Authorised Agent.
467/64	Janse van Rensburg, Casparus, boer, van Swinemuende, distrik Frankfort, en nagelate eggenote Gerbrecht Elizabeth Janse van Rensburg (gebore Muller); Eerste en Finale	—	Frankfort... ..	G. F. V. L. Froneman en Kie., Volkskasgebou, Brandstraat 100 (Posbus 7), Frankfort, O.V.S.
1499/64	Olivier, Carel Johannes Zwiigelaar, van Erf 207, De Beersweg, Koffiefontein; Eerste en Finale	—	Koffiefontein...	John Jeremiah Heymans, Hoofweg 2211, Bryanston, Johannesburg.
916/64/6	Olivier, Johannes Andries, van Plot 25, Kerelaw, distrik Bloemfontein, en nagelate eggenote Margaritha Catharina Olivier (gebore Koekemoer); Eerste en Finale	—	—	H. J. J. du Plessis, Eksekuteur Testamentêr, Posbus 792, Bloemfontein.
548/62	van Dyk, Susanna Elizabeth, van Voortrekkerstraat, Memel; Tweede en Finale	—	Memel... ..	E. J. Theron, Prokureur, Whippstraat (Posbus 50), Memel.
150/64	Kellerman, George Petrus (ook bekend as George), van Winburg Hotel, Winburg; Eerste en Finale	—	Winburg... ..	C. van Gass, Nolte & Kie., Sanlamgebou 320 (Posbus 92), Klerksdorp.
1060/64	du Plooy, Adam Johannes, van Lombardstraat 62, Bloemfontein; Eerste en Finale	—	—	D. J. Swart, Eksekuteur Datief, Posbus 5, Marquard.
1619/64	Lee, John Stanley, of Hospital, Harrismith; First and Final	—	Harrismith....	Philip D. Wright, Attorneys to Executor Testamentary, P.O. Box 126, Harrismith.
213/62	van Notten, Johanna (born der Kinderen), widow, of Blaricum, Holland; First and Final	—	—	Fred S. Webber & Son, P.O. Box 501, Bloemfontein.
596/63	Mahlatsi, Ephraim Petrus; First and Final....	—	Hennenman....	Grunow & Grunow, Attorney for Executor Dative, Steyn Street (P.O. Box 23), Hennenman.
1461/64	van der Merwe, Willem Jacobus, of Van der Merwe Street, Edenburg, and surviving spouse, Susanna Maria Elizabeth van der Merwe (born Barkhuizen); First and Final	—	Edenburg... ..	Frank C. Hunt, Attorney for Executrix Testamentary, Church Square, P.O. Box 3, Edenburg, O.F.S.
1034/64	Posthumus, Johannes Mattheus Zacharias, van Vegkopstraat 51, Zastron; Eerste en Laaste	—	Zastron... ..	Roome & Malan, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr, Reichenbergstraat 52 (Posbus 10), Zastron.
1593/64	Swanepoel, Stephanus Johannes Marthinus, afgetrede boer, van Kerkstraat, Smithfield, O.V.S., en nagelate eggenote Margaretha Johanna Swanepoel (gebore Nel); Eerste en Laaste	—	Smithfield... ..	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 1248, Bloemfontein, Eksekuteur Testamentêr.
338/63/3	van den Berg, Willem George, padwerker, van Krausestraat, Koffiefontein, en nagelate eggenote Cornelia Christina van den Berg (gebore Pansegrouw); Eerste	—	Koffiefontein...	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-afdeling, Posbus 1714, Bloemfontein.
1554/64	Botha, Johannes Christoffel, of 5 Noorder Street, Parys, and surviving spouse, Sophia Marthina (Martina) Botha (born Hayford); First and Final	—	Parys... ..	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 1714, Bloemfontein.
795/64	Swanepoel, Willem Andries Jacobus, rustende boer, van Damascus, Rouxville, O.V.S.; Eerste en Finale	—	Rouxville... ..	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 1714, Bloemfontein.
1025/64	Errington, Henry Frank, of Marseilles, District Ladybrand, O.F.S.; First and Final	—	Ladybrand....	Frank Putram, Executor Testamentary, 18 James Scott Street, Bloemfontein.
1606/64	Human, Mattheus Hendrikus Wessels, van Brakspuit, distrik Theunissen; Eerste en Finale	—	Theunissen....	J. de K. Verster, Posbus 24, Theunissen.
939/64	Theron, Stephanus Karel Greeff, van Van Deventerstraat, Senekal; Eerste en Laaste	—	Senekal... ..	J. H. Berning, Prokureur vir Eksekutrisse, p/a Visser en Kie, Posbus 49, Senekal.
912/64	Bester, Jan Jacobus, wewenaar, van Uitkyk, Pk. Bultfontein; Eerste en Finale	—	Bultfontein....	Beukes & Gouws, Posbus 15, Bultfontein, Prokureurs vir die Eksekutrisse Testamentêr.
1958/64/3	Bester, Marthinus Thomas Jacobus, rustende boer, van Streetenweg 5, Bloemfontein; Eerste en Finale	—	—	Donald Murray en Kie., Agente vir Eksekutrisse Testamentêr, Posbus 281, Bloemfontein.
862/64	van Schalkwyk, Susara Aletta, weduwee, van Lindley, O.V.S.; Eerste en Finale	—	Lindley... ..	Walter Anderson, Gemagtigde Agent, Brandstraat 13, Posbus 26, Lindley, O.V.S.
218/64/2	van der Merwe, Martha Maria, van Oskop, Edenburg; Eerste en Laaste	—	Edenburg... ..	J. J. C. Kock, Prokureur vir Eksekuteur, Posbus 38, Edenburg.
1571/64	van der Walt, Frederik Maarten Petrus Johannes, wewenaar, van Sharpstraat 5, Bloemfontein; Eerste en Laaste	—	—	J. G. Kriek & Cloete, Posbus 299, Bloemfontein.
838/63	Gunter, Jacob Daniel; Eerste en Finale... ..	—	Bloemfontein...	Faure & Faure, 210 Main Street, Paarl.
121/61	Kirsten, Rudolph Stephanus, van Tevere, distrik Bethlehem; Eerste en Finale	—	Bethlehem....	Symington & De Kok, Posbus 760, Bloemfontein.
1374/64	Malan, Izak Wessel, van Calvynsingel 10, Bloemfontein, O.V.S., en nagelate eggenote Helena Elizabeth Debora Malan; Eerste en Finale	—	—	Van de Wall, Leinberger, Potgieter en Coetsee, Posbus 260, Bloemfontein.
1924/64	Viljoen, Daniel Albertus, en nagelate eggenote Andriessa Jacoba Viljoen (gebore Janse van Rensburg); Eerste en Finale	—	—	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Volkskasgebou, hoek van Aliwal- en Maitlandstraat (Posbus 323), Bloemfontein.

OOS-KAAP.—EASTERN CAPE.

Boedel No. Estate No.	Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening. Name of Estate and Description of Account.	Begindatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae. Commencing Date for Inspection if not longer than 21 days.	Kantoor van die Meester, Grahamstad, en die Landdros. Office of the Master, Grahamstown, and the Magistrate.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent. Name and Address of Executor or Authorised Agent.
701/64	Nel, Jan Geldenhuis, en nagelate eggenote Hester Anna Sophia Nel (gebore van Dalen); Eerste en Finale	—	Jansenville.....	M. C. Jansen, Prokureur vir Boedel, Posbus 35, Jansenville.
1678/64	Beagley, Sarah Ellen (born Wardle), widow, retired housewife, of 20 Belgravia Crescent, East London; First and Final	—	East London...	Elliott Brothers, Attorneys for Executor Testamentary, P.O. Box 5, Cathcart, C.P.
1368/64/1	Greyling, Hester Petronella (gebore Greyling), huisvrou, van Arrarat, Clanville, en nagelate eggenoot Michiel Johannes Greyling; Eerste en Laaste	—	Dordrecht.....	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 996, Oos-Londen, Agent vir Eksekuteur Testamentêr.
1576/64	Aldous, James Henry, widower; First and Final	—	East London...	Whitnall & Bradfield, Attorneys for Executors Dative, 27 Terminus Street, East London.
2910/64	Brown, Jane Maud (born Bouchier), retired housewife, widow, of Craik Cross, Cathcart; First and Final	—	Cathcart.....	Elliott Brothers, Attorneys for Executors Testamentary, P.O. Box 5, Cathcart, C.P.
832/64	French, Caroline, widow, c/o (Mrs.) B. N. Wardle, 22 Seaview Terrace, East London; First and Final	—	East London...	Elliott Brothers, P.O. Box 5, Main Street, Cathcart, Attorneys for Executors Testamentary.
2037/64/3	Vosloo, Stephanus Wilhelm, van Brugplaas, distrik Humansdorp; Eerste en Finale	—	Humansdorp...	Watkins, Heyns & Auret, Bureaustraat 18, (Posbus 24), Humansdorp.
2097/64	Moll, David Benjamin, van Steenekampstraat 5, Burgersdorp, en nagelate eggenote Elizabeth Hester Moll (gebore Alberts); Eerste en Finale	—	Burgersdorp....	Groch en Kie., Posbus 40, Burgersdorp.
1447/64/2	Jordaan, Wilhelm Johan, van Lamontstraat 25, Queenstown, en nagelate eggenote Jacoba Petronella Jordaan (gebore Bosch); Eerste en Finale	—	Queenstown....	McConnell en Malan, Prokureurs vir Eksekutrie Datief, Eerste Vloer, Mager's Corner, Cathcartweg 73 (Posbus 34), Queenstown.
1477/64/3	Pelser, Maria Elizabeth (gebore Wagenaar), van Endwell, Aliwal-Noord; Eerste en Finale	—	Aliwal-Noord..	Douglas & Botha, Somerssetstraat, Aliwal-Noord, Prokureurs vir die Eksekuteur Testamentêr.
1941/62/1	Ferreira, John Hippert, of Voortrekker Street, Pearston, and surviving spouse, Wilna Ferreira; First and Final	—	Pearston.....	E. H. Abrahamson & Son, 64 Charles Street, Somerset East, Attorneys for Executors Testamentary.
1463/64/3	Pape, Ewald Leopold, of Fig Tree Shelter, Berlin, C.P., and surviving spouse, Adina Dorothea Pape (born Winkelmann); First and Final	—	King William's Town	Robertson, Wiley & King, P.O. Box 55, King William's Town.
969/64	Johanson, Henry Edward, of Hilltop, Komga; Second and Final	—	Komga.....	Parsons & Peter, P.O. Box 5, Komga.
1801/64	Murgatroyd, Martin Peter Albert, of 17 Cross Street, Grahamstown, and surviving spouse, Susanna Catherine Murgatroyd	—	—	Neville Albert Murgatroyd, P.O. Box 771, Cape Town.
1614/64	Lewis, Wilfred Thomas, of Farm New Hope, District of Mount Currie; First and Final and Supplementary	—	Kokstad.....	Elliot & Walker, P.O. Box 17, Kokstad, Attorneys for Executors Testamentary.
2673/64	Alcock, Gertrude Maria, of Miller's Flats, Cawood Street, Grahamstown; First and Final	—	—	Dennis Mastern Alcock, Miller's Flats, Cawood Street, Grahamstown.
1390/64	Greeve, Herbert Ruben, of 5 Main Street, Kokstad, and surviving spouse, HESSIE Magdalena Greeve (born Davids); First and Final	—	Kokstad.....	Elliot & Walker, Attorneys for Executrix Dative, P.O. Box 17, Kokstad.
1674/64	Nell, Mabel Ruby (born Smith), of 70 Caxton Street, East London, and surviving spouse, Stephen William John Nell; First and Final	—	East London...	Louis Jacobus Clarence Hart, Attorney for Executor Testamentary, 16 Braeside Road, East London.
878/63	Langa, Ann Lily Langa (also known as Annlily Langa or Katy Annlily Langa), of 1266 Nocingo Street, Duncan Village, East London; First and Final	—	East London....	Kenneth Norman Paterson, 38 Terminus Street (P.O. Box 963), East London.
1045/64	Best, Marie Kathleen (born Schloms), of 15 Aragon Road, Perridgevale, Port Elizabeth, and surviving spouse, George Best; First and Final	—	Port Elizabeth..	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 329, Port Elizabeth, Agents for Executor Testamentary.
1267/64/1	Fourie, Antonie Johannes; First and Final.....	—	Burgersdorp....	Groch and Company, P.O. Box 40, Burgersdorp.
3826/61/2	Khan, Sadullah; First and Final.....	—	Port Shepstone.	Forder, Ritch & Eriksson, Attorneys for the Executrix Testamentary, P.O. Boxes 18 & 29, Port Shepstone.
1157/62/2	Hoekstra, Inge, born Lehmann (also known as Enge Hoekstra); Second Supplementary	—	Port Elizabeth..	Lawson Brown, Wiggitt & Hutton, Attorneys for Executor Dative, J.B.S. Building, 77 Main Street, Port Elizabeth.
1654/64	Gillings, Dereck Victor; First and Final.....	—	Alice.....	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 329, Port Elizabeth, Agents for Executor Dative.
2603/63	Flynn, Florence Hilda (formerly Pillay born Harris), of 37 Farie Street, South End, Port Elizabeth, and surviving spouse, George Flynn; First and Final	—	Port Elizabeth..	Oosthuizen, Hazell & Wilmot, Attorneys for Executor Dative, United Building, Main Street, Port Elizabeth.
2264/64/2	King, Wesley Robinson, of Banksia, Port Alfred, and surviving spouse, Eileen Hope King (born Bursey); First and Final	—	Port Alfred....	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1109, Port Elizabeth, Agents for Executrix Testamentary.

Boedel No. Estate No.	Naam van Boedel en Beskrywing van Rekening. Name of Estate and Description of Account.	Beginnatum van Inspeksie indien anders as Datum van Publikasie en/of Tydperk indien langer as 21 dae. Commencing Date for Inspection if not longer than 21 days.	Kantoor van die Meester, Grahamstad, en die Landdros. Office of the Master, Grahamstown, and the Magistrate.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent. Name and Address of Executor or Authorised Agent.
155/64	Burmeister, Herbert Hermann, of 33 Third Avenue, National Roads Camp, Summerpride, East London, and surviving spouse, Johanna Elizabeth Burmeister; First and Final	30 days	East London...	Kenneth Norman Paterson, 38 Terminus Street (P.O. Box 963) East London.
1714/64	Senekal, Christiaan Frederik Pieter Schalk, pensionaris van Bekkerstraat, Lady Grey, K.P.; Eerste en Finale	—	Lady Grey.....	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-afdeling, Posbus 1714, Bloemfontein.
561/64	Smit, Ella Maghdalena (of Magdalena) Isabella (of Issabella) Jacoba; Finale	—	Hankey.....	Malan & Van Eeden, Posbus 18, Hankey.
982/64	Lombard, Anna Johanna (gebore Goosen), van Ossenfontein, distrik Somerset Oos, en nagelate eggenoot Carel Johannes Lombard; Eerste en Laaste	—	Somerset Oos..	G. Percy Farr, Prokureur vir die Boedel, Posbus 12, Bedford, K.P.
1846/64	Connell Frank Olivier, widower, of Humewood Road, Humewood, Port Elizabeth; First and Final	—	Port Elizabeth..	McWilliams & Elliott, Attorneys for Executor Testamentary, Guardian Building, 30 Main Street (P.O. Box 45), Port Elizabeth.
2343/64	Pringle, Frank Bowker, of Bizana; First and Final	—	Bizana.....	Elliott & Walker, P.O. Box 17, Kokstad; Attorneys for Executor Testamentary.
2691/64/3	Stokes, Emily Ann, of St. Peters Nursing Home, St. Peters Road, East London; First and Final	—	East London...	Alexander Knight McGlashan, Secretary, East London Board of Executors & Trust Company, Limited, 32 Union Street, East London for for Self and Co-Executor.
2672/64/1	Bradley, James Alexander, 1 Goodwin Road, Sydenham, Port Elizabeth, and surviving spouse, Anna Johanna Bradley (born Wilken); First and Final	—	Port Elizabeth..	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1109, Port Elizabeth, Agents for Executrix Testamentary.
1916/64/1	Beadle, Henry Archibald, of Bonza Bay Hotel, Bonza Bay, District East London; First and Final	—	East London...	Alexander Knight McGlashan, Secretary, East London Board of Executors & Trust Company, Limited, 32 Union Street, East London, for Self and Co-Executors Testamentary.
105/65	Kriel, Jonathan (also known as John), of 32 Hood Street, East London West, and surviving spouse, Lily Louisa Josephine Kriel (born Olander); First and Final	—	East London...	Alexander Knight McGlashan, Secretary, East London Board of Executors & Trust Company, Limited, 32 Union Street, East London, for Executrix Testamentary.
1975/64	Ebrahim, Ismail, of 3A Nielsen Street, Korsten, Port Elizabeth; First	—	Port Elizabeth..	Fidelity Trust Company, Limited, 2 Donkin Street, Port Elizabeth, Agents for Executrix Testamentary.
2165/64	Willcock, Alfred, of 40 St. James Road, East London; First and Final	—	East London...	Addleson, Shapiro & Kirk, 29 Terminus Street, East London.
—	Nagan, Moonian Samy, of Hampton Wick, Kingston, Surrey, England; First and Final	—	Port Elizabeth..	McWilliams and Elliott, P.O. Box 45, Port Elizabeth.
2679/64/1	Culling, Horace James, of Hornbill Lane, Port Alfred; First and Final	—	Port Alfred....	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1109, Port Elizabeth, Agents for Executrix Testamentary.
2529/64	Clarke, George, retired Stock Inspector of East London; First and Final	—	East London...	Drake, Flemmer & Orsmond, Attorneys for Executrix Testamentary, P.O. Box 44, East London.
895/64/1	Drury, Edith Florence (born Kennett), of 1 Hennings Buildings, Upper Drostdy Street, Uitenhage, and surviving spouse, John Henry Drury; First and Final	—	Uitenhage.....	Sellick & McIntyre, Attorneys for Executor Testamentary, Church Street (P.O. Box 94), Uitenhage.
1370/64/3	Winter, Aileen Kathleen, of 22 Somers Road, Sydenham Road, and surviving spouse, John Edward Winter; First and Final	—	Port Elizabeth..	Fidelity Trust Company, Limited, 2 Donkin Street, Port Elizabeth Executor Testamentary.
1249/64	Oosthuizen, Gerhardus Jacobus, of Alexandria, C.P., and surviving spouse, Susanna Magdalena Oosthuizen (born Bosman); First and Final	—	Alexandria....	A. P. van Wyk, P.O. Box 18, Alexandria, C.P., Attorney for Executrix Testamentary.
950/63/2	Kerdel, Ernestine Mary (born Wells), of 12A Rema, Western Road, Port Elizabeth; Second and Final	—	Port Elizabeth..	Arthur Kennelly, Secretary, Port Elizabeth, Assurance Agency and Trust Company, Limited, First Floor, Southern House, 25 Main Street, Port Elizabeth.
2760/64	Grunewald, Margaretha Maria, of 409 Westbourne Road, Kenton-on-Sea, and surviving spouse, Alwinus Otto Clemence Grunewald; First and Final	—	Port Alfred....	Wheeldon, Rushmere & Cole, 119 High Street, Grahamstown, Attorneys for Executor Testamentary.

KENNISGEWING AAN KREDITEURE IN BESTORWE BOEDELS.

Ingevolge artikel *ses-en-veertig* van Wet No. 24 van 1913, word alle Persone wat vorderinge het teen die Boedels in onderstaande Bylae vermeld, hierby versoek om hul vorderinge by die betrokke Eksekuteurs en binne 'n tydperk van 30 dae (of andersins soos aangedui), gereken vanaf datum van publikasie hiervan, in te lewer.

NOTICE TO CREDITORS IN DECEASED ESTATES.

Pursuant to section *forty-six* of Act No. 24 of 1913, all Persons having claims against the Estates specified in the subjoined Schedule, are hereby called upon to lodge their claims with the Executors concerned, within 30 days (or otherwise as indicated) calculated from the date of publication hereof.

BYLAE.—SCHEDULE.

KAAP.—CAPE.

Boedel No. Estate No.	Boedel van Wyle. Estate Late.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as 30 Dae. Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if shorter or longer than 30 Days.
98/65	Beukes, Jacoba Lodewika Johanna (gebore Cloete op 16 Augustus 1933) (Persoonsnommer 049/200237), huisvrou, en nagelate eggenoot Jacobus Coenraad Beukes (gebore op op 3 April 1931) (Persoonsnommer 049/193379)	B. le S. van der Riet, Prokureur vir Eksekuteur Testamentêr, Posbus 37, Prieska.
87/65	Snyders, Petrus Hendrik Lourens (gebore op 4 Augustus 1900) (Persoonsnommer 103/826311), en nabywende eggenote Susarah Margaretha Snyders (gebore Marais op 10 Julie 1901) (Persoonsnommer 103/826312)	B. le S. van der Riet, Prokureur vir Eksekutiese Testamentêr, Posbus 37, Prieska.
86/65	Jooste, Elizabeth Johanna (gebore Koen op 7 Augustus 1901) (Persoonsnommer 103/826341), weduwee, huisvrou	B. le S. van der Riet, Prokureur vir Eksekuteur Testamentêr, Posbus 37, Prieska.
93/65	Cloete, Hendrik Erasmus, en nabywende eggenote Johanna Elizabeth Margarietha (of Margrietha) Cloete (gebore Beukes)	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Western Cape Trustee Branch, P.O. Box 883, Cape Town, Agent for Executrix.
68/65	Visser, Schalk (Skalk) Willem Jacobus (gebore op 20 Julie 1886) van Aughrabies, K.P., wat op 25 Januarie 1965 oorlede is	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreeerde handelsbank), Trustafdeling, Posbus 626, Kimberley, Eksekuteur Testamentêr.
584/65	Uys, Petrus Johannes (H. Seun) (gebore op 26 Julie 1891) (Persoonsnommer 050/142182W), van Die Ou Meul, Fordstraat, Heidelberg, K.P., wat op 25 Januarie 1965 oorlede is, en nagelate eggenote Catharina Elizabeth Uys (gebore van Rensburg op 28 Julie 1895) (Persoonsnommer 050/142183W)	Catharina Elizabeth Uys, p/a Suid-Kaapse Voogdy, Beperk, Posbus 135, Heidelberg, K.P., Eksekutrisse Testamentêr.
24/65	Mans, Willem Frederik (Persoonsnommer 065/364360W), rustende boer, van Hoofstraat, Kenhardt, K.P., wat op 2 November 1964 oorlede is, en nagelate eggenote Regina Maria Mans (gebore van Rooyen)	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreeerde handelsbank), Westelike Kaap Trustee-tak, Posbus 883, Kaapstad, Agent vir Eksekutrisse Testamentêr.
5636/64	Veldsman, Gert Jacobus, van Poortfontein, Swellendam, wat op 17 Augustus 1964 oorlede is, en nagelate eggenote Anna Johanna Veldsman (gebore Theron)	J. W. Marais, Posbus 59, Ladismith.
592/65	Kleve, Elizabeth Maria Magdalena (born Kalis on 6th November, 1874) (Identity No. 022/586015W), of 3 Railway House, The Bend, Pinelands, who died on 12th January, 1965	Martin Frederick Joseph Kleve, 3 Railway House, The Bend, Pinelands.
5888/64	Ritter, Maria Margaretha (voorheen Neethling, gebore du Toit op 14 April 1884) (Persoonsnommer 019/612175W), weduwee, van Huis Zenobia du Toit, Heidelberg, K.P., wat op 24 Oktober 1964 oorlede is	Caledon en S.W.D. Eksekuteurskamer, Beperk, Posbus 3, Heidelberg, K.P., Agente vir Eksekuteur Testamentêr.
566/65	Blom, Jacoba Margaretha Susara (gebore op 26 April 1904) (Persoonsnommer 015/989638W), van Parkstraat, Bredasdorp, wat op 26 Januarie 1965 oorlede is, en nagelate eggenoot Cornelis Janse Blom (gebore op 29 Oktober 1902)	C. F. de Villiers, Takbestuurder, Caledon en S.W.D. Eksekuteurskamer, Beperk, Posbus 18, Bredasdorp.
484/65	Coetzee, Elizabeth Catharina (gebore Roux op 1 Julie 1884) (Persoonsnommer 019/612228W), van Mullerstraat, Villiersdorp, wat op 10 Januarie 1965 oorlede is, en nagelate eggenoot, Daniel Johannes Coetzee (gebore op 24 Januarie 1886) (Persoonsnommer 019/612227W)	P. J. Hall, Takbestuurder, Caledon Kamer, Posbus 10, Villiersdorp, Agent vir Eksekuteur.
1363/64	Stone, Willem Hendrik (gebore op 2 Februarie 1888) (Persoonsnommer 090/635353W), van Bovelei, Kamieskroon, wat op 13 Februarie 1964 oorlede is	Anna Maria Magrieta Stone, p/a Jan Scholtz & Van Zyl, Posbus 10, Springbok.
571/65	Jooste, Anna Hendrina Engela (gebore Keuler op 4 Oktober 1900) (Persoonsnommer 124/113525W), van Van der Merwestraat, Sutherland, wat op 29 September 1964 oorlede is, en nagelate eggenoot Gideon Jacobus Jooste (gebore op 4 Augustus 1888) (Persoonsnommer 124/113524W)	Volkkas, Beperk (geregistreeerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Adderleystraat 134 (Posbus 3981), Kaapstad.
406/65	van Zyl, Nicolaas Pieter (gebore op 30 Augustus 1894) (Persoonsnommer 137/245230W), van Lutzville, K.P., wat op 28 Desember 1964 oorlede is, en nagelate eggenote Elizabeth Christiena van Zyl (gebore Ruppig op 20 Junie 1900)	Volkkas, Beperk (geregistreeerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Adderleystraat 134 (Posbus 3981), Kaapstad.
465/65	Rademan, Gideon Johaanes (gebore op 1 Februarie 1904) (Persoonsnommer 050/148298W), van Nuwerus, Heidelberg, K.P., wat op 3 Januarie 1965 oorlede is	(Mev.) I. J. Rademan, p/a Posbus 27, Heidelberg, K.P.
280/65	Willems, Theunis Gerhardus (gebore op 13 Junie 1904) (Persoonsnommer 015/992779), van Langhoogte, Protém, distrik Bredasdorp, wat op 13 Desember 1964 oorlede is, en nagelate eggenote Cornelia Gertruida Willems	J. A. Kruger, Algemene Bestuurder en Sekretaris, Bredasdorpse Eksekuteurskamer, Beperk, Bredasdorp.
5783/64	Germishuys, Margaretha Hendrina Petronella, van Fabriekstraat, Gansbaai, wat op 20 November 1964 oorlede is, en nagelate eggenoot Willem Daniël Germishuys	J. A. Kruger, Algemene Bestuurder en Sekretaris, Bredasdorpse Eksekuteurskamer, Beperk, Bredasdorp.
272/65	Smit, Willem Jacobus (gebore op 27 Mei 1894), van Du Preezstraat 26, Bredasdorp, wat op 7 Desember 1964 oorlede is	J. A. Kruger, Algemene Bestuurder en Sekretaris, Bredasdorpse Eksekuteurskamer, Beperk, Bredasdorp.
—	Sinke, Adriaan (born on 31st July, 1934), of 75 Hope Street, Gardens, Cape Town, who died on 18th November 1964	L. Kadish & Company, Cavendish House, Victoria Road, Woodstock.
341/65	du Plessis, George Philippus (gebore op 28 September 1937) (Persoonsnommer 026/757046W), jonkman, van Augsburg, Clanwilliam, K.P., wat op 15 Januarie 1965 oorlede is	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreeerde handelsbank), Westelike Kaap Trustee-tak, Posbus 883, Kaapstad, Agent vir Eksekuteur Datief.
545/65	Kellerman, Frederik Willem George (gebore op 14 Januarie 1897) (Persoonsnommer 100/797530W), van Grootvlei, Porterville, wat op 14 Desember 1964 oorlede is	Volkkas, Beperk (geregistreeerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Adderleystraat 134 (Posbus 3981), Kaapstad.
5729/64	King, Ethel Mary Brister (born Beat on 27th January, 1878) (Identity No. 101/306489W), widow of Laetitia, Greenbank Road, Rondebosch Wynberg, C.P., who died on 15th November, 1964	A. L. Gilbert, Secretary, Guardian Assurance and Trust Company of Port Elizabeth, Limited, for Self and Co-Executor Testamentary, 30 Main Street, Port Elizabeth.
6/65	Dean, Caroline Beatrice (born Coppens on 14th August, 1878) (Identity No. 032/359975W), widow, of Secura, Pinelands, C.P., who died on 30th December, 1964	Tennant, Brown, Chiddy & De Beer, Attorneys for Executor Testamentary,

Boedel No. Estate No.	Boedel van Wyle. Estate Late.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as 30 Dae. Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if shorter or longer than 30 Days.
1463/55	Slabbert, Daniel Jacobus (gebore op 9 September 1875), van Frerestraat 90, Cradock, wat op 23 Februarie 1955 oorlede is	Metcalf & Kie., Prokureurs vir Eksekuteur Datief, Posbus 64, Cradock.
482/65	Zeelie, Stephanus Jacobus, van Russtraat 2, Oudtshoorn, en nagelate eggenote Margarietha Hendrika Zeelie	Pocock & Bailey, Prokureurs vir die Eksekutrisse Testamentêr, Kerkstraat 117, Oudtshoorn.
510/65	Fourie, Catharina Jacoba (gebore op 16 Desember 1894) (Persoonsnommer 075/462076W), vrygesellin, van Uitbreiding 10, Laingsburg, wat op 17 Januarie 1965 oorlede is	Haak, Marais & Pienaar, Voortrekkerweg 20, Bellville.
5537/64	van Niekerk, Pieter Smeer (born on 24th May, 1883) (Identity No. 028/788157W), of Muizenburg, C.P., who died at Observatory on 8th November, 1964	Metcalf & Company, Allied Buildings, Cradock, Attorneys for Executors Testamentary.
96/65	Duvenhage, Jacobus Johannes (gebore op 29 Augustus 1916) (Persoonsnommer 044/923519), van Upington, wat op 20 Januarie 1965 oorlede is, en nagelate eggenote Elsie Johanna Dorada Duvenhage (gebore Horn op 26 Augustus 1922) (Persoonsnommer 044/923520)	Volkskas, Beperk (geregisteerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Adderleystraat 134 (Posbus 3981), Kaapstad.
94/65	Pieterse, Jan Albertus (gebore op 31 Januarie 1911) (Persoonsnommer 404/103912W), van Eerste Laan 1, Warrenton, K.P., wat op 22 Desember 1964 oorlede is, en nagelate eggenote Anna Sophia Elizabeth Pieterse (gebore Jonker op 30 April 1917) (Persoonsnommer 404/103913W)	Volkskas, Beperk (geregisteerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Adderleystraat 134 (Posbus 3981), Kaapstad.
107/65	Oosthuizen, Petrus Frederick (gebore op 5 Augustus 1897), van Mimosa No. 61, Schweizer-Reneke, wat op 15 Januarie 1965 oorlede is	Louw & Kotzé, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr, Markstraat 88 (Posbus 123), Vryburg.
610/65	van Schalkwyk, Hendrik (gebore op 19 November 1891) (Persoonsnommer 014/546144W), van Groenvlei, Brackenfell, wat op 27 Januarie 1965 oorlede is, en nagelate eggenote Susanna Jacoba van Schalkwyk (gebore du Toit)	Hendrik Jakobus Niehaus, Sekretaris, Stellenbosse Eksekuteurskamer, Beperk, Stellenbosch, Agent vir Eksekutrisse Testamentêr.
611/65	Theron, Andreas Michael (gebore op 8 September 1894) (Persoonsnommer 039/925545W), van Markstraat 19, Prins Albert, K.P., wat op 29 Januarie 1964 oorlede is	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregisteerde handelsbank), Trustee-tak, Posbus 54, Kaapstad.
110/65	Smith, Marjorie Joyce MacMillan, of Douglas, Isle of Man, United Kingdom, who died on 24th December, 1964	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town, Executor Testamentary.
6036/64	Smit, Elizabeth Gertruida (voorheen Burger, gebore Nortje), van Harmonie, Riversdal, K.P., wat op 4 Desember 1964 oorlede is	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregisteerde handelsbank), Trustee-tak, Posbus 54, Kaapstad.
6045/64	Hill, George Chenevix, Lt. Col. The Honourable, c/o Barclays Bank, Limited, D.C.O., Gibraltar, who died on 12th October, 1963	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town, Agent for Executors Testamentary.
42/65	Jalis, Magdalena Lydia Frederika	M. J. Dreyer, Trustbestuurder, S.A.N.T.A.M., Beperk, Waalstraat 28, Kaapstad, Agent vir Eksekuteur Testamentêr.
1263/61	Boks, Andreas Jacobus, van Nieuwoudtville, distrik Calvinia	Nel & Laurence, Prokureurs vir Eksekuteur Datief, Stiglingstraat (Posbus 5), Calvinia.
91/65	van Wyk, Cornelia Elizabeth (gebore de Klerk), weduwee, van Keimoeseliland, Afdeling Gordonia, wat op 31 Januarie 1965 oorlede is	Lange, Joubert, Carr & Blaauw, Posbus 6, Upington.
4040/64	de Souza, George Ellis, of Bangalore, India, who died on 25th January, 1960	Fairbridge, Arderne & Lawton, Attorneys for the Executor Dative, 46 St. George's Street, Cape Town.
4039/64	de Souza, Alice Palmira Zelia D'Assumpcas Rodrigues, of Banfalou, India, who died on 27th February, 1936	Fairbridge, Arderne & Lawton, Attorneys for the Executor Dative, 46 St. George's Street, Cape Town.
3902/64	Roman, Susan Elizabeth (gebore Weitz), van Bonteheuwel, Kaapstad	Kamfer & Carse, Prokureurs, Santamgebou, Voortrekkerweg, Bellville.
5446/64	Mostert, Jozef Johannes Adriaan, van Voortrekkerstraat, Calitzdorp, en nagelate eggenote Carolina Johanna Mostert (gebore Visser)	J. J. A. Moster, Gordonstraat, Koffiefontein, O.V.S.
3270/64	Jennings, Beatrix Maud	W. A. K. Hofmeyr, Prokureur, Birdstraat 22, Stellenbosch.
731/63	Deacon, Walter Oswald, of Hampstead Road, Claremont, C.P.	A. & H. Lazarus, Attorneys, 507 Sam Newman House, 30 Burg Street, Cape Town.
1356/64	Boukes, Willem Albertus (of William Berthus) (gebore op 20 Maart 1899) (Persoonsnommer 068/421052W), van Harkerville, distrik Knysna, wat op 5 Februarie 1960 oorlede is	G. F. Strydom, Rose-Innes & Wrentmore, Prokureurs vir Eksekuteur Datief, Hoofstraat 42 (Posbus 6), Knysna.
780/65	Bam, Louis Francois Benjamin (born on 4th January, 1884) (Identity No. 112/976928W), of 2 Bakersfield, Grove Walk, Claremont, C.P., who died on 9th February, 1965	J. F. Bam, Idino, Sunnybrae Road, Rondebosch.
5618/64	Vermeulen, Johanna Helena, van Weltevrede, Brandvlei, en nagelate eggenote Andries Michiel Vermeulen	E. v. d. M. Louw, Posbus 56, Loeriesfontein.
6089/64	Mooradd, Gadiah (born on 6th March, 1941), of 64 Church Street, Athlone, C.P., who died on 18th November, 1964	Tom Walters, c/o Findlay & Tait, 140 St. George's Street, Cape Town.
288/65	Boshoff, Henry Albert (gebore op 19 Desember 1901) (Persoonsnommer 086/578631), van Groot Brakrivier, wat op 26 Julie 1964 oorlede is, en nagelate eggenote Magdalena Elizabeth Boshoff (gebore Muller op 12 Maart 1901) (Persoonsnommer 086/578632)	Scholtz & Van Renen, Posbus 3, Mosselbaai.
546/65	Kielblock, Gerhardus Ignatius (born on 25th May, 1930) (Identity No. 022/899805W), of 155 Coronation Road, Maitland, who died on 17th January, 1965	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Western Cape, Trustee Branch, P.O. Box 883, Cape Town, Agent for Executrix.
723/64	Mostert, Jacob De Graaf (gebore op 18 September 1925), van Lokasie, Pofadder, Afdeling Kenhardt, wat op 9 Februarie 1964 oorlede is, en nagelate eggenote Maria Magdalena Mostert (gebore Waterboer op 16 April 1933)	Botha & Naude, Van Riebeeckstraat (Posbus 15), Springbok, Prokureurs vir Eksekutrisse Datief.
5985/64	Liedeman, Abraham William (gebore op 8 Maart 1898) (Persoonsnommer 080/489219K), van Spoorwegstraat, Malmesbury, wat op 1 Desember 1964 oorlede is, en nagelate eggenote Sarah Johanna Liedeman (gebore Marais op 9 Februarie 1908)	Die Malmesbury Eksekuteurskamer en Voogdy- en Brandassuransie maatskappy, Beperk, F. P. van Dyk, Sekretaris, namens Eksekutrisse Datief, Posbus 16, Malmesbury.
424/65	Laubscher, Elizabeth Catherina (gebore Maree op 20 Augustus 1884), van Rusoord Oue Tehuis, Devinestraat, Paarl, wat op 19 Desember 1964 oorlede is	Eksekuteurskamer Drakenstein, Beperk, Hoofstraat 335 (Posbus 236), Paarl.
191/65	le Roux, Josephus Johannes Antonie (gebore op 19 November 1884) (Persoonsnommer 093/669464W), van Van Wykskraal, distrik Oudtshoorn, wat op 31 Desember 1964 oorlede is en nagelate eggenote Petronella Jacoba Johanna le Roux (gebore Schoeman)	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregisteerde handelsbank), Trustee-tak, Posbus 4, Kaapstad, Agent vir Eksekutrisse Testamentêr.

Boedel No. Estate No.	Boedel van Wyle. Estate Late.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as 30 Dae. Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if shorter or longer than 30 Days.
97/65	Kruger, Rachel Elizabeth Johanna (gebore op 30 Augustus 1891) (Persoonsnommer 065/362258W), van Stasieweg 6, Carnarvon, wat op 23 Desember 1964 oorlede is	G. B. Kempen & De Wet Nel, Alheitstraat (Posbus 4), Carnarvon.
643/65	Orchard, Joseph Francis (born on 4th February, 1886) (Identity No. 085/566754W), of Church Street, Montagu, who died on 28th January, 1965, and surviving spouse, Mary Rosa Rockstone Orchard (born on 23rd January, 1893) (Identity No. 085/566755W)	D. Sandler, Attorney for Executrix Testamentary, Bath Street (P.O. Box 40), Montagu.
1334/64	van Rhee de (or van Reede), Elias Renadius (born on 15th July, 1910), of 2 Rust Street, Thornton Estate, Athlone, who died on 17th March, 1964	Barnet I. Gradner, P.O. Box 391, Cape Town, Attorney for Executrix Dative.
265/65	Gibbs, Mattheus Gerhardus (gebore op 7 Desember 1881) (Persoonsnommer 014/469977), van Kerkstraat 5, Bellville, wat op 28 Desember 1964 oorlede is	Haak, Marais & Pienaar, Voortrekkerweg 20, Bellville.
820/64	Pienaar, Anna Susanna (gebore Marais op 2 April 1902) (Persoonsnommer 070/434422W), huisvrou, van Afskeid, Privaatsak 441, Kuruman, K.P., wat op 8 Desember 1964 oorlede is	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trusteefdeling, Westelike Transvaal-tak, Posbus 1365, Pretoria.
5064/64	van der Westhuizen, Johannes Petrus (gebore op 28 Mei 1899) (Persoonsnommer 100/78085W), van Hoofweg, Velddrif, wat op 3 Augustus 1964 oorlede is, en nagelate eggenote Helie Aletta Susanna van der Westhuizen (gebore op 5 September 1903) (Persoonsnommer 100/78086W)	Swemmer & Levin, Posbus 23, Vredenburg.
466/65	Rossouw, Pieter Cornelis (of Cornelius) (gebore op 21 November 1885) (Persoonsnommer 145/289822W), van Hoofstraat 26, Wellington, K.P., wat op 30 Desember 1964 oorlede is, en nagelate eggenote Helena Jacoba Fransina Rossouw (gebore Kellerman)	D. C. Joubert, Sekretaris, Die Wellingtonse Eksekuteurskamer, Posbus 1, Wellington, K.P.
6178/64	Wiid, Johanna Wilhelmina (gebore Lansberg op 7 Augustus 1906), van Langstraat, Piketberg, wat op 16 Desember 1964 oorlede is	J. P. Kempen, Bestuurder, Die Bolandse Eksekuteurskamer, Beperk, Posbus 1, Piketberg, Agent vir Eksekutrisse Datief.
217/65	Nel, Jan Abraham (gebore op 5 Augustus 1931) (Persoonsnommer 022/109246), konstabel, S.A.P., van Cornwallweg 3, Lakeside, wat op 5 Januarie 1965 oorlede is, en nagelate eggenote Gezina Nel (gebore van Greunen)	M. J. Dreyer, Trustbestuurder, S.A.N.T.A.M., Beperk, Waalstraat 28, Kaapstad, Eksekuteur Datief.
44/65	Linde, Coenraad Christoffel (gebore op 23 Junie 1942), konstabel, S.A.P., van Mõreson, Kensingtonweg, Muizenberg, wat op 21 November 1964 oorlede is	M. J. Dreyer, Trustbestuurder, S.A.N.T.A.M., Beperk, Waalstraat 28, Kaapstad, Agent vir Eksekuteur Datief.
160/65	Rossouw, Joseph Petrus (born on 2nd July, 1894) (Identity No. 014/567123W), of 80 Tallent Street, Parow, C.P., who died on 26th December, 1964, and surviving spouse, Susanna Margaretha Rossouw (born Swanepoel on 16th November, 1899) (Identity No. 014/567124W)	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town, Agents for Executrix Testamentary.
460/65	Augustyn, Anna Jacoba (gebore Nel op 17 November 1894) (Persoonsnommer 039/930673W), van Spes-Bona, Frasersburg, wat op 5 Januarie 1965 oorlede is, en nagelate eggenote Jeremia Augustyn (gebore op 12 Maart 1890) (Persoonsnommer 039/930672W)	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-tak, Adderleystraat Kaapstad, Agent vir die Eksekuteur Testamentêr.
375/65	Walters, Sophia Helena (also known as Sophia Walters) (born Desmore) (92 years 6 months old), housewife, of "Uitkyk", 197 Halt Road, Elsies River,	H. M. Jaffe & Company (Proprietary), Limited, 123 Voortrekker Road, Parow, Agents for Executor Testamentary.
6090/64	Muenz, Selma (born on 19th December, 1887) (Identity No. 022/222031W), of 28 Alexandra Avenue, Oranjezicht, who died on 18th June, 1964	Roup, Schneider & Berson, Tenth Floor, Parkade, Strand Street, Cape Town.
613/65	Walker, William Arthur (born on 17th October, 1905) (Identity No. 022/830809), of 12 Bloukloof Flats, Tamboers Kloof, Cape Town, who died on 1st February, 1965, and surviving spouse, Beryl Margaret Walker (born Fellows)	Fuller, De Klerk & Osler, Attorneys for Executors Testamentary, N.B.S. Building, Greenmarket Square, Cape Town.
5310/64	Lee, William Maurice, bachelor, company director, of Mombasa, Kenya, who died on 3rd June, 1964	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Western Cape Trustee Branch, P.O. Box 883, Cape Town, Executor Testamentary.
6145/64	Johannsen, Frederick William (born on 14th October, 1899), telephone wireman, of 2 Suffolk Street, Maitland, C.P., who died on 3rd December, 1964, and surviving spouse, Dorothy Mary Johannsen (born Sykes)	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Western Cape Trustee Branch, P.O. Box 883, Cape Town, Agent for Executrix Testamentary.
6152/64	Cadman, William Victor (born on 29th July, 1880), of Donnybrook, Wembly Avenue, Plumstead, who died on 23rd December, 1964	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Western Cape Trustee Branch, P.O. Box 883, Cape Town, Executor Testamentary.
734/65	Coulthard, Maxwell MacDonald (born on 28th September, 1893) (Identity No. 022/275403), widower, of 25 Tudor Gardens, Pine Road, Kenilworth, C.P., who died on 21st January, 1965	Fuller, De Klerk & Osler, N.B.S. Building, Greenmarket Square, Cape Town, Attorneys for Executrix Testamentary.
605/65	Kuyk, Johannes Cornelis (born on 15th June, 1907), of 15 Rugby Court, Ednam Road, Rondebosch, who died on 29th January, 1965	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Western Cape Trustee Branch, P.O. Box 883, Cape Town, Executors Testamentary.
6035/64	Landers, Edith Helena (born on 9th December, 1876) (Identity No. 022/670900W), of 88 Bay Road, Mouille Point, Cape Town, who died on 18th December, 1964	Coulter & Company, 33 Adderley Street, Cape Town.
218/65	New, William Edward (born on 21st November, 1879) (Identity No. 022/603529W), of Kent Cottage, Central Drive, Camps Bay, who died on 21st December, 1964, and surviving spouse, Julia Mary New	John S. Ince & Wood, Trust House, Thibault Square (Foot of St. George's Street), Cape Town.
5151/64	Haasbroek, Johannes Jacobus (gebore op 1 Oktober 1923), Bethalstraat 12, Paarl, wat op 15 Oktober 1964 oorlede is, en nagelate eggenote Sarah Elizabeth Haasbroek	Basson & Van der Spuy, Prokureurs vir die Eksekutrisse, Hoopstraat 281, Paarl.
559/65	van Develter, Willem Adriaan (gebore op 15 Oktober 1904) (Persoonsnommer 014/488158W), van 16 Proteaweg, Goodwood, K.P., wat op 16 Januarie 1965 oorlede is, en nagelate eggenote Elizabeth van Deventer (gebore Noble)	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Westelike Kaap Trustee-tak, Posbus 883, Kaapstad, Agent vir Eksekutrisse Testamentêr.

Boedel No. Estate No.	Boedel van Wyle. Estate Late.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as 30 Dae. Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if shorter or longer than 30 Days.
5009/64	Stevens, Catharina Jacoba (born on 29th November, 1887) (Identity No. 042/962538W), of 3 Station Road, George, C.P., who died on 1st October, 1964	McGregor & Company, Attorneys for Executors Testamentary, 118 York Street, George.
495/65	Groom, Jessie Judith Alexandra (born on 16th July, 1886) (Identity No. 906/513309W), of 45 Bellevue Street, Gardens, Cape Town, who died on 22nd January, 1965	MacCallum's, 85 St. George's Street, Cape Town, Attorneys for the Executor Testamentary.
554/65	Zeeman, Andries Petrus (gebore op 16 Desember 1893) (Persoonsnommer 096/725678W), van Le Rouxdorp, Franschhoek, wat op 28 Januarie 1965 oorlede is	G. J. C. Cloete, Bestuurder, Die Bolandse Eksekuteurskamer, Beperk, Posbus 56, Franschhoek, Agent vir die Boedel.
—	Isaac Frank (born on 13th November, 1883) (Identity No. 022/979253W), of 1 Tristan Lodge, Beach Road, Mouille Point, C.P.	Lionel Frank, Voortrekker Street, Malmesbury, Attorneys for Executors Testamentary.
540/65	Garisch, James Archibald McKenzie (gebore op 6 September 1892) (Persoonsnommer 104/839368W), van Markstraat, Prins Albert, wat op 9 Januarie 1965 oorlede is	F. W. Markotter & Van der Walt, Kerkstraat 37, Prins Albert.
950/64	Mabel Ellen Lucy Goodspeedmunns, of Cape Town.....	Ivan Swanepoel & Uys, Attorneys for Executor Dative, P.O. Box 1309, Cape Town.
5548/64	Mary Alice Banton (born on 12th April, 1901) (Identity No. 053/239146W), widow, of Sea Point.	Dichmont & Dichmont, Attorneys for Executor Dative, P.O. Box 469, Cape Town.
494/65	Thomas James Gormley (born on 23rd December, 1883) (Identity No. 022/585826), widower, of Plumstead	Dichmont & Dichmont, Attorneys for Executor Testamentary, P.O. Box 469, Cape Town.
377/65	Lily Parkinson (born on 2nd May, 1907) (Identity No. 022/771875W), of Devils Peak Estate, Cape Town	Dichmont & Dichmont, Attorneys for Executor Testamentary, P.O. Box 469, Cape Town.
616/65	Iris Mary Baker (born Smale), widow, of Avenue Hotel, Fish Hoek, who died on 3rd December, 1964	Cleghorn, Brinton & Baker, Attorneys for Executors Testamentary, 101 St. George's Street, Cape Town.
547/65	Alexander Watson Lee, of Tamboerskloof, who died in Durban on 5th January, 1965	Cleghorn, Brinton & Baker, Attorneys for Executors Testamentary, 101 St. George's Street, Cape Town.
5397/64	Emma Gertrude Ethel Downes, of Belfast, Northern Ireland	Arthur E. Abrahams & Gross, Attorneys for Executrix Dative, 54 Shortmarket Street, Cape Town.
437/65	Terence Hayden Kellett, of Cape Town.....	MacCallum's, Attorneys for Executrix Testamentary, 85 St. George's Street, Cape Town.
6065/64	William John Flotman, of Observatory.....	David Kessler & Company, Attorneys for Executor Dative, 109 Voortrekker Road, Bellville.
5883/64	Percival Thomas (or Thomas Percival), Dickens, of 20 Kent Street, Woodstock.	A. M. Omar & Company, Attorneys for Executrix Dative, 52 Caledon Street, Cape Town.
5822/64	Ismail Davids, of "Zircon", Rochester Road, Cape Town..	A. M. Omar & Company, Attorneys for Executrix Testamentary, 52 Caledon Street, Cape Town.
6069/64	Jacobus Daniel Langeveld (also known as Jacobus Langeveld), of Fifteenth Avenue, Elsie's River	David Kessler & Company, Attorneys for Executor Testamentary, 109 Voortrekker Road, Bellville.
4695/64	Richard Isaac Bergemann, who died at Newlands, C.P., on 16th September, 1964	J. D. Allen, Secretary, Executor Testamentary, c/o Board of Executors, 4 Wale Street, Cape Town.
4530/64	Frank Richard Daniel Faddel, who died at Woodstock on 12th September, 1964	J. A. Duminy, Executor Dative, c/o Board of Executors, 4 Wale Street, Cape Town.
4816/64	Ada Caroline Elizabeth Archer (born Rogers), who died at Kenilworth, C.P., on 4th October, 1964	L. M. Harris, I. E. Simpson, J. D. Allen, Secretary, Executors Testamentary, c/o Board of Executors, 4 Wale Street, Cape Town.
3724/64	Mary Abbott Goode (born Arnott), who died in London, England, on 6th August, 1964	J. D. Allen, Secretary, Executor Testamentary, c/o Board of Executors, 4 Wale Street, Cape Town.
5329/64	Christiaan Johannes Ackermann, who died at Observatory, C.P., on 26th August, 1964	R. P. Gain, Executor Dative, c/o Board of Executors, 4 Wale Street, Cape Town.
855/62	William Goodspeed-Muns, of Cape Town.....	Ivan Swanepoel & Uys, Attorneys for Executor Dative, P.O. Box 1309, Cape Town.
428/65	Viljoen, Robert Eric (born on 29th March, 1898) (Identity No. 022/220509K), of 22 Gleemoor Road, Gleemoor, Athlone, C.P., who died on 25th December, 1964, and surviving spouse, Charlotte Elizabeth Viljoen (born Mulder on 23rd March, 1905) (Identity No. 022/220510K)	Joseph Urdang & Company, Attorneys and Conveyancers, Klipfontein Road, Athlone, C.P.
764/65	Allan, Margaret (born on 16th September, 1884), of 26 Datis Street, Suider-Paarl, who died on 5th December, 1964	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 4, Cape Town, Agents for Executor Testamentary.
707/65	Kohn, Lily (born Kaplan on 14th November, 1912) (Identity No. 331/230217), of "Selah", Monastery Road, Sea Point, who died on 19th January, 1965	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 4, Cape Town, Agent for Executor Testamentary.
463/65	van Breda, Alexander Jacobus Boshof (born on 4th July, 1894) (Identity No. 022/141836W), of 11 Cambridge Flats, Main Road, Rosebank, C.P., who died on 20th January, 1965	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 54, Cape Town, Executor Testamentary.
462/65	Bosman, William (born in October, 1892), of 17 Tenth Avenue, Elsie's River, who died on 24th October, 1964, and surviving spouse, Francina Bosman (born Piet)	Andries Hermanus, c/o M. Bledin & Company, Elsie's River.

TRANSVAAL.

—	Jansen van Vuuren, Johannes Cornelius Wessel (born on 11th July, 1914) (Identity No. 361/396136W), of 99 Bedford Avenue, Benoni, who died on 22nd December, 1964, and surviving spouse, Aletta Martha Katharina Jansen van Vuuren (born on 11th July, 1923)	Hull, Pearson, Taylor & Favish, 60 Cranbourne Avenue (P.O. Box 265), Benoni.
831/65	Kruger, Elizabeth Gertruida, of 14 Deysel Avenue, Strubenvale, Springs, who died on 25th January, 1965, and surviving spouse, Jacobus Hermanus Groenewald Kruger	B. G. Bennett, Attorney for Executor Testamentary, 206 Girnbros Arcade, 31 Third Street (P.O. Box 668), Springs.
830/65	Jordaan, Isabella Johanna Adriana Maria (gebore Kotze op 5 Januarie 1894) (Persoonsnommer 361/402649), van Boschstraat 8, Rustenburg, wat op 18 Januarie 1965 oorlede is, en nagelate eggenote Nicolaas Johannes Jordaan (gebore op 18 Julie 1884) (Persoonsnommer 361/402648)	N. J. Jordaan, p/a Coetzee, Brink & Van der Merwe, Steenstraat 44 (Posbus 55), Rustenburg.
10122/64	Swanepoel, Hester Maria (gebore op 31 Desember 1883) (Persoonsnommer 331/251947W), van Douglasweg 19, Duntottar, distrik Nigel, wat op 28 November 1964 oorlede is	Volkskas, Beperk (geregistreeerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.

Boedel No. Estate No.	Boedel van Wyle. Estate Late.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as 30 Dae. Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if shorter or longer than 30 Days.
301/65	Allaway, Ellen Louisa (born Hill on 24th June, 1886) (Identity No. 309/503439W), of 23 Grey Avenue, Anzac, Brakpan, who died on 27th November, 1964, and surviving spouse, George Frederick Allaway (born on 19th April 1876) (Identity No. 309/503438W)	O. N. von Broembsen & Brown, Arcos Chambers, 637 Voortrekker Road (P.O. Box 67), Brakpan.
517/65	van der Walt, Isabella Adriana (81 jaar 4 maande) (Persoons-No. 309/496644W), van Reitzweg 11, Princess, Roodepoort, wat op 31 Desember 1964 oorlede is	O. N. von Broembsen & Brown, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr, Arcos Kamers, Voortrekkerweg 637, Brakpan.
299/65	Wadge, Nellie (born on 6th August, 1876) (Identity No. 356/222588W), van 6 Haven Road, Greenside, Johannesburg, who died on 18th December, 1964	J. H. Holton & Wadge, Montalto, Palladium Street (P.O. Box 140), Carletonville.
1572/64	Pearch, Ethel Theresa (also known as Ethel Pearch) (born on 19th September, 1881) (Identity No. 357/881741W), of Nazareth House, Johannesburg, who died on 30th December, 1963	A. G. Gladwin, P.O. Box 154, Krugersdorp.
436/65	Erasmus, Johannes Jacobus (gebore op 19 September 1898) (Persoonsnommer 310/541799W), vlagman, van Eerste Laan 12, Roodepoort-Noord, en nagelate eggenote Susanna Magdalena Maria Erasmus (voorheen Klopper, Bisschhoff, gebore Mostert op 13 September 1899) (Persoonsnommer 310/541924W)	(Mev.) S. M. M. Erasmus, Eksekutrisse Testamentêr, p/a M. P. Oberholzer, Kleinfontein, Pk. Rashoop, oor Britz.
344/65	Render, Magal Judick (ook bekend as Maggie of Marchel) (gebore van Helsdingen op 6 Mei 1878) (Persoonsnommer 305/774633W), van Plot 47, Norton's Home Estates, Benoni, wat op 19 Desember 1964 oorlede is, en nagelate eggenote Edward Bingley Render (gebore op 29 Augustus 1870) (Persoonsnommer 305/774631W)	M. J. Rynders, Acacialaan 124, Proklamasiehuwel, Pretoria.
3560/64	Flynn, Rosie (born on 28th January, 1925) (Identity No. 331/412167), of 30 Hanover Street, Mayfair, Johannesburg, who died on 11th May, 1964, and surviving spouse, Richard Henry Flynn (born on 18th February, 1929) (Identity No. 331/412166)	L. N. Flynn, 30 Hanover Street, Mayfair.
355/65	Kala, Liladhar Gopaljee (born on 11th August, 1915) (Identity No. 800/003292A), of 197 Fourth Street, Asiatic Bazaar, Pretoria, who died on 1st December, 1964	Von Geusau, Kurtzahn & Thompson, Fifth Floor, Pretorium, 267 Church Street, Pretoria.
9713/64	Greyling, Izak Johan (gebore op 31 Oktober, 1908) (Persoonsnommer 347/780933W), van Hermansburg, Nelspruit, wat op 24 Oktober 1964 oorlede is, en nagelate eggenote Anna Susanna Greyling	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
7014/64	Pheasant, Albert (gebore op 21 Desember 1913) (Persoonsnommer 304/454261W), van Louis Bothalaan 260, Bramley, Johannesburg, wat op 21 Augustus 1964 oorlede is, en nagelate eggenote Johanna Magdalena Pheasant (gebore Engelbrecht op 15 Oktober 1914) (Persoonsnommer 377/974850W)	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
10135/64	Roux, Petrus Philippus (gebore op 10 Augustus 1895) (Persoonsnommer 360/917642W), van Kincora 410, Pretoriusstraat 574, Pretoria, wat op 22 November 1964 oorlede is	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
—	Blewett, Olive Elliott (born on 7th May, 1890) (Identity No. 331/412373W), of 107 High Street, Turffontein, Johannesburg, who died on 24th May, 1964, and surviving spouse, Albert Charles Blewett (born on 19th October, 1888) (Identity No. 331/412372W)	Albert Charles Blewett, 107 High Street, Turffontein, Johannesburg.
1094/60	Bucknall, Jacoba Wilhelmina (gebore Bruwer op 4 September 1883) (Persoonsnommer 427/590443), weduwee, van Poplarstraat 34, Drieriviere, Vereeniging, wat op 17 Januarie, 1965 oorlede is	B. Simon, q.q. Eksekuteur Testamentêr, Posbus 58, Heilbron.
367/65	Thomas, Ewan Alfred (gebore op 1 Augustus 1898) (Persoonsnommer 365/121516W), of 8 Brink Avenue, Selection Park, Springs, who died on 28th December, 1964	B. G. Bennett, Attorney for Executrix Testamentary, 206 Girnbro Arcade 31, Third Street (P.O. Box 668), Springs.
8841/64	van Breugel, Lambertus (Persoonsnommer 331/103411), van Kiplingstraat 23, Vanderbijlpark, wat op 6 Julie 1964 oorlede is en nagelate eggenote Geertruida Maria van Breugel (gebore Scheffers)	Theo Rood & Van der Walt, Prokureurs vir Eksekutrisse Datief, Delrigebou, Posbus 454, Vanderbijlpark.
—	Janse van Rensburg, Joachim Johannes (born on 5th August, 1878) (Identity No. 365/134907W), of 10 Fifth Street, Springs, who died on 13th November, 1965, and surviving spouse, Anna Maria Janse van Rensburg (born on 16th July, 1905) (Identity No. 365/134908W)	Haarhoff & Cohen, P.O. Box 170, Springs.
8630/64	Pieterse, Hermanus Gerhardus (gebore op 1 Maart 1900) (Persoonsnommer 007/977683), van Kafferskraal, Pk. Marikana, wat op 17 Oktober 1964 oorlede is	C. J. A. Pieterse, p/a Wessels & le Roux, Posbus 54, Rustenburg.
732/65	Mulder, Hendrik Frederik (gebore op 14 September 1887) (Persoonsnommer 304/449250W), van Rietkol, Delmas, wat op 12 Januarie 1965 oorlede is	Nederlandse Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustafdeling, Posbus 1144, Johannesburg.
955/65	Bruyns, Hendrik Pieter Jacobus (gebore op 1 Desember 1904) (Persoonsnommer 339/711459W), wewenaar, van Kerk Plein No. 3, Lichtenburg, wat op 5 Januarie 1965 oorlede is	J. P. Conradie & Van Niekerk, Posbus 225, Lichtenburg.
1012/65	Barend Stephanus Petrus van Aswegen (also known as Stephanus Barend) (gebore op 2 Februarie 1912) (Persoons-No. 309/526971W), of 8 Hope Avenue, Anzac, Brakpan, who died on 15th January, 1965, and surviving spouse, Hester Maria Magdalena van Aswegen (born on 10th July, 1914) (Identity No. 309/526972W)	O. N. von Broembsen & Brown, Attorneys for Executrix Testamentary, Arcos Chambers, 637 Voortrekker Road (P.O. Box 67), Brakpan.
912/65	Beukes, Hendrik Petrus (gebore op 3 Mei 1925) (Persoonsnommer 331/341660W), van Frank Townsendstraat 206, Witrivier, wat op 13 Januarie 1965 oorlede is, en nagelate eggenote Elfrieda Hendrina Beukes	Volkskas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
941/65	Krone, Frances Elizabeth (born Kolbe) (Identity No. 370/911313W), widow, of 13 Knox Street, Waverley, Johannesburg, who died on 28th January, 1965	Whitehorn, Wilson & Kotze, 34 Adderley Street, Worcester.

Boedel No. Estate No.	Boedel van Wyle. Estate Late.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as 30 Dae. Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if shorter or longer than 30 Days.
9337/64	Barnard, Dina Maria (gebore op 15 November 1905) (Persoonsnommer 347/782511W), van Gegund, Pk. Tuinplaas, distrik Nylstroom, wat op 17 November 1964 oorlede is	J. C. Barnard, Posbus 1000, Vereeniging.
817/65	Bruckman, Justina Henrietta (born on 18th January, 1867) (Identity No. 347/778309W), of Dorvan Farm, P.O. Hazyview, who died on 14th January, 1965	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, Lowveld Branch, P.O. Box 600, Nelspruit.
733/65	Meintjes, Johannes (gebore op 12 Mei 1879) (Persoonsnommer 351/806721W), van Harmony 40, Pk. Mica, wat op 16 Julie 1964 oorlede is, en nagelate eggenote Isabella Christina Meintjes (gebore de Lange op 8 Mei 1885) (Persoonsnommer 351/806722)	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Tzaneen, Agent vir Eksekutrisse Testamentêr.
598/65	Snyman, Marthinus Petrus Christoffel (gebore op 8 Januarie 1919) (Persoonsnommer 356/233140W), van Nege-entwintigste Laan 317, Villieria, Pretoria, wat op 3 Januarie 1965 oorlede is	Volkkas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
935/65	Botha, Engela Maria Johanna Jacoba (gebore op 19 September 1886) (Persoonsnommer 357/907162W), van Oog van Wonderboom, Pk. Bank, wat op 31 Desember 1964 oorlede is, en nagelate eggenoot Schalk Jacobus Botha (gebore op 4 April 1883) (Persoonsnommer 357/907161W)	Volkkas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
—	de Wet, Lourens Mathys (gebore op 29 Oktober 1893) (Persoonsnommer 337/980987), van Uitspan, Pk. Witbank, wat op 30 Januarie 1965 oorlede is, en nagelate eggenote Anna Hugo de Wet (gebore Mostert)	Volkkas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
—	Moller, Gert Jacobus (gebore op 21 Februarie 1965) (Persoonsnommer 340/731798W), van Huis No. 42, Langestraat, Lydenburg, wat op 27 Augustus 1964 oorlede is, en nagelate eggenote Johanna Catharina Fredrika Moller (gebore Scott)	Volkkas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
549/65	Bosch, David Johannes (gebore op 24 Desember 1889), van Galleryhof 602, Schoemanstraat 705, Arcadia, Pretoria, wat op 12 Desember 1964 oorlede is	M. J. F. Appel, Takbestuurder, S.A.N.T.A.M., Beperk, Caledonstraat 12, Graaff-Reniet, Eksekuteur Testamentêr.
8135/64	Bredenkamp, Lodewyk Johannes (born on 5th August, 1912) (Identity No. 335/688309W), of 322 Main Reef Road, Wentworth Park, Krugersdorp, who died on 27th September, 1964	Pieter Willem Johannes Bredenkamp and Barend Josef Johannes Bredenkamp, 9 Roos Street, Monument Street, Krugersdorp.
8855/64	Muller, Stephanus Gerhardus (gebore op 25 Oktober 1943) (Persoonsnommer 328/634002W), van Gladstonelaan 35, Stillfontein, wat op 16 September 1964 oorlede is	Van Wyk de Vries, Malan & Steyn, Prokureurs vir Eksekuteur Datief, Volkskasgebou 111, Markstraat 76, Johannesburg.
3612/42	Francis, Vincent James, of Alexandria, Egypt, who died in 1942, and surviving spouse, Millicent Elizabeth Francis	Alexander Knight McGlashan, 32 Union Street, East London, Executor Dative.
10239/64	de Kock, Michiel Josias (born on 4th June, 1885) (Identity No. 331/616886W), of 9 Signorina Mansions, 72 Hans Street, Fairview, Johannesburg, who died on 5th December, 1964	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 2036, Johannesburg.
6141/64	Brunette, Edward Harry (born on 6th July, 1907) (Identity No. 331/531308), of 49 Marjorie Street, Regents Park, Johannesburg, who died on 21st July, 1964	L. J. Brunette, 49 Marjorie Street, Regents Park, Johannesburg.
127/65	Andrews, Harry (born on 8th October, 1877) (Identity No. 328/62661W), of 71 King Street, Berario, Johannesburg, who died on 10th December, 1964, and surviving spouse, Eleanor Jemima Andrews (born Liddell)	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 2036, Johannesburg.
9817/64	Shelagh Maureen McHugh (born on 31st August, 1920) (Identity No. 331/344702W), of 27 Zesfontein, P.O. Petit, District Benoni, who died on 26th October, 1964	Percy Stabin, Attorney for Executor Dative, 713 Loveday House, cor. of Loveday and Marshall Streets, Johannesburg.
237/65	van Straten, Francois Cornelius (gebore op 27 Maart 1896) (Persoonsnommer 343/747505), van Kleinfontein No. 76, distrik Marico, wat op 2 Desember 1964 oorlede is, en nagelate eggenote Christiena Elizabeth van Straten (gebore Blignaut op 29 Desember 1905) (Persoonsnommer 343/747506)	Oscar Glatthaar, Prokureur vir Eksekutrisse Testamentêr, Posbus 34, Groot-Marico.
1001/65	de Meyer, Willem Albertus (born on 22nd September, 1888) (Identity No. 331/374725W), of 21 Geoffrey Street, Roodepoort, who died on 29th December, 1964, and surviving spouse, Ruth de Meyer (born Mitchell)	Abrahams, Israel, Doring & Kossuth, Solicitors for Executrix Testamentary, Rocklin House, 3 Hodgson Street, Roodepoort.
9177/64	Steyn, Petrus Johannes Daniel (gebore op 18 April 1909) (Persoonsnommer 343/750778W), van Doornstraat 16, Zeerust, wat op 26 Oktober 1964 oorlede is, en nagelate eggenote Johanna Helena Susanna Steyn (gebore du Toit op 6 November 1914) (Persoonsnommer 343/750779W)	Van den Berg & Kie., Posbus 126, Groot Marico, Prokureurs vir Eksekutrisse Testamentêr.
6995/64	West, Vernon (born on 24th August, 1939) (Identity No. 066/147111W), of 352 West Avenue, Ferndale, Johannesburg, who died on 31st July, 1964	H. A. West, Executor Dative, P.O. Box 60, Sasolburg, O.F.S.
947/65	Wolmarans, Jacobus Hendrik, wewenaar, van Vlaktefontein, distrik Standerton, wat op 21 Januarie 1965 oorlede is	I. Fisher, Van der Berg & Coetzee, Prokureurs vir Eksekuteurs Testamentêr, Kerkstraat 19c, Standerton.
1220/65	Pierce, Gertrude Margret (born Venter on 13th July, 1898) (Identity No. 309/520638W), of Plot No. 148, Witpoort Estates, Brakpan, who died on 15th December, 1964	Trollip, Solomon & Joubert, Attorneys for the Estate, 116 Kingsway Avenue (P.O. Box 38), Brakpan.
7975/63	Hattingh, Gert Hendrik Grobler (gebore op 3 Junie 1917) (Persoonsnommer 370/956575W), van Robinsonweg 9A, Mayfair, Johannesburg, wat op 16 September 1963 oorlede is, en nagelate eggenote Isabella Paulina Fredrika Hermina Hatting (gebore op 21 Augustus 1924) (Persoonsnommer 370/956576W)	Fourie & Fourie, Prokureurs vir die Eksekutrisse, Krugergebou, 51 Ockersestraat, Krugersdorp.
4198/64	Marais, Johanna Elizabeth (gebore Joubert op 5 Julie 1930) (Persoonsnommer 378/215778W), van Soutpan, Bloemhof, wat op 29 Mei 1964 oorlede is, en nagelate eggenoot David George Marais (gebore op 18 Mei 1933) (Persoonsnommer 331/495913W)	A. J. Marais & Oberholster, Prokureurs, Bloemhof.
6363/61	Braak, Eltje, of 133 Devenish Street, Pretoria, who died on 10th March, 1964	Rooth & Wessels, Barclays Bank Building, Church Square, Pretoria.
433/65	Beukes, Cornelius Johannes (born on 12th January, 1914) (Identity No. 906/522663W), pensioner, of 20 Eleventh Street, Maraisburg, who died on 18th May, 1964, and surviving spouse, Gertrude Margaret Beukes	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 8000, Johannesburg.

Boedel No. Estate No.	Boede van Wyle. Estate Late.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as 30 Dae. Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if shorter or longer than 30 Days.
8005/64	Wallace, James Bernard Samuel (born on 6th April, 1884), of 39 Stanhope Mansions, Plein Street, Johannesburg, who died on 30th July, 1964, and surviving spouse, Ethel Elspeth Wallace (born on 25th May, 1911)	Security Trust (Proprietary), Limited, P.O. Box 2103, Johannesburg.
440/65	Loch, George Henry (born on 9th January, 1893) (Identity No. 360/919013W), of 4 Bona Vista Road, Florida, who died on 7th November, 1964, and surviving spouse, Magdalena Loch	Van Jaarsveld, Vickers & Rootenberg, Attorney for Executrix Testamentary, 6 Burger Street, Roodepoort.
34/65	Phetoe, Mary (born in 1912), of 125 Eleventh Avenue, Alexandra, Johannesburg, who died on 8th November, 1964	Berman & Krawitz, Attorneys for Executrix Testamentary, 818 Permanent Building, Commissioner Street, Johannesburg.
1010/65	Bezuidenhout, Albertus Markus (gebore op 7 Julie 1906) (Persoonsnommer 311/564515W), van Kafferskraal, Pk. Cullinan, wat op 7 Januarie 1965 oorlede is, en nagelate eggenote Johanna Elizabeth Susanna Bezuidenhout (gebore du Toit op 6 Desember 1909) (Persoonsnommer 311/564516W)	Nederlandse Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregisteerde handelsbank), Trustafdeling, Posbus 64, Cullinan.
836/65	van Niekerk, Michiel (gebore op 16 Maart 1921), van Swartkoppies 30, Posbus 1703, Johannesburg, wat op 6 Januarie 1965 oorlede is, en nagelate eggenote Ella Johanna van Niekerk (gebore Horn)	P. Z. R. Booysen, Posbus 6160, Johannesburg.
1125/65	Adlam, Hendrina Johanna (gebore op 28 Maart 1897) (Persoonsnommer 423/845140W), van Siriusstraat 2, Fisher's Hill, Germiston, wat op 4 Februarie 1965 oorlede is, en nagelate eggenoot Jan Coenraad Adlam (gebore op 14 Mei 1887) (Persoonsnommer 324/845139W)	J. Adlam, Harlandhuis 18, Lovedaystraat 19, Johannesburg, (21 dae).
—	Godin, Simon (Identity No. 331/188349), of 6 Cambridge Road, Kensington, Johannesburg, who died on 13th November, 1964	Leah Raye Godin, c/o S. Wade, P.O. Box 133, Germiston. (21 days).
520/65	Searle-Tripp, Eric James Martin (born on 19th July, 1903) (Identity No. 308/471764W), of 73 Rhodes Avenue, Brakpan, who died on 27th November, 1964	O. N. von Broembsen & Brown, Arcos Chambers, 637 Voortrekker Road (P.O. Box 67), Brakpan.
9770/64	Janjetich, Antonio William Johannes (gebore op 1 November 1911) (Persoonsnommer 303/446974W), van Drie-entwintigste Laan 684, Rietfontein, Pretoria, wat op 27 November 1964 oorlede is, en nagelate eggenote Anna Johanna Janjetich (gebore op 6 April 1920) (Persoonsnommer 303/446975W)	Volkskas, Beperk (geregisteerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
1090/65	Roos, Johanna Maria (gebore Otto op 3 April 1907) (Persoonsnommer 356/245526W), van De Beerstraat 691, Wonderboom-Suid, Pretoria, wat op 13 Januarie 1965 oorlede is	Volkskas, Beperk (geregisteerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
701/65	Lingenfelder, Johannes Jacobus Louis (gebore op 30 September 1893) (Persoonsnommer 335/703430W), van Noordhof 11, Vanderbijlpark, wat op 2 Januarie 1965 oorlede is	Volkskas, Beperk (geregisteerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
562/65	Holloway, Maria Margaret (born on 14th February, 1907) (Identity No. 343/752152W), of Weltevrede, District of Marico, who died on 1st October, 1964	Minchin & Kelly, Attorneys for the Executor, Market Square (P.O. Box 26), Mafeking.
685/65	Ford, Dorothy Mary, of Flat 203, Hilton Heights, Esselen Street, Hillbrow, Johannesburg	Rex Lennox Hopkins, Syfret's Executor and Trust Company, Limited, P.O. Box 7419, Johannesburg, Executor Dative.
825/65	Jacobson, Ian Hugh Harvey, director of companies, who died at Johannesburg on the 6th January, 1965	Edward Nathan, Friedland, Mansell & Lewis, Attorneys for Executrix Testamentary, Fifth Floor, Innes Chambers, Pritchard Street, Johannesburg.
6701/64	Nicoletta Kyritsis.....	Drutman & G. M. David, Attorneys for Executor Dative, Mainford House, 59 Main Road, Fordsburg, Johannesburg.
6691/64	Emmanuel Kyritsis.....	Drutman & G. M. David, Attorneys for Executor Dative, Mainford House, 59 Main Road, Fordsburg, Johannesburg.
6692/64	Antonios Kyritsis.....	Drutman & G. M. David, Attorneys for Executor Dative, Mainford House, 59 Main Road, Fordsburg, Johannesburg.
6884/64	Chaim Geben (formerly Chaimas Gebenas) (Identity No. 331/193559W), storeman, of 45 First Avenue, Bezuidenhout Valley North, Johannesburg, who died on 2nd August, 1964	R. B. Fullerton & Ellis, Agents for Executor Testamentary, Suite No. 506, Montrose House, 36 Prichard Street (P.O. Box 6274), Johannesburg.
8952/64	Samuel Johannes Jacobus Houwer, van Pienaarsrivier, distrik Warmbad, Transvaal	F. Herman & Oberholzer, Prokureurs vir Eksekuteur Dative, Voortrekkerweg (Posbus 106), Warmbad, Transvaal.
9132/63	Grobler, Georgia (gebore Engelbrecht in April 1919), van Pk. Sockmekaar, wat op 10 Julie 1963 oorlede is, en nagelate eggenoot Nicolaas Stephanus Grobler (gebore op 25 Julie 1907)	Coxwell & Steyn, Prokureurs vir Eksekuteur Dative, Posbus 52, Louis Trichardt.
1122/65	Frederick Willem Coenraad Wolmarans (gebore in 1877) (Persoonsnommer 369/993192), van Modderfontein, Ventersdorp, wat op 10 Desember 1964 oorlede is, en nagelate eggenote Martha Johanna Jacomina Wolmarans (voorheen Laubscher, gebore van Zyl)	P. J. Malan, p/a Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregisteerde handelsbank), Posbus 42, Vereeniging.
1146/64	Rothenberg, Fritz (born on 31st August, 1892) (Identity No. 331/339623W), of 404 Kangelani, Caroline Street, Hillbrow, Johannesburg, who died on 6th February, 1964, and surviving spouse, Else Rothenberg (born on 28th January, 1891) (Identity No. 331/339624W)	Else Rothenberg, c/o Allan A. Hattenbach & O. Abraham, Ninth Floor, 64 Eloff Street, Johannesburg.
369/65	Wait, Duncan Basil (born on 23rd March, 1928) (Identity No. 308/257904), of 25 Arwin Street, Witfield, Boksburg, who died on 28th December, 1964, and surviving spouse, Mary Frazer Wait (born on 17th April, 1929) (Identity No. 370/902233)	M. Nochemowitz, Attorney for Executrix Testamentary, First Floor, Bank Chambers, 264 Commissioner Street, Boksburg.
800/65	Rae, James (born on 15th June, 1905) (Identity No. 365/112515W), of 41 Jurgens Avenue, Strubenvale, Springs, who died on 21st January, 1965, and surviving spouse, Hester Rae (born on 26th July, 1906) (Identity No. 365/112516W)	E. F. H. Ives, Esq., Executor Testamentary, c/o The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), P.O. Box 75, Springs.
7875/64	Swanepoel, Jan Johannes (gebore op 14 Junie 1940) (Persoonsnommer 309/534021W), van Derbylaan 71, Brakpan, wat op 28 Julie 1964 oorlede is, en nagelate eggenote Christina Katrina Swanepoel (gebore op 28 November 1941) (Persoonsnommer 309/523591W)	J. C. van Rooy, p/a le Roux & van Rooy, Sheffreelgebou 108, Prince Georgelaan (Posbus 116), Brakpan.

Boedel No. Estate No.	Boedel van Wyle. Estate Late.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as 30 Dae. Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if shorter or longer than 30 Days.
9795/64	Hirsch, Rebecca (born in 1888), widow, of 40 Harley Street, Yeoville, Johannesburg, who died on 28th November, 1964	Bernard Gering, Gering & Nell, Attorneys for Executrix Testamentary, Third Floor, Vorenberg House, 8 New Street South, Johannesburg.
1071/65	Burger, Johannes Jacobus (gebore op 23 April 1879) (Persoonsnommer 304/449509), van Slachtersnekstraat, Dullstroom, wat op 6 November 1964 oorlede is, en nagelate eggenote Cecilia Jacomina Burger (gebore Parsons)	H. L. Low, Posbus 15, Dullstroom.
835/65	Nash, Catherina Wilhelmina (born on 5th October, 1876) (Identity No. 331/412790W), widow, of Brixton House, 1 Fulham Road, Brixton, Johannesburg, who died on 19th November, 1964	Moodie & Robertson, Attorneys for Executor Testamentary,
487/65	Addicote, Elizabeth Cordelia (Identity No. 331/417887W), spinster, of Nurses Trust Home, Northcliff House, Lawley Avenue, Northcliff, Johannesburg, who died on 20th December, 1964	Moodie & Robertson, Attorneys for the Executor Testamentary, P.O. Box 4685, Johannesburg.
227/65	Redlinghuys, Cyril Henry (born on 11th June, 1900), reduction worker, of 5 Biccard Street, Turffontein, Johannesburg, who died on 30th October, 1964	Moodie & Robertson, Attorneys for the Executor Dative, P.O. Box 4685, Johannesburg.
—	Sandos, Isaac Edward (born on 12th September, 1901) (Identity No. 324/836851W), of 48 Married Quarters, Grootvlei Mine, Springs, who died on 30th November, 1964, and surviving spouse, Mary Winnifred Sandos	Langstaffe, Bird & Company, Traduna House, 58 Frederick Street, Johannesburg.
—	Geldenhuis, Hendrik Frederik (born on 4th March, 1904) (Identity No. 331/576454W), of Wynberg, Cape, who died on 24th January, 1965	Webster, Dunbar & Saner, Attorneys for Executors Testamentary, Auction House, 111 Fox Street, Johannesburg.
9803/64	Smythe, Annie Ingram Anderson (also known as Sofield) (born on 14th April, 1896) (Identity No. 331/456005W), widow, of 26 Ridgeview Mansions, 87 Plein Street, Johannesburg, who died on 22nd November, 1964	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.
1152/65	Roberts, Anne (born Scorer on 7th October, 1898) (Identity No. 331/530270W), of 90 Augusta Road, Regents Park, Johannesburg, who died on 31st January, 1965	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.
1036/65	van Zyl, Willem Abraham (born on 29th July, 1913) (Identity No. 360/927968), of 116 Alexander Street, Florida, who died on 20th January, 1965, and surviving spouse, Florence Jane van Zyl (born on 24th April, 1916)	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg. 21 days.
848/65	Wehr, Victor (born on 4th December, 1912) (Identity No. 331/618629W), of 7 Solway Court, 18 Station Street, Braamfontein, Johannesburg, who died on 13th January, 1965, and surviving spouse, Catherine Johanna Wehr (born on 19th May, 1913) (Identity No. 022/789423W)	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 933, Johannesburg.
956/65	Blamey, Sidney Joel (born on 25th February, 1892) (Identity No. 331/329393), of Red Cross House for Ex Servicemen, Sandringham, Johannesburg, who died on 6th January, 1965	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 2036, Johannesburg.
8649/64	Westin, Johannes (born on 22nd December, 1888), of Surnadal, Nord-More, Norway, who died on 9th October, 1963	Hayman Godfrey & Sanderson, P.O. Box 2439, Johannesburg.
573/65	Pieterse, Frederick Jacobus (born on 25th October, 1888) 365/119466W), of 2 Addie Avenue, Selection Park, Springs, who died on 6th January, 1965, and surviving spouse, Hester Catharina Maria Elizabeth Pieterse	E. F. H. Ives, Esq., Executor Testamentary, c/o The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), (P.O. Box 75, Springs).
1151/65	Machteld Gertruida Anna Maria du Plessis (gebore Schutte op 15 September 1882) (Persoonsnommer 354/579121W), van Joubertstraat 28, Potchefstroom, wat op 1 Januarie 1965 oorlede is	Williams, Gaisford & Steyn, Prokureurs vir Eksekuteur Testamentêr, Kerkstraat 176 (Posbus 71), Potchefstroom.
1005/65	Struweg, Jan Simon (gebore op 13 Julie 1883) (Persoonsnommer 371/183861W), van Vredestraat 85, Volksrust, wat op 27 Januarie 1965 oorlede is	Kuit & Snyman, Posbus 12, Volksrust, Prokureurs vir Eksekutris.
8142/64	van Loggerenberg, Christina Jacoba (gebore op 26 November 1893) (Persoonsnommer 356/189209), van Edmundstraat 476, Arcadia, Pretoria, wat op 27 September 1964 oorlede is	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-afdeling, Westelike Transvaaltak, Posbus 1365, Pretoria.
9196/64	Mitchell, Victor Climo, of 948 Paul Kruger Street, Mayville, Pretoria, who died on 1st November, 1964	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, Western Transvaal Branch, P.O. Box 1365, Pretoria.
9716/64	Havenga, Henning Johannes (born on 26th March, 1897) (Identity No. 364/253501), of 3 De Beer Street, Schweizer-Reneke, who died on 5th November, 1964, and surviving spouse, Francina Christina Havenga (born on 2nd May, 1914) (Identity No. 364/253502)	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, Western Transvaal Branch, P.O. Box 1365, Pretoria.
1000/65	Marais, Victoire Nielen (born on 5th December, 1889) (Identity No. 356/302030W), of 34 Banket Street, Waterkloof, Pretoria, who died on 30th January, 1965, and surviving spouse, Anna Judith Hendrika Marais (born on 12th August, 1891)	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, Western Transvaal Branch, P.O. Box 1365, Pretoria.
633/65	Hurly, Frederique Thierette (Thiereth) Jacqueline Lili (born Hamelburg) (Identity No. 082/56980), of 52 Breyer Avenue, Waverley, Pretoria, who died on 3rd January, 1965	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, Western Transvaal Branch, P.O. Box 1365, Pretoria.
6594/64	Joubert, Aletta Catherina (gebore op 13 September 1903), van Kerkstraat 13, Potchefstroom, wat op 3 Mei 1964 oorlede is, en nagelate eggenoot Willem Adriaan Joubert (gebore op 16 April 1901)	W. A. Joubert, Eksekuteur Datief, p/a A. H. Venter & Kie., Posbus 174, Fochville.
2310/64	Pretorius, Hendrik Petrus, and surviving spouse, Susara Johanna Pretorius, of 833 Ninth Avenue, Wonderboom South, Pretoria	Segal & Seymore, 301 J.B.S. Building, Bureau Lane, Pretoria.
8826/64	Khunou, Maria (born Padi), Bantu widow, of 1145 Gallant Street, Lady Selborne, Pretoria, who died on 17th July, 1962	Isaac Gutstein, Executor Dative, 407-411 J.B.S. Building, Church Square, Pretoria.
125/65	Roets, Petronella Pietersiena Lovina (gebore op 28 November 1887) (Persoonsnommer 456/240818W), van De Beerstraat 608, Wonderboom-Suid, Pretoria, wat op 22 November 1964 oorlede is, en nagelate eggenoot Philippus Gerhardus Roets (gebore op 1 November 1885) (Persoonsnommer 356/240817W)	Philippus Gerhardus Roets, Eksekuteur, De Beerstraat 608, Wonderboom-Suid, Pretoria.

Boedel No. Estate No.	Boedel van Wyle. Estate Late.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as 30 Dae. Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if shorter or longer than 30 Days.
30/65	Manning, Annie Margaret (also known as Caroline) (born on 2nd February, 1918) (Identity No. 331/413432W), of Unit Security House, 65 Fox Street, Johannesburg, who died on 25th September, 1964, and surviving spouse, Arthur John Manning (born on 23rd September, 1912) (Identity No. 331/413431W)	Arthur John Manning, 65 Fox Street, Johannesburg.
750/65	Davel, Adriaan Dirk (gebore op 23 Junie 1926) (Persoonsnommer 344/769888W), van Driefontein, distrik Middelburg, Transvaal, wat op 5 Desember 1964 oorlede is, en nagelate eggenote Hester Christiana Alegia Davel (gebore op 9 Oktober 1930) (Persoonsnommer 344/769889W)	Volkskas, Beperk (geregisteerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
616/65	van Zyl, Gert Johannes (gebore op 3 Junie 1912), van Bramley-rylaan 7, Park Hill Gardens, wat op 9 Desember 1964 oorlede is	Volkskas, Beperk (geregisteerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
1134/65	van der Berg, Christiaan (gebore op 3 November 1902) (Persoonsnommer 331/658448), van Skystraat 199, Boksburg-Noord, wat op 22 Januarie 1965 oorlede is, en nagelate eggenote Anna Catharina Sophia van den Berg (gebore op 10 September 1899) (Persoonsnommer 331/658449)	A. C. S. van den Berg, Eksekutrisse Testamentêr, Posbus 251, Germiston.
352/65	de Beer, Jan Hendrik (gebore op 12 September 1938) (Persoonsnommer 356/255671W), van Vier-en-twintigste Laan 709, Rietfontein, Pretoria, wat op 26 November 1964 oorlede is	Volkskas, Beperk (geregisteerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
752/65	van den Berg, Maria Petronella (gebore Strydom op 20 September 1892), van Blommefonds-woonstelle No. 10, George Storerweg, Groenkloof, Pretoria, wat op 11 Desember 1964 oorlede is, en nagelate eggenoot Adam Adriaan van den Berg (gebore op 2 Oktober 1887)	Volkskas, Beperk (geregisteerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
182/65	Pieterse, Willem Wilhelm Christoffel (gebore op 26 Mei 1914) (Persoonsnommer 335/693081W), van Vyf-en-twintigste Laan 640, Villieria, Pretoria, wat op 13 November 1964 oorlede is, en nagelate eggenote Anna Cornelia Pieterse (gebore op 15 Oktober 1919) (Persoonsnommer 335/693082W)	Volkskas, Beperk (geregisteerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
—	Willem Jan Hendrik Scholtz (gebore op 5 Augustus 1883) (Persoonsnommer 364/25394W), van Hamstead, Schweizer-distrik Schweizer-Reneke	Adriaan de Waal Scholtz, Eksekuteur Datief, Bitterfontein, Schweizer-Reneke, p/a Jos. de Wahl & Kie., Posbus 51, Schweizer-Reneke, Agent vir die Eksekuteur Datief.
54/65	Kolitz, Max (born on 27th October, 1918), of 53 Sunridge Flats, cor. of Claim and Yettah Streets, Hillbrow, Johannesburg, who died on 22nd December, 1964	S. Kolitz, Private Bag 91, Pretoria.
10181/64	Eager, Charles St. Aidan (also known as Charles Aidan) (born on 22nd November, 1885) (Identity No. 331/208387W), widower, of West Wits Hotel, Bank, Transvaal, who died on 3rd December, 1964	H. F. Hudson, in his capacity as Manager of The Standard Bank of South Africa, Limited, P.O. Box 14, Carletonville, Transvaal.
—	Botes, Aletta Sophia (gebore Meyer), weduwee, van Spitskop, Posbus 28, Balmoral, wat op 20 Mei 1964 oorlede is	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregisteerde handelsbank), Trusteefdeling, Oostelike Transvaaltak, Posbus 2024, Pretoria.
938/65	Deglon, Harold Courtenay, farmer, of Klippoort, Standerton, who died on 20th January, 1965	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, Eastern Transvaal Branch, P.O. Box 2024, Pretoria.
7581/64	Steyn, Johannes Jurie (gebore op 23 Januarie 1886) (Persoonsnommer 377/970591W), van Weltevreden, Holmdene, distrik Standerton, wat op 3 September 1964 oorlede is	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregisteerde handelsbank), Trusteefdeling, Oostelike Transvaaltak, Posbus 2024, Pretoria.
1053/65	Glazer, Joseph.....	Benjamin, Nathanson, Bowman & Leveson, Attorneys for the Executrix Testamentary, Third Floor, N.I.C. House, 12 New Street South, Johannesburg.
6773/64	Smal, Petrus Johannes Hermanus.....	Henry Tucker & Partners, Attorneys for the Executrix Testamentary, 101 Permanent Buildings, 159 Meyer Street Germiston.
9400/64	Berson, Bera Leib (also known as Barney Louis and Barney), of 3 Radoma Court, Cavendish Road, Yeoville, Johannesburg, who died on 14th September, 1964	Reuben Per, g.g. Executor Datief, Barclays Bank Building, 191 Louis Botha Avenue, Orange Grove, Johannesburg.
1025/65	James, Alf Stuart (born on 19th March, 1893) (Identity No. 335/068871), of 64 Kathleen Street, Florida, Transvaal, who died on 19th September, 1964, and surviving spouse, Doris James (born on 12th January, 1899) (Identity No. 335/068872)	D. James, P.O. Box 3043, Johannesburg.
21/65	Crystal, A.....	Louis H. Garb, 408 Winchester House, cor. of Loveday and Main Streets (P.O. Box 2195), Johannesburg.
9426/64	Calonne, Remi Marie Joseph, of Elizabethville, Congo, who died on 4th February, 1964	Bowman, Gilfillan & Blacklock, United Buildings, cor. of Fox and Eloff Streets, Johannesburg.
690/65	Rist, Leonard Samuel Gordon (born on 30th December, 1893) (Identity No. 331/178562), of 108 Howard Court, Gresswold, Johannesburg, who died on 5th January, 1965	W. R. Bryden, Branch Manager, E.P. Guardian Loan and Investment Company, P.O. Box 4615, Johannesburg.
505/65	Nunes, Manuel Pereira (born on 7th January, 1904) (Identity No. 331/106271W), of 8 Winnie Street, Regents Park, Johannesburg, who died on 14th April, 1963, and surviving spouse, Isabel Vieira de Sousa Nunes (born on 10th December, 1907) (Identity No. 331/106272W)	Louis L. Ronthal, Attorney for Executor Testamentary, 39 Rissik Street, Johannesburg.
925/65	McIntyre, Neil Donald (born on 30th June, 1904) (Identity No. 324/854337), of 20 Croton Road, Primrose, Germiston, who died on 20th December, 1964	Sapire, Jacobson & Creswick, 101-5 United Buildings, 107 Rietfontein Road, Primrose, Germiston.
1054/65	Harrison, Jessie Mary, widow, of 23 Birt Street, Talboton, Johannesburg, who died on 30th December, 1964	Langstaffe, Bird & Company, Traduna House, 58 Frederick Street, Johannesburg.
1056/65	Kolle, Deborah (born Phetoane) (Identity No. v/f 137/8460), widow, of 132 Ninth Avenue, Alexandra Township, who died on 26th November, 1964	Bernard Melman & Melman, Attorneys for Executor Testamentary, 504 C.N.A. Buildings, Commissioner Street, Johannesburg.
267/65	Airey, John Sheridan Parke (born on 25th October, 1917) (Identity No. 331/637402W), of Whinneyvale, Outspan Road, Morningside, Johannesburg, who died on 2nd January, 1965	Bowman, Gilfillan & Blacklock, United Buildings, cor. of Fox and Eloff Streets, Johannesburg.

Boedel No. Estate No.	Boedel van Wylie. Estate Late.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as 30 Dae. Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if shorter or longer than 30 Days.
877/65	Hofmeyr, Julian (born on 18th June, 1894) (Identity No. 331/148921), of 16 Crieff Road, Parkview, Johannesburg, who died on 19th January, 1965	Northern Trust Company, Limited, 28 Harrison Street, Johannesburg.
419/65	Michaelis, Frederick Max David Hector Norman (born on 21st July, 1899) (Identity No. 360/925254W), of 96 Greenway, Greenside, Johannesburg, Transvaal, who died on 6th September, 1964	C. Lawrie, Attorney for Executrix Testamentary, 78-9 Belfast Buildings, Joubert Street, Johannesburg.
8910/64	Viljoen, Lorna Dorothy (born on 9th November, 1920), of 28 Queen's Road, Mayfair, Johannesburg, who died on 28th July 1964, and surviving spouse, Victor Joffre Louis Botha Viljoen (born on 31st October, 1915)	A. James Howe, 206 Charter House, 13 Rissik Street, Johannesburg.
460/65	Soundy, Edward John (born on 24th December, 1896) (Identity No. 360/935837W), of 15A Fourth Avenue, Florida, Transvaal, who died on 1st December, 1964, and surviving spouse, Agnes Alberta Soundy (born Horne on 3rd June, 1900) (Identity No. 360/935838W)	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, Reef Branch, P.O. Box 8000, Johannesburg.
8179/64	Hageman, Joseph Elias (born on 23rd August, 1944) (Identity No. 901/555943W), of 62A Tenth Avenue, Alberton, who died on 4th September, 1964	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department Reef Branch, P.O. Box 8000, Johannesburg.
10013/64	Stein, Lothar, of 10 George Court, George Street, Rosettenville, Johannesburg, who died on 13th August, 1964	Philip Porter, P.O. Box 8578, Johannesburg, Attorney for Executor Testamentary.
550/65	Botes, Johannes Stefanus (Stephanus) (gebore op 20 Desember 1904), van Plot 51, Wilgeboom, distrik Potchefstroom, wat op 19 Desember 1964 oorlede is, en nagelate eggenote Carolina Frederika Botes (gebore op 16 Februarie 1910)	Williams, Gainsford & Steyn, Prokureurs vir Eksekutrisse Testamentêr, Kerkstraat 176, Potchefstroom.
751/65	Deysel, Jan Louis (gebore op 11 Januarie 1891) (Persoonsnommer 369/992645W), van Klipplaatdrift, oor Ventersdorp, wat op 12 Januarie 1965 oorlede is, en nagelate eggenote Helena Johanna Deysel (gebore op 5 Januarie 1896)	(Mev.) H. J. Deysel, Eksekutrisse Testamentêr, Corellilaan 749, Mayville, Pretoria.
841/65	Schutte, Elsie Catharina (Persoonsnommer 357/907164W), van Parklaan 30, Florida, Transvaal, wat op 18 Januarie 1965 oorlede is	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trusteeafdeling, Posbus 8000, Johannesburg.
1046/65	Cahn, Ernst (born in 1899) (Identity No. 331/639316W), of 33 Montrose Court, Lily Avenue, Johannesburg, who died on 24th January, 1965	M. Alexander & Hirsch, 1030 His Majesty's Buildings, Joubert Street, Johannesburg.
1133/65	Meester, Orpa (born in 1891) (Identity No. 311/559880W), of Jubileum Building, Skinner Street, Pretoria, who died on 2nd February, 1965	Meterlerkamp, Ritson & Metelerkamp, Burlington House, Burlington Arcade, Pretoria.
1176/65	Gibson, George (born on 28th August, 1882), of 207 Ilanga Flats, Church Street, Pretoria, who died on 29th January, 1965	Weavind & Weavind, First Floor, Allied Building, Pretoria.
7903/64	Fischer, Hester Antonetta (Persoonsnommer 300/440480), van Oshoek, Morgenzon, wat op 20 September 1964 oorlede is	Ackermann, Laubscher, Schilz & Rascher, Posbus 478, Pretoria.
390/65	Kolk, Jan (born on 12th May, 1893) (Identity No. 356/330965W), of 168 Eastwood Street, Pretoria, who died on 14th January, 1965	Couzyn, Hertzog & Horak, Attorneys for Executrix Testamentary, Trust Bank Centre, Central Street, Pretoria.
3999/64	Goosen, Johanna Catharina (gebore Brits op 1 Desember 1891), van Schoonstraat 6, Volksrust, wat op 16 Mei 1964 oorlede is	Kuit & Snyman, Posbus 12, Volksrust, Prokureurs vir Eksekuteur.
9972/64	van der Merwe, Hendrik Christiaan (gebore op 28 Oktober 1902) (Persoonsnommer 007/957000W), van Molopstraat 28, Stilfontein, wat op 6 September 1964 oorlede is	Van Wyk de Vries, Malan & Steyn, Posbus 5892, Johannesburg, Prokureurs vir die Eksekuteur Testamentêr.
8722/64	Owen-Percy, Roy Leonard (born on 14th April, 1884), of 3 Merlen House, Simmonds and Pritchard Streets, Johannesburg, who died on 21st October, 1964	Van Wyk de Vries, Malan & Steyn, P.O. Box 5892, Johannesburg, Attorneys for the Executor Testamentary.
881/65	Loots, Roelof Petrus (gebore du Toit op 15 Maart 1900) (Persoonsnommer 331/470272W), weduwee, van Monkstraat 24, Townsview, Johannesburg, wat op 5 Januarie 1965 oorlede is	Van Wyk de Vries, Malan & Steyn, Posbus 5892, Johannesburg, Prokureurs vir die Eksekuteurs Testamentêr.
1021/65	Jooste, Gerhardus Johannes (gebore op 24 Julie 1902) (Persoonsnommer 351/801308W), van Swarilaagte, Pk. Bylsteel, wat op 29 Januarie 1965 oorlede is, en nagelate eggenote Anna Catharina Jooste (gebore op 7 Maart 1903) (Persoonsnommer 351/801309W)	Nederlandse Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Posbus 194, Pietersburg.
1074/65	Davidson, Reuben (born on 26th December, 1908) (Identity No. 335/685521W), of 54 Paul Kruger Drive, Krugersdorp, who died on 30th January, 1965	Pearl Davidson, Executrix Testamentary, c/o Wolk & Uran, P.O. Box 92, Krugersdorp.
10229/64	Pridgeon, Zoë (Identity No. 356/184756W), of 1071 Church Street East, Hatfield, Pretoria, who died on 16th December, 1964	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1330, Pretoria, Executor Testamentary.
6516/64	Crisp, Edmond Ayscough, of Royal Hotel, Bulawayo, who died on 4th July, 1964	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1330, Pretoria, Transvaal, Agents for Executor.
9361/64	Wilson, Samuel Patrick Grégan (born on 7th February, 1920) (Identity No. 356/231625W), of 17 Conradie Street, Vanderbijlpark, who died on 1st November, 1964, and surviving spouse, Catherine Joey Wilson (born on 3rd July, 1925) (Identity No. 356/231626W)	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1330, Pretoria, Agents for Executrix Testamentary.
518/65	Bekker, Petrus Marthinus (born on 16th March, 1922) (Identity No. 445/173810W), of 33 Flora Avenue, Adamayview, Klerksdorp, who died on 11th December, 1964	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1330, Pretoria, Agents for Executrix Testamentary.
45/65	van Staden, Patrick Hendrik (gebore op 24 April 1923) (Persoonsnommer 211/640534W), van Napierstraat 921, Hercules, Pretoria, wat op 23 Desember 1964 oorlede is, en nagelate eggenote Elizabeth Marie van Staden (gebore op 22 November 1927)	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 1330, Pretoria, Agente vir Eksekutrisse Testamentêr.
663/65	Haddad, Nicolas (born on 6th December, 1882) (Identity No. 411/296727), of 1 McAdam Street, Nelspruit, who died on 16th January, 1965, and surviving spouse, Canada Syria Haddad	K. B. Haddad, 6 Bel Air, White River.

Boedel No. Estate No.	Boedel van Wyle. Estate Late.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as 30 Dae. Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if Shorter or longer than 30 Days.
502/65	Gert Christiaan Meij.....	Edna Nagle, Executrix Testamentary, c/o A. H. Clark, 508 Laccine Mansions, De Villiers Street, Johannesburg. 21 days.
10167/64	McKelvey, Lillian (born Tomlinson on 16th October, 1908) (Identity No. 335/676849W), of 2 Shamrock Street, Florida, Transvaal, who died on 2nd December, 1964, and surviving spouse, William George McKelvey (born on 5th January, 1907) (Identity No. 335/676848W)	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 2036, Johannesburg.
10131/64	Verhoeven, Jan Cornelis Lodewyk (born on 30th August, 1904) (Identity No. 370/599597W), of 64 Lilaron Flats, 684 Pretorius Street, Pretoria, who died on 24th November, 1964, and surviving spouse, Christina Hendrika Verhoeven (born on 25th February, 1909) (Identity No. 370/599598W)	G. C. Mollink, 639 van der Stiel Buildings, 179 Pretorius Street, Pretoria.
630/65	Brunette, Anna Martha (born on 23rd July, 1880) (Identity No. 211/430880), widow, of Helen House, 71 Linden Road, Bramley, Johannesburg, who died on 7th January, 1965	E. C. Brunette, 6 Sunnyside Road, Birnam, Johannesburg.
1066/65	Volschenk, Martha Maria Magdalena (gebore op 13 November 1903) (Persoonsnommer 366/530771W), van Bankstraat 96, Nigel, distrik Nigel, wat op 8 Januarie 1965 oorlede is	Volkskas, Beperk (geregisteerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
—	Bruwer, Schalk Willem (gebore op 16 Mei 1892) (Persoonsnommer 378/220643W), van Rietkuil, Ottosdal, wat op 3 Januarie 1965 oorlede is, en nagelate eggenote Anna Sophia Bruwer (gebore op 18 Julie 1910) (Persoonsnommer 378/220644W)	Volkskas, Beperk (geregisteerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
1024/65	Joubert, Elizabeth (gebore op 29 Januarie 1889) (Persoonsnommer 304/456653W), weduwee, van Krugerlaan 93, Ontdekkers, Roodepoort, wat op 23 Augustus 1964 oorlede is	Volkskas, Beperk (geregisteerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
1177/65	Lamprecht, Cornelia Susanna (gebore Kruger op 23 November 1892) (Persoonsnommer 331/273539W), weduwee, van Emily Hobhouse Tehuis, Capital Park, Pretoria, wat op wat op 30 Desember 1964 oorlede is	Volkskas, Beperk (geregisteerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
10099/64	de Koker, Theodorus Hermanus Matthys (gebore op 29 Julie 1938), van Presidentstraat 32, Silverton, wat op 29 Augustus 1964 oorlede is	Volkskas, Beperk (geregisteerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
—	van Burick, Theodorus Bernardus (gebore op 10 Mei 1936) (Persoonsnommer 344/245548W), van Bewaarskloof, Pietersburg, wat op 28 Oktober 1964 oorlede is	Volkskas, Beperk (geregisteerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
10057/64	du Preez, Gerhardus Andries Stefanus (gebore op 10 April 1882) (Persoonsnommer 366/17230), van Uitkomst, Morgenzon, wat op 1 November 1964 oorlede is, en nagelate eggenote Anna Cecilia du Preez (gebore op 7 Mei 1888) (Persoonsnommer 366/173230)	E. W. Pienaar, Posbus 50, Morgenzon, Prokureur van Eksekutrice.
1118/65	Loosemore, Adeline Harriet (Harriett) Matilda (born on 10th June, 1878), of 4 Holmcroft, Vermeulen Street, Pretoria, who died on 1st February, 1965	Adams & Adams, Allied Building, P.O. Box 1014, Pretoria.
507/65	Pretorius, Johannes Nicolaas (gebore op 21 Junie 1907) (Persoonsnommer 354/399468W), van Von Wiellighstraat 49A, Potchefstroom, wat op 23 November 1964 oorlede is, en nagelate eggenote Susanna Petronella Pretorius (gebore Stander op 28 November 1905) (Persoonsnommer 354/838416W)	Nederlandse Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregisteerde handelsbank), Trustafdeling, Posbus 124, Potchefstroom.

NATAL.

3778/64	Broadway, Eric Evans.....	Randles, Davis & Wood, P.O. Box 456, Pietermaritzburg.
392/65	Coetzee, Johannes Petrus, and surviving spouse, Maria Christina Coetzee	Randles, Davis & Wood, P.O. Box 456, Pietermaritzburg.
3944/64	Marthinus Stephanus Nell (Identity No. 086/595474), who died at Ladysmith, on 1st December, 1964	Kidman & Botha, Attorneys for Executrix Testamentary, P.O. Box 31, Ladysmith.
3961/64	Makan (also known as Maken), Jeram (born in 1915) (Identity No. 800/340958A), of Plessislaer, Natal, who died on 30th November, 1964	The Natal Witness, P.O. Box 362, Pietermaritzburg.
482/65	Botha, Hendrik Christoffel (born on 20th April, 1907), of Umzumbe, who died on 1st February, 1965, and surviving spouse, Maria Susanna Botha (born Ackerman)	Franz, Leisegang & Company, Attorneys for Executors Testamentary, P.O. Box 32, Port Shepstone.
453/65	Botha, Hester Jacoba Magdalena Hendrieka (gebore op 27 Augustus 1883) (Persoonsnommer 426/337456W), van Dammanstraat 30A, Glencoe, Natal, wat op 18 Januarie 1965 oorlede is	Volkskas, Beperk (geregisteerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 578, Pretoria.
302/65	Greer, Mary (born on 27th July, 1901), of 5 Duncorvic Flats, Dundee, who died on 21st January, 1965	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 917, Pietermaritzburg, Agent for Executrix Testamentary.
321/65/1	Bristow, Enid Veronica (born Welman in November, 1907) (Identity No. 247/026285W), of Richmond Hotel, Richmond, Natal, who died on 21st January, 1965	L. Carey Miller, Attorney for Executor Testamentary, Shepstone Street (P.O. Box 4), Richmond, Natal.
466/65	Whitlock, Gertrude Eliza (born on 31st October, 1887) (Identity No. 331/358541), of 2 Eldorado, West Street, Durban, who died on 25th January, 1965	Clemmans & Johnston, Attorneys for Executor Testamentary, 201 Permanent Buildings, 343 Smith Street, Durban.
3389/64	Fenton, Victor Joseph Stephen (born on 9th October, 1896), of St. Annes Hospital, Salisbury, Rhodesia, who died on 22nd August, 1963, and surviving spouse, Aurora Augusta Conceicao Fernandes Leonardo Fenton	Hathorn, Cameron & Company, 225 Church Street, Pietermaritzburg.
198/65	van der Elst, Herman (gebore op 12 Desember 1905), van Staatsaagmeule, Weza, Harding, Natal, wat op 19 Desember 1964 oorlede is	Vorster & Prinsloo, Posbus 1167, Pretoria, Prokureurs vir Eksekutrisse Testamentêr.
3979/64	Kidd, Matilda Florence (born on 22nd August, 1879) (Identity No. 331/407352), of Broadwinds, P.O. Claridge, Natal, who died on 5th December, 1964	R. F. Morcom & Company, P.O. Box 217, Pietermaritzburg.
3229/63	Ndhlovu, Robert (born in 1881), of Bethany Farm, Bergville, Natal, who died on 30th August, 1962	Macaulay & Riddell, P.O. Box 107, Ladysmith. 21 days.

Boedel No. Estate No.	Boedel van Wyle. Estate Late.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as 30 Dae. Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if shorter or longer than 30 Days.
476/65	Watt, John (born on 21st December, 1894) (Identity No. 365/116910W), of 11 Jellicoe Street, Garthmore, Pinetown, Natal, who died on 27th January, 1965, and surviving spouse, Cornelia Margaret Watt (also known as Nellie Marguerite and Nellie)	B. G. Bennett, Executor and Agent for Co-Executor, 206 Girnbro Arcade, 31 Third Street (P.O. Box 668), Springs.
2342/64	Meenatchiammal (also known as Meenatchimmal) (born in 1910), of P.O. Umzinto, who died on 8th January, 1944 and surviving spouse, Vadiveloo (also known as Vadiveloo Govender) (born in 1904)	J. O. Blamey, Attorney for Executor Dative, P.O. Box 16, Umzinto.
3421/64	Soomer, (born in 1893) colonial-born Indian, Birth Register No. 26000/25998 (Identity No. 800/438215A), of 6A Short Street, Ladysmith, who died on 8th October, 1964	Macaulay & Riddell, P.O. Box 107, Ladysmith.
2967/64	Fourie, Martha Johanna Henrietta	J. Leslie Smith & Company, 250 Longmarket Street, Pietermaritzburg.
—	Moore, James Reeves (born on 14th February, 1890) (Identity No. 435/366878W), of 32 Delville Road, Red Hill, Durban, who died on 12th December, 1964, and since deceased spouse, Elizabeth Pauline Moore (formerly Mueck, born Ahnert), Estate No. 2301/63	(Mrs.) Ethel Maud Alexander, c/o Burne & Burne, 10 Hooper Lane, Durban.
325/65	Massey, Charlotte Henrietta (born on 26th December, 1885) (Identity No. 211/540232), of Karridale Farm, Warner Beach, Natal, who died on 1st December, 1964	S. E. Bird, 169 Kingsway, Warner Beach, Natal. 21 days.
309/65	Wintle, Ivy Louise (born Foster on June, 1902) (Identity No. 246/006287W), of 3 Park Haven, Berea Park Road, Durban, who died on 21st January, 1965	Frederick Charles Edward David Wintle, c/o Hillier & Company, 207/210 Permanent Buildings, 343 Smith Street, Durban.
3592/64	Frieda Charlotte Naude (born Tiegler), of Eshowe, Zululand	(Mrs.) D. E. M. Randall, 8 Main Street, Eshowe.
3951/64/1	Anne Margaret Bergman (born Butterworth on 16th September, 1933), divorcée, of 153 Florida Road, Durban, who died on 23rd May, 1964	J. T. Cooper & Company, Agents for Administrator, First Floor, Trust Arcade, 59 Gardiner Street, Durban. 14 days.
2486/64	Parwati (born in 1890), Indian Immigrant No. 142113 (Identity No. 800/485352A), of Marine Avenue, Jacobs, Durban, who died on 3rd June, 1964	Julian Leites & Company, Attorneys for Executor Dative, 412 Realty House, 375 Smith Street, Durban.
5/65	Veeramma (born in 1910), of 24 Bristow Road, Mayville, Durban, who died on 21st January, 1959	Marriott & Brodie, P.O. Box 1465, Durban.
422/65/2	Jaye, Edward George (born on 2nd September, 1904) (Identity No. 211/622492W), of 18 Douglas Road, Red Hill, Durban, who died on 23rd January, 1965, and surviving spouse, Aimee Olive Mary Jaye (born Stone on 17th February, 1905) (Identity No. 211/622493W)	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Limited, (Wm. Palmer & Son, Managers), P.O. Box 287, Durban, Executor Testamentary.
493/65	Greenslade, Kate (born on 20th February, 1891) (Identity No. 211/628525W), of 8 Cathcart Road, Woodlands, Durban, who died on 24th January, 1965	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), P.O. Box 287, Durban, Executor Testamentary.
368/65	Johnston, George Frederic, (also known as George Fred Johnston) (born on 17th April, 1884) (Identity No. 956/015741W), bachelor, of Mitchell Park Nursing Home, 15 Nimmo Road, Durban, who died on 20th January, 1965	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban, Executors.
490/65/1	Campbell, Robert Stuart (born on 25th July, 1890) (Identity No. 423/326726W), of 8 Gilbert Court, Westgate Gardens, Durban, who died on 18th January, 1965	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban, Executor Testamentary.
424/65	Barron, Marjorie (born Sherriff on 8th July, 1905) (Identity No. 211/505575W), of 25 Roselea Court, 26 Gordon Road, Durban, who died on 10th January, 1965	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), P.O. Box 287, Durban, Agents for Executor Testamentary.
418/65	Barnard, Johannes-Hendricus (born on 19th February, 1911) (Identity No. 211/564361W), of 139 Mount Vernon Road, Hillary, who died on 16th January, 1965, and surviving spouse, Dora Elizabeth Barnard (formerly Haarhoff, born Lowe on 22nd December, 1909) (Identity No. 211/564362W)	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), Fifth Floor, Natal Bank Building, Gardiner Street, Durban, Agents for Executrix Testamentary.
411/65	Cruickshank, George Watt (born on 31st January, 1895) (Identity No. 256/098062W), of 33 Hamilton Crescent, Gillitts, Natal, who died on 22nd January, 1965	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), P.O. Box 287, Durban, Agents for Executor Testamentary.
494/65	Clark, Francis Albert (born on 5th March, 1887) (Identity No. 211/570981W), of Mitchell Park Nursing Home, Mitchell Park, Durban, who died on 29th January, 1965	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Limited, (Wm. Palmer & Son, Managers), P.O. Box 287, Durban, Agents for Executor Testamentary.
420/65	du Plessis, Sally Mona (born Joseph on 30th September, 1913) (Identity No. 211/688432W), of 174 Windermere Road, Durban, who died on 27th January, 1965	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), P.O. Box 287, Durban, Agents for Executrix Testamentary.
419/65	King, Gertrude (born on 25th July, 1879) (Identity No. 211/658650) unmarried, of Clarendon Home for Women, Alexandra Street, Durban, who died on 1st February, 1965	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), P.O. Box 287, Durban, Agents for Executrix Testamentary.
345/65	Hattingh, George Marthinus (born on 18th December, 1890) (Identity No. 211/628597W), of 2 Nelson Crescent, Malvern, Natal, who died on 6th January, 1965	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), P.O. Box 287, Durban, Agents for Executors Testamentary.
423/65	Allen, Hilda Gertrude (born on 27th March, 1906) (Identity No. 365/134903W), of 22 Davdon, Musgrave Road, Durban, who died on 28th January, 1965, and surviving spouse, Frederick Sylvester Allen (born on 28th February, 1915) (Identity No. 365/134904W)	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), P.O. Box 287, Durban, Agents for Executor Testamentary.
320/65	Andre, Winifred Muriel (born on 3rd June, 1891) (Identity No. 211/580664W), widow of 215 North Ridge Road, Durban, who died on 25th November, 1964	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), P.O. Box 287, Durban, Executor Testamentary.
330/65	Sukrajia, of 296 Inanda Road, Sea Cow Lake, Durban, who died on 21st July, 1963	J. Kisson Singh & Company, Attorneys for Executor Testamentary, 203 Lakhani Chambers, 2 Saville Street, Durban.
396/65	Thompson, Louisa Mabel (born Ambler on 26th July, 1890) (Identity No. 211/573664W), widow, of Musgrave Nursing Home, Musgrave Road, Durban, who died on 25th January, 1965	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), P.O. Box 287, Durban, Agents for Executor Testamentary.
308/65	Stocks, Francis Joseph (born on 30th July, 1904) (Identity No. 211/521494W), of 15 Ivy Grove, Tollgate, Durban, who died on 16th January, 1965,	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), Fifth Floor, Natal Bank Building, Gardiner Street, Durban, Agents for Executrix Testamentary.
451/65	Dale, George Frederick (born on 4th April, 1888) (Identity No. 211/443500W), of 10 Calida, 14 Cato Road, Durban, who died on 24th January, 1965	(Mrs.) E. E. Dale, 16 Portman Avenue, Westville, Natal.

Boedel No. Estate No.	Boedel van Wyle, Estate Late.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as 30 Dae. Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if Shorter or longer than 30 Days.
463/65	Churchill, Winifred Ruth (born Burrows, 16th September, 1906) (Identity No. 211/671299W), of 11 Verona, 196 Innes Road, Durban, who died on 26th January, 1965, and surviving spouse, Milton Aldred Churchill (born on 23rd October, 1903) (Identity No. 211/671298W)	Russel, Marshall & Stride, 58 Field Street, Durban, Agents for Executor Testamentary.
483/65	Bird, Douglas Joseph (born on 2nd August, 1909) (Identity No. 377/965927W), of 96 Valley View Road, Durban, who died on 2nd February, 1965	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban, Executors Testamentary.
381/65	Landsberg, Martha Maria Elizabeth (born on 27th March, 1892) (Identity No. 211/596523W), of 28 Alphen Avenue, Montclair, Durban, who died on 27th January, 1965	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), P.O. Box 287, Durban, Agents for Executors Testamentary.
1721/64	Montgomery, Samuel, of 7 Lester Avenue, Kloof, who died on 28th May, 1964	Garlicke & Bousfield, Attorneys for Executors Testamentary, P.O. Box 223, Durban, Natal.
137/65	Weigall, Eustace Howard, of P.O. Kloof, Natal, who died on 14th July, 1963	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban, Agents for Executors Testamentary.
3267/64	Katie McDougall (born in 1874), of 97 Hollander Crescent, Durban, who died on 17th June, 1939, and surviving spouse, Donald McDougall (born in 1874) (since deceased)	William Ernest Wyman, c/o De Ravel, Boule, Saad & Wyman, 1004 Sanlam Building, Smith Street, Durban.
486/65	Westoby, Cecil Fred (born on 26th November, 1895) (Identity No. 211/424528W), of 7 Gifford Place, Durban North, who died on 2nd February, 1964	Palmer's Trust Investments and Estate Administrators, Limited (Wm. Palmer & Son, Managers), P.O. Box 287, Durban, Agents for Executrix Testamentary.
—	Mingay, Clara (born on 17th October, 1870), widow, of P.O. Highbury, Natal, who died on 16th February, 1965	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Department, P.O. Box 381, Pietermaritzburg, Agents for Executor Testamentary.
593/65	Goosen, Nicolaas Johannes Stephanus (gebore op 22 Januarie 1928) (Persoonsnommer 402/260477W), van Hayfield 2, Hilton, Natal, wat op 12 Februarie 1965 oorlede is	C. C. C. Raulstone & Kie., Prokureurs vir Eksekutrisse Testamentêr, Gallweylaan 11, Pietermaritzburg.
388/65/3	Mullan, Claude Gerald (born on 19th November 1899) (Identity No. 365/119739W), of Southport, P.O. Sea Park, Natal, who died on 31st January, 1965, and surviving spouse, Beryl Gwendoline Mullan (born on 6th December, 1902) (Identity No. 365/119740W)	Beryl Gwendoline Mullan, c/o South Coast Herald, P.O. Box 23, Port Shepstone, Natal.
338/65	Gutridge, William Charles (born on 22nd May, 1871), of Pietermaritzburg, who died on 3rd January, 1965	J. Leslie Smith & Company, 250 Longmarket Street, Pietermaritzburg, Attorneys for Executors.
296/65	Davel, Johannes Petrus (born on 23rd April, 1880) (Identity No. 226/004018W), of 42 Convent Road, Ladysmith, Natal, who died on 6th January, 1965, and surviving spouse, Theodora Cornelia Vermaak (gebore op 23 September 1883) (Identity No. 226/004019W)	Macaulay & Riddell, 126 Murchison Street (P.O. Box 107), Ladysmith.
520/65	Ansley, Louisa Frances (formerly Cyrus, born Jenks), of Ramsgate, Natal, who died on 24th January, 1965	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 917, Pietermaritzburg, Executors Testamentary.
447/65	Howard, Erick Munroe, of 323 Berg Street, Pietermaritzburg, who died on 3rd February, 1965	W. E. Bale & Mortimer, 135 Church Street, Pietermaritzburg, Agents for Executors Testamentary. 21 days.
310/65	Chendriah, Pattipu, Indian Immigrant No. 130652, of 114 Meyriben Road, Cato Manor, Durban, who died on 23rd December, 1961	V. S. C. Pather & Son, Administrators of Estates, Agents for Executor Testamentary, 15 Foundry Lane, Durban.
336/65	Swanepoel, Abraham Christoffel (born on 2nd March, 1904) (Persoonsnommer 261/065636), van Klipfontein, Posbus 27, Vryheid, wat op 20 Januarie 1965 oorlede is, en nagelate eggenote Sara Johanna Swanepoel (gebore Solms op 30 September 1908) (Persoonsnommer 261/065635)	Douglas Henri Tredoux Hannah, Eksekuteur Testamentêr, Posbus 34, Vryheid.
119/65	Dhanmatia (born in July, 1907), of Plessislaer, Natal, who died on 4th January, 1965, and surviving spouse, Dhokun Rajkomar (born in October 1899)	C. C. C. Raulstone & Company, Attorneys for Executor Dative, 11 Gallwey Lane, Pietermaritzburg.
3536/64	Subbian, (also known as Subbian Pillay) (Identity No. 800/364606A), of Dannhauser, Natal, who died on 5th October, 1964	Acutt & Worthington, Solicitors to the Estate, Gladstone Street (P.O. Box 42), Dundee.
3838/63	Michael, John Isaac, teacher, of P.O. Box 19, Cavendish, Durban	C. G. Leisegang, Attorney for Executrix Testamentary, 382 Smith Street, Durban.
—	Gopal (born on 14th October, 1927) (Identity No. 800/459365A), of 64 Stanton Street, Reservoir Hills, Durban, who died on 27th October, 1964, and surviving spouse, Gengema (Identity No. 800/474994A)	The Perseverance Land & Estate Agency, Madoline Buildings, 439 Smith Street, Durban.
206/65	Thompson, Theresa (born on 15th October, 1879) (Identity No. 211/544161C), of Villa Madeleine, La Mercy Beach, Natal, who died on 3rd December, 1964	G. A. F. Brett & Wills, Fourth Floor, S.A. Permanent Building, corner of Smith and Field Streets, Durban, Attorneys for Executrix Testamentary.
347/65	Alexander, Maurice Jeffrey (Identity No. 246/010269W), of 43 Wilsted, Florida Road, Durban, who died on 20th January, 1965	Mooney, Ford & Ptnrs., Attorneys for Executrix Testamentary, P.O. Box 442, Durban.
3410/64	Macrae, Agnes Laura (born Sibbald on 12th May, 1901) (Identity No. 211/622450W), of 703 Park North, St. Andrews Street, Durban, who died on 10th October, 1964, and surviving spouse, William Alexander Macrae (born on 27th August, 1899) (Identity No. 211/6622449W)	Eric Berman, Attorney for the Executor, Fourth Floor, Bigden House, 505 Smith Street, Durban.
3303/64	Rampershad (born in 1899) (Identity No. 800/465988A), of 39 Indore Road, Merebank, Durban, who died on 30th August, 1964	Thorpe & Hands, 315 Prudential Assurance Building, 269 Smith Street, Durban.
470/65	Laville, Mary Norah (born Smith on 7th October, 1886) (Identity No. 365/124945W), widow, of 608 Buckingham Court, Smith Street, Durban, who died on 4th January, 1965	A. Shelton Bowyer, c/o C. H. Hills, 48 Yorkshire House, Field Street (P.O. Box 529), Durban.
3894/64	Haniff (also known as Hanif), Mahomed (born in August, 1906) (Identity No. 800/444857A), of 299 West Road, Overport, Durban, who died on 3rd November, 1964, and surviving spouse, Gonthee (Identity No. 800/333029A)	Thorpe & Hands, Attorneys for Executor Dative, 315-325 Prudential Assurance Building, 269 Smith Street, Durban.
170/65	Hadfield, Louisa (born Hargreaves on 30th June, 1883) (Identity No. 256/096878W), of 144 Freemantle Road, Hillary, Natal, who died on 2nd January, 1965	Cecil John Rhodes, c/o 1 Cheltenham, 174 Sydenham Road, Durban, Natal. 21 days.
2093/64	Ramayama (born in 1916) (Identity No. 800/253318A), of 52 Dharwar Road, Merebank, Durban, who died on 26th August, 1963, and surviving spouse, Kisten (born in 1913) (Identity No. 800/240571A)	Kisten, 52 Dharwar Road, Merebank, Durban.

Boedel No. Estate No.	Boedel van Wyle. Estate Late.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as 30 Dae. Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if shorter or longer than 30 Days.
328/65	Naidu, Rangala Mural (born during 1901) (Identity No. 800/458426A), of Erasmus Dam, Stanger, who died on 9th January, 1965, and surviving spouse, Arakamah Naidu (born during 1914) (Identity No. 800/494205A)	C. P. Naidoo, Agent for Executor Testamentary, P.O. Box 94, Verulam, Natal.
4071/64	Higgins, James Joseph (born on 1st September, 1894), of Monte Carlo Hotel, Montpelier Road, Durban, Natal, who died on 15th December, 1964	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 3409, Durban.
10/65	Wilson, Eva Martha (born on 28th February, 1897) (Identity No. 211/547177W), of 37 Lambert Road, Durban, Natal, who died on 6th December, 1964	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 3409, Durban.
4066/64	Traub, Jack (born on 25th May, 1902) (Identity No. 360/941839W), of 32 Ottawa Court, West Street, Durban, Natal, who died on 11th December, 1964, and surviving spouse, Minnie Cecilia Traub (born on 24th April, 1903)	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 3409, Durban.
99/65	Kay, Bessie (born in 1888), of 46 Marine Plaza, Marine Parade, Durban, Natal, who died on 25th December, 1964	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 3409, Durban.
—	Adams, Thomas (born on 30th October, 1876) (Identity No. 211/508307), of 22 Grootte Schuur, Erskine Terrace, Durban, who died on 25th January, 1965, and surviving spouse, Agnes Adams (born on 22nd April, 1877) (Identity No. 211/508308)	Stöcken & McClean, Plowright House, 7-9 Plowright Lane, Durban, Attorneys for Executrix Testamentary.
306/65	Lachmin (born on 14th April, 1902) (Identity No. 800/336023), of 5 Briza Place, Asherville, who died on 21st January, 1965	G. A. F. Brett & Wills, Fourth Floor, Permanent Building, 34 Field Street, Durban.
931/63/3	Mlangeni Madikeni (born during 1888) (unexempted Native), divorcée, of 601 Clermont Township, Natal, who died on 15th April, 1943	G. S. Naidu, Attorney for Executor, 24 Rajab Buildings, 114-116 Queen Street, Durban.
307/65	Kathervaloo, Govindama (born Pillay) (Identity No. 800/358734A), widow, of 585 Bellair Road, Durban, who died on 19th January, 1965	G. S. Naidu, Attorney for Executor Testamentary, 24 Rajab Buildings 114-116 Queen Street, Durban.
138/65	Shand, Maria Theresa (born on 25th December, 1937) (Identity No. 007/655753C), of 12 Hope Street, Overport, Durban, who died on 16th December, 1964, and surviving spouse, William Shand (born on 10th April, 1935) (Identity No. 211/63655C)	De Charmoy & Angel, Attorneys for Executor Dative, Michael's Court, Masonic Grove, Durban.
3480/64	Ndaba Makanya (also known as Ndabankulu Makhanya) (born in 1867), of Mchomnyama, Port Shepstone District, who died on 30th October, 1960	De Charmoy & Angel, Attorneys for Executor Dative, Michael's Court, Masonic Grove, Durban.
—	Joseph, Paulina (born on 19th July, 1903), of 55 Ranald Road, Sydenham, who died on 28th September, 1963	M. B. Lazarus & Son, 358 Pine Street, Durban, Agent for Executor Dative. 21 days.
323/65	Howard, Tom Maurice (born on 27th October, 1905) (Identity No. 211/653357W), school-teacher, of 16 Cotham Place, Moseley, Natal, who died on 22nd January, 1965, and surviving spouse, Joan Howard (born on 27th December, 1908) (Identity No. 211/653358W)	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 3409, Durban.
327/65	Mackenzie, Henry Aeneas (born on 16th December, 1881), retired bank official, of 1 Montlea, 341 Montpelier Road, Durban, Natal, who died on 18th January, 1965, and surviving spouse, Madge Etta Maud Mackenzie	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 3409 Durban.
505/65	Burgess, Ethel (born on 23rd December, 1886) (Identity No. 211/660619W), of 16 Feilden Drive, Glenmore, Durban, Natal, who died on 13th January, 1965, and surviving spouse, Frank Burgess (born on 11th January, 1893)	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 3409, Durban.
329/65	O'Connor, Verdun Stanley (born on 22nd May, 1924), of 93 Clancy Avenue, Puntans Hill, Durban, Natal, who died on 20th January, 1965	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 3409, Durban.
379/65	Reston, John (born on 16th April, 1880), of 14 Whitehall Court, Northway, Durban North, who died on 14th January, 1965, and surviving spouse, Annie Margaret Ellen Reston	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 3409, Durban.
129/65	Marais, Hendrik Christoffel (born on 29th October, 1909) (Identity No. 261/072461W), of 6 Old Trafford, 150 Gordon Road, Durban, Natal, who died on 19th December, 1964	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 3409, Durban.
380/65	Cox, William George (born on 27th November, 1884), of 607 Claridge Court, Smith Street, Durban, Natal, who died on 14th January, 1965	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 3409, Durban.
228/65	Truter, William Henry (born on 20th August, 1903) (Identity No. 211/490997W), of 13 Beverley Drive, Westville, Natal, who died on 11th January, 1965	Barclays Bank D.C.O. with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 3409, Durban.
398/65	Drew, Lawrence Thomas (born on 27th April, 1905) (Identity No. 211/490249W), of 43 North Ridge Road, Durban, who died on 18th January, 1965	Hemphill, Lucas & Purnell, Sixth Floor, Prudential Assurance Building, 269 Smith Street, Durban.
4060/64	Fryer, George Houston (born on 5th January, 1912), of 6 Waring Place, Pinetown, Natal, who died on 5th December, 1964	Shepstone & Wylie, Attorneys for Executrix Testamentary, P.O. Box 205, Durban.
484/65	John, Harry (also known as Harry William Ernest John) (born on 10th July, 1876) (Identity No. 800/479214A), passenger Indian, of 252 Alpine Road, Springfield, Durban, Natal, who died on 25th January, 1965	R. M. Naidoo, Administrator of Estates, Agent for Executor Testamentary, 71 Albert Street, Durban.
480/65	Hulett, Basil Graham (born on 26th August, 1894), widower, of Salt Rock Hotel, Umhlali, North Coast, Natal, who died on 20th January, 1965	Shepstone & Wylie, Attorneys for Executors Testamentary, P.O. Box 205, Durban.
489/65	Summers, Helen Annie (born on 1st February, 1903) (Identity No. 211/580668W), of 5 Lorelean, Ridge Road, Durban, (formerly of 13 Homepark, Tollgate), who died on 4th February, 1965	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 2743, Durban, Executors.
—	Amm, Hertha (born on 14th June, 1908) (Identity No. 246/008394), of Merrywinckle, Kloof, Natal, who died on 30th November, 1964	Shepstone & Wylie, Attorneys for Executors Testamentary, P.O. Box 205, Durban.
372/65	Pilgrim, Kenneth Frere (born on 30th October, 1897) (Identity No. 281/087800), of 80 Mountain View Road, Durban, who died on 13th January, 1965	Shepstone & Wylie, 41 Acutt Street, Durban.

ORANJE-VRYSTAAT.—ORANGE FREE STATE.

Boedel No. Estate No.	Boedel van Wyle. Estate Late.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as 30 Dae. Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if shorter or longer than 30 Days.
1992/64	Grout, Edith Anne, spinster, of 12 Ascham Road, Bournemouth, England, who died on 26th July, 1964	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1248, Bloemfontein, Executors Dative.
1704/64	Lues, Diederick Jacobus (gebore op 7 Februarie 1881) (Persoonsnommer 402/265352W), van Waterloo, Bethlehem, wat op 15 September 1964 oorlede is	Brand Wessels & Kie, Posbus 76, Bethlehem.
2000/64	Kriek, Johan Gottlieb (Persoonsnommer 421/315014W), van Klaarstroom, Rosendal, O.V.S., wat op 15 Desember 1964 oorlede is, en nagelate eggenote Maria Johanna Christina Kriek (gebore Krog op 14 September 1903) (Persoonsnommer 421/315015W)	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregisteerde handelsbank), Trustee-afdeling, Posbus 1714, Bloemfontein.
160/65	Odendaal, Pieter Benjamin (gebore op 19 Julie 1900), van Grensstraat 42A, Parys, wat op 12 Januarie 1965 oorlede is	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregisteerde handelsbank), Trustee-afdeling, Posbus 1714, Bloemfontein.
14/65	Fourie, Petronella Fredrika (Persoonsnommer 420/311421W), van Glassonstraat, Koffiefontein, wat op 26 Desember 1964 oorlede is	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregisteerde handelsbank), Trustee-afdeling, Posbus 1714, Bloemfontein.
—	Claassens, Cornelis George Frederik (gebore op 23 Julie 1880) (Persoonsnommer 473/463405W), boer, van Monplaisir, Pk. Excelsior, wat op 29 Januarie 1965 oorlede is, en nagelate eggenote Martha Magdalena Claassens (gebore du Preez op 9 Junie 1886) (Persoonsnommer 473/463406W)	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregisteerde handelsbank), Trustee-afdeling, Posbus 1714, Bloemfontein.
—	van Heerden, Cornelis Johannes (gebore op 16 Maart 1910) (Persoonsnommer 435/744006W), kondukteur, van Kollerstraat 12, Kroonstad, O.V.S., wat op 27 Januarie 1965 oorlede is, en nagelate eggenote Maria Elizabeth Anna van Heerden (gebore op 11 Junie 1914) (Persoonsnommer 435/744007W)	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregisteerde handelsbank), Trustee-afdeling, Posbus 1714, Bloemfontein.
201/65	Jordaan, Gert David Daniel Benjamin (gebore op 25 September 1873) (Persoonsnommer 405/276847W), wewenaar, van Talsen, distrik Boshof, wat op 18 Augustus 1964 oorlede is	D. B. Harrison, Pretoriusstraat 94b (Posbus 33), Christiana.
73/65	Styger, Johannes Cornelis (gebore op 3 September 1913), van Dahlialaan 10, Virginia, wat op 22 Oktober 1964 oorlede is	Die Standard Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregisteerde handelsbank), Trusteetak, Posbus 1248, Bloemfontein, Eksekuteur Testamentêr.
212/65	Serfontein, Pieter Massyn (gebore op 17 Julie 1886) (Persoonsnommer 426/340922W), van Oosstraat, Warden, wat op 7 Januarie 1965 oorlede is, en nagelate eggenote Petronella Aletta Elizabeth Serfontein (gebore van der Westhuizen op 27 Junie 1877) (Persoonsnommer 356/323367)	F. Stewart King, Posbus 3, Warden, vir Eksekuteur Testamentêr. 6/3/65
245/65	Els, Mattheus Johannes (gebore op 27 Mei 1884) (Persoonsnommer 469/456360W), van Grootvlei, Pk. Dover, wat op 31 Januarie 1965 oorlede is, en nagelate eggenote Francina Susanna Maria Els (gebore de Kock op 5 Februarie 1892) (Persoonsnommer 324/871946W)	Vorster & Coetzee, Prokureurs vir Eksekutrisse Testamentêr, Dolfstraat 59A (Posbus 5), Parys.
168/65	van Rooy, Izaak (gebore op 7 Julie 1896) (Persoonsnommer 102/819335W), van Markstraat, Steynsrus, wat op 1 Desember 1964 oorlede is, en nagelate eggenote Theodora Carolina van Rooy (voorheen Henning, gebore te Water op 26 Junie 1894) (Persoonsnommer 102/819336W)	Volkkas, Beperk (geregisteerde handelsbank), Volkskasgebou, hoek van Aliwal- en Maitlandstraat (Posbus 323), Bloemfontein.
59/65	Olivier, Philippus Lodewicus (gebore op 8 Oktober 1889) (Persoonsnommer 406/282747W), van Careystraat 31, Bothaville, wat op 12 Desember 1964 oorlede is, en nagelate eggenote Jacoba Hendrina Olivier (gebore Pelsers op 3 April 1898) (Persoonsnommer 406/282748W)	Volkkas, Beperk (geregisteerde handelsbank), Volkskasgebou, hoek van Aliwal- en Maitlandstraat (Posbus 323), Bloemfontein.
249/64	Henderson, Thomas Donald, van Odendaalsrus, wat op 27 Augustus 1963 oorlede is	J. J. du Plooy, p/a McIntyre & Van der Post, Posbus 540, Bloemfontein.
1862/64	Gouws, Rensje Aletta (born on 19th November, 1893) (Identity No. 417/301591W), of Smithfield Avenue, Edenburg, who died on 7th November, 1964	Frank C. Hunt, Attorney for Executor Dative, Church Square (P.O. Box 3), Edenburg.
238/65	Adendorff, Michael Christiaan (gebore op 16 Augustus 1868) (Persoonsnommer 426/336897W), van Kampfontein, distrik Harrismith, wat op 22 Januarie 1965 oorlede is	E. J. Theron, Prokureur, Whippstraat (Posbus 50), Memel.
225/65	de la Rey, Susanna Maria (gebore Robertze op 27 Julie 1880) (Persoonsnommer 420/306364W), van Imperialstraat, Jagersfontein, wat op 4 Februarie 1965 oorlede is	J. N. Ross, Posbus 88, Jagersfontein.
220/65	Fourie, Gerhardus Daniel (gebore op 3 April 1930) (Persoonsnommer 226/010108W), van Goossenstraat 3, Senekal, wat op 9 Januarie 1965 oorlede is, en nagelate eggenote Dirkie Cornelia Fourie (gebore Lombaard op 1 Februarie 1922) (Persoonsnommer 226/010109W)	Volkkas, Beperk (geregisteerde handelsbank), Volkskasgebou, hoek van Aliwal- en Maitlandstraat (Posbus 323), Bloemfontein.
154/65	Bouwer, Willem Petrus Jacobus (gebore op 1 Januarie 1886) (Persoonsnommer 438/588082), van Morganstraat 34, Bloemfontein, wat op 19 Januarie 1965 oorlede is	Volkkas, Beperk (geregisteerde handelsbank), Volkskasgebou, hoek van Aliwal- en Maitlandstraat (Posbus 323), Bloemfontein.
219/65	Esterhuysen, Naomi Zacharia (gebore op 8 Januarie 1898) (Persoonsnommer 370/907337), van Balkfontein, Waterwese, Bothaville, wat op 12 Desember 1964 oorlede is, en nagelate eggenoot Willie Gerhardus Esterhuysen (gebore op 26 Junie 1897) (Persoonsnommer 406/282282W)	Volkkas, Beperk (geregisteerde handelsbank), Volkskasgebou, hoek van Aliwal- en Maitlandstraat (Posbus 323), Bloemfontein.
216/65	Venter, Louis Tjaart Petrus (gebore op 4 Julie 1892) (Persoonsnommer 378/217620), van Erasmusstraat 84, Odendaalsrus, wat op 21 Desember 1964 oorlede is, en nagelate eggenote Susanna Luseia Venter (gebore op 1 Februarie 1898) (Persoonsnommer 378/217621)	Volkkas, Beperk (geregisteerde handelsbank), Volkskasgebou, hoek van Aliwal- en Maitlandstraat (Posbus 323), Bloemfontein.
157/65	Hechter, Anna Catharina (gebore op 2 Desember 1888) (Persoonsnommer 468/447240), van Princetonweg 21, Evander, wat op 21 Augustus 1964 oorlede is	Volkkas, Beperk (geregisteerde handelsbank), Volkskasgebou, hoek van Aliwal- en Maitlandstraat (Posbus 323), Bloemfontein.
1960/64	van Niekerk, Philippus Welman (gebore op 4 April 1905) (Persoonsnommer 456/421705W), boer, van Brandwag, distrik Senekal, wat op 28 November 1964 oorlede is	P. J. de Wet, Posbus 54, Senekal, Prokureur vir die Eksekutrisse Dative.

Boedel No. Estate No.	Boedel van Wyle. Estate Late.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as 30 Dae. Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if Shorter or longer than 30 Days.
1773/64	Furstenburg, Hendrik Oosterwald (gebore op 14 Mei 1920) (Persoonsnommer 435/368203), van Kroniese Afdeling, Voortrekker Hospitaal, Kroonstad, wat op 15 Oktober 1964 oorlede is	Du Randt & Louw, Posbus 26, Kroonstad.
181/65	Robb, James Henry (gebore op 3 Maart 1903) (Persoonsnommer 404/581608W), van Velsstraat 16, Bloemfontein, wat op 13 Januarie 1965 oorlede is, en nagelate eggenote Anna Elizabeth Robb (gebore op 18 Augustus 1903) (Persoonsnommer 581/609W)	Rorich, Richter & Els, Prokureurs vir Eksekutrisse Testamentêr, Voortrekkerplein (Posbus 20), Viljoenskroon.
165/65	Venter, Martinus (of Marthinus) Johannes (gebore op 16 Augustus 1910) (Persoonsnommer 404/125431W), van Leveystraat 12, Bloemfontein, wat op 25 Januarie 1965 oorlede is, en nagelate eggenote Sophie Susara Venter gebore Delpoort op 28 Augustus 1911) (Persoonsnommer 404/125432W)	Bloemfontein Board of Executors and Trust Company, Limited, P.O. Box 77, Bloemfontein.
150/65	Tait, Philippus Johannes Cornelius (gebore op 9 November 1910) (Persoonsnommer 476/469876), van Ralphstraat, Zastron, wat op 23 Januarie 1965 oorlede is, en nagelate eggenote Elizabeth Maria Tait (gebore Greyling op 2 Augustus 1910) (Persoonsnommer 476/469877)	Malherbe, Saayman & Vermaak, Prokureurs vir Eksekutrisse Testamentêr, Posbus 44, Zastron.
1154/63	Curlewis, Walter (gebore op 30 Desember 1883) (Persoonsnommer 404/131800W), van Plot 74, Lakeview, Bloemfontein, wat op 28 Julie 1963 oorlede is	S. & V. A. Rosendorff & Venter, Tweede Vloer, Doricgebou, Elizabethstraat 29 (Posbus 41), Bloemfontein, Prokureurs vir Eksekuteur Datief.
246/65	Matti, Emily Sadikuku (born Mongale in 1868), of Stand 1744, Batho Location, Bloemfontein, who died on 11th January, 1965	Vincent August Rosendorff, S. & V. A. Rosendorff & Venter, P.O. Box 41, Bloemfontein.
137/65	Aveling, Elizabeth Janetta (gebore Vorster op 1 Februarie 1885) (Persoonsnommer 426/337670W), weduwee, van Privaat-sak Constantia, Harrismith, wat op 26 September, 1964 oorlede is	R. ver Loren van Themaat, Prokureur vir Eksekuteur Testamentêr, Posbus 182, Harrismith.
253/65	Schuin, Frans Johannes (gebore op 26 Mei 1906), van Goedes Green, distrik Bloemfontein, wat op 7 Februarie 1965 oorlede is, en nagelate eggenote Amy Schuin (gebore Nuttal)	A. W. McHardy & De Bruyn, Prokureurs vir Eksekuteur, Doricgebou, Elizabethstraat 21 (Posbus 367), Bloemfontein.
182/65	Schlebusch, Jan Johannes (born on 7th September 1894) (Identity No. 404/457575W), of 36 Fontein Street, Bloemfontein, who died on 28th January, 1965	S. & V. A. Rosendorff & Venter, Second Floor, Doric Buildings, 29 Elizabeth Street (P.O. Box 41), Bloemfontein, Attorneys for Executrix Testamentary.
159/65	Kretzmer, Willaira (born on 1st February, 1882), of 12A Strang Street, Kroonstad, O.F.S., who died on 22nd January, 1965	Maurice Stein, Attorney for Executors Testamentary, Eighth Floor, Dunvegan Chambers, 46 Joubert Street (P.O. Box 6126), Johannesburg.

OOS-KAAP.—EASTERN CAPE.

340/65	Maclean, Annie Rose (born Lendrum on 26th April, 1882) (Identity No. 905/554460W), widow, of Madeira House, Kingsway, Queenstown, who died on 20th January, 1965	McConnell & Malan, Attorneys for Executor Testamentary, First Floor, Mager's Corner, 73 Cathcart Road (P.O. Box 34), Queenstown.
336/65	Gibbon, William John (born on 16th July, 1891) (Identity No. 101/191528W), of Weybridge, Frames' Drift, Port Elizabeth, who died on 17th January, 1965, and surviving spouse, Gwendoline Ethel Gibbon (born Frye on 13th December, 1891) (Identity No. 101/191529)	Joubert, Galpin & Searle, Natal Building, Main Street, Port Elizabeth, Attorneys for Executrix Testamentary.
327/65	Vice, Isobel (formerly Broster, born Vice on 31st March, 1885) (Identity No. 107/868204), housewife, of Manor Residential Hotel, St. George's Road, East London, who died on 25th January, 1965	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 996, East London, Agent for Executors Testamentary.
313/65	Klopper, Elma (born Johnson on 13th February, 1913) (Identity No. 101/215973W), of 16 Nixon Road, Perridgevale, Port Elizabeth, who died on 10th December, 1964, and surviving spouse, Benjamin Jacobus Klopper	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 329, Port Elizabeth, Agents for Executor Testamentary.
252/65	Ross, Murdo McCulloch (also known as Murdoch McCulloch Ross) (born on 8th June, 1885) (Identity No. 101/328036W), of 7 Aldwyn Towers Court, Whitlock Street, Port Elizabeth, who died on 5th January, 1965	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 329, Port Elizabeth, Agents for Executrix Testamentary.
2827/64	Buitendag, Jan van der Merwe (gebore op 13 Maart 1921) (Persoonsnommer 148/963110W), van Draaiom, Dordrecht, wat op 21 November 1964 oorlede is, en nagelate eggenote Johanna Alida Carolina Buitendag (gebore Naude)	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-tak, Posbus 189, Oos-Londen, K.P., Agent vir Eksekuteur Datief.
290/65	Delpoort, Pieter Jacobus (born on 1st September, 1886) (Identity No. 331/106524), of 95 St. George's Road, East London, who died on 23rd January, 1965	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 189, East London, Agent for Executor Testamentary.
334/65	Conradt, Benno Eberhard Bruno Armin (also known as Benno Eberhard Conradt) (born on 1st November, 1893) (Identity No. 034/847048W), of 5 Tottenham Road, Baysville, East London, who died on 2nd February, 1965, and surviving spouse, Ethel Edeline Annie Conradt (born Kumm)	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 189, East London, Executor Testamentary.
291/65	Johnson, Harold Campbell (born on 28th August, 1886) (Identity No. 211/43/213W), of Continental Hotel, Currie Street, East London, who died on 26th January, 1965	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 189, East London, Executor Testamentary.
317/65	Margaret Jane Brownrigg (born Holliday on 3rd May, 1887) (Identity No. 162/2351499W), widow, of The Poplars, District of Mount Currie, who died on 7th February, 1965	Elliott & Walker, Attorneys for Executor Testamentary, Kokstad.
296/65	Barnard, Ignatius Michael (gebore op 25 April 1899) (Persoonsnommer 055/313431W), van Nooitgedacht, distrik Humansdorp, wat op 23 Desember 1964 oorlede is, en nagelate eggenote Johanna Magdalena Catharina Barnard (gebore Reyneke op 7 Maart 1908) (Persoonsnommer 055/313432W)	Watkins, Heyns & Auret, Bureaustraat 18 (Posbus 24), Humansdorp.

Boedel No. Estate No.	Boedel van Wyle. Estate Late.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as 30 Dae. Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if shorter or longer than 30 Days.
249/65	Morton, Maria Kathleen (also known as Maria Cathrina or Katherina Elizabeth Morton) (born Janse or Jansen van Rensburg on 28th November, 1897) (Identity No. 101/322660W), of 61 Emily Street, Port Elizabeth, who died on 20th January, 1965	Joubert, Galpin & Searle, Attorneys for Executor Testamentary, Natal Building, 20 Main Street, Port Elizabeth.
257/65	Massed Estate, Schoof, August Wilhelm Friedrich (or Frederick) (born on 20th January, 1897) (Identity No. 034/895936W), of the Farm "A" Potsdam, District of East London, who died on 17th January, 1965, and surviving spouse, Caroline (or Karoline) Hilda Sophie Schoof (born Weyer on 12th December 1905) (Identity No. 034/895937W)	W. Liedtke, c/o East London Estates (Proprietary), Limited, P.O. Box 163, East London, Agent for Executrix Testamentary.
267/65	Louw, Johannes Adriaan (gebore op 23 Oktober 1876) wewenaar, van Cradockstraat 9, Graaff-Reinet, wat op 18 Januarie 1965 oorlede is	M. J. F. Appel, Takbestuurder, S.A.N.T.A.M., Beperk, Caledonstraat 12, Graaff-Reinet, Agent vir Eksekuteur Testamentêr.
333/65	Hobson, Joseph Pringle (born on 11th September 1902) (Identity No. 013/454275), of Penderry, District of Bedford, who died on 19th January, 1965	Turpin & Humphrey, P.O. Box 69, Bedford.
142/65	van Dyk, Jan Hendrik Olivier (gebore op 13 Junie 1902) (Persoonsnommer 034/826368W), van Rhodesstraat 52, Oos-Londen, wat op 3 Januarie 1965 oorlede is, en nagelate eggenote Elizabeth Sarah van Dyk (gebore Visagie)	J. B. Thom, Sanlamgebou, Oxfordstraat (Posbus 729), Oos-Londen.
325/65	Mpushe, Bentelo Mountain (also known as Mountain Mpushe) (born on 15th April, 1880), of Macleantown, District of East London, who died on 6th October, 1964, and surviving spouse, Feziwe (Winnie) Mpushe (formerly Yako, born Gola)	R. G. White, Gillett & McConnachie, 40 Union Street, East London.
328/65	Grobler, Petrus Johannes (born on 11th February, 1898) (Identity No. 123/108410W), of Flat 126, Collondale, P.O. Greenfields, East London, who died on 16th January, 1965, and surviving spouse, Elwiena Cathrina Grobler (born Nel)	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 996, East London, Agent for Executrix Testamentary.
345/65	Walker, Mary (born Hewitt on 18th April, 1891) (Identity No. 404/115028W), of Bluewaters Hotel, Gönubie, District of East London, who died on 12th January, 1965, and surviving spouse Walter Walker (born on 25th August, 1894)	Randell & Bax, Allied Buildings, 7 Buxton Street, East London.
326/65	Stofoth, Carolina Margaretha (or Margaritha) (formerly Barnard, born Bezuidenhout on 29th November, 1891) (Identity No. 034/848831W), of 70 St. Peter's Road, East London, who died on 28th January, 1965	F. W. Cooper & Rein, Attorneys for Executor Testamentary, Allied Buildings, 7 Buxton Street, East London.
45/65	Ehlers, Virginia Marie (of Merle) (gebore Potgieter op 9 April 1942) (Persoonsnommer 101/282463), van Park View Woonstelle 15, Uitenhage, wat op 18 Desember 1964 oorlede is, en nagelate eggenoot Herbert Richard Ehlers (gebore op 19 September 1936) (Persoonsnommer 101/316569)	Volkkas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 1493, Port Elizabeth.
306/65	Wehmeyer, Marthinus Jacobus (born on 16th April, 1899) (Identity No. 101/308560W), of 20 Trafalgar Square, North End, Port Elizabeth, who died on 18th January, 1965, and surviving spouse, Maria Adrina Wehmeyer (born Westenberg)	Pagden, Christian, Hanley & Parking, Attorneys for the Executrix Testamentary, Permanent Building, 69 Main Street, Port Elizabeth.
286/65	van Essen, Gerrit (gebore op 12 Maart 1915) (Persoonsnommer 959/015386W), of Texeirageboue 9, Newton Park, Port Elizabeth, wat op 18 Januarie 1965 oorlede is, en nagelate eggenote Hendrikje van Essen (gebore Weyer)	Nederlandse Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustafdeling, Eksekuteur Testamentêr.
253/65	Rossouw, Johannes Wilhelmus (gebore op 24 April, 1903) (Persoonsnommer 078/474261), boer, van The Falls, Maclear, wat op 19 Januarie 1965 oorlede is, en nagelate eggenote Maria Margaretha Rossouw (gebore van Rooyen)	J. R. Wade, Posbus 10, Maclear.
319/65	Dalton, Daisy Ethel (born Brown on 13th June, 1889) (Identity No. 101/181122W), widow, of 14 Aldwyn Towers Court, Whitlock Street, Port Elizabeth, who died on 12th December, 1964	Pagden, Christian, Hanley & Parkin, Attorneys for the Executor Testamentary, Permanent Buildings, 69 Main Street, Port Elizabeth.
309/65	Blatchly, James Carrington (born on 4th May, 1894) (Identity No. 101/233339W), of 3 Arthur Street, Sydenham, Port Elizabeth, who died on 8th January, 1965, and surviving spouse, Annie Cathrina Blatchly (born Grundlingh)	Pagden, Christian, Hanley & Parkin, Attorneys for the Executor Testamentary, Permanent Buildings, 69 Main Street, Port Elizabeth.
324/65	Kotze, Dirk Johannes Louis (gebore op 3 Januarie 1910) (Persoonsnommer 014/512101W), van Wendyhof 7, Cowperstraat, Oos-Londen, wat op 17 Januarie 1965 oorlede is, en nagelate eggenote Maria Johanna Elizabeth Kotze (gebore Bosman)	Volkkas, Beperk (geregistreerde handelsbank), Boedel- en Trustafdeling, Posbus 1493, Port Elizabeth.
170/65	Matilda Elizabeth Manton (born Attwood on 28th June, 1886) (Identity No. 101/233155), of 10 Brickmakerskloof, Port Elizabeth, who died on 11th January, 1965, and surviving spouse, Frederick Manton (born on 26th November 1883)	Pagden, Christian, Hanley & Parkin, Permanent Buildings, Main Street, Port Elizabeth.
2939/64	Westerberg, Yvonne (born Corbett on 9th May, 1933) (Identity No. 107/853768W), of Loudon, P.O. Lehmandrift, District of Queenstown, who died on 15th December, 1964, and surviving spouse, Vaughan Eugene Westerberg (born on 13th August, 1929) (Identity No. 107871502W)	Elliott Brothers, 78 Cathcart Road, Queenstown, Attorneys for Executor Dative.
2838/64	Walker, Clifford Gordon (born on 23rd November, 1880), of Port Alfred, District of Bathurst, who died on 30th November, 1964,	A. S. Raubenheimer & Company, Attorneys for the Executor Dative.
789/64	Weinberg, David, who died on 6th June, 1963, and surviving spouse, Rebecca (or Becky) Weinberg, (born Resnick)	Pocock & Bailey, Attorneys for Executrices Testamentary, 117 Church Street, Oudtshoorn.
242/65	Edwards, Petrus Johannes (born on 16th January, 1926) (Identity No. 211/592343W), stores officer, of 5 Military Reserve, Umtata, who died on 23rd January, 1965, and surviving spouse, Maureen Edwards (born Brophy)	The Standard Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 996, East London, Agent for Executrix Testamentary.
292/65	van Heerden, Miriam (of Mirjam) (gebore op 26 April 1889) (Persoonsnommer 028/780614W), van Derrangestraat 5, Murraysburg, wat op 26 Januarie 1965 oorlede is	Coetzee & Coetzee, Posbus 53, Cradock.
2610/64	van der Merwe, Johanna Maria (gebore op 20 Desember 1884) (Persoonsnommer 087/601866), van Beaufort-Wesstraat, Murraysburg, wat op 22 September 1964 oorlede is	J. M. Kuhn, Prokureur, Posbus 315, Murraysburg.

Boedel No. Estate No.	Boedel van Wyle. Estate Late.	Naam en Adres van Eksekuteur of Gemagtigde Agent en Tydperk indien korter of langer as 30 Dae. Name and Address of Executor or Authorised Agent and Period if shorter or longer than 30 Days.
247/65	Cameron Norman (born on 4th January, 1904) (Identity No. 101/172282W), of 171 Villiers Road, Walmer, C.P., who died on 15th January, 1965	Pagden, Christian, Hanley & Parkin, Attorneys for the Executor Testamentary, Permanent Buildings, 69 Main Street, Port Elizabeth.
65/65	Homann, Walter Daniel (born on 10th March, 1896) (Identity No. 034/864899W), of 15 Vincent Road, East London, who died on 8th January, 1965, and surviving spouse, Lily Sibyella Homann (born Blumrick)	Alexander Knight McGlashan in his capacity as Secretary for the time being of the East London Board of Executors and Trust Company, Limited, 32 Union Street, East London, Executor Testamentary.
226/65	Deponsele, George Edward (born on 15th May, 1908) (Identity No. 034/8479931), of 43 Moore Street, East London, who died on 4th November 1964, and surviving spouse, Jacomina Johanna Christina Deponsele (born du Preez)	R. G. White, Gillett & McConnachie, 40 Union Street, East London.
—	Oliphant, Gustav Andries, wat op 17 Mei 1939 oorlede is . . .	S. J. van der Walt, Prokureur, Harmoniegebou, Markstraat 14, Port Elizabeth.
367/65	Cross, William Henry (born on 3rd September, 1920), of "Waters Edge", Amsterdam Hoek, Port Elizabeth, who died on 20th January, 1965	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1109, Port Elizabeth, Agents for Executrix Testamentary.
341/65	Krynauw, David (gebore op 21 September 1893) (Persoonsnommer 117/914746W), van Wesleystraat 16A, Port Alfred, wat op 2 Februarie 1965 oorlede is	Barclays Bank D.C.O., waarby ingelyf is Die Nasionale Bank van Suid-Afrika, Beperk (geregistreerde handelsbank), Trustee-tak, Posbus 1109, Port Elizabeth, Agente vir Eksekutrisse Testamentêr.
288/65	Dodd, Eric Herbert (born on 12th April, 1902) (Identity No. 351/804867), of 17 Penford Avenue, Uitenhage, who died on 29th January, 1965	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1109, Port Elizabeth, Executors Testamentary.
199/65	Kok, Samuel Daniel (born on 6th April, 1880) (Identity No. 160/342372K), of 60 Station Road, Matatiele, who died on 5th November, 1964, and surviving spouse, Katie Kok (born Gabagas)	Rogers & Morris, Attorneys for Executor Testamentary, P.O. Box 14, Matatiele.
2306/64	Vermaak, Eileen Lorraine (born on 27th April, 1939) (Identity No. 101/201486), of 39 Frere Street, South End, Port Elizabeth, who died on 13th September, 1964, and surviving spouse, Johannes Vermaak (born on 5th July, 1934) (Identity No. 101/322747)	J. G. S. Cullis, 72 Buxton Avenue, Kensington, Port Elizabeth.
343/65	Daisy Ethel Marais (born Mathews on 3rd September, 1888) (Identity No. 133/163346W), of Adolphi Kraal, P.O. Glenconnor, who died on 6th January, 1965	Petrus Nicolaas Wiese, Secretary, Uitenhage Board of Executors and Trust Company, Limited, P.O. Box 55, Uitenhage, Agent for Executor Testamentary.
376/65	McIntyre, James Stewart (Identity No. 101/202664W), of Hunters Retreat Service Station, Port Elizabeth, who died on 1st February, 1965	Barclays Bank D.C.O., with which is amalgamated The National Bank of South Africa, Limited (registered commercial bank), Trustee Branch, P.O. Box 1109, Port Elizabeth, Executor Testamentary.
255/65	Popp, Margaretha Anna Katharina (born Woldmann on 16th March, 1899) (Identity No. 034/850171W), of 32 St. Marks Road, East London, who died on 15th December, 1964, and surviving spouse, Gustav Peter Amandus Popp	Alexander Knight McGlashan in his capacity as Secretary for the time being of the East London Board of Executors and Trust Company, Limited, 32 Union Street, East London, Executor Testamentary.
321/65	Scholl, Kate Isobel (born McDonald on 14th October, 1898) (Identity No. 034/871982W), of 4 Brabant Street, Cambridge, East London, who died on 29th January, 1965	Alexander Knight McGlashan in his capacity as Secretary for the time being of the East London Board of Executors and Trust Company, Limited, 32 Union Street, East London, Executor Testamentary.
322/65	Willson, Marie Elizabeth (born Simpson on 27th August, 1917) (Identity No. 034/862211W), of 13 Sandown Road, East London, who died on 2nd February, 1965	Alexander Knight McGlashan, Secretary, East London Board of Executors and Trust Company, Limited, 32 Union Street, East London, for Executor Testamentary.
323/65	Cresswell, Frances Ellen Cleveland (born Lancaster on 16th April, 1874) (Identity No. 034/837389W), of 6 Hope Drive, Bunkers Hill, East London, who died on 2nd February, 1965	Alexander Knight McGlashan in his capacity as Secretary for the time being of the East London Board of Executors and Trust Company, Limited, 32 Union Street, East London, for Self and Co-Executor.
104/65	Botha, Cornelia Susanna Helena (born Goosen on 6th June, 1902) (Identity No. 034/864651W), of 4 Bell Road, Vincent, East London, who died on 5th January, 1965, and surviving spouse, Thomas William Frederik (of Frederick) Botha	Alexander Knight McGlashan, Secretary, East London Board of Executors and Trust Company, Limited, 32 Union Street, East London, for Executor Testamentary.
369/65	Levin, Fanny (born Schochet on 4th April, 1900) (Identity No. 101/277166W), of 12 Bournemouth Street, Port Elizabeth, who died on 23rd January, 1965	Louis Arthur Levin, c/o Smulian, Dubb, Vervat & Schkolne, P.O. Box 999, Port Elizabeth.

BOEDEL OF MAATSKAPPYE WAT VOORLOPIG GESEKWESTREER OF GELIKWIDEER IS.

Ingevolge artikel *sewentien* (4) van die Insolvensiewet, 1936, en artikel *honderd-en-negentien* (3) van die Maatskappywet, 1926, word hierby deur die Meesters van die Hooggeregshof kennis gegee dat die boedels of maatskappye in die Bylae vermeld, voorlopig op las van genoemde Hof, soos daarin uiteengesit, gesekwestreer of gelikwideer is.

ESTATES OR COMPANIES SEQUESTERED OR WOUND UP PROVISIONALLY.

Pursuant to section *seventeen* (4) of the Insolvency Act, 1936, and section *one hundred and nineteen* (3) of the Companies Act, 1926, notice is hereby given by the Masters of the Supreme Court that the estates or companies mentioned in the Schedule have been sequestered or wound up provisionally by order of the said Court as therein set forth.

BYLAE.—SCHEDULE.

VORM NO. J. 28.—FORM NO. J. 28.

No. van Boedel/ Maatskappy. No. of Estate/ Company.	Naam en Beskrywing van Boedel/ Maatskappy. Name and Description of Estate/ Company.	Datum waarop en Afdeling van Hof waardeur Order gemaak is. Date upon which and Division of Court by which Order made.	Op die Aansoek van. Upon the Application of.
B. 5/65	Hendrik Anannias Marthinus Retief, branch manager, of National Cash Register Company (S.A.), Limited, of 127-135 Queen Street, Port Elizabeth	16/2/65, Port Elizabeth Circuit Local..	Anker Cash Register (Proprietary), Ltd.

No. van Boedel/ Maatskappy. No. of Estate/ Company.	Naam en Beskrywing van Boedel/ Maatskappy. Name and Description of Estate/ Company.	Datum waarop en Afdeling van Hof waardeur Order gemaak is. Date upon which and Division of Court by which Order made.	Op die Aansoek van. Upon the Application of.
X. 18/65	Gerhardus Jacobus Roets, European mason, of Church Street, Theunissen, Orange Free State	18/2/65, Orange Free State Provincial	Stefanus Petrus de Beer Strydom.
C.A. 42/65	Vryheid Motors (Proprietary), Limited, having its registered head office and carrying on business at 715 Union Centre, 31 Pritchard Street, Johannesburg	23/2/65, Witwatersrand Local	Bear and Mengel (Proprietary), Limited.
C.A. 41/65	Halfway House Farmers Supply Co. (Pty.), Ltd., having its registered head office and carrying on business at Plot No. 10, Halfway House, District of Johannesburg	23/2/65, Witwatersrand Local	Bernard Joffe.
C.A. 40/65	Kinross Dry Cleaners (Pty.), Ltd., having its registered office at First Floor, Suite No. 3, Maubern House, 78 Third Street, Springs	25/2/65, Transvaal Provincial	G. F. Meyer.
C. 37/65	Johannes Marthinus Louw, presently of G. North and Sons (Pty.), Ltd., 204 Commissioner Street, Johannesburg, previously trading as Farmers Equipment, at Klaff Avenue, Messina	25/2/65, Transvaal Provincial	Hubert Davies and Co., Ltd.
C. 4/65	Learoc (Proprietary), Limited, with registered office at 27 Terminus Street, East London	18/2/65, Eastern Cape Provincial	Border Bacon and Pork Products (Pty.), Limited.

EERSTE BYEENKOMSTE VAN SKULDEISERS, KONTRIBUANTE OF LEDE VAN GESEKWESTREERDE BOEDEL, MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE OF ONDER GEREGTELIKE BESTUUR.

Nademaal die boedels of maatskappye in die Bylae vermeld op las van die Hooggeregshof van Suid-Afrika gesekwestreer, gelikwieder of onder geregtelike bestuur geplaas is, word hierby deur die Meesters van die Hooggeregshof ingevolge artikel *seventien* (4) en *veertig* (1) van die Insolvensiewet, 1936, en artikels *honderd-en-negentien* (3), *honderd vyf-en-twintig* (1) en *honderd ses-en-negentig bis* (4) van die Maatskappywet, 1926, kennis gegee dat 'n eerste byeenkoms van skuldeisers, kontribuante of lede van genoemde boedels of maatskappye op die datums, ure en plekke in die Bylae vermeld vir die bewys van vorderings teen die boedels of maatskappye en die verkiesing van kurators, likwidateurs of geregtelike bestuurders, na gelang van die geval, gehou sal word.

In 'n stad waarin 'n kantoor van 'n Meester is, word die byeenkoms voor die Meester en op ander plekke voor die Landdros gehou.

FIRST MEETINGS OF CREDITORS, CONTRIBUTORIES AND MEMBERS OF SEQUESTERED ESTATES, COMPANIES BEING WOUND UP OR PLACED UNDER JUDICIAL MANAGEMENT.

The estates or companies mentioned in the Schedule having been placed under sequestration, being wound up or having been placed under judicial management by order of the Supreme Court, Masters of the Supreme Court hereby give notice, pursuant to section *seventeen* (4) and *forty* (1) of the Insolvency Act, 1936, and sections *one hundred and nineteen* (3), *one hundred and twenty-five* (1) and *one hundred and ninety-six bis* (4) of the Companies Act, 1926, that a first meeting of creditors, contributories or members of the said estates or companies will be held on the dates and at the times and places mentioned in the Schedule, for proof of claims against the estates or companies and for the election of trustees, liquidators or judicial managers, as the case may be.

Meetings in a town in which there is a Master's office, will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

BYLAE.—SCHEDULE.

VORM No. J. 29.—FORM No. J. 29.

No. van Boedel/ Maatskappy. No. of Estate/ Company.	Naam en Beskrywing van Boedel/ Maatskappy. Name and Description of Estate/ Company.	Datum waarop en Afdeling van Hof waardeur Order gemaak is. Date upon which and Division of Court by which order made.	Datum, Uur en Plek van Byeenkoms. Date, Hour and Place of Meeting.
X. 16/65	Frederick Jacobus van Straaten (Jnr.), blanke stroopkontraakteur, voorheen van Klein Mispah, distrik Bethlehem, en tans van Trichardstraat 6, Sasolburg, O.V.S.	18/2/65	19/3/65, 10 vm., Sasolburg.
X. 17/65	Petrus Erasmus Johannes Vorster, blanke manspersoon, in diens van die O.K. Bazaars, te Bloemfontein, en woonagtig te Voortrekkerstraat 16, Bloemfontein	18/2/65	17/3/65, 10 vm., Bloemfontein.
X. 15/65	Jacobus Stefanus de Plessis, manlike blanke algemene handelaar, van Adcockstraat, Bethulie, handelsdrywende as Bantoe Kontant Winkel, te Jandreilstraat, Bethulie, Oranje-Vrystaat	18/2/65	17/3/65, 9.30 vm., Bethulie.
X. 14/65	Pieter Johannes Jonker, blanke manlike burger van die Republiek van Suid-Afrika, en winkelier, van Odendaalstraat, Cornelia, distrik Vrede, O.V.S.	11/2/65, Oranje-Vrystaatse Provinsiale	17/3/65, 10 vm., Vrede.
C. 16/65	Dunstan Moolman, sand contractor, of 37 Fifteenth Street, Menlo Park, Pretoria	16/2/65, Transvaal Provincial	19/3/65, 10 a.m., Pretoria.
C.A. 219/64	The Unity Mutual Assurance Society, Limited, with registered office at Fourth Floor, London House, Loveday Street, Johannesburg	6/10/65, Witwatersrand Local	17/3/65, 9 a.m., Johannesburg.
C. 13/65	Samuel Bonert, of 403 Main Street, Jeppe, Johannesburg	19/1/65, Witwatersrand Local	17/3/65, 9 a.m., Johannesburg.

No. van Boedel/ Maatskappy. No. of Estate/ Company.	Naam en Beskrywing van Boedel/ Maatskappy. Name and Description of Estate/ Company.	Datum waarop en Afdeling van Hof waardeur Order gemaak is. Date upon which and Division of Court by which order made.	Datum, Uur en Plek van Byeenkoms. Date, Hour and Place of Meeting.
C. 12/65	Jack Bonert, c/o J. and F. Sales (Pty.), Ltd., cor. of Main and Nugget Streets, Johannesburg	19/1/65, Witwatersrand Local	17/3/65, 9 a.m., Johannesburg.
C. 11/65	Jack Bonert and Samuel Bonert, formerly trading in co-partnership under the style or firm of Rand Mudguard and Body Repairs, at 17 Mooi Street South, Johannesburg	19/1/65, Witwatersrand Local	17/3/65, 9 a.m., Johannesburg.
C.A. 276/64	Industrial Coatings (Pty.), Ltd., having its principal place of business and registered head office at Brunel Road, Tulusia Park, Johannesburg	8/12/64, Witwatersrand Local	17/3/65, 9 a.m., Johannesburg.
C.A. 277/64	Litegreen (Pty.), Ltd., having its registered office at 13 Voortrekker Street, Carolina	10/12/64, Transvaal Provincial	17/3/65, 9.30 a.m., Carolina.
C. 23/65	Shaik Mahomed Abdool Gafoor, general dealer carrying on business under the style of Taj Jewellers, at 490 Boom Street, Pretoria	26/1/65, Transvaal Provincial	19/3/65, 10 a.m., Pretoria.
C. 4/65	Jacobus Petrus van den Berg, who is employed by Noord-Westelike Ko-operatiewe Landboumaatskappy, Beperk, Coligny, and who resides on the farm "Sterkfontein", Coligny	5/1/65, Transvaal Provincial	17/3/65, 9.30 a.m., Coligny.
C. 3/65	Edward Sidney van den Berg, O. en M.-beampte, van Terblanchestraat 829, Villieria, Pretoria	23/2/65, Transvaalse Provinsiale	19/3/65, 10 vm., Pretoria.
C. 27/65	Philippus Jacobus Swart, algemene handelaar, van Hoofweg 44, Riversdale, Chrissiesfontein, distrik Vereeniging	23/2/65, Transvaale Provinsiale	19/3/65, 9.30 vm., Vereeniging.
X. 7/65 11813	Maltwood Charles Daniel. A. J. van Zyl, trading as Van Zyls Transport, of 4 Isabelhof, Strand Road, Stikland, Cape, and carrying on business as a cartage contractor	18/2/65, Oranje-Vrystaatse Provinsiale 23/2/65, Cape of Good Hope Provincial	17/3/65, 10 vm., Bloemfontein. 19/3/65, 10 a.m., Cape Town.
C. 2366 C. 2364	Transica Motors (Proprietary), Limited Von Wielligh Minerale (Eiendoms), Beperk, having its registered office and carrying on business as a mining company, at cor. of Von Wielligh and Voortrekker Streets, Pofadder, C.P.	19/2/65, Cape of Good Hope Provincial 19/2/65, Cape of Good Hope Provincial	19/3/65, 10 a.m., Cape Town. 17/3/65, 10 a.m., Springbok.

AANSTELLING VAN KURATORS EN LIKWIDATEURS EN BEWYS VAN VORDERINGS IN GESEKWESTREERDE BOEDELS OF MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE.

Ingevolge artikels veertig (3), ses-en-vyftig (3) en sewe-en-sewentig van die Insolvensiewet, 1936, en artikels honderd nege-en-twintig, honderd nege-en-sewentig en honderd twee-en-tagtig van die Maatskappywet, 1926, word hierby kennis gegee dat die persone in die Bylae vermeld as kurators of likwidateurs aangestel is, na gelang van die geval, en dat persone wat enigiets aan die boedels of maatskappye verskuldig is die skulde, tensy anders vermeld, onmiddellik by genoemde kurators of likwidateurs moet betaal.

Byeenkomste van skuldeisers of kontribuante van genoemde boedels of maatskappye sal gehou word op die datums, ure en plekke vermeld in die Bylae vir die bewys van vorderings teen die boedels of maatskappye, vir die ontvangs van die verslae van die kurators of likwidateurs oor die sake en toestand van die boedels of maatskappye, en om opdragte aan die kurators of likwidateurs uit te reik betreffende die verkoop of opvordering van gedeeltes van die boedels of bates van die maatskappye of betreffende aangeleenthede rakende die beheer daarvan.

In 'n stad waarin 'n kantoor van 'n Meester is, word die byeenkoms voor die Meester en op ander plekke voor die landdros gehou.

APPOINTMENT OF TRUSTEES AND LIQUIDATORS AND PROOF OF CLAIMS IN SEQUESTERED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP.

Pursuant to sections forty (3), fifty-six (3) and seventy-seven of the Insolvency Act, 1936, and sections one hundred and twenty-nine, one hundred and seventy-nine and one hundred and eighty-two of the Companies Act, 1926, notice is hereby given that the persons mentioned in the Schedule have been appointed trustees or liquidators, as the case may be, and that persons indebted to the estates or companies are required to pay their debts to them forthwith unless otherwise indicated.

Meetings of creditors or contributors of the said estates or companies will be held on the dates and at the times and places mentioned in the Schedule, for proof of claims against the estates or companies, for the purpose of receiving the trustees' or liquidators' reports as to the affairs and conditions of the estates or companies and for giving the trustees or liquidators directions concerning the sale or recovery of any parts of the estates or assets of the companies or concerning any matter relating to the administration thereof.

Meetings in a town in which there is a Master's office, will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

BYLAE—SCHEDULE.

VORM NO. 1.—FORM NO. 1.

No. van Boedel/ Maatskappy. No. of Estate/ Company.	Naam en beskrywing van boedel/maatskappy (met inbegrip van persoonsnommer en geboortedatum van insolvent). Name and Description of Estate/Company (including Identity Number and Date of Birth of Insolvent).	Naam en adres van kurator of likwidateur. Name and Address of Trustee or Liquidator.	Datum, uur en plek van byeenkoms en tydperk waarin skuld betaal moet word, indien dit nie onmiddellik moet geskied nie. Date, Hour and Place of Meeting and Period within which Debt must be Paid, if this is not to be done forthwith.
C.A. 254/64	Model Industrial Construction (Pty.), Limited (in Liquidation)	C. Fram, P.O. Box 10052, Johannesburg, and A. Ruskin, P.O. Box 7976, Johannesburg	17/3/65, 9 a.m., Johannesburg.
C. 267/64	Christiaan Jacobus Horne (born on 8th April, 1935)	G. D. Kotze, c/o Springbok Administrators and Trust Co. (Pty.), Ltd., P.O. Box 4549, Johannesburg	19/3/65, 9.30 a.m., Randfontein.
C. 335/64	David Frederick van der Merwe, trading as Letaba Shoe Store, at Potgietersrust	G. W. Lampert, P.O. Box 3109, Johannesburg	16/3/65, 10 a.m., Potgietersrust.

No. van Boedel/Maatskappy. No. of Estate/Company.	Naam en beskrywing van boedel/maatskappy (met inbegrip van persoonsnommer en geboortedatum van insolvent). <i>Name and Description of Estate/Company (including Identity Number and Date of Birth of Insolvent).</i>	Naam en adres van kurator of likwidateur. <i>Name and Address of Trustee or Liquidator.</i>	Datum, uur en plek van byeenkoms en tydperk waarin skuld betaal moet word, indien dit nie onmiddellik moet geskied nie. <i>Date, Hour and Place of Meeting and Period within which Debt must be Paid, if this is not to be done forthwith.</i>
C. 68/64	G. M. Haje, trading as Tol Footwear...	M. Schwartz, P.O. Box 1474, Johannesburg	17/3/65.
C. 345/64	Chrysanthos Christofides (Identity No. 007/971/231W) (born on 14th January, 1928), businessman, of c/o Linda Wholesalers, First Avenue East, Springs	Louis David Druker, P.O. Box 9251, Johannesburg	17/3/65, 9.30 a.m., Springs.
C. 359/64	James Stephanus Pretorius (Identity No. 356/333393W) (born on 8th July, 1897)	C. W. Tasmer, c/o Syfret's Executor and Trust Co., Ltd., P.O. Box 1830, Pretoria	19/3/65, 10 a.m., Krugersdorp.
C.A. 261/64	Mitchell Motors (Pty.), Ltd.....	M. Schwartz, P.O. Box 1474, Johannesburg	17/3/65.
C. 299/64	D. N. Campos.....	J. J. de Wet, Volkskasgebou 208, Marktstraat 76, Johannesburg	17/3/65, 9.30 v.m., Nelspruit.
C. 9/65	L. G. Barnes.....	J. G. A. Leyds, c/o Syfret's Executor and Trust Co., Ltd., P.O. Box 1830, Pretoria	12/3/65, 10 a.m., Pretoria.
C. 182/64	Paul Machiel Bester, van Schweizer Reneke	C. H. du Plooy, p/a Sentrale Eksekuteurskamer en Beleggingsmaatskappy Bpk., Posbus 2436, Pretoria	18/3/65, 10 v.m., Schweizer Reneke.
11831	Rabia Mukadam (Indian female, married without community of property and by Mohammedan Rites—to Mohamed Hoosain), of 4 Maidstone Street, Cape Town, where she carries on business as a general dealer and fresh produce dealer	L. Maister, c/o Walter Goldberg Trust, Ltd., Exchange Place, Cape Town	29/3/65, 10 a.m., Cape Town.
C. 2341	Hal Perkin Agencies (Proprietary), Limited, with registered office at c/o Epstein, Bloch and Co., 901 Pier House, Heerengracht, Cape Town (in Liquidation)	Andre de V. Joubert, c/o Cape Trustees and Executors, Ltd., Netherlands Bank Building, 85 St. George's Street, Cape Town	19/3/65, 10 a.m., Cape Town.
11810	Harold Perkin (Identity No. 022/105280W), salesman, of 30 Albenor, Beach Road, Sea Point, married without community of property to Polly Leah Perkin (born Lurie)	Andre de V. Joubert, c/o Cape Trustees and Executors, Ltd., Netherlands Bank Building, 85 St. George's Street, Cape Town	19/3/65, 10 a.m., Cape Town.
C. 318/64	J. Foley.....	L. R. Tobias, P.O. Box 10052, Johannesburg, and B. G. S. de Wet, Third Floor, Volkskas Building, 76 Market Street, Johannesburg	17/3/65, 9 a.m., Johannesburg.

BYEENKOMS VAN SKULDEISERS IN GESEKWESTREERDE POEDEL OF MAATSKAPPE IN LIKWIDASIE.

Ingevolge artikels *een-en-veertig* en *twee-en-veertig* van die Insolvensiewet, 1936, en artikels *honderd nege-en-sewentig* en *honderd twee-en-tagtig* van die Maatskappywet, 1926, word hierby kennis gegee dat 'n byeenkoms van skuldeisers in die gesekwestreerde boedels of maatskappe in likwidasie in die Bylae vermeld, op die datums, ure en plekke en vir die doeleindes daarin vermeld, gehou sal word. In 'n stad waarin 'n kantoor van 'n Meester is, word die byeenkoms voor die Meester en in ander plekke voor die Landdros gehou.

MEETING OF CREDITORS IN SEQUESTERED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP.

Pursuant to sections *forty-one* and *forty-two* of the Insolvency Act, 1936, and sections *one hundred and seventy-nine* and *one hundred and eighty-two* of the Companies Act, 1926, notice is hereby given that a meeting of creditors will be held in the sequestered estates or companies being wound up mentioned in the Schedule on the dates, at the times and places and for the purposes therein set forth. Meetings in a town in which there is a Master's office, will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

BYLAE.—SCHEDULE.

VORM NO. 2.—FORM NO. 2.

No. van Boedel/Maatskappy. No. of Estate/Company.	Naam en beskrywing van boedel/maatskappy (met inbegrip van persoonsnommer en geboortedatum van insolvent). <i>Name and Description of Estate/Company (including Identity Number and Date of Birth of Insolvent).</i>	Datum, uur en plek van byeenkoms. <i>Date, Hour and Place of Meeting.</i>	Doel van byeenkoms. <i>Purpose of Meeting.</i>
C.A. 1571	The French Pharmacy (Pty.), Ltd. (in Liquidation)	18/3/65, 9 a.m., Durban.....	Proof of claims.
5981	Abdool Kader Ahmed Motala, who trades as a general dealer at 125A Victoria Street, Durban, under the firm name of A.D.M. Stores, and as a manufacturer, at 341c Pine Street, Durban, under the firm name of Victoria Clothing Manufacturers	18/3/65, 9 a.m., Durban.....	Proof of claims.
C. 215/64	M. G. van der Gryp, carrying on business under the style of Monell's, at Duiwelskloof, Transvaal	18/3/65, 10 a.m., Tzaneen.....	Further proof of claims.
C.A. 364/63	Fashioncraft Clothing Manuf. (Pty.), Ltd. (in Liquidation)	17/3/65, 9 a.m., Johannesburg.....	Further proof of claims.
C.A. 198/63	B. Spanger & Company (Pty.), Ltd., carrying on business at 11 Plamer Street, Booyens, Johannesburg (in Liquidation)	17/3/65, 9 a.m., Johannesburg.....	Proof of claims.
C. 235/64	Abraham Woolfe Lever, trading as Springbok Butchery, at 34 Anstruther Street, Discovery	17/3/65, 9 a.m., Johannesburg.....	Proof of claims.

No. van Boedel/Maatskappy. No. of Estate/Company.	Naam en beskrywing van boedel/maatskappy (met inbegrip van persoonsnommer en geboortedatum van insolvent). Name and Description of Estate/Company (including Identity Number and Date of Birth of Insolvent).	Datum, uur en plek van byeenkoms. Date, Hour and Place of Meeting.	Doel van byeenkoms. Purpose of Meeting.
C.A. 169/64	Booyens Road Garage (Pty.), Limited, trading as Main Road Garage, at 23 Booyens Road, Booyens (in Liquidation)	17/3/65, 9 a.m., Johannesburg...	Proof of claims and the examination of the directors and others.
C. 195/64	Otto Gustaaf Verhoef...	19/3/65, 10 a.m., Pretoria...	Further proof of claims.
C. 168/64	Pieter Willem Lourens, van Pretoria...	12/3/65, 10 vm., Pretoria...	Verdere bewys van eise.
X. 50/64	Willem Schalk van der Merwe, telefoniese tegnikus, van Penny Crescent 3, Kroonstad	17/3/65, 10 vm., Bloemfontein...	Bewys van verdere eise.
C.A. 38/61/1	Krog Engineering (Pty.), Limited (in Liquidation)	19/3/65, 10 a.m., Clocolan...	Further proof of claims.
C. 2343	High Security (Pty.), Ltd., burglary prevention specialists, of Cape Town (in Liquidation)	19/3/65, 10 a.m., Cape Town...	Proof of debt.
C. 108/64	W. M. So'...	19/3/65, 9 a.m., Vereeniging...	For the purpose of examining the insolvent and others.
C. 240/64	R. J. Hammond, trading as Subway Garage	17/3/65, 9 a.m., Johannesburg...	Further proof of claims.
C.A. 6143	J. L. Jordaan & Rokebrand (Pty.), Limited (in Liquidation)	24/3/65, 9 a.m., Johannesburg...	Proof of claims.
C. 465/63	Robert Schwartz, dental surgeon, of 170 Harley Chambers, Jeppe Street, Johannesburg	24/3/65, 9 a.m., Johannesburg...	Proof of claims.
C.A. 53/62	Incorporated Industries, Ltd. (in Liquidation)	24/3/65, 9 a.m., Johannesburg...	Further proof of claims.
C.A. 1356	Ager Motors (Pty.), Limited...	18/3/65, 9 a.m., Durban...	Proof of claims.
C.A. 1585	Skyport Trading Stores (Pty.), Limited, of 9 Pascoe Road, Lamontville, Durban	18/3/65, 9 a.m., Durban...	Proof of claims.
B. 46/64	Jack Leslie Foulds (Identity No. 034/844459W) (born on 23rd July, 1907), watchmaker and jeweller, of 203 Oxford Street, East London, C.P.	17/3/65, 10 a.m., East London...	Further proof of claim.
C. 2344	Boni's Restaurant (Pty.), Limited...	29/3/65, 10 a.m., Cape Town...	Proof of debt.
C. 2307	St. George's Investment Corporation (Pty.), Limited	19/3/65, 10 a.m., Cape Town...	For proof of claims.
C.A. 14/64	Decimal Investments (Proprietary), Limited (in Liquidation)	17/3/65, 9 a.m., Johannesburg...	Proof of claims.
C. 2349	Handy Supermarket (Pty.), Limited (in Liquidation)	26/3/65, 10 a.m., George...	Proof of claims.
11500	Dirk Jacobus Francois van Schalkwyk, employed as a manager by Hamiltons Furnishing (Pty.), Ltd., at High Street, Worcester, Cape, and carrying on farming operations at "Westerlus", P.O. Box 43, Brackenfell, C.P.	19/3/65, 10 a.m., Cape Town...	Proof of claims.
11595	Johannes Andries Rautenbach...	16/3/65, 9 vm., Willowmore...	Bewys van eise.
X. 128/63	G. J. Coetzee, voorheen vennoot in Fullard & Coetzee, boukontraakteurs, van Bloemfontein	17/3/65, 10 vm., Bloemfontein...	Verdere bewys van eise.
C.A. 104/64	Record Finance Company (Proprietary), Limited, trading as Tower Drapers, at Brixton, Johannesburg (in Liquidation)	17/3/65, 9 a.m., Johannesburg...	Proof of claims.
5927	N. M. D. Raja...	18/3/65, 9 a.m., Durban...	Proof of further claims.
X. 14/64	Ralph Alexander Scorgie, trading as Ramatheola Stores, Kiddie, Viljoenskroon Station	25/3/65, 10 a.m., Viljoenskroon...	Special meeting for proof of claims.
C. 234/64	Arnold Miller, of 15 Gerrit Maritz Street, Alberton	19/3/65, 10 a.m., Alberton...	Further proof of claims.
C. 156/61/A	M. J. Kelder...	18/3/65, 9 vm., Tzaneen...	(1) sien voetnoot.
C.A. 1157	Autosecurity (Proprietary), Limited (in Liquidation)	18/3/65, 9 a.m., Durban...	(2) See footnote.

(f) Om die volgende aanbod van kompromie te oorweeg:—

Posbus 467,
Tzaneen.
8 Februarie 1965.

Mnr. A. J. Meintjes,
V.M.V. Finansierings-Maatskappy (Edms.), Beperk,
Rentmeestergebou 505,
Pretoria.

Geagte meneer,

INSAKE : INSOLVENTE BOEDEL M. J. KELDER.

Ek maak hiermee aan u en alle skuldeisers die volgende aanbod van kompromis:—

- Om alle versekerde, konkurent skuldeisers asook administrasie- en trustee-kostes ten volle te betaal binne drie maande na aanvaarding van hierdie aanbod, onderhewig aan die voorwaarde dat ek in die herbesit geplaas word van alle bates tans nog in die boedel.

Die uwe,
(Geteken): M. J. KELDER.

(g) To consider and if thought fit to pass the following resolutions:—

- That the liquidators be and they are hereby authorised to compromise the amount of R4,773.42 claimed against the estate of the late P. R. Templar and to accept the offer of R4,075.45 made by the Attorney's Fidelity Fund in full and final settlement of such claim.
- That the action of the liquidators of writing off the claims set out in Schedule "K" and more fully detailed in Schedules "A", "B" and "C" of the Fifth Liquidation and Distribution Account be and is hereby confirmed.
- That the liquidators be and they are hereby authorised to destroy such records as are no longer required for the proper conduct of their duties.

No. van Boedel/ Maatskappy. No. of Estate/ Company.	Naam en beskrywing van boedel/maatskappy (met inbegrip van persoonsnommer en geboortedatum van insolvent). Name and Description of Estate/Company (including Identity Number and Date of Birth of Insolvent).	Datum, uur en plek van byeenkoms. Date, Hour and Place of Meeting.	Doel van byeenkoms. Purpose of Meeting.
C.A. 323/63	Africom Overseas Corporation (Pty.), Ltd. (in Liquidation)	24/3/65, 9 a.m., Johannesburg...	(1) See footnote.
11726	J. Poulitides...	19/3/65, 10 a.m., Cape Town...	(2) See footnote.

(1) Proof of claims and to authorise the liquidator to negotiate for a settlement and in his discretion to refund to the purchaser of the assets an amount up to but not exceeding R425 in settlement of all claims and disputes arising out of the sale of certain assets, fixtures and fittings to third parties prior to the said purchaser taking possession of such assets.

(2) For proof of claim and to consider the the following compromise:—

February, 1965.

I hereby submit the following offer of composition in terms of section 119 of Act No. 24 of 1936, as amended:—

- (1) I refer to the offer submitted by Messrs. J. and N. Rubinstein, J. H. Smit and L. L. de Witt on the 2nd February, 1965, to purchase the entire issued share capital and loan accounts of Glencairn Hotel (Pty.), Ltd., and C. & K. Building Construction (Pty.), Ltd., and the claims of creditors for a combined total of R145,000, which offer was negotiated by me. I refer also to paragraph 16 thereof which makes the offer conditional upon the acceptance by my creditors of an offer of composition, which I set out herein.
- (2) In consideration of my having negotiated the offer referred to in (1) above, I hereby tender to my creditors the proceeds of the following assets:—
 - (a) My claim against Bon Baden (Pty.), Ltd.
 - (b) My claim against C. & K. Building Construction (Pty.), Ltd.
 - (c) My claim against Glencairn Hotel (Pty.), Ltd.
 - (d) My claim against P. and R. Carlson.
 - (e) My claim against M. Franks.
 - (f) My claim against G. and T. Kotsopoulos.
 - (g) Any other claims of any nature whatsoever in favour of my estate.
- (3) Out of the funds so received, the costs of sequestration and administration and the claims of secured and preferent creditors are to be paid in full. The balance is to be apportioned *pro rata* amongst my creditors in full and final settlement of their claims.
- (4) On acceptance of the offer I am to be reinvested with my shares and loan account in P. & K. Manufacturing Co. (Pty.), Ltd., subject to Stanley Dairies (Pty.), Ltd., and Shell South Africa (Pty.), Ltd., releasing my estate from liability in respect of their claims against P. & K. Manufacturing Co. (Pty.), Ltd.

Yours faithfully,
J. POULTIDES.

VERLENGING VAN TERMYN VIR INDIENING VAN LIKWIDASIE-, DISTRIBUSIE- OF KONTRIBUSIEREKENINGS IN GESEKWESTREERDE BOEDELS OF MAATSKAPPE IN LIKWIDASIE.

Ingevolge artiele *honderd-en-nege* (1) van die Insolvensiewet, 1936, en artikel *honderd vyf-en-dertig* (1) (c) van die Maatskappywet, 1926, word hierby kennis gegee dat kurators of likwidateurs van die gesekwestreerde boedels of maatskappe in likwidasie, na gelang van die geval, in die Bylae vermeld voornemens is om na afloop van 'n termyn van 14 dae vanaf die datum van publikasie hiervan, die betrokke Meesters om 'n verlenging van die termyne in die Bylae genoem, vir die indiening van likwidasie-, distribusie- of kontribusierekeninge te versoek.

EXTENSION OF TIME WITHIN WHICH TO LODGE LIQUIDATION ACCOUNTS AND PLANS OF DISTRIBUTION OR CONTRIBUTION IN SEQUESTERED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP.

Pursuant to section *one hundred and nine* (1) of the Insolvency Act, 1936, and section *one hundred and thirty-five* (1) (c) of the Companies Act, 1926, notice is hereby given that after the expiration of a period of 14 days as from the date of publication hereof, it is the intention of the trustees or liquidators, as the case may be, of the sequestered estates or companies being wound up mentioned in the Schedule, to apply to the respective Masters for an extension of time, as specified in the Schedule, within which to lodge liquidation accounts and plans of distribution or contribution.

BYLAE.—SCHEDULE.

VORM No. 3.—FORM No. 3.

No. van boedel/ maatskappy. No. of Estate/ Company.	Naam en beskrywing van boedel/ maatskappy (met inbegrip van persoonsnommer en geboortedatum van insolvent). Name and Description of Estate/ Company (including Identity Number and Date of Birth of Insolvent).	Naam en datum van aanstelling van kurator of likwidateur. Name and Date of Appointment of Trustee or Liquidator.	Datum waarop rekening ingediën moet word. Date when Account Due.	Termyn van verlangde verlenging en by watter Meester aansoek gedoen sal word. Period of Extension Required and to which Master Application will be made.
C.A. 309/62	Uniplug (Proprietary), Limited (in Liquidation)	L. D. Druker and J. R. R. Wells, 30/1/63	30/1/65	Six months, Pretoria.
C.A. 1235	Kermbaker Operations (Pty.), Ltd.	David Brian Davies, 29/4/60...	16/1/65	Six months, Pietermaritzburg.
C.A. 115/64	Local Readers Service of South Africa (Pty.), Ltd. (in Liquidation)	N. W. Boyes, 9/7/64...	9/1/65	Six months, Pretoria.
C. 131/63	Johannes Lucas van Wyk...	N. W. Boyes, 20/5/63...	20/11/64	Nine months, Pretoria.
C.A. 367/63	Rand Commission Agencies (Pty.), Limited, with registered offices at 24 Pim Street, Newtown, Johannesburg (in Liquidation)	L. D. Druker, 6/2/64...	6/2/65	Six months, Pretoria.
C.A. 118/64	Manny's Fresh Meat Supply (Pty.), Limited, with registered offices at 210 Standard Bank Chambers, 243 President Street, Johannesburg (in Liquidation)	L. D. Druker, 6/8/64...	6/2/65	Four months, Pretoria.

No. van boedel/maatskappy. No. of Estate/Company.	Naam en beskrywing van boedel/maatskappy (met inbegrip van persoonsnommer en geboortedatum van insolvent). Name and Description of Estate/Company (including Identity Number and Date of Birth of Insolvent).	Naam en datum van aanstelling van kurator of likwidateur. Name and Date of Appointment of Trustee or Liquidator.	Datum waarop rekening ingedien moet word. Date when Account Due.	Termyn van verlangde verlenging en by watter Meester aansoek gedoen sal word. Period of Extension Required and to which Master Application will be made.
C. 176/64	Andrew Carl Fourie (Identity No. 242/048791W) (born on 7th February, 1934), carrying on business under the name of Custom Harvester, at Plot No. 40, Northdene, Vanderbijlpark	L. D. Druker, 12/8/64	12/2/65	Six months, Pretoria.
C.A. 258/63	Berille (Pty.), Limited, with registered office at 401 B.P. Centre, 36 Kerk Street, Johannesburg (in Liquidation)	L. D. Druker, 21/10/63	21/10/64	Nine months, Pretoria.
C. 175/64	Charles Geoffrey Hutchings	N. W. Boyes, 5/8/64	5/2/65	Six months, Pretoria.
C.A. 365/63	Servo Tronic (Pty.), Ltd. (in Liquidation)	C. H. Lawrance, 5/2/64	5/2/65	Three months, Pretoria.
C.A. 313/63	Holmann Investments (Pty.), Ltd. (in Liquidation)	N. W. Boyes, 31/12/63	31/12/64	Twelve months Pretoria.
C. 2045	Vanger & Leibman (Pty.), Ltd. (in Liquidation)	L. Maister, 24/10/61	24/12/64	Six months, Cape Town.
C. 2052	Vanger & Leibman (P.E.) (Pty.), Ltd. (in Liquidation)	L. Maister, 24/10/61	24/12/64	Six months, Cape Town.
11708	Alexander Marx Pick, carrying on business as Pick's Corner Stores, at 49 Kloof Street, Cape Town	L. Maister, 9/4/64	9/10/64	Eight months, Cape Town.
C.A. 248/62	Inhaca Motors (Pty.), Ltd., of Stuart Street (Stand No. 1090), Balfour, Transvaal	I. A. Miller and S. W. Lief, 3/8/63	3/2/64	Eighteen months.
C.A. 19/64	Creмасco (Proprietary), Limited, trading as Cappucino Restaurant, at Carletonville (in Liquidation)	L. D. Druker, 22/4/64	22/10/64	Six months, Pretoria.
K.I. 17/64	Hendrik Johannes Jordaan, boukontraakteur, van Jan Cilliersstraat 16, Vryburg	C. H. Kotzé, 12/8/64	12/2/65	Drie maande, Kimberley.
K.I. 19/64	Abraham Hendrik Stephanus Vosloo, boer, van Klipfontein Annex, Pk. Broedersput, Distrik Vryburg	C. H. Kotzé, 12/8/64	12/2/65	Drie maande, Kimberley.

LIKWIDASIE, DISTRIBUSIE- OF KONTRIBUSIEREKENINGS IN GESEKWESTREERDE BOEDEL OF MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE.

Ingevolge artikel *honderd-en-agt* (2) van die Insolvensiewet, 1936, en artikel *honderd ses-en-dertig* (2) van die Maatskappywet, 1926, word hierby kennis gegee dat die likwidasië-, distribusie- of kontribusierekenings in die boedels of die maatskappye, na gelang van die geval, in die Bylae vermeld ter insae van skuldeisers of kontribuante sal lê op die kantore van die Meesters en Landdroste daarin genoem, gedurende 'n tydperk van 14 dae, of die tydperk wat daarin vermeld is, vanaf die datum in die Bylae vermeld of vanaf die datum van publikasie hiervan, watter datum ook al die laaste is.

LIQUIDATION ACCOUNTS AND PLANS OF DISTRIBUTION OR CONTRIBUTION IN SEQUESTERED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP.

Pursuant to section *one hundred and eight* (2) of the Insolvency Act, 1936, and section *one hundred and thirty-six* (2) of the Companies Act, 1926, notice is hereby given that the liquidation accounts and plans of distribution or contribution in the estates or the companies mentioned in the Schedule, will lie open for inspection by creditors or contributories at the offices of the Masters and the Magistrates stated therein, for a period of 14 days, or for such a period as stated therein, from the dates mentioned in the Schedule or from the date of publication hereof, whichever may be the later date.

BYLAE.—SCHEDULE.

VORM NO. 4.—FORM NO. 4.

No. van boedel/maatskappy. No. of Estate/Company.	Naam en beskrywing van boedel/maatskappy (met inbegrip van persoonsnommer en geboortedatum van insolvent). Name and Description of Estate/Company (including Identity Number and Date of Birth of Insolvent).	Beskrywing van rekening. Description of Account.	Rekening ter insae— (a) Meesters- en landdroskantoor. (b) Datum (indien later as publikasiedatum). (c) Tydperk (indien langer as 14 dae). Account for inspection— (a) Master's and Magistrate's Office. (b) Date (if later than date of publication hereof). (c) Period (if longer than 14 days).
X. 70/64	Eunice Joubert (gebore Lategan), huisvrou, van Harlequin Woonstelle 13, Henrystraat, Bloemfontein	Verbeterde Eerste en Finale Likwidasië en Distribusie	Bloemfontein, Dewetsdorp.
C. 26778	Dirk du Toit	Second and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Potchefstroom.
C. 18/60/1	E. P. Wineries (Proprietary), Limited (in Voluntary Liquidation)	Fifth Liquidation	Grahamstown, Port Elizabeth.
11581	Hoosain Gaffoor, carrying on business as G. B. Bazaar, at Eleventh Avenue, Windermere, Cape	Second Liquidation and Distribution	Cape Town.
X. 34/63	Ernest van Rooyen, carrying on business as Wesselsbron Meubileerders, at Wesselsbron, O.F.S.	First Liquidation and Distribution	Bloemfontein, Wesselsbron.
C. 519/61	D. J. Schutte (born on 2nd November, 1928), an adult European male who resides, at 70 Kowie Street, Three Rivers, Vereeniging	Second and Final Liquidation and Contribution	Pretoria, Vereeniging.

No. van boedel/maatskappy. No. of Estate/Company.	Naam en beskrywing van boedel/maatskappy (met inbegrip van persoonsnommer en geboortedatum van insolvent). Name and Description of Estate/Company (including Identity Number and Date of Birth of Insolvent).	Beskrywing van rekening. Description of Account.	Rekening ter insae— (a) Meesters- en landdroskantoor. (b) Datum (indien later as publikasiedatum). (c) Tydperk (indien langer as 14 dae). Account for inspection— (a) Master's and Magistrate's Office. (b) Date (if later than date of publication hereof). (c) Period (if longer than 14 days).
C. 145/63	W. O. Solomon & C. F. Solomon	First Liquidation	Pretoria, Johannesburg.
C. 514/63	E. R. Grbich	First and Final Liquidation and Contribution	Pretoria, Johannesburg.
C. 131/64/1B	Gilbert Leeb, trading as Johannesburg Cash Store, at Vereeniging	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Vereeniging.
C.A. 1157	Autosecurity (Proprietary), Limited (in Liquidation)	Fifth Liquidation and Distribution	Pietermaritzburg, Durban.
C.A. 1558/3A	Natal Builders and Construction Company (Proprietary), Limited (in Liquidation)	First Administration and Distribution and Trading	Pietermaritzburg, Durban.
C. 68/64	G. M. Hajee, trading as Tol Footwear	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Johannesburg.
C.A. 47/64/7B	Van Horst Meubileerders (Pty.), Limited (in Liquidation)	First Liquidation and Distribution	Pretoria, Johannesburg.
C.A. 176/63/A	Swaniebraai (Pty.), Limited	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Johannesburg.
C. 81/62	Abraham Gerhardus Jacobs	Third and Final Liquidation and Contribution	Pretoria, Brakpan.
C. 461/63/1B	Arthur Savapoulos, of 5 Short Street, Potchefstroom, trading in Co-partnership, with George Savopoulos, of 5 Short Street, Potchefstroom, under the name or style of Enids Café.	First and Final Liquidation	Pretoria, Potchefstroom.
C. 18/64/8B	G. R. Beukes	Eerste Likwidasie in terme van Kompromie deur Krediteure aanvaar	Pretoria, Heidelberg.
C. 26/62/3B	Windsor Hotel, East London (Proprietary), Limited (in Voluntary Liquidation)	Second and Final Liquidation and Distribution	Grahamstown, East London.
—	Katijah Moosa Jada, trading as Sonny's Bargain Store	Third and Final Liquidation and Contribution	Pretoria, Johannesburg.
293/63	Wiets Jacobus de Beer, of 931 Mance Avenue, Les Marais, Pretoria	First and Final Liquidation	Pretoria.
C. 99/64	Stanley John Reginald Carnell	First Liquidation and Distribution	Pretoria, Johannesburg.
5532	F. W. L. Guldenpfennig	First Liquidation and Distribution	Pietermaritzburg, New Hanover, Natal.
5682	O. J. Fourie	First and Final Liquidation and Distribution	Pietermaritzburg.
5484/2B	Abdul Karim Ganie, an individual partner, of Karrim Brothers, of 34 Mitchell Road, Durban, Natal	Seventh and Final Liquidation and Distribution	Pietermaritzburg, Durban.
5977/2B	George Lee, a bookmaker, at Natal Pattersalls, Field Street, Durban	First and Final Liquidation and Contribution	Pietermaritzburg, Durban.
5853/2B	Suleman Essop Kajee, carrying on business, at 385 Brickfield Road, Overport, Durban, Natal	First and Final Liquidation, Distribution and Contribution	Pietermaritzburg, Durban.
C.A. 1559/3A	New York Motors (Pty.), Limited, of 108 Smith Street, Durban, Natal.	First and Final Liquidation and Distribution	Pietermaritzburg, Durban.
5178	Premier Furniture Manufacturers	Ninth Liquidation and Distribution	Pietermaritzburg, Durban.
C. 239/61	Franz Chorle, wat sake gedoen het as Voortrekker Motors en Ottosdal Meubileerders, te Ottosdal	Tweede en Finale Likwidasie- en Verdelings	Pretoria, Lichtenburg.
C.A. 139/62/B	Laforce Leggat Construction Company (Pty.), Limited (in Liquidation)	Liquidator's Third and Final Liquidation and Distribution	Pretoria.
C. 575/62/B	Andries Dewald Niemand	Trustee's Second Liquidation and Distribution	Pretoria, Johannesburg.
5180	Bharath Paredesi	Sixth Liquidation and Distribution	Pietermaritzburg, Durban.
C.A. 116/64	Premium Motors (Pty.), Ltd. (in Liquidation)	First Liquidation and Distribution	Pretoria, Johannesburg.
C. 46/64	Hendrik Bernardus Kruger, farmer, of Delmas	Trustee's First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Witbank.
11385	Huibrecht Gerstner, widow, trading as Walmer Produce Supply, and residing at 16 De Kock Street, Tiger Valley, Cape	Third Liquidation and Distribution	Cape Town.
11396	Thomacie Annette Collier, widow, who resides at 404 Grove Buildings, Grove Avenue, Claremont, Cape	Second and Final Liquidation and Distribution	Cape Town.
C.A. 117/64/B	Duncan Leweransiers (Edms.), Beperk (in Likwidasie)	Eerste Likwidasie- en Distribusie	Pretoria.
C. 90/63/C	Johan Hendrik Swart, of Sunnyside, Pretoria	Eerste en Finale Likwidasie- en Distribusie	Pretoria.
5631/1B	S. I. Ameen, trading as Express Fruiterers	Second and Final Liquidation and Distribution	Pietermaritzburg, Durban.
5966/1A	Alfred Dladla, trading as Toreadors	First and Final Liquidation and Distribution	Pietermaritzburg, Durban.
X. 102/62/3	Jan Hendrik Booyens (Identity No. 402-735331 W) (born on 9th March, 1915), building contractor, of Welkom Kollege Sentrum (Eiendoms), Beperk, with registered office, at 101 City Centre, 272 Pretorius Street, Pretoria, and carrying on business, at 6 Rissik Street, Pretoria (in Liquidation)	First and Final Liquidation and Distribution	Bloemfontein, Welkom.
C.A. 109/63/A	Chaumont Properties (Pty.), Ltd. (under Compulsory Liquidation)	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria.
C. 21/63	Simon Levinson, trading as Ons Winkel, at Main Street, Greylingstad, Transvaal	First and Final Liquidation, Distribution and Contribution	Grahamstown, Port Elizabeth.
C. 620/61/10A	Simon Levinson, trading as Ons Winkel, at Main Street, Greylingstad, Transvaal	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Johannesburg.

No. van boedel/maatskappy. No. of Estate/Company.	Naam en beskrywing van boedel/maatskappy (met inbegrip van persoonsnommer en geboortedatum van insolvent). Name and Description of Estate/Company (including Identity Number and Date of Birth of Insolvent).	Beskrywing van rekening. Description of Account.	Rekening ter insae— (a) Meesters- en landdroskantoor. (b) Datum (indien later as publikasiedatum). (c) Tydperk (indien langer as 14 dae). Account for inspection— (a) Master's and Magistrate's Office. (b) Date (if later than date of publication hereof). (c) Period (if longer than 14 days).
C. 591/61	M. E. Cajee	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria Schweizer-Reneke.
K.I. 27/62	W. W. Kruger, van Mount Rupert, distrik Barkly-Wes	Supplementêre Distribusie	Kimberley, Barkly-Wes.
T.F.A. 23/61/B	Jan Gideon Joubert and Johannes Jacobus Joubert (Administered under the Farmers' Assistance Act)	Third Liquidation	Pretoria, Sabie.
X. 40/62/4	Werner Karl Otto Schmidtke, an employee, of Welkom Mines, Ltd., at Welkom	First and Final Liquidation and Distribution	Bloemfontein, Welkom.
C.A. 64/64	Arcadia Panel Beaters and Spray Painters (Pty.), Limited (in Liquidation)	First Liquidation and Distribution	Pretoria.
C. 295/61	Ahmed Ebrahim & Co., at 120 Prinsloo Street, Pretoria	Second and Final Liquidation and Distribution	Pretoria.
C. 26855	Francois Johannes Furstenburg, trading in partnership, with P. J. C. van Staden, under the name and style of President Stores, at 151 Kerk Street, Potchefstroom	First and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Potchefstroom.
C. 61/63/1A	Omar Ayob Sulaman, carrying on business as a general dealer, on the Farm Doornhoek, District of Greylingstad, Transvaal	Second and Final Liquidation and Distribution	Pretoria, Balfour.

UITKEER VAN DIWIDENDE EN INSAMELING VAN KONTRIBUSIES IN GESEKWESTREERDE BOEDEL OF MAATSKAPPE IN LIKWIDASIE.

Nademaal die likwasierekenings en distribusie- of kontribusierekenings in die gesekwestreerde boedels of maatskappe in likwasië na gelang van die geval, in die Bylae vermeld op die datums daarin vermeld, bekragtig is word hierby ingevoelge artikel honderd-en-dertien (1) van die Insolvensiewet, 1936, en artikel honderd nege-en-dertig (2) van die Maatskappiewet, 1926, kennis gegee dat uitbetaling van diwidende of insameling van kontribusies aan die gang is in genoemde boedels of maatskappe soos uiteengesit in die Bylae en dat elke kontribusiepligtige skuldeiser en bedrag deur hom verskuldig by die adres in die Bylae genoem aan die kurator of likwidateur moet betaal.

PAYMENT OF DIVIDENDS AND COLLECTION OF CONTRIBUTIONS IN SEQUESTERED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP.

The Liquidation Accounts and Plans of Distribution or Contribution in the Sequestered Estates or Companies being wound up, as the case may be mentioned in the Schedule having been confirmed on the dates therein mentioned, notice is hereby given, pursuant to section one hundred and thirteen (1) of the Insolvency Act, 1936, and section one hundred and thirty-nine (2) of the Companies Act, 1926, that dividends are in the course of payment or contributions are in the course of collection in the said estates or companies as set forth in the Schedule, and that every creditor liable to contribution is required to pay to the trustee or liquidator the amount for which he is liable at the address mentioned in the Schedule.

BYLAE.—SCHEDULE.

VORM NO. 5.—FORM NO. 5.

No. van boedel/maatskappy. No. of Estate/Company.	Naam en beskrywing van boedel/maatskappy (met inbegrip van persoonsnommer en geboortedatum van insolvent). Name and Description of Estate/Company (including Identity Number and Date of Birth of Insolvent).	Datum waarop rekening bekragtig is. Date when Account confirmed.	Of 'n diwidend uitgekeer of 'n kontribusie ingevorder word, of beide. Whether a Dividend is being paid or Contribution being collected, or both.	Naam en adres van kurator of likwidateur. Name and Address of Trustee or Liquidator.
C.A. 14/64	Huis Apteek (Edms.), Beperk, van Rhodeslaan, Bloemfontein	5/2/65	Diwidend word uitbetaal	J. E. Coetzee, p/a Symington en De Kok, Posbus 760, Bloemfontein.
C. 10/63/2A	J. C. McAllister (Pty.), Ltd. (in Voluntary Liquidation)	15/2/65	Dividend being paid	E. M. Fenlon, c/o P. W. Harvey and Co., P.O. Box 451, Port Elizabeth.
X. 14/63	Panagiotis Papadopoulos (born on 8th September, 1920), trading as Pyramid Candy Store, at 82 King Street, Dagbreek, Welkom	12/2/65	Neither	Louis David Druker, c/o The Druker Trust Company (Pty.), Limited, P.O. Box 9251, Johannesburg and Raoul le Sueur, P.O. Box 66, Aliwal North, C.P.
X. 4/64	Johannes Swart, slagter, van Martinstraat 23, Fouriesburg, O.V.S.	16/2/65	Diwidende uitgekeer	F. J. Peach, p/a Loubser & Peach, Rouxstraat 34A (Posbus 264), Bethlehem.
4833	S. J. Woollatt, farmer, of Mooi River	9/2/65	Dividend being paid	H. P. Strachan, 300 Mansion House, Field Street, Durban.
11566	Jacobus Cornelius van der Westhuizen, formerly operating as a cartage contractor, at Willowmore, C.P.	22/2/65	Payment in full with interest to date of payment	E. W. Hathaway, Cape Trustees and Executors, Ltd., Netherlands Bank Building, 85 St. George's Street, Cape Town.
C. 605/61/B	Cassim Saref	19/2/65	Dividend being paid	C. F. de Wet, Kaap-Vaal Trust, Limited, 208 Volkskas Building, 76 Market Street, Johannesburg.
11544/L	D. P. van Eeden, trading as Avalon Café, at Main Street, Riviersonderend	22/2/65	Dividend being paid	J. C. van Rooyen, P.O. Box 41, Riviersonderend.
C.A. 361/62/1A	Fritzmore Exploration (Pty.), Limited	29/1/65	Dividend to preferent and secured creditors only	M. Schwartz, P.O. Box 1474, Johannesburg.

No. van boedel/maatskappy. No. of Estate/Company.	Naam en beskrywing van boedel/maatskappy (met inbegrip van persoonsnommer en geboortedatum van insolvent). Name and Description of Estate/Company (including Identity Number and Date of Birth of Insolvent).	Datum waarop rekening bekragtig is. Date when Account confirmed.	Of 'n diwidend uitgekeer of 'n kontribusie ingevorder word, of beide. Whether a Dividend is being paid or Contribution being collected, or both.	Naam en adres van kurator of likwidateur. Name and Address of Trustee or Liquidator.
C. 370/63/B	J. C. Krogscheepers.....	28/1/65	Neither.....	M. Schwartz, P.O. Box 1474, Johannesburg.
C. 497/61	Abraham Heymann.....	—	Neither.....	L. Kaplan, P.O. Box 679, Germiston, and K. H. R. Harris, P.O. Box 408, Johannesburg.
C.A. 36/61/A	Gresham Hotel (Proprietary), Limited, trading as Gresham Hotel, at Loveday Street, Johannesburg (in Liquidation)	16/2/65	Dividend being paid.....	Albert Ruskin, P.O. Box 7976, Johannesburg.
C. 498/62	Gerrit Lodewikus Coetzee, woonagtig te Magsawoonstelle 10, Arcadiastraat 734, Pretoria	1/2/65	Kontribusie gevorder.....	J. C. Oelofse, vir Peens, Smit en Oelofse, N.B.S. Gebou, Pretoria.
5881	Petrus Marthinus Truter Ferreira, lecturer, of Old Howick Road, Pietermaritzburg	23/2/65	Dividend being paid.....	O. H. Winterton, 169 Longmarket Street (P.O. Box 54), Pietermaritzburg.
5874	Ramporit Roopa.....	18/2/65	Dividend being paid.....	G. E. Taylor, c/o G. E. Taylor Trust Co. (Pty.), Ltd., P.O. Box 1838, Durban.
R1/4/64	Hendrik Johannes le Riche, market gardener, of Riverside, Ritchie	18/2/65	—	Daniel de Witt, G. W. Board of Executors, Trust and Agency Co., Ltd., 23/25 Old Main Street, Kimberley.
B. 58/63	Benjamin Gouws.....	10/2/65	Dividend being paid.....	Max Katz, Esq., 305 Martian House, Strand Street, Port Elizabeth.
C. 173/63/B	Jacob Daniel Engelbrecht, miner, of 48 St. Gothard Avenue, Mayfair West, Johannesburg, who also carries on business as Settlers Hotel and Bottle Store, on the Farm Cardiff No. 1289, District of Waterberg, Tvl.	22/2/65	Dividends awarded on preferent and secured claims	Philip David Berman, c/o Albert Ruskin Trust Board (Pty.), Ltd., P.O. Box 7976, Johannesburg.
C.A. 234/62/B	Caprice Distributors (Proprietary), Limited, with registered office at 16 Kerk Street, Johannesburg (in Liquidation)	12/2/65	First dividend of 32 cents in the rand awarded to concurrent creditors	Philip David Berman, c/o Albert Ruskin Trust Board (Pty.), Ltd., P.O. Box 7976, Johannesburg.
C. 9/64/B	Aysha Jassat, widow, of Stand No. 185 Wynberg, Johannesburg	13/1/65	Preferent dividend only and contribution being collected	P. de Klerk, P.O. Box 519, Pretoria.
C. 301/62/1C	Goolam Hoosen, of Pretoria.....	24/2/65	Dividend being paid.....	P. de Klerk, P.O. Box 519, Pretoria.
C. 301/62/1C	Goolam Hoosen, of Pretoria.....	24/2/65	Dividend being paid.....	P. de Klerk, P.O. Box 519, Pretoria.
11404	Johannes Petrus Paulus Nel, salesman, in the employ of Hoover S.A. (Pty.), Ltd., and residing at 161 Beach Road, Strand, Cape Province, who married in community of property to Hillitje Johanna Nel (born Van Niekerk)	17/2/65	Contribution being collected.....	L. Maister, c/o Walter Goldberg Trust, Ltd., Cape House, Exchange Place, Cape Town.
11701	Max Stein, who carries on business as Standard Outfitters, at 3 and 7 Victoria Road, Woodstock, Cape	22/2/65	Dividend being paid.....	L. Maister, c/o Walter Goldberg Trust, Ltd., Cape House, Exchange Place, Cape Town.
C. 329/63/A	Jacobus Johannes Uys (Identity No. 347-775523 W) (born on 28th July, 1925), trading as Maiko Store, at 40 Buckingham Avenue, Craighall Park, Johannesburg	10/2/65	Dividend to preferent and secured creditors only	Louis David Druker, c/o The Druker Trust Co. (Pty.), Ltd., P.O. Box 9251, Johannesburg.
C. 587/62/B	Sheila Isabella Strauss (Identity No. 007S10674W) (born on 28th December, 1922), trading as Sheila Maurice, at cor. of Bedford and Louis Botha Avenues, Yeoville, Johannesburg	17/2/65	Dividend awarded on secured claim and contribution levied on concurrent creditors	Louis David Druker, c/o The Druker Trust Co. (Pty.), Ltd., P.O. Box 9251, Johannesburg.
C.A. 266/64	Renoster Farms (Pty.), Ltd. (in Voluntary Liquidation)	22/2/65	Dividend being paid.....	A. T. Pittman, P.O. Box 7479, Johannesburg.
C.A. 1348/4A	Wharry and Bacchus (Pty.), Ltd. (in Liquidation) (Third and Final)	12/2/65	Dividend being paid.....	D. A. Cornell, Syfret's Trust and Executor Co., Natal, Ltd., 36 Gardiner Street, Durban.
C. 160/64	H. P. Coetser, of Johannesburg.....	17/2/65	Dividend being paid.....	S. W. Lief, P.O. Box 8707, Johannesburg.
C.A. 327/63	Hilltop Service Station (Pty.), Limited (in Liquidation)	11/2/65	Dividend being paid.....	S. W. Lief, P.O. Box 8707, Johannesburg.
C.A. 1348/4A	Wharry and Bacchus (Pty.), Ltd. (in Liquidation) (Supplementary Account)	18/2/65	Dividend being paid.....	D. A. Cornell, Syfret's Trust and Executor Co., Natal, Ltd., 36 Gardiner Street, Durban.
5336/1B	The subsequently acquired estate of Israel Alexander and the estate with which he became re-vested in terms of the Composition dated 15th September, 1958 (trading as Ebony Shopping Centre, I. Alexander and Company, and Ebony Passenger Service), and residing at Durban, Natal	16/2/65	Dividend being paid.....	M. J. Ensor, c/o Founders' Trust Co. (Pty.), Ltd., P.O. Box 1050, Durban.
C. 385/62/B	Hendrik Schalk de Jager, of Belfast	23/2/65	Diwidend betaalbaar.....	C. H. du Plooy, p/a Sentrale Eksekuteurskamer en Beleggingsmaatskappy, Beperk, Posbus 2436, Pretoria.

No. van boedel/maatskappy. No. of Estate/Company.	Naam en beskrywing van boedel/maatskappy (met inbegrip van persoonsnommer en geboortedatum van insolvent). Name and Description of Estate/Company (including Identity Number and Date of Birth of Insolvent).	Datum waarop rekening bekragtig is. Date when Account confirmed.	Of 'n dividend uitgekeer of 'n kontribusie ingevorder word, of beide. Whether a Dividend is being paid or Contribution being collected, or both.	Naam en adres van kurator of likwidateur. Name and Address of Trustee or Liquidator.
11607	Antonie Edward Smit	4/2/65	Dividend being paid	S. J. Burger, of The Albany Board of Executors and Trust Co., Ltd., 28 Wale Street, Cape Town.
11418/L	Mrs. L. L. Pegram, Over-the-Way, of Willow Road, Constantia	12/2/65	Dividend being paid	W. Hancke, of The Albany Board of Executors and Trust Co., Ltd., 28 Wale Street, Cape Town.
C. 662/61/B	D. J. Venter	16/2/65	Dividend being paid to creditors	D. L. Stewart, c/o Syfret's Executor and Trust Co., P.O. Box 1830, Pretoria.

AANSOEK OM REHABILITASIE.

Ingevolge artikel honderd-vier-en-twintig van die Insolvensiewet, 1936, word hierby kennis gegee dat die insolvente persone in die Bylae genoem om hul rehabilitasie aansoek sal doen op die datums tye en plekke en om die redes wat daarin teenoor hulle onderskeie name aangedui is.

APPLICATION FOR REHABILITATION.

Pursuant to section one hundred and twenty-four of the Insolvency Act, 1936, notice is hereby given that the insolvents mentioned in the Schedule will apply for their rehabilitation on the dates, at the times and places and upon the grounds as therein set forth opposite their respective names.

BYLAE.—SCHEDULE

VORM No. 6.—FORM No. 6.

No. van boedel. No. of Estate.	Volle naam en beskrywing van insolvent (met inbegrip van sy persoonsnommer en geboortedatum) en plek van besigheid of woonplek. Full Name and Description of Insolvent (including his Identity Number and Date of Birth) and Place of Business or Residence.	Datum waarop gesekwestreer is. Date when Estate Sequestered.	Datum, tyd en afdeling van Hoogeregshof waarby aansoek gedoen sal word. Date, Time and Division of Supreme Court to which Application will be made.	Rede van aansoek. Ground of Application.
X. 112/62	Elsie Johannes van den Berg, onderwyseres, van Dauphinestraat 21, Bloemfontein	15/11/62	22/4/65, 10 vm., Oranje-Vrystaat Provinsiale	Artikel 124 (2) (a) van Wet No. 24, van 1936, soos gewysig. Rekening bekragtig op 24/1/64.
C. 25273	Charlie Myer Levy (Identity No. 339/709520W) (born on 12th September, 1935), jeweller, employed by Eldorado Watch and Jewell Co., at Scholtz Street, Lichtenburg	27/6/57	20/4/65, 10 a.m., Transvaal Provinsial	Section 124 (2) (c).
C. 27451	Thomas Hayward Muller, clerk, employed by Lebatsi Meule, at Lebatsi, Bechuanaland, and residing at 53 Mathews Street, Lichtenburg	20/12/60	27/4/65, 10 a.m., Transvaal Provinsial	In terms of Section 124 (2) (a). First Account confirmed on 25/9/62.
C./380/61	Louis Philippus Wilken, opsigter, voorheen van Van Riebeecklaan 22, Alberton, distrik Alberton, tans ook van Van Riebeecklaan 22, Alberton, distrik Alberton	25/7/61	27/4/65, 10 vm., Witwatersrandse Plaaslike	Kragtens artikel 124 (2) (a) en (5) van Wet No. 24 van 1936. Eerste Likwidasie en Distribusierekening op 31/1/64 bekragtig.
C. 24765	Willem Christiaan Frederik Treurnich, agent, of 175 Kent Avenue, Randburg, Transvaal	24/5/56	27/4/65, 10 a.m., Transvaal Provinsial	Liquidation and Distribution account confirmed on 11/10/57.
C. 27269	Christiaan Overbeek (Identity No. 324/857977 W) (born on 20th November, 1921), divisional manager, of 19 Kloof Road, Bedfordview, Johannesburg	29/11/60	20/4/65, 10 a.m., Witwatersrand Local	Final account confirmed, on 18/10/62. Section 124 (2).
X. 87/60	Hendrik Johannes Stephanus Pelsler Louw, voorheen 'n boer en tans 'n bouvoorman, wönende te Barnardstraat 11, Kroonstad.	22/9/60	22/4/65, 10 vm., Vrystaatse Provinsiale	Artikel 124 (2) (b). Rekening bekragtig op 22/12/61.
4804	Narandas Dayal, now a tailor, of 32 Kismet Arcade, Prince Edward Street, Durban, formerly a partner in the firm of J. D. Brothers, carrying on business as general dealers, at 174A Grey Street, Durban	28/3/58	30/4/65, 10 a.m., Durban and Coast Local	Section 124 (2) (a) of Act No. 24 of 1936, as amended.
4806	Chhotoo Dayal, now a tailor, of Flat No. 3, 127 Victoria Street, Durban, and formerly a partner in the firm of J. D. Brothers, carrying on business as general dealers, at 174A Grey Street, Durban	28/3/58	30/4/65, 10 a.m., Durban and Coast Local	Section 124 (2) (a) of Act No. 24 of 1936, as amended.
C. 24401	Cornelius van der Meer, builder, now of 10 St. Andrew's Road, Bordeaux, Randburg, Transvaal	28/7/55	27/4/65, 10 a.m., Transvaal Provinsial	First and Final Liquidation and Distribution account confirmed on 27/7/60.

No. van boedel. <i>No. of Estate.</i>	Volle naam en beskrywing van insolvent (met inbegrip van sy persoonsnommer en geboortedatum) en plek van besigheid of woonplek. <i>Full Name and Description of Insolvent (including his Identity Number and Date of Birth) and Place of Business or Residence.</i>	Datum waarop boedel gesequestreer is. <i>Date when Estate Sequestered.</i>	Datum, tyd en afdeling van Hooggeregshof waarby aansoek gedoen sal word. <i>Date, Time and Division of Supreme Court to which Application will be made.</i>	Rede van aansoek. <i>Ground of Application.</i>
C. 24243	George Norman Enslin, of c/o 99 Dahl Street, Pietersburg, Tvl.	—	13/4/65, Transvaal Provinsiale	In terms of Section 124 (2) (a) of Act No. 24 of 1936. First account confirmed on 26/3/58.
X. 84/62	Johannes Cornelius Koster (gebore op 24 Mei 1921), assuransieverteenwoordiger, van Lanwyn Woonstelle No. 11, Cambridgestraat, Bethlehem	16/8/62	22/4/65, 10 vm., Oranje-Vrystaatse Provinsiale	Rekening goedgekeur op 8/11/63. Meester se aanbeveling verkry. * Sien voetnota.

* Kennis word gegee dat tegelyketyd aansoek gedoen sal word na die Hof vir 'n bevel wat verklaar dat die volgende vaste eiendom in die applikant persoonlik vestig en dat nóg die applikant se kurator nóg sy skuldeisers enige verdere reg of belang in die eiendom het nie en dat die applikant daarmee kan handel soos hy goedvind. „Een-sesde onverdeelde aandeel van sekere plaas Geduld No. 911, geleë in die distrik Reitz, 3 groot 277 morge en 466 vierkante roede, geregistreer in applikant se naam op 9/4/58 ingevolge Transportakte No. 1478/58.” Die applikant het eers bewus geword dat hierdie eiendom in sy naam geregistreer is na die vrugebruikster (sy moeder) se oorlye op 13/1/65.

KENNISGEWING VAN KURATORS

Aangesien 'n tydperk van ses maande verloop het sedert die bekragtiging van die finale kuratorsrekenings in die boedels in die Bylae genoem, word hierby kennis gegee dat die kurators van genoemde boedels ingevolge artikel honderd vyf-en-vyftig van die Insolvensiewet, 1936, alle boeke en stukke in hulle besit wat betrekking op daardie boedels het (behalwe dié wat by die Meesters ingedien moe word), ses weke na die datum hiervan sal vernietig.

NOTICE OF TRUSTEES.

Notice is hereby given that a period of six months having elapsed since the confirmation of the final trustees' accounts in the estates mentioned in the Schedule, the trustees of the said estates will, pursuant to section one hundred and fifty-five of the Insolvency Act, 1936, destroy all the books and documents in their possession relating to the said estates (except those which are required to be lodged with the Masters) after six weeks from the date of this notice.

BYLAE.—SCHEDULE.

VORM NO. 7.—FORM NO. 7.

No. van boedel. <i>No. of Estate.</i>	Naam en beskrywing van boedel (met inbegrip van persoonsnommer en geboortedatum van insolvent). <i>Name and Description of Estate (including Identity Number and Date of Birth of Insolvent).</i>	Datum van sekwestrasie-bevel. <i>Date of Sequestration Order.</i>	Afdeling van Hooggeregshof waardeur bevel gegee is. <i>Division of the Supreme Court by which Order made.</i>	Datum van bekragtiging van finale rekening. <i>Date of Confirmation of Final Account.</i>	Naam en adres van kurator. <i>Trustee's Name and Address.</i>
5714	John Walter Southwood, who carries on business under the style of Virginia and Glenashley Supply Stores, at 46 Ashley Avenue, Glenashley, and Bush Trading Store, at Joseph Road, Glenashley, Natal	15/6/62	Natal.....	9/8/63	Richard King Baker and Peter Thomas Courtney Thorne, 76-85 Salisbury House, Smith Street, Durban.

VERLORE LEWENSVERSEKERINGSPOLISSE.

(Artikel vier-en-sestig, Wet No. 27 van 1943.)

Kennisgewing geskied hiermee dat bewys van die verlies of vernietiging van die polisse in bygaande Bylae vermeld, aan die versekeraars gelewer is, en enigeen wat in besit van enige van hierdie polisse is, of aanspraak maak dat hy enige belang daarin het, moet onmiddellik per aangetekende pos met die versekeraars in verbinding tree. By gebreke aan sodanige mededeling sal gewaarmerkte afskrifte van polisse (wat die enigste bewys van die kontrak sal wees) aan die eienaars uitgereik word ingevolge die regulasies gepromulgeer onder die Wet.

LOST LIFE INSURANCE POLICIES.

(Section sixty-four, Act No. 27 of 1943.)

Notice is hereby given that evidence of the loss or destruction of the policies mentioned in the subjoined Schedule has been submitted to the insurers, and any person in possession of any of these policies, or claiming to have any interest therein, should communicate immediately by registered post with the insurers. Failing any such communication, certified copies of the policies (which shall be the sole evidence of the contract) will be issued to the owners in terms of the Regulations framed under the Act.

BYLAE.—SCHEDULE.

Polis-ommer. <i>Policy No.</i>	Datum van polis. <i>Date of Policy.</i>	Versekerde bedrag. <i>Sum Insured.</i>	Lewe verseker. <i>Life Assured.</i>	Eienaar. <i>Owner.</i>	Naam en adres van versekeraar. <i>Name and Address of Insurer.</i>
633976	7/8/43	R498	Olivia Collins Albertyn.....	Olivia Collins Albertyn.....	The Colonial Mutual Life Assurance Society, Ltd., P.O. Box 73, Cape Town.

Polis-nommer. Policy No.	Datum van polis. Date of Policy.	Ver-sekerde bedrag. Sum Insured.	Lewe verseker. Life Assured.	Eienaar. Owner.	Naam en adres van versekeraar. Name and Address of Insurer.
124972	1/1/56	R1,000	Christoffel Petrus Johannes Nagel	Christoffel Petrus Johannes Nagel	The S.A. Trade Union Assurance Society, Ltd., 58 Frederick Street, Johannesburg.
684032	1/2/55	R2,000	Marthinus Gerhardus Lourens..	Marthinus Gerhardus Lourens..	Die Koloniale Onderlinge Lewens-versekeringsgenootskap, Bpk., Posbus 73, Kaapstad.
142553	1/11/61	R1,000	Johannes Petrus Venter.....	Johannes Petrus Venter.....	The S.A. Trade Union Assurance Society, Ltd., 58 Frederick Street, Johannesburg.
135737	1/1/60	R2,000	Johanna Gloudina Otwage.....	Johanna Gloudina Otwage.....	The S.A. Trade Union Assurance Society, Ltd., 58 Frederick Street, Johannesburg.
174758	23/9/37	R1,000	Frederick Desmond Campbell...	Mary Miller Campbell (born McLeod)	The Southern Life Association of Africa, Great Westerford, Rondebosch, Cape.
201670	10/10/44	R600	Murray Smith.....	Murray Smith.....	The Southern Life Association of Africa, Great Westerford, Rondebosch, Cape.
261859	9/4/51	R3,678	John Andrew Henderson.....	Archibald Henderson.....	The Southern Life Association of Africa, Great Westerford, Rondebosch, Cape.
601761	22/2/62	R1,000	Anne Rosa Wolstenholme.....	Anne Rosa Wolstenholme.....	The Southern Life Association of Africa, Great Westerford, Rondebosch, Cape.
78505	19/4/60	R1,600 (Minimum maximum R19,200)	Maynard Jacobus la Cock.....	Maynard Jacobus la Cock.....	The Yorkshire Insurance Co., Ltd., P.O. Box 2755, Johannesburg.
A.F. 307901	1/4/57	R2,000	Henry Hay Sangster.....	Llewellyn Albert Claude Valentine Sangster	Legal and General Assurance Society, Ltd., P.O. Box 4870, Johannesburg.
A.F. 339102	1/8/61	R2,000	Henry Russell.....	Henry Russell.....	Legal and General Assurance Society, Ltd., P.O. Box 4870, Johannesburg.
56123	1/9/59	R1,000	Christina Wilhelmina Stuurman..	Christina Wilhelmina Stuurman..	The South African Metropolitan Life Assurance Co., Ltd., P.O. Box 14, Pinelands.
7018555	1/11/62	R1,000	Maria Deborah Elizabeth Langvage (born Kruger)	Maria Deborah Elizabeth Langvage (born Kruger)	The National Mutual Life Association of Australasia, Ltd., P.O. Box 666, Cape Town.
511804	19/7/28	R600	Mathurandash Amarshi.....	Manibai Pragji.....	The National Mutual Life Association of Australasia, Ltd., P.O. Box 666, Cape Town.
6939222	13/1/64	R3,000	Bernard Epstein.....	Bernard Epstein.....	Prudential Assurance Co., Ltd., P.O. Box 1097, Johannesburg.
39126	1/3/49	R1,000	Frans Jacobus van Staden.....	Frans Jacobus van Staden.....	African Homes Trust and Insurance Co., Ltd., 38 Wale Street, Cape Town.
44004	1/9/50	R2,548	Rodney George Penberthy.....	Edward Francis Penberthy.....	African Homes Trust and Insurance Co., Ltd., 38 Wale Street, Cape Town.
84934	1/10/59	R4,000/ R1,200	Petrus Gerhardus Ballack and Wilhelmina Catharina Ballack (born Maree)	Petrus Gerhardus Ballack.....	African Homes Trust and Insurance Co., Ltd., 38 Wale Street, Cape Town.
95156	1/11/61	R600	Le Fleur Baatjies.....	Le Fleur Baatjies.....	African Homes Trust and Insurance Co., Ltd., 38 Wale Street, Cape Town.
201248	1/6/54	R600	Hamilton Sehowa and Dorkas Sehowa (born Mphasha)	Hamilton Sehowa and Dorkas Sehowa (born Mphasha)	African Homes Trust and Insurance Co., Ltd., 38 Wale Street, Cape Town.
S.A. 110867A	1/5/61	R10,000	Milton Hirsch.....	Milton Hirsch.....	Pearl Assurance Co., Ltd., Pearl Assurance House, 53 Fox Street, Johannesburg.
161542	1/7/61	R200	Samuel Ndlovu.....	Samuel Ndlovu.....	The Standard General Insurance Co., Ltd., P.O. Box 4352, Johannesburg.
1334437	20/5/55	R4,000	Dr. Barney Levin.....	Dr. Barney Levin.....	The Manufacturers Life Insurance Co., P.O. Box 10091, Johannesburg.
5910553	15/6/56	R10,000	Hannah Hirschowitz.....	Hannah Hirschowitz.....	Prudential Assurance Co., Ltd., P.O. Box 1097, Johannesburg.
265143	1/7/43	R1,000	Julius Louis Zerwick.....	Julius Louis Zerwick.....	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
291261	1/11/44	R1,000	Pieter Willem Adriaan Rheeder en Susanna Johanna Catharina Rheeder (gebore Welman)	Pieter Willem Adriaan Rheeder en Susanna Johanna Catharina Rheeder (gebore Welman)	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
388643	1/2/49	R500	Philippus Jacobus Kotze.....	Die Boedel Wyle Philippus Jacobus Kotze	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
876583 X6	1/3/61	R2,000	Philippus Ortlepp du Preez.....	Philippus Ortlepp du Preez.....	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
926317 X9	1/2/62	R700	Rona Oosthuizen.....	Rona Oosthuizen.....	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
69401	1/7/35	R200	Dirk Jacobus Daniel van Zyl.....	Dirk Jacobus Daniel van Zyl.....	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
288260	1/8/44	R500	Chaim Fridman.....	Chaim Fridman.....	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
367844	1/5/48	R400	Johannes Matthys van Zyl.....	Die Boedel Wyle Johannes Matthys van Zyl	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
827354	1/12/59	R2,000	Dawid Jacobus Oosthuizen.....	Dawid Jacobus Oosthuizen.....	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
858146	1/9/60	R1,000	Petrus Abraham van Zyl.....	Petrus Abraham van Zyl.....	Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, K.P.
790210	12/4/51	R1,000	Francois Nicholaas Diedericks..	Francois Nicholaas Diedericks..	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
820735	13/9/51	R800	Ockert Delpport.....	Virgini Gertruida Elizabeth Maria Delpport	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.

Polis-nommer. Policy No.	Datum van polis. Date of Policy.	Ver-sekerde bedrag. Sum Insured.	Lewe verseker. Life Assured.	Eienaar. Owner.	Naam en adres van versekeraar. Name and Address of Insurer.
1357175	2/12/57	R2,000	Ockert Delpont	Virgini Gertruida Elizabeth Maria Delpont	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
859889	1/5/52	R2,000	Brian Marson Booth	Brian Marson Booth	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1276402	6/2/57	R1,000	Ute Charlotte Johanna Hendrina Eliza Hanke	Ute Charlotte Johanna Hendrina Eliza Hanke	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1657464	7/4/61	R3,794 (Basic)	Barend Davids	Barend Davids	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
489282	20/4/44	£200	Johannes Jacobus de Witt	Johannes Jacobus de Witt	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
757071	31/8/50	£1,288	Elizabeth Johanna Catharina Rautenbach	Simon Christoffel Jacobus Rautenbach	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1483365	13/4/59	£1,221	Elizabeth Johanna Susanna Rautenbach	Simon Christoffel Jacobus Rautenbach	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1483366	13/4/59	£946	Elizabeth Johanna Catharina Rautenbach	Simon Christoffel Jacobus Rautenbach	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
974018	18/11/53	£500	Stephanus Jan Ferdinand Botha	Stephanus Jan Ferdinand Botha	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1242712	21/9/56	£1,828	James William Bradley	James William Bradley	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1404674	27/5/58	£615	Rudolph Phillipus Botha	Rudolph Phillipus Botha	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1524788	4/9/59	£600	Rudolph Philippus Botha	Rudolph Philippus Botha	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
429772	8/5/41	R1,000	Joseph Joffe	Joseph Joffe	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1478588	19/3/59	R3,200	Michael Kelly	Michael Kelly	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1725778	8/2/62	R3,000	Erasmus Cornelius Smit	Anna Maria Johanna Smit	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1728132	2/4/62	R1,000	Cecelia Stander	Cecilia Stander	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1815280	30/4/63	R600	Margaret Gilliam Alford	Margaret Gilliam Alford	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
998641	16/3/54	£250	Harry Bryan Ling Cartwright	Harry Bryan Ling Cartwright	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1063957	2/12/54	£907	Johannes Jacobus Smit Loubser	Johannes Jacobus Smit Loubser	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1397873	6/5/58	£5,000	Miriam Frances Ncanywiwe Mosaka	Miriam Frances Ncanywiwe Mosaka	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1691371	24/8/61	R3,000	Abraham Hendrik Jordaan	Abraham Hendrik Jordaan	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1757131	19/6/62	R2,180 (Basic)	Abraham Hendrik Jordaan	Abraham Hendrik Jordaan	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.
1893948	10/6/64	R1,178	Catharina Helena Marais	Catharina Helena Marais	S.A. Mutual Life Assurance Society, P.O. Box 66, Cape Town.

NATURALISASIEKENNISGEWINGS.

Kennis word hiermee gegee deur die ondervermelde persone dat hulle van voorneme is om, ooreenkomstig artikel tien van die Wet op Suid-Afrikaanse Burgerskap, 1949, by die Minister van Binnelandse Sake aansoek te doen om Sertifikate van Naturalisasie as Suid-Afrikaanse burgers.

NATURALIZATION NOTICES.

Notice is hereby given by the undermentioned persons that they intend to apply to the Minister of the Interior in terms of section ten of the South African Citizenship Act, 1949 for Certificates of Naturalization as South African citizens.

Naam. Name.	Beroep. Occupation.	Woonadres. Residential Address.
Wim Noë Jules Smalle	Boer/Farmer	Vandykspuit, Posbus/P.O. Box 2, Arbor, Witbank.
James Gordon Kerr	Skrynwerker/Carpenter	176 Faraday Blvd., Vanderbijlpark, Transvaal.
Luke Colclough	Boukontraakteur/Building Contractor	38 Meninweg/Road, Seaview, Durban, Natal.
Amritlal Lala	Algemene handelaar/General Dealer (Businessman)	Woonstel/Flat No. 7, 62 Acornweg/Road, Durban, Natal.
Jemima Summerville Kerr	Huisvrou/Housewife	176 Faraday Blvd., Vanderbijlpark, Transvaal.
Aboobaker Joosab Arbee	Business	Woonstel/Flat No. 9, 70/72 Prince Edwardstraat/Street, Durban Natal.
Bapoo Moia	Winkelier/Shopkeeper	Plaas/Farm No. 50, Doornfontein, Distrik/District of Randfontein, Transvaal.
Karen Perch	Nursing Sister	1 Evansstraat/Street, Forest Hill, Johannesburg, Transvaal.
Jan Egbert Potter-van-Loon	Mediese praktisyn/Medical Practitioner	87 Kernitestraat/Street, Carletonville, Transvaal.
Ismail Mahomed Dangor	Mediese praktisyn/Medical Practitioner	28B Laingsnekstraat/Street, Volksrust, Transvaal.
Leandro Bozzo	Besigheids-eienaar/Business Proprietor	95 Hunterstraat/Street, Bellevue, Johannesburg, Transvaal.
Franz Egger	Algemene werksman/Handy Man	St. Peter's Skool/School, Nelspruit, Transvaal.
Latifa Banoo	Huisvrou/Housewife	Plaas/Farm No. 50, Doornfontein, Distrik/District of Randfontein, Transvaal.
Fatima Biki Mia	Huisvrou/Housewife	Plaas/Farm No. 50, Doornfontein, Distrik/District of Randfontein, Transvaal.
Mehmood Mia	Student	Plaas/Farm No. 50, Doornfontein, Distrik/District of Randfontein, Transvaal.
Mev./Mrs. Jones Jacqueline	Bankklerk/Bank Clerk	316 Chebema, 59 Celliersstraat/Street, Sunnyside, Pretoria, Transvaal.

Naam. Name.	Beroep. Occupation.	Woonadres. Residential Address.
Laura Elfrieole Karoline Lachmann	Huisvrou/ <i>Housewife</i>	8 Huxleystraat/ <i>Street</i> , Vanderbijlpark, Transvaal.
Kenneth Wilson	Onderwyser/ <i>Schoolmaster</i>	21 Cato Crescent, Amanzimtoti, Natal.
Catharina Maria Smith	Snelskriftikster/ <i>Shorthand Typist</i>	Albertgebou/ <i>Court</i> No. 3, V/d Bentstraat/ <i>Street</i> , 3 Potchefstroom, Transvaal.
Fritz Pötscher	Mynwerker/ <i>Miner</i>	9 Touwsstraat/ <i>Street</i> , Carletonville, Transvaal.
Mahomed Abdulhay Munshi	Mediese praktisyn/ <i>Medical Practitioner</i>	47 Terraceweg/ <i>Road</i> , Fordsburg, Johannesburg, Transvaal.
Johannes Petrus Jakobus Timp	Skofbaas, Mynbedryf/ <i>Shiftboss, Mining</i>	75 Grimesstraat/ <i>Street</i> , Swartklip, Transvaal.
Charley Wesson	Aannemer in Ingeneurswese/ <i>Engineering Contractor</i>	26 Brunsweg/ <i>Road</i> , Mosselbaai/ <i>Mossel Bay</i> , Kaap/ <i>Cape</i> .
Fritz Lachmann	Draaier/ <i>Turner</i>	8 Huxleystraat/ <i>Street</i> , Vanderbijlpark, Transvaal.
Manuel Mendes de Gouveia	Boer en sakeman/ <i>Farmer and Businessman</i>	74A Victoriaalaa/ <i>Avenue</i> , Vereeniging, Transvaal.
Salvatore Marsiglia	Garage eienaar/ <i>Garage Proprietor</i>	18 Mostertstraat/ <i>Street</i> , Observatory, Kaap/ <i>Cape</i> .
Jitske Bouma	Naaldwerkster/ <i>Seamstress</i>	85 Sunstraat/ <i>Street</i> , Symhurst, Germiston, Transvaal.
Jacob Catharinus Bouma	Bakbouer/ <i>Body Builder</i>	85 Sunstraat/ <i>Street</i> , Symhurst, Germiston, Transvaal.
Abdool Samad Ismail	Winkel klerk/ <i>Shop Assistant</i>	57 Bergstraat/ <i>Street</i> , Rustenburg, Transvaal.
Joseph Shkedy-Mandelbaum	Besigheidsman/ <i>Businessman</i>	101 New Orleans, Raleighstraat/ <i>Street</i> , Yeoville, Johannesburg, Transvaal.
Hanifa Tayob	Huisvrou/ <i>Housewife</i>	351 Sesde Straat/ <i>Sixth Street</i> , Asiatiese Bazaar/ <i>Asiatic Bazaar</i> , Pretoria, Transvaal.
Mahomed Ebrahim	Motor handelaar/ <i>Motor Dealer</i>	No. 16 Ordragebou/ <i>Buildings</i> , hoek van/ <i>cor. of</i> Prinsloo- en/ <i>and</i> Proesstraat/ <i>Streets</i> , Pretoria, Transvaal.
Franco Masia	Elektriese werktuigkundige leerjong/ <i>Apprentice Electrical Mechanic</i>	247 Donellystraat/ <i>Street</i> , Kenilworth, Johannesburg, Transvaal.
Noel Theodore Stokes	Maatskappy direkteur/ <i>Company Director</i>	Elangeni, Botha's Hill, Natal.
Betty Wynne Stokes	Huisvrou/ <i>Housewife</i>	Elangeni, Botha's Hill, Natal.
Jean Carol Vigor	Student Teacher	16 Bella Vista, Harrisonstraat/ <i>Street</i> , Benoni, Transvaal.
Makelberge Georges Alfons	Bywerker/ <i>Retoucher</i>	10 Noordehoekweg/ <i>Road</i> , Robertsham, Johannesburg, Transvaal.
Alexander John Angus	Timmerman/ <i>Carpenter, Joiner</i>	20 Braemarhof/ <i>Court</i> , Goldreichstraat/ <i>Street</i> , Hillbrow, Johannesburg, Transvaal.
Apostolos Kandralides	Rustende algemene handelaar/ <i>Retired General Dealer</i>	7 Hanoverstraat/ <i>Street</i> , Mayfair, Johannesburg, Transvaal.
Despoina Kandralides	Huisvrou/ <i>Housewife</i>	7 Hanoverstraat/ <i>Street</i> , Mayfair, Johannesburg, Transvaal.
Eghly Savva Damianoy	Housewife	168 Harrystraat/ <i>Street</i> , Robertsham, Johannesburg, Transvaal.
Judith Margaret Buckingham	Dameklerk/ <i>Lady Clerk</i>	C.J.V. Koshuis/ <i>Y.W.C.A. Hostel</i> , Esplanade, Durban, Natal.
Elizabeth Gerdina Hazewindus	Leerling verpleegster/ <i>Student Nurse</i>	223 Bronkhorststraat/ <i>Street</i> , N. Muckleneuk, Pretoria, Transvaal.
Maria Cornelia Hazewindus	Huisvrou/ <i>Housewife</i>	223 Bronkhorststraat/ <i>Street</i> , N. Muckleneuk, Pretoria, Transvaal.
Willem Uilke Hazewindus	Sakeman/ <i>Businessman</i>	223 Bronkhorststraat/ <i>Street</i> , N. Muckleneuk, Pretoria, Transvaal.
Hubert Noone	Verteenwoordiger/ <i>Representative</i>	56 Hendrik Verwoerdrylaan/ <i>Drive</i> , Blairgowrie, Johannesburg, Transvaal.
Gerhardus Jakobus van Rooyen	Operateur/ <i>Operator</i>	16 Palmstraat/ <i>Street</i> , Arbor Park, Newcastle, Natal.
Mary Jane Denny	Proviandier/ <i>Caterer</i>	Y.M.C.A. Beachweg/ <i>walk</i> , Durban, Natal.
Eileen Jane Walker	Radiografs/ <i>Radiographer</i>	Woonstel/ <i>Flat</i> No. 16, Park View Mansions, Uitenhage, Kaap/ <i>Cape</i> .
Stanley Taylor	Weighing Machine Foreman Fitter	3A Hunterweg/ <i>Road</i> , Ladysmith, Natal.
Agnes Taylor	Housewife	3A Hunterweg/ <i>Road</i> , Ladysmith, Natal.
Ismail Dawjee Vawda	Salesman	38 Cathedralweg/ <i>Road</i> , Natal.
Jan Harms Lewis	Onderwyser/ <i>Teacher</i>	Horisonkoshuis/ <i>Hostel</i> , Keetmanshoop, Suidwes-Afrika/ <i>South West Africa</i> .

MOTORVOERTUIGASSURANSIEWET, 1942 (WET No. 29 VAN 1942), SOOS GEWYSIG.

KENNISGEWING DEUR GEREGISTREERDE MAATSKAPPY, VAN OOREENKOMS BEDOEL IN ARTIKEL TWAALF VAN DIE WET.

Die geregistreeerde maatskappy genoem in die bylae hiervan, gee hierby ooreenkomstig subartikel (4) van artikel twaalf van die Wet kennis—

- (a) dat hy 'n ooreenkoms soos in paragraaf (c) van subartikel (3) van artikel twaalf daarvan bedoel, aangegaan het om 'n bedrag te betaal ten opsigte van 'n eis om skadevergoeding ooreenkomstig artikel elf van genoemde Wet, naamlik vergoeding wat, as genoemde Maatskappy vir die betaling daarvan aanspreeklik sou gewees het, die koste ten opsigte van enige behandeling van of diens gelewer aan of goedere verskaf aan daardie persoon, kon insluit; en
- (b) dat genoemde Maatskappy nie ooreenkomstig subartikel (4) van artikel twaalf van die Wet verplig is nie om enige bedrag ten opsigte van sodanige koste te betaal aan enigen wat die akkommodasie of behandeling verskaf of die diens gelewer of die goedere verskaf het en wat nie 'n skriftelike eis voor die verstryking van 'n tydperk van sestig dae na die datum van hierdie kennisgewing skriftelik by genoemde Maatskappy ingedien het nie.

MOTOR VEHICLE INSURANCE ACT, 1942 (ACT No. 29 OF 1942), AS AMENDED.

NOTICE BY REGISTERED COMPANY OF AGREEMENT CONTEMPLATED BY SECTION TWELVE OF THE ACT.

The registered company named in the Schedule hereto, hereby gives notice in terms of sub-section (4) of section twelve of the Act:—

- (a) that it has entered into an agreement contemplated in paragraph (c) of sub-section (3) of section twelve thereof, to make a payment in respect of a claim for compensation under section eleven of the said Act, which compensation could, if the said company were liable for payment thereof have included costs in respect of the accommodation of the person named in the Schedule hereto in a hospital or a nursing home or of any treatment of or service rendered or goods supplied to that person; and
- (b) that, in terms of sub-section (4) of section twelve of the Act, the said company shall not be obliged to pay any amount in respect of such costs to any person who provided the accommodation or treatment or rendered the service or supplied the goods who has not lodged a claim in writing with the said company prior to the expiration of a period of sixty days after the date of this notice.

BYLAË.—SCHEDULE.

Naam van persoon beseer of gedood en van hospitaal of verpleeginrigting of plek waar hy behandel is, indien bekend. <i>Name of person injured or killed and of hospital or nursing home or place (if known) where treated.</i>	Datum en plek van ongeluk. <i>Date and Place of Accident.</i>	Naam en adres van geregistreerde maatskappy. <i>Name and Address of Registered Company.</i>
Mrs. A. Baum.....	12/1/64, Johannesburg.....	South British Insurance Co., Ltd., P.O. Box 135, Johannesburg. (Claim No. 19485.)
Jane Elizabeth Johanna van Dyk.....	10/1/64, Victoria Street, Pietermaritzburg...	Aetna Insurance Co., 16 Frederick Street, Johannesburg.
Mrs. S. J. Kruger (Far East Rand Hospital)...	21/4/64, Main Avenue, Springs Ext., Springs	The Motor Union Ins., Co., Ltd., Mobil House, Rissik Street, Johannesburg. (M.V.A. 236/64.)
Enoch Schikwenega (Montagu Hospital and Conradie Hospital)	31/3/62, on the Ashton-Montagu Road.....	Eagle Star Insurance Co., Ltd., Union-Castle Building, Adderley Street, Cape Town.
V. T. G. Crispin (Provincial Hospital, Welkom)	1/12/62, Arrarat Street, Welkom.....	The Marine and Trade Insurance Co., Ltd., Swiss House, 86 Main Street, Johannesburg. (Claim No. MVA. 64/154.)
Marcia Yvonne Swanepoel.....	9/10/63, Port Elizabeth.....	London Guarantee and Accident Co., Ltd., 42 Burg Street, Cape Town.
Hill, Reginald.....	13/11/63, Springs/Alberton Road, District of Germiston	Santam Insurance Co., Ltd., Medical Centre, Fifth Avenue, Springs. (Ref. No. 4/1823.)
Andries Sefuli.....	5/3/64, at the intersection of Hall and Sauer Streets, Johannesburg	Union and S.W.A. Insurance Co., Ltd., Union Corporation Building, 74/78 Marshall Street, Johannesburg. (Claim No. MVA.-P. 120/64.)
Norman Luthuli (Baragwanath Hospital)....	3/8/62, West Street, Johannesburg.....	Union and S.W.A. Insurance Co., Ltd., Union Corporation Building, 74/78 Marshall Street, Johannesburg. (Claim No. MVA.-P. 245/64.)
Onicah Sibisi (Baragwanath Hospital).....	2/4/62, cor. of Claim and Kotze Streets, Johannesburg	Union and National Insurance Co., Ltd., J.B.S. Building, 107 Commissioner Street, Johannesburg.
Sihlangusempi Khanyile.....	30/1/63, on Edendale-Pietermaritzburg Road, near Macibisa Store	British Traders' Insurance Co., Ltd., Allied Building, Durban.
Ezekiel Mkwanyani.....	10/8/62, in President Street, Johannesburg	South British Insurance Co., Ltd., J.B.S. Building, 107 Commissioner Street, Johannesburg.
Johannes Lodewicus and Hester Magdalena Kloppers	22/12/62, Main Road, Machadodorp-Nelspruit	The Sea Insurance Co., Ltd., London Assurance House, 94 Commissioner Street, Johannesburg. (Claim Act. Pta. Token No. T. 473377—R. N. Tonsing.)
Lettie Segatha (Lydia Seabetla) (Baragwanath Hospital)	25/10/64, cor. of Grant Avenue and Henrietta Street, Norwood, Johannesburg	Yorkshire Insurance Co., Ltd., Third Floor, Maritime House, Loveday Street (P.O. Box 2755), Johannesburg.
Salina Mortekante (Baragwanath Hospital)...	25/10/64, cor. of Grant Avenue and Henrietta Street, Norwood, Johannesburg	Yorkshire Insurance Co., Ltd., Third Floor, Maritime House, Loveday Street (P.O. Box 2755), Johannesburg.
A. N. Craig (Groote Schuur Hospital, Cape Town)	27/11/62, Heeregracht, Cape Town.....	The British America Assurance Co., Regis House, 126 Adderley Street, Cape Town.
G. V. E. Boccardi (Parys).....	26/9/63, Parys, O.F.S.....	National Employers' Mutual General Ins., Assoc., Ltd., P.O. Box 5671, Johannesburg.
M. Economou (Newcastle Hospital).....	16/7/64, near Newcastle, Natal.....	National Employers' Mutual General Ins., Assoc., Ltd., P.O. Box 5671, Johannesburg.
Mrs. E. Petersen (Addington Hospital, Durban)	5/12/64, cor. of West and Gardiner Streets, Durban	Guardian Assurance Co., Ltd., P.O. Box 43, Durban. (Claim No. 83DMA/64G.)
Nhamahiniba Chichongue.....	24/5/63, Orkney.....	Guardian Assurance Co., Ltd., P.O. Box 3127, Johannesburg. (Claim No. 10 JMA/64G.)
J. Barkhuizen (South Rand Hospital).....	11/9/64, Diering Street, Kenilworth.....	The Marine and Trade Insurance Co., Ltd., Swiss House, 86 Main Street, Johannesburg. (Claim No. MVA. 64/198.)
Bantu: Jongisa Shepherd (Western Reefs Hospital)	14/4/64.....	The Marine and Trade Insurance Co., Ltd., Swiss House, 86 Main Street, Johannesburg. (Claim No. MVA. 63/90.)
N. D'Aguano (South Rand Hospital).....	19/6/64, Booysens Road.....	Eagle Star Insurance Co., Ltd., P.O. Box 489, Johannesburg.
Mr. G. J. V. Gable and Mrs. M. I. Gable....	12/7/63, cor. of Beatrix and Proes Streets, Pretoria	Royal Exchange Assurance, Mobil House, Rissik Street, Johannesburg. (Claim No. MVA. 140/63.)
Jacobus Coetzee (Far East Rand Hospital)...	18/1/62, Third Street, Springs.....	African Guarantee and Indemnity Co., Ltd., P.O. Box 4530, Johannesburg. (Claim No. 1C/7P62009.)
Antonie Johannes Carolus Botha (Far East Rand Hospital, Springs)	13/10/60, on the Springs-Vogels Road, Springs	The South British Insurance Co., Ltd., J.B.S. Building, 107 Commissioner Street, Johannesburg. (Claim No. 2153—Insured; H. M. J. Horn.)
Mr. G. C. Taute, Mrs. S. J. Taute, Child Conrad Taute, Child Klaudia Taute, Child Lydia Taute (Vanderbijlpark Hospital)	14/6/64, Golden Highway, Vanderbijlpark..	The Marine and Trade Insurance Co., Ltd., Swiss House, 86 Main Street, Johannesburg. (Claim No. MVA. 64/113.)
Allan Wallace Hill (General Hospital, Johannesburg)	28/9/63, National Road, between Warden and Villiers, O.F.S.	A.A. Mutual Ins. Assoc., Ltd., Automutual House, 20 Wanderers Street (P.O. Box 9595), Johannesburg. (Claim No. 51/3/0/30020. B/C.)
Gert Pieter Labuschagne.....	5/9/62.....	Prudential Assurance Co., Ltd., P.O. Box 1097, Johannesburg.
Mrs. H. M. Grobler (Kimberley Hospital and Vryburg Hospital)	26/5/63, Main Road, between Pomfret and Ascot, Cape Province	A.A. Mutual Insurance Association, Ltd., Automutual House, 20 Wanderers Street, Johannesburg. (Claim No. 09/4/0/70543.)

NYWERAARS, SAKEMANNE EN EKONOME!

Benodig u 'n omvangryke en geredelik beskikbare bron van statistiese inligting vir die Republiek van Suid-Afrika vir die afgelope 18 jaar?

Koop 'n eksemplaar van die Buro vir Statistiek se nuwe Publikasie:

„STATISTIESE JAARBOEK 1964”

Hierdie publikasie bevat meer as 600 bladsye van statistiese tabelle en 31 vol-bladsy grafieke.

Die volgende onderwerpe word gedek:—

Bevolking
Volkstrek
Lewenstatistieke
Gesondheid
Onderwys
Bestaansbeveiliging
Geregtelike Statistieke
Arbeid

Pryse
Landbou
Visserye
Mynwese
Nywerheid
Binnelandse Handel
Buitelandse Handel
Vervoer

Kommunikasie
Openbare Finansies
Geld- en Bankwese en
Algemene Finansies
Volksrekeninge
Bruto Kapitaalvorming
Betalingsbalans
Buitelandse Laste en Bates

Eksemplare van die
STAATSDRUKKER, PRETORIA OF KAAPSTAD verkrygbaar.

Prys R3.30. Oorsee R4.15 Posvry.

INDUSTRIALISTS, BUSINESSMEN AND ECONOMISTS!

Do you require a comprehensive readily available source of statistical information for the Republic of South Africa over the past 18 years?

Buy a copy of the Bureau of Statistics' new Publication:

“STATISTICAL YEAR BOOK 1964”

This publication contains more than 600 pages of statistical tables and 31 full-page charts.

The following subjects are covered:—

Population
Migration
Vital Statistics
Health
Education
Social Security
Judicial Statistics
Labour

Prices
Agriculture
Fisheries
Mining
Industry
Internal Trade
Foreign Trade
Transport

Communication
Public Finance
Statistics of Large Towns
Currency, Banking and
General Finance
National Accounts
Balance of Payments
Foreign Liabilities and Assets

Copies obtainable from the
GOVERNMENT PRINTER, PRETORIA OR CAPE TOWN.

Price R3.30. Overseas R4.15 Post Free.

MAANDBULLETIN VAN STATISTIEK

Uitgereik deur die Buro vir Statistiek, Pretoria

Behels 'n omvattende dekking van lopende statistiese inligting oor 'n groot verskeidenheid van ekonomiese en maatskaplike onderwerpe. Elke uitgawe bevat meer as 100 statistiese tabelle asook statistiese bylaes

Prys Republiek van Suid-Afrika 60c per eksemplaar (R6.00 per jaar)
Buiteland ----- 75c per eksemplaar (R7.50 per jaar)

VERKRYGBAAR VAN DIE STAATSDRUKKER, PRETORIA EN KAAPSTAD

MONTHLY BULLETIN OF STATISTICS

Issued by the Bureau of Statistics, Pretoria

Contains a comprehensive coverage of current statistical information on a great variety of economic and social subjects. Each issue contains more than 100 statistical tables as well as statistical annexures

Price Republic of South Africa -- 60c per copy (R6.00 per year)
Overseas ----- 75c per copy (R7.50 per year)

OBTAINABLE FROM THE GOVERNMENT PRINTER, PRETORIA AND CAPE TOWN

Koop Nasionale Spaarsertifikate

Buy National Savings Certificates

DIT BETAAL U OM TE SPAAR!

SPAAR

- ★ VIR U FAMILIE SE TOEKOMS!
- ★ VIR U EIE HUIS!
- ★ VIR U AFTREDE!
- ★ VIR ALLE GEVALLE VAN NOOD!

POSSPAARBANK

Die Posspaarbank verdien $2\frac{1}{2}\%$ rente op die maandelikse balans, waarvan tot R100 per jaar van die rente van *Inkomstebelasting Vrygestel* is.

Die eerste belegging hoef nie meer as 10c te wees nie. So 'n rekening is baie handig in tye van nood of wanneer met vakansie, omdat stortings en terugvorderings by enige Poskantoor in die Republiek gedoen kan word.

Nie meer as R4,000 mag gedurende 'n boekjaar deur een persoon ingeleë word nie.

IT PAYS YOU WELL TO SAVE!

SAVE

- ★ FOR YOUR FAMILY'S FUTURE!
- ★ FOR YOUR OWN HOME!
- ★ FOR YOUR RETIREMENT!
- ★ FOR ALL EMERGENCIES!

POST OFFICE SAVINGS BANK

The Post Office Savings Bank earns $2\frac{1}{2}\%$ interest on the monthly balance, of which interest up to R100 per annum is *Free of Income Tax*.

The first deposit need to be no more than 10c. Such an account is very handy in times of emergency or when on holiday, as deposits or withdrawals can be made at any Post Office in the Republic.

Not more than R4,000 may be deposited by one person during a financial year.

Maak gebruik van die...

Posspaarbank!

Die veiligheid van u geld word deur die Staat gewaarborg en u is verseker van streng geheimhouding en ongeëwenaarde diens in verband met inlaes en opvragings

Die rente op inlaes in gewone rekenings is $2\frac{1}{2}\%$ per jaar

Op bedrae wat in Spaarbanksertifikate belê word, is die rente 4% per jaar

R20,000 kan in Spaarbanksertifikate belê word

OPEN VANDAG 'N REKENING!

Use the...

Post Office Savings Bank

which provides
state security; strict secrecy and unrivalled
facilities for deposits and withdrawals

Deposits in ordinary accounts earn interest at $2\frac{1}{2}\%$ per annum

Amounts invested in Savings Bank Certificates earn 4% per annum

R20,000 may be invested in Savings Bank Certificates

OPEN AN ACCOUNT TODAY!

Die Delfstowwe van Suid-Afrika

Die vierde uitgawe van *Die Delfstowwe van Suid-Afrika*
is nou beskikbaar

Prys R3.33

VERKRYGBAAR VAN DIE STAATSDRUKKER, PRETORIA EN KAAPSTAD

The Mineral Resources of South Africa

The fourth edition of *The Mineral Resources in South Africa*
is now available

Price R3.33

OBTAINABLE FROM THE GOVERNMENT PRINTER, PRETORIA AND CAPE TOWN

GEOLOGIESE KAART VAN DIE UNIE

Skaal 1/1,000,000 (4 dele)

PRYS 20s. per stel

VERKRYGBAAR BY DIE STAATSDRUKKER, PRETORIA en KAAPSTAD

GEOLOGICAL MAP OF THE UNION

Scale 1/1,000,000 (4 sheets)

PRICE 20s. per set

OBTAINABLE FROM THE GOVERNMENT PRINTER, PRETORIA and CAPE TOWN

Betaling vir Staatspublikasies

Met die uitsondering van bestellings vir 4 sent of minder ten opsigte waarvan 1 sent posseëls aanvaar sal word, sal pos- of inkomsteseëls onder geen omstandighede as betaling vir bestellings vir Staatspublikasies aanvaar word nie.

INHOUD.

Proklamasies en Goewermentskennisgewings in „Buitengewone Staatskoerante” gepubliseer, word vir verwysingsdoelcindes in die weeklikse inhoudsopgawe ingesluit.

No.	BLADSY
PROKLAMASIES.	
R. 35. Wet op Seevisserye, 1940: Visverwerkings-toestelle (B.S. No. 1043).	
R. 36. Wet op Seevisserye, 1940: Toepassing op Getyriviere (B.S. No. 1043).	
R. 37. Wet op Seevisserye, 1940: Geslote Seisoene en Reservate (B.S. No. 1043).	
R. 38. Wet op Seevisserye, 1940: Lisensiegelde	
43. Heffing van 'n Spesiale Belasting van die Balobedustam onder Kapteine Makoma Modjadji, in die Gebied Duiwelskloof, Distrik Letaba	1
44. Magalakwinrivier - staatswaterbeheergebied, Distrikte Soutpansberg, Pietersburg en Potgietersrus, Provinsie Transvaal: Insluiting van Sekere Gebiede	2
Departement van Finansies.	
GOEWERMENTSKENNISGEWING.	
319. Bankwet, 1942: Kennisgewing ingevolge Artikel 17 (3) van Verhoging van Statutêre Minimum Likwiede Bates wat deur Handelsbanke in Stand Gehou moet word	2
ALGEMENE KENNISGEWING.	
131. Suid-Afrikaanse Reserwebank: Bates en Laste op 19 Februarie 1965	28
Departement van Doecane en Aksyns.	
GOEWERMENTSKENNISGEWINGS.	
R. 250. Doecane- en Aksynswet, 1964: Wysiging van Bylae No. 1 (No. 1/3) (B.S. No. 1043).	
294. Voorlopige Opgawe van Handelstatistiek van die Republiek van Suid-Afrika	3
Departement van Vervoer.	
GOEWERMENTSKENNISGEWING.	
R. 281. Motorvoertuigassuransieregulasies, 1964 (B.S. No. 1043).	
Departement van Binnelandse Sake.	
GOEWERMENTSKENNISGEWINGS.	
301. Wet op Publikasies en Vermaaklikhede, 1963: Ongewenste Publikasies en Voorwerpe: Verbetering van Lys No. A.16, Gepubliseer by Goewermentskennisgewing No. 156 van 5 Februarie 1965	4
302. Doecanewet, 1964: Onbetaamlike, Onwelvoeglike en Aanstootlike Goedere: Lys No. B.17	4
303. Wet op Publikasies en Vermaaklikhede, 1963: Ongewenste Publikasies en Voorwerpe: Lys No. A.17	4
309. Naamsverandering: Ploetz in Goad	5
310. Naamsverandering: Hao in Leong	5
311. Naamsverandering: Brummer in Hartley	5
Departement van Onderwys, Kuns en Wetenskap.	
GOEWERMENTSKENNISGEWINGS.	
R. 279. Wet op Beroepsonderwys, 1955: Regulasies: Wysiging: Verbeteringskennisgewing (B.S. No. 1043).	
308. Proklamering van 'n Gedenkwaardigheid: Verbetering van Goewermentskennisgewing	5

Payment for State Publications

Under no circumstances will postage or revenue stamps be accepted in payment for State Publications except in cases of orders for 4 cents or less, in respect of which 1 cent postage stamps will be acceptable.

CONTENTS.

For purposes of reference, Proclamations and Government Notices published in "Gazettes Extraordinary" are included in the weekly index.

No	PAGE
PROCLAMATIONS.	
R. 35. Sea Fisheries Act, 1940: Fish Processing Plants (G.G.E. No. 1043).	
R. 36. Sea Fisheries Act, 1940: Application to Tidal Rivers (G.G.E. No. 1043).	
R. 37. Sea Fisheries Act, 1940: Closed Seasons and Sanctuaries (G.G.E. No. 1043).	
R. 38. Sea Fisheries Act, 1940: Licence Fees (G.G.E. No. 1043).	
43. Levy of a Special Rate on the Balobedu Tribe under Chieftainess Makoma Modjadji in the Duiwelskloof Area, Letaba District	1
44. Magalakwin River Government Water Control Area, Districts of Soutpansberg, Pietersburg and Potgietersrus, Province of Transvaal: Inclusion of Certain Area	2
Department of Finance.	
GOVERNMENT NOTICE.	
319. Banking Act, 1942: Notice in Terms of Section 17 (3) of Increase of Statutory Minimum Liquid Assets to be Maintained by Commercial Banks	2
GENERAL NOTICE.	
131. South African Reserve Bank: Assets and Liabilities on 19th February, 1965	29
Department of Customs and Excise.	
GOVERNMENT NOTICES.	
R. 250. Customs and Excise Act, 1964: Amendment of Schedule No. 1 (No. 1/3) (G.G.E. No. 1043).	
294. Preliminary Statement of Trade Statistics of the Republic of South Africa	3
Department of Transport.	
GOVERNMENT NOTICE.	
R. 281. Motor Vehicle Insurance Regulations, 1964 (G.G.E. No. 1043).	
Department of Interior.	
GOVERNMENT NOTICES.	
301. Publications and Entertainments Act, 1963: Undesirable Publications and Objects: Correction of List No. A.16, published by Government Notice No. 156, Dated the 5th February, 1965	4
302. Customs Act, 1964: Indecent, Obscene and Objectionable Goods: List No. B.17	4
303. Publications and Entertainments Act, 1963: Undesirable Publications and Objects: List No. A.17	4
309. Change of Name: Ploetz in Goad	5
310. Change of Name: Hao to Leong	5
311. Change of Name: Brummer to Hartley	5
Department of Education, Arts and Science.	
GOVERNMENT NOTICES.	
R. 279. Vocational Education Act, 1955: Regulations: Amendment: Correction Notice (G.G.E. No. 1043).	
308. Proclamation of a Monument: Correction of Government Notice	5

No.	BLADSY
Departement van Bantoe-administrasie en -ontwikkeling	
GOEWERMENSKENNISGEWINGS.	
307. Bepaling en Afsondering van Dorp Ngwelezana, Distrik Lower Umfolozi	5
312. Wet op die Voorkoming van Onregmatige Plakkery, 1951: Kansellering van Cato Manor-noodkamp	6
317. Herbepaling van die Getal Raadsmanne van die Molepostamowerheid, Distrik Pietersburg: Wysiging	6
Departement van Landbou-tegniese Dienste.	
GOEWERMENSKENNISGEWING.	
290. Wysiging van die Konstitusie en Reglemente van die Varktelersgenootskap van Suid-Afrika	6
Departement van Handel en Nywerheid.	
GOEWERMENSKENNISGEWINGS.	
R. 259. Wet op Seevisserye, 1940: Wysiging van Regulasies (B.S. No. 1043).	
305. Verklaring van Standaardmerk	7
ALGEMENE KENNISGEWING.	
127. Maatskappye van Register Geskrap	25
Buro vir Statistiek.	
GOEWERMENSKENNISGEWING.	
293. Verbruikerprysindeks, Alle Items	7
Departement van Pos-en-telegraafwese.	
GOEWERMENSKENNISGEWINGS.	
R. 263. Wysiging van Telefoonregulasies (B.S. No. 1043).	
R. 280. Basiese Telegramtariewe: Nuwe Tabel (B.S. No. 1043).	
Departement van Gesondheid.	
GOEWERMENSKENNISGEWINGS.	
299. Oordrag van Bevoegdhede en Pligte Kragtens die Volksgezondheidswet, 1919	7
300. Oordrag van Bevoegdhede en Pligte Kragtens die Volksgezondheidswet, 1919	8
Departement van Landbou-ekonomie en -bemarking.	
GOEWERMENSKENNISGEWING.	
306. Minimum Pryse vir Wyn, Toeslag en Opbergingsgelde wat by Sodanige Prys Gevoeg moet word, Tydperk waarin Betalings moet Geskied en Rente Betaalbaar op Agterstallige Betalings	8
Departement van Lande.	
ALGEMENE KENNISGEWING.	
110. Opmeting van Ongeregistreerde Staatsgrond (Kaap)	25
Departement van Verdediging.	
ALGEMENE KENNISGEWING.	
134. Militêre Opleiding en Oefening: Strandfontein, in die Landroosdistrik Wynberg, Kaap	29
Departement van Arbeid.	
GOEWERMENSKENNISGEWINGS.	
R. 252. Hoedenywerheid, Transvaal: Hernuwing van Ooreenkoms (B.S. No. 1043).	
R. 253. Leernywerheid: Republiek van Suid-Afrika: Looi-afdeling (B.S. No. 1043).	
R. 254. Wet op Fabriek, Masjinerie en Bouwerk, 1941: Leernywerheid, Republiek van Suid-Afrika (B.S. No. 1043).	
R. 255. Wet op Oorlogsmaatreele, 1940: Leernywerheid, Republiek van Suid-Afrika (B.S. No. 1043).	
R. 256. Leernywerheid, Republiek van Suid-Afrika: Leerlooi-afdeling: Intrekking van Goewermenskennisgewing (B.S. No. 1043).	
R. 257. Wet op Nywerheidsversoening, 1956: Arbitrasietoekenning: Durban Municipal Employees' Society namens mnr. A. Clayton teen die Stadsraad van Durban (B.S. No. 1043).	
R. 258. Wet op Nywerheidsversoening, 1956: Arbitrasietoekenning: Durban Municipal Employees' Society namens Mej. E. J. Eckhoff teen die Stadsraad van Durban (B.S. No. 1043).	
R. 260. Hoedenywerheid, Kaap: Verlenging van Voorsorgfondsooreenkoms (B.S. No. 1043).	
R. 282. Loonvasstelling No. 259: Wagpatroliedienste, Oos-Londen en Port Elizabeth (B.S. No. 1044).	

No.	PAGE
Department of Bantu Administration and Development.	
GOVERNMENT NOTICES.	
307. Defining and Setting Apart of Ngwelezana Township: Lower Umfolozi District	5
312. The Prevention of Illegal Squatting Act, 1951: Cancelling of the Cato Manor Emergency Camp	6
317. Redetermination of the Number of Councillors of the Molepo Tribal Authority, Pietersburg District: Amendment	6
Department of Agricultural Technical Services.	
GOVERNMENT NOTICE.	
290. Amendment of the Constitution and Bye-laws of the Pig Breeders' Society of South Africa	6
Department of Commerce and Industries.	
GOVERNMENT NOTICES.	
R. 259. Sea Fisheries Act, 1940: Amendment of Regulations (G.G.E. No. 1043).	
305. Declaration of Standardization Mark	7
GENERAL NOTICE.	
127. Companies Struck of the Register	25
Bureau of Statistics.	
GOVERNMENT NOTICE.	
293. Consumer Price Index, All Items	7
Department of Posts and Telegraphs.	
GOVERNMENT NOTICES.	
R. 263. Amendment of Telephone Regulations (G.G.E. No. 1043).	
R. 280. Basic Telegram Tariffs: New Table (G.G.E. No. 1043).	
Department of Health.	
GOVERNMENT NOTICES.	
299. Transfer of Powers and Duties Under the Public Health Act, 1919	7
300. Transfer of Powers and Duties under the Public Health Act, 1919	8
Department of Agricultural Economics and Marketing.	
GOVERNMENT NOTICE.	
306. Minimum Prices for Wine, Surcharges and Storage Charges to be Added to such Price, Period within which Payment shall be made and Interest Payable on Arrear Payments	8
Department of Lands.	
GENERAL NOTICE.	
110. Survey of Unregistered State Land (Cape)	25
Department of Defence.	
GENERAL NOTICE.	
134. Military Training and Exercise: Strandfontein in the Magisterial District of Wynberg, Cape	29
Department of Labour.	
GOVERNMENT NOTICES.	
R. 252. Millinery Industry, Transvaal: Renewal of Agreement (G.G.E. No. 1043).	
R. 253. Leather Industry, Republic of South Africa: Tanning Section (G.G.E. No. 1043).	
R. 254. Factories, Machinery and Building Work Act, 1941: Leather Industry, Republic of South Africa (G.G.E. No. 1043).	
R. 255. War Measures Act, 1940: Leather Industry, Republic of South Africa (G.G.E. No. 1043).	
R. 256. Leather Industry, Republic of South Africa: Tanning Section: Cancellation of Government Notice (G.G.E. No. 1043).	
R. 257. Industrial Conciliation Act, 1956: Arbitration Award: Durban Municipal Employees' Society on Behalf of Mr. A. Clayton versus the City Council of Durban (G.G.E. No. 1043).	
R. 258. Industrial Conciliation Act, 1956: Arbitration Award: Durban Municipal Employees' Society on Behalf of Miss E. J. Eckhoff versus the City Council of Durban (G.G.E. No. 1043).	
R. 260. Millinery Industry, Cape: Extension of Provident Fund Agreement (G.G.E. No. 1043).	
R. 282. Wage Determination No. 259: Watch Patrol Services, East London and Port Elizabeth (G.G.E. No. 1044).	

No.	BLADSY
Departement van Arbeid (vervolg).	
Goewermentskennisgewings (vervolg).	
R. 283. Wet op Oorlogsmaatreëls, 1940: Wagpatrolliedienste, Oos-Londen en Port Elizabeth (B.S. No. 1044).	
R. 284. Loonvasstelling No. 260: Wagpatrolliedienste: Kaap (B.S. No. 1045).	
R. 285. Wet op Oorlogsmaatreëls, 1940: Wagpatrolliedienste: Kaap (B.S. No. 1045).	
R. 286. Wet op Nywerheidsversoening, 1956: Meubelnywerheid: Hoofdooreenkoms: Wes-Kaapland (B.S. No. 1046).	
R. 287. Wet op Fabriek, Masjinerie en Bouwerk, 1941: Meubelnywerheid: Wes-Kaapland (B.S. No. 1046).	
R. 288. Wet op Oorlogsmaatreëls, 1940: Meubelnywerheid: Wes-Kaapland (B.S. No. 1046).	
R. 289. Meubelnywerheid, Natal: Verlenging van Geldigheidsduur van Hoofdooreenkoms (B.S. No. 1043).	
291. Loonraadaanbeveling: Die Bedryf vir die Verhuur van Woonstelle of Woonkamers, Sekere Kusgebiede	13
292. Loonraadondersoek: Ongeskoolde Arbeid: Sekere Natalse Gebiede	9
Departement van Gemeenskapsbou.	
ALGEMENE KENNISGEWINGS.	
97. Sitting van die Hersieningshof in die Groepsgebied Lady Grey A	24
132. Kennisgewing aan Eienaars en Verbandhouders wie se Adresse Onbekend is	30
Departement van Justisie.	
ALGEMENE KENNISGEWINGS.	
129. Eerste Rondgaande Hof, 1965: Plaaslike Afdeling Griekwaland-Wes	27
133. Kennisgewing van 'n Spesiale Vergadering van die Dranklensieraad vir Dranklensiegebied No. 31	30
135. Kennisgewing van 'n Spesiale Vergadering van die Dranklensieraad van Dranklensiegebied No. 41	31
Departement van Mynwese.	
GOEWERMENTSKENNISGEWINGS.	
R. 261. Wet op Myne en Bedrywe, 1956: Wysiging van Regulasies (B.S. No. 1043).	
R. 262. Wet op Myne en Bedrywe, 1956: Wysiging van Regulasies (B.S. No. 1043).	
207. Voorgenome Deproklamering	24
249. Voorgenome Proklamering van Grond	23
296. Grond vir die Afpenning van Kleims Oopverklar	21
297. Instelling van Nuwe Myndistrikte Springbok en Barkley-Wes	22
298. Grond vir die Afpenning van Kleims Oopverklar	22
313. Skrapping van die Register van Beheerde Myne	23
ALGEMENE KENNISGEWINGS.	
128. Gedeeltelike Terugtrekking van die Uithou van Grond vir die doel van 'n Openbare Pad	27
130. Handel op Mynggrond	28
Vakante Deeltydse Distriksgeneesheerskappe	58
Staatstenderbulletin (B.S. No. 1047).	
Motortransportsertifikate	32
Offisiële Publikasies Uitgegee gedurende Januarie 1965	59
WETLIKE ADVERTENSIES.	
Besigheidskennisgewings	57
Maatskappykennisgewings	63
Verlore Dokumente	67
Orders van Hof, ens	72
Geregtelike Verkope	74
Naamsveranderings	79
Slagterskennisgewings	81
Algemeen	84
Boedelkennisgewings	100
Verlore Lewensversekeringspolis	148
Naturalisasiekennisgewings	150
Derde Party Assuransie	151

No.	PAGE
Department of Labour (continued).	
GOVERNMENT NOTICES (continued).	
R. 283. War Measures Act, 1940: Watch Patrol Services, East London and Port Elizabeth (G.G.E. No. 1044).	
R. 284. Wage Determination No. 260: Watch Patrol Services: Cape (G.G.E. No. 1045).	
R. 285. War Measures Act, 1940: Watch Patrol Services: Cape (G.G.E. No. 1045).	
R. 286. Industrial Conciliation Act, 1956: Furniture Manufacturing Industry: Main Agreement: Western Cape (G.G.E. No. 1046).	
R. 287. Factories, Machinery and Building Work Act, 1941: Furniture Manufacturing Industry, Western Cape (G.G.E. No. 1046).	
R. 288. War Measures Act, 1940: Furniture Industry, Western Cape (G.G.E. No. 1046).	
R. 289. Furniture Industry, Natal: Extension of Period of Operation of Main Agreement (G.G.E. No. 1043).	
291. Wage Board Recommendation: The Trade of Letting Flats or Rooms: Certain Coastal Area	13
292. Wage Board Investigation: Unskilled Labour: Certain Natal Areas	9
Department of Community Development.	
GENERAL NOTICES.	
97. Revision Court Sitting in the Group Area, Lady Grey A	24
132. Notice to Owners and Mortgagees whose Addresses are not known	30
Department of Justice.	
GENERAL NOTICES.	
129. First Circuit Court, 1965: Griqualand West Local Division	27
133. Notice of a Special Meeting of the Liquor Licensing Board for Liquor Licensing Area No. 31	30
135. Notice of a Special Meeting of the Liquor Licensing Board for Liquor Licensing Area No. 41	31
Department of Mines.	
GOVERNMENT NOTICES.	
R. 261. Mines and Works Act, 1956: Amendment of Regulations (G.G.E. No. 1043).	
R. 262. Mines and Works Act, 1956: Amendment of Regulations (G.G.E. No. 1043).	
207. Proposed Deproclamation of Land	24
249. Proposed Proclamation of Ground	23
296. Ground Declared Open for the Pegging of Claims	21
297. Constitution of New Mining Districts of Springbok and Barkley-West	22
298. Ground Declared open for the Pegging of Claims	22
313. Deletion from the Register of Controlled Mines	23
GENERAL NOTICES.	
128. Partial Withdrawal of Reservation of Ground for the Purpose of a Public Road	27
130. Trading on Mining Ground	28
Vacant Part-time District Surgeoncies	58
State Tender Bulletin (G.G.E. No. 1047).	
Motor Carrier Certificate	32
Official Publications issued during January, 1965	59
LEGAL ADVERTISEMENTS.	
Business Notices	57
Company Notices	63
Lost Documents	67
Orders of the Court, etc.	72
Sales and Execution	74
Change of Name	79
Butchers' Notices	81
General	84
Estate Notices	100
Lost Life Insurance Policies	148
Naturalization Notices	150
Third Party Insurance	151